



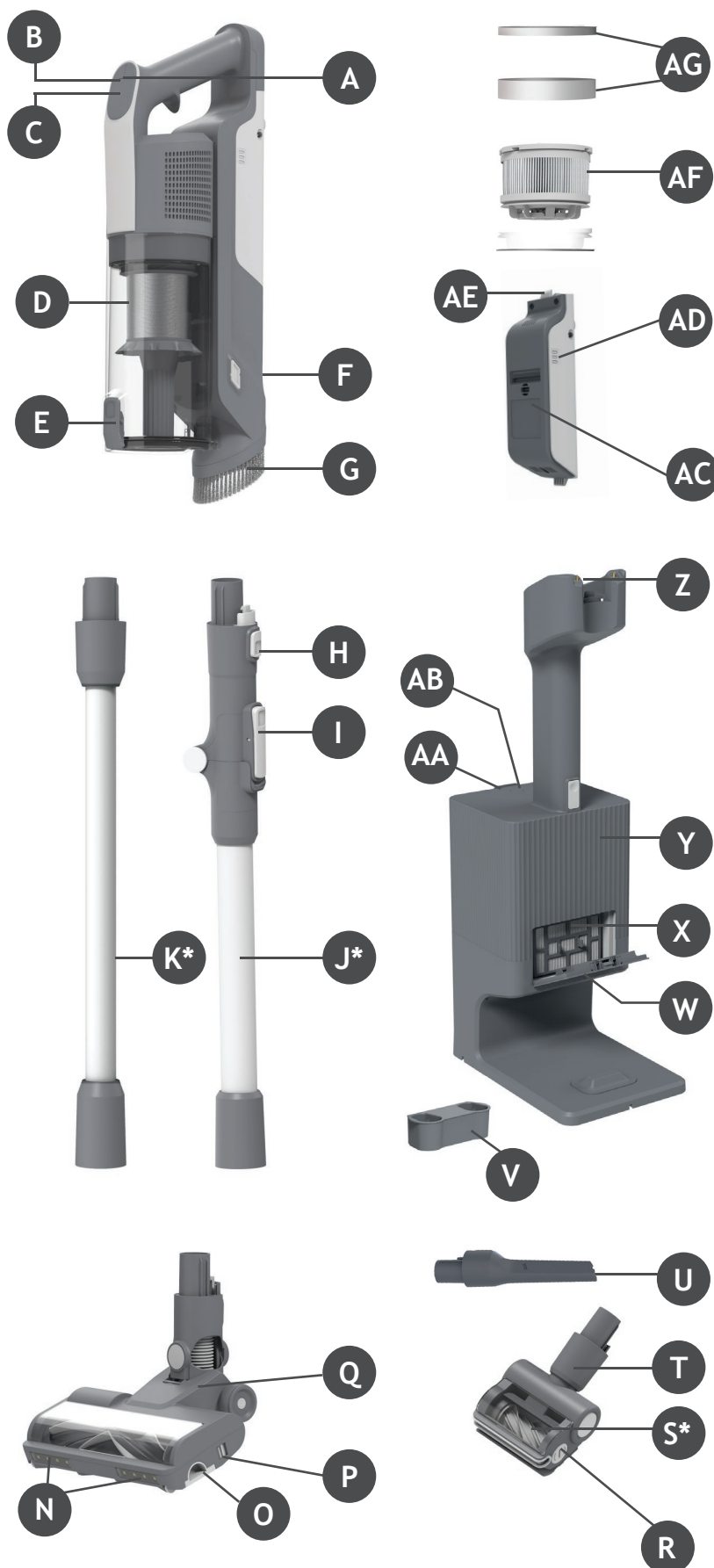
HF3 PRO

GB User Manual	2
FR Guide d'utilisation	14
DE Bedienungsanleitung	26
IT Manuale d'uso	38
NL Gebruikershandleiding	50
PT Manual de Instruções	62
ES Manual de usuario	74
DK Brugervejledning	86
NO Brukerhåndbok	98
SE Bruksanvisning	110
FI Käyttöohje	122
GR Οδηγίες Χρήσεως	134
RU Руководство пользователя	146
PL Instrukcja obsługi	158
CZ Návod k obsluze	170
SI Navodila Za Uporabo	182
TR Kullanım Kılavuzu	194
AR دليل المستخدم	217



PRODUCT COMPONENTS:

- A. On/Off Button
- B. Mode Button
- C. Led Display Screen
- D. Dust Bin
- E. Dust Bin Flap Release Button
- F. Dust Bin Release Button
- G. Dusting Brush
- H. Handheld Release Button
- I. Flexi Tube Release Button
- J. Flexi Tube*
- K. Tube*
- L. Dust Bag
- M. Pre-Motor Filter
- N. Nozzle Front Led Light
- O. Nozzle Brushbar End Cover
- P. Nozzle Brushbar Release Slider
- Q. Nozzle
- R. Mini Power Nozzle Brushbar Release Button
- S. Motorised Pet Tool*
- T. Mini Power Nozzle Release Button
- U. Crevice Tool
- V. Accessory Holder
- W. Filter Cover
- X. HEPA 13 Station Filter
- Y. Station Main Body
- Z. Station Connector
- AA. Dust Bag Door
- AB. Station UI
- AC. Lithium-Ion Battery
- AD. Battery Charging Indicator
- AE. Battery Release Button
- AF. Exhaust Filter
- AG. Filter Kit



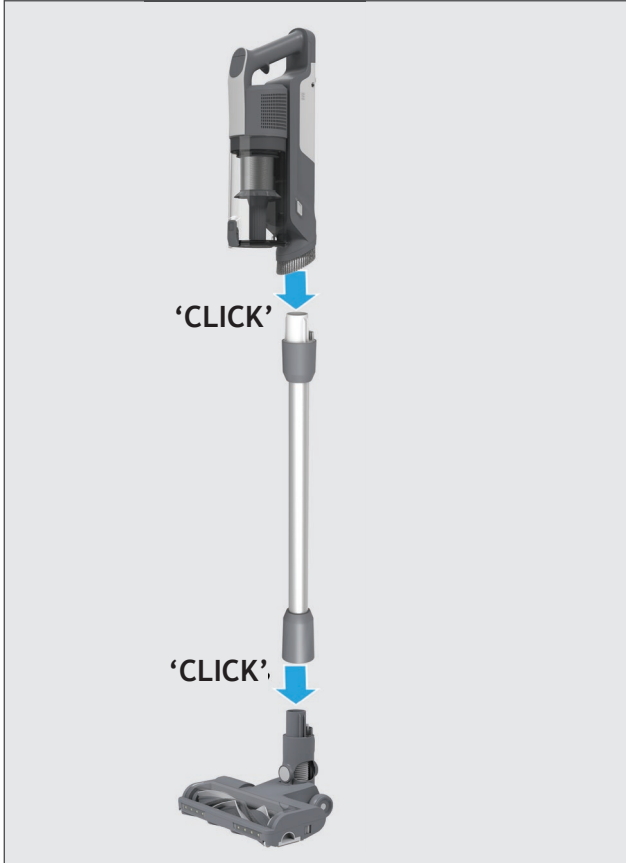
* Dependant on your model.

2. PREPARING YOUR CLEANER

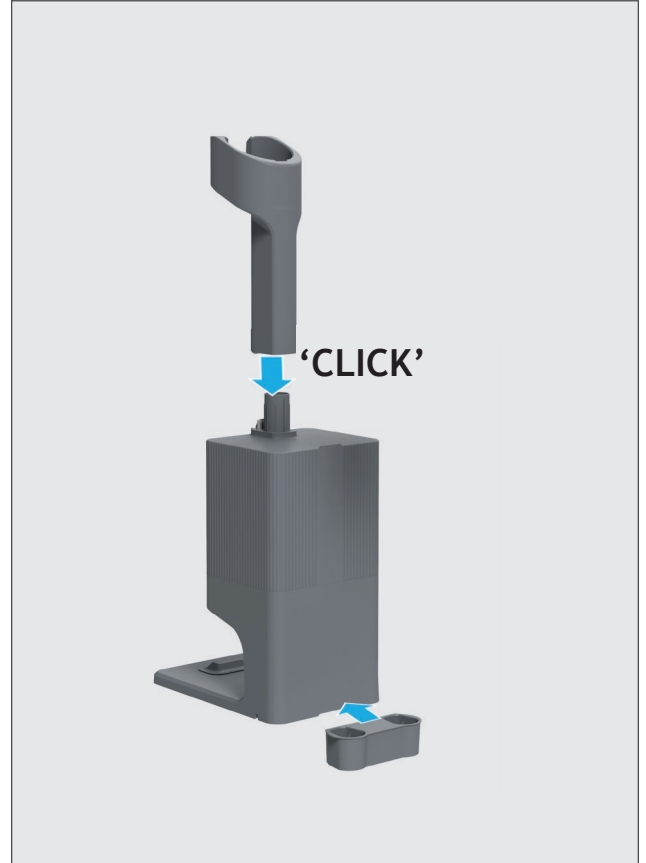
GB

Remove all product parts from the packaging and assemble your cleaner.

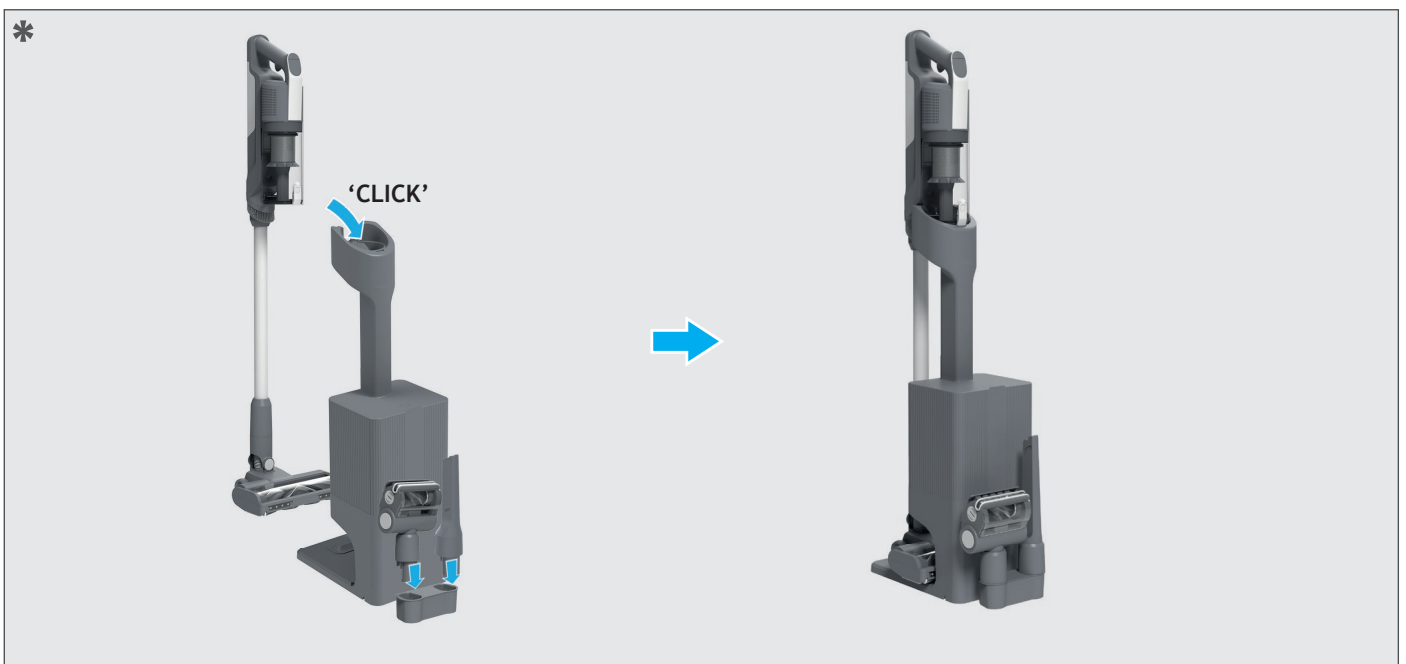
STEP 1: Fit the tube into the floor nozzle, then fit the handheld unit onto the tube.



STEP 2: Fit the station connector into the station main body, then fit accessory holder into station.



STEP 3: Place the main unit on the station, then put the accessories in the slots of the holder.



3. CHARGING THE BATTERY

GB

The battery of your product does not come fully charged. Before first use, please charge your product completely. It takes around 3.5 hours.

When the product is attached to the station it will automatically charge the battery.

When using your product, the real time charge level of your battery is indicated on the LED Display Screen.

When the remaining power is lower than 20%, the LED display icon will begin to blink with white light. It is recommended you switch off your product and recharge the battery.

NOTE: It is normal for the charger to become warm to touch when charging. Use only the charger supplied with your product.



4. USING YOUR CLEANER

There are 3 different working modes for your cleaner:

1. Stick mode.
2. Above Floor mode.
3. Handheld mode.



* Dependant on your model.

4.1 STICK MODE

To use your product in Stick mode:

1. Place your foot on the nozzle and pull back to recline the tube.
2. Press the On/Off power button to begin cleaning.

NOTE: The nozzle LED lights are always on and the brushbar is always rotating.

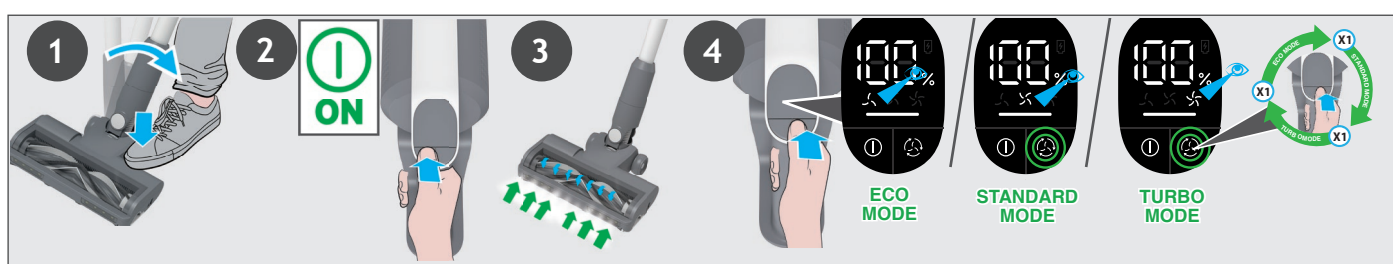
By pressing the mode button you can easily switch between the three cleaning modes (STANDARD, TURBO, ECO) depending on the cleaning task.

The corresponding icon will light up on the LED display screen to show you the current mode.

If you require a deeper clean when using your product in Stick mode, press the switch button until the turbo icon is on to increase the power.

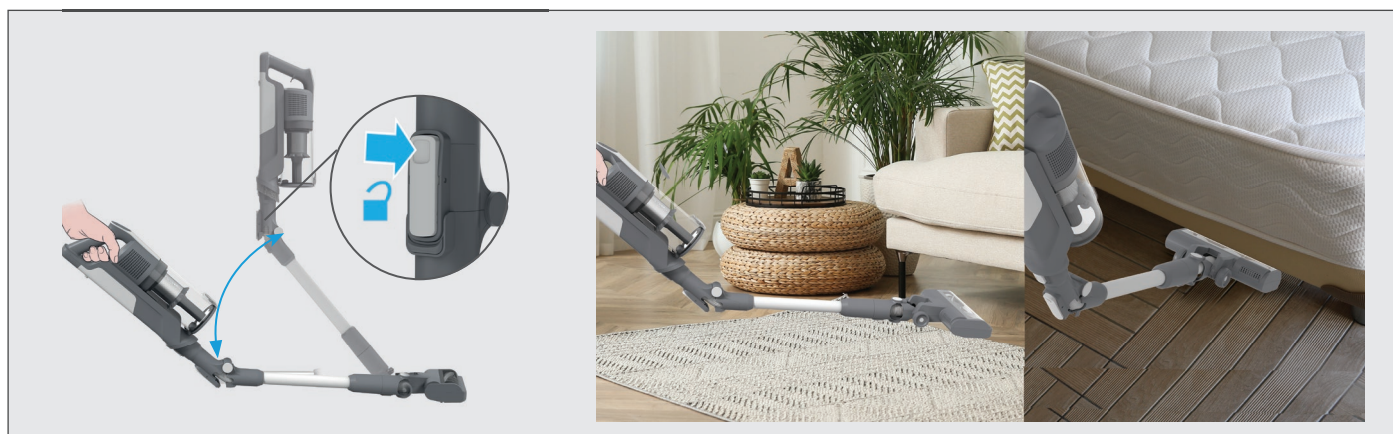
The turbo icon will illuminate on the LED display to confirm your selection.

Please note this will reduce your battery runtime.



4.1.1 FLEXIBLE MODE *

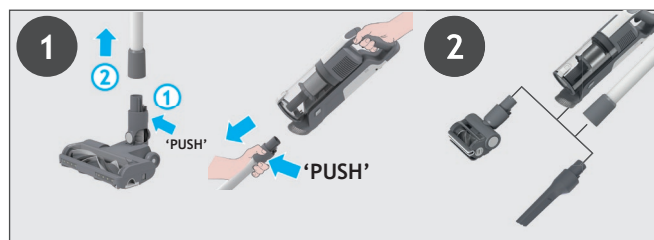
If you want to easily access hard-to-reach areas under furniture, press the flexible tube release button to position the tube to a lower angle.



* Dependant on your model.

To use your product in Above Floor mode:

1. Remove the tube from the nozzle by pressing the nozzle release button and pull the tube from the floor nozzle.
2. Fit your desired accessory to the end of the tube. All of your available accessories will fit onto the end of the tube.
3. Press the On/Off power button to begin cleaning.



To use your product in handheld mode:

1. Remove the Handheld unit from the tube by pressing the handheld release button and pulling apart.
2. Fit your desired accessory to the end of the handheld unit. All of your available accessories will fit onto the end of the handheld unit.
3. Press the On/Off power button to begin cleaning.

By pressing the mode button you can easily switch between the three cleaning modes (ECO , STANDARD, TURBO) depending on the cleaning task.

The corresponding icon will light up on the LED display screen to show you the current mode.



4.3. DUST BIN EMPTYING STATION

GB

NOTE: It is recommended to empty the dust bin by using dust collection station after each use or when dust is up to the max fill line.

Before using your station, please make sure dust bag isn't full and it is correctly installed. Then close the dust box door and plug in the power cord.

The dust collection station has two working mode: AUTO mode and manual mode. They can be changed by press the PLAY/PAUSE button on the top of station for 5s.

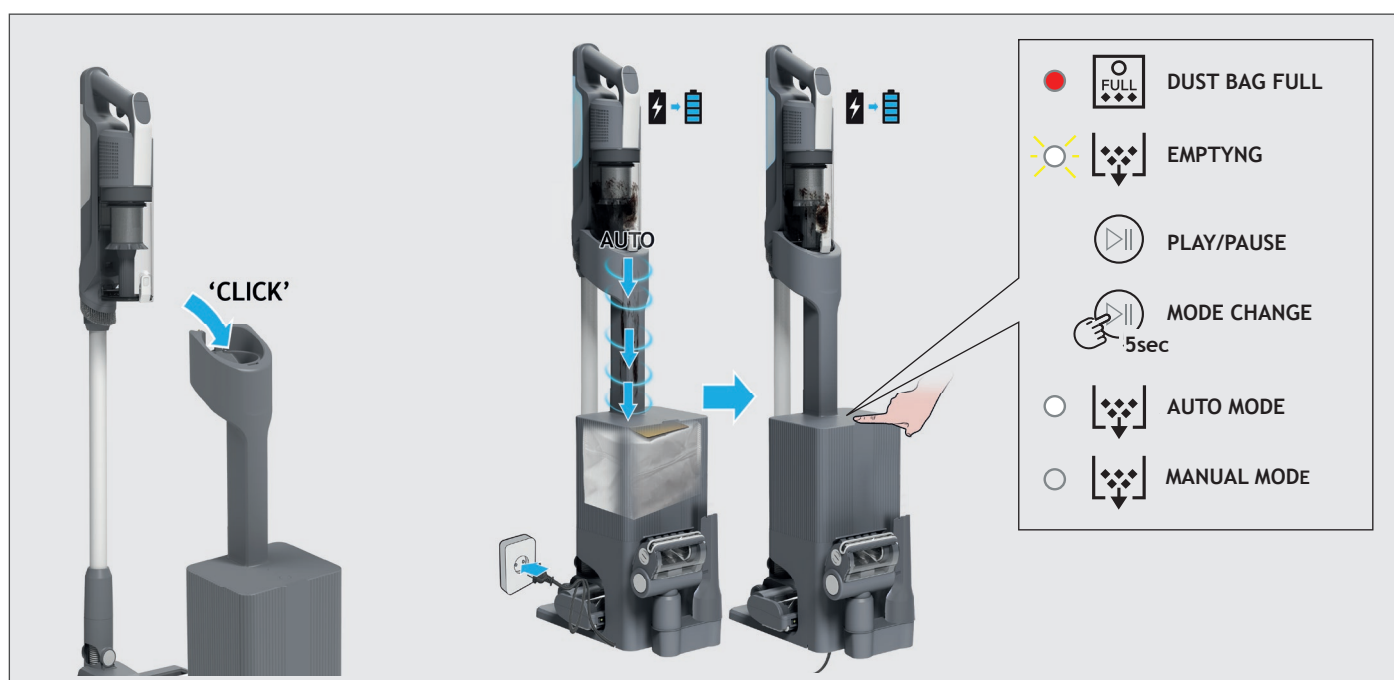
Before emptying, Ensure your product is switched off.

1. AUTO mode

Place your cleaner on station correctly, the station will empty the dust bin automatically.

2. MANUAL mode

Place your cleaner on station correctly, and press the PLAY/PAUSE button, the station will start empty dust bin immediately.



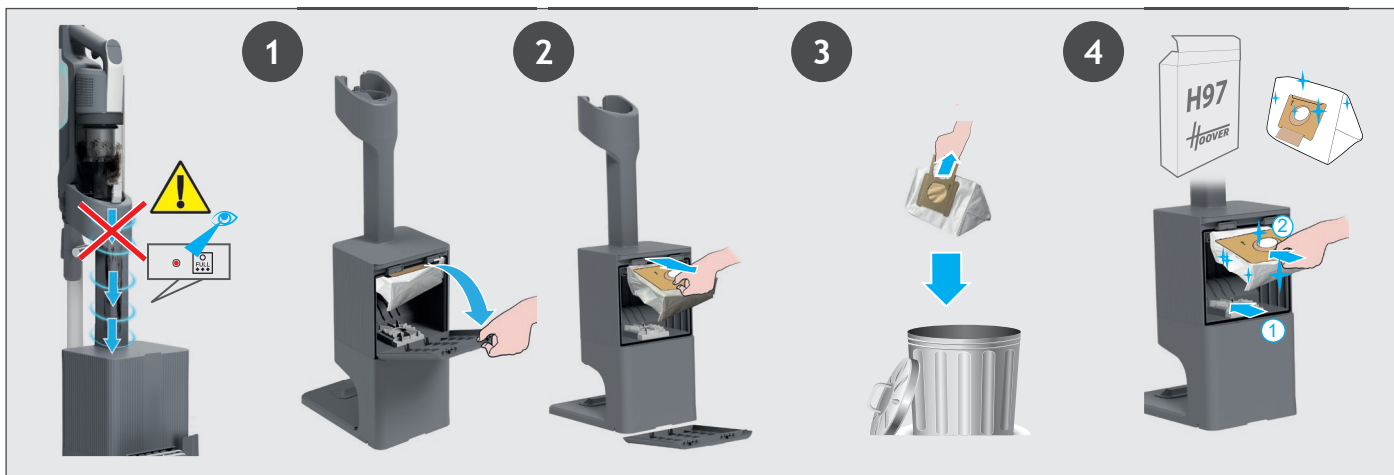
5. CLEANER MAINTENANCE

5.1 REPLACING THE DUST BAG (STATION)

GB

NOTE: It is recommended to replace the dust bag when the light of the dust bag full icon becomes red.

1. Open the dust bag door.
2. Pull out the dust bag.
3. Throw the removed dust bag into the trash can.
4. Insert a new bag into the bag holder, make sure the dust bag is correctly inserted into position. Close the bag door.

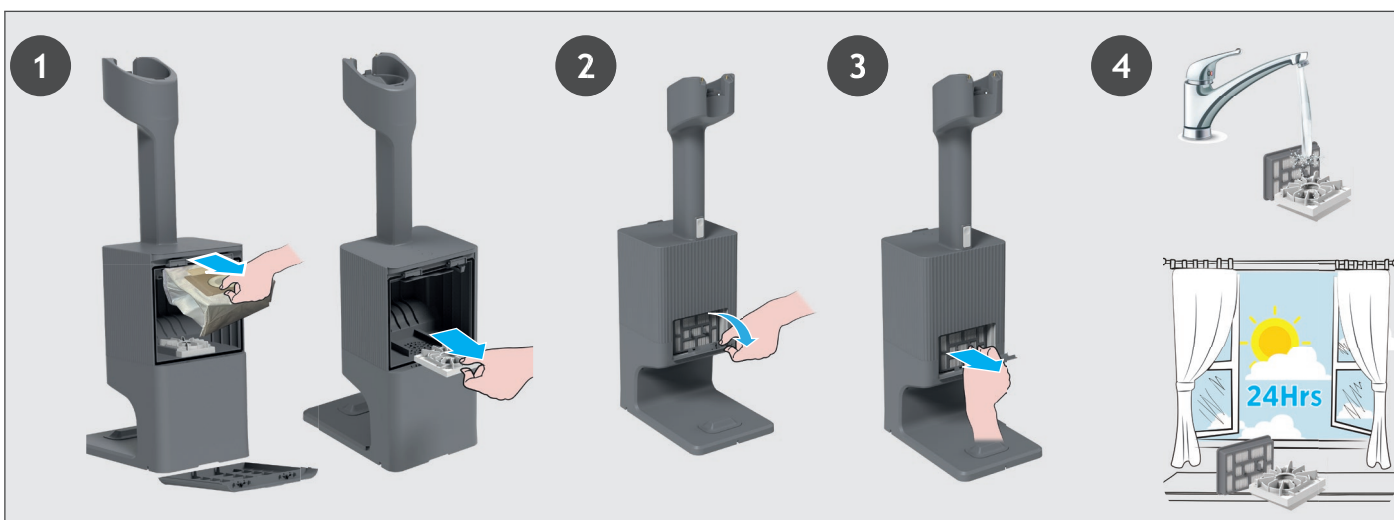


5. CLEANER MAINTENANCE

5.2 CLEANING THE FILTER (STATION)

1. Open the dust bag door and remove the dust bag. Slide the pre-motor filter frame out of the station.
2. Open the filter cover on the back of the station.
3. Take out the HEPA filter.
4. Wash the pre-motor filter and HEPA filter using warm water and allow it to dry thoroughly before inserting it into the station.

NOTE: We recommend to wash the pre-motor filter and HEPA filter at least every 6 months and replace them after 5 washes.



5. CLEANER MAINTENANCE

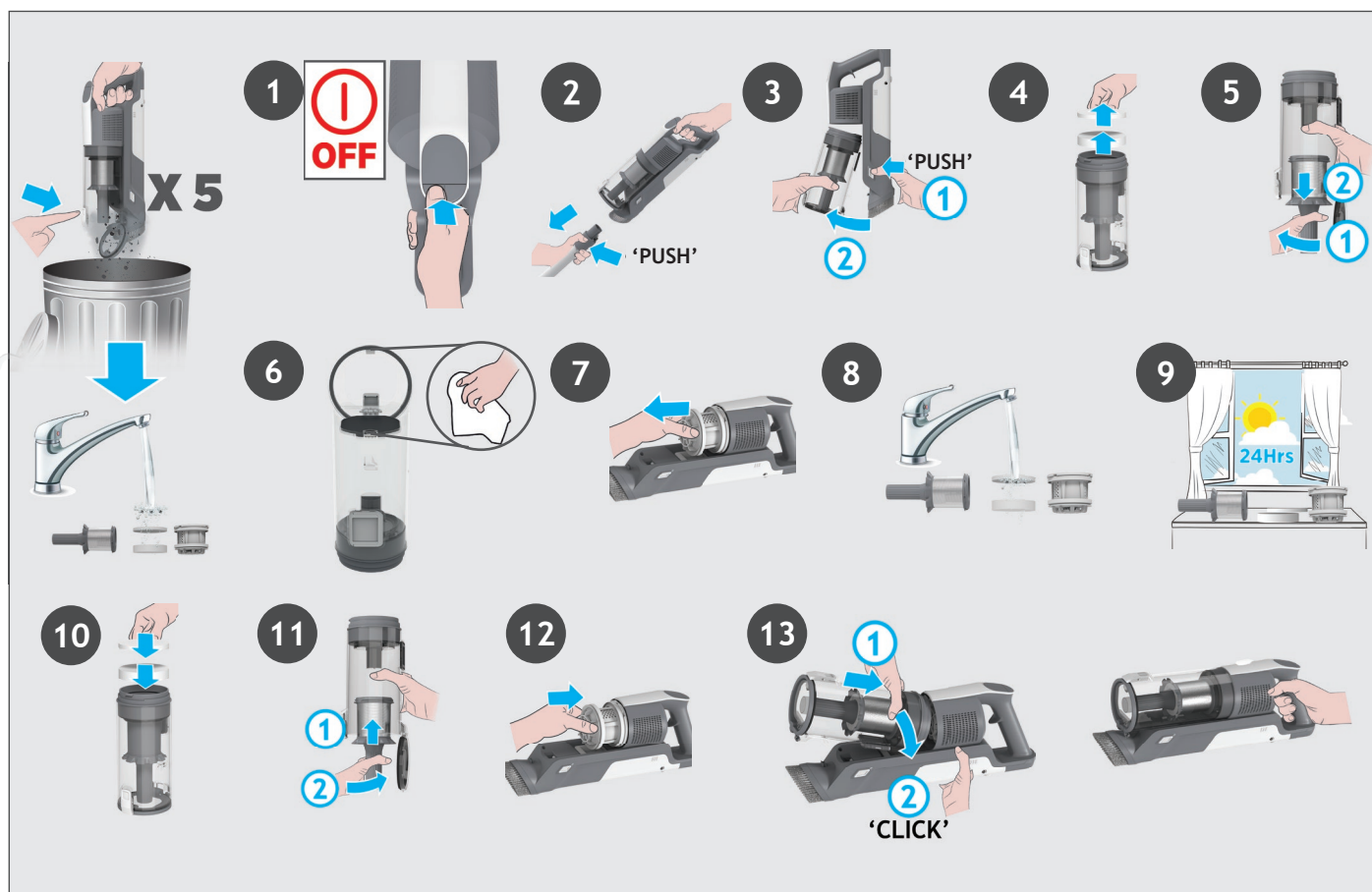
5.3 FILTERS

GB

IMPORTANT: For optimum performance, we recommend to wash the filters after every 5 bin empties.

1. Ensure your product is switched off.
2. Press the handheld release button and remove the handheld unit from the tube.
3. Press the bin release button and remove the bin assembly from the handheld unit.
4. Remove the filters from the bin and separate the different parts.
5. Remove the metal mesh filter by turning it anti-clockwise.
6. There are two magnets respectively on the inner and outer lids of the dust bin. Open the inner lid of the dust bin and use a dry cloth to remove the dust and debris accumulated on the magnets.
7. Pull out the exhaust filter from the handheld unit.
8. Wash the filters and the bin using lukewarm water.
9. Leave them to dry for 24hrs before refitting to your product.
10. Refit the filter back in the dust bin in their original position.
11. Re-assemble the mesh filter into the dust bin by rotating it clockwise until you hear a “click” sound.
12. Close the bin flap.
13. Reinsert the dust bin onto the handheld until you hear a “click” sound.

NOTE: Do not use hot water or detergents when cleaning the filters. In the unlikely event of the filters becoming damaged, fit a genuine Hoover replacement.



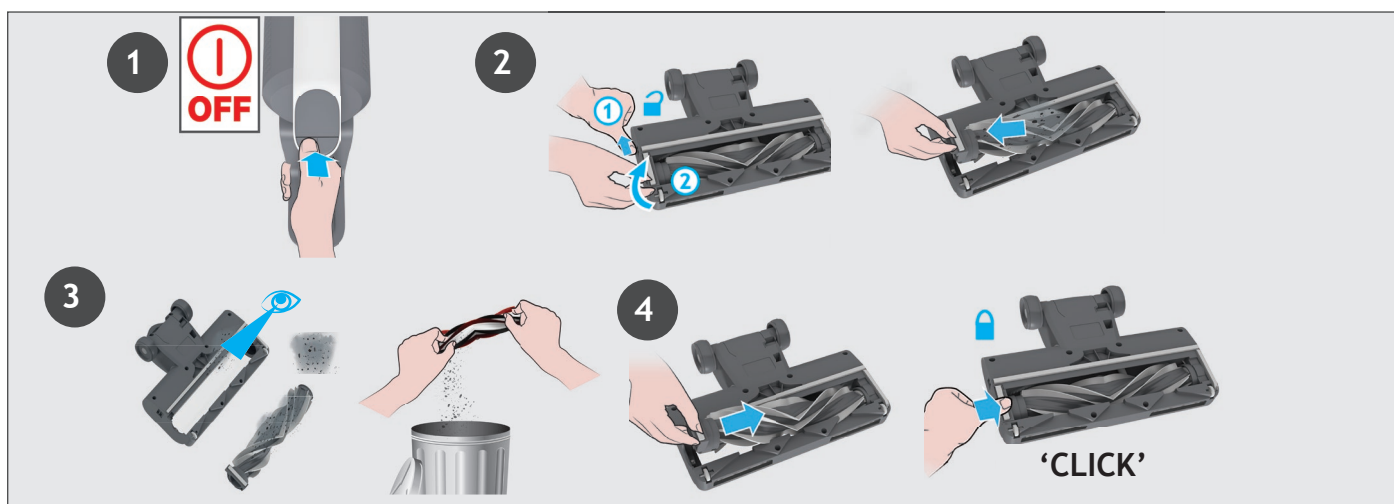
5. CLEANER MAINTENANCE

5.4 FLOOR NOZZLE

GB

Thanks to ANTI-TWIST, your Hoover vacuum features an integrated comb which reduces hair wrapping around the brushbar. However, if your cleaner is not picking up efficiently your brushbar may need to be cleaned.

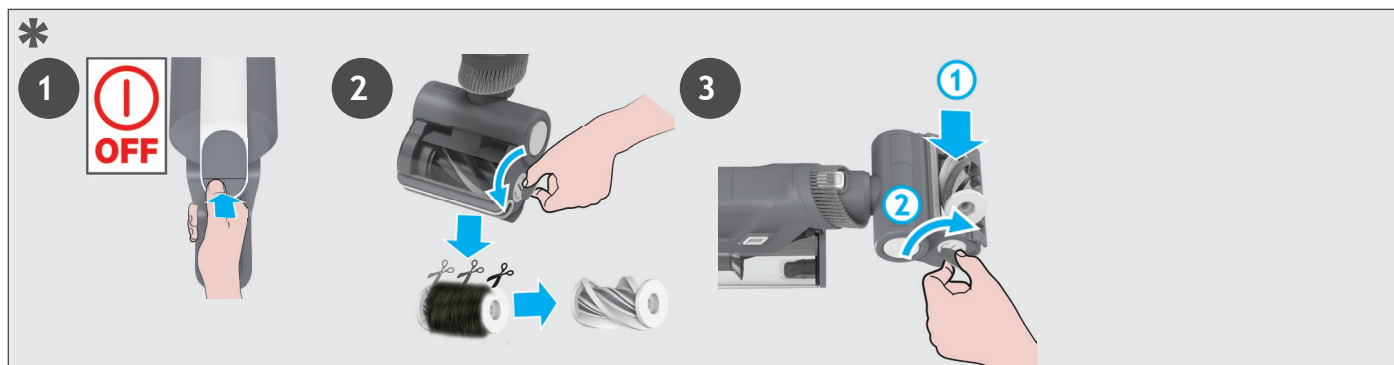
1. Ensure your product is switched off.
2. Move the nozzle brushbar release slider to the left and pull out the agitator.
3. Remove any excess debris from the brushbar. Check for and remove any large debris from inside the nozzle.
4. Re-insert the brushbar into the nozzle ensuring it is in the correct position and push down at the end of the brushbar until you hear it “CLICK “ to lock in position.
5. Re-assemble the nozzle onto the product.



5. CLEANER MAINTENANCE

5.5 MOTORISED PET TOOL *

1. Ensure your product is switched off, detach the motorised pet tool from your product.
2. Using a coin, open the brushbar release lock and remove the brush bar. Using scissors, remove any tangled fibres or debris from the brushbar. Look inside the nozzle and remove any debris.
3. Refit the brushbar and using a coin, lock into position.



5. CLEANER MAINTENANCE

5.6 BLOCKAGES

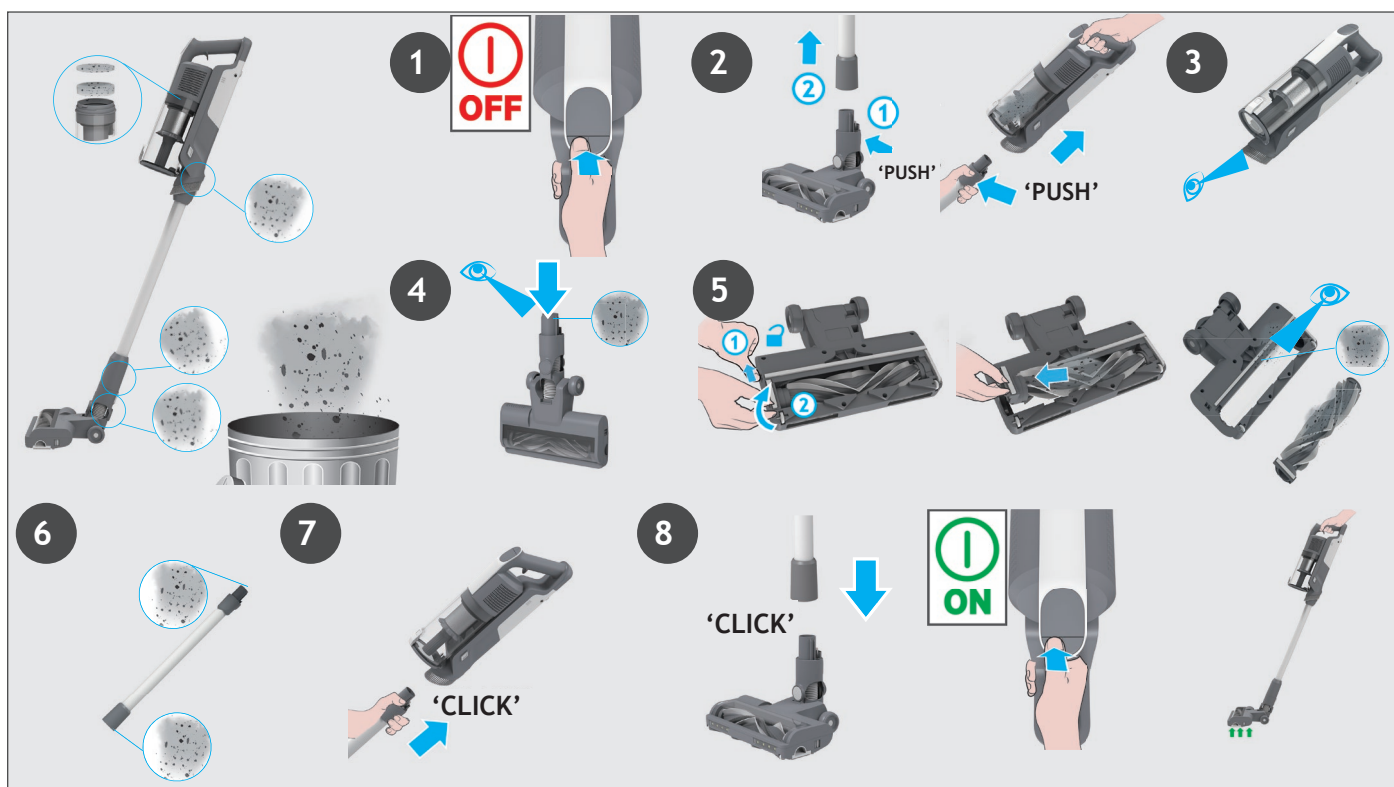
GB

If your product is still working but has low or no suction, or if the brushbar is not rotating, you may have a blockage. A red light will appear on the battery charging indicator.

Carry out all maintenance instructions included in sections 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

The following additional areas of your product should also be checked for any debris or blockages:

1. Ensure your product is switched off.
2. Separate the Floor nozzle, tube and handheld unit as per previous instructions.
3. Visually check the handheld inlet connection area for any debris or obstructions and clean it.
4. Position the nozzle neck vertically and visually check for any debris or obstructions and clean it.
5. Remove the brushbar and check the nozzle inlet area for any debris or obstructions and clean it.
6. Visually check both ends of the tube and remove any debris or obstructions.
7. Re-Assemble your product.



Should you have any problem with your cleaner, follow this simple check list before calling the Hoover Customer Service Centrer.

A. Cleaner does not switch on.

Check if the cleaner is charged.

Check if the battery pack is assembled in place.

B. Cleaner stop working.

Check if there is an obstruction in air inlet or in the tube, clear it and ensure the product is OFF.

Once this is done simply press the on/off button, the product will start working again.

C. The Nozzle stops working and E1 appears on the display.

There is a blockage in the nozzle or an obstruction to the brush bar. Ensure your product is switched OFF and remove any debris or obstruction and follow **cleaner maintenance 5.3 instructions**.

D. Batteries cannot be charged.

This may be a result of very long storage periods (over half year).

Contact Hoover customer service to arrange battery replacement.

If the problem persists, contact the Hoover customer service center.

Disposal of the packing material

The Packaging is designed to protect the appliance from damage during transportation. The packaging materials used are selected from materials which are environmentally friendly for disposal and should be recycled. Recycling the packaging reduces the use of raw materials in the manufacturing process and also reduces the amount of waste in landfill sites.

Replacing and disposing the Batteries

This cleaner is fitted with a rechargeable lithium-ion battery pack which is replaceable.

WARNING: Only use approved replacement parts for your cleaner. Using parts not validated by hoover are dangerous and will invalidate your guarantee.

WARNING: Do not try to open the battery pack and repair it by yourself.

1. Press the battery release buttons and pull the battery outside.
2. Removed the old battery pack and replace with the new battery pack.
3. Dispose of the batteries safely. Used batteries should be taken to a recycling station and not disposed of with household waste.

HOOVER SPARES AND CONSUMABLES

Always replace parts with genuine Hoover spares. These are available from your local Hoover dealer or direct from Hoover.

When ordering parts always quote your model number.

YOUR GUARANTEE

The guarantee conditions for this appliance are as defined by our representative in the country in which it is sold. Details regarding these conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

IMPORTANT: The battery in this cleaner is guaranteed for 1 year from the date of purchase. After 1 year the customer is liable for the cost of a new battery.

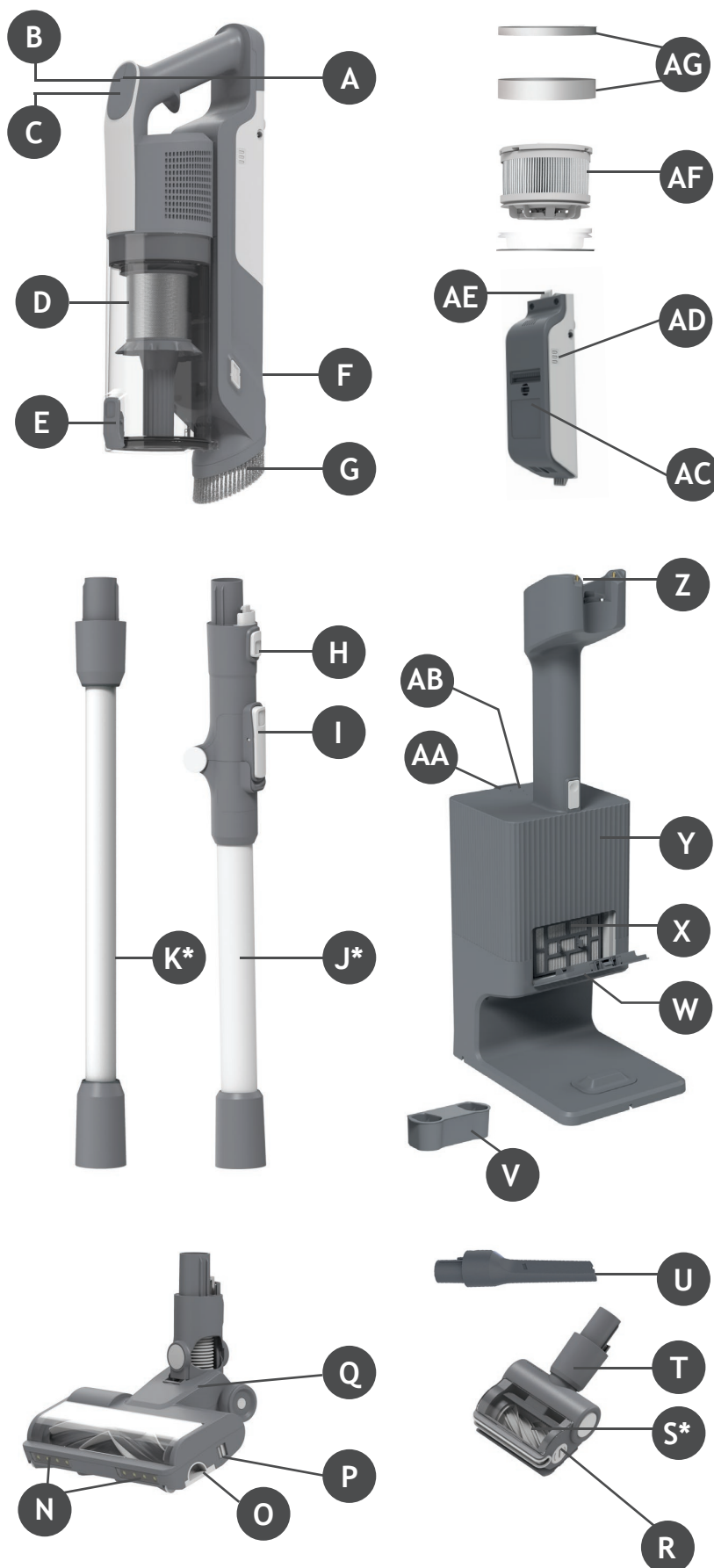
The following codes may appear during use or on start up.

Code Failure	Explanation
E1	Debris obstruction in the nozzle or in the motorised pet tool*. See “ CLEANER MAINTENANCE ” 5.3 and 5.4.
E2	It could be debris blocks the tube, please see “ CLEANER MAINTENANCE ” 5.6. If it still doesn't work, please contact the Hoover customer service.
E3	Battery in over heating. Remove battery pack from the product and let it cool for some time, then re-assemble to the product. If it still doesn't work, please contact the Hoover customer service.
E4	Please contact the Hoover customer service.
E5	

ATTENTION: If any of these failures persist, contact the Hoover customer service. DO NOT try to disassemble the product by yourself.

COMPOSITION DU PRODUIT:

- A. Bouton On/Off
- B. Bouton Mode
- C. Écran led
- D. Bac à poussière
- E. Bouton de déverrouillage du volet du bac à poussière
- F. Bouton de verrouillage du bac à poussière
- G. Brosse meuble
- H. Bouton de déverrouillage de l'aspirateur à main
- I. Bouton de déverrouillage du tube flexible
- J. Tube flexible*
- K. Tube*
- L. Sac à poussière
- M. Filtre pré-moteur
- N. Lumière LED frontale de la brosse
- O. Cache d'extrémité de la brosse de buse
- P. Curseur de déverrouillage du rouleau de la brosse
- Q. Brosse
- R. Bouton de déverrouillage du rouleau de la mini turbo brosse animaux
- S. Accessoire pour poils d'animaux motorisé*
- T. Bouton de déverrouillage de la mini turbo brosse animaux
- U. Suceur plat
- V. Porte-accesSoires
- W. Cache-filtre
- X. Filtre station HEPA 13
- Y. Corps principal de la station
- Z. Connecteur station
- AA. Trappe sac à poussière
- AB. UI station
- AC. Batterie aux ions lithium
- AD. Témoin de charge de la batterie
- AE. Bouton de déverrouillage de la batterie
- AF. Filtre de sortie de l'air
- AG. Kit du filtre



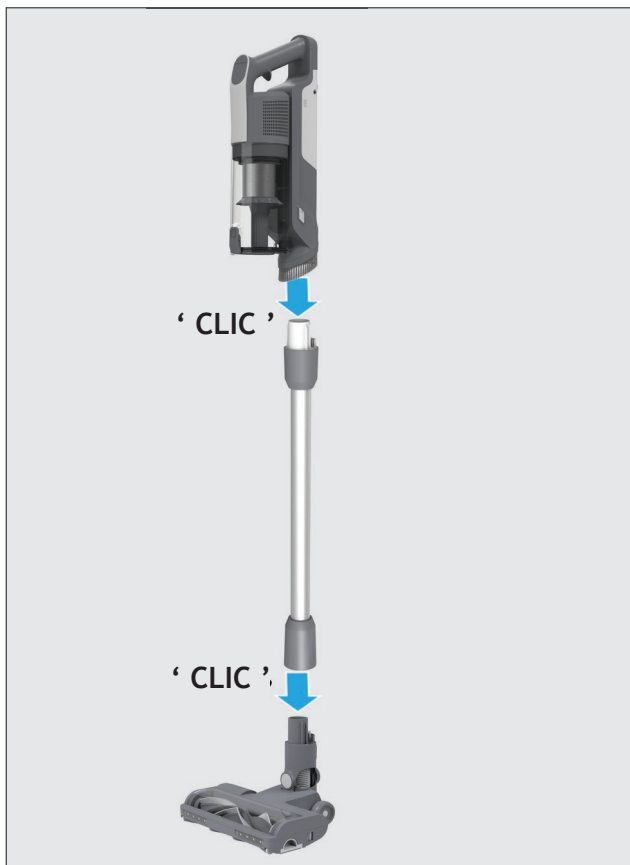
* Selon votre modèle.

2. MONTAGE DE VOTRE APPAREIL

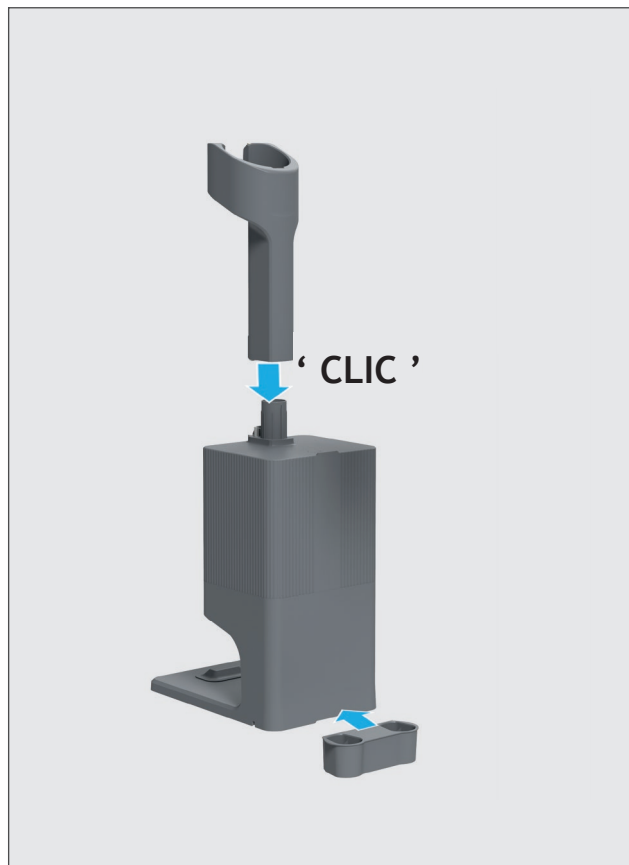
FR

Retirez toutes les pièces du produit de l'emballage et assemblez votre aspirateur.

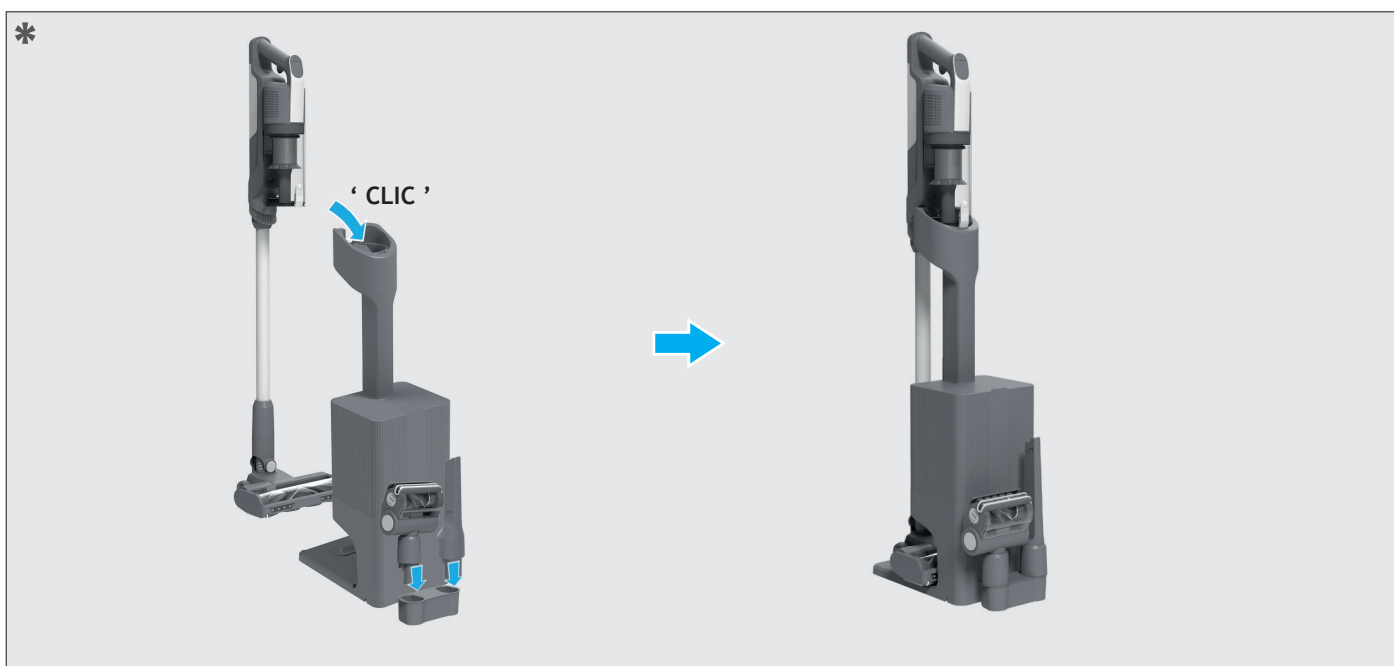
ÉTAPE 1 : Montez le tube dans la buse pour plancher, puis montez l'aspirette sur le tube.



ÉTAPE 2 : Montez le connecteur de la station dans le corps principal de la station, puis montez le support de l'accessoire dans la station.



ÉTAPE 3 : Placez l'unité principale sur la station, puis mettez les accessoires dans les fentes du support.



3. CHARGEMENT DE LA BATTERIE

FR

La batterie de votre produit n'est pas complètement chargée. Avant la première utilisation, effectuez une recharge complète de votre appareil. Il faut environ 3,5 heures.

Lorsque le produit est attaché à la station, il rechargera automatiquement la batterie.

Lorsque vous utilisez votre produit, le niveau de charge en temps réel de votre batterie est indiqué sur l'écran LED.

Lorsque la charge qui reste est inférieure à 20 %, l'icône de l'écran LED commencera à clignoter en blanc.

Il est recommandé d'éteindre votre produit et de recharger la batterie.

REMARQUE : Il est normal pour le chargeur de devenir chaud au toucher lorsqu'il est en train de charger. N'utilisez que le chargeur fourni avec votre nettoyeur.



4. GUIDE D'UTILISATION DE VOTRE APPAREIL

Il existe 3 modes de fonctionnement différents pour votre aspirateur :

1. Mode balai.
2. Mode hors-sol.
3. Mode aspirateur à main.



* Selon votre modèle.

Pour utiliser votre produit en mode balai :

1. Placez votre pied sur la brosse principale et tirez vers l'arrière pour incliner le tube.
2. Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour commencer le nettoyage.

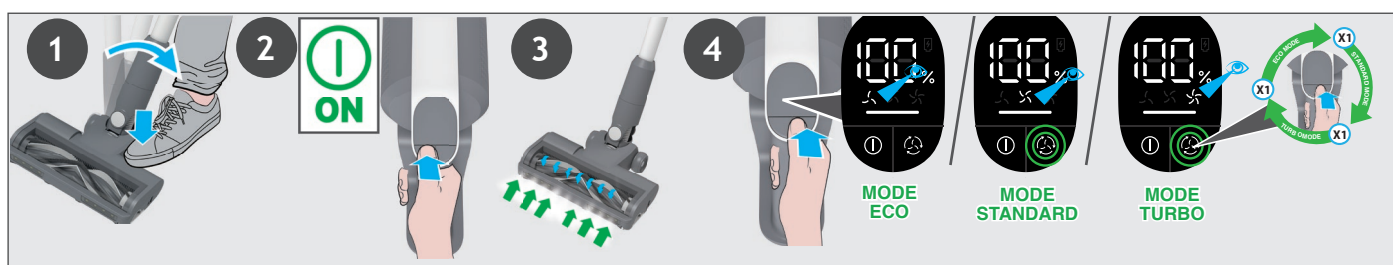
REMARQUE : Les lumières LED de la brosse principale sont toujours allumées et le rouleau est toujours en rotation.

En appuyant sur le bouton mode, vous pouvez facilement défiler les trois modes de nettoyage (STANDARD, TURBO, ECO) selon l'activité de nettoyage.

L'icône correspondante s'allumera sur l'écran LED pour montrer le mode actuel.

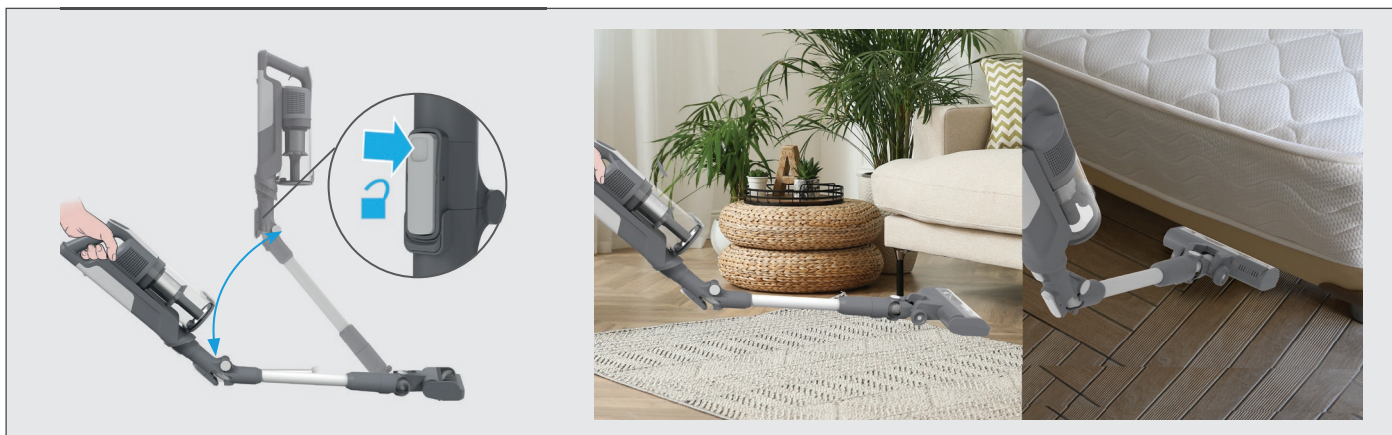
Si vous avez besoin de nettoyer plus à fond lorsque vous utilisez votre produit en mode Électrobrosse, appuyez sur le bouton d'allumage jusqu'à ce que l'icône turbo s'allume pour augmenter la puissance. L'icône Turbo s'allume sur l'écran LED pour confirmer votre sélection.

Veuillez noter que cela réduira l'autonomie de votre batterie.



4.1.1 MODE FLEXIBLE *

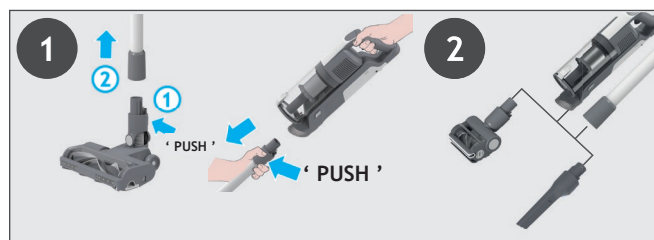
Si vous voulez atteindre facilement les zones sous les meubles, appuyez sur le bouton de relâchement du tube flexible afin de positionner le tube à un angle plus bas.



* Selon votre modèle.

Pour utiliser votre produit en mode hors-sol:

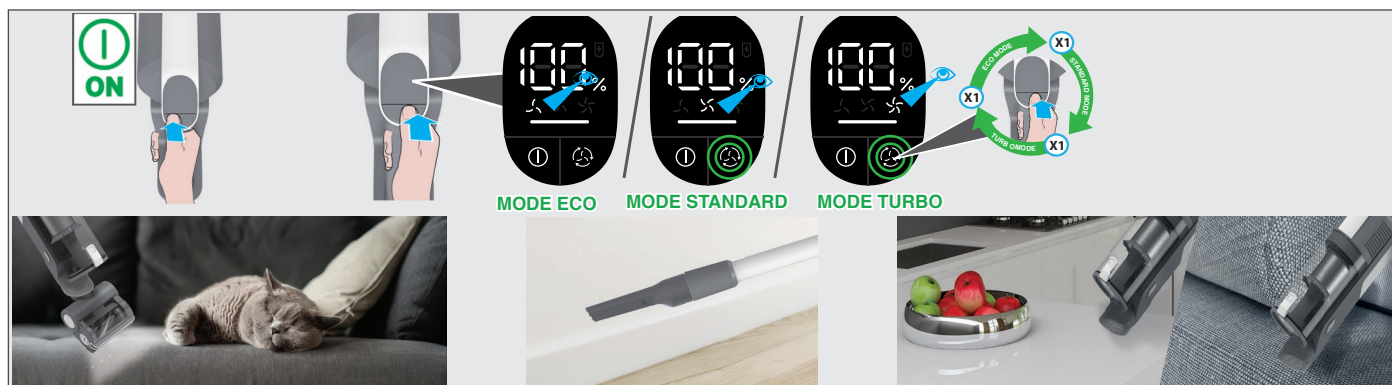
1. Retirez le tube de la brosse en appuyant sur le bouton de déverrouillage puis tirez
2. Installez l'accessoire de votre choix à l'extrémité du tube. Tous les accessoires disponibles s'adaptent à l'extrémité du tube.
3. Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour commencer le nettoyage.



Pour utiliser votre produit en mode manuel :

1. Retirez l'aspirateur à main du tube en appuyant sur le bouton de déverrouillage et tirez.
2. Installez l'accessoire de votre choix à l'extrémité de l'aspirateur à main. Tous les accessoires disponibles vont bien pour l'extrémité de votre aspirette.
3. Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour commencer le nettoyage.

En appuyant sur le bouton mode, vous pouvez facilement défiler les trois modes de nettoyage (ECO , STANDARD, TURBO) selon l'activité de nettoyage. L'icône correspondante s'allumera sur l'écran LED pour montrer le mode actuel.



4.3. STATION DE VIDANGE DU BAC À POUSSIÈRE

FR

REMARQUE : Il est recommandé de vider le bac à poussière en utilisant la station de collecte de poussière après chaque utilisation ou lorsque la poussière atteint la ligne max. Avant d'utiliser votre station, veuillez vous assurer que le bac à poussière n'est pas plein et qu'il est correctement installé. Ensuite, fermez la porte de la boîte à poussière et branchez le cordon d'alimentation.

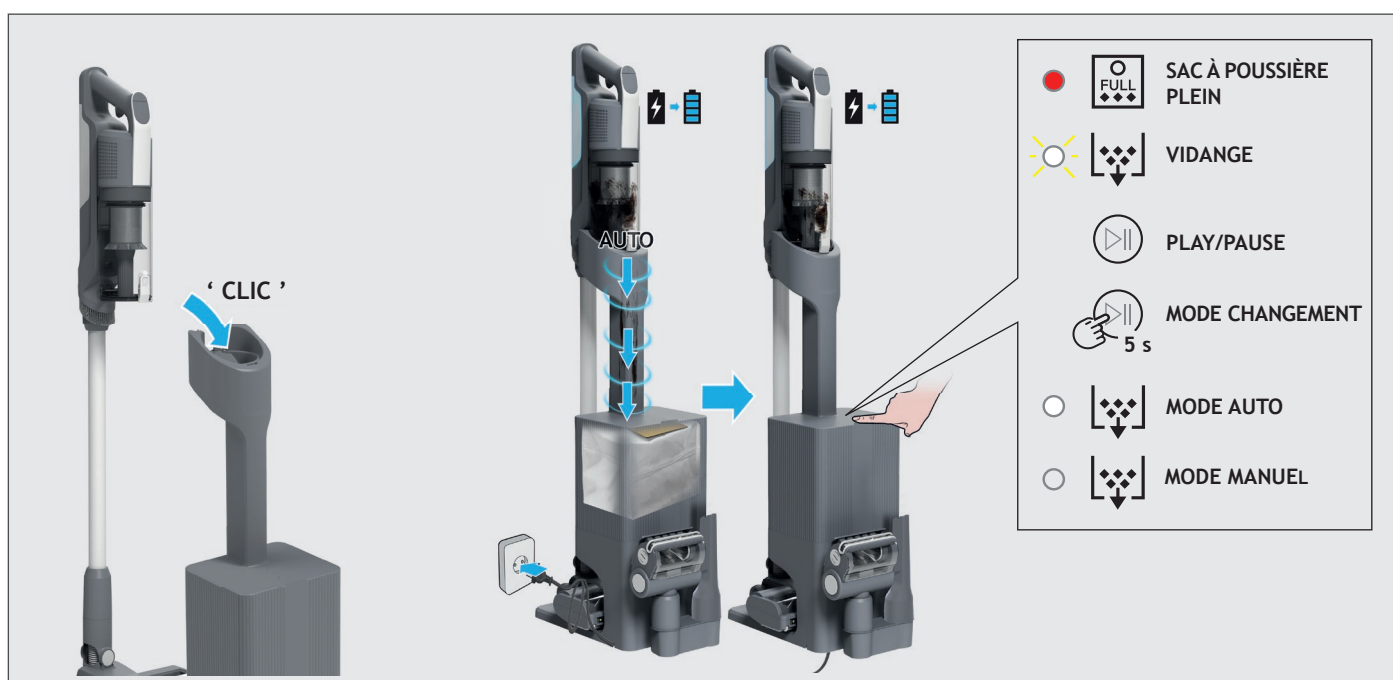
La station de collecte de poussière a deux modes de travail : mode AUTOMATIQUE et mode manuel. Ils peuvent être changés en appuyant sur le bouton PLAY/PAUSE sur la partie supérieure de la station pendant 5 s. Avant la vidange, assurez-vous que votre produit est éteint.

1. mode AUTO

Placez l'aspirateur sur la station de la façon correcte, la station videra automatiquement le bac à poussière.

2. mode MANUEL

Placez correctement l'aspirateur sur la station et appuyez sur le bouton PLAY/PAUSE, la station commencera immédiatement à vider le bac à poussière.



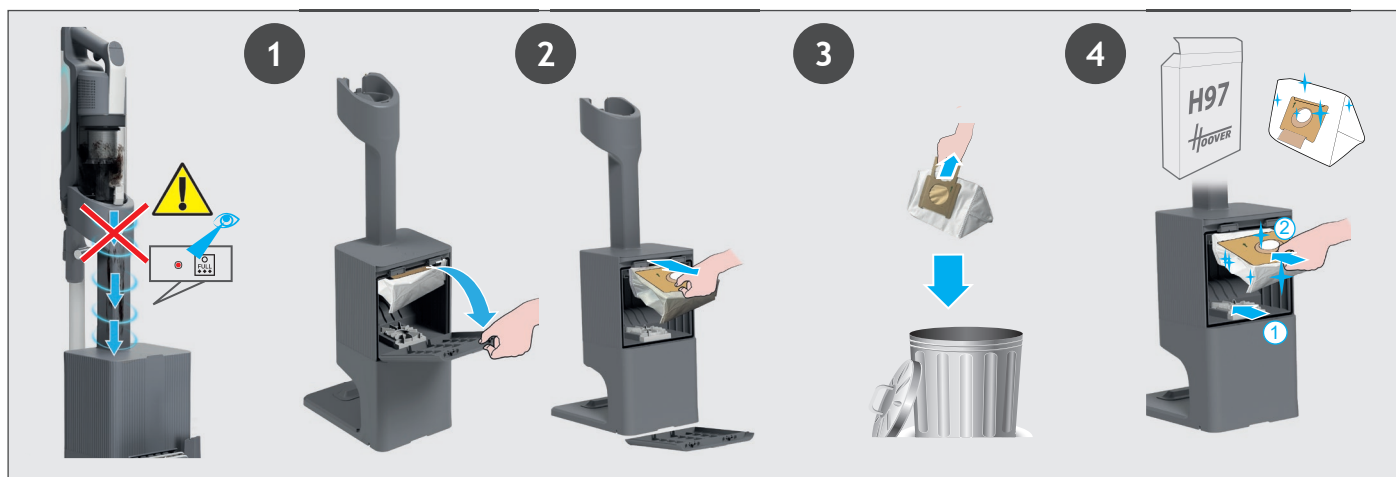
5. ENTRETIEN DE L'ASPIRATEUR

5.1 REMPLACEMENT DU SAC À POUSSIÈRE (STATION)

FR

REMARQUE : Il est recommandé de remplacer le sac à poussière lorsque le voyant de l'icône sac à poussière plein devient rouge.

1. Ouvrez la trappe du sac à poussière.
 2. Extrayez le sac à poussière.
 3. Jetez le sac à poussière retiré dans la poubelle.
 4. Insérez un nouveau sac dans le support du sac, assurez-vous que le sac à poussière est correctement en position.
- Fermez la trappe du sac à poussière.

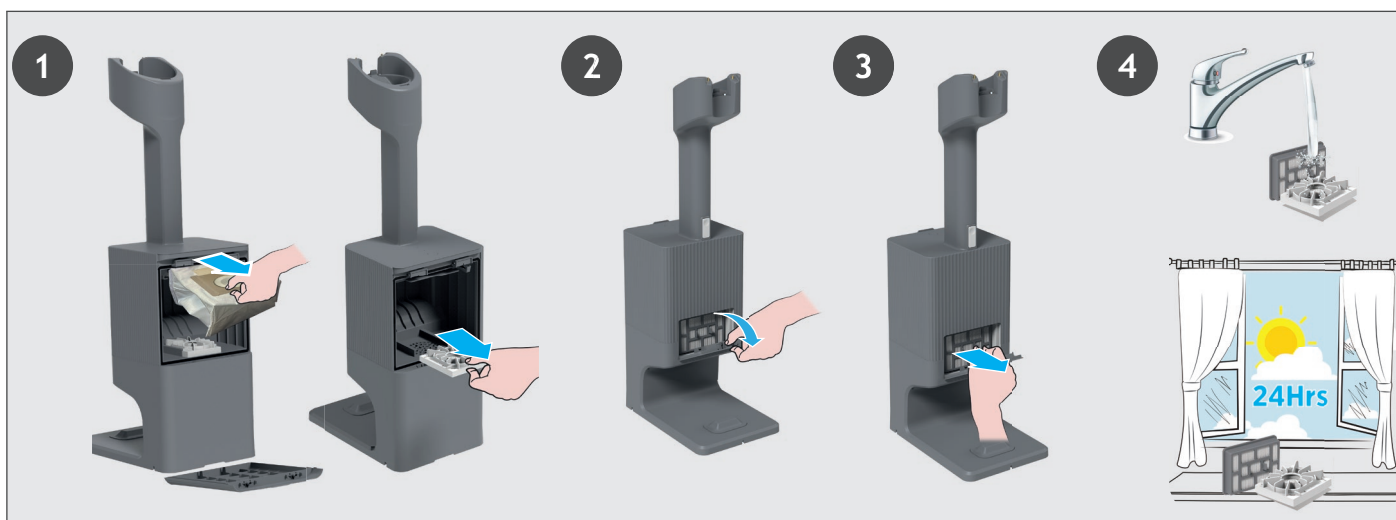


5. ENTRETIEN DE L'ASPIRATEUR

5.2 NETTOYAGE DU FILTRE (STATION)

1. Ouvrez la trappe du sac à poussière et retirez le sac à poussière. Faites glisser le filtre pré-moteur en dehors de la station.
2. Ouvrez le cache-filtre sur l'arrière de la station.
3. Extrayez le filtre HEPA.
4. Lavez le filtre pré-moteur et le cadre du filtre HEPA à la main à l'eau tiède et laissez-le sécher complètement avant de l'insérer dans la station.

REMARQUE : Nous vous recommandons de laver le filtre pré-moteur et le filtre HEPA au moins tous les 6 mois et de les remplacer après 5 lavages.



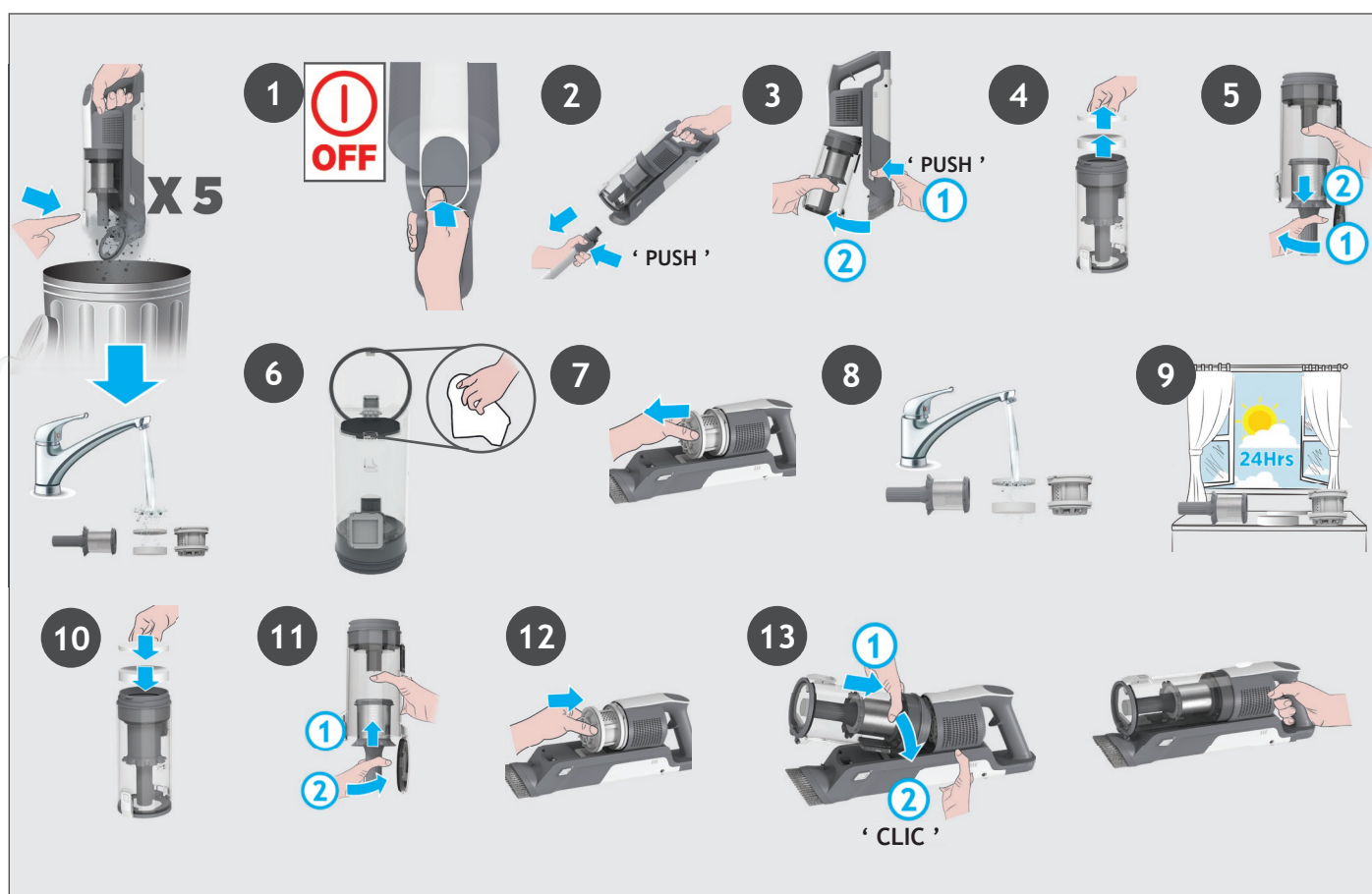
5. ENTRETIEN DE L'ASPIRATEUR

5.3 FILTRES

FR

IMPORTANT : Pour des performances optimales, il est conseillé de laver les filtres après 5 vidages du bac à poussière.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint.
 2. Appuyez sur le bouton de déverrouillage de l'aspirateur à main et retirez le du tube.
 3. Appuyez sur le bouton de déverrouillage du réservoir et retirez l'ensemble.
 4. Déposez les filtres du bac et séparez les différentes pièces.
 5. Déposez le filtre de maille en métal en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
 6. Il y a deux aimants respectivement sur les couvercles interne et externe du bac à poussière. Ouvrez le couvercle interne du bac à poussière et utiliser un chiffon sec pour éliminer la poussière et les débris accumulés sur les aimants.
 7. Extrayez le filtre d'échappement de l'aspirette.
 8. Lavez les filtres et le bac à l'eau tiède.
 9. Laissez-les sécher pendant 24 heures avant de les remettre sur votre appareil.
 10. Remontez le filtre dans le bac à poussière dans sa position d'origine.
 11. Remontez le filtre de maille dans le bac à poussière en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre un " clic ". Fermez le clapet du bac à poussière.
 12. Réinsérez le filtre de sortie de l'air de l'aspirateur à main.
 13. Réinsérez le bac à poussière sur l'aspirateur à main jusqu'à ce que vous entendiez un " clic ".
- REMARQUE :** N'utilisez pas d'eau chaude ou de détergents pour laver les filtres. Dans le cas peu probable où les filtres seraient endommagés, remplacez-les par des filtres de la marque Hoover.



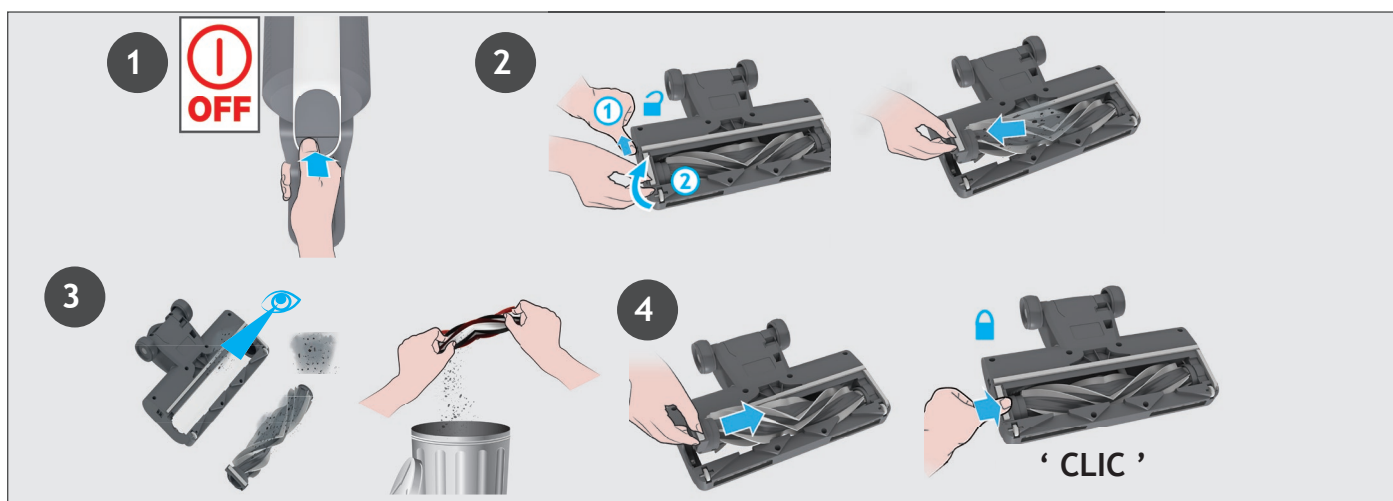
5. ENTRETIEN DE L'ASPIRATEUR

5.4 BROSSSE PRINCIPALE

FR

Grâce à ANTI-TWIST, votre aspirateur Hoover est équipé d'un peigne intégré qui réduit l'enroulement des cheveux autour de la brosse. Cependant, si votre aspirateur ne ramasse pas efficacement les cheveux, cela signifie que la brosse doit être nettoyée.

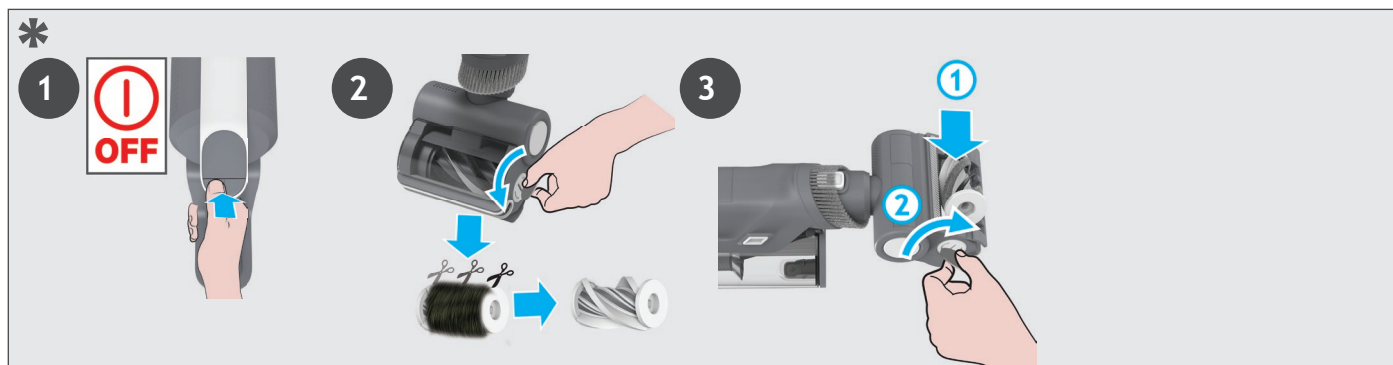
1. Assurez-vous que l'appareil est éteint.
2. Déplacez la glissière de déverrouillage de la barre de brosse vers la gauche et extrayez le secoueur.
3. Enlevez tout excès de débris de la brosse. Vérifiez l'absence de gros débris à l'intérieur de la brosse et retirez-les le cas échéant.
4. Insérez à nouveau la brosse dans son emplacement en veillant qu'elle soit dans la position correcte et pressez sur l'extrémité de la brosse jusqu'à entendre un " clic " pour la verrouiller en position.
5. Remontez la buse sur le produit.



5. ENTRETIEN DE L'ASPIRATEUR

5.5 ACCESSOIRE POUR POILS D'ANIMAUX MOTORISÉ *

1. Après avoir vérifié que votre appareil est éteint, détachez l'accessoire pour poils d'animaux motorisé du produit.
2. À l'aide d'une pièce de monnaie, ouvrez le verrou de déblocage et retirez la brosse. À l'aide de ciseaux, retirez les fibres emmêlées ou les débris de la brosse. Regardez à l'intérieur de la brosse et retirez tout les débris.
3. Remettez le rouleau de brosse et, à l'aide d'une pièce de monnaie, verrouillez-la en place.



5. ENTRETIEN DE L'ASPIRATEUR

5.6 OBSTRUCTIONS

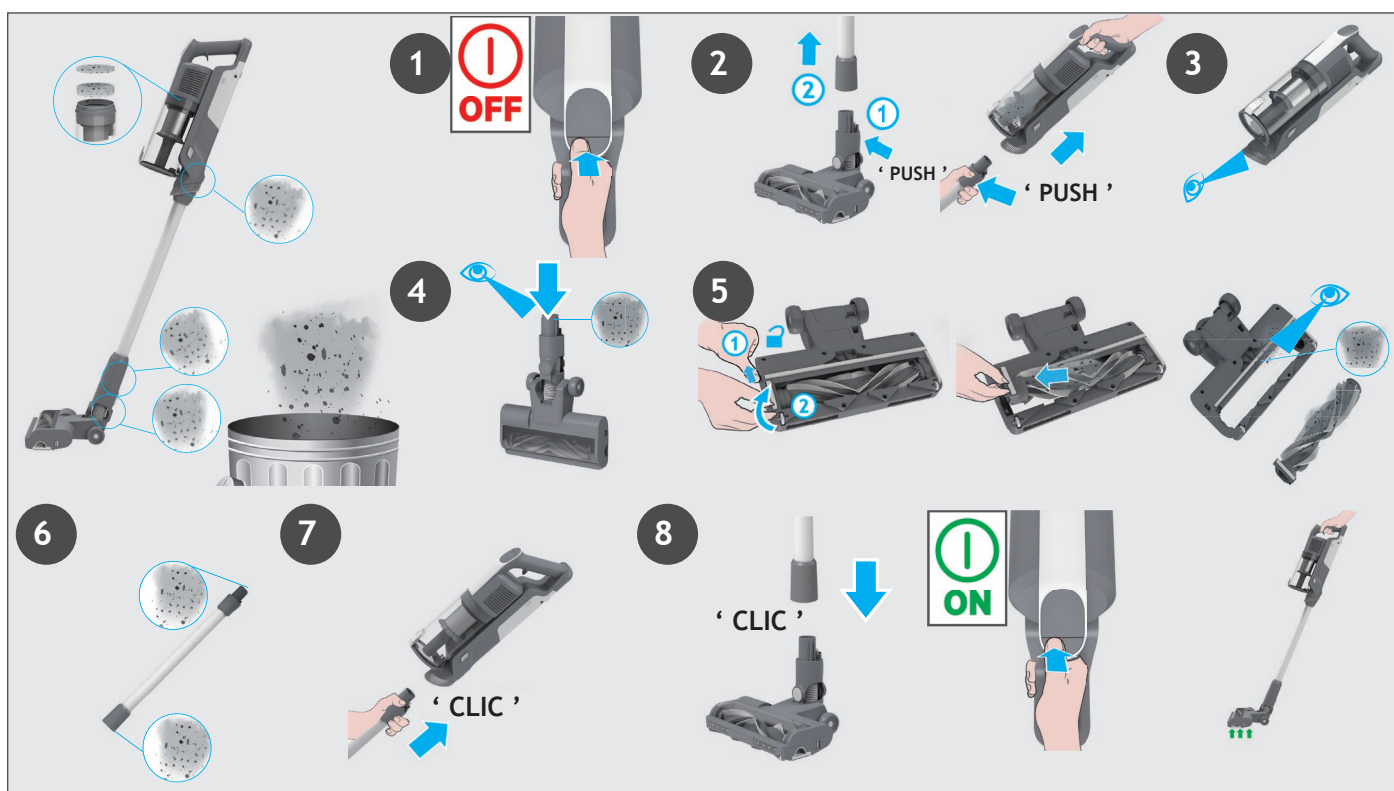
FR

Si votre produit fonctionne toujours mais que l'aspiration est faible ou nulle, ou si la brosse ne tourne pas, il se peut qu'il y ait un blocage. Une lumière rouge apparaîtra sur l'indicateur de charge de la batterie.

Exécutez toutes les instructions de maintenance incluses dans les sections 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

Les zones suivantes de votre produit doivent également être vérifiées pour détecter tout débris ou blocage :

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint.
2. Séparez la brosse principale, le tube et l'aspirateur à main selon les instructions précédentes.
3. Vérifiez l'absence de débris ou d'obstructions dans la zone de connexion de l'entrée du dispositif portable et nettoyez, le cas échéant.
4. Positionnez le col de la brosse verticalement et vérifiez qu'il n'y a pas de débris ou d'obstructions et nettoyez le cas échéant.
5. Retirez le rouleau de la brosse et vérifiez l'absence de débris ou d'obstructions au niveau de la zone d'entrée de la brosse et dégagez-les, dans le cas contraire.
6. Vérifiez les deux extrémités du tube et retirez tout débris ou obstruction.
7. Réassemblez votre produit.



Si vous avez des problèmes avec votre nettoyeur, suivez cette simple liste de vérification avant d'appeler le service clientèle Hoover.

A. L'aspirateur ne s'allume pas.

Vérifiez que l'appareil est chargé.

Vérifiez que la batterie est bien en place.

B. L'aspirateur s'arrête de fonctionner.

Vérifiez s'il y a une obstruction dans l'entrée d'air ou dans le tube, dégagez-la et assurez-vous que le produit est éteint. Une fois que cela est fait, appuyez simplement sur le bouton marche/arrêt, le produit recommencera à fonctionner.

C. La buse ne fonctionne plus et E1 apparaît sur l'écran.

Il y a un blocage dans le rouleau ou une obstruction au niveau de la brosse. Assurez-vous que votre produit est éteint et retirez les débris ou obstructions et **suivez les instructions reportées au chapitre 5.3 « Entretien de l'aspirateur »**.

D. La batterie ne se charge pas.

Cela peut être dû à de très longues périodes de stockage (plus de 6 mois).

Contactez le service clientèle Hoover pour effectuer le changement de batterie.

Si le problème persiste, contactez le service clientèle Hoover.

Disposition de l'emballage

L'emballage est conçu pour protéger l'appareil des dommages pendant le transport. Les matériaux d'emballage utilisés sont sélectionnés à partir de matériaux écologiques pour la mise à rebut et ils doivent être recyclés. Recycler l'emballage réduit l'utilisation de matières premières dans le processus de fabrication et réduit également la quantité de déchets dans les décharges.

Remplacez et mettre au rebut les Batteries

L'aspirateur est équipé d'un pack batterie Lithium ion rechargeable qui est remplaçable.

MISE EN GARDE : Utilisez uniquement les pièces de rechange compatibles avec votre aspirateur.

L'utilisation de pièces non approuvées par Hoover est dangereuse et invalidera votre garantie.

MISE EN GARDE : N'essayez pas d'ouvrir la batterie pour la réparer vous-même.

1. Appuyez sur les boutons de déverrouillage de la batterie et tirez la batterie vers l'extérieur.
2. Enlevez l'ancienne batterie et remplacez-la par une nouvelle.
3. Jetez les batteries dans un endroit sûr. Les batteries usées doivent être amenées à un point de recyclage et ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères.

PIÈCES DÉTACHÉES ET CONSOMMABLES HOOVER

Toujours remplacer les pièces par des pièces détachées de la marque Hoover. Celles-ci sont disponibles auprès de votre revendeur Hoover.

Lors de la commande de pièces, veuillez toujours préciser le numéro de votre modèle.

VOTRE GARANTIE

Les conditions de garantie de cet appareil sont définies par notre représentant dans le pays où il est vendu et peuvent être obtenues auprès de votre revendeur. Les détails concernant ces conditions peuvent être obtenus auprès du revendeur duquel l'appareil a été acheté. La facture d'achat ou le reçu doivent être présentés pour toutes réclamations relevant des conditions de cette garantie.

IMPORTANT : La batterie de cet aspirateur est garantie 1 an à compter de la date d'achat. Passée cette année, le client est responsable du coût d'acquisition d'une nouvelle batterie.

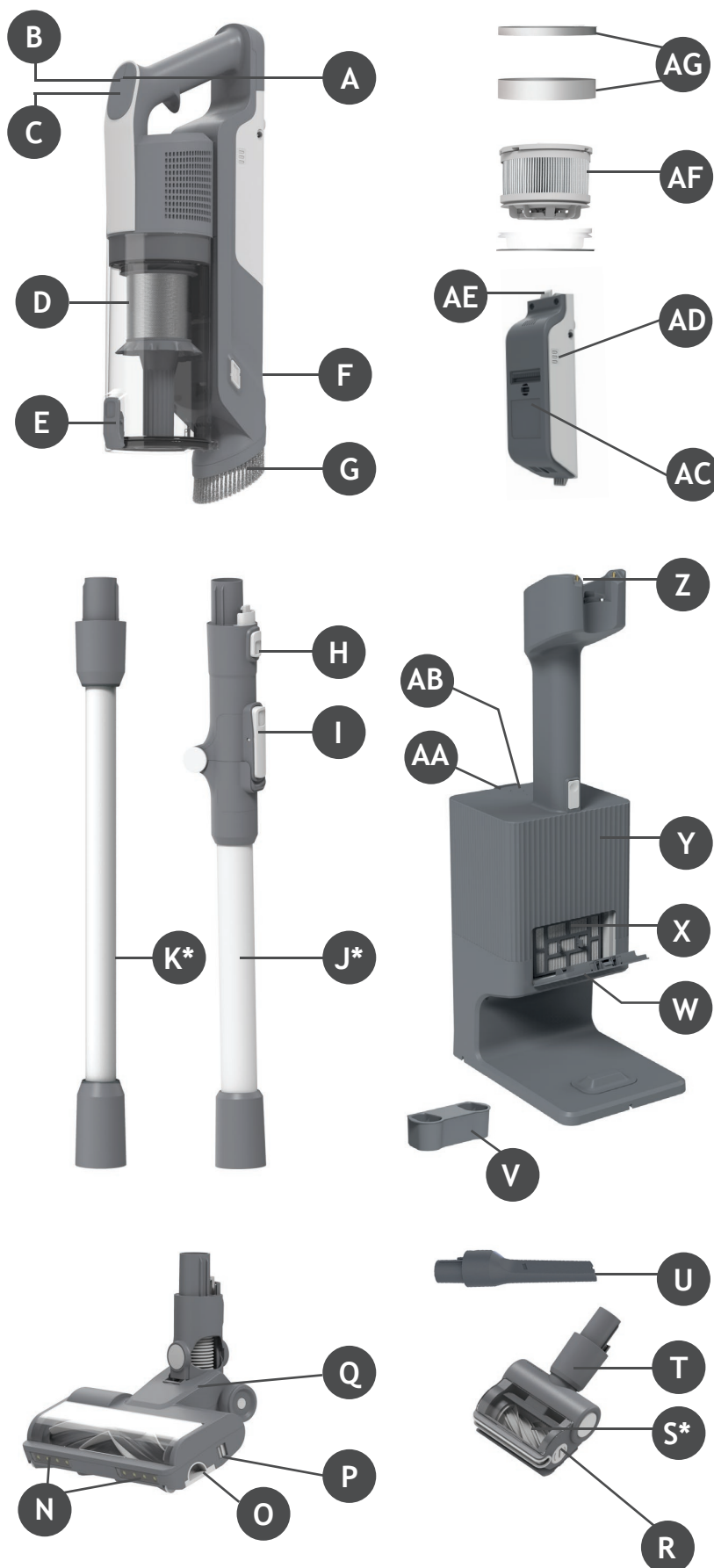
Les codes suivants peuvent s'afficher pendant l'utilisation ou au démarrage.

Code échec	Explication
E1	Obstruction dans la buse ou dans l'outil motorisé pour animaux domestiques*. Voir " ENTRETIEN DE L'ASPIRATEUR " 5.3 et 5.4.
E2	Il pourrait y avoir des débris bloquant le tube, veuillez voir " ENTRETIEN DE L'ASPIRATEUR " 5.6. S'il ne fonctionne toujours pas, veuillez vous mettre en contact avec l'assistance à la clientèle Hoover.
E3	Batterie en surchauffe. Retirez le bloc batterie du produit et laissez-le refroidir un instant, puis remontez le produit. S'il ne fonctionne toujours pas, veuillez vous mettre en contact avec l'assistance à la clientèle Hoover.
E4	Veuillez contacter l'assistance à la clientèle Hoover.
E5	

ATTENTION : Si l'une de ces anomalies persiste, contactez l'assistance à la clientèle Hoover. N'ESSAYEZ PAS de démonter le produit vous-même.

PRODUKTBESTANDTEILE:

- A. Ein/Aus-Taste
- B. Modustaste
- C. LED-Anzeigebildschirm
- D. Staubbehälter
- E. Entriegelungstaste der Staubbehälterklappe
- F. Taste zur Entfernung des Staubbehälters
- G. Möbelbürste
- H. Entriegelungstaste für Handgerät
- I. Entriegelungstaste für Flexi-Rohr
- J. Flexi-Rohr*
- K. Rohr*
- L. Staubbeutel
- M. Vormotorfilter
- N. Vordere Led-Leuchte der Bodendüse
- O. Endkappe der Bürstenwalze
- P. Entriegelungsschieber der Bürstenwalze
- Q. Bodendüse
- R. Freigabetaste der Bürstenwalze der Mini-Turbodüse
- S. Angetriebenes Haustierzubehör*
- T. Entriegelungstaste der Mini-Turbodüse
- U. Fugendüse
- V. Zubehörhalterung
- W. Filterabdeckung
- X. HEPA-13-Filter der Station
- Y. Hauptgehäuse der Station
- Z. Verbindungsstück der Station
- AA. Staubbeutelklappe
- AB. Bedienfeld der Station
- AC. Lithium-Ionen-Akku
- AD. Akku-Ladeanzeige
- AE. Akku-Entriegelungstaste
- AF. Abluftfilter
- AG. Filterset



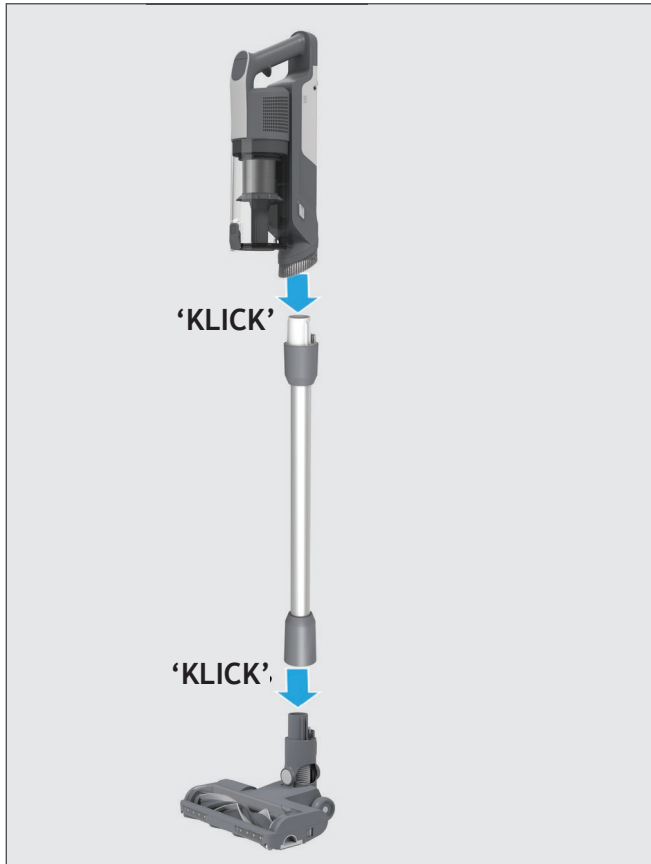
* Abhängig von Ihrem Modell.

2. VORBEREITUNG DES STAUBSAUGERS

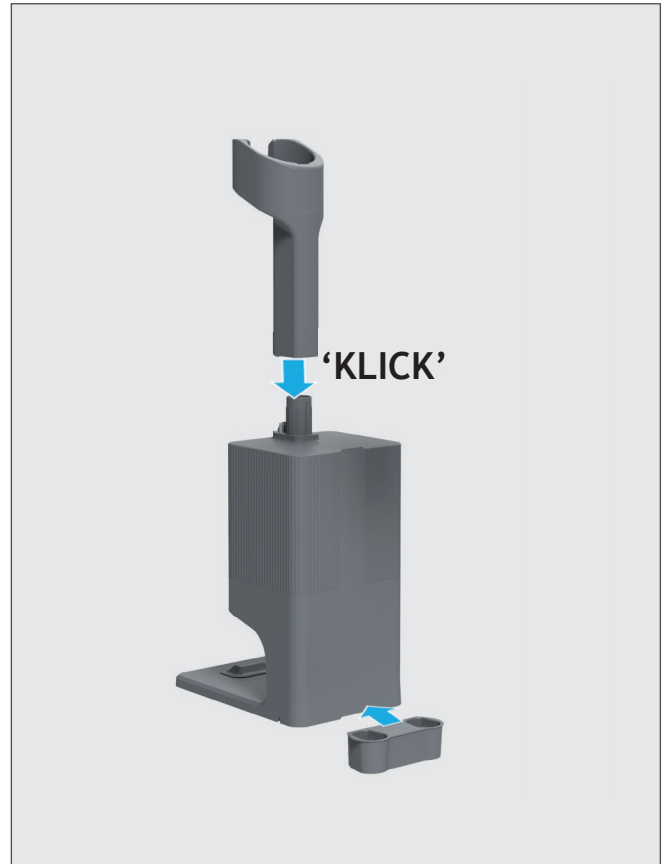
DE

Nehmen Sie alle Produktteile aus der Verpackung und bauen Sie das Gerät zusammen.

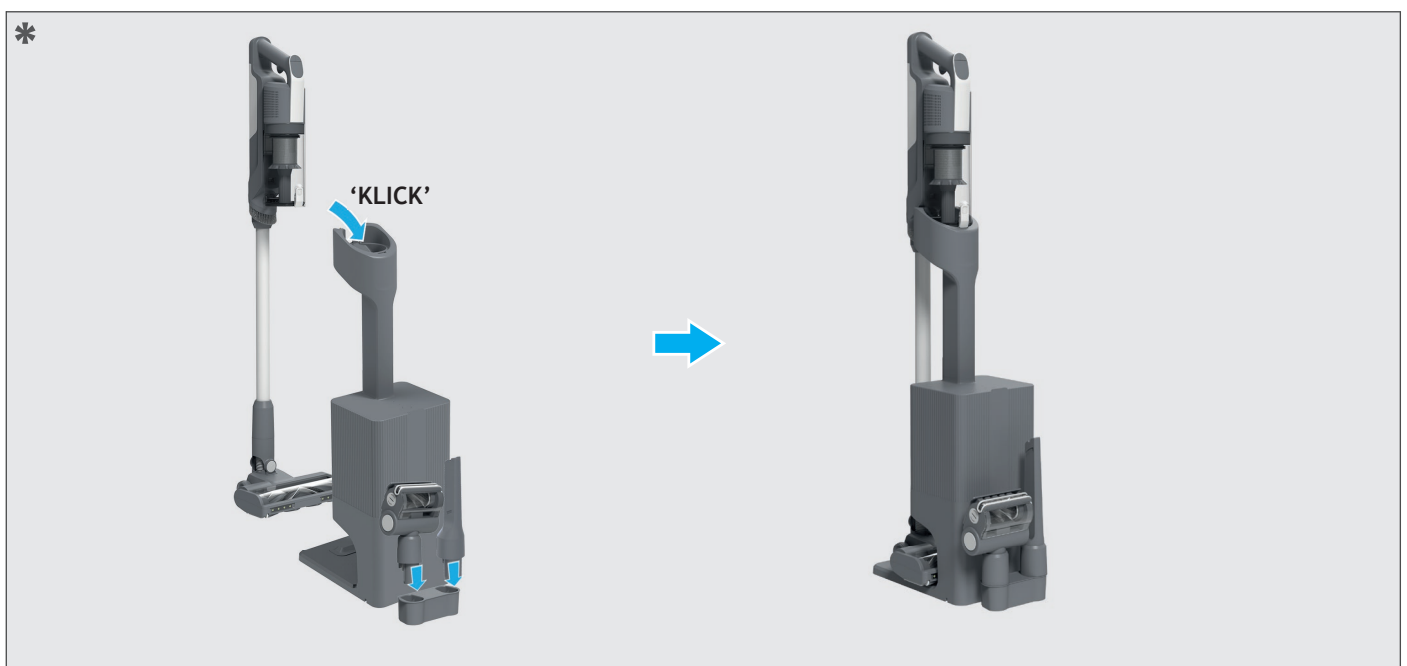
SCHRITT 1: Stecken Sie das Rohr in die Bodendüse und befestigen Sie anschließend das Handgerät am Rohr.



SCHRITT 2: Setzen Sie das Verbindungsstück der Station in das Hauptgehäuse der Station ein und befestigen Sie dann den Zubehörhalter an der Station.



SCHRITT 3: Platzieren Sie das Hauptgerät auf der Station und stecken Sie das Zubehör in die Steckplätze des Halters.



3. AKKU AUFLADEN

DE

Der Akku Ihres Geräts ist bei Lieferung nicht vollständig aufgeladen. Laden Sie Ihr Gerät vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Der Ladevorgang dauert etwa 3,5 Stunden.

Sobald das Gerät an der Station angebracht ist, wird der Akku automatisch geladen.

Während der Verwendung des Geräts wird der aktuelle Ladestand des Akkus auf dem LED-Display angezeigt.

Wenn die verbleibende Leistung unter 20% sinkt, beginnt das Symbol auf dem LED-Display weiß zu blinken. Es wird empfohlen, das Gerät auszuschalten und den Akku aufzuladen.

HINWEIS: Es ist normal, dass sich das Ladegerät während des Ladevorgangs erwärmt. Verwenden Sie nur das im Lieferumfang enthaltene Ladegerät.



4. GEBRAUCH DES GERÄTS

Es gibt 3 verschiedene Arbeitsmodi für Ihren Staubsauger:

1. Stick-Modus.
2. Überboden-Modus.
3. Handgeräte-Modus.



* Abhängig von Ihrem Modell.

So verwenden Sie Ihr Gerät im Stick-Modus:

1. Stellen Sie Ihren Fuß auf die Düse und ziehen Sie das Rohr zurück.
2. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, um mit der Reinigung zu beginnen.

HINWEIS: Die LED-Leuchten auf der Bodendüse leuchten ununterbrochen und die Bürstenwalze dreht sich ständig.

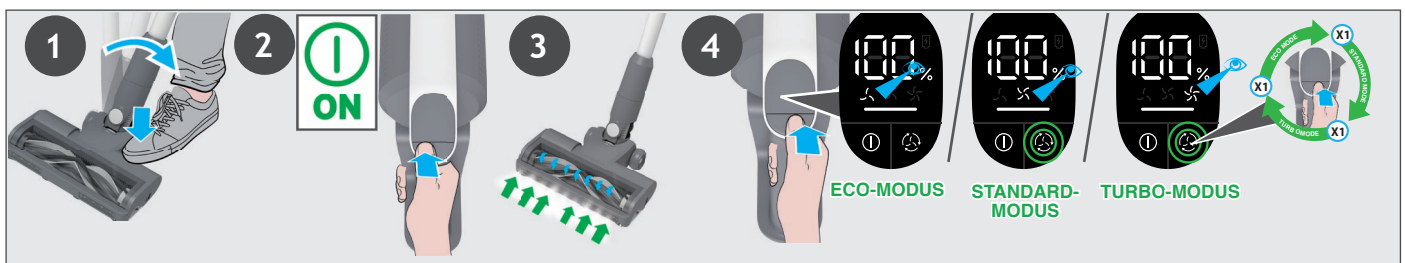
Durch Drücken der Modustaste können Sie je nach Reinigungsaufgabe einfach zwischen den drei Reinigungsmodi (STANDARD, TURBO, ECO) wechseln.

Das entsprechende Symbol leuchtet auf der LED-Anzeige auf und zeigt Ihnen den aktuellen Modus an.

Wenn Sie bei Verwendung im Stick-Modus eine gründlichere Reinigung wünschen, drücken Sie die Modustaste, bis das Turbosymbol aufleuchtet, um die Leistung zu erhöhen.

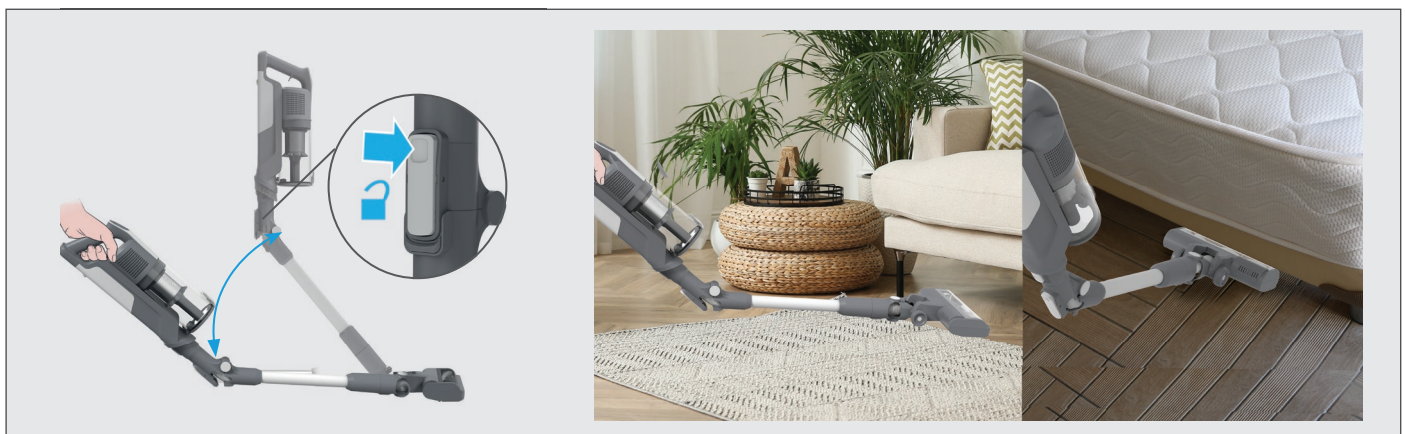
Das Turbosymbol leuchtet auf der LED-Anzeige auf und bestätigt Ihre Auswahl.

Bitte beachten Sie, dass sich dadurch die Akkulaufzeit verringert.



4.1.1 FLEXIBLER MODUS *

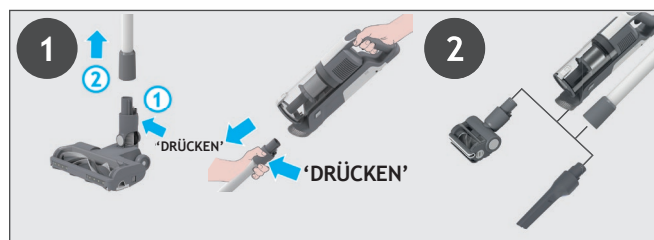
Um schwer erreichbare Bereiche unter Möbeln zu reinigen, drücken Sie die Entriegelungstaste für das Flexi-Rohr und positionieren Sie es in einem niedrigeren Winkel.



* Abhängig von Ihrem Modell.

So verwenden Sie Ihr Gerät im Überboden-Modus:

1. Nehmen Sie das Rohr von der Düse ab. Drücken Sie die Entriegelungstaste der Bodendüse und ziehen Sie das Rohr ab.
2. Befestigen Sie das gewünschte Zubehör am Ende des Rohrs. Auf das Rohr passen alle Ihre vorhandenen Zubehörteile.
3. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, um mit der Reinigung zu beginnen.



So verwenden Sie Ihr Gerät als Handgerät:

1. Nehmen Sie das Handgerät vom Rohr ab. Drücken Sie hierzu die Entriegelungstaste für das Handgerät und ziehen Sie es ab.
2. Stecken Sie das gewünschte Zubehör auf das Ende des Handgeräts. Alle verfügbaren Zubehörteile passen auf das Ende des Handgeräts.
3. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, um mit der Reinigung zu beginnen.

Durch Drücken der Modustaste können Sie je nach Reinigungsaufgabe einfach zwischen den drei Reinigungsmodi (ECO, STANDARD, TURBO) wechseln. Das entsprechende Symbol leuchtet auf der LED-Anzeige auf und zeigt Ihnen den aktuellen Modus an.



4.3. ENTLERUNGSTATION FÜR DEN STAUBBEHÄLTER

DE

HINWEIS: Es wird empfohlen, den Staubbehälter nach jedem Gebrauch oder bei Erreichen der maximalen Fülllinie mithilfe der Entleerungsstation zu entleeren.

Stellen Sie vor der Verwendung der Station sicher, dass der Staubbeutel nicht voll ist und korrekt eingesetzt wurde. Schließen Sie dann die Klappe des Staubbeutel-fachs und stecken Sie das Netzkabel ein.

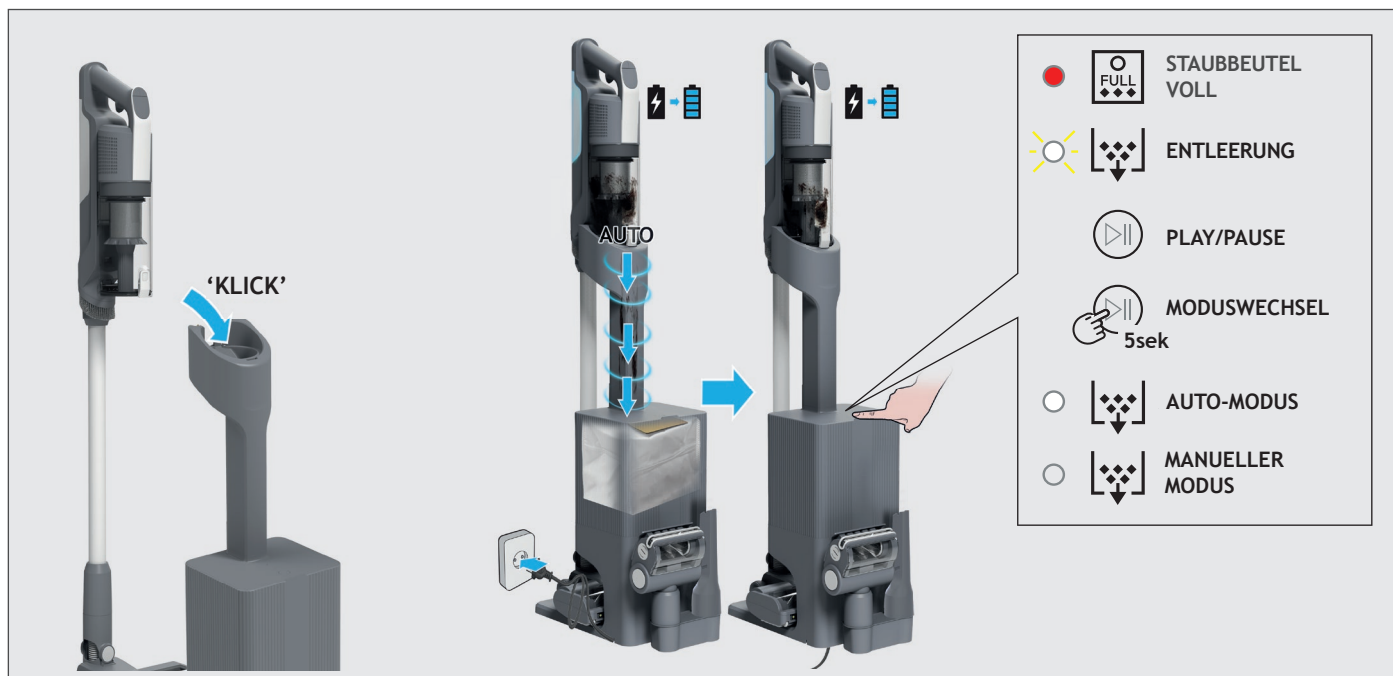
Die Entleerungsstation verfügt über zwei Betriebsmodi: AUTO-Modus und manueller Modus. Diese können geändert werden, indem Sie die Taste PLAY/PAUSE oben auf der Station 5 Sekunden lang gedrückt halten. Vergewissern Sie sich vor dem Entleeren, dass Ihr Gerät ausgeschaltet ist.

1. AUTO Modus

Platzieren Sie Ihren Staubsauger korrekt auf der Station; die Station entleert den Staubbehälter automatisch.

2. MANUELLER Modus

Platzieren Sie Ihren Staubsauger korrekt auf der Station und drücken Sie die Taste PLAY/PAUSE; die Station beginnt sofort mit der Entleerung des Staubbehälters.



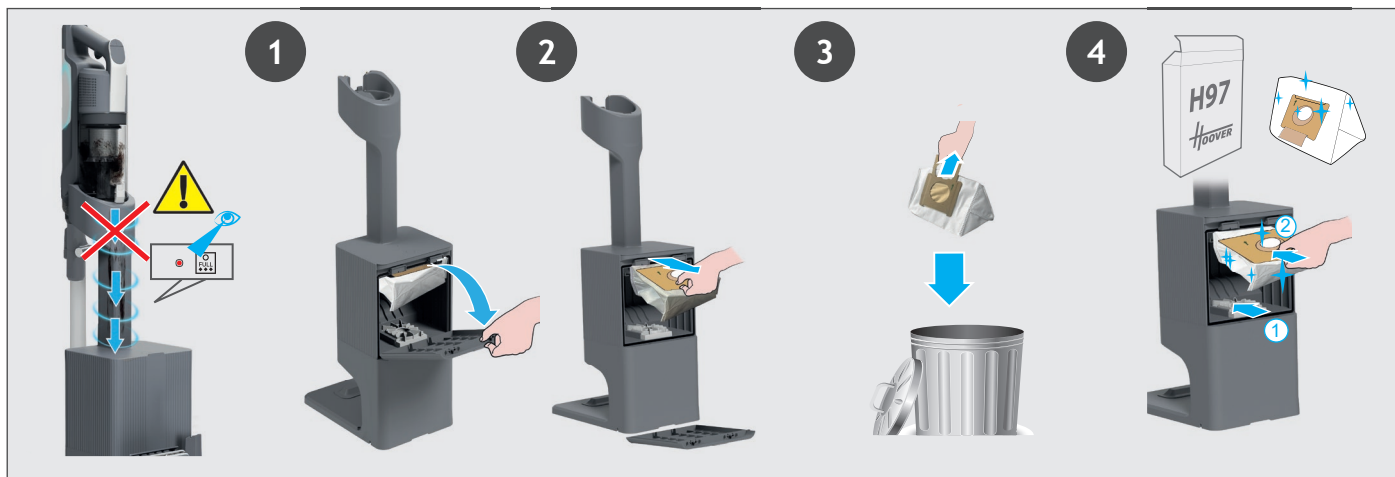
5. WARTUNG DES GERÄTS

5.1 AUSTAUSCHEN DES STAUBBEUTELS (STATION)

DE

HINWEIS: Es wird empfohlen, den Staubbeutel zu wechseln, wenn das Symbol Staubbeutel voll rot leuchtet.

1. Öffnen Sie die Klappe des Staubbeutel-fachs.
 2. Ziehen Sie den Staubbeutel heraus.
 3. Entsorgen Sie den entfernten Staubbeutel im Mülleimer.
 4. Setzen Sie einen neuen Beutel in die Halterung ein und achten Sie darauf, dass der Staubbeutel korrekt positioniert ist.
- Schließen Sie die Klappe des Staubbeutel-fachs.

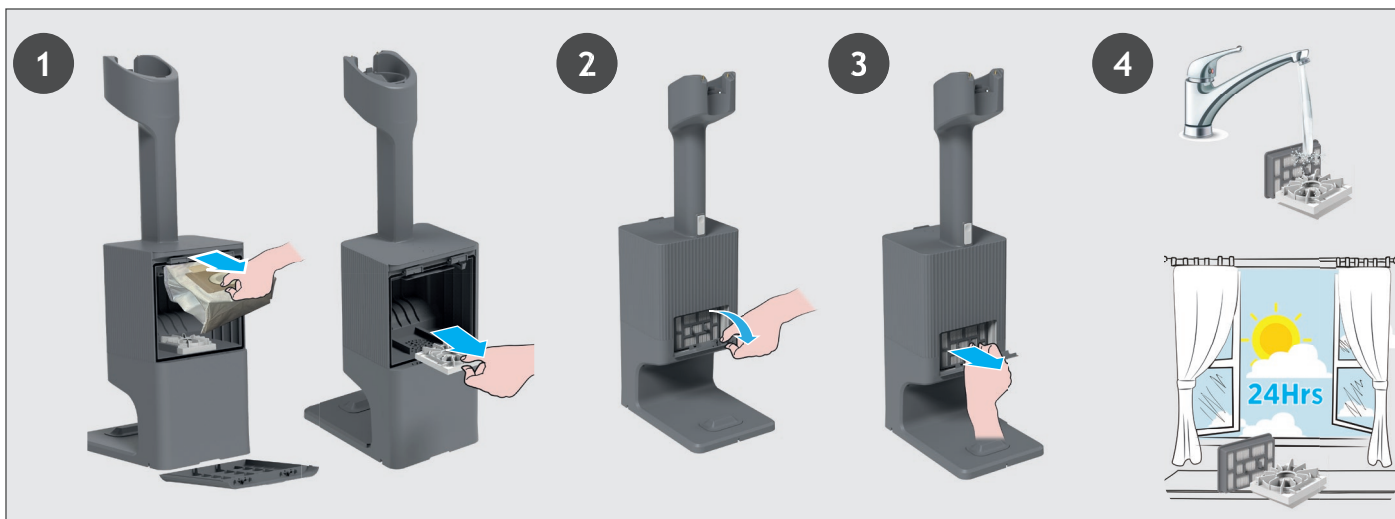


5. WARTUNG DES GERÄTS

5.2 REINIGUNG DES FILTERS (STATION)

1. Öffnen Sie die Klappe des Staubbeutel-fachs und entnehmen Sie den Staubbeutel. Ziehen Sie den Rahmen des Vormotorfilters aus der Station.
2. Öffnen Sie die Filterabdeckung auf der Rückseite der Station.
3. Entnehmen Sie den HEPA-Filter.
4. Waschen Sie den Vormotorfilter und den HEPA-Filter mit warmem Wasser aus und lassen Sie sie vollständig trocknen, bevor Sie sie wieder in die Station einsetzen.

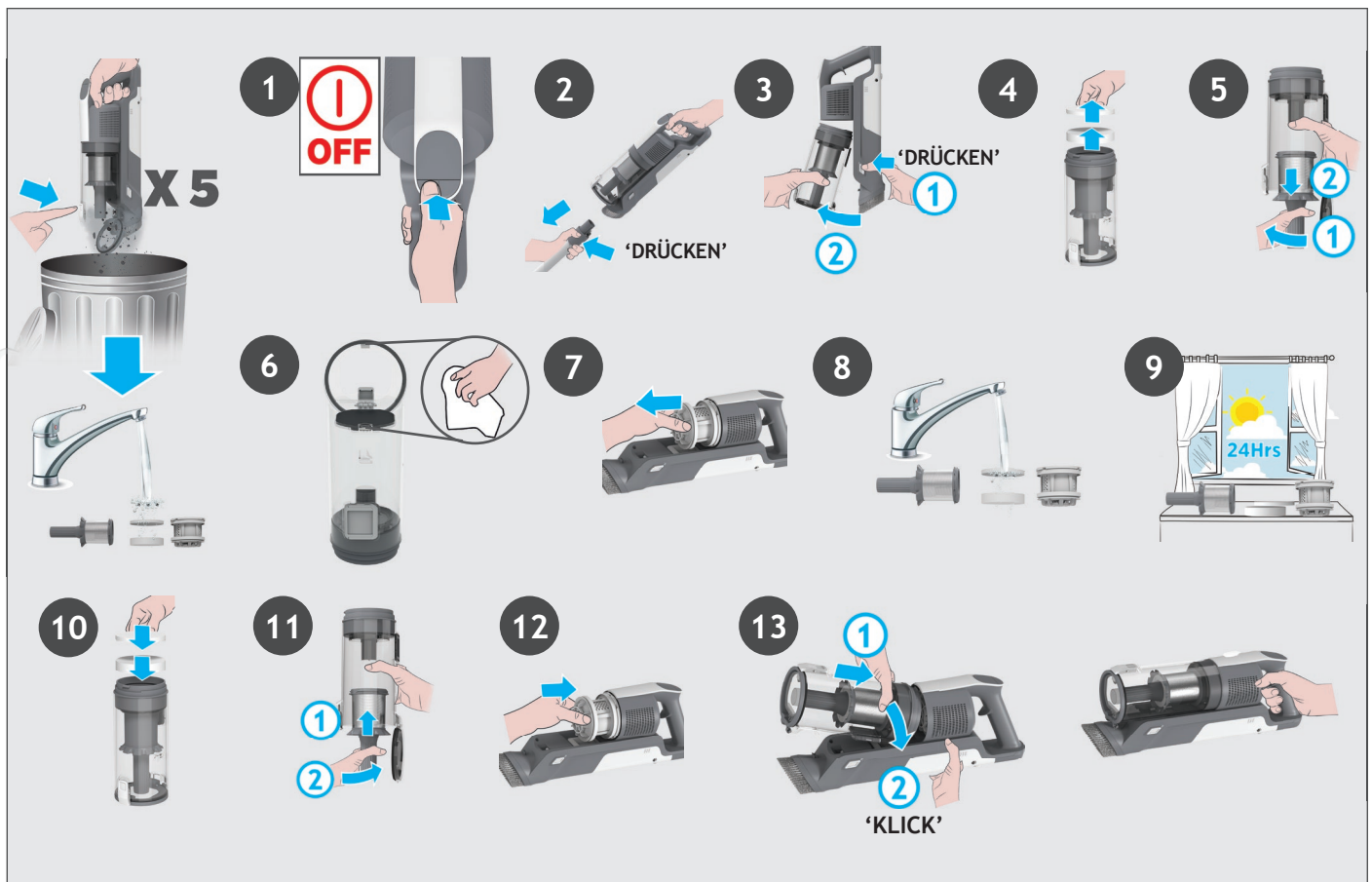
HINWEIS: Wir empfehlen, den Vormotorfilter und den HEPA-Filter mindestens alle 6 Monate zu waschen und nach 5 Waschgängen auszutauschen.



WICHTIG: Um eine optimale Leistung zu erzielen, empfehlen wir, die Filter nach jeweils 5 Behälterentleerungen zu waschen.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
2. Drücken Sie die Entriegelungstaste auf dem Handgerät und nehmen Sie das Handgerät vom Rohr ab.
3. Drücken Sie die Entriegelungstaste für den Behälter und nehmen Sie die Behälterbaugruppe von dem Handgerät ab.
4. Entfernen Sie die Filter aus dem Behälter und trennen Sie die einzelnen Teile voneinander.
5. Entfernen Sie den Metallgitterfilter, indem Sie ihn gegen den Uhrzeigersinn drehen.
6. An den inneren und äußeren Deckeln des Staubbehälters befinden sich jeweils zwei Magnete. Öffnen Sie den inneren Deckel des Staubbehälters und entfernen Sie mit einem trockenen Tuch Staub und Schmutz, der sich auf den Magneten angesammelt hat.
7. Ziehen Sie den Abluftfilter aus dem Handgerät.
8. Waschen Sie die Filter und den Behälter mit lauwarmem Wasser.
9. Lassen Sie sie 24 Stunden lang trocknen, bevor Sie sie wieder in Ihr Gerät einbauen.
10. Setzen Sie die Filter in ihrer ursprünglichen Position wieder in den Staubbehälter ein.
11. Setzen Sie den Metallgitterfilter wieder in den Staubbehälter ein, indem Sie ihn im Uhrzeigersinn drehen, bis Sie ein "Klick"-Geräusch hören. Schließen Sie die Behälterklappe.
12. Setzen Sie den Abluftfilter wieder in das Handgerät ein.
13. Setzen Sie den Staubbehälter wieder in das Handgerät ein, bis Sie ein "Klicken" hören.

HINWEIS: Verwenden Sie kein heißes Wasser oder Reinigungsmittel zum Reinigen des Filters. Sollte der Filter beschädigt sein, bitte nur gegen einen Hoover-Originalfilter austauschen.



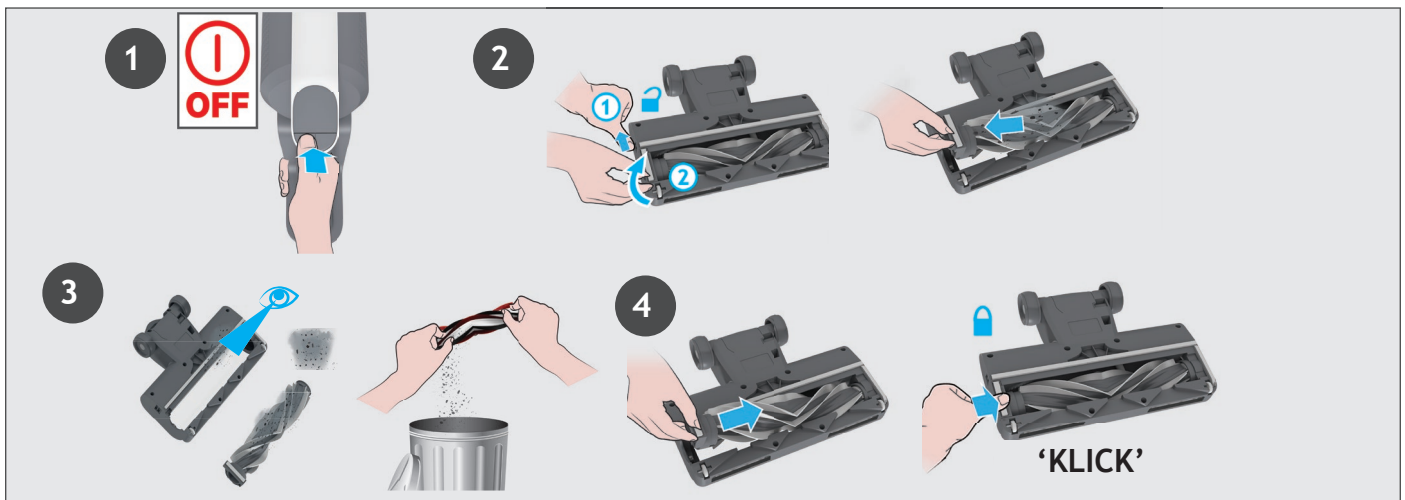
5. WARTUNG DES GERÄTS

5.4 BODENDÜSE

DE

Durch ANTI-TWIST verfügt Ihr Hoover-Staubsauger über einen integrierten Kamm, der das Verwickeln von Haaren um die Bürstenwalze reduziert. Wenn Ihr Staubsauger jedoch nicht effizient saugt, muss die Bürstenwalze möglicherweise gereinigt werden.

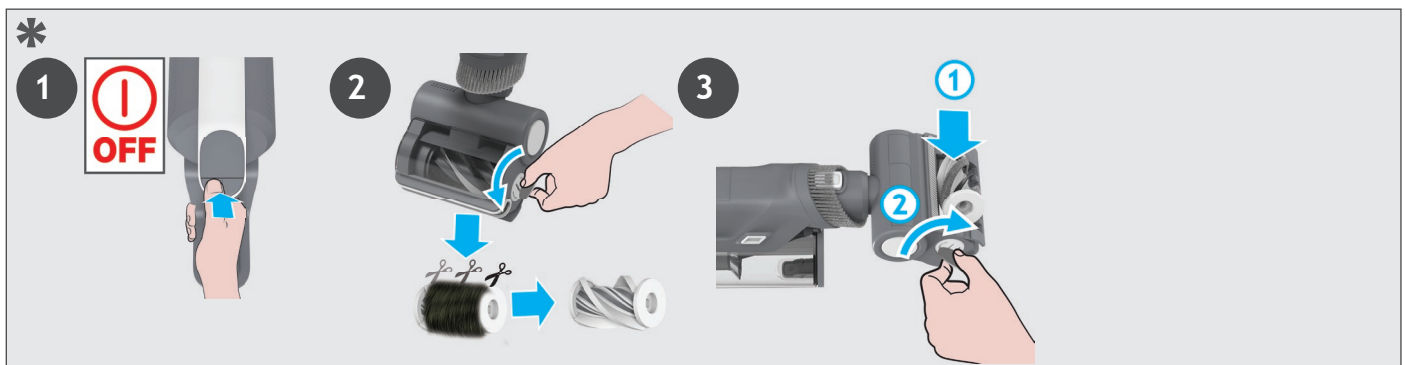
1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
2. Schieben Sie den Entriegelungsschieber der Bürstenwalze nach links und ziehen Sie die Bürstenwalze heraus.
3. Entfernen Sie alle überschüssigen Rückstände von der Bürstenwalze. Überprüfen Sie das Innere der Bodendüse auf größere Verunreinigungen und entfernen Sie diese.
4. Setzen Sie die Bürstenwalze wieder in die Bodendüse ein und drücken Sie das Ende der Bürstenwalze nach unten, bis Sie ein "KLICKEN" hören.
5. Bringen Sie die Düse wieder am Gerät an.



5. WARTUNG DES GERÄTS

5.5 ANGETRIEBENES HAUSTIERZUBEHÖR *

1. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Gerät ausgeschaltet ist, und nehmen Sie die angetriebene Haustierbürste von Ihrem Gerät ab.
2. Öffnen Sie die Entriegelung der Bürstenwalze mit einer Münze und nehmen Sie die Bürstenwalze heraus. Entfernen Sie mit einer Schere alle verhedderten Fasern oder Verunreinigungen von der Bürstenwalze. Schauen Sie in das Innere der Düse und entfernen Sie eventuelle Verunreinigungen.
3. Setzen Sie die Bürstenwalze wieder ein und verriegeln Sie sie mit einer Münze.

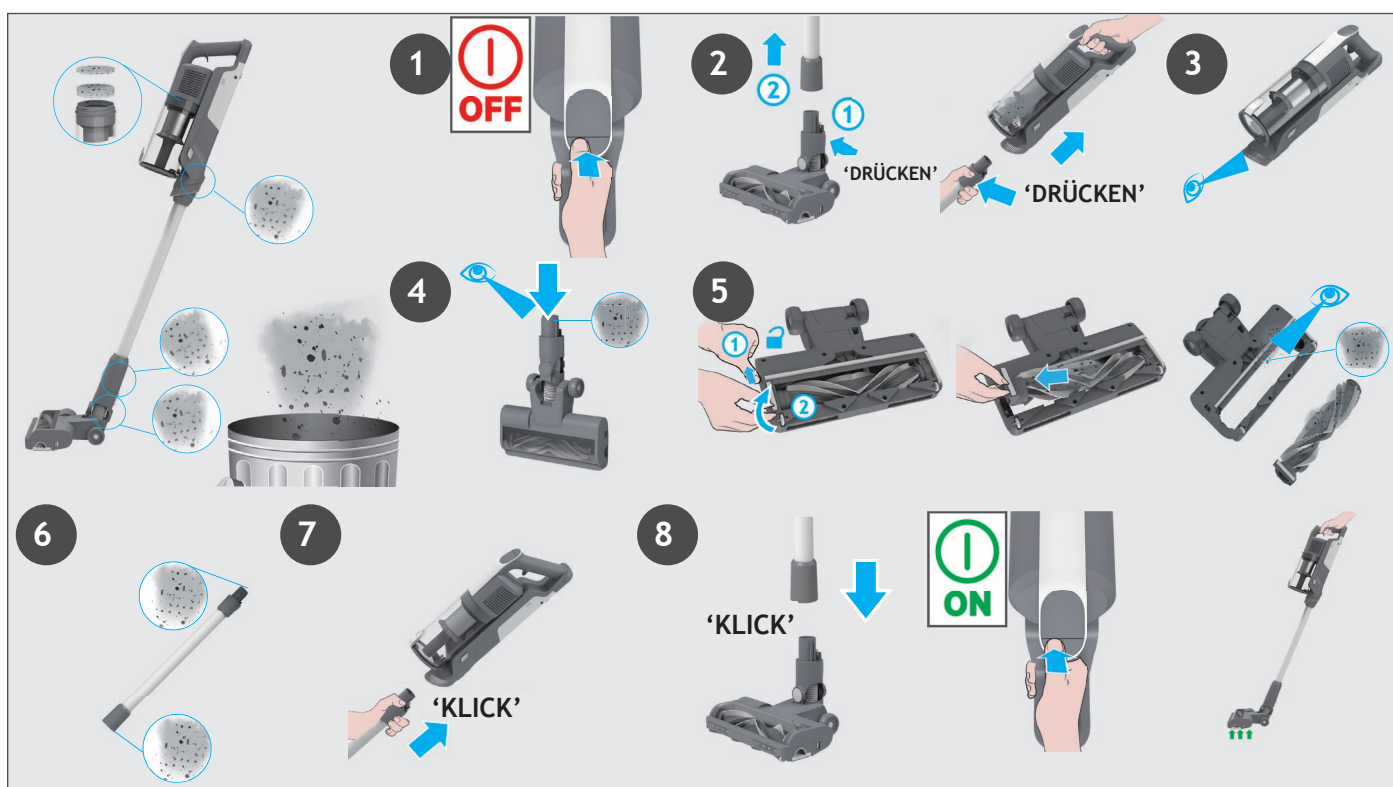


Wenn Ihr Gerät noch funktioniert, aber nur wenig oder gar nicht saugt oder sich die Bürstenwalze nicht dreht, liegt möglicherweise eine Verstopfung vor. Eine rote Leuchte erscheint an der Akkuanzeige.

Führen Sie alle Wartungsanweisungen aus den Abschnitten 5.3, 5.4, 5.5, 5.6. durch.

Die folgenden zusätzlichen Bereiche Ihres Geräts sollten ebenfalls auf Verschmutzungen oder Verstopfungen überprüft werden:

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
2. Trennen Sie die Bodendüse, das Rohr und das Handgerät wie in den vorherigen Anweisungen beschrieben.
3. Überprüfen Sie den Anschlussbereich des Handgeräts visuell auf Verschmutzungen oder Verstopfungen und reinigen Sie ihn.
4. Halten Sie den Düsenstutzen senkrecht und überprüfen Sie ihn visuell auf Verschmutzungen oder Verstopfungen und reinigen Sie ihn.
5. Entfernen Sie die Bürstenwalze und überprüfen Sie den Bereich des Düseneingangs auf Verschmutzungen oder Verstopfungen und reinigen Sie ihn.
6. Überprüfen Sie beide Enden des Rohrs und entfernen Sie eventuelle Verschmutzungen oder Verstopfungen.
7. Bauen Sie Ihr Gerät wieder zusammen.



Falls Sie ein Problem mit Ihrem Gerät haben, befolgen Sie, bevor Sie den Hoover-Kundendienst kontaktieren, bitte folgende einfache Checkliste.

A. Das Gerät lässt sich nicht einschalten.

Überprüfen Sie, ob der Akku aufgeladen ist.

Überprüfen Sie, ob der Akku korrekt eingesetzt ist.

B. Der Staubsauger funktioniert nicht mehr.

Überprüfen Sie, ob der Lufteinlass oder das Rohr verstopft sind. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist und beseitigen Sie die Verstopfung. Drücken Sie danach einfach die Ein/Aus-Taste, damit das Gerät wieder neu startet.

C. Die Düse funktioniert nicht mehr und E1 erscheint auf dem Display.

Die Düse ist verstopft oder die Bürstenwalze ist blockiert. Stellen Sie sicher, dass Ihr Gerät ausgeschaltet ist, und entfernen Sie alle Verunreinigungen oder Blockierungen. Befolgen Sie anschließend die Anweisungen zur Geräthewartung gemäß Abschnitt 5.3.

D. Die Akkus können nicht aufgeladen werden.

Dies ist nach einem langen Zeitraum (über ein halbes Jahr) der Nichtbenutzung/Lagerung möglich. Wenden Sie sich bitte an den Hoover-Kundendienst, um einen Austausch des Akkus zu veranlassen. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den Hoover-Kundendienst.

Entsorgung des Verpackungsmaterials

Die Verpackung ist so konzipiert, dass das Gerät während des Transports vor Schäden geschützt ist. Die verwendeten Verpackungsmaterialien sind aus umweltfreundlichen Materialien hergestellt und sollten recycelt werden. Durch das Recycling der Verpackung wird der Einsatz von Rohstoffen im Herstellungsprozess reduziert und die Abfallmenge auf den Deponien verringert.

Austausch und Entsorgung des Akkus

Dieser Staubsauger ist mit einem wiederaufladbaren, austauschbaren Lithium-Ionen-Akku ausgestattet.

ACHTUNG: Verwenden Sie nur Original-Ersatzteile von Hoover für Ihren Staubsauger. Das Verwenden von Teilen, die nicht von Hoover zugelassen wurden, ist gefährlich und führt zum Erlöschen Ihrer Garantie.

ACHTUNG: Versuchen Sie nicht den Akku zu öffnen und selbst zu reparieren.

1. Drücken Sie die Akku-Entriegelungstaste und ziehen Sie den Akku heraus.
2. Entfernen Sie den alten Akku und ersetzen Sie ihn durch einen neuen.
3. Entsorgen Sie die Akkus ordnungsgemäß. Gebrauchte Akkus sollten zu einer Recyclingstation gebracht und nicht im Hausmüll entsorgt werden.

HOOVER ERSATZTEILE UND VERBRAUCHSMATERIAL

Verwenden Sie stets Original-Ersatzteile von Hoover. Diese sind bei Ihrem örtlichen Hoover-Händler oder direkt bei Hoover erhältlich.

Geben Sie bei der Bestellung von Ersatzteilen immer Ihre Modellnummer an.

IHRE GARANTIE

Die Garantiebestimmungen für dieses Gerät entsprechen den Richtlinien des Landes, in dem Sie das Gerät erworben haben. Einzelheiten zu diesen Bedingungen erhalten Sie von dem Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben. Der Kaufbeleg oder die Quittung muss bei jeder Inanspruchnahme der Garantie vorgelegt werden.

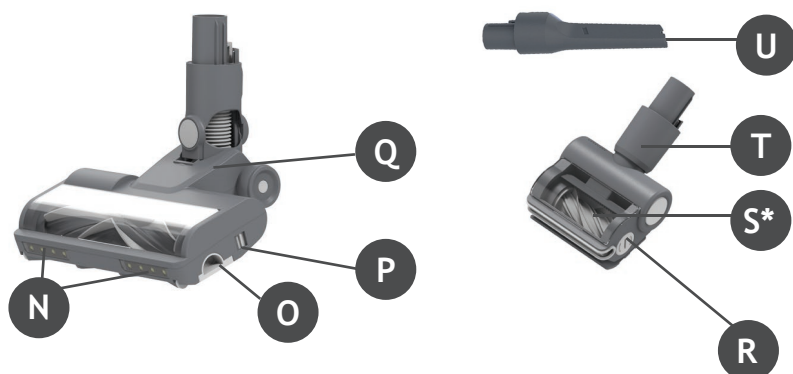
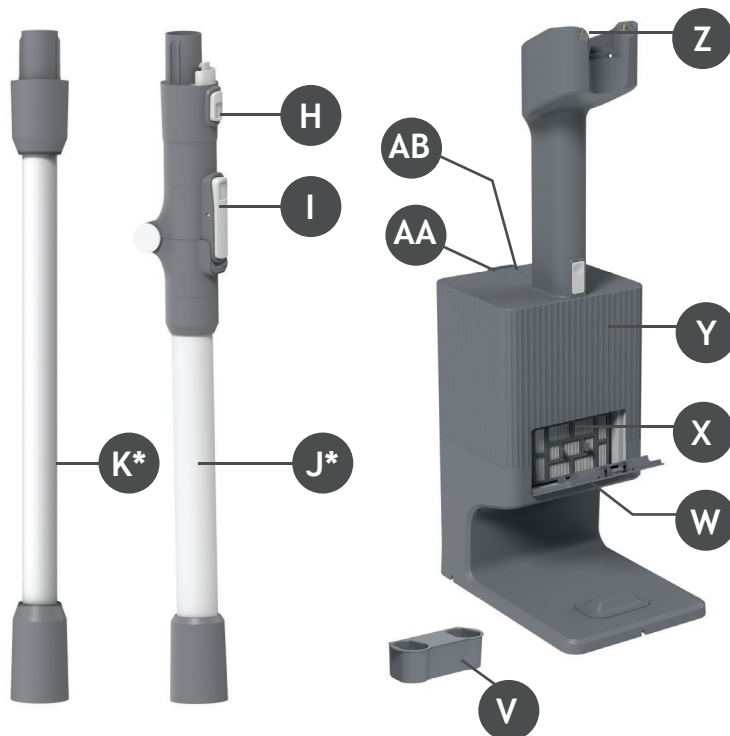
WICHTIG: Die Garantie für den Akku in diesem Staubsauger beträgt ein Jahr ab Kaufdatum. Nach Ablauf eines Jahres trägt der Kunde die Kosten für einen neuen Akku.

Die folgenden Fehlercodes können während des Betriebs oder beim Einschalten erscheinen.

Fehlercode	Erläuterung
E1	Verstopfung durch Schmutz in der Düse oder in der angetriebenen Haustierbürste*. Siehe “WARTUNG DES GERÄTS” 5.3 und 5.4.
E2	Möglicherweise blockiert Schmutz das Rohr. Siehe “WARTUNG DES GERÄTS” 5.6. Wenn es trotzdem nicht funktioniert, wenden Sie sich an den Hoover-Kundendienst.
E3	Akku überhitzt. Entfernen Sie den Akku aus dem Gerät und lassen Sie ihn eine Weile abkühlen. Setzen Sie ihn anschließend wieder in das Gerät ein. Wenn es trotzdem nicht funktioniert, wenden Sie sich an den Hoover-Kundendienst.
E4	Wenden Sie sich bitte an den Hoover-Kundendienst.
E5	

ACHTUNG: Wenn einer dieser Fehler weiterhin besteht, wenden Sie sich an den Hoover-Kundendienst. Versuchen Sie NICHT, das Gerät selbst zu demontieren.

- A. Pulsante di accensione/ spegnimento
- B. Pulsante MODALITÀ
- C. Led Screen Display
- D. Contenitore raccogli-polvere
- E. Pulsante di sblocco dello sportello del contenitore raccogli-polvere
- F. Pulsante sblocco contenitore raccogli-polvere
- G. Spazzola a pennello
- H. Pulsante di sblocco unità portatile
- I. Pulsante di rilascio del tubo flessibile
- J. Tubo Flessibile*
- K. Tubo*
- L. Sacco raccoglitore
- M. Filtro Pre-motore
- N. Luce Led Frontale della Spazzola
- O. Coperchio terminale della spazzola della bocchetta
- P. cursore di rilascio del rullo della spazzola
- Q. Spazzola
- R. Pulsante di rilascio del rullo della Mini Turbo spazzola
- S. Accessorio motorizzato per animali domestici*
- T. Pulsante di rilascio della Mini Turbo spazzola
- U. Bocchetta per fessure
- V. Porta accessori
- W. Coperchio del filtro
- X. Filtro HEPA 13 della stazione
- Y. Corpo principale della stazione
- Z. Connettore della stazione
- AA. Sportello del sacchetto della polvere
- AB. Interfaccia utente della stazione
- AC. Batterie agli ioni di litio
- AD. Indicatore di carica della batteria
- AE. Pulsante di rilascio batteria
- AF. Filtro in uscita
- AG. Kit filtro

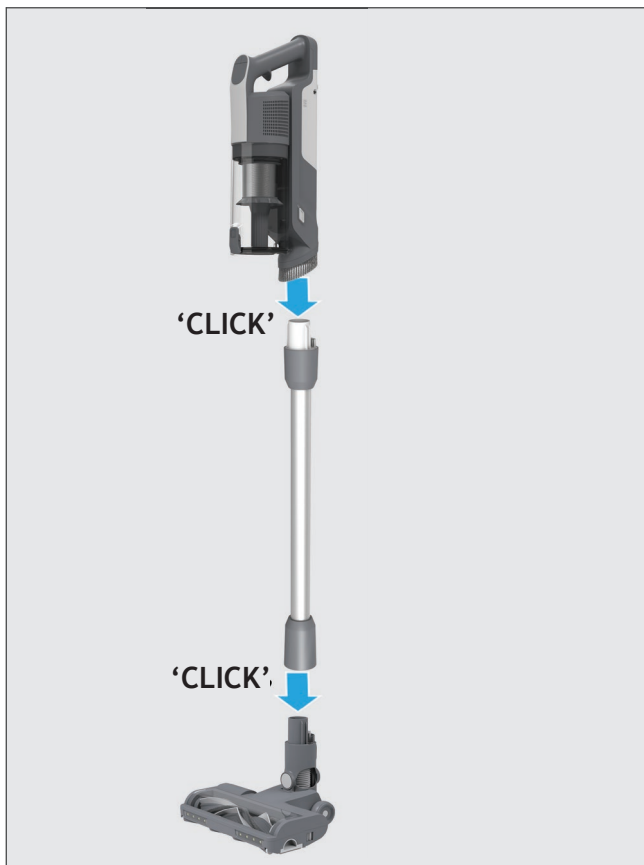


2. PREPARAZIONE DELL'APPARECCHIO

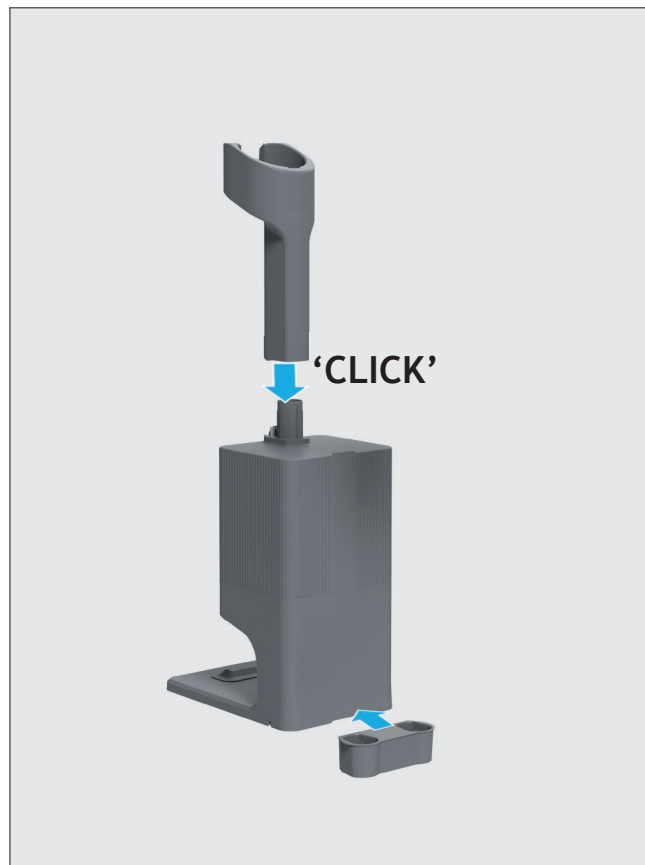
IT

Rimuovere tutti i componenti dall'imballaggio e montare l'apparecchio.

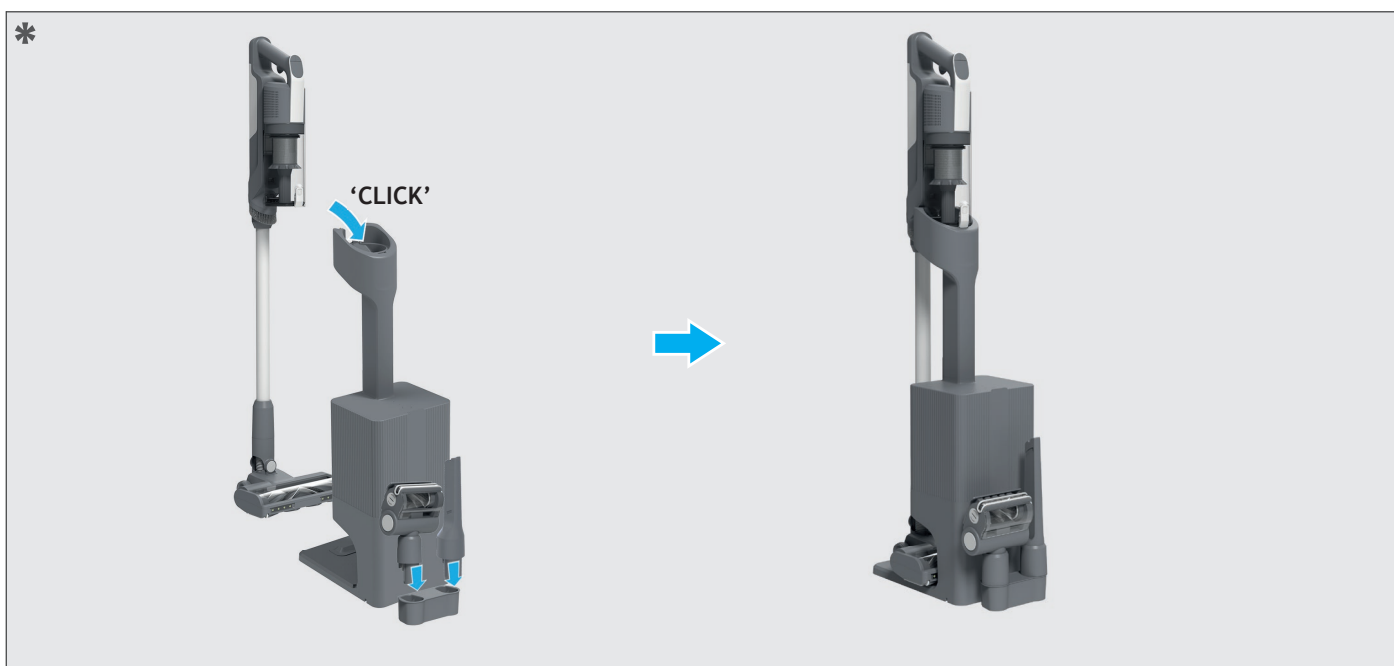
STEP 1: Inserire il tubo nella bocchetta per pavimenti, quindi agganciare l'unità portatile al tubo.



STEP 2: Inserire il connettore della stazione nel corpo principale della stazione, quindi posizionare il supporto per accessori sulla stazione.



STEP 3: Posizionare l'unità principale sulla base, quindi inserire gli accessori negli alloggiamenti del supporto.



3. CARICAMENTO DELLA BATTERIA

IT

La batteria dell'apparecchio non é completamente carica. Al primo utilizzo, caricare l'apparecchio completamente. Sono necessarie circa 3.5 ore.

Quando il prodotto é collegato alla base, la batteria si ricaricherá automaticamente.

Durante l'utilizzo del prodotto, il livello di carica della batteria in tempo reale é indicato sul display a LED.

Quando la carica residua é inferiore al 20%, l'icona sul display LED inizierà a lampeggiare con luce bianca.

Si raccomanda di spegnere l'apparecchio e ricaricare la batteria.

NOTA: É normale che il caricatore si scaldi durante la ricarica. Usare solo il caricatore in dotazione.



4. UTILIZZO DELL'APPARECCHIO

L'apparecchio ha tre modalità diverse di funzionamento.

1. Modalità standard.
2. Modalità per ripiani.
3. Modalità portatile.



* Dipende dal modello.

4.1 MODALITÀ STANDARD

IT

Per utilizzare l'apparecchio in modalità standard:

1. Fermare la spazzola con un piede e reclinare il tubo.
2. Premere il pulsante accensione/spengimento (On/Off) per avviare la pulizia.

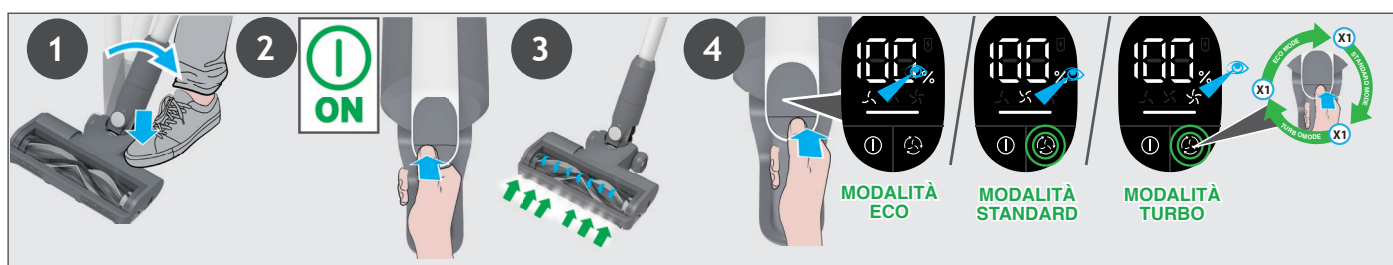
NOTA: Le luci LED della spazzola sono sempre accese e il rullo è in costante rotazione. Premendo il pulsante modalità è possibile cambiare tra tre modalità di pulizia differenti (STANDARD, TURBO, ECO) a seconda dell'attività di pulizia.

L'icona corrispondente si accenderà sul display LED per mostrare la modalità in uso.

Se si desidera una pulizia più profonda quando si utilizza il prodotto in Modalità standard, premere il pulsante dell'interruttore finché non si accende l'icona del turbo per aumentare la potenza.

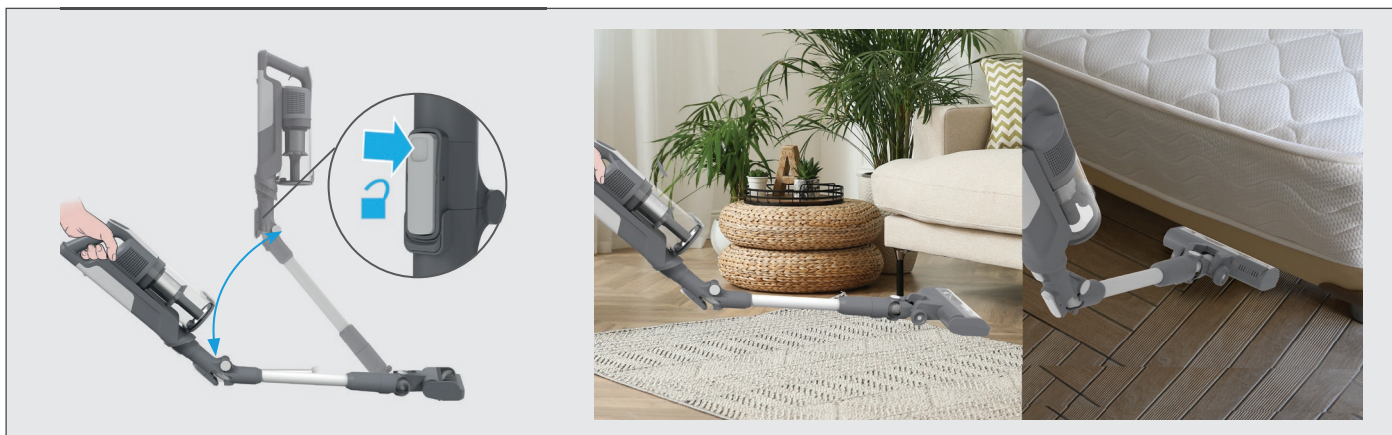
L'icona turbo si illuminerà sul display a LED per confermare la selezione.

Attenzione che questo ridurrà il tempo di utilizzo della batteria.



4.1.1 MODALITÀ FLESSIBILE *

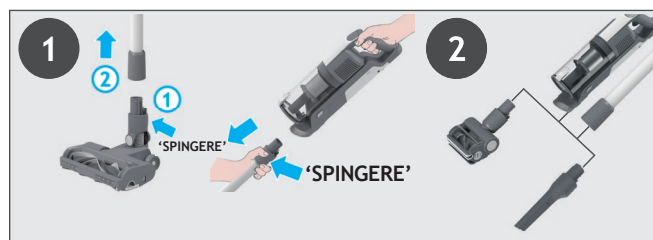
Per accedere facilmente sotto i mobili nelle aree difficili da raggiungere, premere il pulsante di rilascio del tubo flessibile per posizionarlo a un'angolazione inferiore.



* Dipende dal modello.

Per utilizzare l'apparecchio in modalità per ripiani:

1. Rimuovere il tubo dalla spazzola premendo il pulsante di rilascio della spazzola ed estrarlo dalla spazzola.
2. Montare gli accessori all'estremità del tubo.
Tutti gli accessori disponibili possono essere inseriti all'estremità del tubo.
3. Premere il pulsante accensione/spegnimento (On/Off) per avviare la pulizia.



Per utilizzare l'apparecchio in modalità portatile:

1. Rimuovere l'unità portatile dal tubo premendo il pulsante di sblocco dell'unità e tirando il tubo stesso.
2. Montare gli accessori all'estremità del tubo.
Tutti gli accessori disponibili possono essere inseriti all'estremità dell'unità portatile.
3. Premere il pulsante accensione/spegnimento (On/Off) per avviare la pulizia.

Premendo il pulsante modalità è possibile cambiare tra tre modalità di pulizia differenti (ECO, STANDARD, TURBO) a seconda dell'attività di pulizia.

L'icona corrispondente si accenderà sul display LED per mostrare la modalità in uso.



4.3. STAZIONE DI SVUOTAMENTO DEL CONTENITORE DELLA POLVERE

IT

NOTA: Si consiglia di svuotare il contenitore della polvere utilizzando la stazione di raccolta dopo ogni utilizzo o quando la polvere raggiunge la linea massima di riempimento.

Prima di utilizzare la stazione, assicurarsi che il sacchetto della polvere non sia pieno e che sia installato correttamente. Quindi chiudere lo sportello del contenitore della polvere e collegare il cavo di alimentazione.

La stazione di raccolta della polvere ha due modalità di funzionamento: modalità AUTOMATICA e modalità manuale. Possono essere cambiate premendo il pulsante PLAY/PAUSE sulla parte superiore della stazione per 5 secondi.

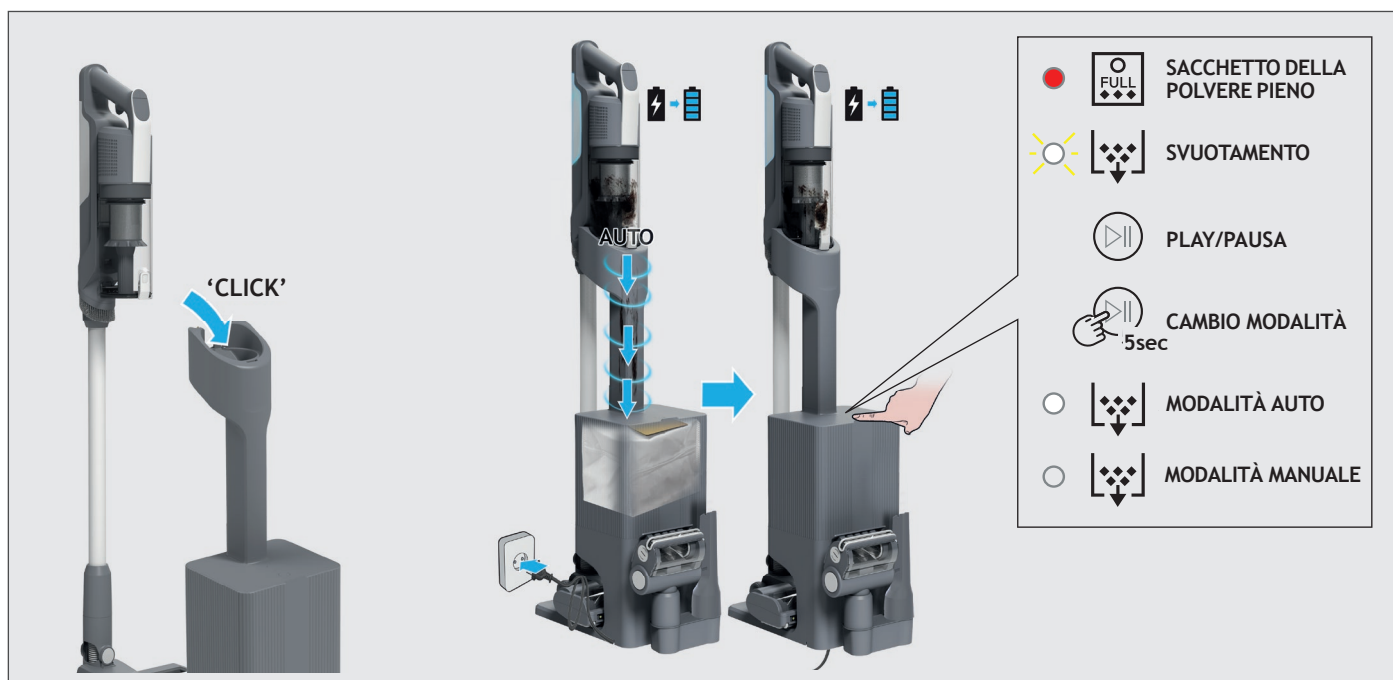
Prima di svuotare, assicurarsi che il prodotto sia spento.

1. modalità AUTOMATICA

Posizionare correttamente l'aspirapolvere sulla stazione, la stazione svuoterà automaticamente il contenitore della polvere.

2. modalità MANUALE

Posizionare correttamente l'aspirapolvere sulla stazione e premere il pulsante PLAY/PAUSE: la stazione inizierà subito a svuotare il contenitore della polvere.



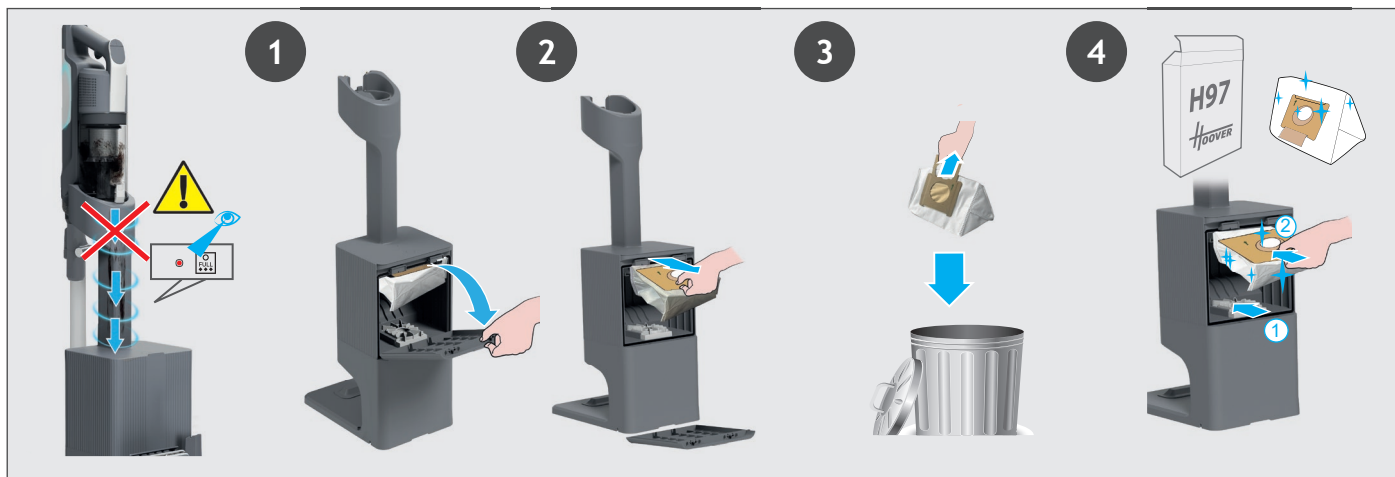
5. MANUTENZIONE DELL'APPARECCHIO

5.1 SOSTITUZIONE DEL SACCO RACCOGLIPOLVERE (STAZIONE)

IT

NOTA: Si consiglia di sostituire il sacchetto della polvere quando la luce dell'icona "sacchetto pieno" diventa rossa.

1. Aprire lo sportello del sacchetto della polvere.
2. Estrarre il sacchetto della polvere.
3. Gettare il sacchetto della polvere rimosso nel cestino.
4. Inserire un nuovo sacchetto nel supporto, assicurandosi che sia posizionato correttamente. Chiudere lo sportello del sacco raccogli-polvere.

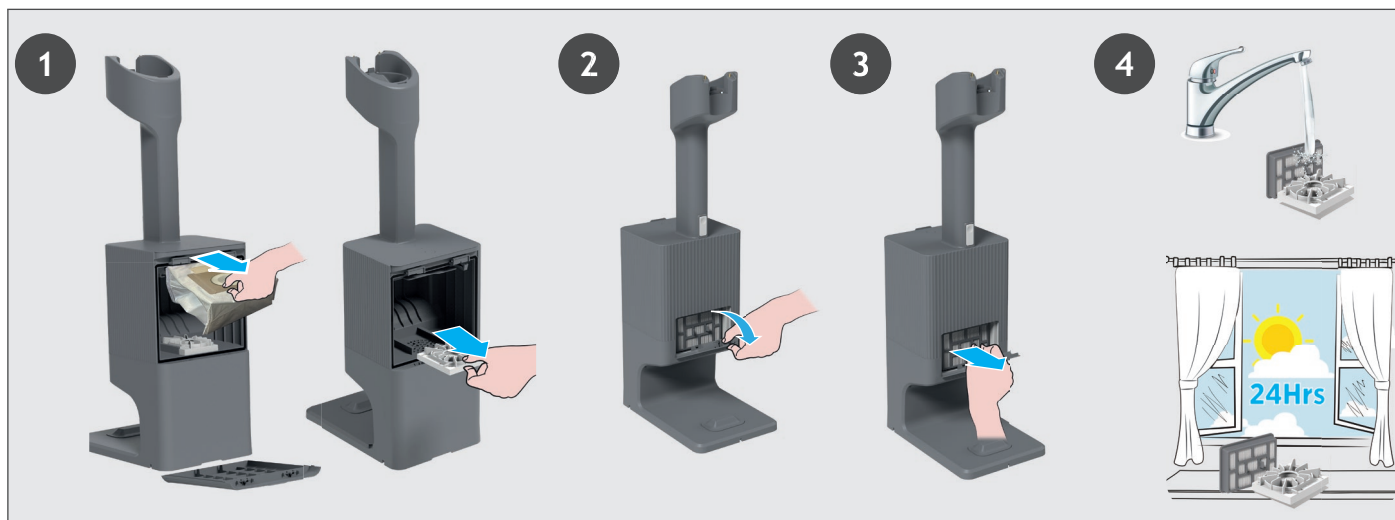


5. MANUTENZIONE DELL'APPARECCHIO

5.2 PULIZIA DEL FILTRO (STAZIONE)

1. Aprire lo sportello del sacchetto della polvere e rimuovere il sacchetto. Far scorrere il telaio del filtro pre-motore dalla stazione.
2. Aprire il coperchio del filtro sul retro della stazione.
3. Estrarre il filtro HEPA.
4. Lavare il filtro pre-motore e il filtro HEPA con acqua tiepida e lasciarli asciugare completamente prima di reinserirli nella stazione.

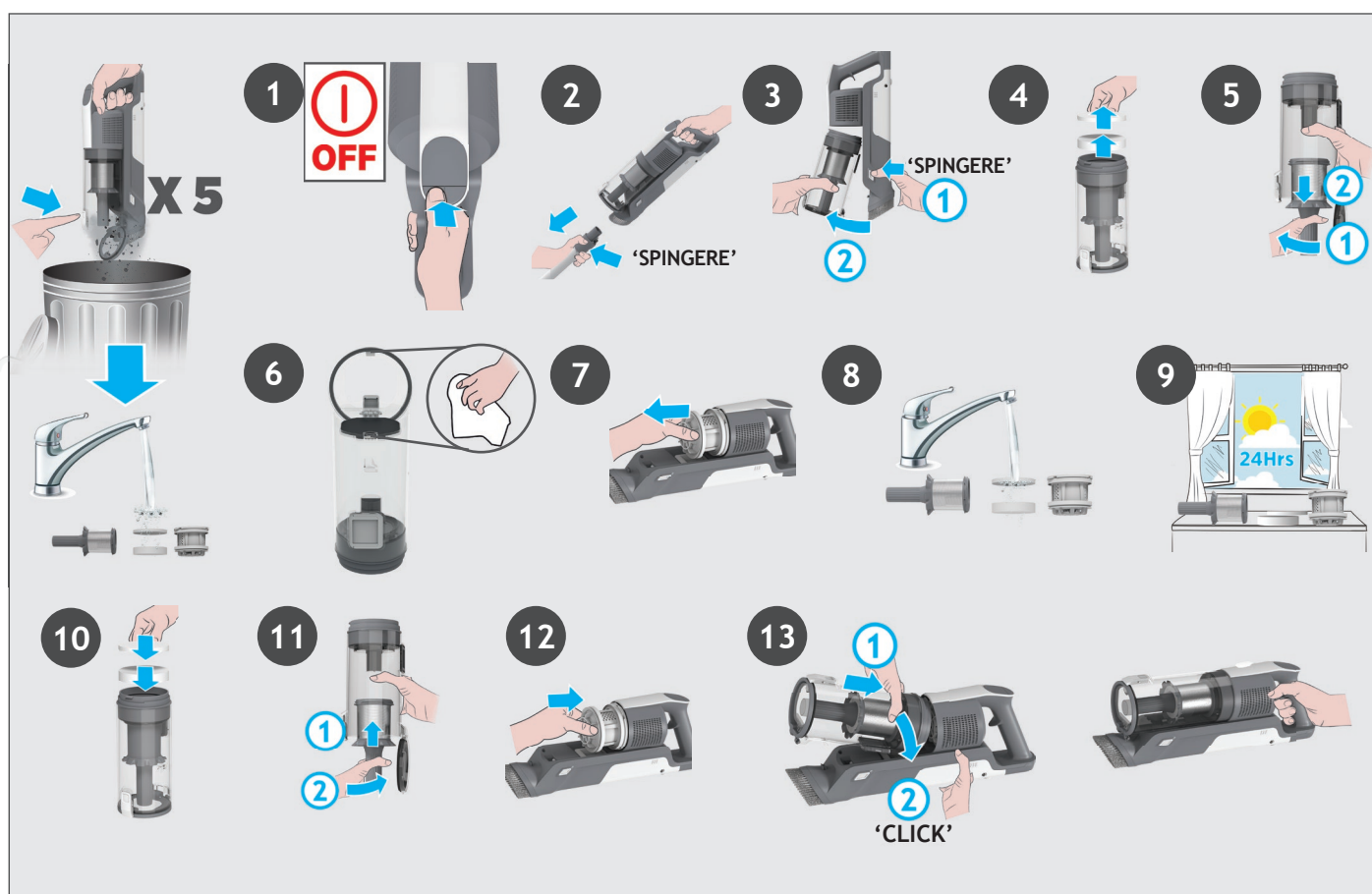
NOTA: Si consiglia di lavare il filtro pre-motore e il filtro HEPA almeno ogni 6 mesi e di sostituirlo dopo 5 lavaggi.



IMPORTANTE: Per avere sempre ottime prestazioni, i filtri vanno lavati dopo 5 volte che viene svuotato il contenitore.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento.
2. Premere il pulsante di rilascio dell'unità portatile e staccarla dal tubo.
3. Premere il pulsante di rilascio del contenitore e rimuovere il gruppo contenitore dall'unità portatile.
4. Si prega di rimuovere i filtri dal contenitore e separare le diverse parti.
5. Rimuovere il filtro in rete metallica ruotandolo in senso antiorario.
6. Ci sono due magneti, rispettivamente sul coperchio interno e su quello esterno del contenitore della polvere. Aprire il coperchio interno del contenitore della polvere e utilizzare un panno asciutto per rimuovere polvere e detriti accumulati sui magneti.
7. Estrarre il filtro di scarico dall'unità portatile.
8. Lavare i filtri e il contenitore usando acqua tiepida.
9. Lasciarli asciugare per 24 ore prima di montarli nuovamente sull'apparecchio.
10. Rimontare il filtro nel contenitore raccogli-polvere nella sua posizione originale.
11. Rimontare il filtro a rete nel contenitore raccogli-polvere ruotandolo in senso orario fino a quando non si sente un "clic". Chiudere lo sportello del contenitore.
12. Reinserire il filtro in uscita dall'unità portatile.
13. Reinserire la vaschetta raccogli-polvere sull'unità portatile fino a udire un suono "click".

NOTA: Non utilizzare acqua bollente o detersigenti durante la pulizia dei filtri. Se accidentalmente i filtri vengono danneggiati, sostituirli con ricambi originali Hoover.



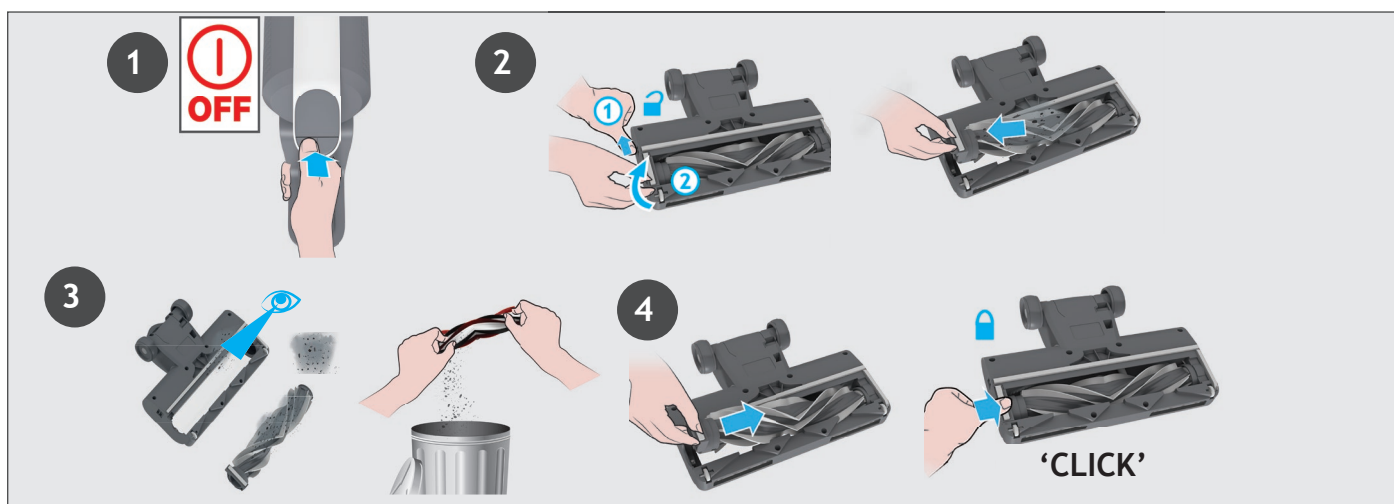
5. MANUTENZIONE DELL'APPARECCHIO

5.4 SPAZZOLA PER PAVIMENTI

IT

Grazie alla tecnologia ANTI-TWIST, l'aspirapolvere Hoover è dotato di una spazzola integrata che riduce la formazione di grovigli di capelli e peli di animali sulla spazzola. Tuttavia, se l'apparecchio non aspira a sufficienza, il rullo potrebbe avere bisogno di essere pulito.

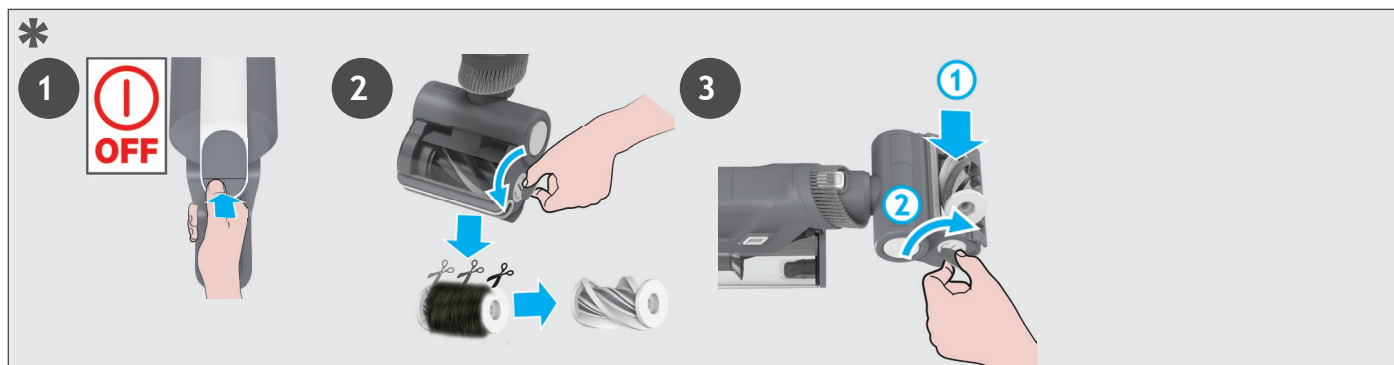
1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento.
2. Spostare la guida di rilascio del rullo della spazzola verso sinistra ed estrarre l'agitatore.
3. Rimuovere eventuali residui di sporco dal rullo. Controllare e rimuovere eventuali residui di sporco presenti all'interno della spazzola.
4. Reinserire il rullo nella spazzola assicurandosi che sia nella posizione corretta e premere all'estremità del rullo fino a udire un "CLICK" per bloccarlo in posizione.
5. Rimontare la spazzola sul dispositivo.



5. MANUTENZIONE DELL'APPARECCHIO

5.5 ACCESSORIO MOTORIZZATO PER ANIMALI DOMESTICI *

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento, sganciare l'accessorio motorizzato per animali domestici dall'apparecchio.
2. Servendosi di una moneta, sbloccare il fermo di rilascio del rullo e rimuoverlo. Servendosi di forbici, rimuovere fibre o residui aggrovigliati sul rullo. Controllare all'interno della spazzola e rimuovere i residui di sporco presenti.
3. Reinserire il rullo e, servendosi di una moneta, fissarlo in posizione corretta.

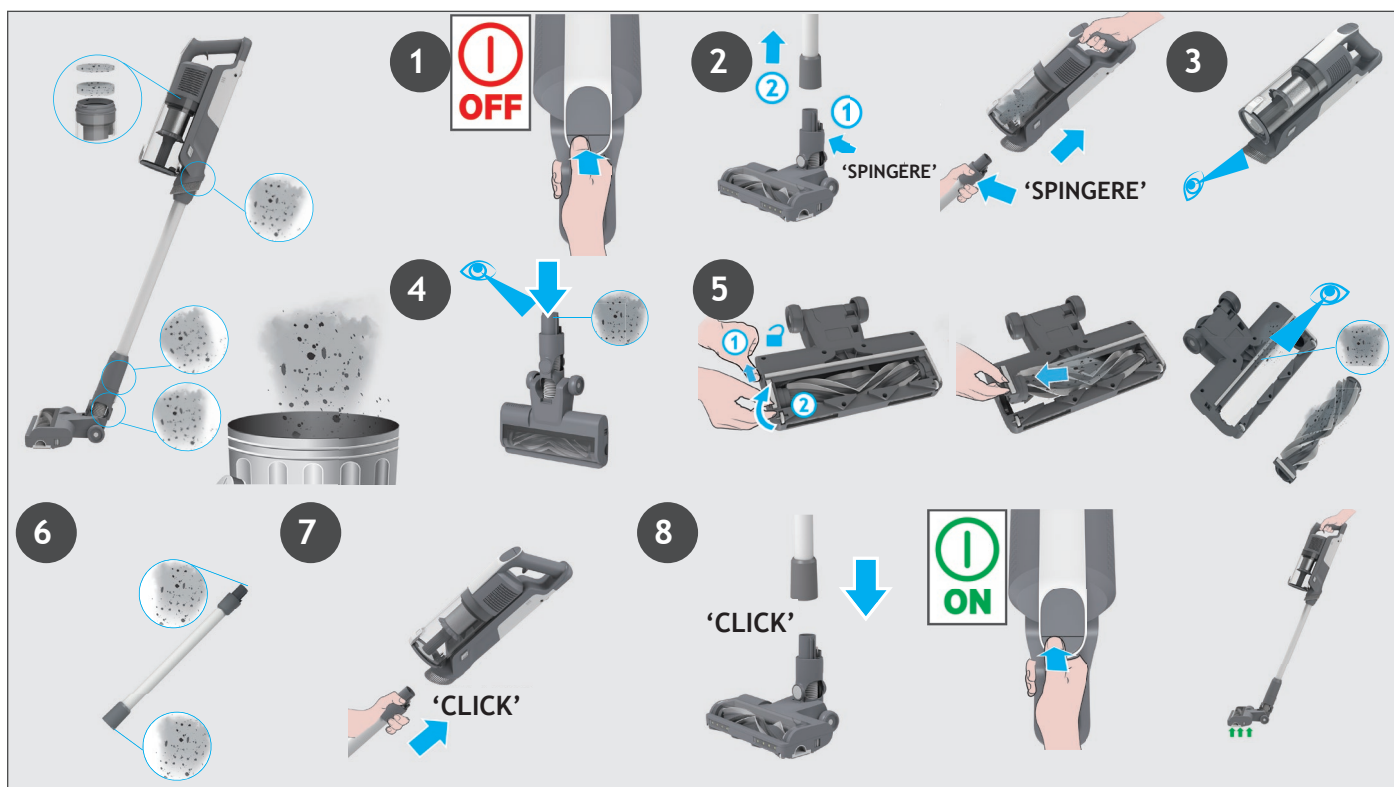


Se il prodotto funziona ancora ma presenta una potenza di aspirazione ridotta o assente, o se la spazzola non ruota, potrebbe esserci un'ostruzione. Sull'indicatore di carica della batteria si accenderà una luce rossa.

Attenersi a tutte le istruzioni per la manutenzione incluse nelle sezioni 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

Verificare la presenza di residui o ostruzioni anche in queste parti aggiuntive dell'apparecchio:

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento.
2. Separare la spazzola per pavimenti, il tubo e l'unità portatile come da precedenti istruzioni.
3. Controllare se sono presenti residui o ostruzioni nella zona d'ingresso dell'unità portatile e rimuoverli.
4. Posizionare il collo della spazzola verticalmente, controllare se sono presenti residui o ostruzioni e rimuoverli.
5. Rimuovere il rullo e controllare se sono presenti residui di sporco o ostruzioni nella zona d'ingresso della spazzola e rimuoverli.
6. Controllare se sono presenti residui di sporco o ostruzioni alle estremità del tubo e rimuoverli.
7. Riassemblare l'apparecchio.



In caso di problemi con l'apparecchio, completare questa semplice checklist utente prima di chiamare il Centro per l'Assistenza Clienti Hoover.

A. L'apparecchio non si accende.

Controllare che l'apparecchio sia carico.

Controllare che il set di batterie sia posizionato correttamente.

B. L'apparecchio smette di funzionare.

Controllare se ci sono ostruzioni nella presa d'aria o nel tubo e nel caso pulirli assicurandosi prima che l'apparecchio sia spento. Quindi premere semplicemente l'interruttore accensione/spegnimento e l'apparecchio riprenderà a funzionare.

C. La spazzola smette di funzionare e sul display appare il messaggio E1.

C'è un blocco nella spazzola o un'ostruzione nel rullo. Assicurandosi che il prodotto sia spento, rimuovere eventuali detriti o ostruzioni e seguire le istruzioni di manutenzione dell'apparecchio 5.3.

D. Le batterie non possono essere caricate.

Potrebbe essere a causa di lunghi periodi di inutilizzo (oltre un semestre).

Contattare un Centro per l'Assistenza Clienti Hoover per la sostituzione delle batterie.

Se il problema persiste, contattare il Centro per l'Assistenza Tecnica Hoover più vicino.

Smaltimento del materiale di imballaggio

L'imballaggio è progettato per proteggere l'apparecchio da danneggiamenti durante il trasporto. I materiali di imballaggio utilizzati vengono selezionati da materiali ecosostenibili per lo smaltimento che dovrebbero essere riciclabili. Riciclare l'imballaggio riduce l'uso di materie prime nel processo di fabbricazione e riduce anche la quantità di scarti nei siti di scarico.

Sostituire e smaltire le Batterie

L'apparecchio è dotato di un pacco batterie ricaricabili al litio che possono essere sostituite.

ATTENZIONE: Utilizzare solo parti di ricambio originali per il vostro apparecchio. L'uso di parti non originali Hoover può risultare pericoloso ed invalida la garanzia.

ATTENZIONE: Non tentare di aprire o riparare la batteria.

1. Premere i pulsanti di rilascio e tirate per estrarre la batteria.
2. Estrarre il vecchio set batteria e sostituirlo con uno nuovo.
3. Smaltire le batterie in sicurezza. Le batterie usate devono essere portate in un centro di riciclaggio e non smaltite con i rifiuti domestici.

PARTI DI RICAMBIO E DI CONSUMO HOOVER

Utilizzare sempre parti di ricambio originali Hoover. È possibile acquistarle dal distributore locale Hoover o direttamente sul sito internet Hoover.

Quando si ordinano delle parti di ricambio, ricordarsi sempre di fornire il numero di modello dell'apparecchio utilizzato.

REGOLAMENTO PER LA GARANZIA

Le condizioni di garanzia relative a questo apparecchio sono definite dal rappresentate nel Paese di vendita. Per conoscere in dettaglio le condizioni, rivolgersi al distributore presso il quale l'apparecchio è stato acquistato. Per ogni contestazione ai sensi dei termini della garanzia, è necessario mostrare la fattura o un documento di acquisto equivalente.

IMPORTANTE: La batteria di questo apparecchio è garantita per 1 anno dalla data di acquisto. Dopo 1 anno il cliente potrebbe dover acquistare una nuova batteria.

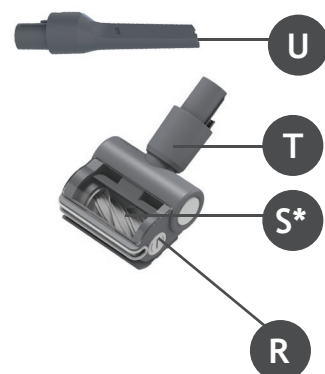
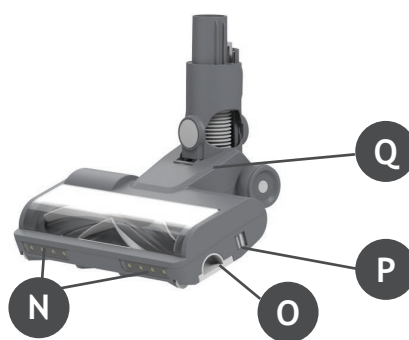
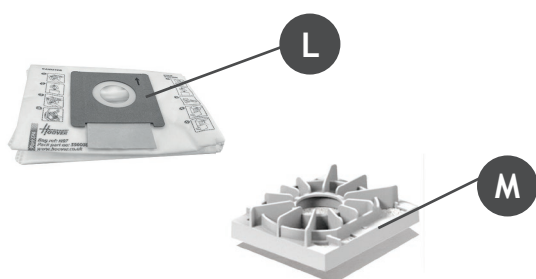
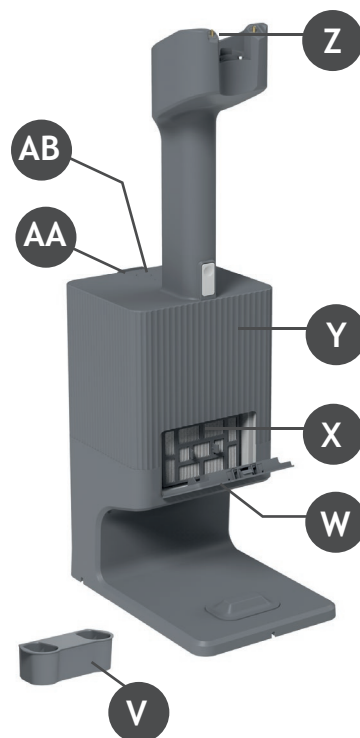
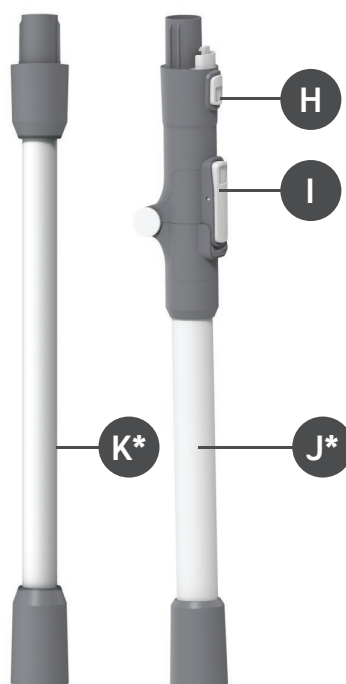
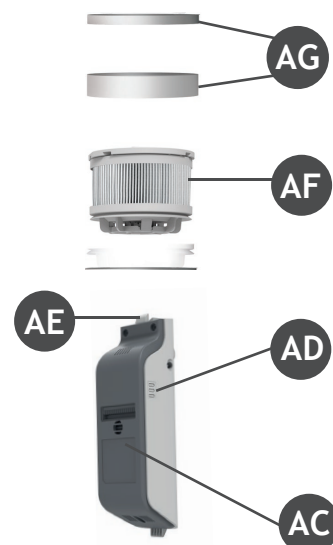
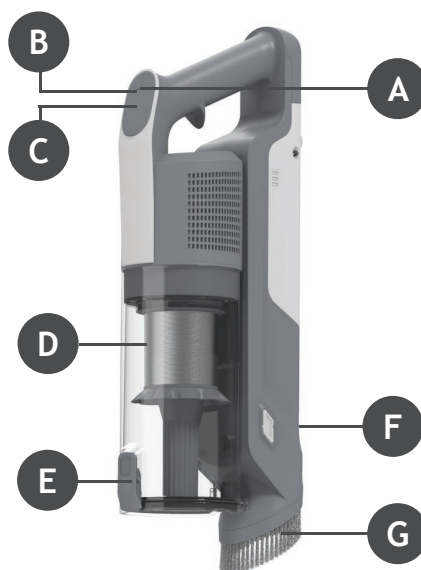
I seguenti codici possono apparire durante l'utilizzo o all'avvio.

Codice d'errore	Spiegazione
E1	Presenza di detriti nella spazzola o nell'accessorio motorizzato per animali domestici*. Consultare la sezione "MANUTENZIONE DELL'ASPIRAPOLVERE" 5.3 e 5.4
E2	Potrebbero esserci dei detriti che ostruiscono il tubo, consultare la sezione "MANUTENZIONE DELL'ASPIRAPOLVERE" 5.6 Se il problema persiste, contattare il Centro per l'Assistenza Tecnica Hoover.
E3	Surriscaldamento della batteria. Rimuovere la batteria dall'apparecchio e lasciarla raffreddare per qualche minuto, quindi rimontarla. Se il problema persiste, contattare il Centro per l'Assistenza Tecnica Hoover.
E4	Contattare il Centro per l'Assistenza Clienti Hoover.
E5	

ATTENZIONE: Se uno di questi problemi persiste, contattare il servizio clienti Hoover. NON tentare di smontare il prodotto da soli.

PRODUCTONDERDELEN:

- A. Aan/uit-schakelaar
- B. Knop Modus
- C. Scherm LED-display
- D. Stofbak
- E. Vrijgaveknop Klep Stofbak
- F. Vrijgaveknop Stofbak
- G. Stofborstel
- H. Vrijgaveknop Handgreep
- I. Vrijgaveknop Flexibuis
- J. Flexibuis*
- K. Buis*
- L. Stofzak
- M. Voormotorfilter
- N. LED-licht Mondstuk Voor
- O. Deksel Einde Mondstukborstel
- P. Vrijgaveschuif Mondstukborstel
- Q. Mondstuk
- R. Vrijgaveknop Mini Power Mondstukborstel
- S. Gemotoriseerd Hulpmiddel voor Huisdieren*
- T. Vrijgaveknop Mini Power Mondstuk
- U. Kierenzuiger
- V. AccessoireHouder
- W. Deksel Filter
- X. HEPA 13 Station Filter
- Y. Centrale Gedeelte Station
- Z. Station Connector
- AA. Klep Stofzak
- AB. Station UI
- AC. Lithium-ion Batterij
- AD. Batterij-oplaadindicator
- AE. Vrijgaveknop Batterij
- AF. Uitlaatfilter
- AG. Filterkit



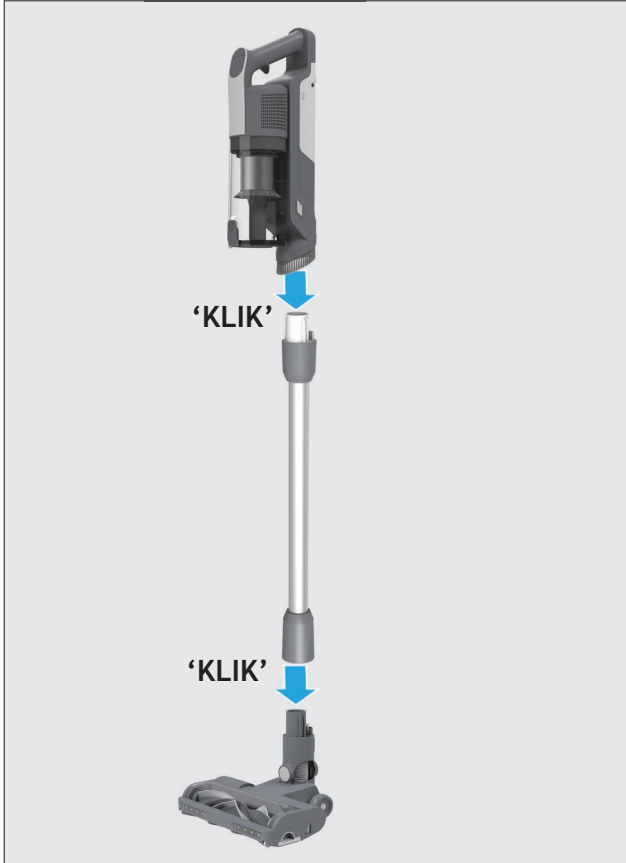
* Afhankelijk van uw model.

2. UW STOFZUIGER VOORBEREIDEN

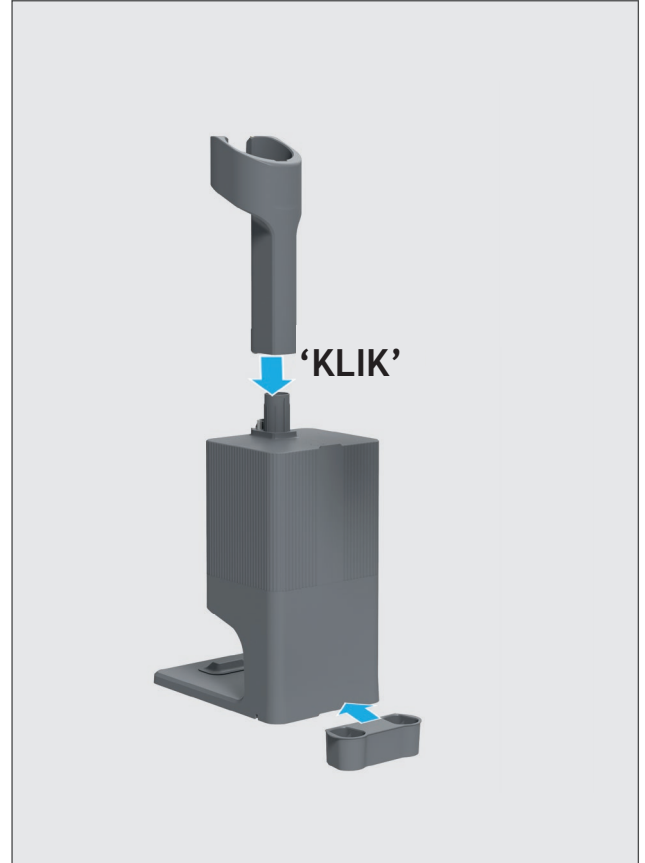
NL

Haal alle onderdelen uit de verpakking en monteer uw stofzuiger.

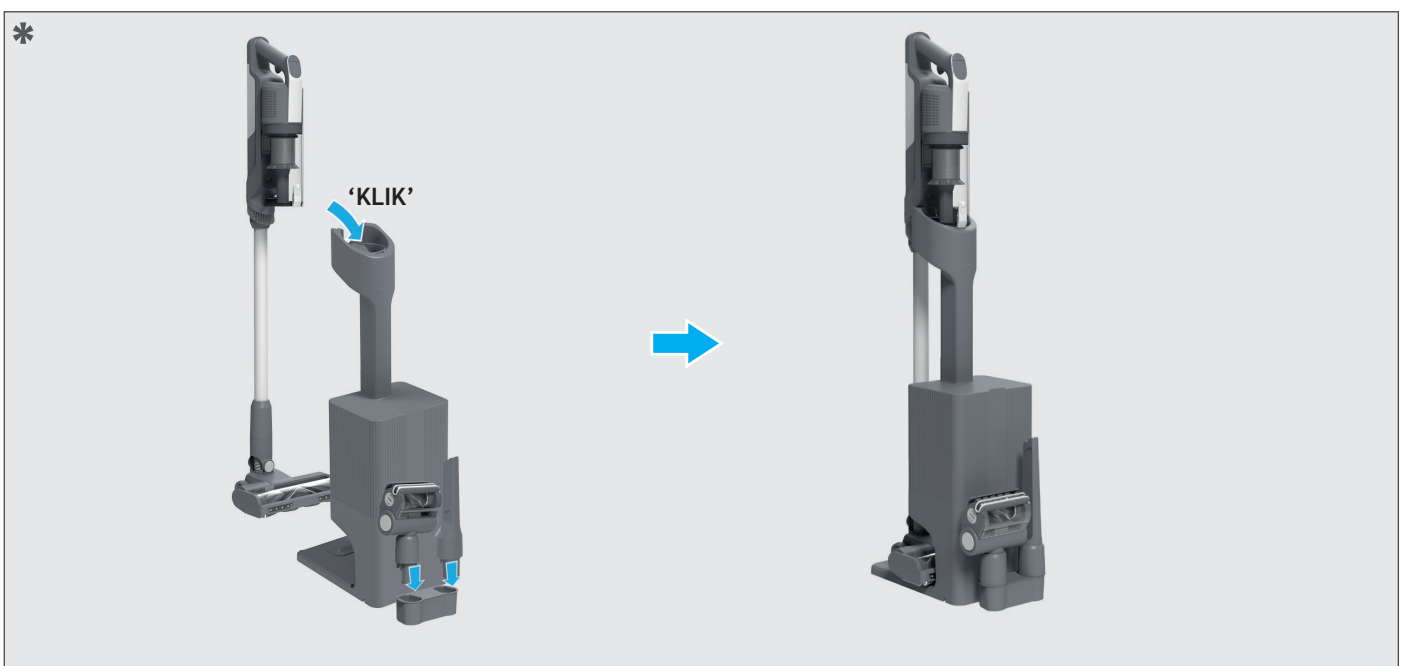
STAP 1: Plaats de buis in het vloermondstuk, plaats dan de handgreep op de buis.



STAP 2: Plaats de connector van het station op het centrale gedeelte van het station, plaats dan de accessoireshouder in het station.



STAP 3: Plaats het hoofdapparaat op het station en schuif vervolgens de accessoires in de daarvoor bestemde sleuven van de houder.



3. DE BATTERIJ OPLADEN

NL

De batterij in het product is bij levering niet volledig opgeladen. Laad uw product volledig op vóór het eerste gebruik. Dit duurt ongeveer 3,5 uur.

Wanneer het product op het laadstation wordt aangesloten, laadt de batterij automatisch op.

Wanneer u uw product gebruikt, kunt u de laadstatus van uw batterij op dat moment raadplegen op het scherm van het LED-Display.

Wanneer het resterende vermogen lager is dan 20%, begint het LED-displaypictogram wit te knipperen. Het is dan aanbevolen om uw product uit te schakelen en de batterij op te laden.

OPMERKING: Het is normaal dat de oplader warm wordt bij het opladen. Gebruik alleen de oplader die bij uw product is meegeleverd.



4. UW STOFZUIGER GEBRUIKEN

Uw stofzuiger heeft 3 verschillende werkmodi:

1. Stokmodus.
2. Boven-de-Vloer-modus.
3. Handmodus.



* Afhankelijk van uw model.

Om uw product in Stokmodus te gebruiken:

1. Plaats uw voet op het mondstuk en trek naar achteren om de buis te doen kantelen.
2. Druk op de On/Off-schakelaar om te beginnen stofzuigen.

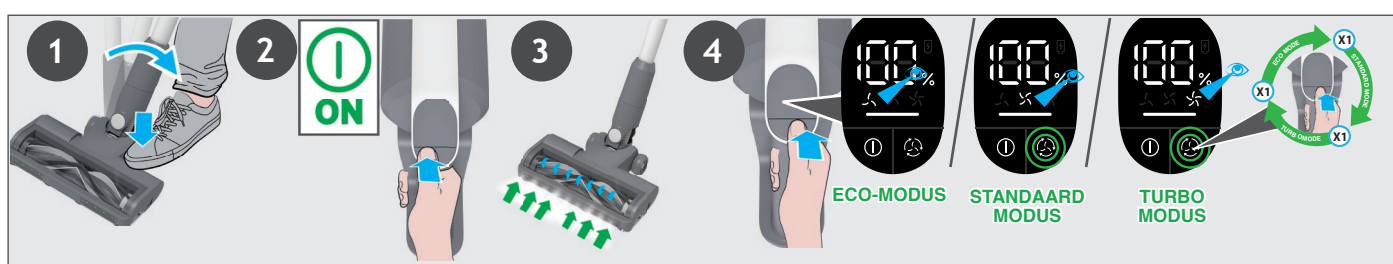
OPMERKING: De ledverlichting van het mondstuk brandt altijd en de borstel roteert altijd. Door op de modusknop te drukken, kunt u eenvoudig schakelen tussen de drie reinigingsstanden (STANDAARD, TURBO, ECO), afhankelijk van de reinigingstaak.

Het bijbehorende pictogram brandt op het LED-display om de huidige modus aan te geven.

Als u een grondigere reiniging wilt uitvoeren in de Stokmodus, druk dan op de schakelknop totdat het turbo-icoontje brandt om het vermogen te verhogen.

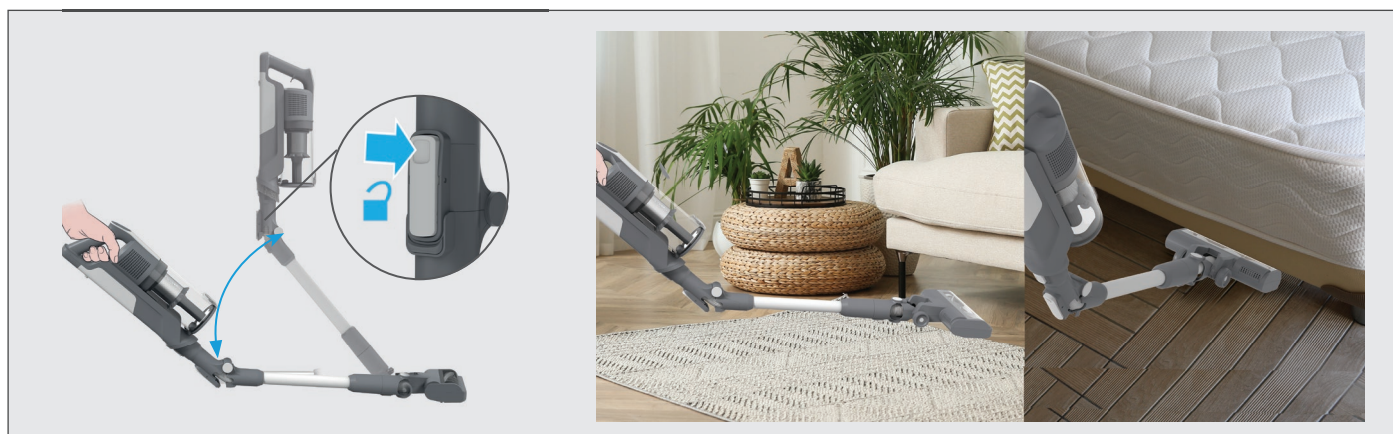
Het turbo-icoontje zal op het LED-display oplichten om uw keuze te bevestigen.

Houd er rekening mee dat uw batterij hierdoor minder lang meegaat.



4.1.1 FLEXIBELE MODUS *

Indien u moeilijk bereikbare plaatsen onder meubels wilt schoonmaken, druk dan op de vrijgaveknop van de flexibele buis om de buis onder een lagere hoek te positioneren.



* Afhankelijk van uw model.

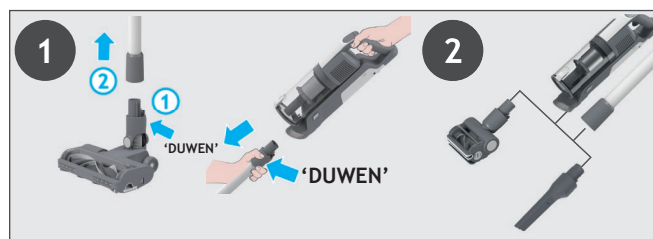
Om uw product in de 'Boven-de-Vloer-modus' te gebruiken:

1. Verwijder de buis van het mondstuk door de vrijgaveknop van het mondstuk in te drukken en de buis uit het vloermondstuk te trekken.

2. Bevestig het gewenste accessoire op het uiteinde van de buis.

Al uw accessoires passen op het uiteinde van de buis.

3. Druk op de On/Off-schakelaar om te beginnen stofzuigen.



Om uw product in de handmodus te gebruiken:

1. Verwijder de handgreep van de buis door de vrijgaveknop van de handgreep in te drukken en hem los te trekken.

2. Bevestig het gewenste accessoire op het uiteinde van de handgriep eenheid.

Alle beschikbare accessoires passen op het uiteinde van de handgriep eenheid.

3. Druk op de On/Off-schakelaar om te beginnen stofzuigen.

Door op de modusknop te drukken, kunt u eenvoudig schakelen tussen de drie reinigingsstanden (ECO, STANDAARD, TURBO), afhankelijk van de reinigingstaak.

Het bijbehorende pictogram brandt op het LED-display om de huidige modus aan te geven.



OPMERKING: Het wordt aanbevolen om de stofbak na elk gebruik of wanneer de maximale vullijn bereikt is, te legen met behulp van het stofopvangstation. Controleer of de stofzak niet vol is en correct geïnstalleerd is alvorens uw station te gebruiken. Sluit vervolgens de klep van de stofbak en steek de stekker in het stopcontact.

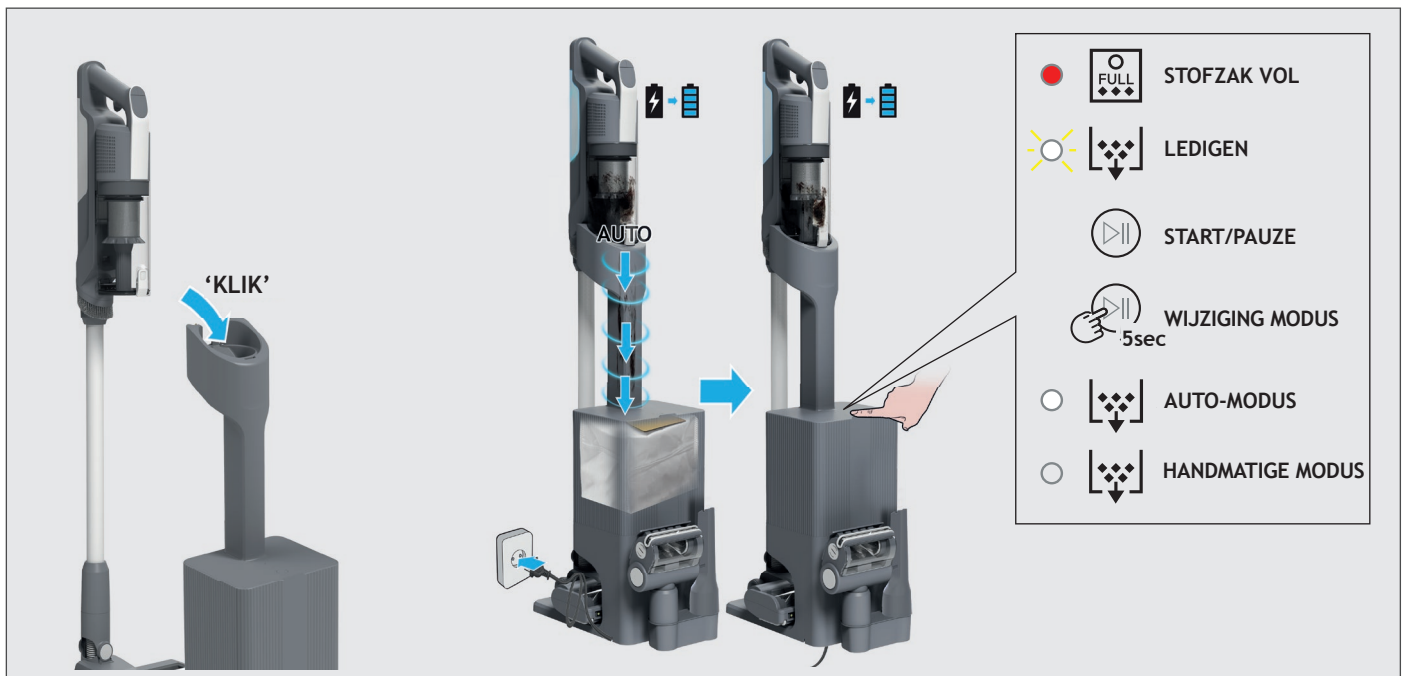
Het stofopvangstation heeft twee werkingsmodi: AUTO-modus en handmatige modus. Deze kunnen gewijzigd worden door de START-/PAUZEknop bovenop het station 5 seconden ingedrukt te houden. Controleer of uw product uitgeschakeld is alvorens het te ledigen.

1. AUTO-modus

Plaats uw stofzuiger correct op het station; het station leegt de stofbak automatisch.

2. HANDMATIGE modus

Plaats uw stofzuiger correct op het station en druk op de START-/PAUZEknop. Het station zal onmiddellijk beginnen met het legen van de stofbak.



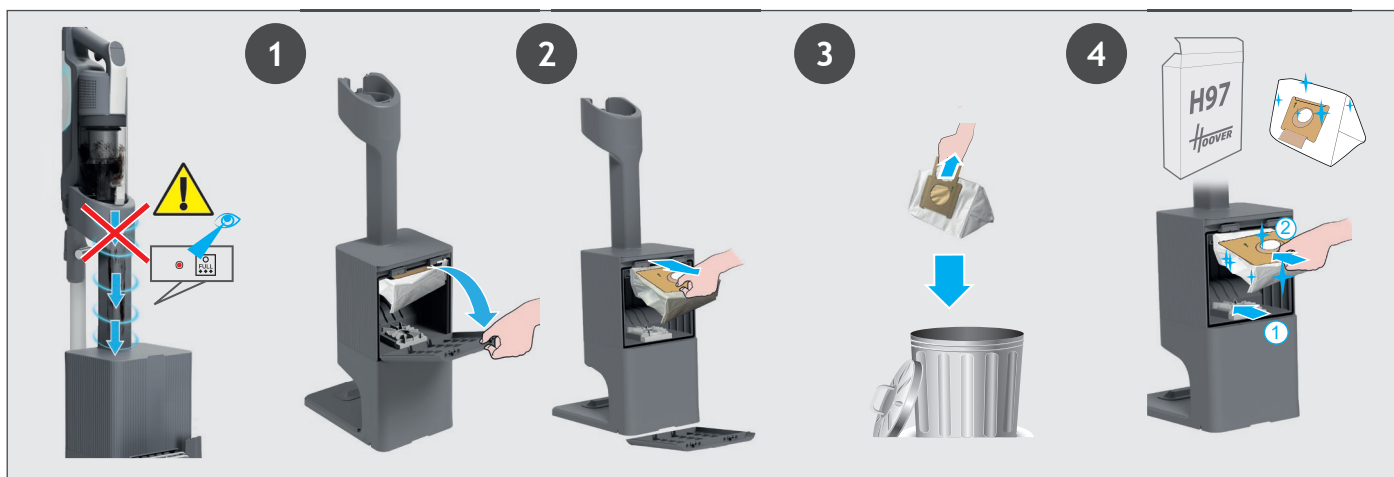
5. ONDERHOUD VAN DE STOFZUIGER

5.1 DE STOFZAK VERVANGEN (STATION)

NL

OPMERKING: Het wordt aanbevolen de stofzak te vervangen wanneer het lampje dat aangeeft dat de stofzak vol is, rood wordt.

1. Open de klep van de stofzak.
2. Haal de stofzak eruit.
3. Gooi de verwijderde stofzak in de vuilbak.
4. Plaats een nieuwe zak in de zakhouder en zorg ervoor dat de stofzak correct op zijn plaats zit. Sluit de deur van de zak.

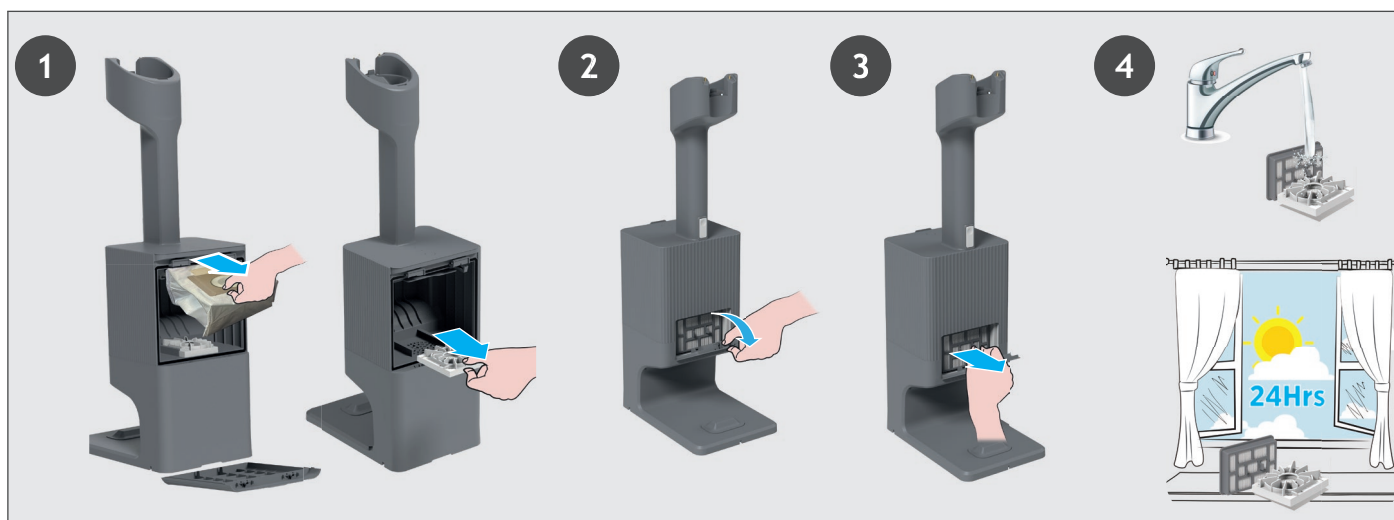


5. ONDERHOUD VAN DE STOFZUIGER

5.2 DE FILTER REINIGEN (STATION)

1. Open de klep van de stofzak en verwijder de stofzak. Schuif het voorfilterframe uit het station.
2. Open het filterdeksel aan de achterkant van het station.
3. Verwijder de HEPA-filter.
4. Was de pre-motorfilter en de HEPA-filter met warm water. Laat de filter goed drogen voor u het terug in het station plaatst.

OPMERKING: Wij adviseren om het voorfilter en het HEPA-filter minstens elke 6 maanden te wassen en na 5 wasbeurten te vervangen.



5. ONDERHOUD VAN DE STOFZUIGER

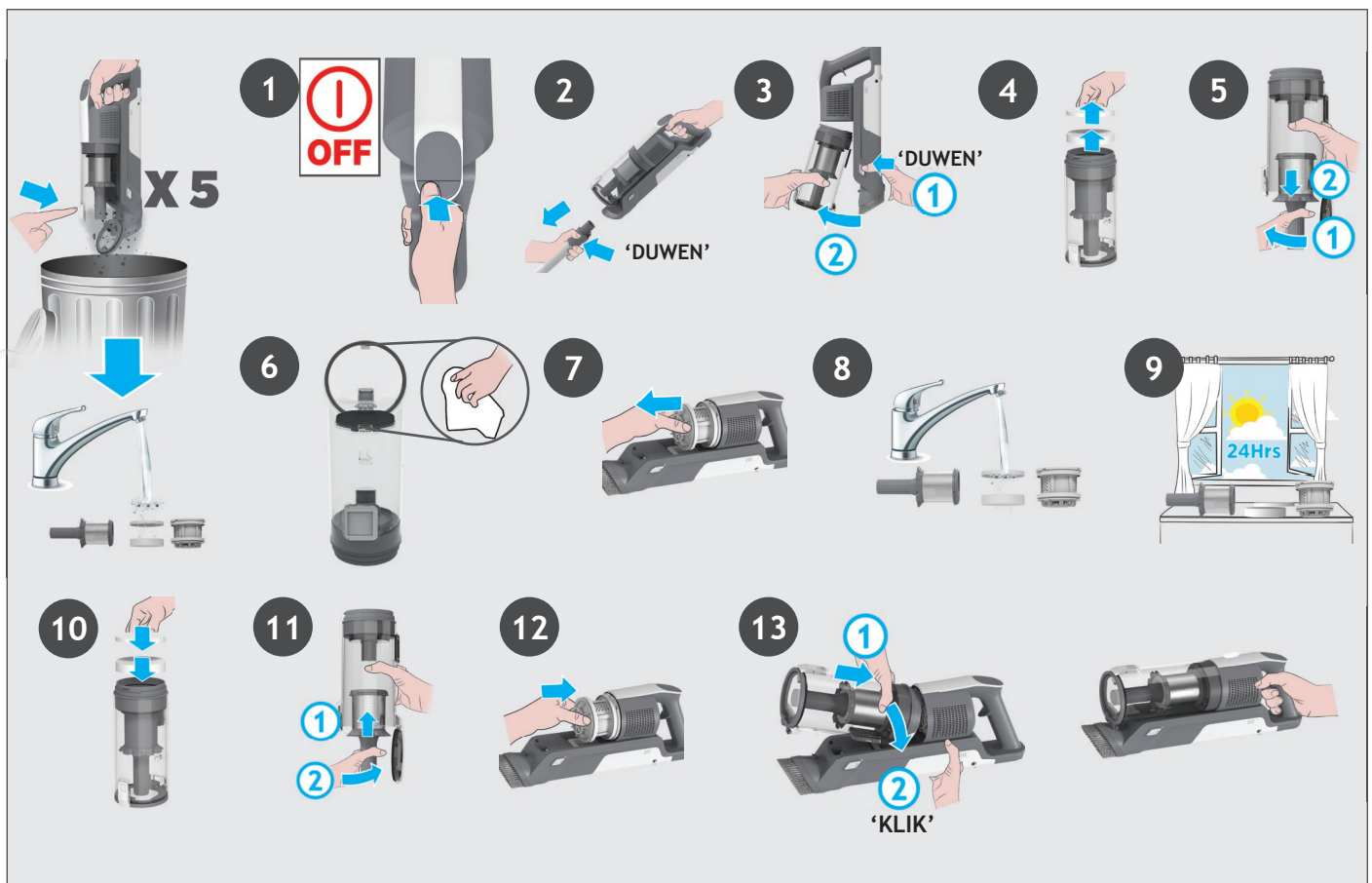
5.3 FILTERS

NL

BELANGRIJK: Voor optimale prestaties, bevelen we aan om de filters om de 5 ledigingen van de bak te reinigen.

1. Controleer of uw product uitgeschakeld is.
2. Druk op de vrijgaveknop van de handgreep en verwijder de handgreep van de buis.
3. Druk op de vrijgaveknop van de bak en verwijder de bak van de handgriepseenheid.
4. Verwijder de filters van de bak en haal de verschillende onderdelen van elkaar.
5. Verwijder het metalen gaasfilter door het linksom te draaien.
6. Aan de binnen- en buitenkant van het deksel van de stofbak bevinden zich respectievelijk twee magneten. Open het binnendecksel van de stofbak en gebruik een droge doek om het stof en vuil dat zich op de magneten heeft opgehoopt te verwijderen.
7. Trek het uitlaatfilter uit de handgriepseenheid.
8. Reinig de filters en het reservoir met lauw water.
9. Laat ze 24 uur aan de lucht drogen voordat u ze weer in uw product plaatst.
10. Plaats de filters terug in de stofbak in hun oorspronkelijke positie.
11. Monteer het gaasfilter opnieuw in de stofbak door het rechtsom te draaien tot u een “klik”-geluid hoort. Sluit de klep van de vuilbak.
12. Plaats het uitlaatfilter weer vanuit de handgriepseenheid.
13. Monteer de stofbak weer op de handgriepseenheid totdat u een “klik”-geluid hoort.

OPMERKING: Gebruik geen heet water of schoonmaakmiddelen voor het reinigen van de filters. In het onwaarschijnlijke geval dat de filters beschadigd raken, vervangt u ze door originele onderdelen van Hoover.



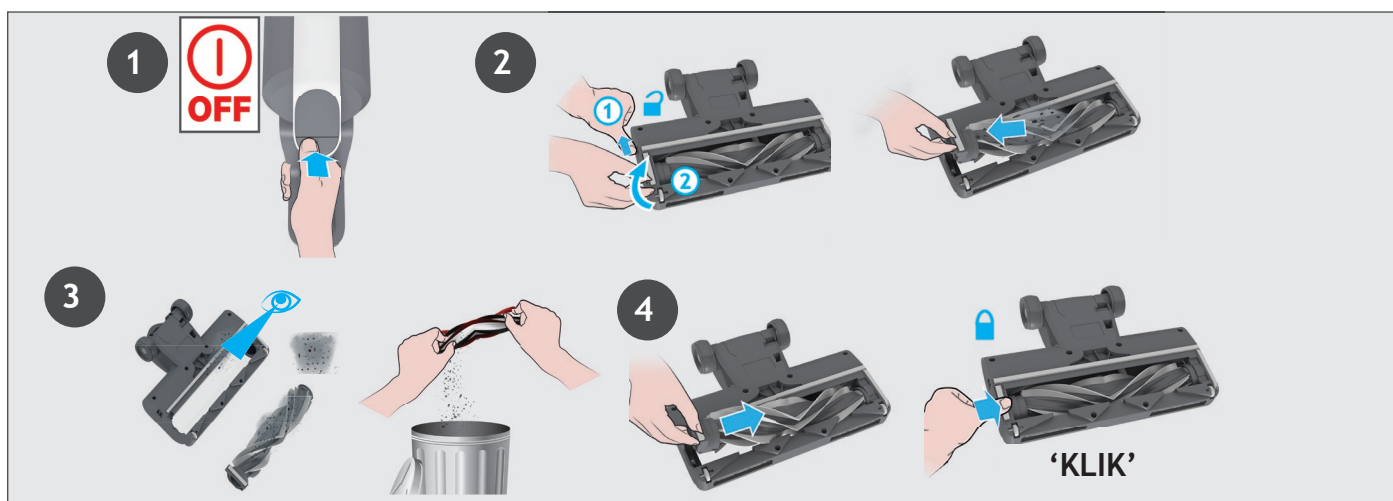
5. ONDERHOUD VAN DE STOFZUIGER

5.4 VLOERMONDSTUK

NL

Dankzij ANTI-TWIST heeft uw Hoover-stofzuiger een ingebouwde kam die de hoeveelheid haar rond de borstel drastisch vermindert. Als uw stofzuiger uw borstel echter niet efficiënt optilt, dan moet die misschien gereinigd worden.

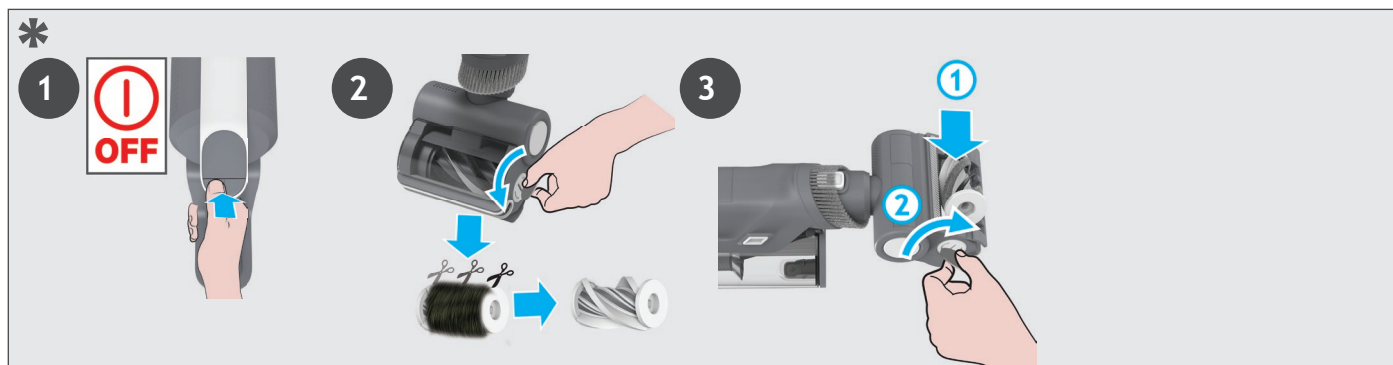
1. Controleer of uw product uitgeschakeld is.
2. Schuif de vrijgaveschuif van de borstelstang naar links en trek het schudstelsel naar buiten.
3. Verwijder overtollig vuil van de borstel. Controleer of er geen grote stukken vuil in het mondstuk zitten en verwijder ze indien nodig.
4. Plaats de borstel opnieuw in het mondstuk en zorg ervoor dat deze zich in de juiste positie bevindt en druk het uiteinde van de borstel naar beneden totdat u een “klik”-geluid hoort om deze op zijn plaats te vergrendelen.
5. Monteer de zuigmond opnieuw op het apparaat.



5. ONDERHOUD VAN DE STOFZUIGER

5.5 GEMOTORISEERD HULPMIDDEL VOOR HUIDDIEREN *

1. Zorg ervoor dat het product uitgeschakeld is en maak het gemotoriseerd hulpmiddel voor huisdieren los van het product.
2. Maak de borstelvergrendeling los met een muntstuk en verwijder de borstel. Gebruik een schaar om verstrengelde vezels of vuil uit de borstel te verwijderen. Kijk in de zuigmond en verwijder eventueel vuil.
3. Plaats de borstel terug in het mondstuk en vergrendel hem op zijn plek met een muntstuk.

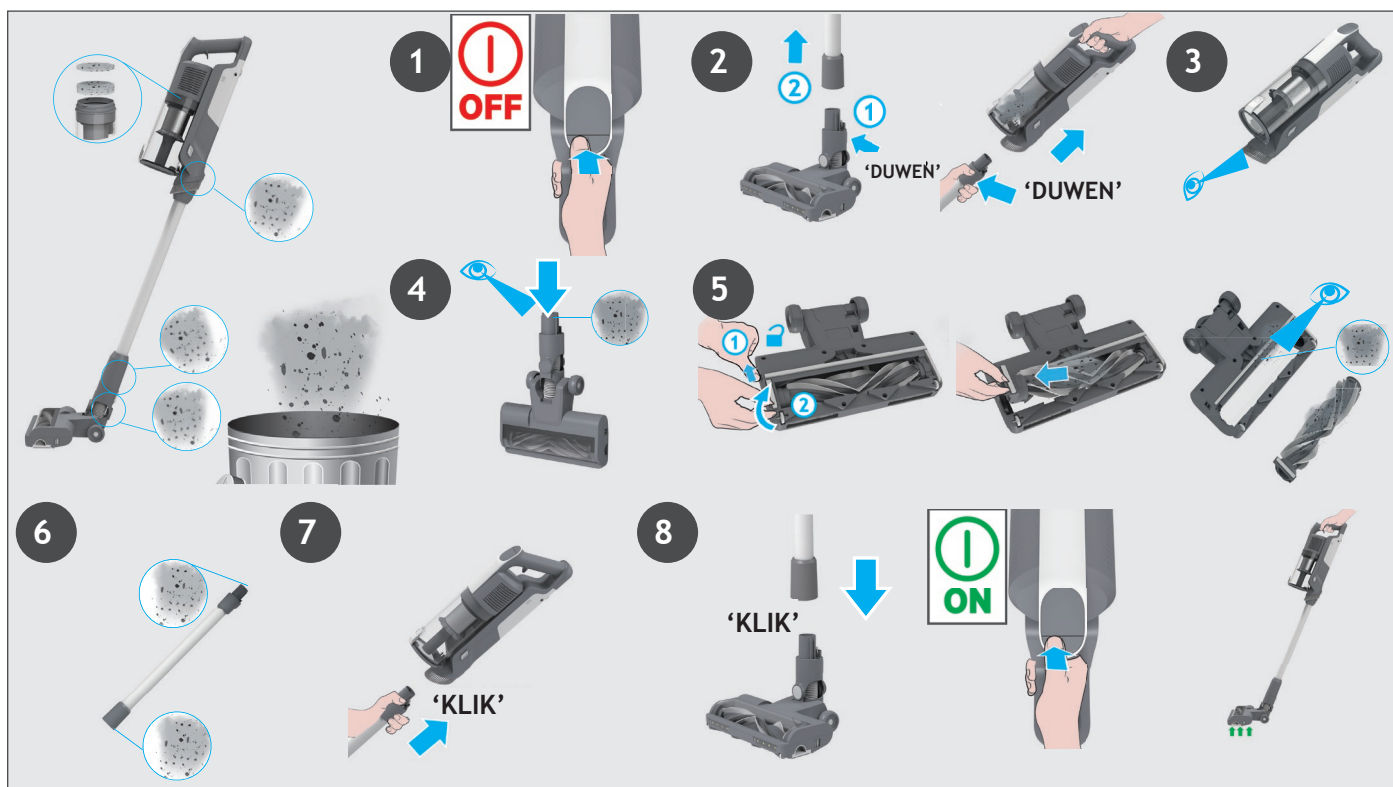


Als uw product nog steeds werkt maar weinig of geen zuigkracht heeft, dan heeft u misschien met een verstopping te maken. Er verschijnt een rood lampje op de laadindicator van de batterij.

Volg alle onderhoudsinstructies in secties 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

Daarbovenop dient u ook de volgende zones van uw product controleren op vuil of opstoppingen:

1. Controleer of uw product uitgeschakeld is.
2. Scheid het Vloermondstuk, de buis en de handgreep zoals beschreven in de eerdere instructies.
3. Controleer visueel de invoerzone van de handgreep op vuil of opstoppingen. Reinig deze indien nodig.
4. Zet de hals van het mondstuk recht en controleer op vuil of verstoppingen. Reinig deze indien nodig.
5. Verwijder de borstel en controleer het invoergebied van het mondstuk op vuil of verstoppingen en maak schoon.
6. Controleer visueel beide uiteinden van de buis en verwijder eventueel vuil of verstoppingen.
7. Zet uw product weer in elkaar.



Mocht u problemen hebben met uw stofzuiger, volg dan eerst deze eenvoudige checklist voordat u het Hoover-klantenservicecentrum belt.

A. De stofzuiger wil niet aan.

Controleer of de stofzuiger opgeladen is.

Controleer of het batterijpak op zijn plaats zit.

B. De stofzuiger werkt niet meer.

Controleer of er een obstructie is in de luchtinlaat of in de buis, maak deze schoon en zorg ervoor dat het product UIT staat. Zodra dit is gebeurd, drukt u gewoon op de aan/uit-knop, het product zal weer gaan werken.

C. Het Mondstuk werkt niet meer en E1 verschijnt op het display.

Er is een verstopping in het mondstuk of een obstructie van de borstel. Zorg ervoor dat het apparaat uitgeschakeld is, verwijder eventueel vuil of obstakels en volg de onderhoudsinstructies van de stofzuiger volgens punt 5.3 in de handleiding.

D. Batterijen kunnen niet worden opgeladen.

Dit zou het resultaat kunnen zijn van een zeer lange opbergperiode (meer dan 6 maanden).

Neem contact op met de Hoover-klantenservice om vervanging van de batterij te regelen.

Indien het probleem aanhoudt, neem contact op met de klantenservice van Hoover.

Verwijdering van het verpakkingsmateriaal

De verpakking is ontworpen om het apparaat te beschermen tegen schade tijdens transport.

De gebruikte verpakkingsmaterialen zijn geselecteerd uit materialen die milieuvriendelijk zijn voor verwijdering en gerecycled moeten worden. Het recyclen van de verpakkingen vermindert het gebruik van grondstoffen in het productieproces en vermindert ook de hoeveelheid afval op stortplaatsen.

De batterijen vervangen en weggooien

Deze stofzuiger is uitgerust met een oplaadbaar lithium-ionbatterijpak dat kan worden vervangen.

WAARSCHUWING: Gebruik alleen erkende vervangingsonderdelen voor uw toestel. Het gebruik van niet door Hoover gevalideerde onderdelen is gevaarlijk en maakt uw garantie ongeldig.

WAARSCHUWING: Het batterijpak niet openen om het zelf proberen te repareren.

1. Druk op de vrijgaveknoppen van de batterij en trek de batterij naar buiten.
2. Verwijder het oude batterijpak en vervang deze met het nieuwe batterijpak.
3. Gooi de batterijen veilig weg. Gebruikte batterijen moeten naar een recyclagecentrum gebracht worden en mogen niet bij het huishoudelijk afval weggegooid worden.

HOOVER RESERVEONDERDELEN EN GEBRUIKSARTIKELEN

Vervang onderdelen altijd met originele reserveonderdelen van Hoover. Deze zijn verkrijgbaar bij uw lokale Hoover verdeler of direct bij Hoover.

Als u onderdelen bestelt, vermeld dan altijd het modelnummer.

UW GARANTIE

De garantievoorzwaarden voor dit toestel worden bepaald door onze vertegenwoordiger in het land waar het apparaat wordt verkocht. Details omtrent deze voorwaarden zijn verkrijgbaar bij de verdeler waar u het apparaat hebt gekocht. Wanneer u aanspraak wilt maken op deze garantie, dan moet u het verkoop- of ontvangstbewijs kunnen voorleggen.

BELANGRIJK: De batterij in deze stofzuiger heeft een garantie van 1 jaar vanaf de aankoopdatum. Na 1 jaar moeten de kosten van een nieuwe batterij door de klant worden betaald.

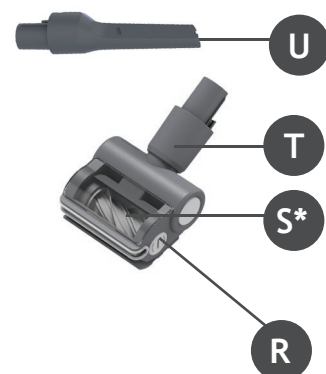
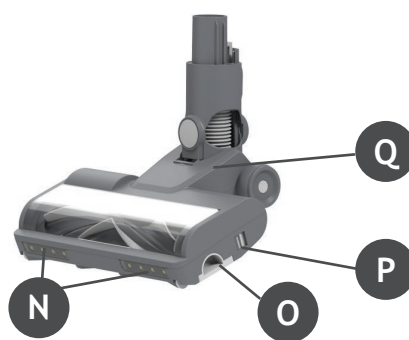
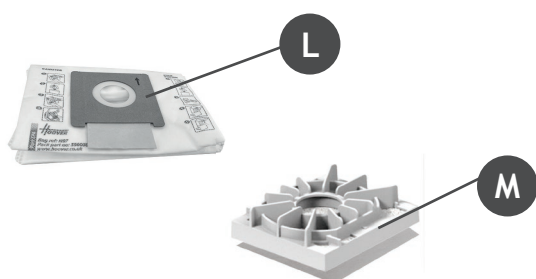
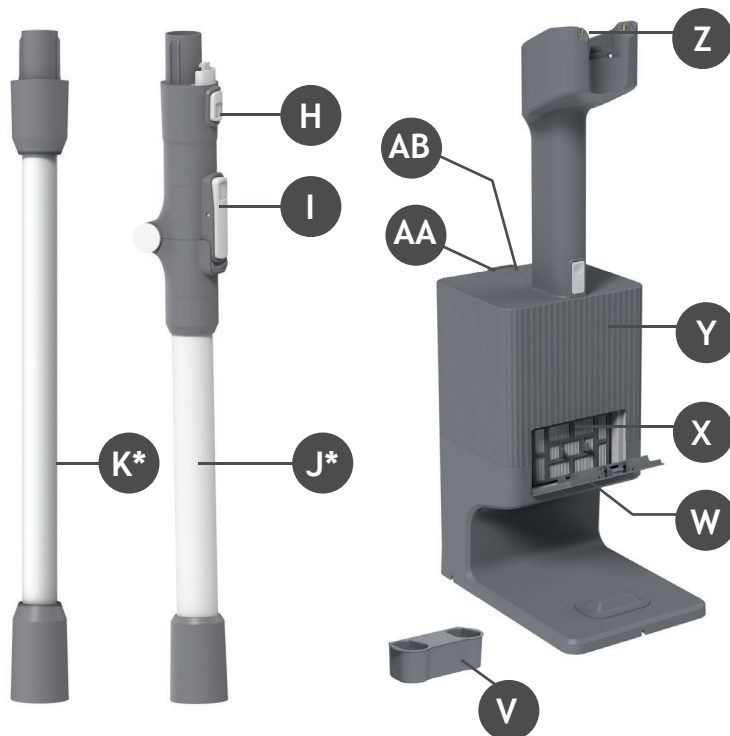
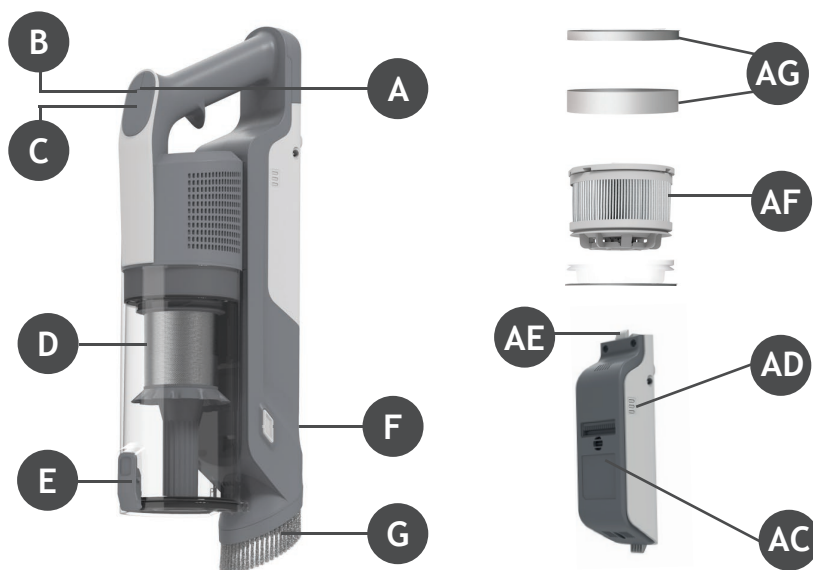
De volgende codes kunnen verschijnen tijdens het gebruik of bij het opstarten.

Foutcode	Verklaring
E1	Verstopping door vuil in het mondstuk of in het gemotoriseerd hulpmiddel voor huisdieren*. Zie “ ONDERHOUD STOFZUIGER ” 5.3 en 5.4.
E2	Het kan zijn dat vuil de buis blokkeert; zie “ ONDERHOUD STOFZUIGER ” 5.6. Als het nog steeds niet werkt, neem dan contact op met de klantenservice van Hoover.
E3	Batterij is oververhit. Verwijder het batterijpakket uit het apparaat en laat het een tijdje afkoelen. Bevestig het daarna opnieuw op het apparaat. Als het nog steeds niet werkt, neem dan contact op met de klantenservice van Hoover.
E4	Neem contact op met de klantenservice van Hoover.
E5	

LET OP: Als een van deze storingen aanhoudt, neem dan contact op met de klantenservice van Hoover. Probeer het apparaat NIET zelf uit elkaar te halen.

COMPONENTES DO PRODUTO:

- A. Botão Ligar/Desligar
- B. Botão Modo
- C. Visor Led
- D. Depósito de Pó
- E. Botão de Libertação da Tapa do Compartimento de Pó
- F. Botão de Libertação do Compartimento de Pó
- G. Escova para Pó
- H. Botão de Libertação Manual
- I. Botão de Libertação do Tubo Flexível
- J. Tubo Flexível*
- K. Tubo*
- L. Saco de Pó
- M. Filtro Pré-Motor
- N. Luz Led Dianteira do Bocal
- O. Tapa da Extremidade da Barra da Escova do Bocal
- P. Cursor de Libertação da Barra do Bocal
- Q. Bocal
- R. Botão de Libertação da Barra da Escova do Mini Bocal Elétrico
- S. Escova Pet Motorizada*
- T. Botão de Libertação da Mini Escova de Alimentação
- U. Acessório para Cantos
- V. Suporte de Acessórios
- W. Tapa do Filtro
- X. Filtro de Estação HEPA 13
- Y. Corpo Principal da Estação
- Z. Conector de Estação
- AA. Porta do Saco de Pó
- AB. Estação UI
- AC. Bateria de Íon-Lítio
- AD. Indicador de Carregamento da Bateria
- AE. Botão de Libertação da Bateria
- AF. Filtro de Exaustão
- AG. Kit de Filtro



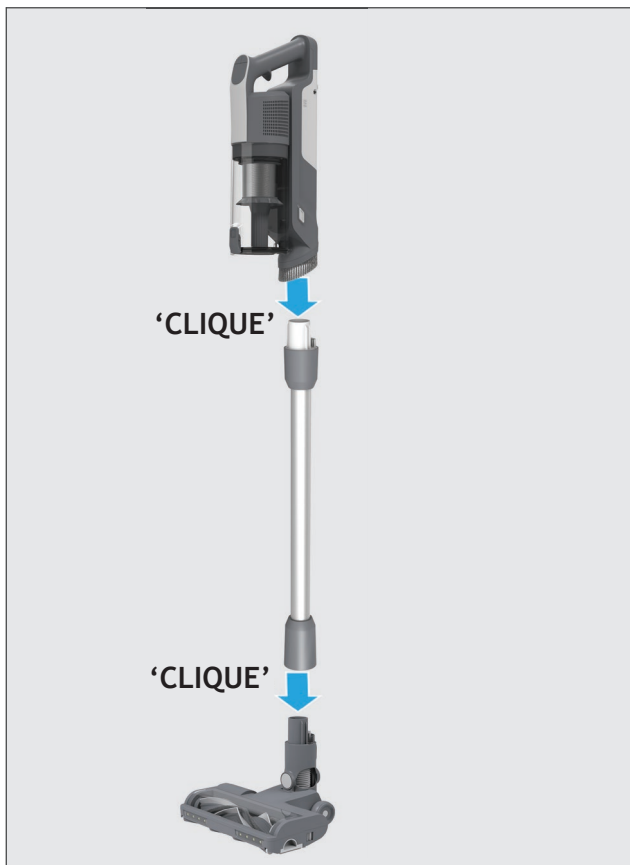
* Dependendo do seu modelo.

2. PREPARAR O SEU ASPIRADOR

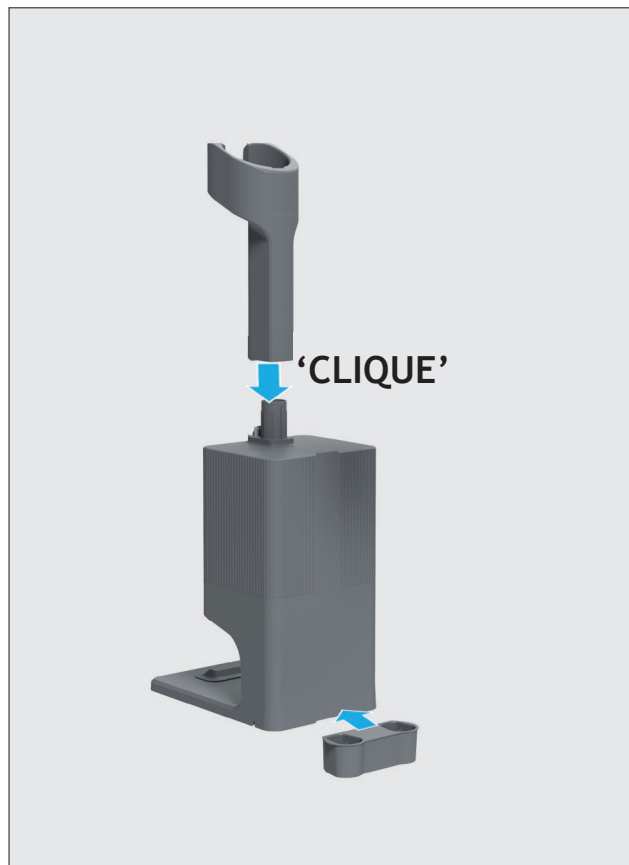
PT

Remover todas as peças do produto da embalagem e monte o seu aspirador.

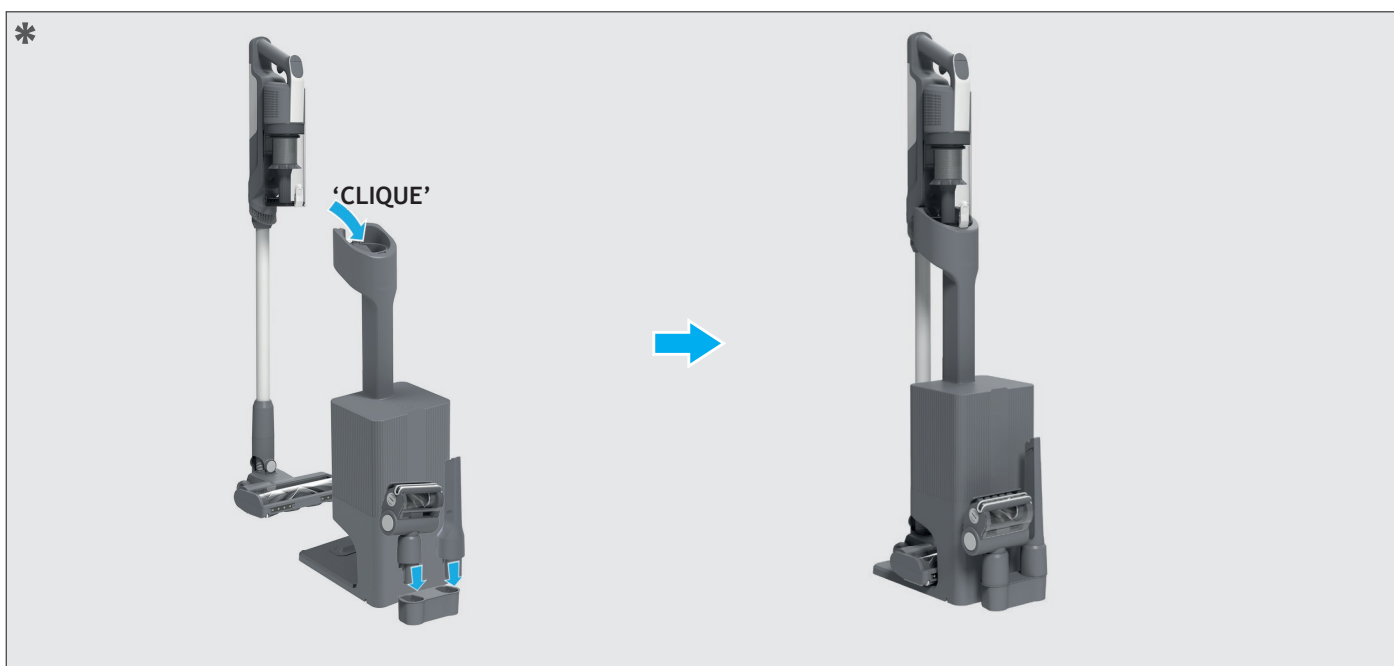
PASSO 1: Encaixe o tubo no bocal de chão e, em seguida, encaixe a unidade portátil no tubo.



PASSO 2: Encaixe o conector da estação no corpo principal da estação e, em seguida, encaixe o suporte de acessórios na estação.



PASSO 3: Coloque a unidade principal na estação e, em seguida, insira os acessórios nos compartimentos do suporte.



3. CARREGAMENTO DAS BATERIAS

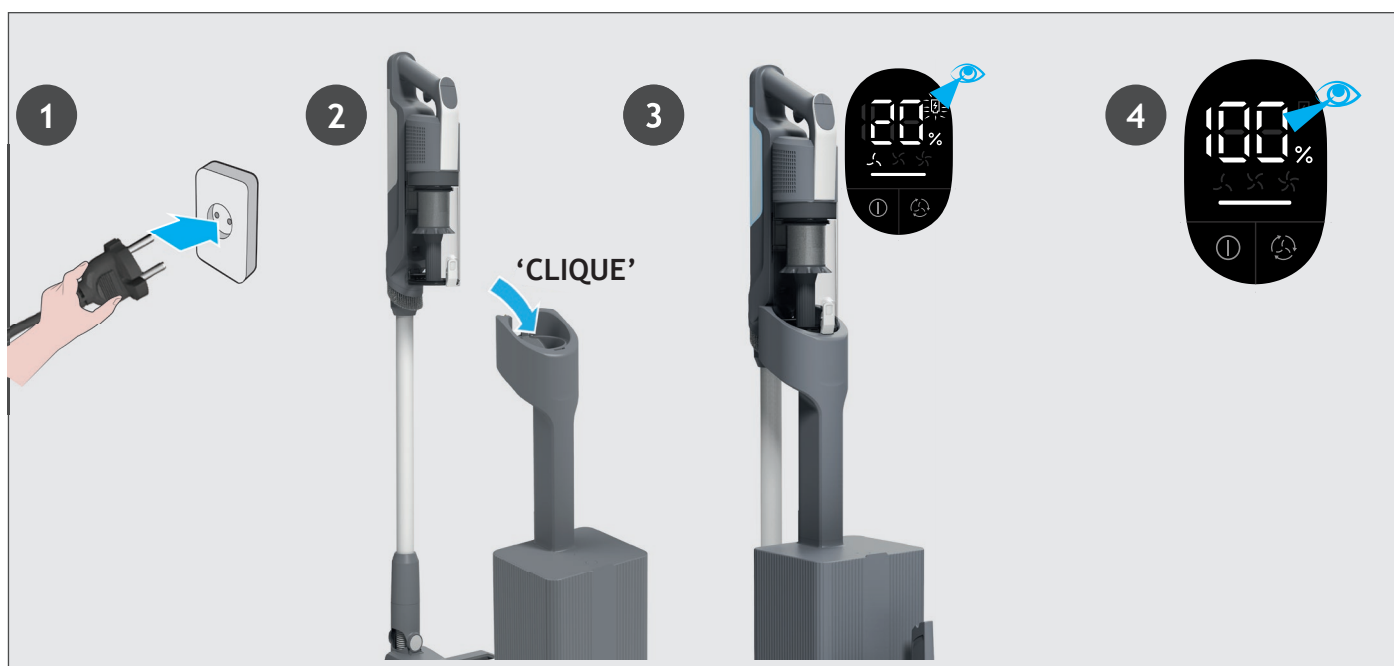
PT

A bateria do seu produto não vem totalmente carregada. Antes da primeira utilização, carregue o produto completamente. Demora cerca de 3,5 horas.

Quando o produto for conectado à estação, a bateria será carregada automaticamente.

Ao utilizar o produto, o nível de carga da bateria em tempo real é indicado no Visor LED. Quando a carga restante for inferior a 20%, o ícone no visor LED começará a piscar em branco. É recomendável desligar o produto e recarregar a bateria.

NOTA: É normal que o carregador aqueça enquanto estiver a carregar. Utilize apenas o carregador fornecido com o aspirador.



4. UTILIZAR O SEU ASPIRADOR

Existem 3 modos de trabalho diferentes para o seu aspirador:

1. Modo vertical.
2. Modo Acima do Pavimento.
3. Modo Portátil.



* Dependendo do seu modelo.

4.1 MODO VERTICAL

Para usar o produto no modo Vertical:

1. Coloque o seu pé na escova e puxe para trás para reclinar o tubo.
2. Pressione o botão On/Off para começar a limpeza.

NOTA: As luzes LED do bocal estão sempre acesas e a barra de escova está sempre girando.

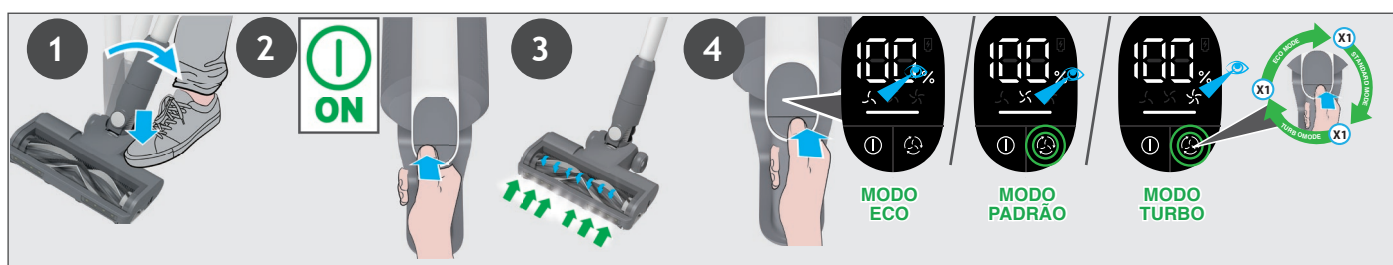
Ao pressionar o botão de modo, você pode alternar facilmente entre os três modos de limpeza (PADRÃO, TURBO, ECO), dependendo da tarefa de limpeza.

O ícone correspondente acenderá no visor de LED para mostrar o modo atual.

Se precisar de uma limpeza mais profunda ao usar o produto no modo Vertical, pressione o botão até que o ícone turbo acenda para aumentar a potência.

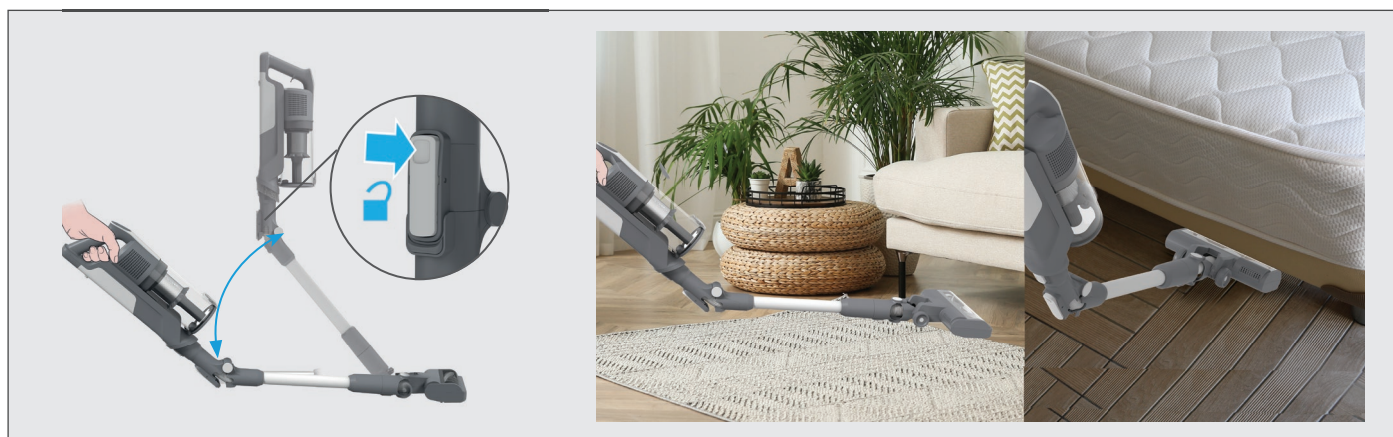
O ícone do turbo acenderá no visor LED para confirmar a sua seleção.

Observe que isso reduzirá o tempo de funcionamento da bateria.



4.1.1 MODO FLEXÍVEL *

Se você deseja acessar facilmente áreas de difícil acesso sob os móveis, pressione o botão de liberação do tubo flexível para posicioná-lo em um ângulo mais baixo.



* Dependendo do seu modelo.

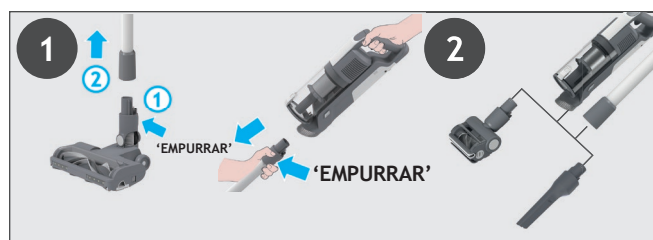
Para utilizar o produto no modo Acima do Pavimento:

1. Remova o tubo da escova pressionando o botão de liberação da escova e puxe o tubo da escova de pavimento.

2. Encaixe o acessório desejado na extremidade do tubo.

Todos os acessórios disponíveis encaixam na extremidade do tubo.

3. Pressione o botão On/Off para começar a limpeza.



Para usar o produto no modo portátil:

1. Remova a unidade portátil do tubo pressionando o botão de liberação e puxe-o para fora.

2. Encaixe o acessório desejado na extremidade da unidade portátil.

Todos os acessórios disponíveis encaixam na extremidade da unidade portátil.

3. Pressione o botão On/Off para começar a limpeza.

Ao pressionar o botão de modo, você pode alternar facilmente entre os três modos de limpeza (ECO, PADRÃO, TURBO), dependendo da tarefa de limpeza.

O ícone correspondente acenderá no visor de LED para mostrar o modo atual.



4.3. ESTAÇÃO DE ESVAZIAMENTO DE DEPÓSITO DE PÓ

PT

NOTA: Recomenda-se esvaziar o depósito de pó utilizando a estação de coleta de pó após cada utilização ou quando o nível de pó atingir a linha de enchimento máximo.

Antes de usar sua estação, certifique-se de que o saco de pó não esteja cheio e que esteja instalado corretamente. Em seguida, feche a porta da caixa de poeira e ligue o cabo de alimentação.

A estação de coleta de poeira possui dois modos de funcionamento: modo AUTOMÁTICO e modo manual. É possível alterá-los pressionando O BOTÃO Play/Pause na parte superior da estação por 5s.

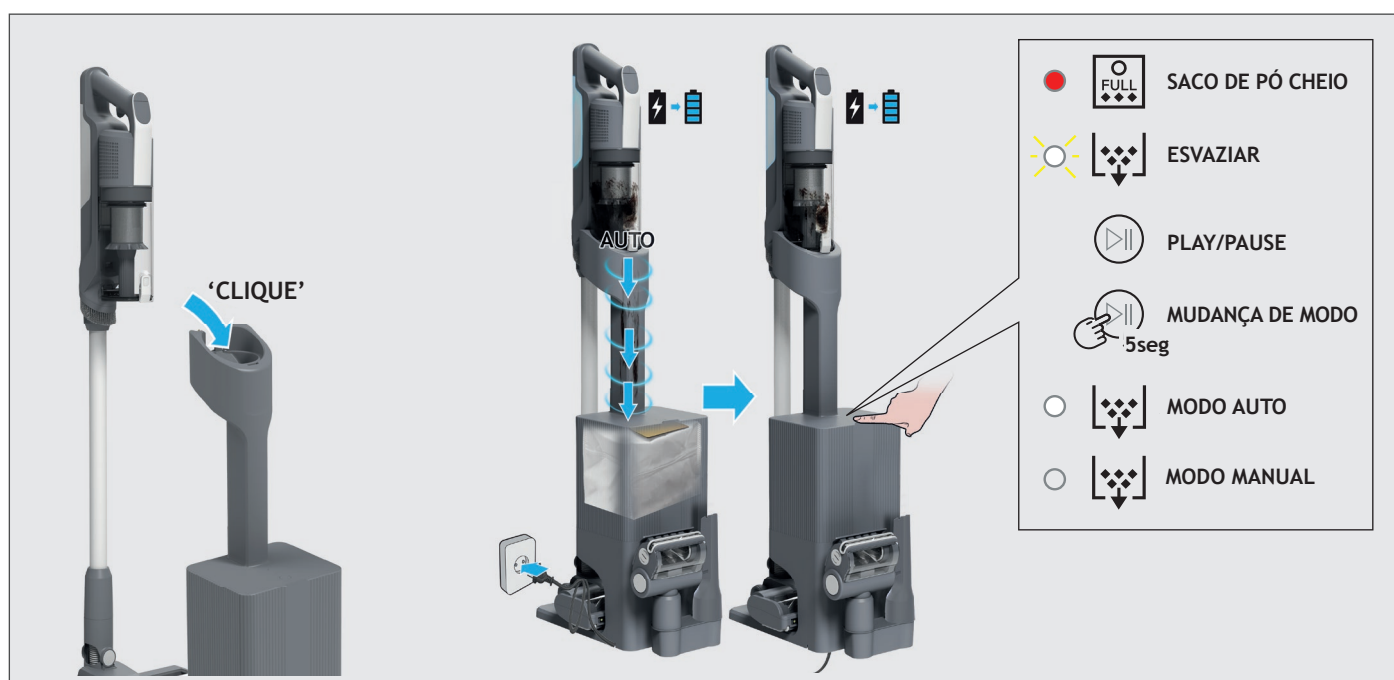
Antes de esvaziar, certifique-se de que o produto esteja desligado.

1. modo AUTO

Coloque o aspirador corretamente na base, e a base esvaziará o depósito de pó automaticamente.

2. modo MANUAL

Coloque o aspirador corretamente na base e pressione o botão PLAY/PAUSE. A base começará a esvaziar o depósito de pó imediatamente.



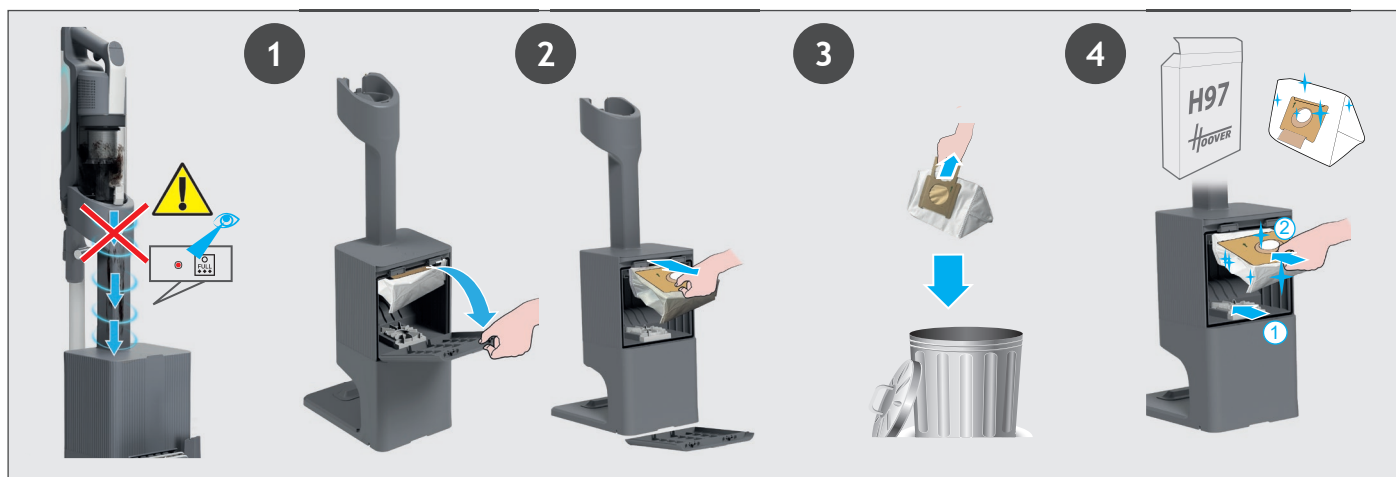
5. MANUTENÇÃO DO APARELHO

5.1 SUBSTITUIÇÃO DO SACO DE PÓ (ESTAÇÃO)

PT

NOTA: Recomenda-se substituir o saco de pó quando a luz indicadora de saco de pó cheio ficar vermelha.

1. Abra a tampa do saco de pó.
2. Retire o saco de pó.
3. Jogue o saco de pó removido no lixo.
4. Insira um saco novo no suporte, certificando-se de que o saco de pó esteja inserido corretamente. Feche a tampa do saco.

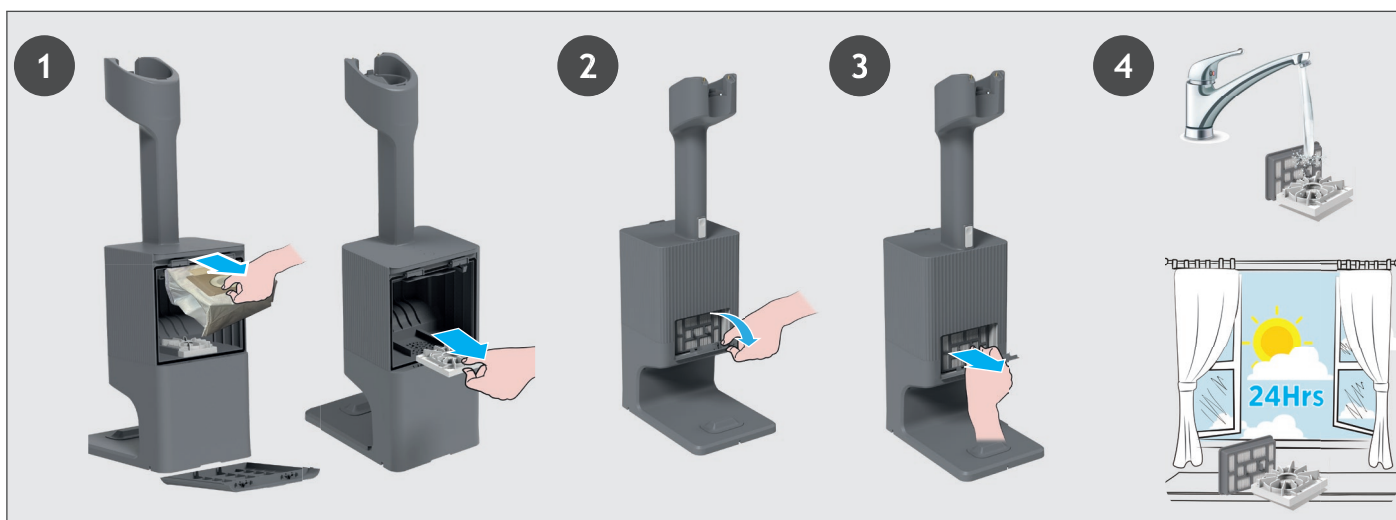


5. MANUTENÇÃO DO APARELHO

5.2 LIMPEZA DO FILTRO (ESTAÇÃO)

1. Abra a tampa do saco de pó e retire o saco. Deslize a estrutura do filtro pré-motor para fora da estação.
2. Abra a tampa do filtro na parte traseira da estação.
3. Retire o filtro HEPA.
4. Lave o pré-filtro do motor e o filtro HEPA com água morna e deixe-os secar completamente antes de inseri-los na estação.

NOTA: Recomendamos lavar o pré-filtro do motor e o filtro HEPA pelo menos a cada 6 meses e substituí-los após 5 lavagem.



5. MANUTENÇÃO DO APARELHO

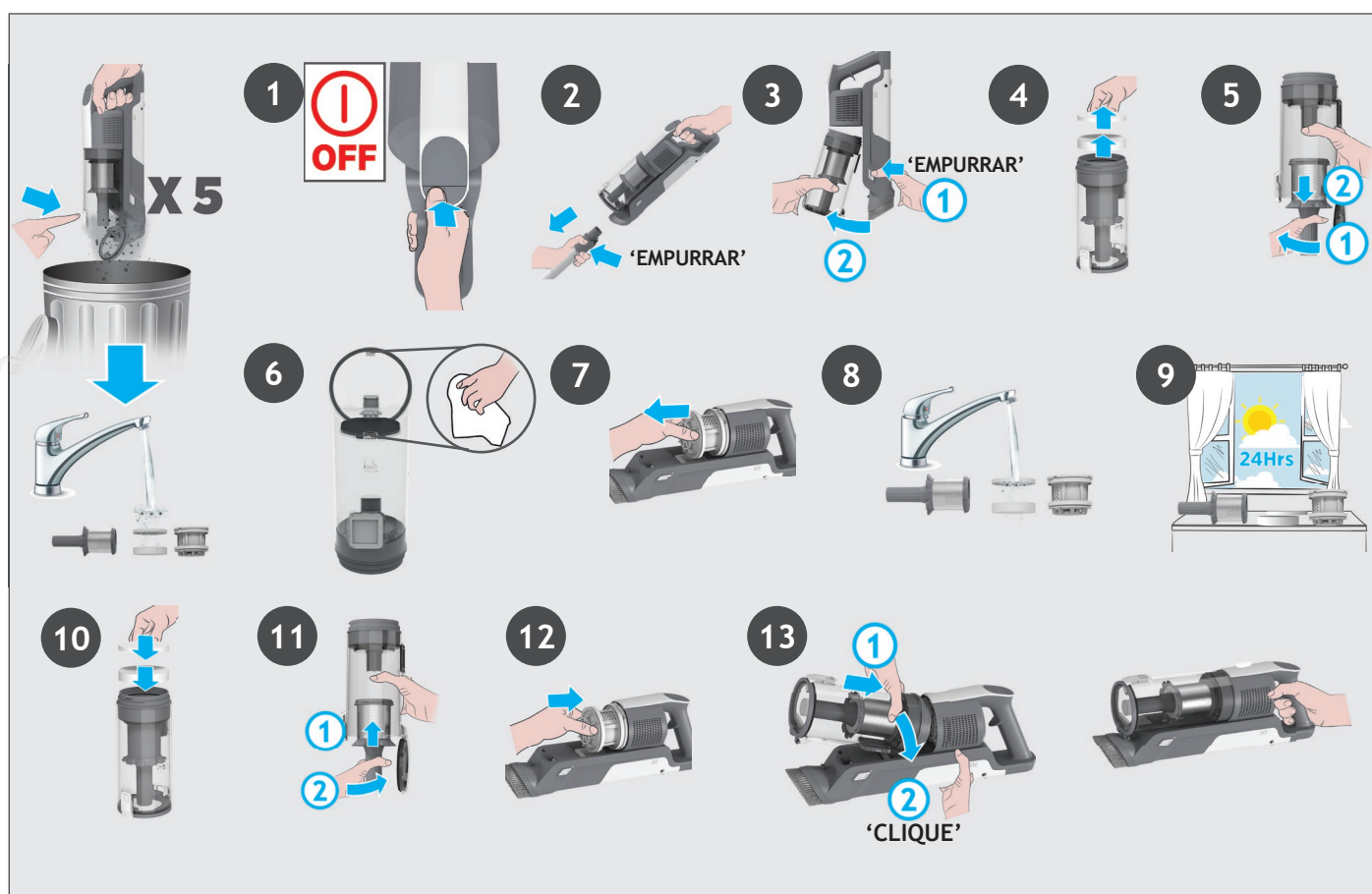
5.3 FILTROS

PT

IMPORTANTE: Para um desempenho ideal, recomendamos lavar os filtros a cada 5 depósitos despejados.

1. Certifique-se de que o seu produto está desligado.
2. Pressione o botão de libertação do dispositivo portátil e remova a unidade portátil do tubo.
3. Pressione o botão de libertação do depósito e remova o conjunto do depósito da unidade portátil.
4. Retire os filtros do depósito e separe as diferentes partes.
5. Remova o filtro de malha metálica girando-o no sentido anti-horário.
6. Existem dois ímãs, um na tampa interna e outro na tampa externa do depósito de pó. Abra a tampa interna do compartimento de pó e use um pano seco para remover a poeira e os detritos acumulados nos ímãs.
7. Retire o filtro de exaustão da unidade portátil.
8. Lave os filtros e o recipiente com água morna.
9. Deixe-os secar por 24hrs antes de reinstalar o produto.
10. Recoloque o filtro no depósito de pó em sua posição original.
11. Remonte o filtro de malha no depósito de pó girando-o no sentido horário até ouvir um “clique”. Feche a tampa do depósito.
12. Reinsira o filtro de exaustão no dispositivo portátil.
13. Reinsira o compartimento de pó no aspirador portátil até ouvir um “clique”.

NOTA: Não utilize água quente nem detergentes para limpar os filtros. Na eventualidade de os filtros ficarem danificados, substitua-os apenas por peças originais Hoover.



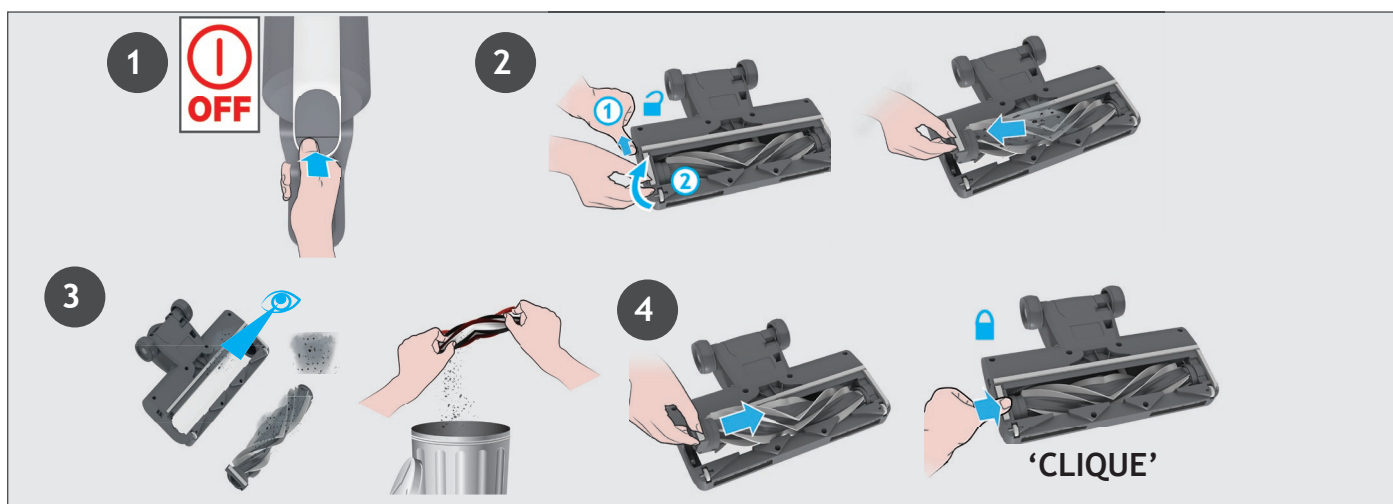
5. MANUTENÇÃO DO APARELHO

5.4 BOCAL PARA PAVIMENTOS

PT

Devido à tecnologia ANTI-TWIST, o seu aspirador Hoover possui um pente integrado que reduz o enrolamento do cabelo na escova rotativa. No entanto, se o seu aspirador não estiver a aspirar eficazmente, pode ser necessário limpar a escova rotativa.

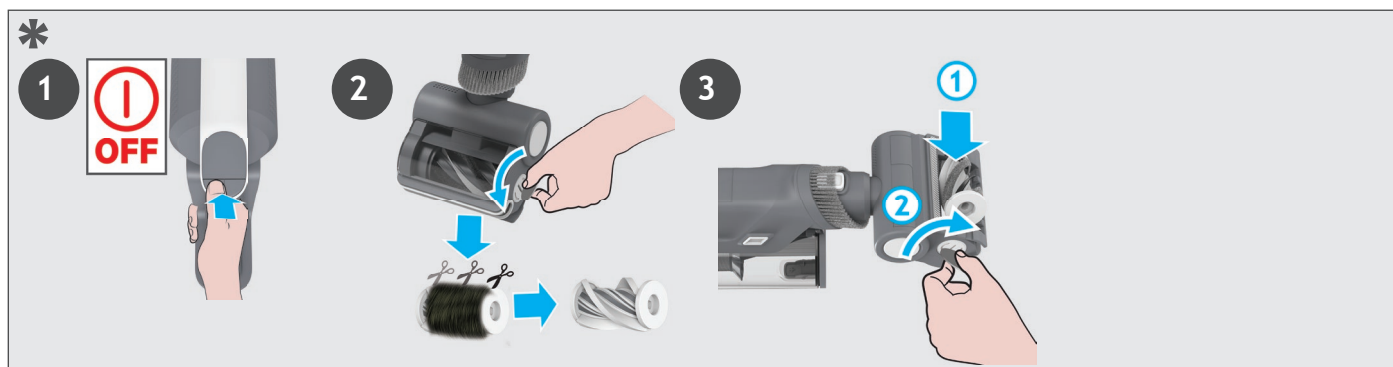
1. Certifique-se de que o seu produto está desligado.
2. Deslize a alavanca de libertação da escova do bocal para a esquerda e puxe o agitador para fora.
3. Remova qualquer excesso de detritos da barra de escova. Verifique e remova quaisquer detritos grandes de dentro da escova.
4. Reinsira a barra de escova, certificando-se de que esteja na posição correta e empurre para baixo a extremidade da barra de escova até ouvir um “CLIQUE” para travar na posição.
5. Remonte a escova no produto.



5. MANUTENÇÃO DO APARELHO

5.5 ESCOVA PET MOTORIZADA *

1. Certifique-se de que o produto esteja desligado e desconecte o acessório para animais de estimação do produto.
2. Com uma moeda, abra a trava de libertação da escova rotativa e remova a escova rotativa. Com uma tesoura, remova quaisquer fibras emaranhadas ou detritos da barra de escova rotativa. Olhe para dentro da escova e remova quaisquer detritos.
3. Reinstale a escova rotativa e, usando uma moeda, trave na posição.



* Dependendo do seu modelo.

5. MANUTENÇÃO DO APARELHO

5.6 BLOQUEIOS

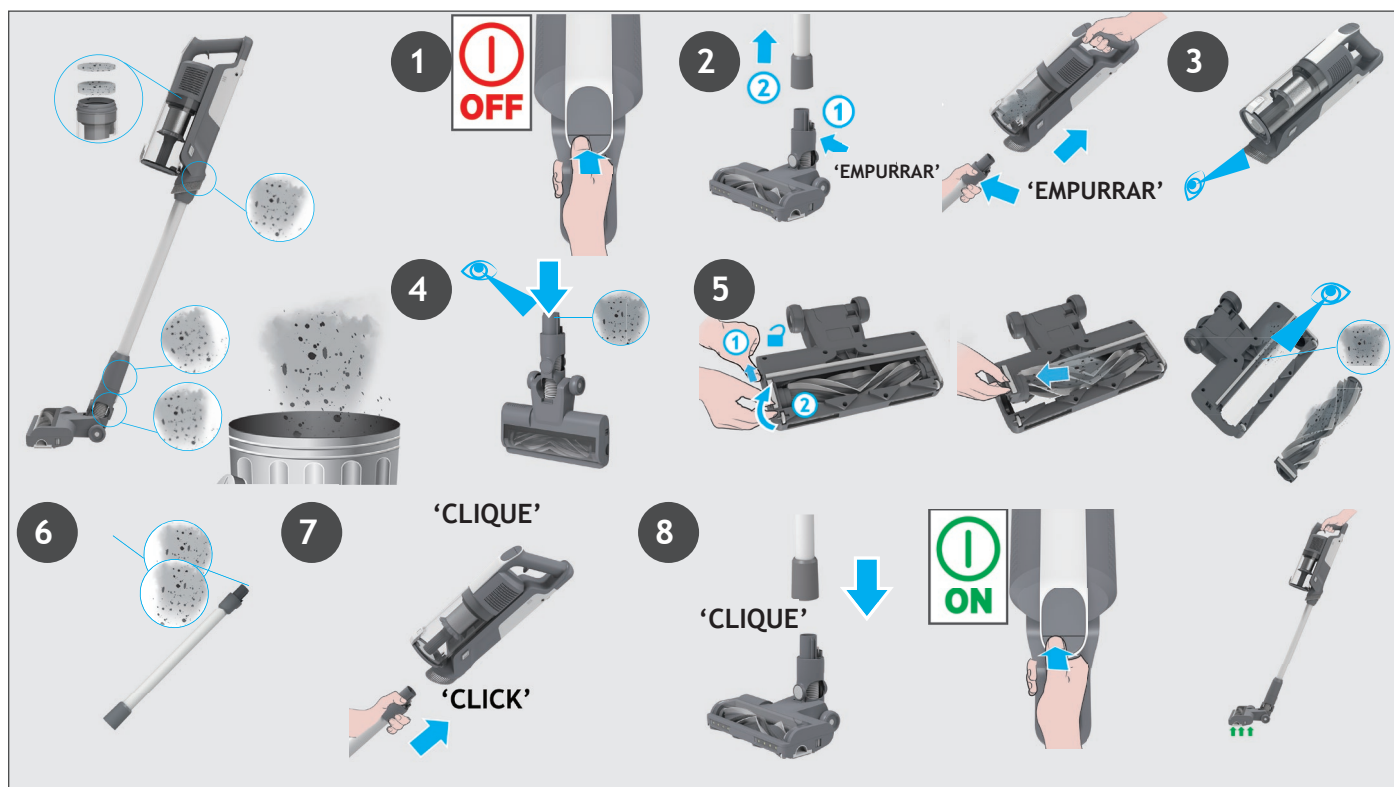
PT

Se o seu produto ainda estiver a funcionar, mas com pouca ou nenhuma sucção, ou se a escova não estiver a girar, pode haver um bloqueio. Uma luz vermelha aparecerá no indicador de carga da bateria.

Execute todas as instruções de manutenção incluídas nas secções 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

As seguintes áreas adicionais do seu produto também devem ser verificadas quanto a detritos ou obstruções:

1. Certifique-se de que o seu produto está desligado.
2. Separe o bocal de Pavimento, o tubo e a unidade portátil conforme as instruções anteriores.
3. Verifique visualmente se há detritos ou obstruções na área de conexão de entrada do aspirador de mão e limpe-a.
4. Posicione o bocal do bico na vertical e verifique visualmente se há detritos ou obstruções e limpe-os.
5. Remova a barra de escova e verifique se há detritos ou obstruções na área de entrada da escova e limpe-a.
6. Inspeccione visualmente ambas as extremidades do tubo e remova quaisquer detritos ou obstruções.
7. Volte a montar o seu produto.



Caso tenha algum problema com seu aspirador, siga esta lista de verificação simples antes de ligar para a Central de Atendimento ao Cliente da Hoover.

A. O aspirador não liga.

Verifique se o aspirador está carregado.

Controle se o pacote da bateria está montado no lugar.

B. O aspirador parou de trabalhar.

Verifique se há alguma obstrução na entrada de ar ou no tubo, elimine-a e certifique-se de que o produto está DESLIGADO. Depois de fazer isto, basta premir o botão Ligar/Desligar e o produto irá começar a funcionar novamente.

C. O Bocal pára de funcionar e E1 aparece no visor.

Há um bloqueio no bocal ou uma obstrução na escova rotativa. Certifique-se de que o produto esteja DESLIGADO, remova quaisquer detritos ou obstruções e siga as instruções de manutenção do aspirador 5.3.

D. As baterias não podem ser carregadas.

Isso pode ser resultado de períodos de armazenamento muito longos (mais de seis meses).

Entre em contato com o serviço de atendimento ao cliente da Hoover para agendar a substituição da bateria.

Se o problema persistir, contacte o centro de assistência ao cliente da Hoover.

Descarte do material de embalagem

A embalagem serve para proteger o aparelho contra danos durante o transporte. Os materiais de embalagem utilizados são selecionados entre materiais que são ecologicamente corretos para descarte e devem ser reciclados. A reciclagem das embalagens reduz o uso de matérias-primas no processo de fabricação e também reduz a quantidade de resíduos nos aterros sanitários.

Substituição e eliminação das Baterias

Este aspirador está equipado com uma bateria de íon-lítio recarregável e substituível.

AVISO: Utilize somente peças de reposição aprovadas para o seu aspirador. A utilização de peças não validadas pela Hoover é perigosa e invalidará a sua garantia.

AVISO: Não tente abrir a bateria e repará-la você mesmo.

1. Prima os botões de libertação da bateria e retire a bateria.
2. Retire a bateria antiga e substitua-a por uma bateria nova.
3. Descarte as baterias de forma segura. As baterias usadas devem ser levadas a um ponto de reciclagem e não descartadas com o lixo doméstico.

PEÇAS SOBRESSALENTES E CONSUMÍVEIS HOOVER

Substitua sempre as peças por peças sobressalentes Hoover genuínas. Pode obtê-las junto do seu representante local ou diretamente da Hoover.

Quando encomendar peças, mencione sempre o número do seu modelo.

A SUA GARANTIA

As condições de garantia para este aparelho são as definidas pelo nosso representante no país onde foi vendido. Detalhes sobre essas condições podem ser obtidos com o revendedor onde o aparelho foi adquirido. A nota fiscal ou o recibo de venda devem ser apresentados ao fazer qualquer reclamação nos termos desta garantia.

IMPORTANTE: A bateria existente no interior deste aspirador possui uma garantia de 1 ano a partir da data de compra. Após 1 ano, o cliente é responsável pelo custo de uma nova bateria.

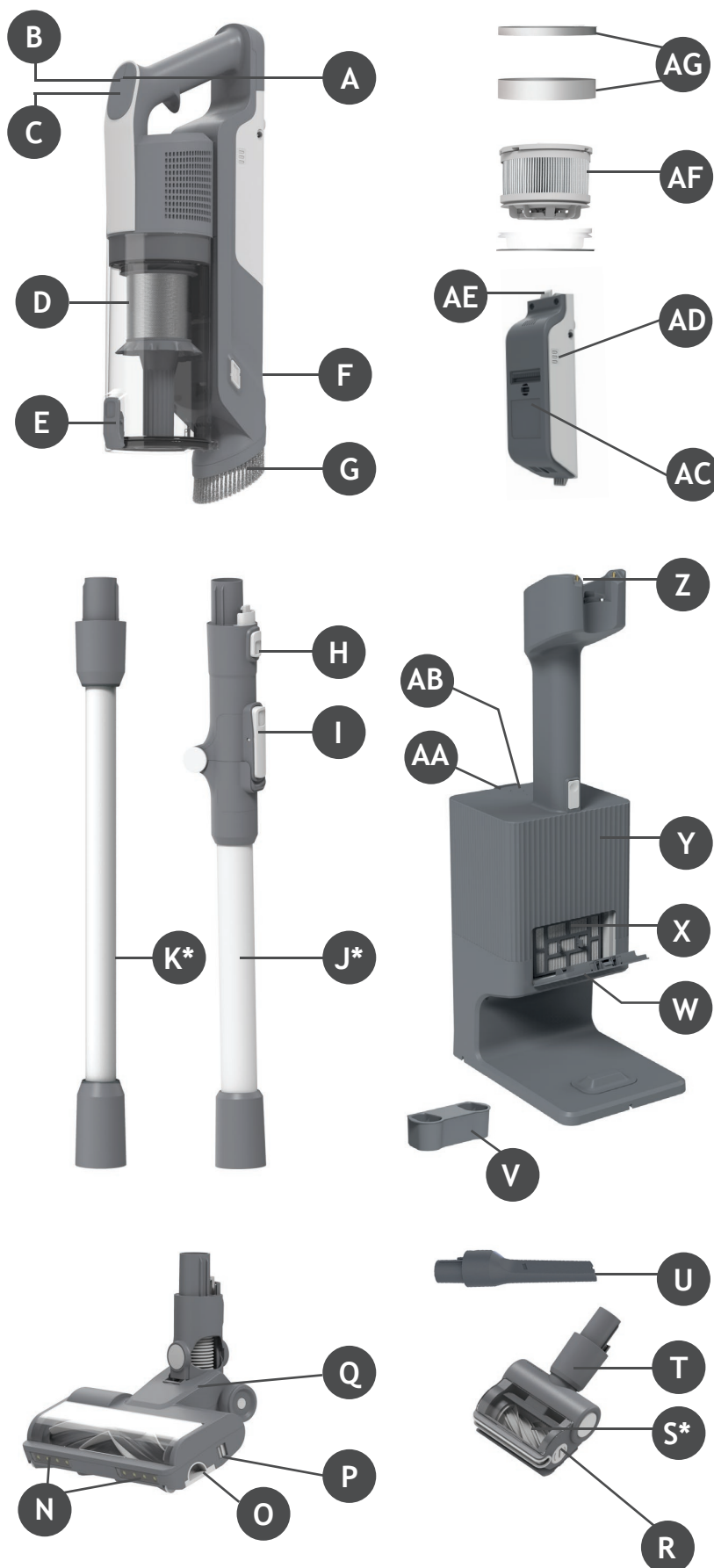
Os seguintes códigos podem aparecer durante o uso ou na inicialização.

Código de Falha	Explicação
E1	Obstrução de detritos no bocal ou no acessório motorizado para animais de estimação*. Consulte “MANUTENÇÃO DO ASPIRADOR” 5.3 e 5.4.
E2	Pode haver detritos bloqueando o tubo, consulte “MANUTENÇÃO DO ASPIRADOR” 5.6. Se o problema persistir, entre em contato com o serviço de atendimento ao cliente da Hoover.
E3	Bateria superaquecida. Retire a bateria do produto e deixe-a arrefecer por algum tempo, depois volte a montá-la no produto. Se o problema persistir, entre em contato com o serviço de atendimento ao cliente da Hoover.
E4	Entre em contato com o serviço de atendimento ao cliente da Hoover.
E5	

ATENÇÃO: Se alguma dessas falhas persistir, entre em contato com o serviço de atendimento ao cliente da Hoover. NÃO tente desmontar o produto sozinho.

COMPONENTES DEL PRODUCTO:

- A. Botón de encendido/apagado
- B. Botón de modo de potencia
- C. Pantalla LED
- D. Depósito de polvo
- E. Pulsador de desbloqueo del depósito de suciedad
- F. Botón de liberación del depósito de polvo
- G. Cepillo para polvo
- H. Botón de extracción del aspirador de mano
- I. Botón de liberación del Flexi Tubo
- J. Flexi Tubo*
- K. Tubo*
- L. Bolsa de polvo
- M. Filtro Premotor
- N. Luz led delantera del cepillo
- O. Tapa del extremo del cepillo de boquilla
- P. Deslizador de liberación de la barra de cepillo de la boquilla
- Q. Cepillo
- R. Botón de liberación de la barra de cepillo del cepillo Mini Turbo
- S. Herramienta para mascotas motorizada*
- T. Botón de liberación del cepillo Mini Turbo
- U. Accesorio rincones
- V. Porta-accesorios
- W. Cubierta del filtro
- X. Filtro HEPA 13 de la estación
- Y. Cuerpo principal de la estación
- Z. Conector de estación
- AA. Puerta de la bolsa para el polvo
- AB. IU de la estación
- AC. Batería de iones de litio
- AD. Indicador de carga de la batería
- AE. Botón de liberación de la batería
- AF. Filtro de escape
- AG. Kit de filtro



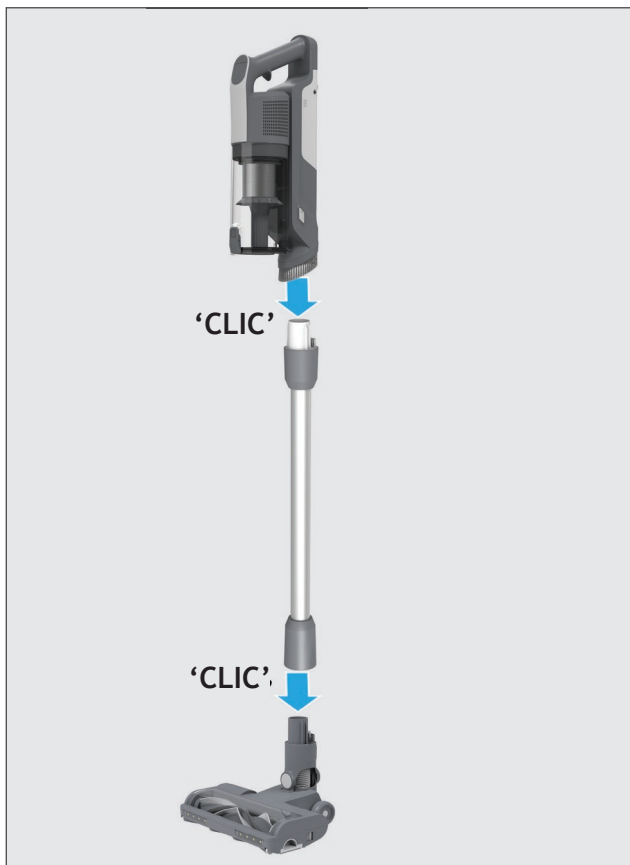
* Depende de su modelo.

2. PREPARACIÓN DEL ASPIRADOR

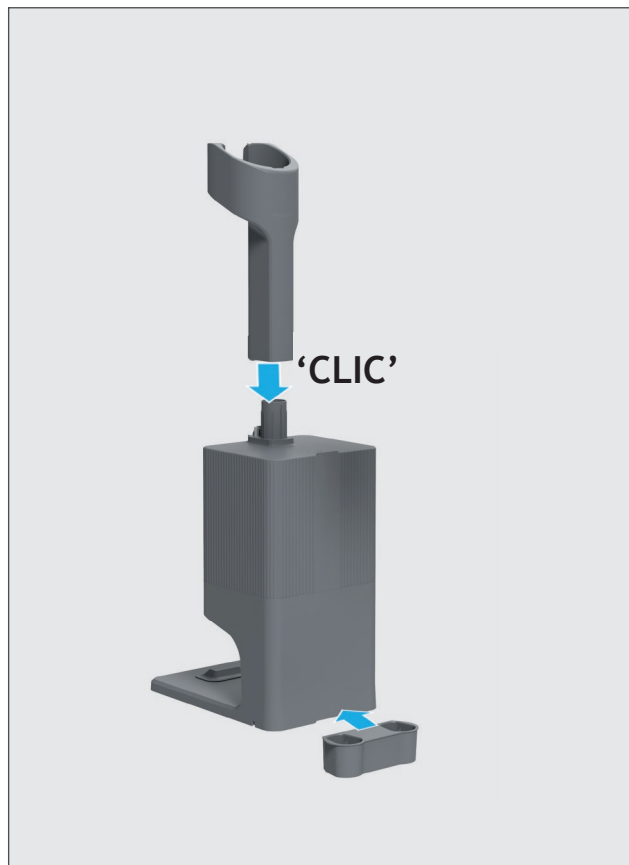
ES

Retire del embalaje todas las piezas del producto y ensamble el aspirador.

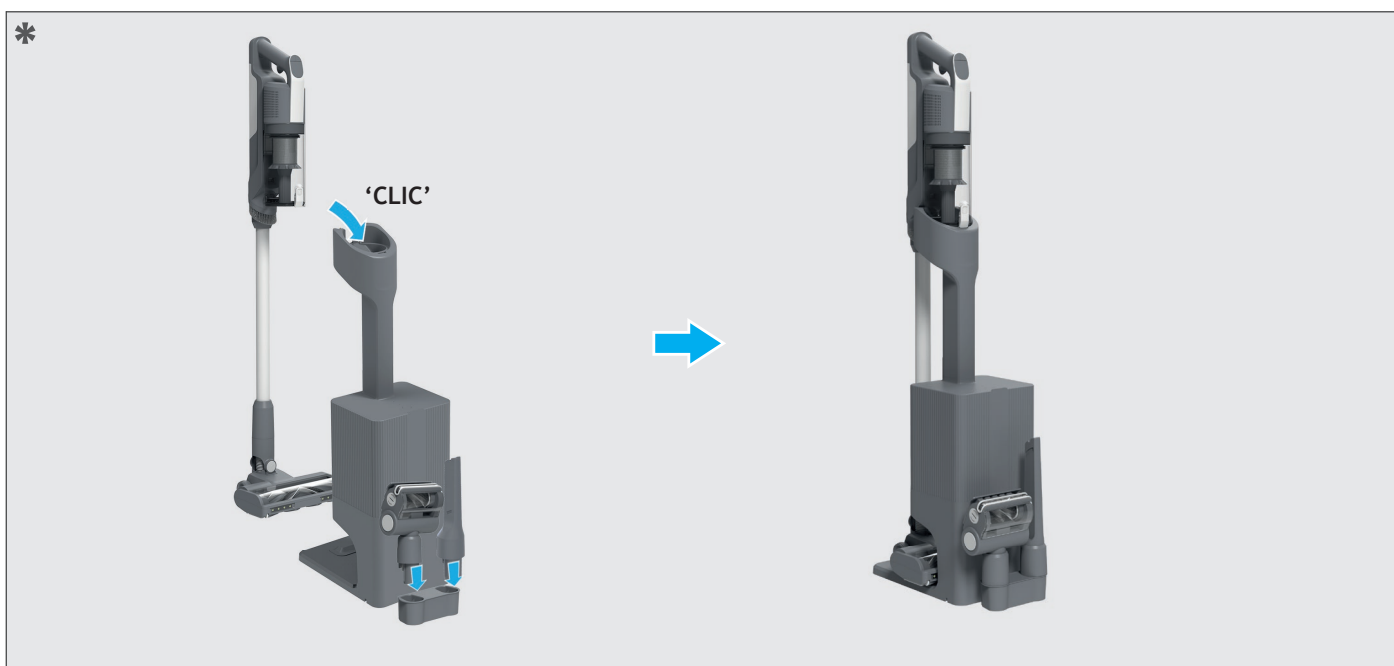
PASO 1: Encaje el tubo en la boquilla del suelo y, a continuación, encaje la unidad portátil en el tubo.



PASO 2: Inserte el conector de la estación en el cuerpo principal de la estación y, a continuación, inserte el soporte para accesorios en la estación.



PASO 3: Coloque la unidad principal en la estación y, a continuación, introduzca los accesorios en las ranuras del soporte.



3. CARGA DE LA BATERÍA

ES

La batería del producto no está completamente cargada. Antes del primer uso, cargue completamente el producto. Tarda unas 3,5 horas.

Cuando el producto se conecta a la estación, la batería se carga automáticamente.

Al utilizar el producto, el nivel de carga de la batería se indica en tiempo real en la pantalla LED. Cuando la energía restante sea inferior al 20 %, el icono de la pantalla LED comenzará a parpadear con luz blanca.

Se recomienda que apague el producto y recargue la batería.

NOTA: Es normal que el cargador esté caliente al tacto mientras se está cargando. Solo utilice el cargador proporcionado con el aspirador.



4. USO DEL APARATO

El aparato tiene 3 modos de funcionamiento diferentes:

1. Modo estándar.
2. Modo por encima del suelo.
3. Modo de mano.



* Depende de su modelo.

Para usar el producto en modo estándar:

1. Coloque el pie en la boquilla y tire hacia atrás para inclinar el tubo.
2. Presione el botón de On/Off para comenzar a limpiar.

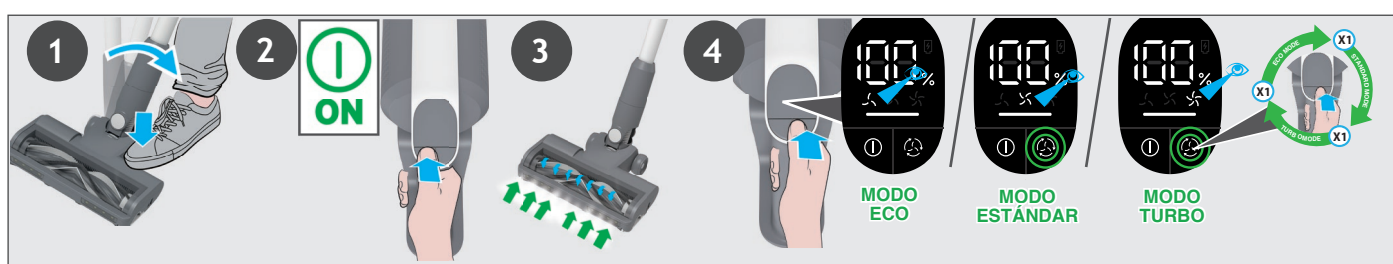
NOTA: Las luces LED en el cepillo están siempre encendidas y la barra del cepillo siempre está girando. Pulsando el botón de modo de potencia puede cambiar fácilmente entre los tres modos de limpieza (ESTÁNDAR, TURBO, ECO) en función de la tarea de limpieza.

El icono correspondiente se iluminará en la pantalla LED para mostrarle el modo actual.

Si necesita una limpieza más profunda cuando utilice su producto en modo escoba, pulse el botón del interruptor hasta que se encienda el icono turbo para aumentar la potencia.

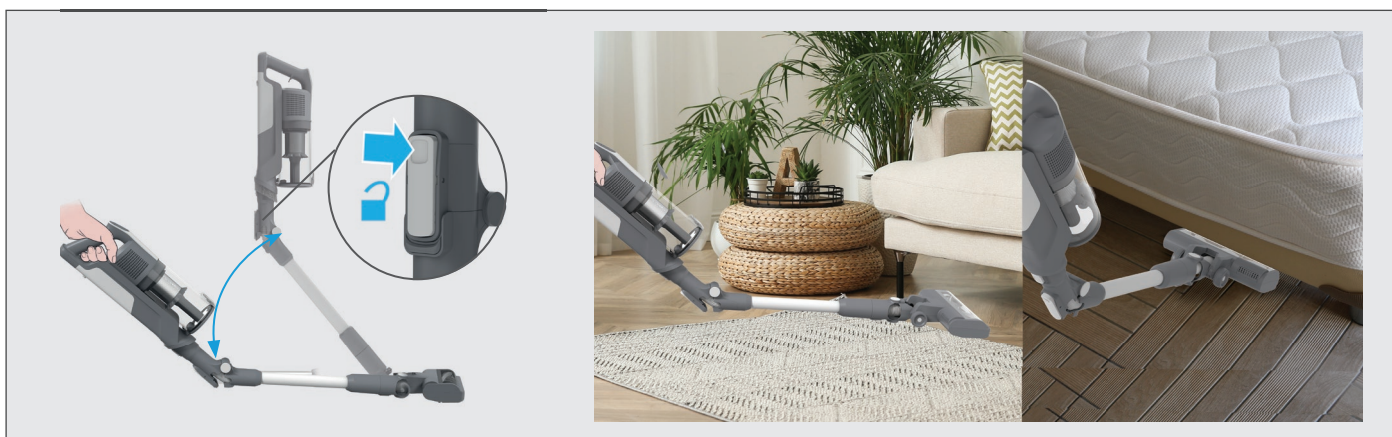
El icono de turbo se iluminará en la pantalla LED para confirmar su selección.

Tenga en cuenta que esto reducirá el tiempo de funcionamiento de la batería.



4.1.1 MODO FLEXIBLE *

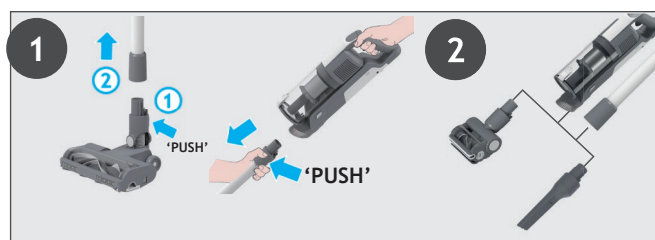
Si desea acceder fácilmente a zonas de difícil acceso bajo los muebles, pulse el botón de liberación del tubo flexible para colocarlo en un ángulo más bajo.



* Depende de su modelo.

Para usar el producto en modo sobre el suelo:

1. Retire el tubo de la boquilla al presionar el botón de desbloqueo de la boquilla y tire del tubo desde la boquilla para suelo.
2. Coloque el accesorio que desee en el extremo del tubo. Todos los accesorios disponibles se conectan al extremo del tubo.
3. Presione el botón de On/Off para comenzar a limpiar.



Para usar el producto en modo mano:

1. Retire la parte mano portátil del tubo al presionar el botón de desbloqueo de la parte mano portátil y sepárelos.
2. Coloque el accesorio que desee en el extremo de la parte mano portátil. Todos los accesorios disponibles encajarán en el extremo de la unidad portátil.
3. Presione el botón de On/Off para comenzar a limpiar.

Pulsando el botón de modo puede cambiar fácilmente entre los tres modos de limpieza (ECO, ESTÁNDAR, TURBO) en función de la tarea de limpieza.

El icono correspondiente se iluminará en la pantalla LED para mostrarle el modo actual.



4.3. ESTACIÓN DE VACIADO DEL CONTENEDOR DE POLVO

ES

NOTA: Se recomienda vaciar el depósito de polvo usando la estación de recogida de polvo después de cada uso o cuando el polvo alcance la línea de llenado máximo.

Antes de utilizar su estación, asegúrese de que la bolsa para el polvo no esté llena y de que esté correctamente instalada. A continuación, cierre la puerta del depósito de polvo y enchufe el cable de alimentación.

La estación de recogida de polvo tiene dos modos de funcionamiento: modo AUTOMÁTICO y modo manual. Se pueden cambiar pulsando el botón REPRODUCIR/PAUSA situado en la parte superior de la estación durante 5 segundos.

Antes de vaciarlo, asegúrese de que el producto esté apagado.

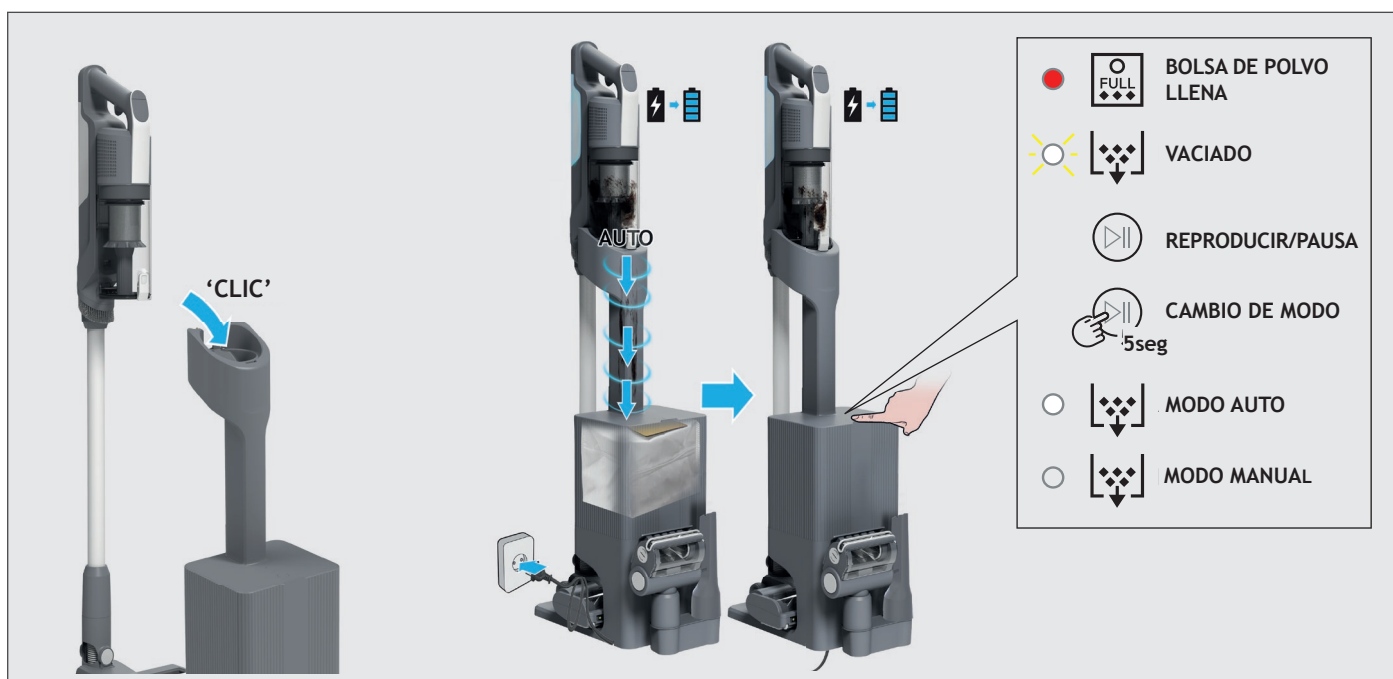
1. modo AUTOMÁTICO

Coloque el aspirador correctamente en la estación y esta vaciará automáticamente el depósito de polvo.

2. modo MANUAL

Coloque el aspirador correctamente en la estación y pulse el botón REPRODUCIR/PAUSA.

La estación comenzará a vaciar inmediatamente el depósito de polvo.



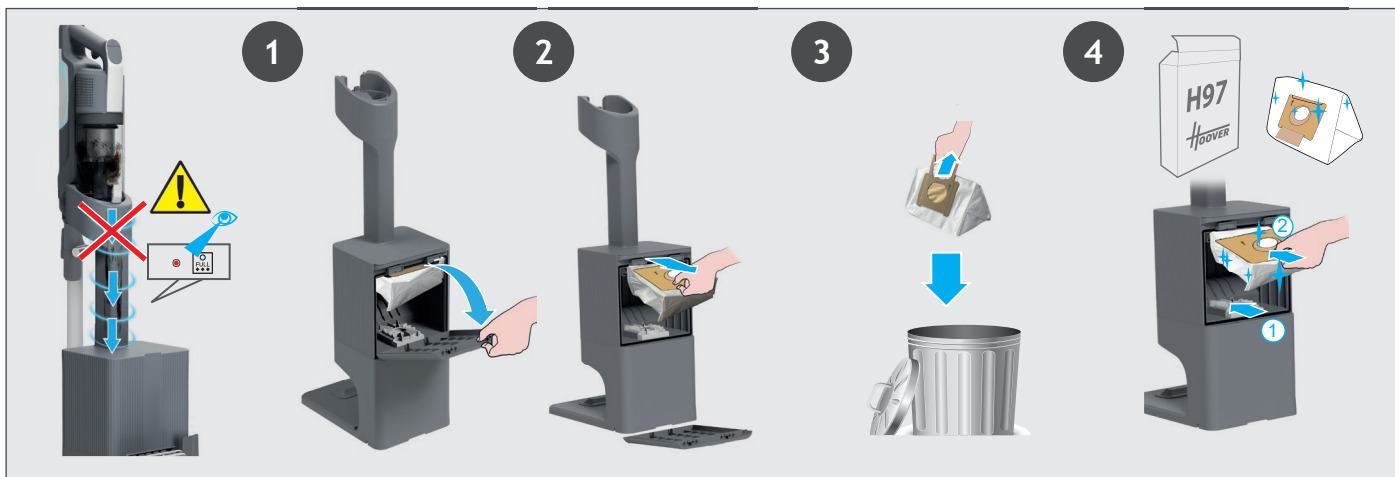
5. MANTENIMIENTO DEL APARATO

5.1 SUSTITUCIÓN DE LA BOLSA PARA EL POLVO (ESTACIÓN)

ES

NOTA: Se recomienda sustituir la bolsa para el polvo cuando el icono que indica que la bolsa está llena se vuelva rojo.

1. Abra la puerta de la bolsa para el polvo.
2. Saque la bolsa para el polvo.
3. Tire la bolsa de polvo retirada a la basura.
4. Inserte una bolsa nueva en el soporte para bolsas y asegúrese de que la bolsa para el polvo esté correctamente colocada en su posición. Cierre la puerta de la bolsa.

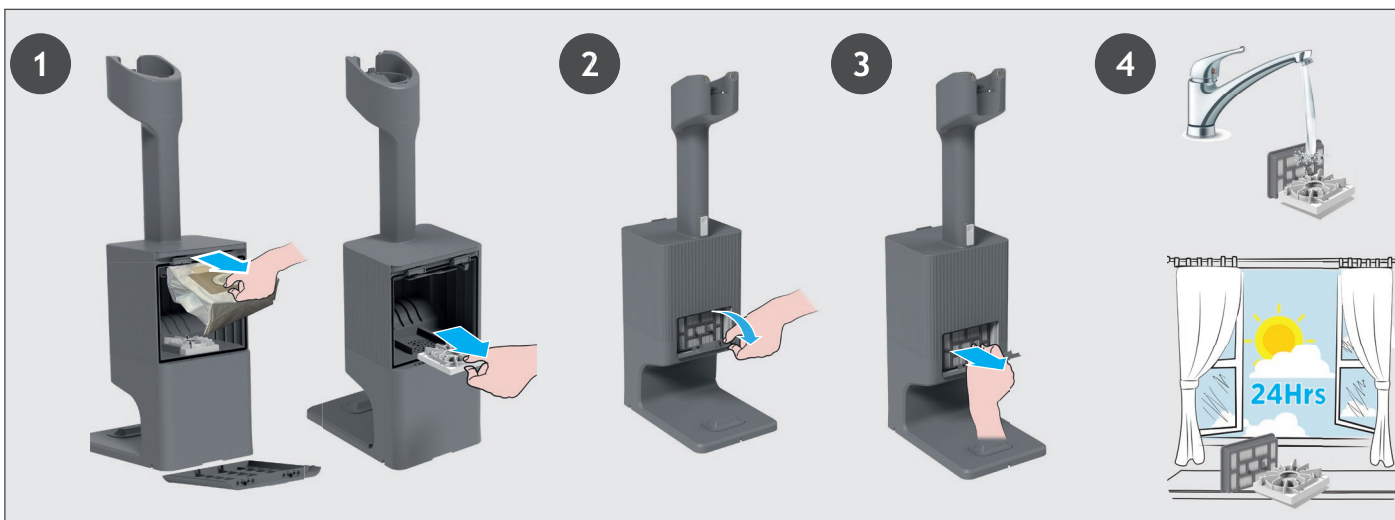


5. MANTENIMIENTO DEL APARATO

5.2 LIMPIEZA DEL FILTRO (ESTACIÓN)

1. Abra la puerta de la bolsa para el polvo y retire la bolsa. Deslice el marco del filtro del motor fuera de la estación.
2. Abra la tapa del filtro situada en la parte posterior de la estación.
3. Retire el filtro HEPA.
4. Lave el filtro premotor y el filtro HEPA con agua tibia y déjelos secar completamente antes de insertarlos en la estación.

NOTA: Recomendamos lavar el filtro premotor y el filtro HEPA al menos cada 6 meses y sustituirlos después de 5 lavados.



5. MANTENIMIENTO DEL APARATO

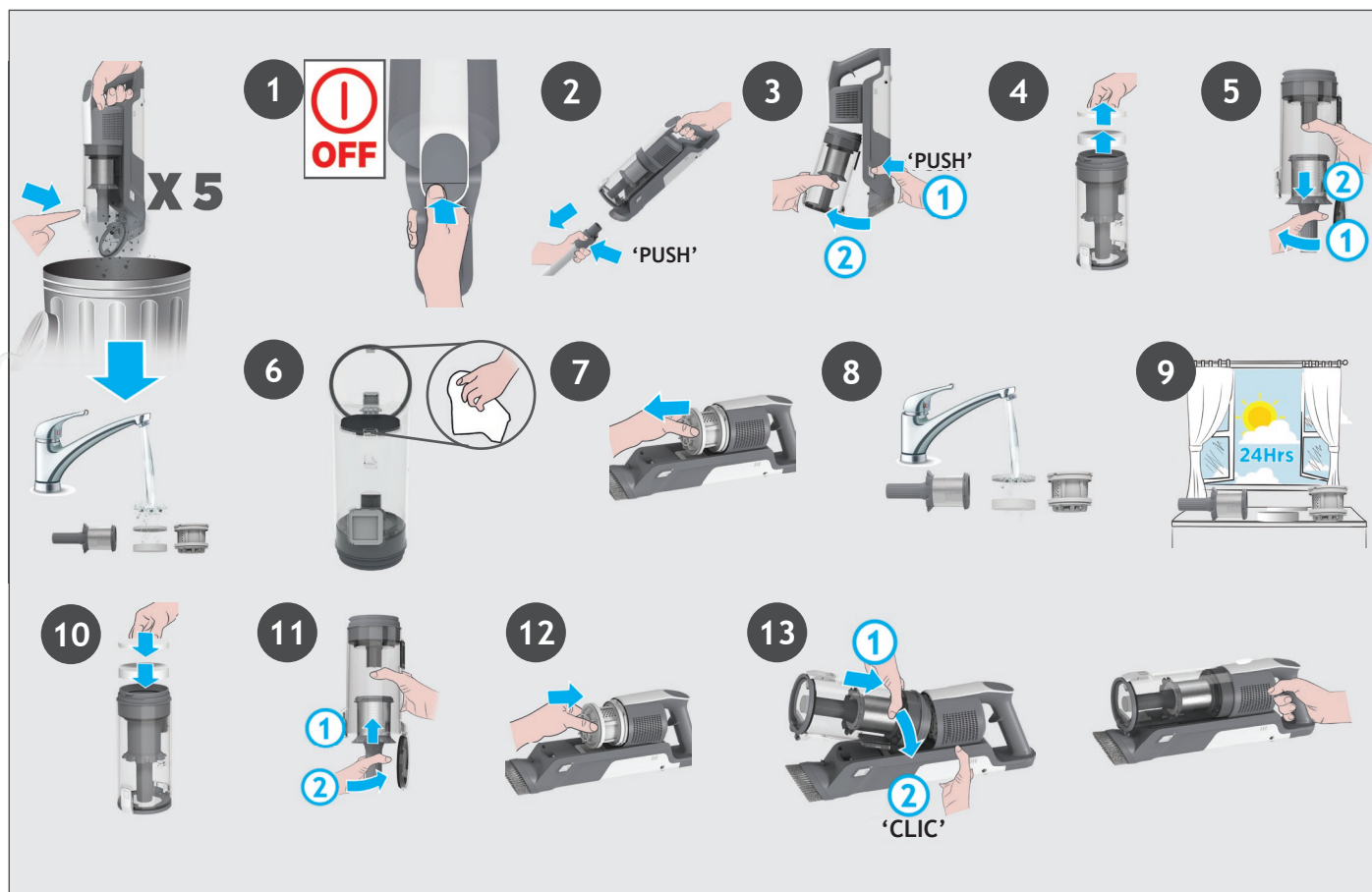
5.3 FILTROS

ES

IMPORTANTE: Para un rendimiento óptimo, se recomienda lavar los filtros después de vaciar 5 veces el depósito.

1. Asegúrese de que el aparato esté apagado.
2. Presione el botón de desbloqueo de la parte mano portátil y extraiga la parte mano portátil del tubo.
3. Presione el botón de desbloqueo del depósito y extraiga la conjunto del depósito de la parte mano portátil.
4. Retire los filtros del depósito y separe las diferentes partes.
5. Retire el filtro de malla metálica girándolo en sentido antihorario.
6. Hay dos imanes respectivamente en las tapas interior y exterior del depósito de polvo. Abra la tapa interior del depósito de polvo y utilice un paño seco para eliminar el polvo y los residuos acumulados en los imanes.
7. Extraiga el filtro de salida de aire del dispositivo portátil.
8. Lave los filtros y el contenedor con agua tibia.
9. Deje secar durante 24 horas antes de volver a colocarlos en el producto.
10. Vuelva a colocar el filtro en el depósito de polvo en su posición original.
11. Vuelva a montar el filtro de malla en el depósito de polvo girándolo en el sentido de las agujas del reloj hasta que oiga un “clic”. Cierre la tapa del depósito.
12. Vuelva a insertar el filtro de escape del dispositivo portátil.
13. Vuelva a insertar el depósito de polvo en la unidad portátil hasta que oiga un “clic”.

NOTA: No utilice agua caliente o detergentes para limpiar los filtros. En el improbable caso de que el filtro resulte dañado, reemplazarlo por un recambio Hoover genuino.



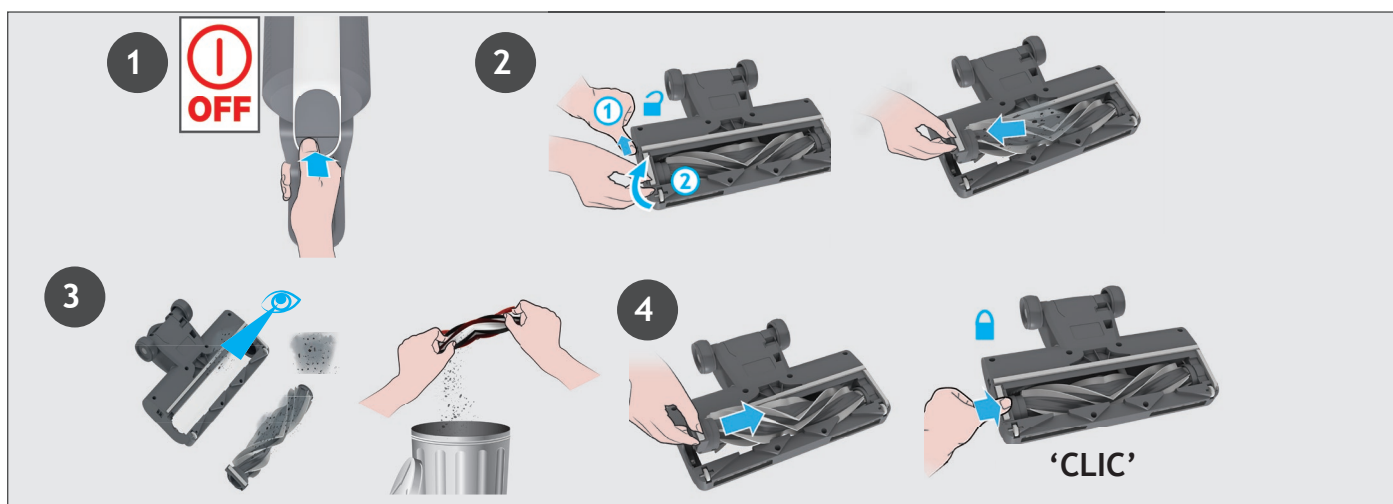
5. MANTENIMIENTO DEL APARATO

5.4 CEPILLO PARA SUELOS

ES

Gracias a ANTI-TWIST, su aspiradora Hoover incluye un peine integrado que reduce radicalmente los cabellos que se enredan alrededor de la barra del cepillo. Sin embargo, si su aspirador no aspira correctamente, es posible que deba limpiar la barra del cepillo.

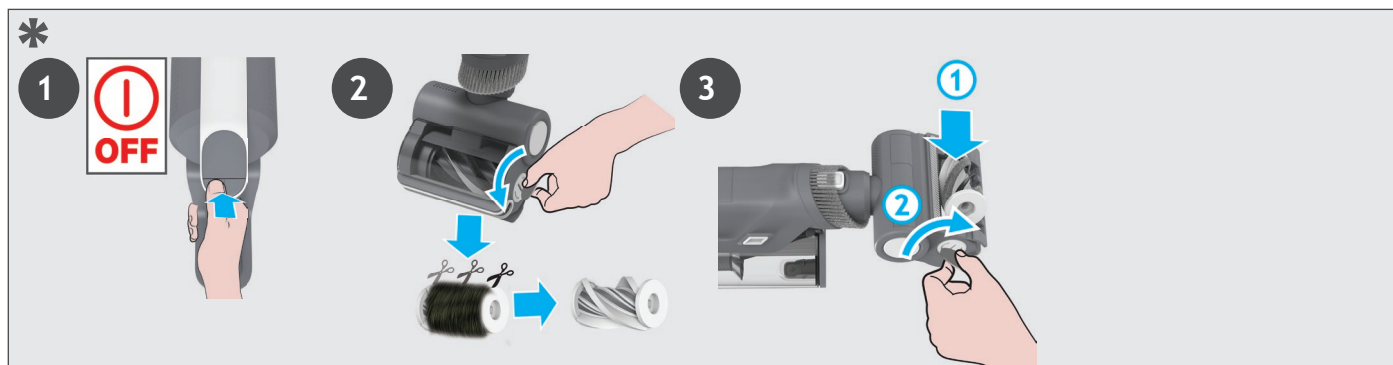
1. Asegúrese de que el aparato esté apagado.
2. Mueva el deslizador de liberación de la barra de cepillos de la boquilla hacia la izquierda y extraiga el agitador.
3. Retire cualquier exceso de desechos de la barra del cepillo. Revise si hay desechos grandes y, de haberlos, quítelos del interior de la boquilla.
4. Vuelva a insertar la barra del cepillo en la boquilla asegurándose de que está en la posición correcta y empuje hacia abajo el extremo de la barra del cepillo hasta que oiga un “CLIC” para bloquearla en su posición.
5. Vuelva a montar la boquilla en el producto.



5. MANTENIMIENTO DEL APARATO

5.5 HERRAMIENTA PARA MASCOTAS MOTORIZADA *

1. Asegúrese de que el producto está apagado, separe la herramienta para mascotas motorizada del producto.
2. Con una moneda, abra el cierre de la barra del cepillo y retire la barra del cepillo. Con unas tijeras, corte las fibras o desechos enredados en la barra del cepillo. Mire al interior de la boquilla y retire cualquier desecho.
3. Vuelva a colocar la barra de cepillos y, con una moneda, bloquéela en su posición.



* Depende de su modelo.

5.MANTENIMIENTO DEL APARATO

5.6 OBSTRUCCIONES

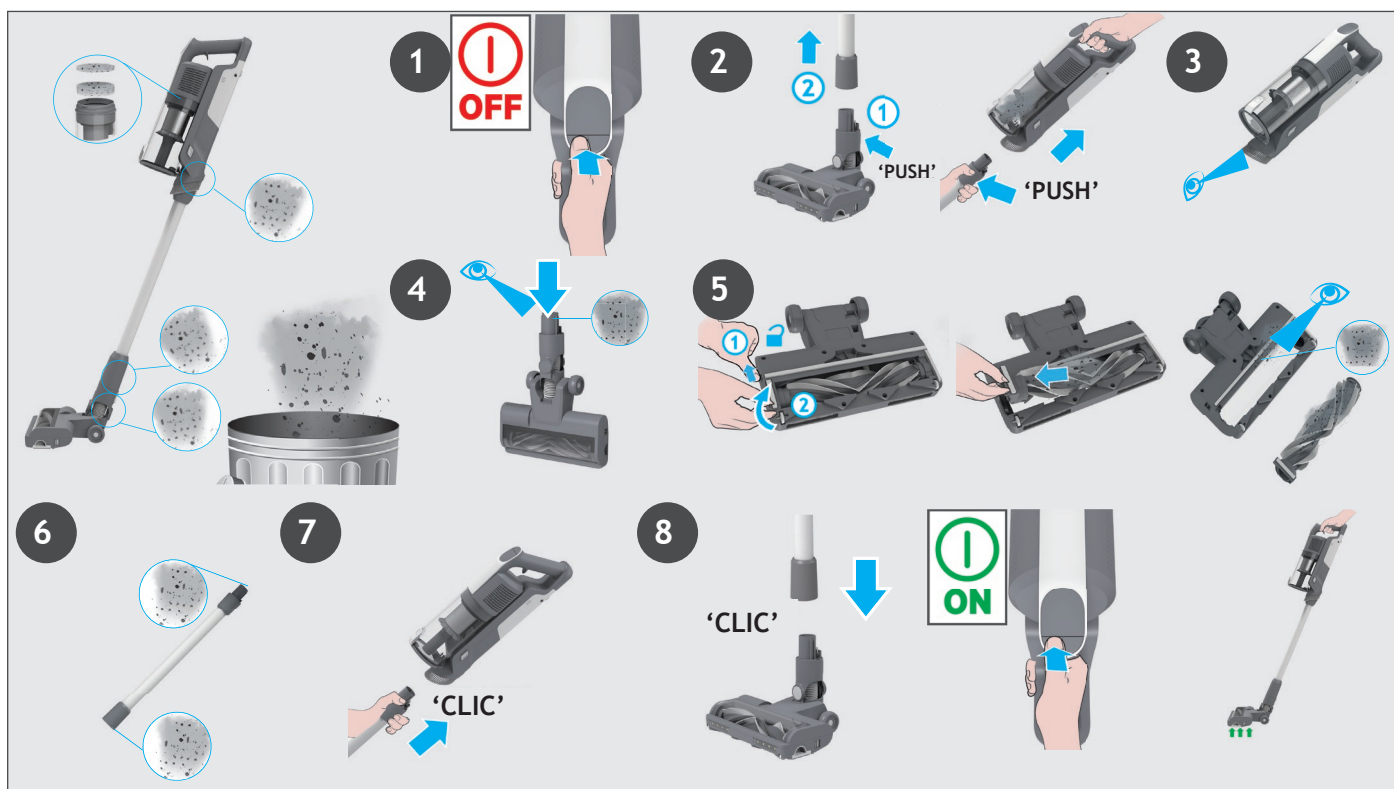
ES

Si su producto sigue funcionando pero tiene poca o ninguna succión, o si el cepillo no gira, es posible que haya una obstrucción. Aparecerá una luz roja en el indicador de carga de la batería.

Lleve a cabo todas las instrucciones de mantenimiento incluidas en las secciones 5.3,5.4,5.5,5.6.

Las siguientes áreas adicionales de su producto también deben revisarse para verificar si tienen desechos u obstrucciones:

1. Asegúrese de que el aparato esté apagado.
2. Separe la boquilla para suelo, el tubo y la unidad portátil según las instrucciones anteriores.
3. Revise visualmente el área de conexión de la entrada de la unidad portátil para verificar si hay desechos u obstrucciones y límpielo.
4. Coloque el cuello de la boquilla de manera vertical y verifique visualmente si hay desechos u obstrucciones y límpielo.
5. Retire la barra del cepillo y compruebe si hay residuos u obstrucciones en la zona de entrada de la boquilla y límpiela.
6. Revise visualmente los dos extremos del tubo y quite cualquier desecho u obstrucción.
7. Vuelva a ensamblar el producto.



Si tiene algún problema con su aspirador, siga esta simple lista de verificación antes de llamar al Servicio Técnico de Hoover.

A. El aspirador no se enciende.

Verifique si el aspirador está cargado.

Compruebe si la batería está bien colocada.

B. El aspirador deja de funcionar.

Controle si hay una obstrucción en la entrada del aire o en el tubo, elimínela y asegúrese de que el aparato esté apagado. Una vez que se haya hecho esto, pulse el botón de encendido/apagado, el aparato, comenzará a funcionar nuevamente.

C. La boquilla deja de funcionar y aparece E1 en la pantalla.

Hay un bloqueo en la boquilla o una obstrucción en la barra del cepillo. Asegúrese de que su producto está apagado y retire cualquier residuo u obstrucción y **siga las instrucciones de mantenimiento del limpiador 5.3.**

D. Las baterías no se pueden cargar.

Este puede ser el resultado de periodos de almacenamiento muy prolongados (más de 6 meses). Comuníquese con el servicio técnico oficial de Hoover para solicitar un reemplazo de baterías. Si el problema continúa, contacte con el servicio técnico de Hoover.

Eliminación del material de embalaje

El embalaje está diseñado para proteger el aparato de posibles daños durante el transporte. Los materiales de envasado utilizados se seleccionan a partir de materiales cuya eliminación es respetuosa con el medio ambiente y deben reciclarse. Reciclar los envases reduce el consumo de materias primas en el proceso de fabricación y también la cantidad de residuos en los vertederos.

Sustitución y eliminación de las baterías

Este aspirador está dotado de baterías recargables de ion-litio, que es reemplazable.

ADVERTENCIA: Utilice únicamente piezas de repuesto aprobadas para su aspirador. El uso de piezas no homologadas por Hoover es peligroso e invalidará su garantía.

ADVERTENCIA: No trate de abrir la batería ni de repararla por su cuenta.

1. Pulse los botones de desbloqueo de la batería y extraiga la batería.
2. Extraiga la batería antigua y sustitúyala con la nueva.
3. Extraiga la batería de manera segura. Las baterías usadas deben llevarse a un punto de reciclaje y no deben desecharse con los residuos domésticos.

PIEZAS DE REPUESTO Y CONSUMIBLES HOOVER

Utilice siempre piezas de repuesto originales de Hoover. Puede adquirirlas a través de su Servicio Técnico Oficial de Hoover.

Cuando realice pedidos de piezas, indique siempre el número de serie del producto.

GARANTÍA

Las condiciones de garantía para este electrodoméstico están definidas por nuestro representante en el país donde se vende. Puede obtener los detalles acerca de estas condiciones en el establecimiento donde haya comprado este aparato. Debe mostrarse la factura de compra o el tíquet al hacer alguna reclamación en virtud de las condiciones de garantía.

IMPORTANTE: La batería de este aspirador está garantizada por 1 año a partir de la fecha de compra. Después de 1 año el coste de una nueva batería está a cargo del cliente.

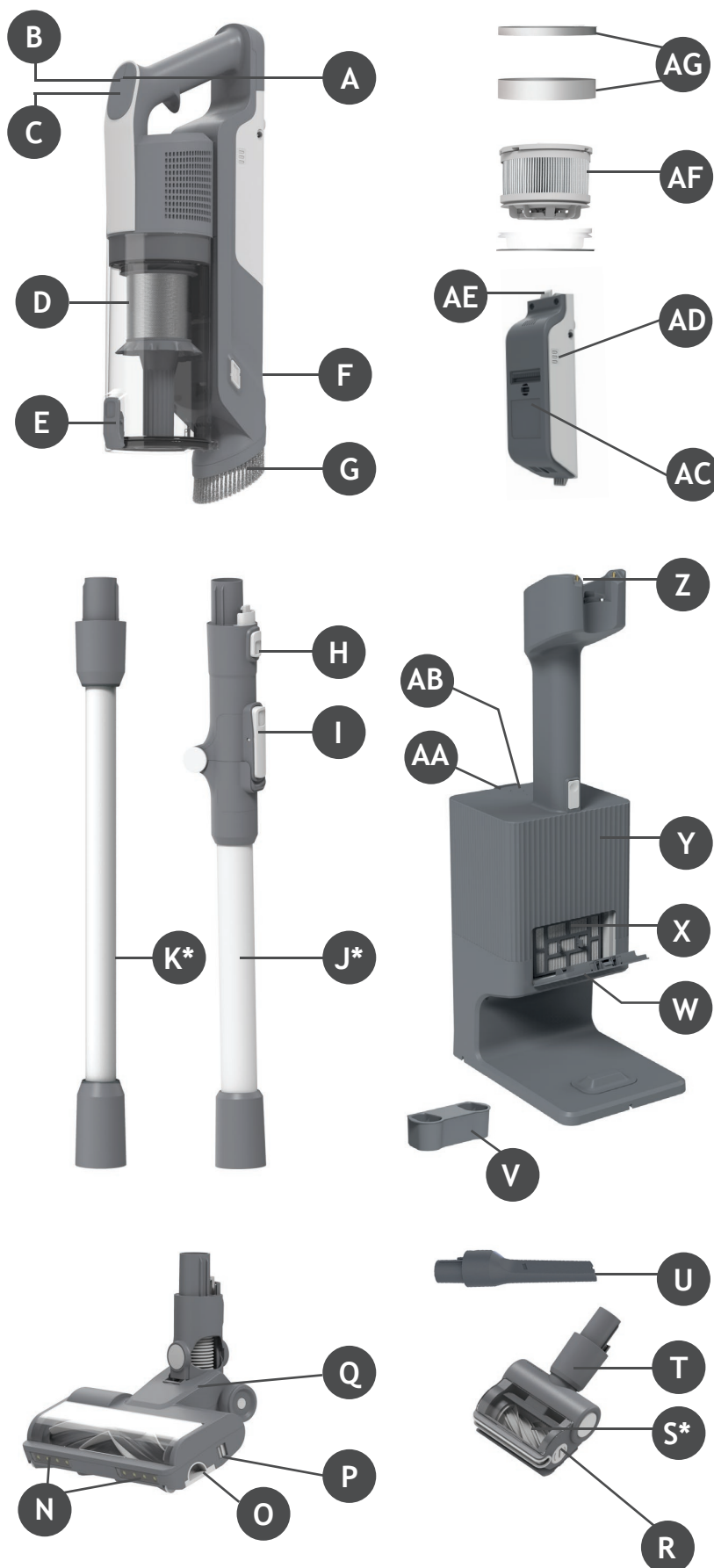
Pueden aparecer los siguientes códigos durante el uso o en el momento de arrancar.

Código de fallo	Explicación
E1	Obstrucción por residuos en la boquilla o en el accesorio motorizado para mascotas*. Véase “ MANTENIMIENTO DEL LIMPIADOR ” 5.3 y 5.4.
E2	Podría ser que haya residuos bloqueando el tubo, consulte “ MANTENIMIENTO DEL LIMPIADOR ” 5.6. Si sigue sin funcionar, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Hoover.
E3	La batería se está sobrecalentando. Retire la batería del producto y déjela enfriar durante un tiempo, luego vuelva a montarla en el producto. Si sigue sin funcionar, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Hoover.
E4	Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Hoover.
E5	

ATENCIÓN: Si alguno de estos fallos persiste, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Hoover. NO intente desmontar el producto por su cuenta.

PRODUKTKOMPONENTER:

- A. Tænd/sluk-knap
- B. Tilstand knap
- C. LED-displayskærm
- D. Støvbeholder
- E. Udløsningsknap til støvbeholderklap
- F. Udløsningsknap til støvbeholder
- G. Børstemundstykke
- H. Håndholdt udløserknap
- I. Udløserknap til fleksirør
- J. Flexsirør*
- K. Rør*
- L. Støvpose
- M. Præ-motorfilter
- N. Lysdiode på fronten af mundstykket
- O. Endedæksel på mundstykkets børstestang
- P. Udløserknap til mini power-mundstykke til børstestang
- Q. Mundstykke
- R. Udløserknap til mini power-mundstykke til børstestang
- S. Motoriseret værktøj til kæledyr*
- T. Udløserklap til mini power-mundstykke
- U. Fugemundstykke
- V. Holder til tilbehør
- W. Filterdæksel
- X. HEPA 13-stationsfilter
- Y. Stationhovedelement
- Z. Stationsstik
- AA. Dør til støvpose
- AB. Station UI
- AC. Litium-ion-batteri
- AD. Indikator til batterioplading
- AE. Udløsningsknap til batteri
- AF. Udsugningsfilter
- AG. Filtersæt



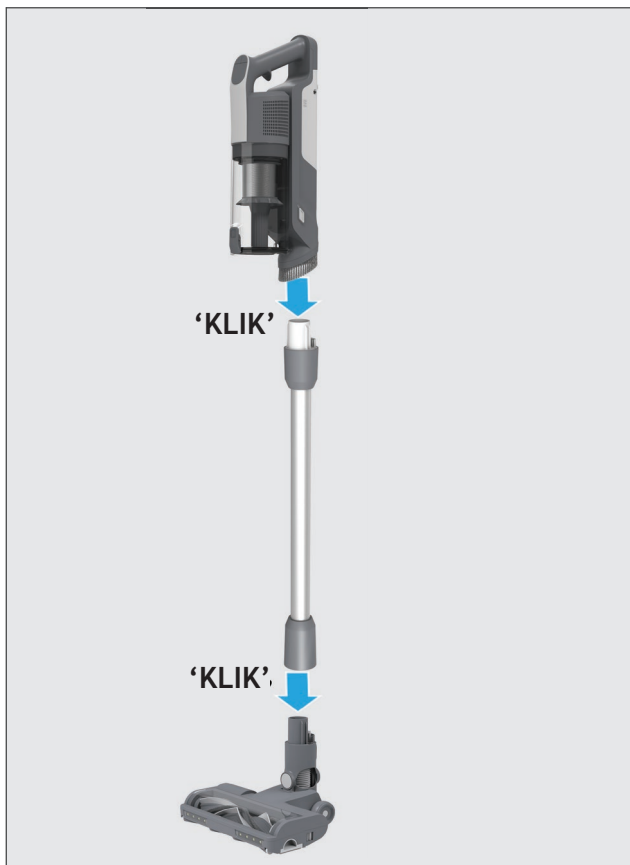
* Afhængigt af din model.

2. SÅDAN KLARGØRES STØVSUGEREN

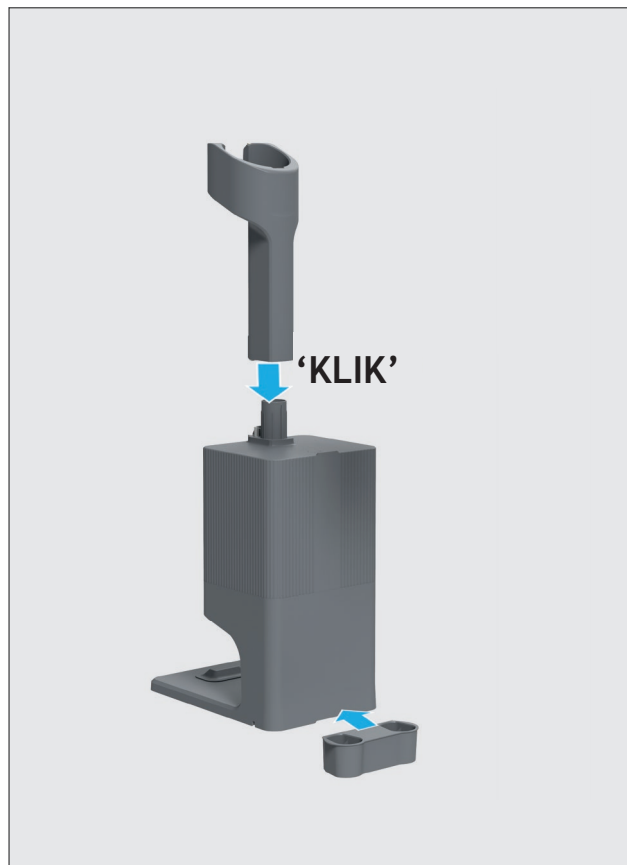
DK

Fjern alle produktdele fra emballagen og monter din støvsuger.

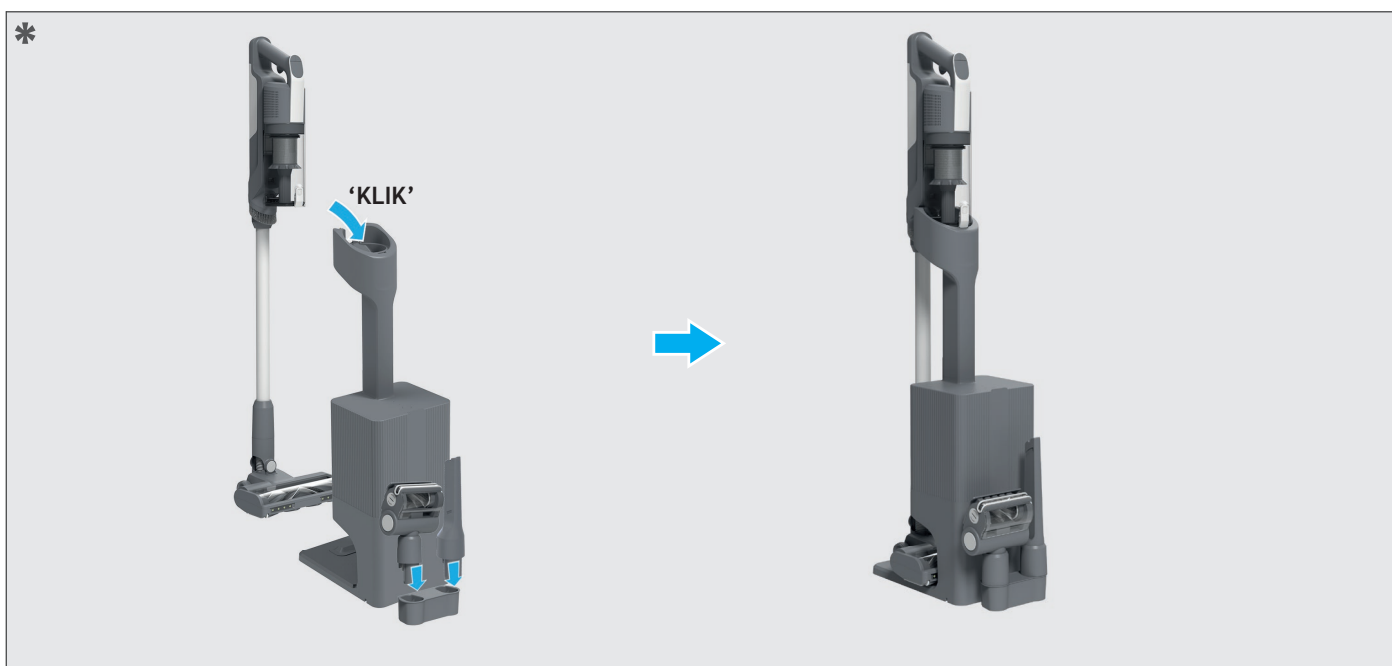
TRIN 1: Monter røret i mundstykket, og monter derefter den håndholdte enhed på røret.



TRIN 2: Monter stationsstikket på stationshovedelementet, og monter derefter holderen til tilbehør på stationen.



TRIN 3: Placer hovedenheden på stationen, og placer derefter tilbehøret i åbningerne på holderen.



3. OPLADNING AF BATTERIET

DK

Batteriet i dit produkt er ikke fuldt opladet ved levering. Før den første brug skal du oplade dit produkt fuldt ud. Det tager omkring 3,5 timer.

Når produktet er fastgjort til stationen, vil det automatisk oplade batteriet.

Når du bruger produktet, vil opladningsniveauet af dit batteri blive indikeret på LED-displayskærmen. Når den resterende strøm er mindre end 20 %, vil ikonet for LED'en begynde at blinke hvidt. Det anbefales, at du slukker for produktet og genoplader batteriet.

BEMÆRK: Det er normalt for opladeren at blive varm at røre ved under opladning. Brug kun den oplader, der leveres sammen med støvsugeren.



4. BRUG AF STØVSUGEREN

Din støvsuger har 3 forskellige driftstilstande:

1. Stick-tilstand.
2. Over gulvet.
3. Håndholdt.



* Afhængigt af din model.

For at bruge dit produkt i stick-tilstand:

1. Placér din fod på mundstykket og træk tilbage for at læne røret tilbage.
2. Tryk på tænd/sluk-knappen for at begynde at gøre rent.

BEMÆRK: LED-lysene på mundstykket er altid tændt, og børstestangen drejer altid.

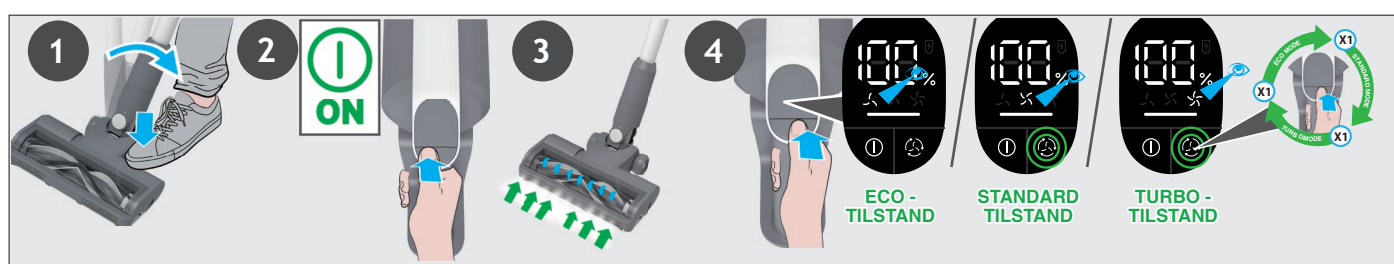
Ved at trykke på tilstand knappen, kan du nemt skifte mellem de tre rengøringstilstand (STANDARD, TURBO, ECO), afhængigt af rengøringsopgaven.

Det tilsvarende ikon lyser på LED-displayskærmen for at vise den aktuelle tilstand.

Hvis du har brug for en dybere rengøring når du bruger produktet i stick-tilstand, trykkes der på kontakt-knappen indtil turbo-ikonet lyser, for at øge effekten.

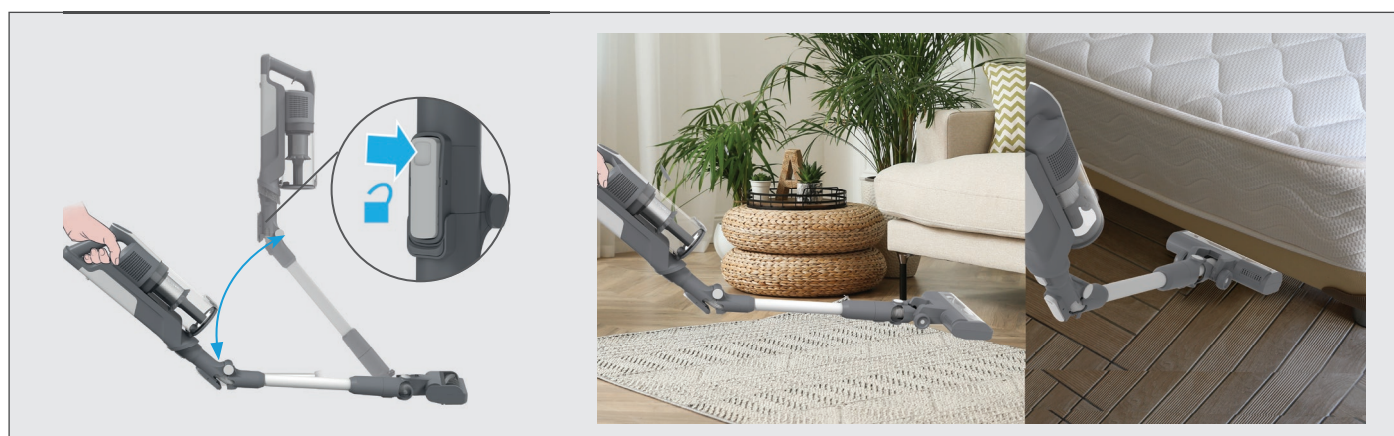
Turbo-ikonet vil lyse på LED-displayet, for at bekræfte dit valg.

Bemærk, at dette vil reducere batteriets brugstid.



4.1.1 FLEKSIBEL TILSTAND *

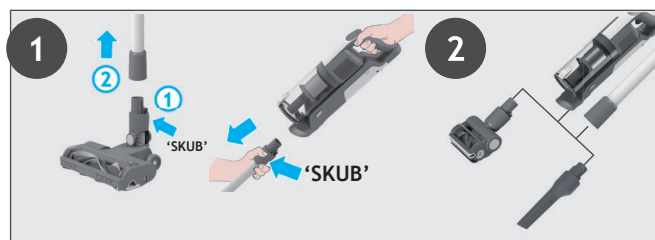
Hvis du ønsker en nem adgang til områder som er vanskelige at nå, som under møbler, skal du trykke på udløserknappen på det fleksible rør, for at placere røret i en lavere vinkel.



* Afhængigt af din model.

For at bruge dit produkt over gulvet:

1. Fjern røret fra mundstykket ved at trykke på mundstykkets udløserknapp, og træk røret ud af gulvmundstykket.
2. Monter dit ønskede tilbehør på enden af røret. Alt tilgængeligt tilbehør passer på enden af røret.
3. Tryk på tænd/sluk-knappen for at begynde at gøre rent.



For at bruge dit produkt i håndholdt tilstand:

1. Fjern den håndholdte enhed fra røret ved at trykke på udløserknappen til den håndholdte enhed og trække dem fra hinanden.
2. Monter dit ønskede tilbehør på enden af den håndholdte enhed. Alt tilgængeligt tilbehør passer på enden af den håndholdte enhed.
3. Tryk på tænd/sluk-knappen for at begynde at gøre rent.

Ved at trykke på tilstand knappen, kan du nemt skifte mellem de tre rengøringsstilstand (ECO, STANDARD, TURBO), afhængigt af rengøringsopgaven.

Det tilsvarende ikon lyser på LED-displayskærmen for at vise den aktuelle tilstand.



4.3. TØMMESTATION FOR STØVBEHOLDER

DK

BEMÆRK: Det anbefales at tømme støvbeholderen ved at bruge støvopsamlingsstationen efter hver brug, eller når støvet har nået linjen maks. påfyldning.
Før du bruger din station skal du sikre dig, at støvposen ikke er fuld, og at den er monteret korrekt. Luk derefter døren på støvbeholderen, og sæt stikket til strømledningen i stikkontakten.

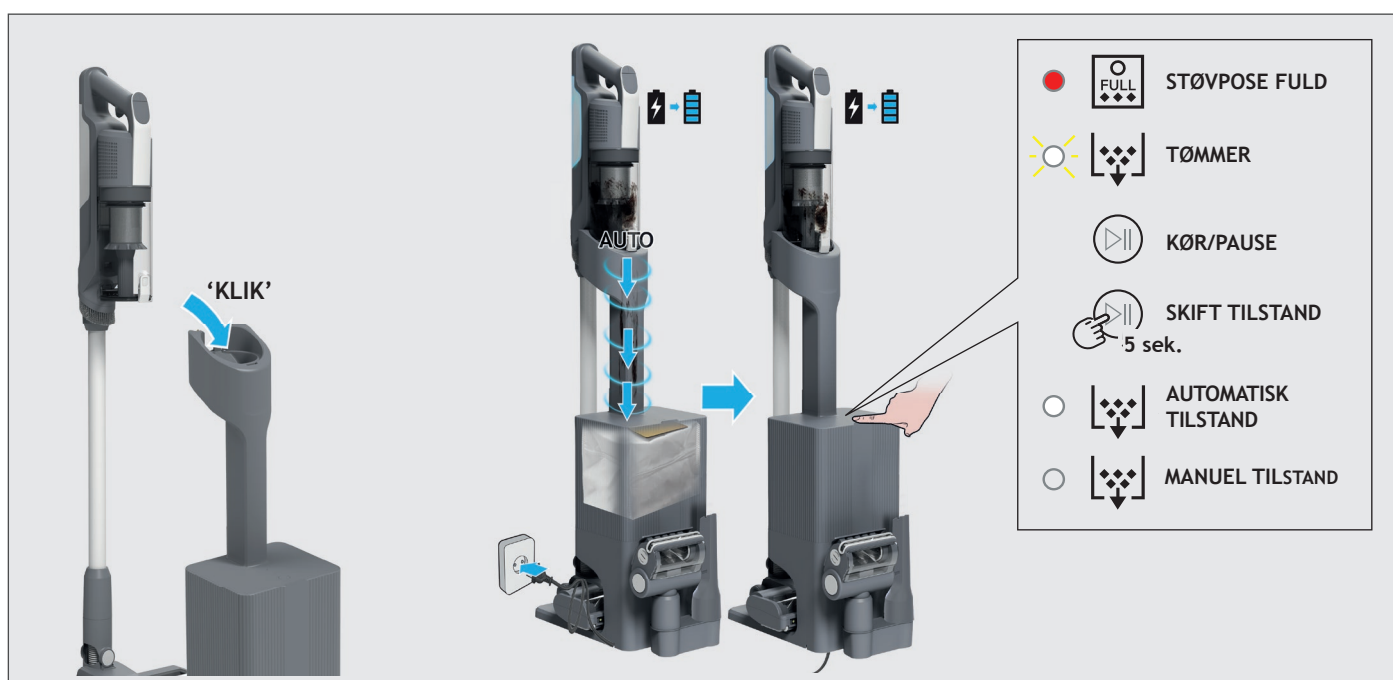
Støvopsamlingsstationen har to driftstilstande: AUTOMatisk tilstand og manuel tilstand. De kan ændres ved at trykke på KØR/PAUSE-knappen øverst på stationen i 5 sek.
Før tømning, skal du sikre dig, at produktet er slukket.

1. AUTOMATISK tilstand

Placer din støvsuger korrekt på stationen. Stationen vil automatisk tømme støvbeholderen.

2. MANUEL tilstand

Placer din støvsuger korrekt på stationen og tryk på KØR/PAUSE-knappen. Stationen vil straks tømme støvbeholderen.



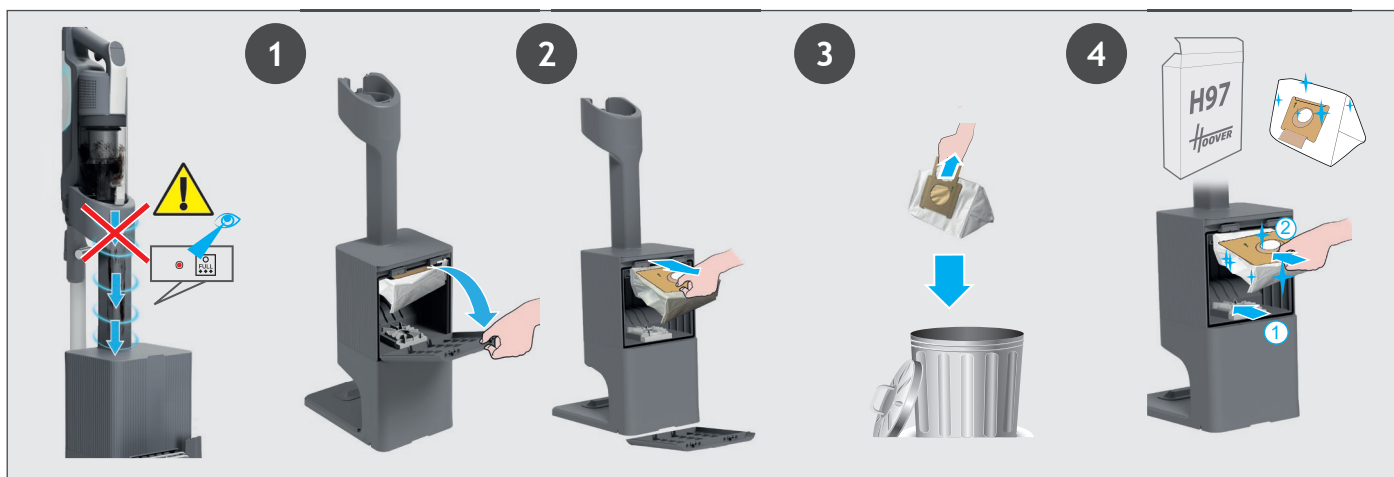
5. VEDLIGEHOLDELSE AF STØVSUGEREN

5.1 UDSKIFTNING AF STØVPOSEN (STATION)

DK

BEMÆRK: Det anbefales at udskifte støvposen når lyset på ikonet for fuld støvpose lyser rødt.

1. Åbn døren til støvposen.
2. Træk støvposen ud.
3. Den fjernede støvpose smides i skraldespanden.
4. Indsæt en ny pose i poseholderen, sørg for, at støvposen er indsat korrekt i dens position. Luk posedøren.

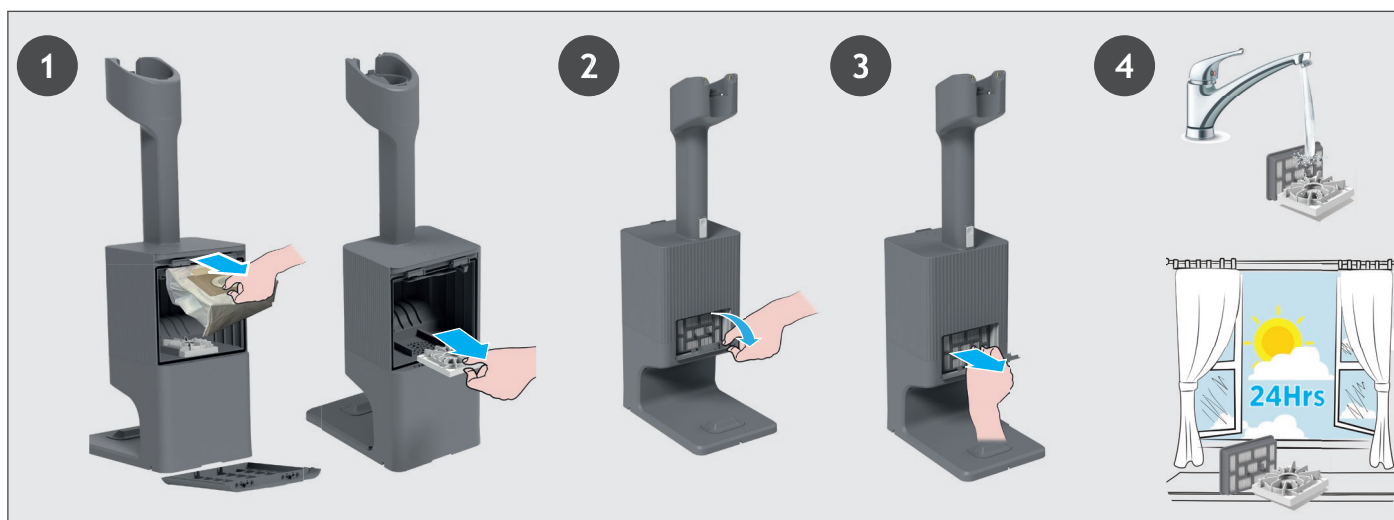


5. VEDLIGEHOLDELSE AF STØVSUGEREN

5.2 RENGØRING AF FILTERET (STATION)

1. Åbn døren til støvposen og fjern støvposen. Skub rammen til præ-motorfilteret ud af stationen.
2. Åbn filterdækslet på bagsiden af stationen.
3. Tag HEPA-filteret ud.
4. Vask præ-motorfilteret og HEPA-filteret med varmt vand, og lad dem tørre fuldkommen før de indsættes i stationen.

BEMÆRK: Vi anbefaler at vaske præ-motorfilteret og HEPA-filteret mindst hver 6 måned, og udskifte dem efter 5 vaskcyklusser.



5. VEDLIGEHOLDELSE AF STØVSUGEREN

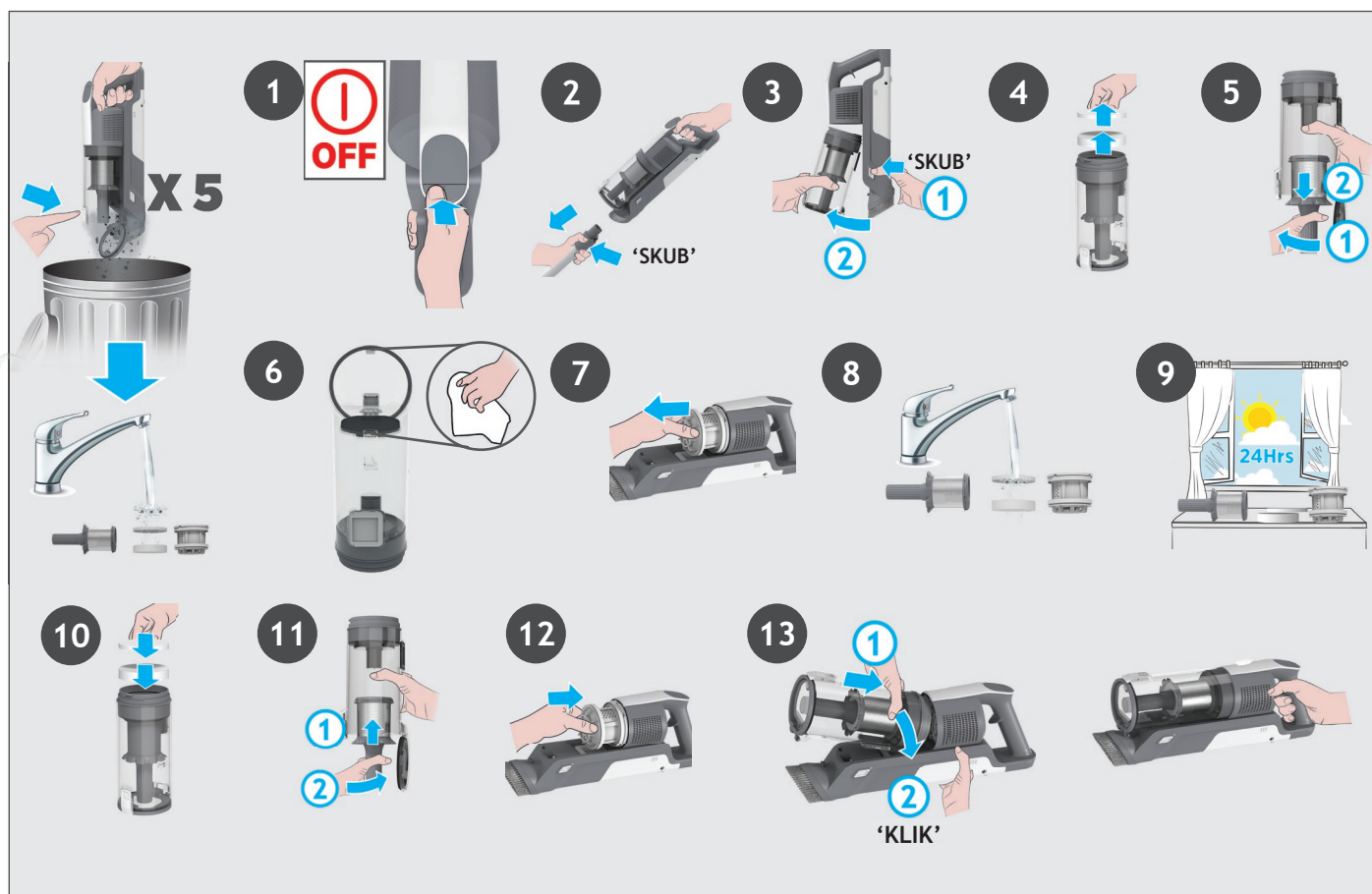
5.3 FILTRE

DK

VIGTIGT: Vi anbefaler, at du vasker filterne efter hver 5. tømning af beholderen for at få den optimale ydeevne.

1. Sørg for, at produktet er slukket.
2. Tryk på udløserknappen på den håndholdte enhed og fjern den håndholdte enhed fra røret.
3. Tryk på udløserknappen på den håndholdte enhed og fjern beholderenheden.
4. Fjern filterne fra beholderen, og adskil de forskellige dele.
5. Fjern metaltrådsfilteret ved at dreje det mod uret.
6. Der er to magneter på henholdsvis de indre og ydre lås på støvbeholderen. Åbn det indvendige låg på støvbeholderen, og brug en tør klud til at fjerne støv og affald som har samlet sig på magneterne.
7. Træk udsugningsfilteret ud af den håndholdte enhed.
8. Vask filterne og beholderen med lunkent vand.
9. Lad dem tørre i 24 timer, før du monterer dem på produktet igen.
10. Placer filteret i støvbeholderen igen i dets originale position.
11. Genmonter trådfilteret i støvbeholderen ved at dreje det med uret, indtil du hører en "kliklyd". Luk beholderklappen.
12. Sæt udsugningsfilteret ind i den håndholdte enhed igen.
13. Indsæt støvbeholderen på den håndholdte enhed igen, indtil du hører et "klik".

BEMÆRK: Der må ikke bruges varmt vand eller vaskemiddel til at rengøre filtret. Skulle det ske at filterne bliver beskadiget, isættes en original Hoover udskiftning.



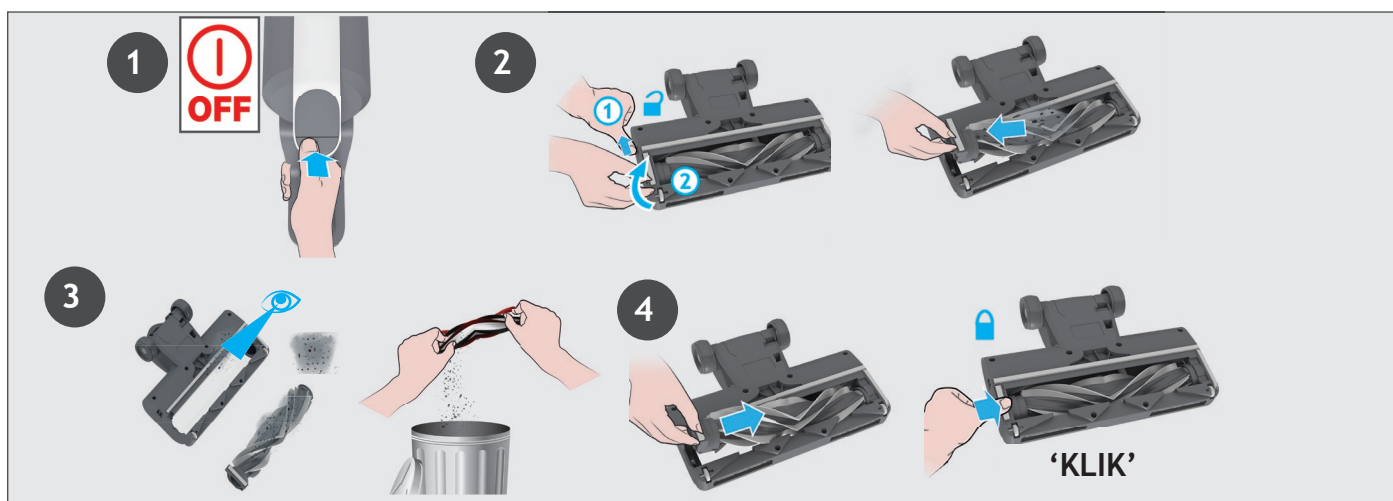
5. VEDLIGEHOLDELSE AF STØVSUGEREN

5.4 GULVMUNDSTYKKE

DK

Takket være ANTI-VRIDNING leveres din Hoover-støvsuger med en integreret kam, som betydeligt reducerer effekten af hår som vikler sig om børstestangen. Men hvis din støvsuger ikke rengøres tilstrækkeligt, skal din børstestang muligvis renses.

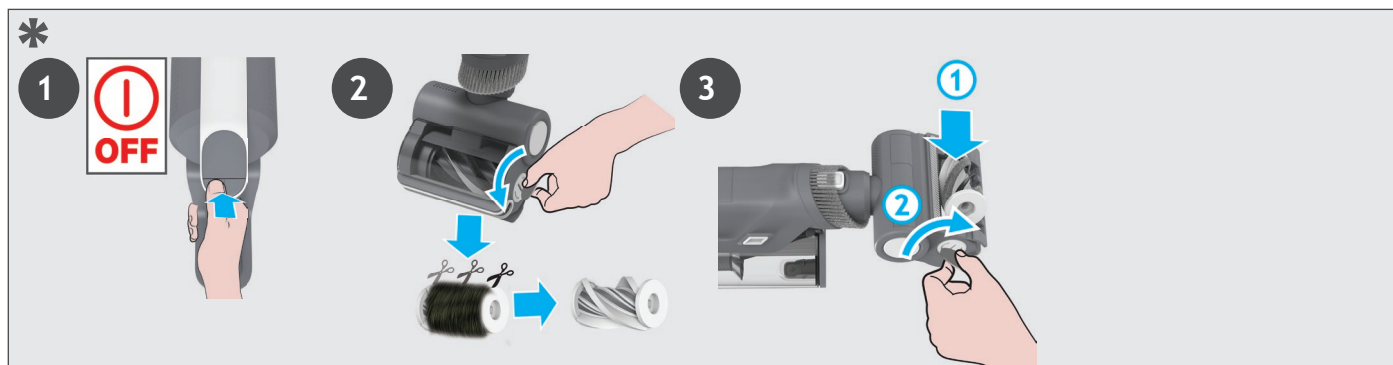
1. Sørg for, at produktet er slukket.
2. Skub skyderen til frigørelse af mundstykkets børstestang til venstre, og træk børsterullen ud.
3. Fjern eventuel ekstra snavs fra børstestangen. Tjek for og fjern eventuel stor snavs indvendigt i mundstykket.
4. Indsæt børstestangen i mundstykket igen, sørg for den er i korrekt position og tryk ned på enden af børstestangen indtil du hører et "KLIK", som angiver, at den er låst i dens position.
5. Saml mundstykket på produktet igen.



5. VEDLIGEHOLDELSE AF STØVSUGEREN

5.5 MOTORISERET VÆRKTØJ TIL KÆLEDYR *

1. Sørg for, at dit produkt er slukket, og tag det motoriserede værktøj til kæledyr af dit produkt.
2. Brug en mønt til at åbne udløserlåsen til børstestangen og fjern børstestangen. Brug en saks til at fjerne sammenfiltrede fiber eller affald fra børstestangen. Tjek i mundstykket og fjern eventuel snavs.
3. Sæt børstestangen i mundstykket igen, og brug en mønt til at låse den i dens position.



* Afhængigt af din model.

5. VEDLIGEHOLDELSE AF STØVSUGEREN

5.6 BLOKERINGER

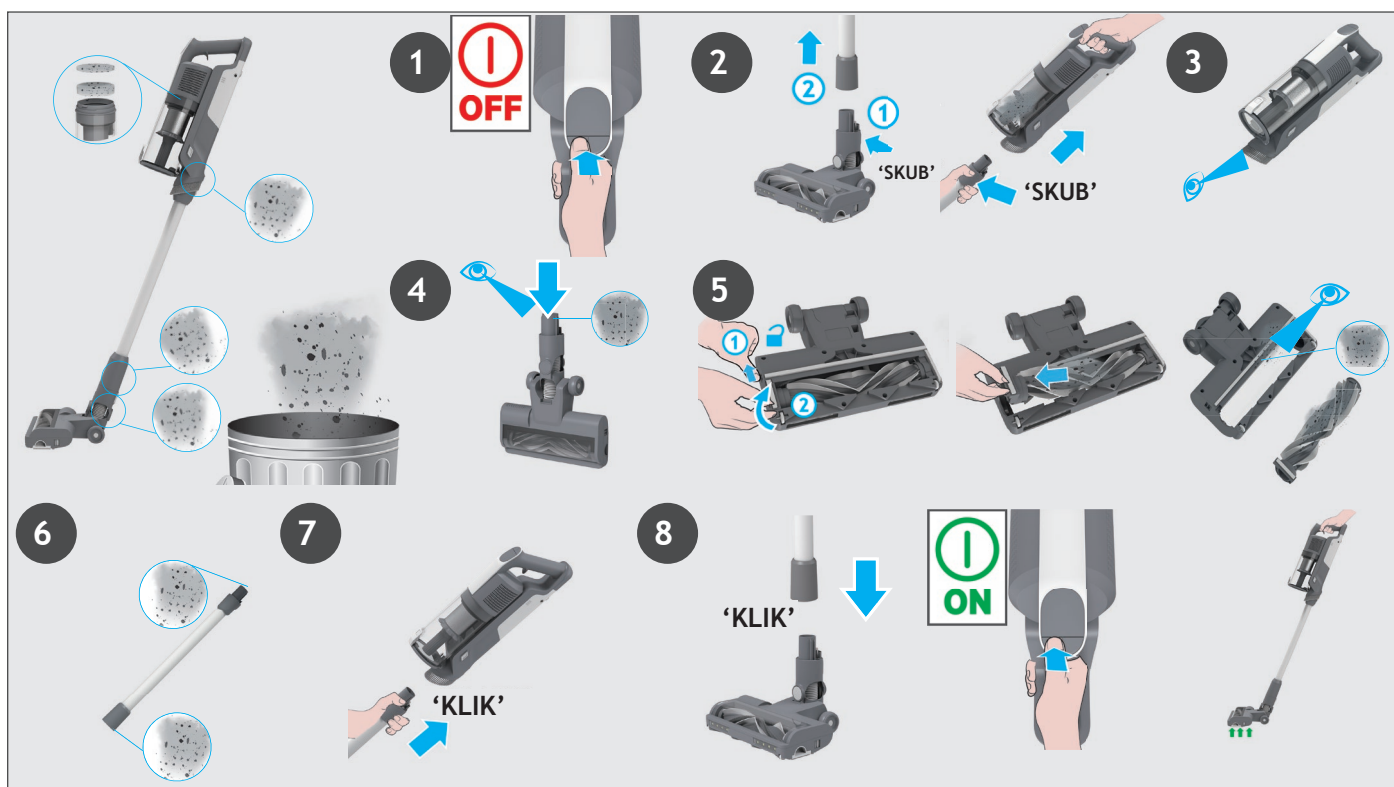
DK

Hvis dit produkt stadig fungerer, men har lav eller ingen sugning, eller hvis børstestangen ikke drejer, kan der være en blokering. Der vises et rødt lys på batteriets opladningsindikator.

Udfør alle vedligeholdelsesanvisninger som angivet i afsnit 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

De følgende områder af dit produkt bør også tjekkes for snavs eller blokeringer:

1. Sørg for, at produktet er slukket.
2. Adskil gulvmundstykket, røret og den håndholdte enhed i henhold til tidligere instruktioner.
3. Kontrollér indløbet på den håndholdte enheds tilslutningsområde for snavs eller blokeringer, og rens dem.
4. Placér bagsiden af mundstykket vertikalt, og tjek visuelt om der er snavs eller blokeringer, og rens dem.
5. Fjern børstestangen og tjek mundstykkets indløbsområde for snavs eller blokeringer, og rens det.
6. Tjek visuelt begge ender af røret og fjern snavs eller blokeringer.
7. Saml dit produkt igen.



Hvis du har problemer med støvsugeren, bedes du bruge den følgende enkle tjekliste, før du kontakter Hoovers kundeservicecenter.

A. Støvsugeren starter ikke.

Kontroller om støvsugeren er opladet.

Kontrollér om batteripakken sidder korrekt.

B. Støvsugeren stopper med at fungere.

Kontroller om der er en tilstopning i luftindgangen eller i røret, ryd det, og sørg for, at produktet er slukket. Når det er gjort, skal du blot trykke på tænd/sluk knappen, og produktet vil fungere igen.

C. Mundstykket stopper med at fungere, og E1 vises på skærmen.

Der er en blokering i mundstykket, eller en forhindring på børstestangen. Sørg for at dit produkt er slukket, og fjern eventuel snavs eller blokeringer, og **følg vedligeholdelsesinstruktionerne i 5.3 for din støvsuger.**

D. Batterier kan ikke oplades.

Dette kan opstå som følge af lange opbevaringsperioder (over et halvt år).

Kontakt Hoover-kundeservice for at bestille en udskiftning af batteriet.

Kontakt Hoover-kundeservice, hvis problemet varer ved.

Bortskaffelse af emballagemateriale

Emballagen er designet til at beskytte enheden mod skader under transport.

Emballagematerialer som bruges, vælges ud fra materialer som er miljøvenlige i forbindelse med bortskaffelse, og bør genbruges. Genbrug af emballagen reducerer brugen af råmaterialer i produktionsprocessen, og reducerer også mængden af affald på lossepladser.

Udskiftning og bortskaffelse af batterier

Denne støvsuger er udstyret med en genopladelige litium-ion batteripakke, som kan udskiftes.

ADVARSEL: Brug kun godkendte udskiftningsdele for din støvsuger. Dele, som ikke er godkendt af Hoover, er farlige og gør din garanti ugyldig.

ADVARSEL: Forsøg ikke at åbne batteripakken og selv reparere den.

1. Tryk på udløserknapperne til batteriet, og tag batteriet ud.
2. Fjern den gamle batteripakke og udskift med en ny batteripakke.
3. Bortskaf batterierne på en sikker måde. Brugte batterier skal afleveres på en genbrugsstation og ikke smides ud sammen med husholdningsaffald.

HOOVER-RESERVEDELE OG FORBRUGSSTOFFER

Udskift altid dele med originale Hoover-reservedele. Disse fås fra din lokale Hoover-forhandler eller direkte fra Hoover.

Når du bestiller dele, skal du altid opgive dit modelnummer.

DIN GARANTI

Garantibetingelserne for denne enhed er som defineret af vores repræsentant i det land, hvor det er solgt. Oplysninger vedrørende disse betingelser kan indhentes hos den forhandler, enheden er købt hos. Kvitteringen skal fremvises i forbindelse med ethvert krav under disse garantibetingelser.

VIGTIGT: Batteriet for denne støvsuger er garanteret i 1 år fra købsdatoen. Efter 1 år har kunden ret til et nyt batteri gratis.

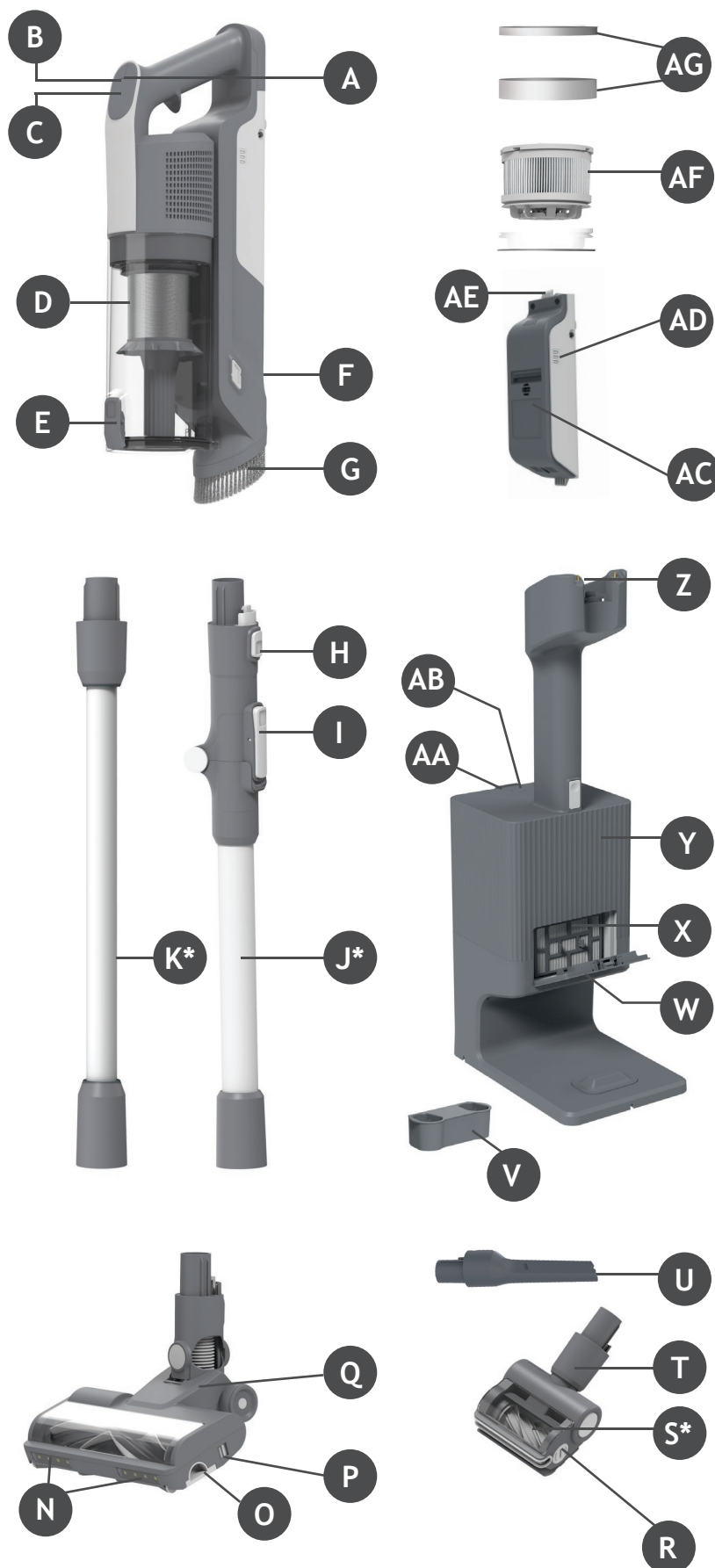
Følgende koder vises muligvis under brug eller ved opstart.

Fejlkode	Beskrivelse
E1	Snavs ophobet i mundstykket eller i det motoriserede værktøj til kæledyr*. Se “VEDLIGEHOLDELSE AF STØVSUGER” 5.3 og 5.4.
E2	Der kan være snavs som blokerer røret, se “VEDLIGEHOLDELSE AF STØVSUGER” 5.6. Hvis det stadig ikke fungerer, skal du kontakte Hoover-kundeservice.
E3	Batteriet overopheder. Fjern batteripakken fra produktet, og lad det køle i nogen tid, hvorefter produktet samles igen. Hvis det stadig ikke fungerer, skal du kontakte Hoover-kundeservice.
E4	Kontakt Hoover-kundeservice.
E5	

PAS PÅ: Hvis nogle af disse fejl varer ved, skal du kontakte Hoover-kundeservice. Prøv IKKE at afmontere produktet på egen hånd.

PRODUKTKOMPONENTER:

- A. På/Av-knapp
- B. Modusknapp
- C. LED-displayskjerm
- D. Støvbeholder
- E. Utløserknapp for Støvbeholderklaff
- F. Utløserknapp for Støvbeholder
- G. Støvbørste
- H. Håndholdt Utløserknapp
- I. Utløserknapp for Flexi-slange
- J. Flexi-slange*
- K. Rør*
- L. Støvpose
- M. Premotorfilter
- N. LED-lys Foran på Munnstykket
- O. Endedeksel for Børsterullen på Munnstykket
- P. Glidebryter for Børsterullen på Munnstykket
- Q. Munnstykke
- R. Utløserknapp for Børsterullen på Mini-kraftmunnstykket
- S. Motorisert Dyremunnstykke*
- T. Utløserknapp for Mini Kraftmunnstykke
- U. Fugemunnstykke
- V. Tilbehørsholder
- W. Filterdeksel
- X. HEPA 13-stasjonfilter
- Y. Hovedenhet for Stasjonen
- Z. Stasjonskontakt
- AA. Dør til Støvposen
- AB. UI-stasjon
- AC. Litiumionbatteri
- AD. Ladeindikator Batteri
- AE. Batteriets Utløserknapp
- AF. Utblåsningsfilter
- AG. Filtersett



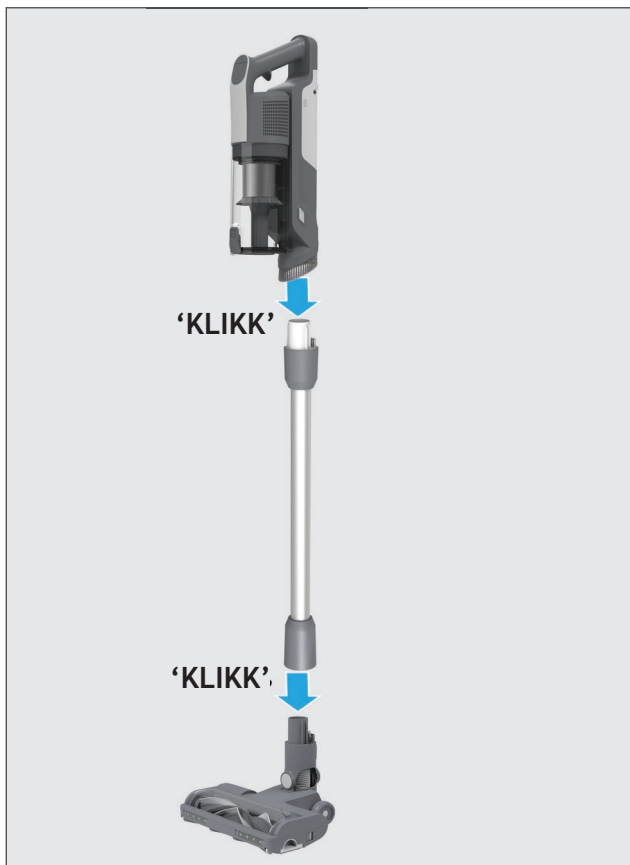
* Avhengig av din modell.

2. FORBEREDING AV STØVSUGEREN DIN

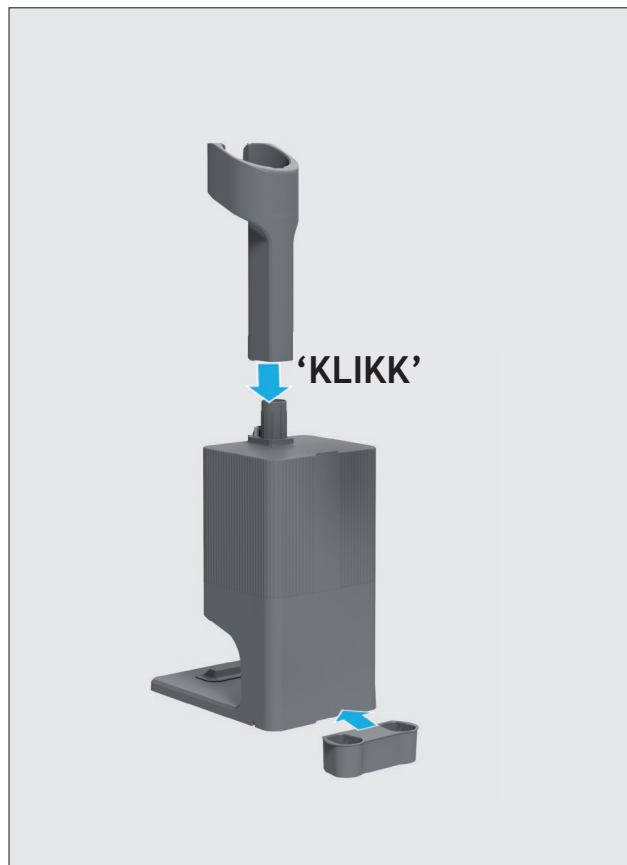
NO

Ta alle produktdelene ut av emballasjen og sett sammen rengjøringsapparatet ditt.

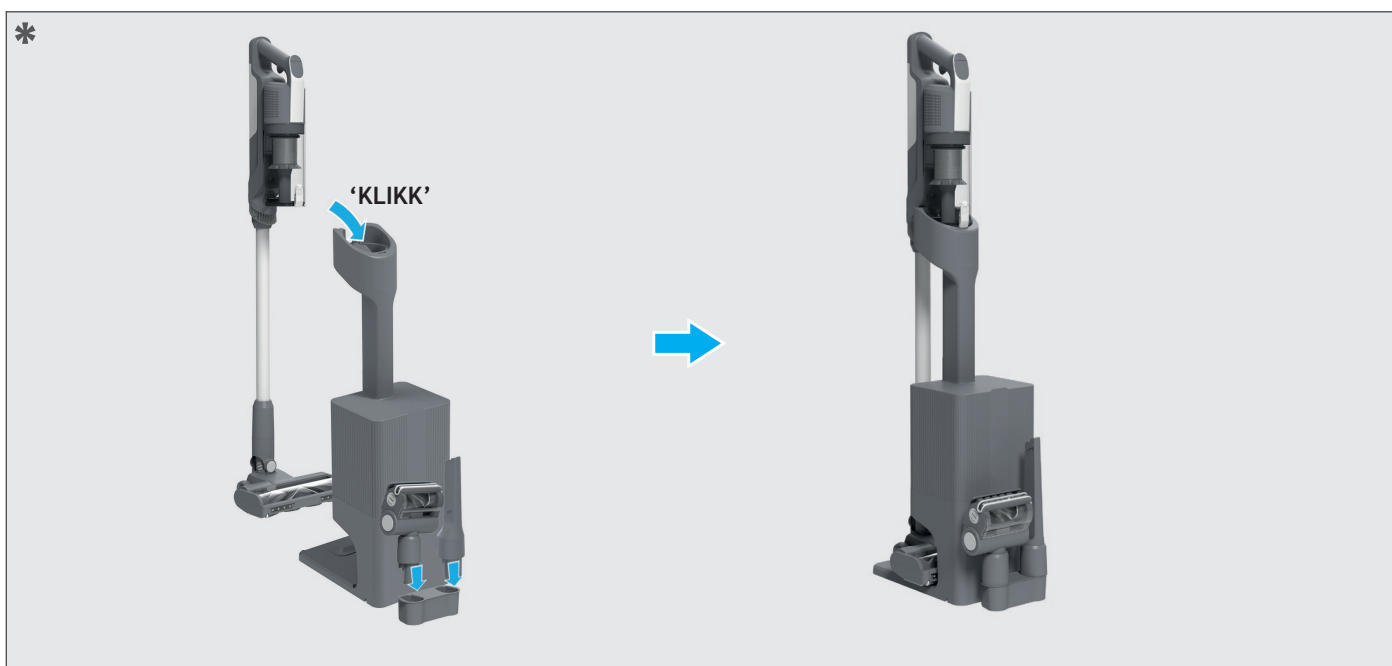
TRINN 1: Sett røret inn i gulvmunnstykket, og fest deretter håndenheten på røret.



TRINN 2: Sett stasjonskontakten inn i stasjonens hovedenhet, og fest deretter tilbehørsholderen til stasjonen.



TRINN 3: Plasser hovedenheten på stasjonen, og legg deretter tilbehøret i holderens spor.



3. LADING AV BATTERIET

NO

Batteriet i produktet ditt leveres ikke fulladet. Lad produktet helt opp før første gangs bruk. Det tar omtrent 3.5 timer.

Når produktet er plassert på stasjonen, vil batteriet lades automatisk.

Når du bruker produktet, vises batteriets sanntidsnivå på LED-displayskjerm. Når gjenværende batterinivå er under 20%, begynner LED-ikonet å blinke med hvitt lys. Det er anbefalt å slå av produktet og lad opp batteriet.

MERK: Det er normalt at laderen blir varm å ta på under lading. Bruk kun laderen som leveres med produktet ditt.



4. BRUK AV STØVSUGEREN DIN

Støvsugeren din har 3 ulike driftsmoduser:

1. Stick-modus.
2. Over-gulv-modus.
3. Håndholdt modus.



* Avhengig av din modell.

4.1 STICK-MODUS

NO

For å bruke produktet ditt i Stick-modus:

1. Plasser foten på munnstykket og trekk røret bakover for å vippe det ned.
2. Trykk på På/Av-knappen for å starte rengjøringen.

MERK: LED-lysene på munnstykket er alltid på, og børsterullen roterer kontinuerlig.

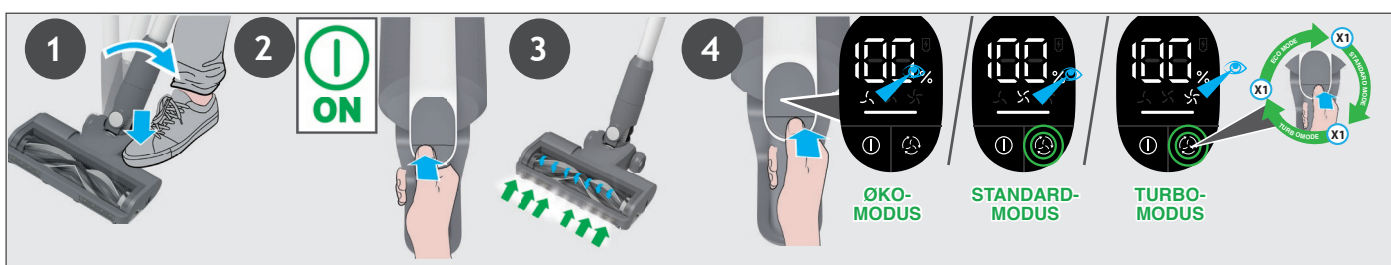
Ved å trykke på modusknappen kan du enkelt bytte mellom de tre rengjøringsmodusene (STANDARD, TURBO, ØKO), avhengig av rengjøringsoppgaven.

Det tilhørende ikonet vil lyse på LED-displayet for å vise gjeldende modus.

Hvis du trenger en grundigere rengjøring under bruk av ditt produkt i Stikkmodus, trykk på bryterknappen til turboikonet lyser for å øke effekten.

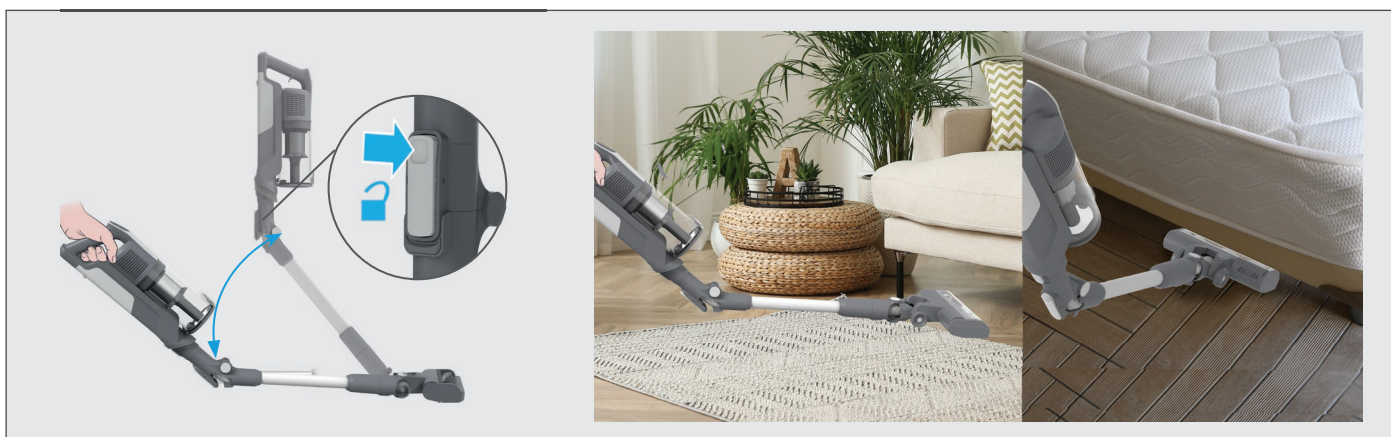
Turbo-ikonet tennes på LED-displayet for å bekrefte ditt valg.

Vær oppmerksom på at dette reduserer batteriets driftstid.



4.1.1 FLEKSIBEL MODUS *

Hvis du vil komme lettere til på vanskelig tilgjengelige områder under møbler, trykker du på knappen for fleksibelt rør for å senke røret til en lavere vinkel.



* Avhengig av din modell.

For å bruke produktet i Over-gulv-modus:

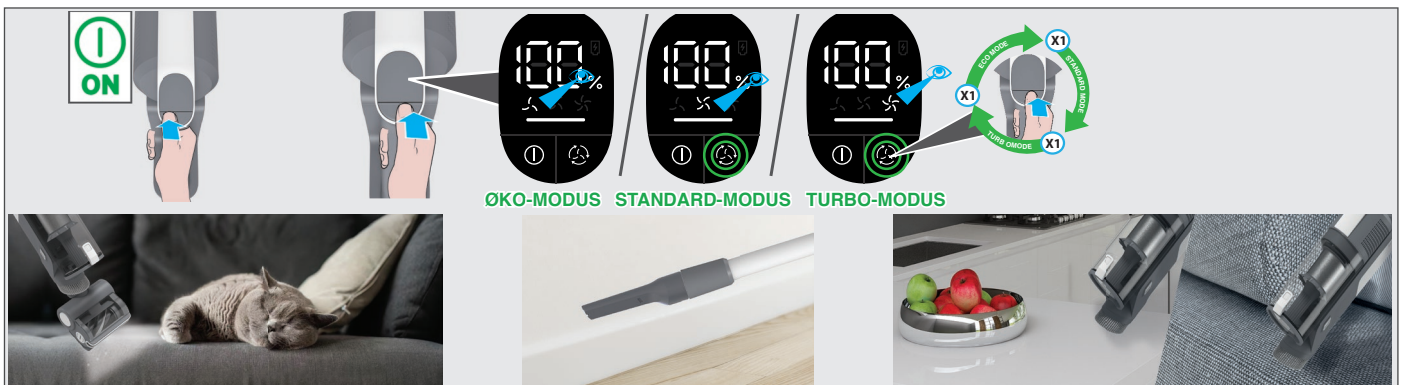
1. Fjern røret fra munnstykket ved å trykke på utløserknappen, og trekk deretter røret ut av gulvmunnstykket.
2. Sett inn ønsket tilbehør i enden av røret.
Alt tilgjengelig tilbehør passer i enden av røret.
3. Trykk på På/Av-knappen for å starte rengjøringen.



For å bruke produktet i håndholdt modus:

1. Fjern den Håndholdte enheten fra røret ved å trykke på utløserknappen til den håndholdte enheten, og trekk ut.
2. Sett inn ønsket tilbehør i enden av den håndholdte enheten.
Alt tilgjengelig tilbehør passer i enden av den håndholdte enheten.
3. Trykk på På/Av-knappen for å starte rengjøringen.

Ved å trykke på modusknappen kan du enkelt bytte mellom de tre rengjøringsmodusene (ØKO, STANDARD, TURBO), avhengig av rengjøringsoppgaven. Det tilhørende ikonet vil lyse på LED-displayet for å vise gjeldende modus.



4.3. STASJON FOR TØMMING AV STØVBEHOLDER

NO

MERK: Det anbefales å tømme støvbeholderen ved hjelp av støvoppsamlingsstasjonen etter hver bruk, eller når støvet når maks-nivålinjen.

Før du bruker stasjonen, må du forsikre deg om at støvposen ikke er full og at den er riktig installert. Lukk deretter døren til støvbeholderen og koble til strømkabelen.

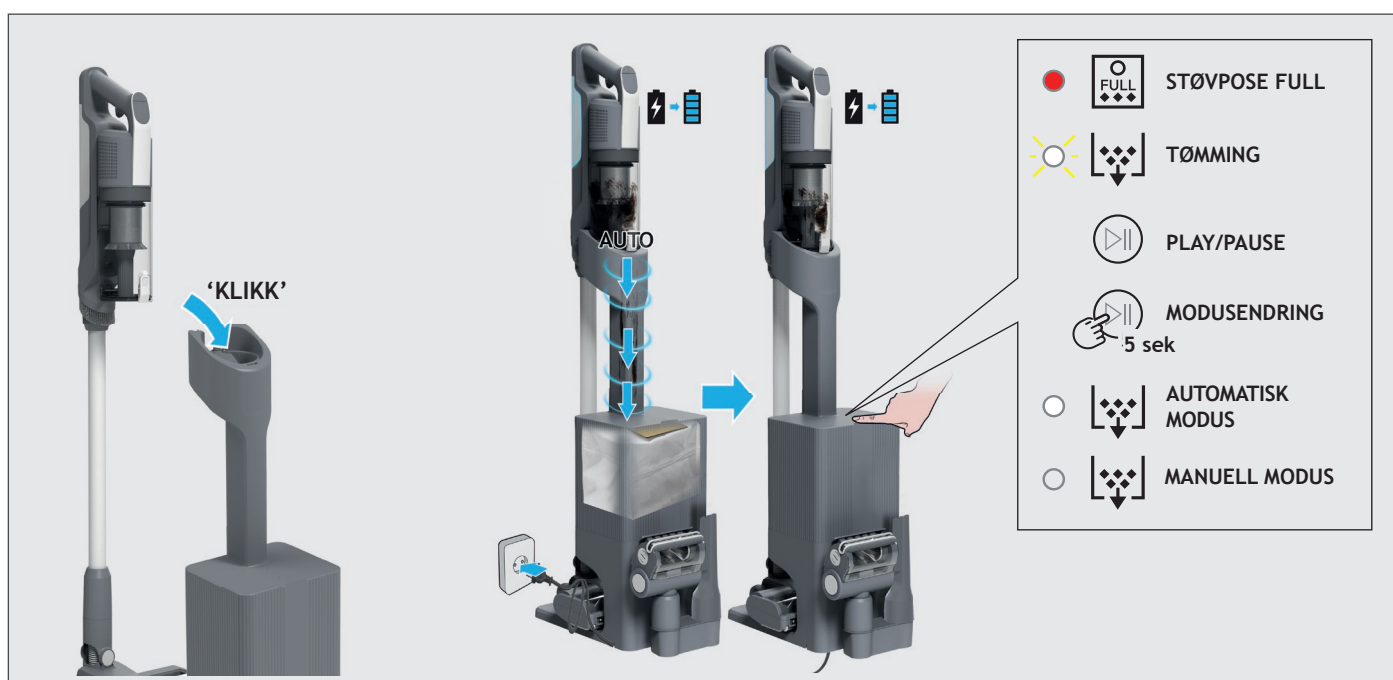
Støvoppsamlingsstasjonen har to arbeidsmoduser: AUTOMATISK modus og manuell modus. Du kan bytte mellom dem ved å holde INNE Play/Pause-knappen på toppen av stasjonen i 5 sekunder. Før tømning må du sørge for at produktet er slått av.

1. AUTOMATISK modus

Plasser støvsugeren riktig på stasjonen, så vil stasjonen tømme støvbeholderen automatisk.

2. MANUELL modus

Plasser støvsugeren riktig på stasjonen, og trykk på PLAY/PAUSE-knappen, stasjonen vil da starte tømningen av støvbeholderen umiddelbart.



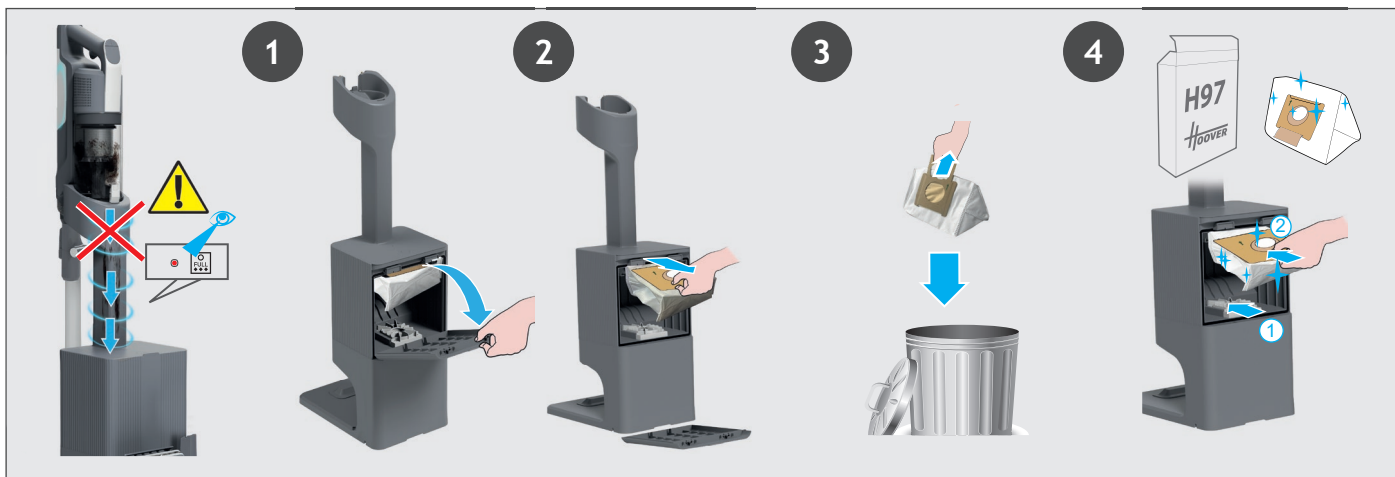
5. VEDLIKEHOLD AV STØVSUGEREN

5.1 BYTTE STØVPOSE (STASJON)

NO

MERK: Det anbefales å bytte støvposen når lampen for støvpose full lyser rødt.

1. Åpen posedøren.
2. Trekk ut støvposen.
3. Kast den fjernede støvposen i søppelbøtten.
4. Sett en ny pose inn i poseholderen, og sørg for at støvposen er riktig plassert. Lukk posedøren.

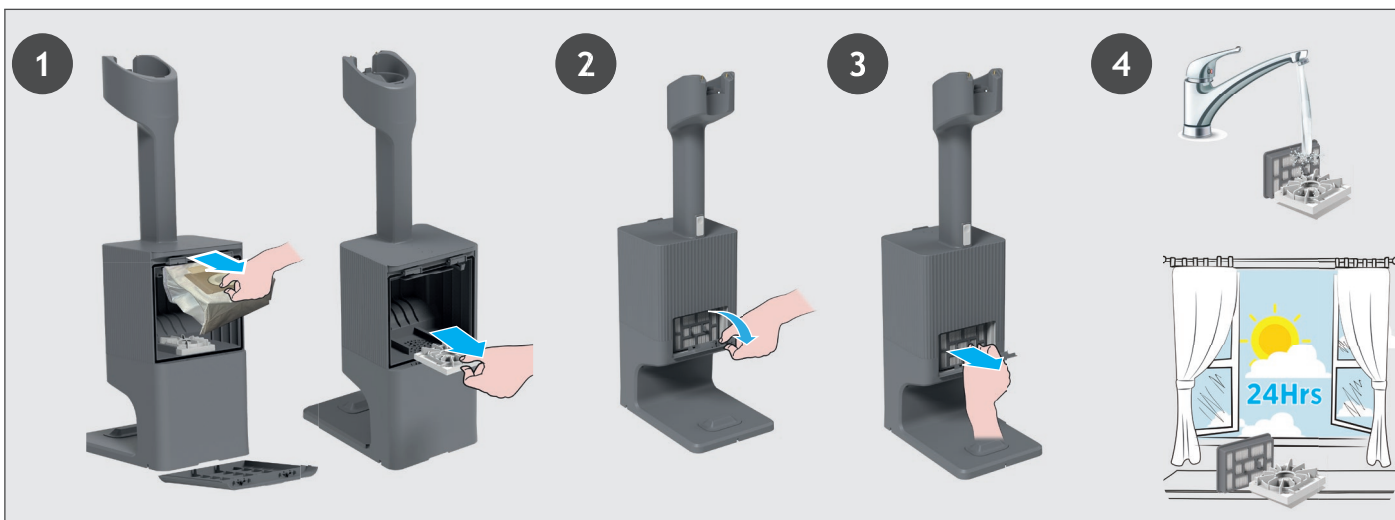


5. VEDLIKEHOLD AV STØVSUGEREN

5.2 RENGJØRING AV FILTERET (STASJON)

1. Åpne posedøren og fjern støvposen. Skyv pre-motorfilterrammen ut av stasjonen.
2. Åpne filterdekselet på baksiden av stasjonen.
3. Ta ut HEPA-filteret.
4. Vask pre-motorfilteret og HEPA-filteret i varmt vann, og la dem tørke helt før du setter dem tilbake i stasjonen.

MERK: Vi anbefaler å vaske pre-motorfilteret og HEPA-filteret minst hver 6 måneder og å bytte dem etter 5 vask.



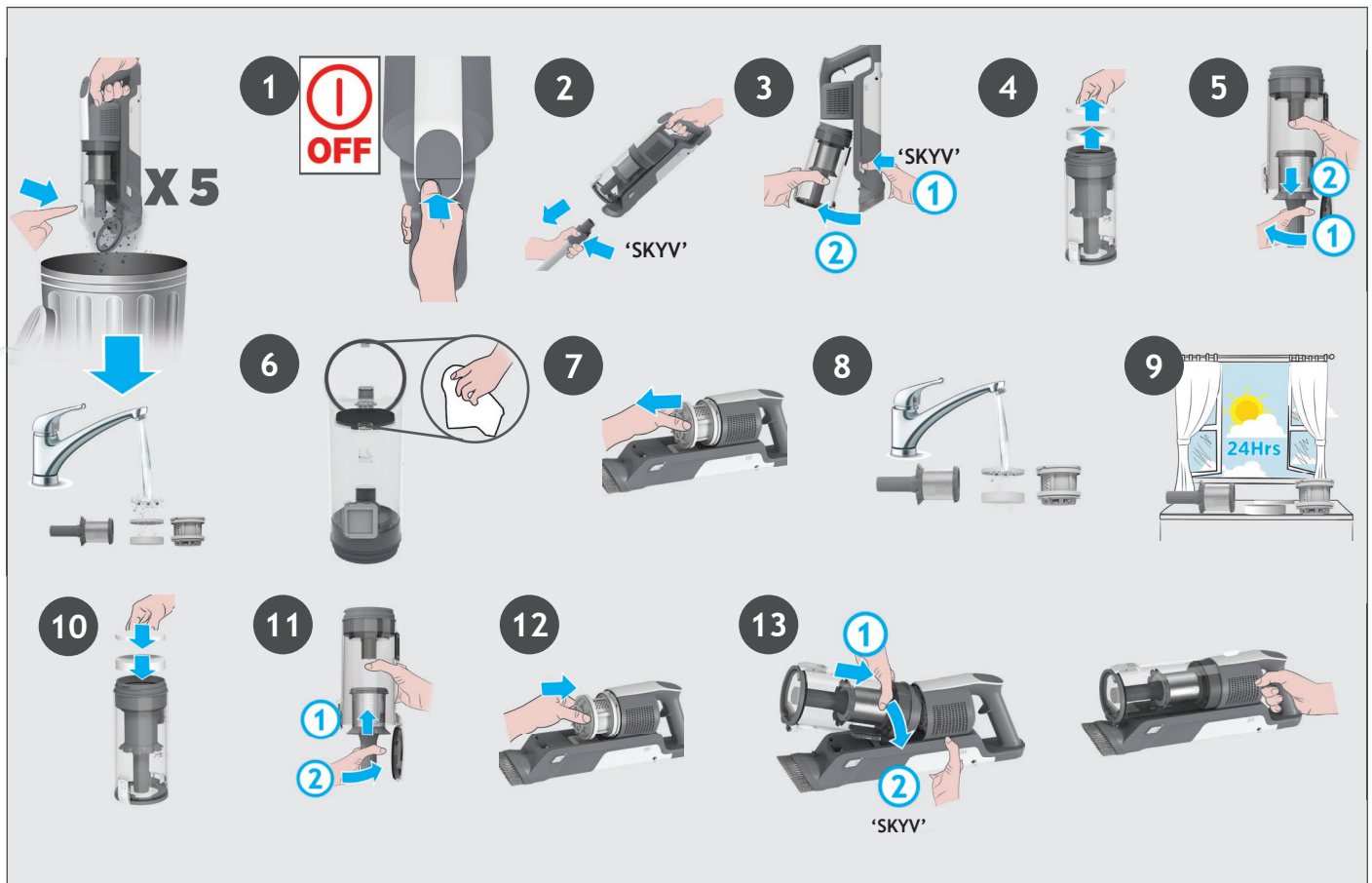
5. VEDLIKEHOLD AV STØVSUGEREN

5.3 FILTERE

NO

VIKTIG: For best ytelse, anbefales det å vaske filterne hver 5 ganger beholderen tømmes.

1. Pass på at produktet er slått av.
 2. Trykk på utløserknappen for den håndholdte enheten, og fjern den fra røret.
 3. Trykk på utløserknappen for beholderen og fjern beholderenheten fra håndenheten.
 4. Ta ut filterne fra beholderen og skill de ulike delene.
 5. Fjern metallfilteret ved å vri det mot klokken.
 6. Det er to magneter, én på det indre lokket og én på det ytre lokket til støvbeholderen. Åpne det indre lokket på støvbeholderen og bruk en tørr klut til å fjerne støv og smuss som har samlet seg på magnetene.
 7. Trekk ut eksosfilteret fra håndenheten.
 8. Vask filterne og støvbeholderen med lunkent vann.
 9. La dem tørke i 24 timer før de monteres på produktet ditt.
 10. Sett filteret tilbake i støvbeholderen i sin opprinnelige posisjon.
 11. Sett nettingfilteret tilbake i støvbeholderen ved å rotere det med klokken til du hører et "klikk". Lukk støvbeholderklaffen.
 12. Sett avgassfilteret inn i den håndholdte enheten igjen.
 13. Sett støvbeholderen inn i den håndholdte enheten til du hører et "klikk".
- MERK:** Ikke bruk varmt vann eller rengjøringsmidler til rengjøring av filterne. Hvis filterne mot formodning blir skadet, bør du bruke en original erstatningsdel fra Hoover.



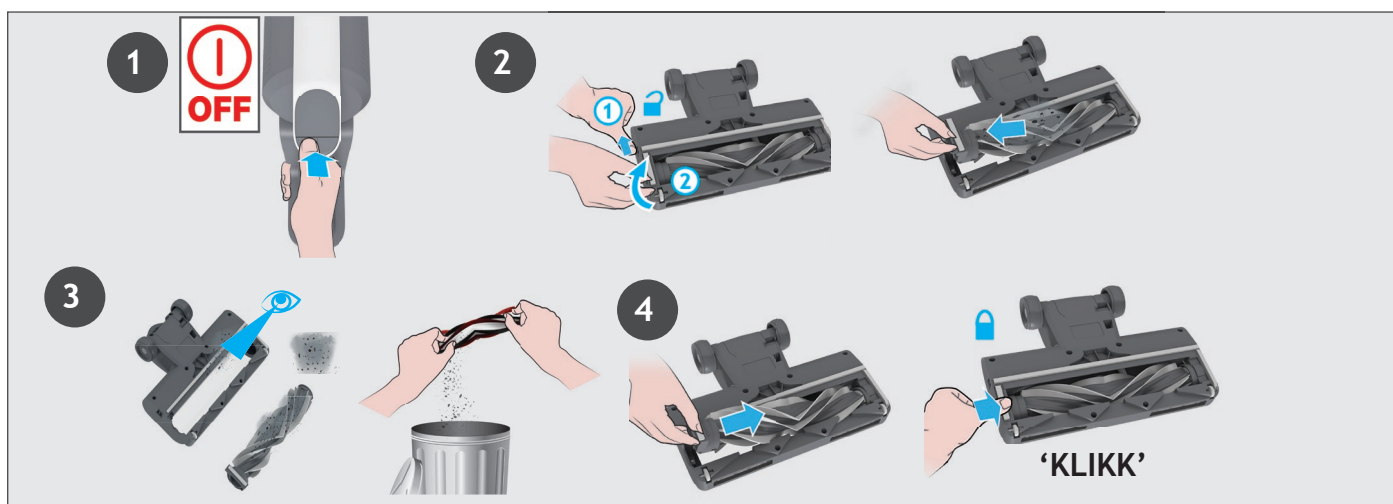
5. VEDLIKEHOLD AV STØVSUGEREN

5.4 MUNNSTYKKE FOR GULV

NO

Takket være ANTI-TWIST har Hoover-støvsugeren din en integrert kam som reduserer at hår vikler seg rundt børsterullen. Uansett, hvis støvsugeren ikke suger effektivt, må kanskje børsterullen rengjøres.

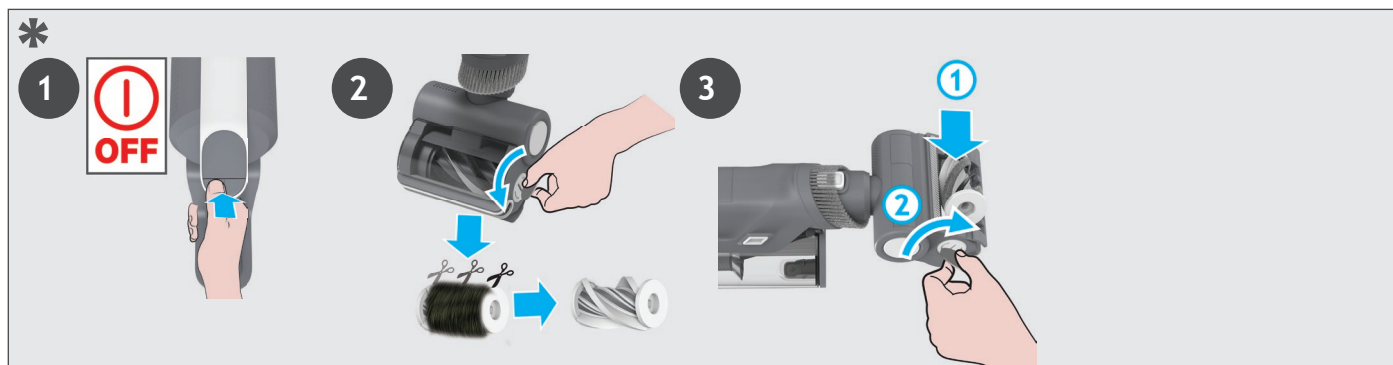
1. Pass på at produktet er slått av.
2. Skyv utløserbryteren for munnstykkets børsterull til venstre og trekk ut børsterullen.
3. Fjern eventuelle avfallsrester fra børsterullen. Kontroller og fjern eventuelt større avfallsrester fra innsiden av munnstykket.
4. Sett børsterullen inn i riktig posisjon i munnstykket igjen, og trykk ned i enden av børsterullen til du hører et "KLIKK" og den låses i posisjon.
5. Sett munnstykket tilbake på produktet.



5. VEDLIKEHOLD AV STØVSUGEREN

5.5 MOTORISERT DYREMUNNSTYKKE *

1. Sørg for at produktet er slått av, og fjern det motoriserte dyreverktøyet fra enheten.
2. Åpne børsterullens utløserlås med en mynt og ta ut børsterullen. Bruk en saks til å fjerne sammenfiltrede fibre eller smuss fra børsterullen. Kontroller munnstykket innvendig og fjern eventuelle avfallsrester.
3. Sett børsterullen tilbake på plass og lås den i posisjonen ved hjelp av en mynt.



5. VEDLIKEHOLD AV STØVSUGEREN

5.6 BLOKKERINGER

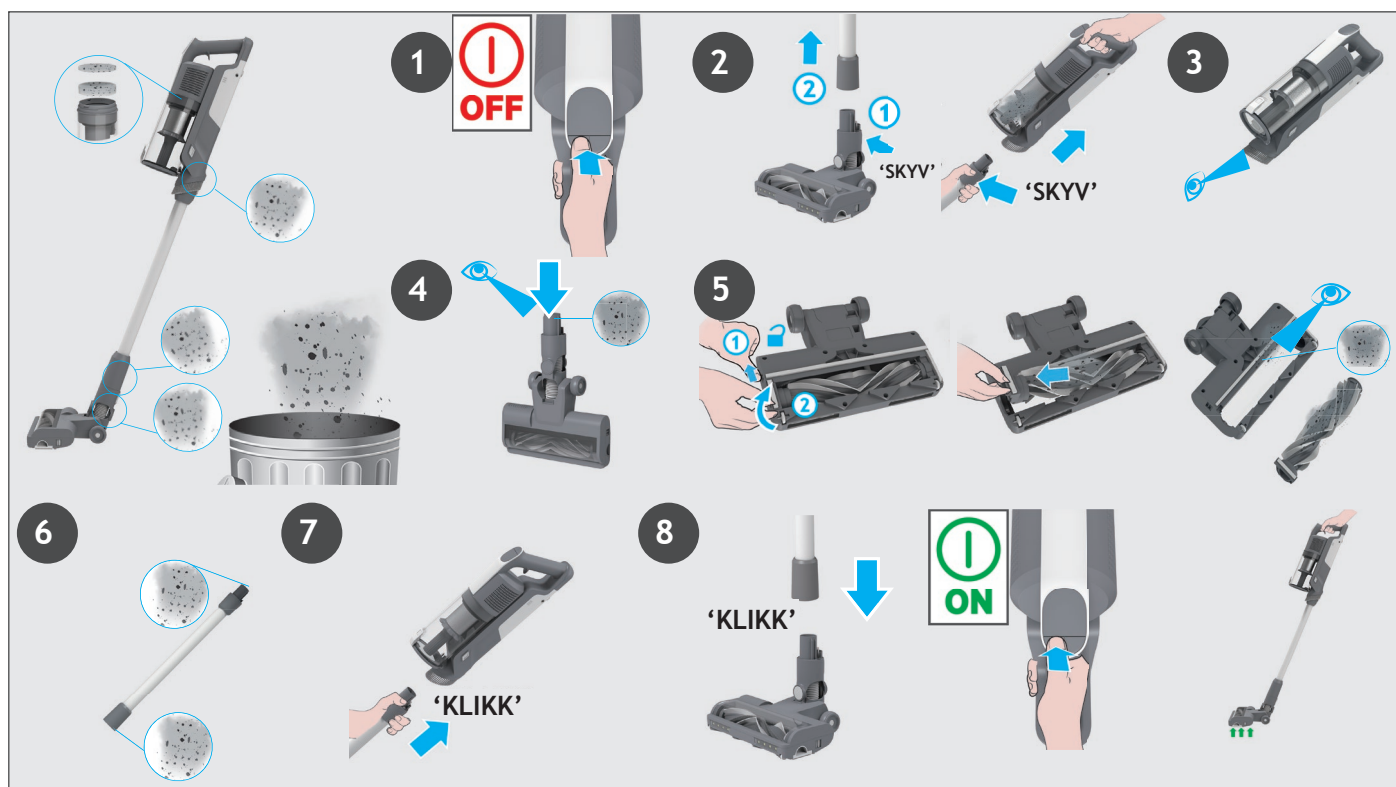
NO

Hvis produktet fortsatt er i drift, men har lav eller ingen sugeevne, eller hvis børsterullen ikke roterer, kan det være en blokkering. Et rødt lys vil vises på batteriets ladeindikator.

Utfør alle vedlikeholdsinstruksjoner som er beskrevet i seksjonene 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

Følgende andre områder på produktet bør du også sjekke for avfallsrester eller blokkeringer:

1. Pass på at produktet er slått av.
2. Skill gulvmunnstykket, røret og håndenheten fra hverandre i henhold til de tidligere instruksjonene.
3. Sjekk visuelt området rundt inntaket på håndenheten for smuss eller blokkeringer, og rengjør det.
4. Plasser munnstykkehalsen vertikalt og kontroller visuelt om det finnes avfallsrester eller hindringer, og rengjør den.
5. Fjern børsterullen og sjekk munnstykkets innsugingsområde for avfall eller hindringer, og rengjør den.
6. Sjekk begge endene av røret visuelt og fjern eventuelt smuss eller blokkeringer.
7. Sett produktet ditt sammen igjen.



Hvis du får problemer med støvsugeren, følg denne enkle sjekklisten før du kontakter Hoover Kundeservice.

A. Støvsugeren kan ikke slås på.

Kontroller at støvsugeren er ladet opp.

Kontroller at batteripakken er riktig montert på plass.

B. Støvsugeren har sluttet å virke.

Kontroller om det er blokkeringer i luftinntaket eller i røret, fjern dem og kontroller at produktet er skrudd AV. Når dette er gjort, er det bare å trykke på på/av-knappen for å skru på produktet igjen.

C. Munnstykket slutter å fungere, og E1 vises i displayet.

Det er en blokkering i munnstykket eller en hindring for børsterullen. Sørg for at produktet er slått AV, og fjern eventuelle rester eller blokkeringer, og **følg Vedlikehold av støvsuger - instruksjoner for punkt 5.3.**

D. Batteriene kan ikke lades.

Dette kan skyldes lagring over lenger tid (mer enn et halvt år).

Ta kontakt med Hoover kundeservice for å avtale utskifting av batteri.

Ta kontakt med Hoover kundeservice dersom problemet vedvarer.

Avhending av emballasjematerialet

Emballasjen er utformet for å beskytte apparatet mot skader under transport.

Emballasjematerialene som brukes er valgt ut fra miljøvennlige hensyn ved avhending og bør resirkuleres. Resirkulering av emballasjen reduserer bruken av råmaterialer i produksjonsprosessen og reduserer også mengden avfall som havner på deponi.

Utskifting og avhending av Batterier

Denne støvsugeren er utstyrt med en oppladbar litium-ion-batteripakke som kan byttes ut.

ADVARSEL: Bruk bare godkjente reservedeler til støvsugeren din. Å bruke deler som ikke er godkjent av Hoover er farlig og vil ugyldiggjøre garantien.

ADVARSEL: Ikke prøv å åpne batteripakken og reparere den selv.

1. Trykk på batteriets utløserknapp og trekk ut batteriet.
2. Fjern den gamle batteripakken og erstatt den med den nye batteripakken.
3. Kast batteriene på en trygg måte. Brukte batterier bør leveres til en gjenbruksstasjon, og ikke kastes sammen med husholdningsavfall.

HOOVER RESERVEDELER OG FORBRUKVARER

Bytt alltid deler med originale Hoover-reservedeler. Disse er tilgjengelige fra din lokale Hoover-forhandler eller direkte fra Hoover.

Når du bestiller deler, må du alltid oppgi modellnummeret ditt.

DIN GARANTI

Garantibetingelsene for dette apparatet er som definert av vår representant i det landet der det ble solgt. Detaljer vedrørende disse betingelsene fås fra forhandleren der apparatet ble kjøpt. Kjøpsbevis eller kvittering må fremvises når du fremmer et krav i henhold til denne garantien.

VIKTIG: Batteriet som medfølger denne støvsugeren har 1 års garanti fra kjøpsdato. Etter 1 år må kunden selv stå for kostnaden av et nytt batteri.

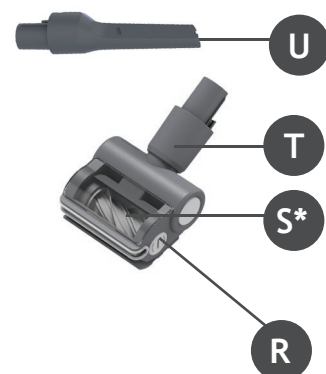
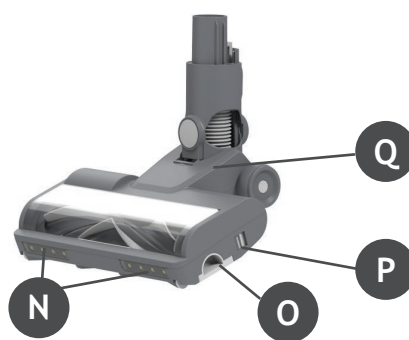
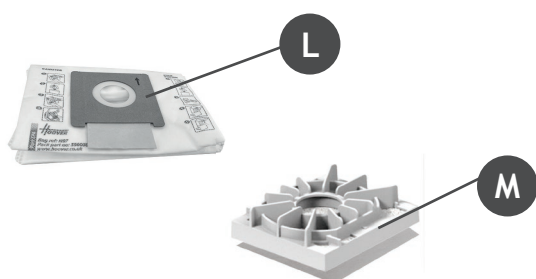
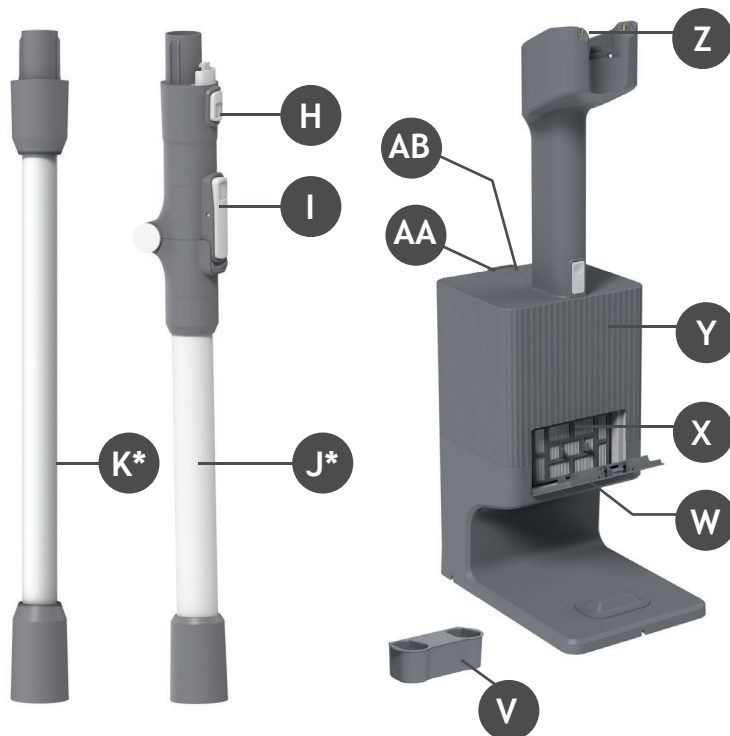
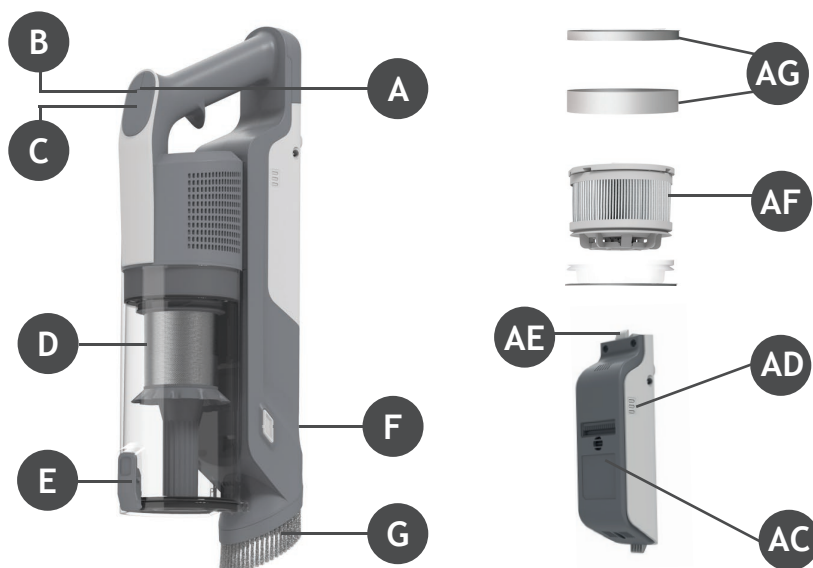
Følgende feilkoder kan vises under bruk eller ved oppstart.

Kodefeil	Forklaring
E1	Søppel eller blokkering i munnstykket eller i det motoriserte verktøyet for dyrehår*. Se “VEDLIKEHOLD AV STØVSUGEREN” 5.3 og 5.4.
E2	Det kan være at smuss blokkerer røret. Se “VEDLIKEHOLD AV STØVSUGER” punkt 5.6. Hvis det fortsatt ikke fungerer, vennligst kontakt Hoover kundeservice.
E3	Batteriet blir overopphetet. Fjern batteripakken fra produktet og la den avkjøles en stund før du monterer den tilbake. Hvis det fortsatt ikke fungerer, vennligst kontakt Hoover kundeservice.
E4	Vennligst kontakt Hoover kundeservice.
E5	

FORSIKTIG: Hvis noen av disse feilene vedvarer, kontakt Hoover kundeservice. IKKE forsøk å demontere produktet selv.

PRODUKTKOMPONENTER:

- A. På/av-knapp
- B. Lägesknapp
- C. LED-display
- D. Dammbehållare
- E. Frigöringsknapp för dammbehållarklaffen
- F. Frigöringsknapp för dammbehållaren
- G. Dammborste
- H. Frigöringsknapp för handhållen funktion
- I. Frigöringsknapp för Flexi-rör
- J. Flexi-rör*
- K. Skaft*
- L. Dammpåse
- M. Förmotorfilter
- N. Munstyckets främre LED-lampa
- O. Ändkåpa för borstmunstycke
- P. Frigöringsreglage för borstmunstycke
- Q. Munstycke
- R. Frigöringsknapp för miniborstmunstycke
- S. Motoriserat husdjursverktyg*
- T. Frigöringsknapp för minimunstycke
- U. Verktyg för springor
- V. TillbehörsHållare
- W. Filterkåpa
- X. HEPA-13-stationsfilter
- Y. Stationens huvuddel
- Z. Stationskontakt
- AA. Dammpåslucka
- AB. Stationens användargränssnitt
- AC. Litiumjonbatteri
- AD. Batteriladdningsindikator
- AE. Frigöringsknapp för batteri
- AF. Utblåsningsfilter
- AG. Filtersats



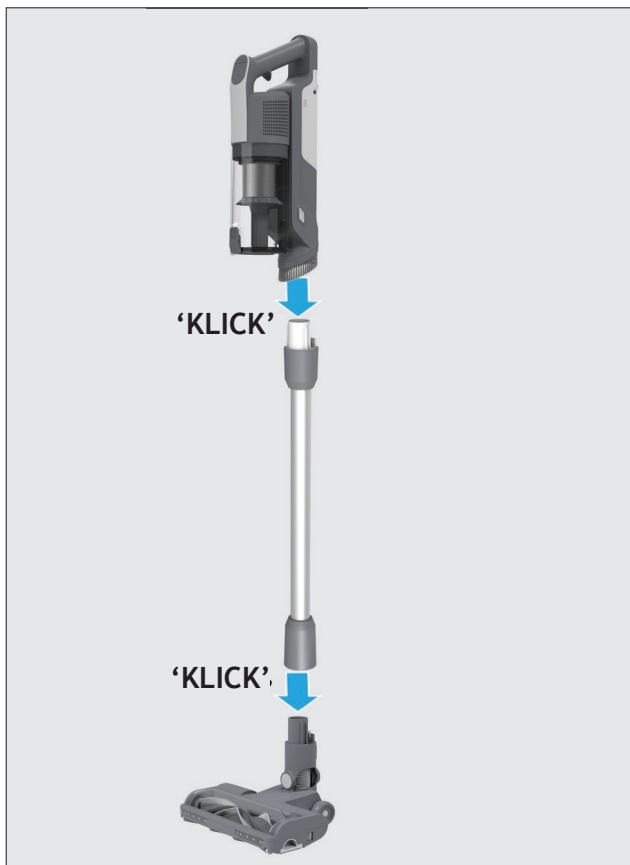
* Beroende på din modell.

2. FÖRBERED DIN DAMMSUGARE

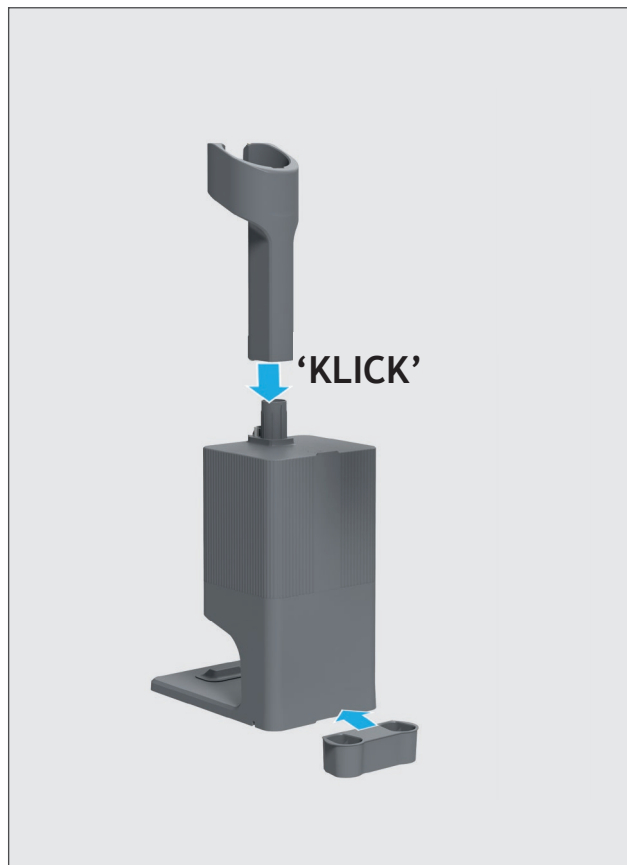
SE

Ta ut produktens alla delar från förpackningen och sätt ihop din dammsugare.

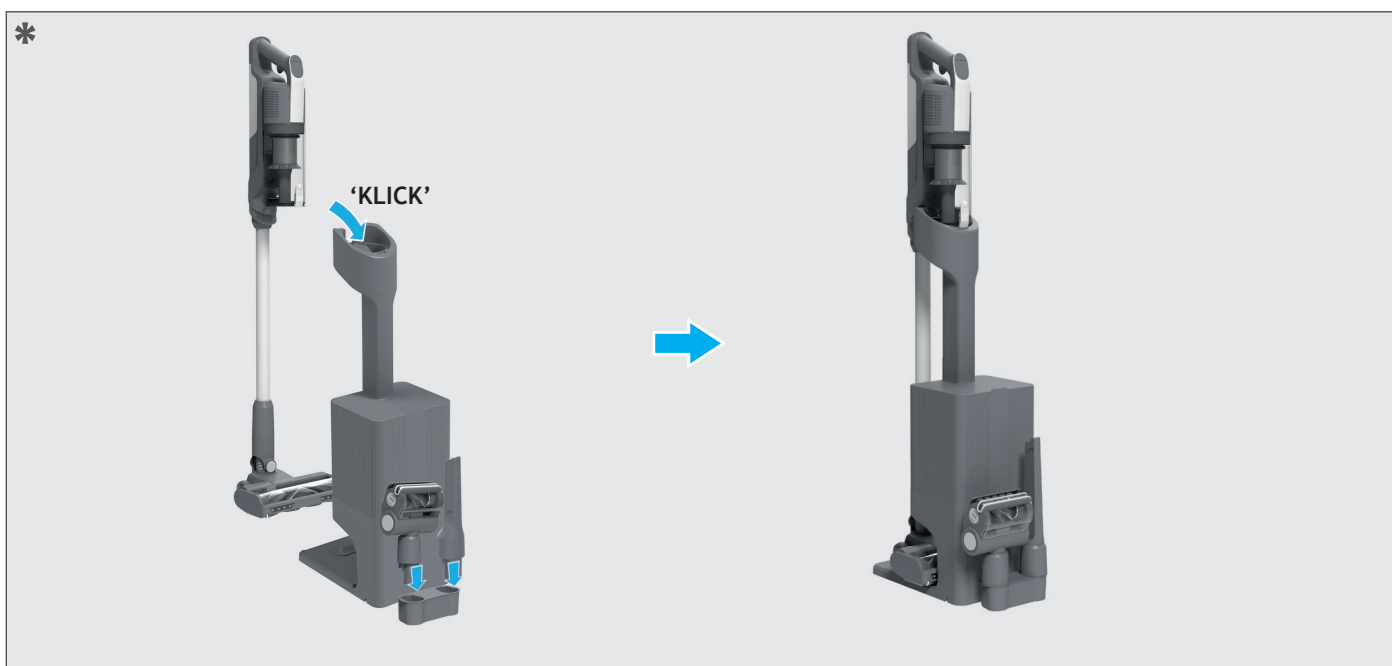
STEG 1: Sätt fast röret i golvmunstycket och montera sedan handenheten på röret.



STEG 2: Sätt fast stationskontakten i stationens huvuddel och montera sedan tillbehörshållaren i stationen.



STEG 3: Placera huvudenheten på stationen och sätt därefter tillbehören i hållarens fack.



3. LADDA BATTERIET

SE

Batteriet i din produkt är inte fulladdat. Ladda produkten helt före första användning. Det tar cirka 3,5 timmar.

När produkten är ansluten till stationen laddas batteriet automatiskt.

När du använder produkten visas batteriets laddningsnivå i realtid på LED-displayen. När den återstående laddningen är lägre än 20 % börjar LED-ikonen blinka med vitt ljus. Det rekommenderas att du stänger av produkten och laddar batteriet.

OBS! Det är normalt att laddaren blir varm när laddning pågår. Använd endast laddare som medföljde produkten.



4. ANVÄNDNING

Det finns 3 olika arbetslägen för din dammsugare:

1. Stavläge.
2. Ovanför golv-läge.
3. Handhållet läge.



* Beroende på din modell.

Så här använder du din produkt i stavläge:

1. Placera foten på munstycket och dra tillbaka för att luta tillbaka skaftet.
2. Tryck på strömbrytaren på/av för att börja rengöringen.

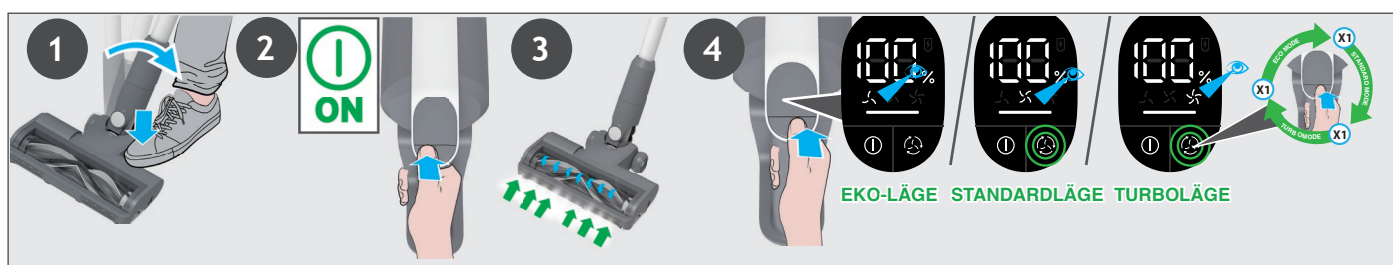
OBS! Munstyckets LED-lampor är alltid tända och borststängen roterar alltid. Genom att trycka på lägesknappen kan du enkelt växla mellan de tre rengöringslägena (STANDARD, TURBO, EKO) beroende på rengöringsuppgiften.

Motsvarande ikon tänds på LED-displayen för att visa det aktuella läget.

Om du behöver en mer grundlig rengöring när du använder produkten i stavläget, trycker du på strömbrytaren tills turboikonen lyser för att öka effekten.

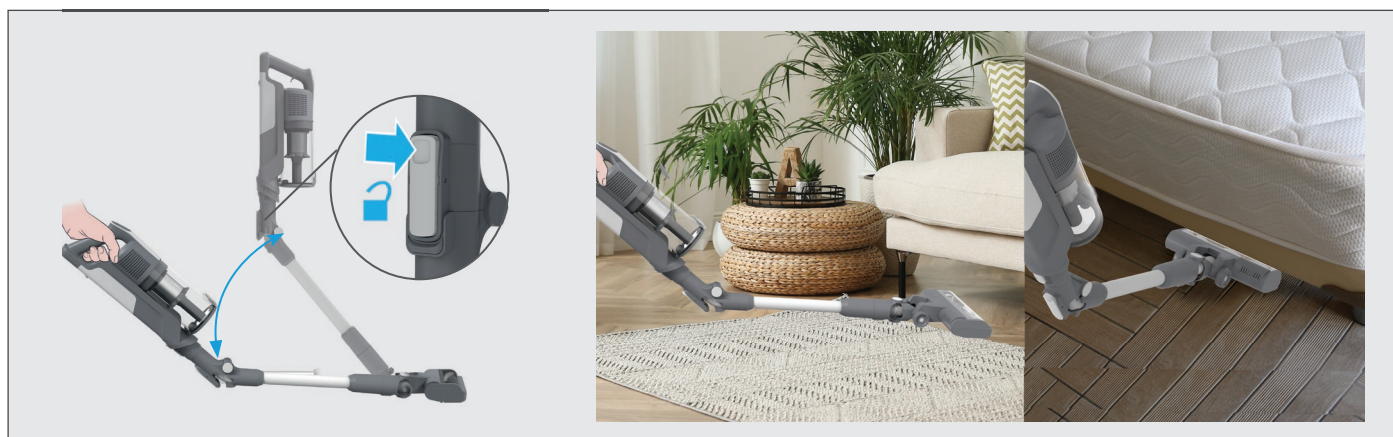
Turboikonen kommer att tändas på LED-displayen för att bekräfta ditt val.

Observera att detta kommer att minska din batteritid.



4.1.1 FLEXIBELT LÄGE *

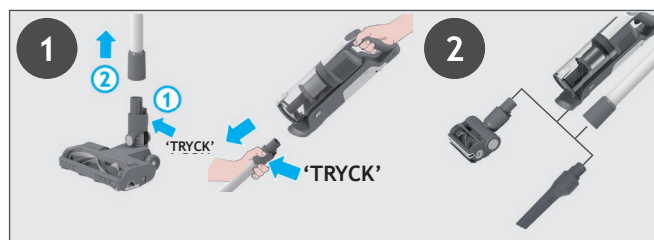
Om du vill ha lätt åtkomst till svåråtkomliga områden under möbler, tryck på den flexibla slangens frigöringsknapp för att positionera slang i en lägre vinkel.



* Beroende på din modell.

Så här använder du din produkt i Ovanför golv-läget:

1. Ta bort skaftet från munstycket genom att trycka på munstyckets frigöringsknapp och dra ut skaftet från golvmunstycket.
2. Montera önskat tillbehör i änden av röret.
3. Tryck på strömbrytaren på/av för att börja rengöringen.



Så här använder du din produkt i handhållet läge:

1. Ta bort den handhållna enheten från röret genom att trycka på den handhållna frigöringsknappen och dra isär.
2. Montera önskat tillbehör i änden av den handhållna enheten.
3. Tryck på strömbrytaren på/av för att börja rengöringen.

Genom att trycka på lägesknappen kan du enkelt växla mellan de tre rengöringslägena (EKO, STANDARD, TURBO) beroende på rengöringsuppgiften. Motsvarande ikon tänds på LED-displayen för att visa det aktuella läget.



4.3. STATION FÖR DAMMBEHÅLLARTÖMNING

SE

OBS! Det rekommenderas att tömma dammbehållaren med hjälp av dammuppsamlingsstationen efter varje användning eller när dammet når maxfyllnadslinjen. Innan du använder stationen ska du se till att dammpåsen inte är full och att den är korrekt installerad. Stäng därefter dammpåsluckan och anslut strömkabeln.

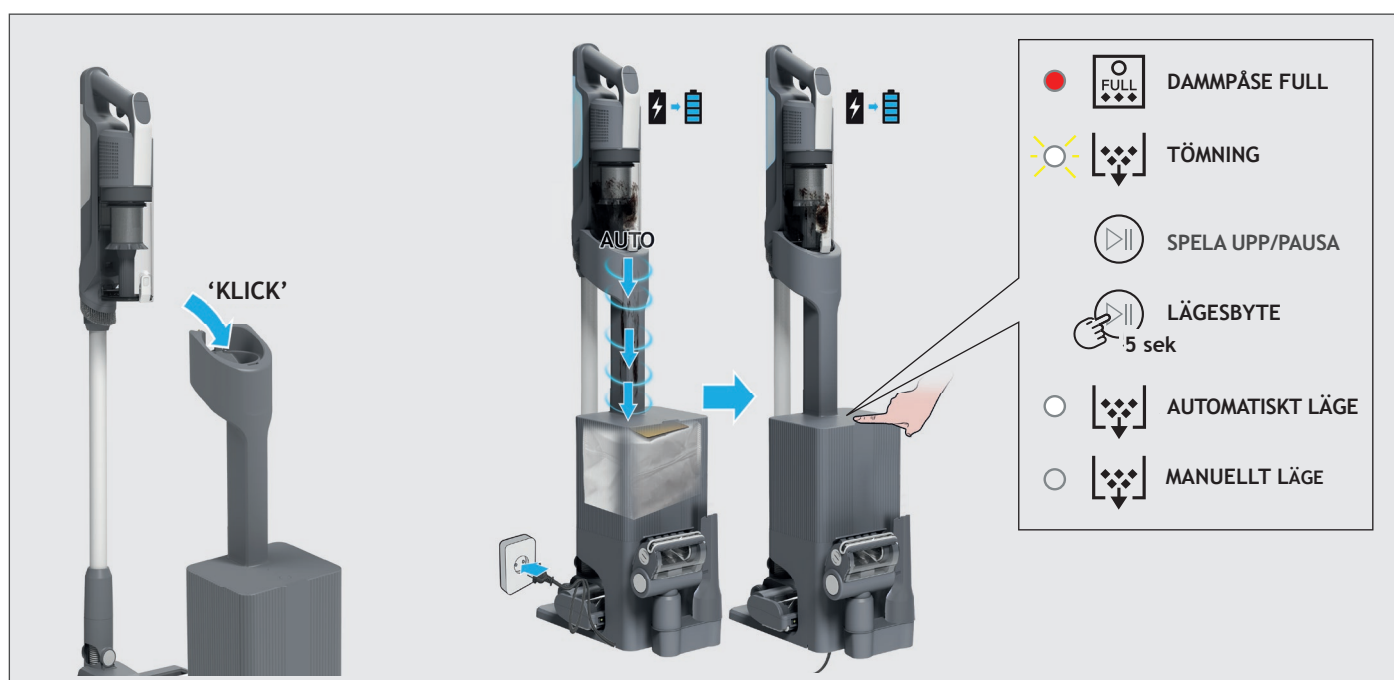
Dammuppsamlingsstationen har två arbetslägen: AUTOMATISKT läge och manuellt läge. Dessa kan ändras genom att hålla SPELA UPP/PAUSA-knappen på stationens ovansida intryckt i 5 sekunder. Innan tömning ska du se till att produkten är avstängd.

1. AUTOMATISKT läge

Placera dammsugaren korrekt på stationen så tömmer stationen dammbehållaren automatiskt.

2. MANUELLT läge

Placera dammsugaren korrekt på stationen och tryck på SPELA UPP/PAUSA-knappen, så startar stationen tömningen av dammbehållaren omedelbart.



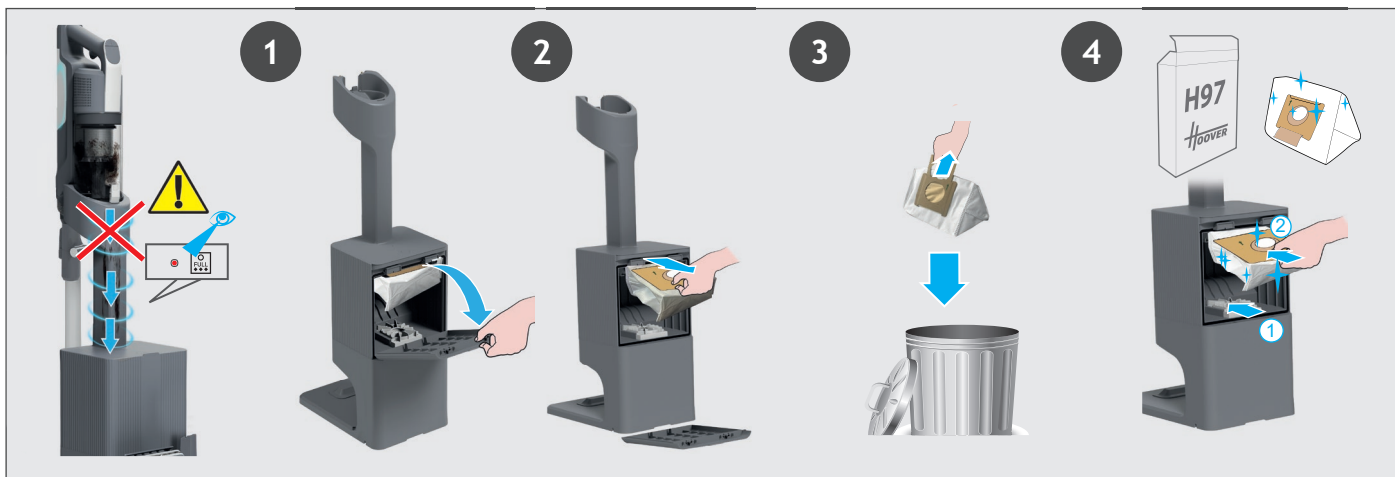
5. RENGÖRING OCH UNDERHÅLL AV DAMMSUGAREN

5.1 BYTE AV DAMMPÅSE (STATION)

SE

OBS! Det rekommenderas att byta dammpåsen när indikatorlampan för full dammpåse lyser rött.

1. Öppna dammpåsluckan.
2. Dra ut dammpåsen.
3. Kasta den använda dammpåsen i soporna.
4. Sätt in en ny dammpåse i hållaren och se till att den är korrekt placerad.
Stäng dammpåsluckan.

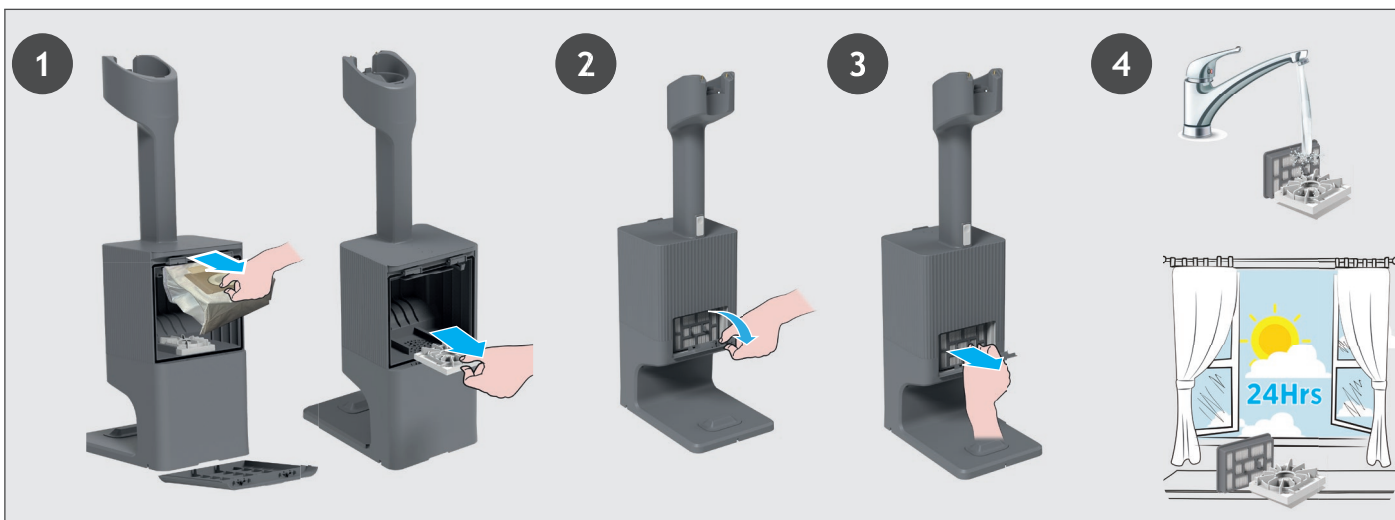


5. RENGÖRING OCH UNDERHÅLL AV DAMMSUGAREN

5.2 RENGÖRING AV FILTER (STATION)

1. Öppna damppåsluckan och ta bort dammpåsen. Skjut ut förmotorfilterramen från stationen.
2. Öppna filterkåpan på stationens baksida.
3. Ta ut HEPA-filtret.
4. Tvätta förmotorfiltret och HEPA-filtret i ljummet vatten och låt dem torka helt innan de sätts tillbaka i stationen.

OBS! Vi rekommenderar att förmotorfiltret och HEPA-filtret tvättas minst var 6:e månad och byts ut efter 5 tvättar.



5. RENGÖRING OCH UNDERHÅLL AV DAMMSUGAREN

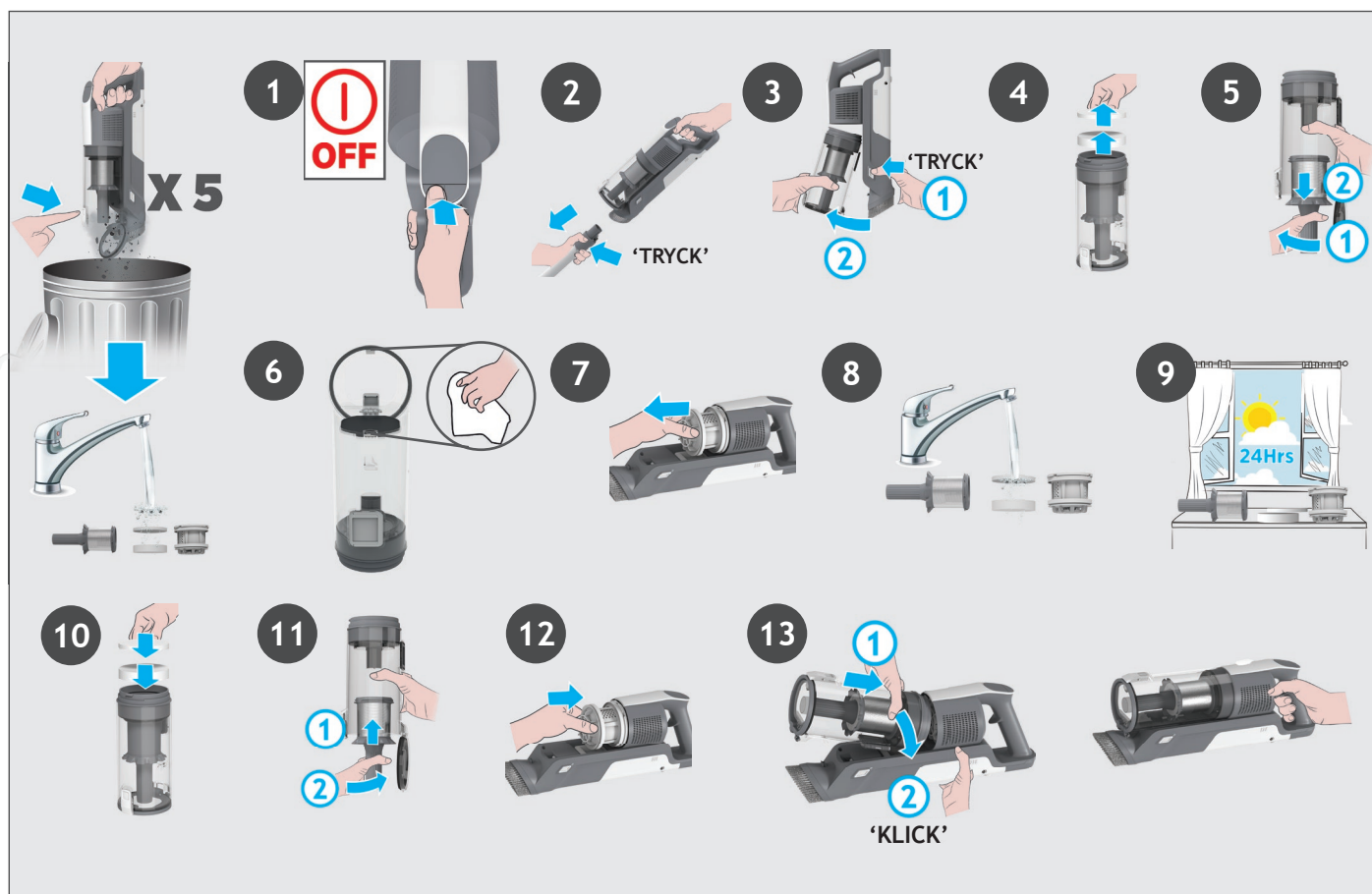
5.3 FILTER

SE

VIKTIGT: För optimal prestanda rekommenderar vi att du tvättar dina filter efter var 5:e tömning av behållaren.

1. Säkerställ att produkten är avstängd.
2. Tryck på den handhållna enhetens frigöringsknapp för att avlägsna den handhållna enheten från skaftet.
3. Tryck på behållarens frigöringsknapp och ta bort behållaren från den handhållna enheten.
4. Ta bort filtren från behållaren och separera de olika delarna.
5. Ta bort metallnätfiltret genom att vrida det moturs.
6. Det finns två magneter, en på dammbehållarens innerlock och en på ytterlocket. Öppna dammbehållarens innerlock och använd en torr trasa för att ta bort damm och smuts som har samlats på magneterna.
7. Dra ut avgasfiltret från handenheten.
8. Tvätta filtren och behållaren med ljummet vatten.
9. Låt torka i 24 timmar innan du sätter tillbaka dem på din produkt.
10. Sätt tillbaka filtret i sopbehållaren i dess ursprungliga läge.
11. Sätt tillbaka nätfiltret i dammbehållaren genom att vrida det medurs tills du hör ett "klickljud". Stäng dammbehållaren.
12. Sätt in utblåsningsfiltret från den handhållna enheten.
13. Sätt in dammbehållaren på den handhållna enheten tills du hör ett "klickljud".

OBS! Använd inte het vatten eller rengöringsmedel vid rengöring av filtren. Om filtren mot förmodan skulle skadas ska de ersättas med en äkta Hoover-reservdel.



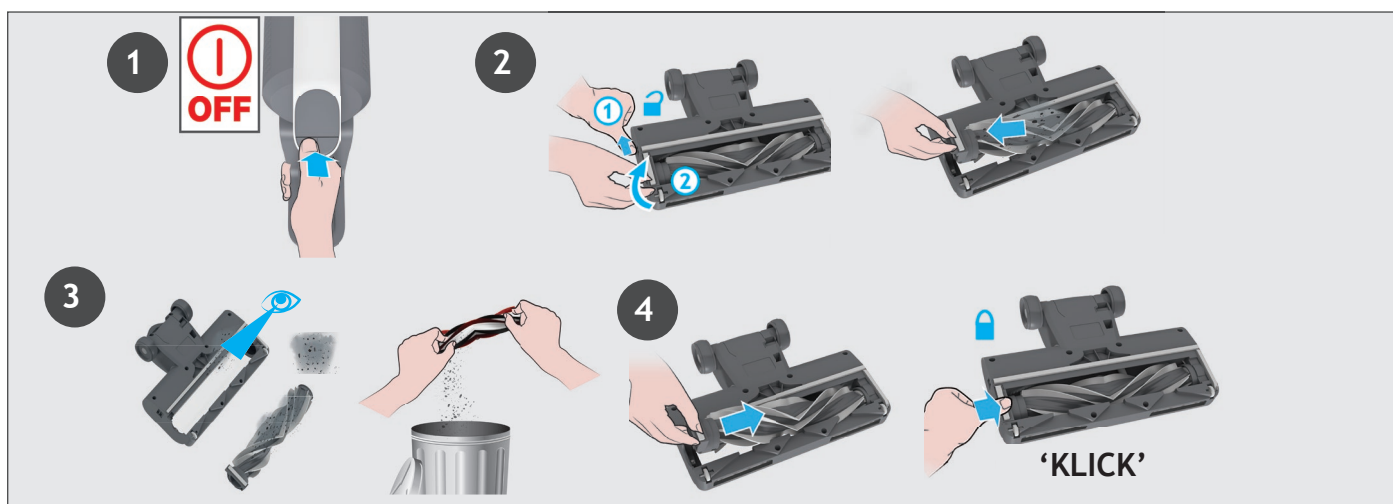
5. RENGÖRING OCH UNDERHÅLL AV DAMMSUGAREN

5.4 GOLVMUNSTYCKE

SE

Tack vare ANTI-TWIST har din Hoover-dammsugare en inbyggd kam som minskar hårtrassel runt borstmunstycket. Men om din dammsugare inte suger upp effektivt kan din borststång behöva rengöras.

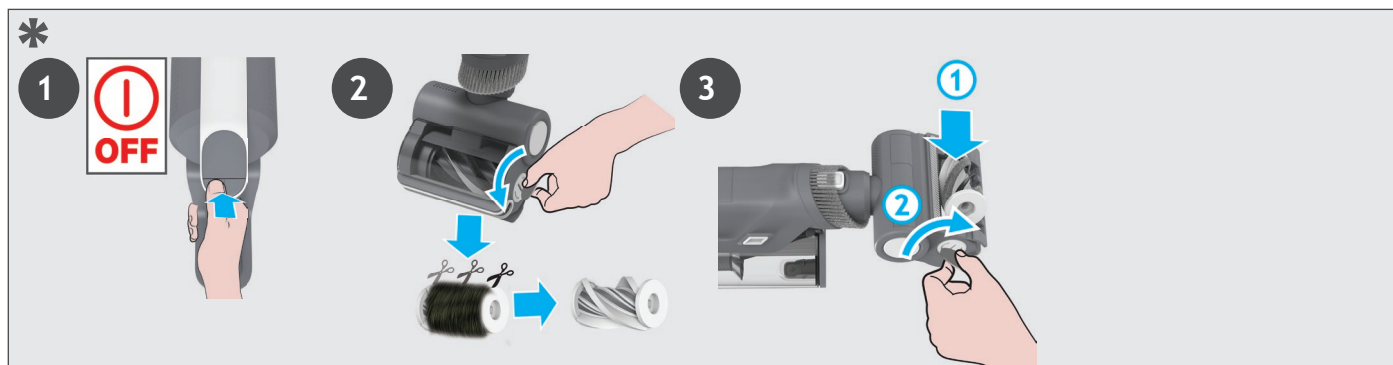
1. Säkerställ att produkten är avstängd.
2. Flytta reglaget för frigöring av munstycksborsten till vänster och dra ut omröraren.
3. Ta bort allt överflödigt skräp från borststangen. Kontrollera efter och ta bort allt större skräp från insidan av munstycket.
4. Sätt tillbaka borststangen i munstycket och se till att det är i korrekt position och tryck ned borststängens ände tills den klickar på plats.
5. Sätt tillbaka munstycket på produkten.



5. RENGÖRING OCH UNDERHÅLL AV DAMMSUGAREN

5.5 MOTORISERAT HUSDJURSVERKTYG *

1. Se till att produkten är avstängd och ta bort det motoriserade husdjursverktyget från produkten.
2. Öppna borststängens frigöringslås med ett mynt och ta bort borststangen. Använd en sax för att ta bort trassliga fibrer eller skräp från borststangen. Titta inuti munstycket och ta bort eventuellt skräp.
3. Sätt tillbaka borststangen och lås fast den med ett mynt.



* Beroende på din modell.

5. RENGÖRING OCH UNDERHÅLL AV DAMMSUGAREN

5.6 BLOCKERINGAR

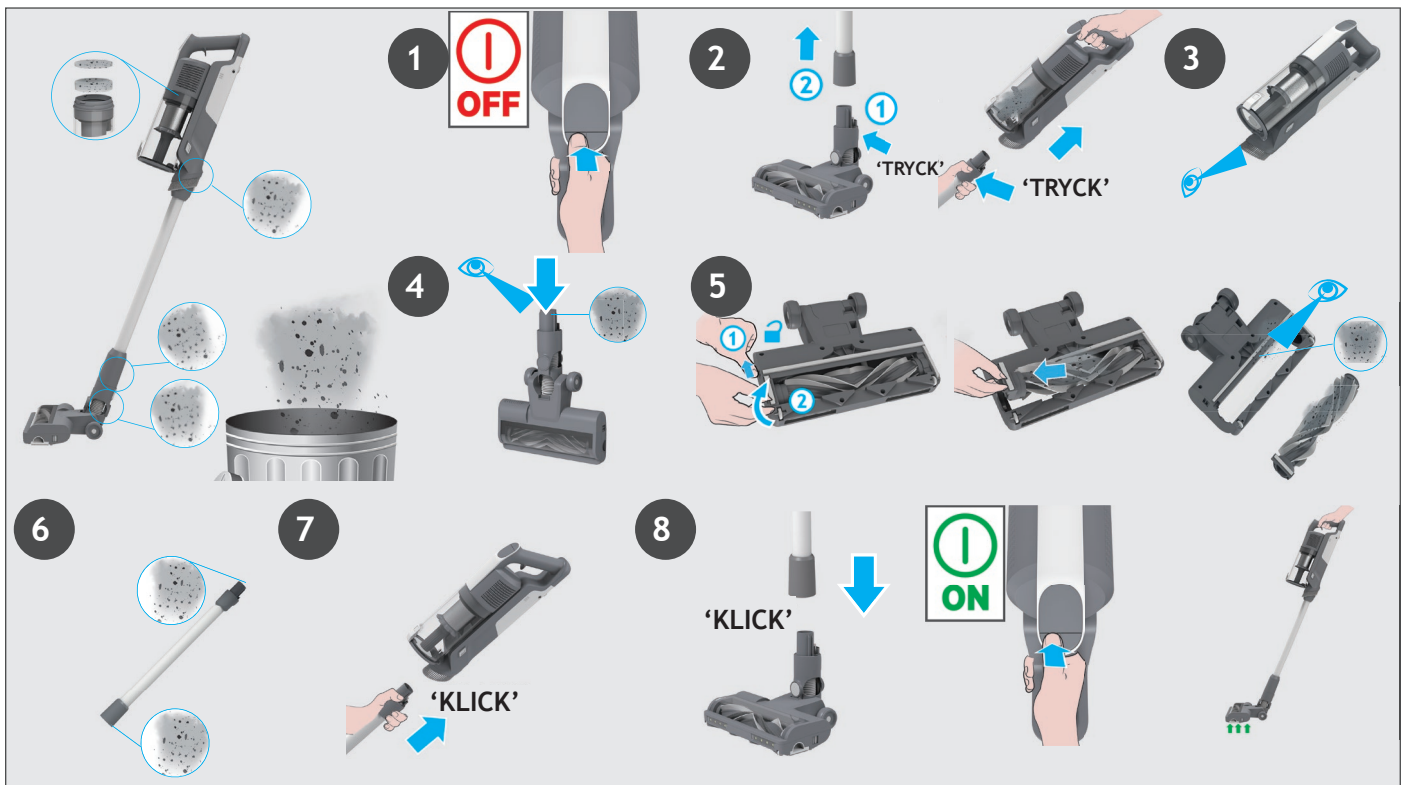
SE

Om din produkt fortfarande fungerar men har låg eller ingen sugkraft, eller om borstvalsens inte roterar, kan det vara något som blockerar. En röd lampa tänds på batteriets laddningsindikator.

Utför alla underhållsanvisningar som anges i avsnitt 5.3, 5.4, 5.5 och ?.

Följande ytterligare delar av din produkt bör också kontrolleras för skräp eller blockeringar:

1. Säkerställ att produkten är avstängd.
2. Separera golvmunstycket, röret och den handhållna enheten enligt tidigare instruktioner.
3. Kontrollera visuellt det handhållna ingångsanslutningsområdet för skräp eller hinder och rengör den.
4. Placera munstyckshalsen vertikalt och kontrollera visuellt efter skräp eller hinder och rengör den.
5. Ta bort borstmunstycket och kontrollera visuellt munstycksinloppet för skräp eller hinder och rensa.
6. Kontrollera visuellt båda ändarna av röret och ta bort eventuellt skräp eller hinder.
7. Sätt ihop din produkt igen.



Om du har något problem med din dammsugare ska du följa denna enkla checklista innan du ringer Hoover kundtjänstcenter.

A. Ångrengöraren slår inte på.

Kontrollera om dammsugaren är laddad.

Kontrollera att batteripaketet är korrekt monterat..

B. Dammsugaren har slutat fungera.

Kontrollera om den finns något hinder i luftinloppet eller i skaftet, avlägsna eventuella hinder och se till att produkten är avstängd. Tryck därefter på På/Av-knappen för att starta produkten igen.

C. Munstycket slutar fungera och E1 visas på displayen.

Det finns en blockering i munstycket eller ett hinder för borststången. Se till att produkten är avstängd och ta bort eventuella obstruktioner eller skräp. Följ därefter anvisningarna för underhåll av dammsugaren enligt avsnitt 5.3.

D. Batterierna kan inte laddas.

Det kan bero på att den har förvarats under en väldigt lång period (mer än ett halvår).

Kontakta Hoovers kundtjänst för att ordna batteribyte.

Om problemet kvarstår ska du kontakta Hoovers kundtjänstcenter.

Avfallshantering av förpackningsmaterialet

Förpackningen är utformad för att skydda apparaten från skador under transporten.

Förpackningsmaterialen som används är miljövänliga för kassering och bör återvinnas.

Återvinning av förpackningar minskar användningen av råvaror i tillverkningsprocessen och minskar även mängden avfall på sopstationer.

Byta ut och kassera batterierna

Denna dammsugare är utrustad med ett laddningsbart litiumjonbatteri som är utbytbart.

VARNING: Använd endast godkända reservdelar för din dammsugare. Användning av delar som inte är godkända av Hoover är farligt och kan ogiltigförklara din garanti.

VARNING: Försök inte att öppna batteripaketet och reparera det själv.

1. Tryck på batteriets frigöringsknapp och dra ut batteriet.
2. Ta bort det gamla batteripaketet och byt ut det med det nya batteripaketet.
3. Släng batterierna på ett säkert sätt. Använda batterier ska lämnas till en återvinningsstation och får inte kastas i hushållssoporna.

HOOVER RESERVDELAR OCH FÖRBRUKNINGSVAROR

Använd alltid originaldelar från Hoover vid byte. Du kan beställa delar från närmaste Hoover-återförsäljare eller direkt från Hoover.

Uppge alltid modellnummer när du beställer delar.

DIN GARANTI

Garantivillkoren för produkten definieras av vår representant i det land där produkten säljs. Du kan få uppgifter om aktuella villkor från återförsäljaren. Kvittot måste visas upp när man kräver ersättning enligt garantin.

VIKTIGT: Batteriet i denna produkt täcks av garantin i ett år från inköpsdatumet. Efter 1 år är kunden ansvarig för kostnaden av ett nytt batteri.

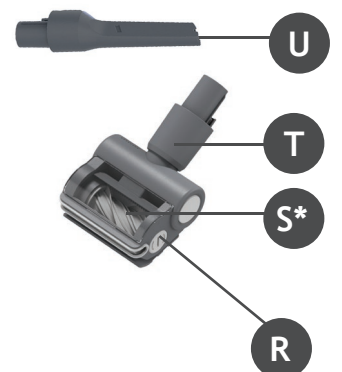
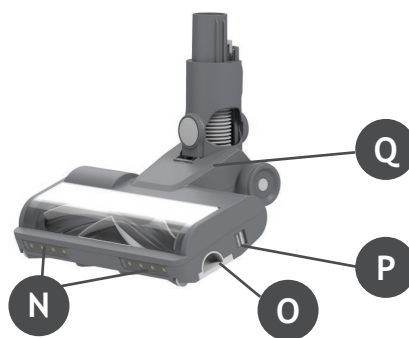
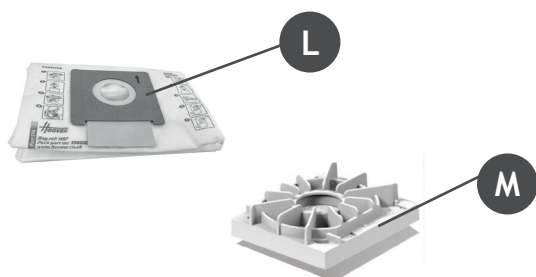
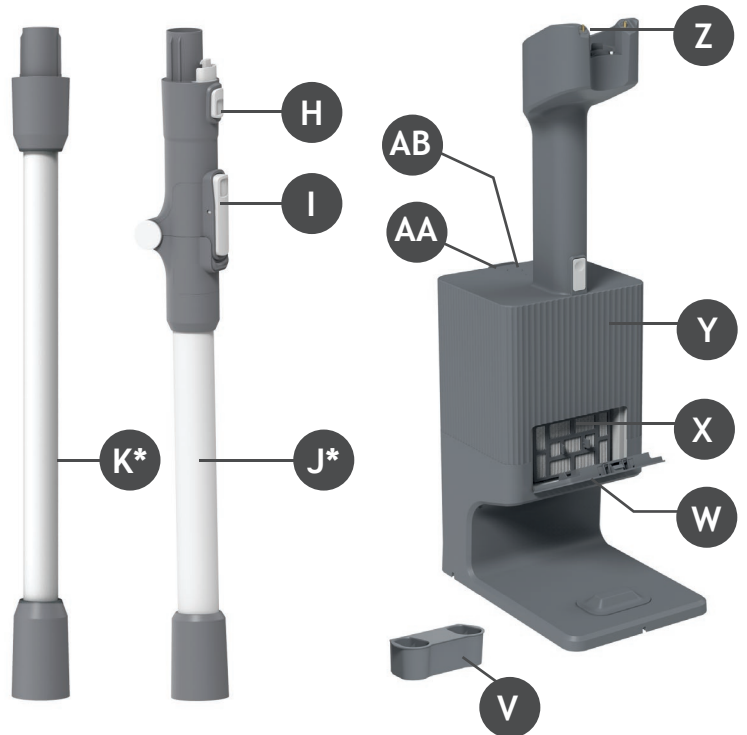
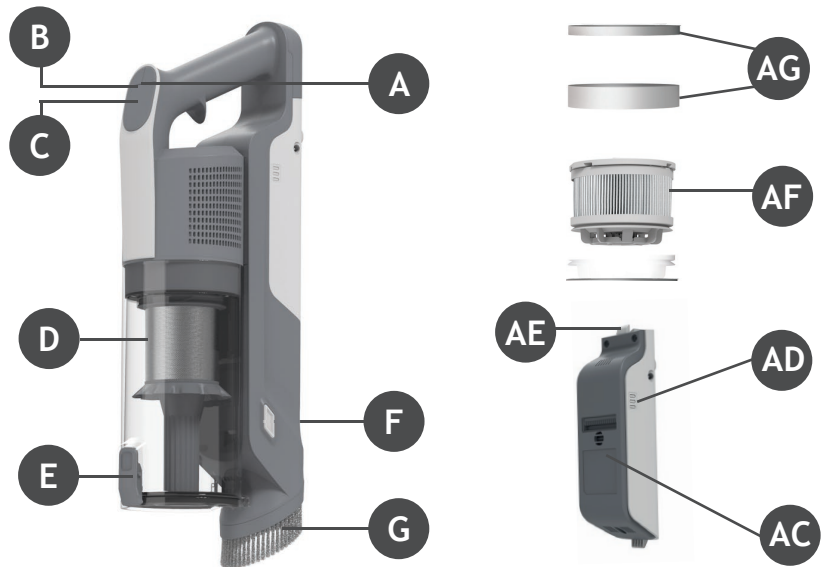
Följande koder kan visas under användning eller vid start.

Felkod	Förklaring
E1	Skräp i munstycket eller i det motoriserade husdjursverktyget*. Se “RENGÖRING OCH UNDERHÅLL AV DAMMSUGAREN” 5.3 och 5.4.
E2	Det kan vara skräp som blockerar röret, se “RENGÖRING OCH UNDERHÅLL AV DAMMSUGAREN” avsnitt 5.6. Om det fortfarande inte fungerar ska du kontakta Hoovers kundtjänst.
E3	Batteriet överhettas. Ta bort batteripaketet från produkten och låt det svalna en stund, sätt sedan tillbaka det i produkten. Om det fortfarande inte fungerar ska du kontakta Hoovers kundtjänst.
E4	Kontakta Hoovers kundtjänst.
E5	

OBSERVERA: Om något av dessa fel kvarstår ska du kontakta Hoovers kundtjänst. Försök INTE demontera produkten på egen hand.

TUOTTEEN OSAT:

- A. Virtakatkaisin
- B. Tilapainike
- C. LED-näyttöruutu
- D. Pölysäiliö
- E. Pölysäiliön läpän vapautuspainike
- F. Pölysäiliön vapautuspainike
- G. Pölyharja
- H. Rikkaimurin vapautuspainike
- I. Säädetävän putken vapautuspainike
- J. Säädetävä putki*
- K. Putki*
- L. Pölypussi
- M. Moottorin esisuodatin
- N. Suulakkeen etuvalo
- O. Suuttimen harjarullan päätykansi
- P. Suulakkeen harjarullan vapautussäädin
- Q. Suulake
- R. Minisuulakkeen harjarullan vapautuspainike
- S. Moottoroitu työkalu kotieläinten karvojen poistoon*
- T. Minisuulakkeen vapautuspainike
- U. Rakosuulake
- V. Lisätarvikkeen kiinnitin
- W. Suodattimen kansi
- X. Aseman HEPA 13 -suodatin
- Y. Aseman päärunko
- Z. Aseman liitin
- AA. Pölypussilokeron kansi
- AB. Aseman käyttöliittymä
- AC. Litiumioniakku
- AD. Akun latauksen merkkivalo
- AE. Akun vapautuspainike
- AF. Poistoilmasuodatin
- AG. Suodatinpaketti



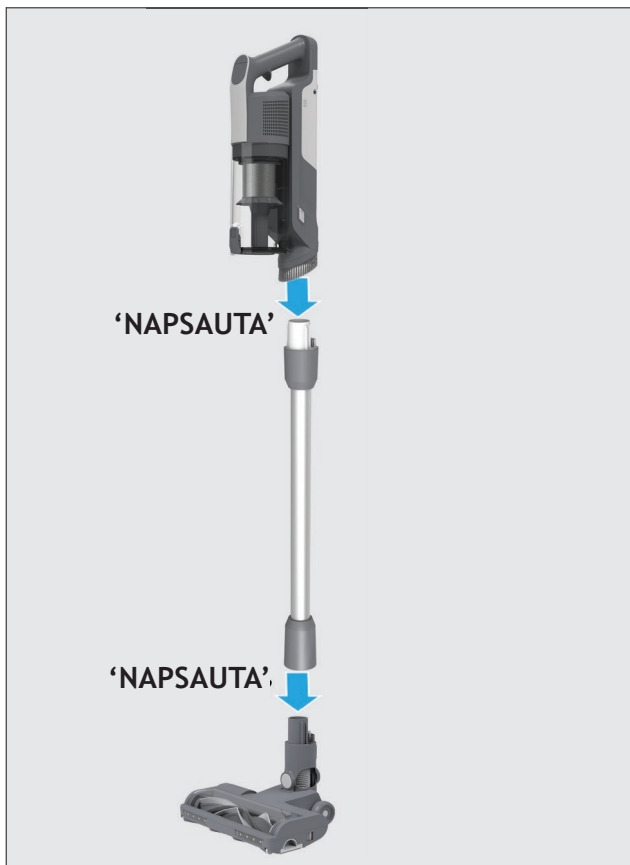
* Mallista riippuen.

2. LAITTEEN KOKOAMINEN

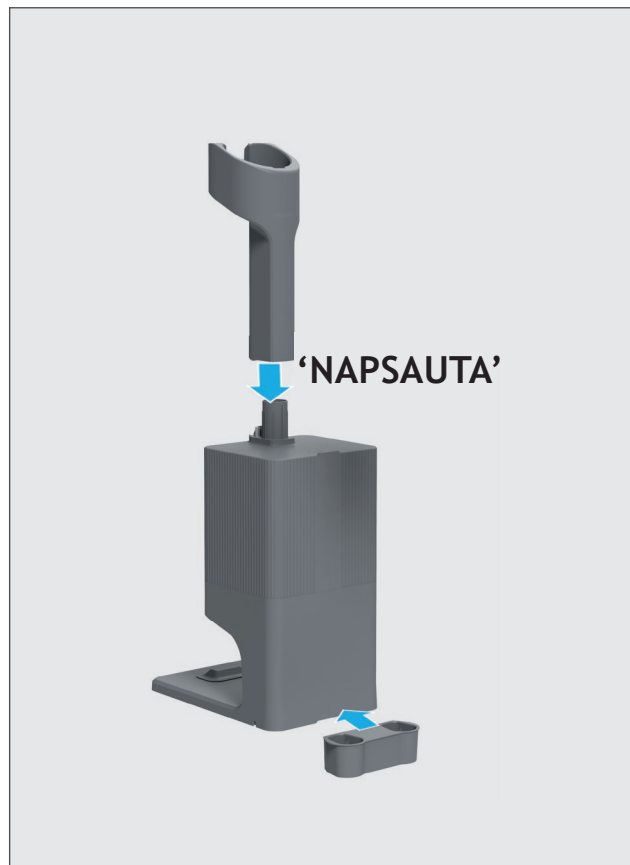
FI

Poista kaikki tuotteen osat pakkauksesta ja kokoa imuri.

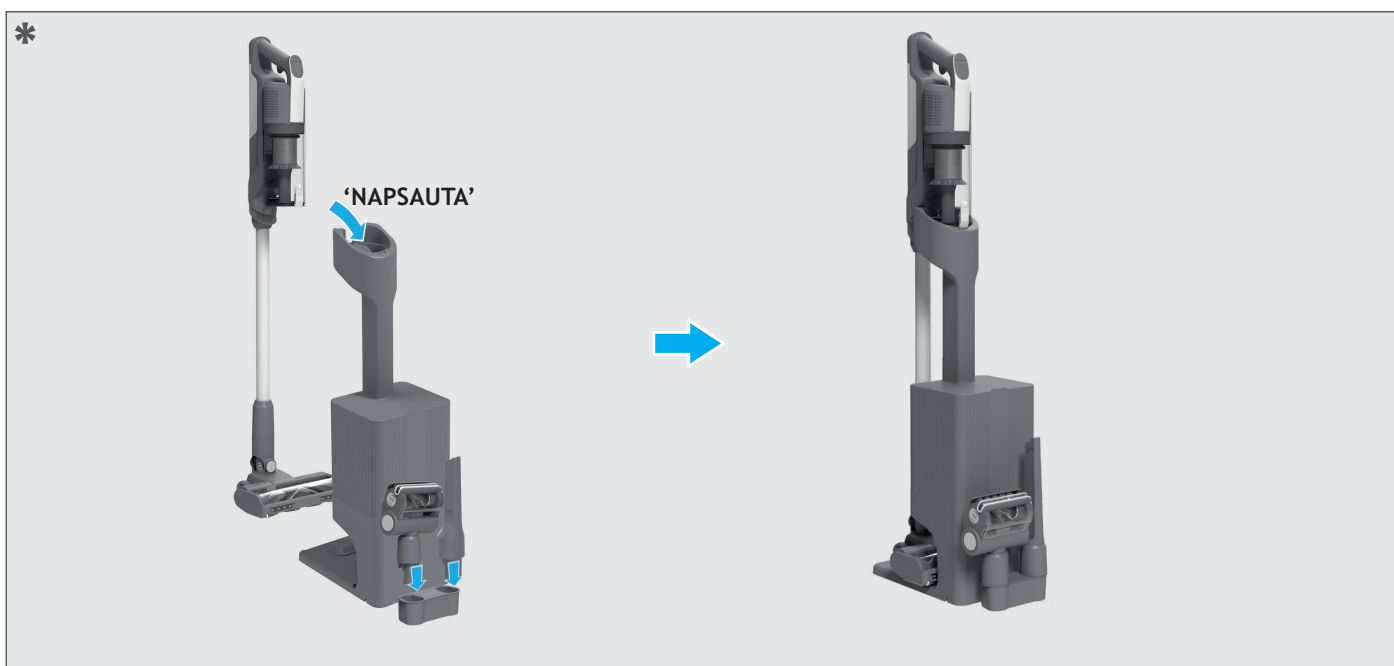
VAIHE 1: Asenna putki lattiasuulakkeeseen ja asenna sitten rikkaimuri putkeen.



VAIHE 2: Sovita aseman liitin aseman päärunkoon ja asenna sitten lisävarustekiinnike asemaan.



VAIHE 3: Aseta pääyksikkö asemaan ja aseta sitten lisävarusteet pidikkeen koloihin.



3. AKUN LATAUS

FI

Tuotteesi akku ei ole täynnä. Lataa tuote kokonaan ennen ensimmäistä käyttöä. Siinä kestää noin 3,5 tuntia.

Kun tuote on liitettyä asemaan, akku latautuu automaattisesti.

Kun laite on käytössä, akun reaaliaikainen varaustaso ilmoitetaan LED-näyttöruudussa. Kun virtaa on jäljellä alle 20 %, LED-näytön kuvake alkaa vilkkua valkoisena. On suositeltavaa sammuttaa laite ja ladata akku.

HUOMAA: On normaalia, että laturi lämpenee latauksen aikana. Käytä vain imurin kanssa toimitettua laturia.



4. LAITTEEN KÄYTTÖ

Imurilla on 3 eri toimintatilaa:

1. Varsi-imuritila.
2. Lattian yläpuolella -tila.
3. Rikkaimuritila.



* Mallista riippuen.

Kun haluat käyttää laitetta varsi-imuritilassa:

1. Laita jalkasi suulakkeen päälle ja vedä taakse kallistaaksesi putkea.
2. Aloita puhdistaminen painamalla virtakatkaisinta.

HUOMAA: Suulakkeen LED-merkkivalot palavat ja harjastanko pyörii aina.

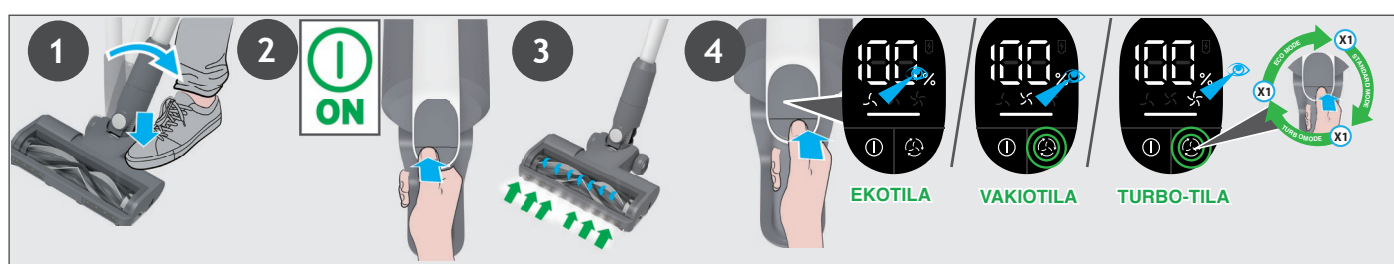
Painamalla tilapainiketta vaihdat helposti kolmesta puhdistustilasta (STANDARD, TURBO, ECO) käyttöön sen, jota siivoustyössä tarvitaan.

Vastaava kuvake syttyä LED-näytössä nykyisen tilan merkiksi.

Jos tarvitset tarkempaa puhdistusta, kun käytät tuotetta varsi-imuritilassa, paina virtakatkaisinta, kunnes turbo-kuvake palaa merkinä tehon lisäyksestä.

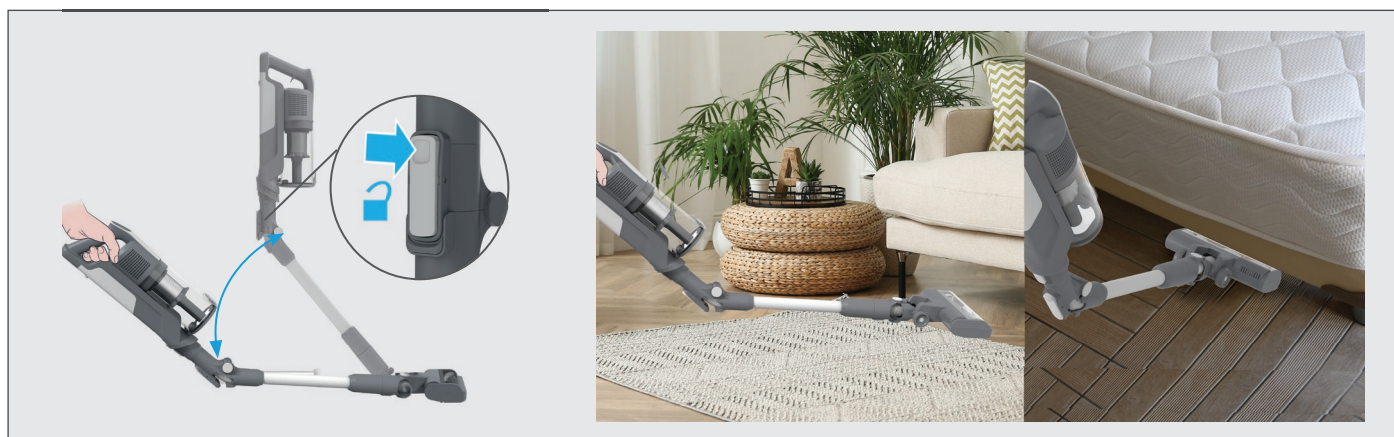
Valinnan vahvistamisesta ilmoittaa LED-näyttöön syttyvä turbo-kuvake.

Huomaa, että tämä lyhentää akun käyttöaika.



4.1.1 JOUSTAVA TOIMINTO *

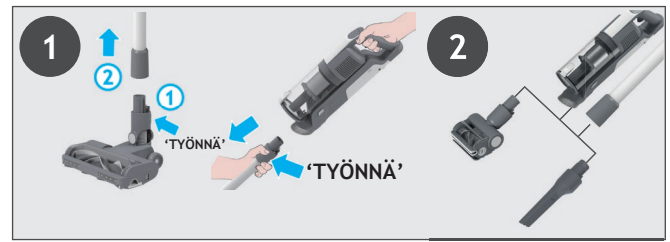
Jos haluat päästä helposti käsiksi vaikeapääsyisiin alueisiin huonekalujen alla, paina joustavan putken vapautuspainiketta ja aseta putki alhaisempaan kulmaan.



* Mallista riippuen.

Kun haluat käyttää laitetta Lattian yläpuolella -tilassa:

1. Irrota putki suulakkeesta painamalla suulakkeen vapautuspainiketta ja vedä putki lattiasuulakkeesta.
2. Asenna valitsemasi lisävaruste putken päähän. Kaikki saatavilla olevat lisävarusteet sopivat putken päähän.
3. Aloita puhdistaminen painamalla virtakatkaisinta.



Kun haluat käyttää laitetta rikkaimuritilassa:

1. Irrota rikkaimuri putkesta painamalla rikkaimurin vapautuspainiketta ja vetämällä se irti.
2. Asenna valitsemasi lisävaruste rikkaimurin päähän. Kaikki saatavilla olevat lisävarusteet sopivat rikkaimurin päähän.
3. Aloita puhdistaminen painamalla virtakatkaisinta.

Painamalla tilapainiketta vaihdat helposti kolmesta puhdistustilasta (ECO, STANDARD, TURBO) käyttöön sen, jota siivoustyössä tarvitaan.

Vastaava kuvake syttyä LED-näytössä nykyisen tilan merkiksi.



HUOMAA: Pölysäiliö on suositeltavaa tyhjentää käyttäen pölynkeräysasemaa aina käytön jälkeen tai pölyn saavuttaessa maksimitäyttörajan. Varmista ennen aseman käyttöä, että pölypussissa on tilaa ja se on oikein asennettu. Sulje sen jälkeen pölysäiliön kansi ja kytke virtajohto.

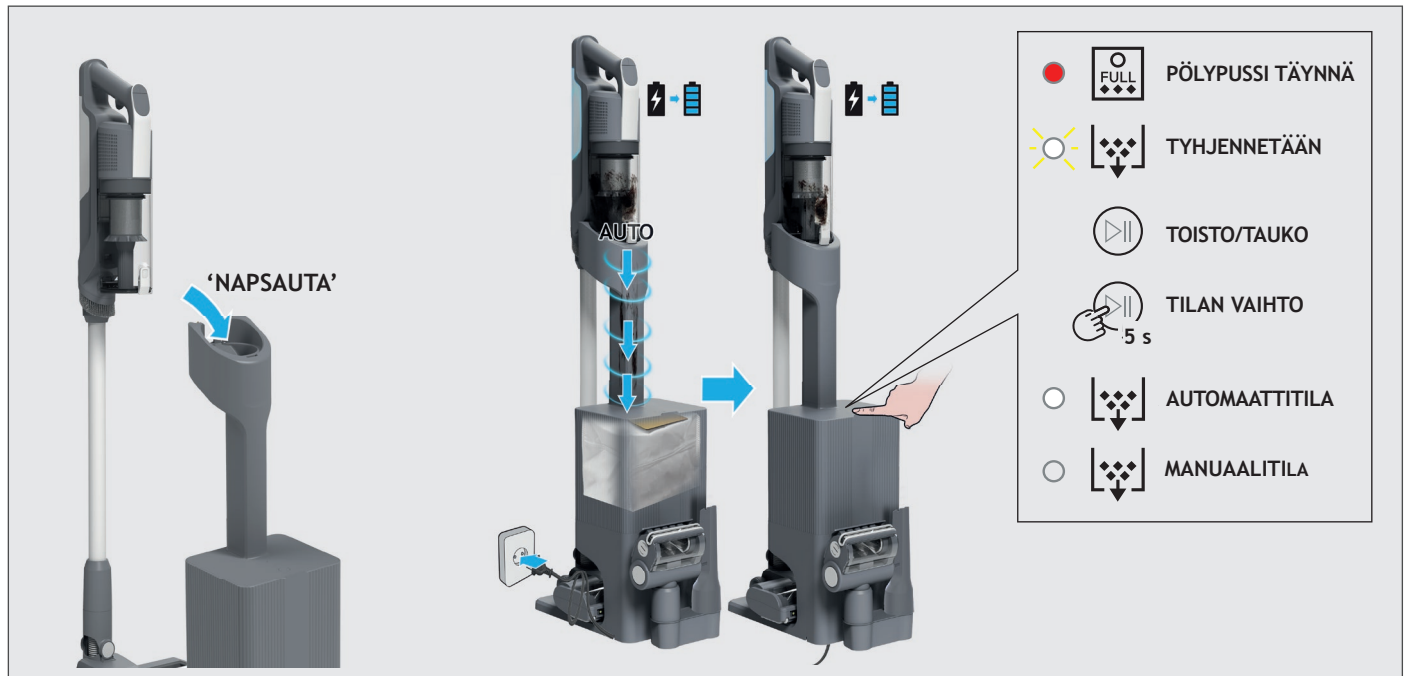
Pölynkeräysasemalla on kaksi toimintatilaa: AUTOMAATTI- ja manuaalitila. Niitä voi vaihtaa painamalla TOISTO/TAUKO-Painiketta aseman päältä viiden sekunnin ajan. Varmista ennen tyhjennystä, että tuote on sammutettu.

1. AUTOMAATTITILA

Sijoita laite oikein asemaan, ja asema tyhjentää pölysäiliön automaattisesti.

2. MANUAALITILA

Sijoita laite oikein asemaan ja paina TOISTO/TAUKO-painiketta. Asema aloittaa pölysäiliön tyhjennyksen välittömästi.



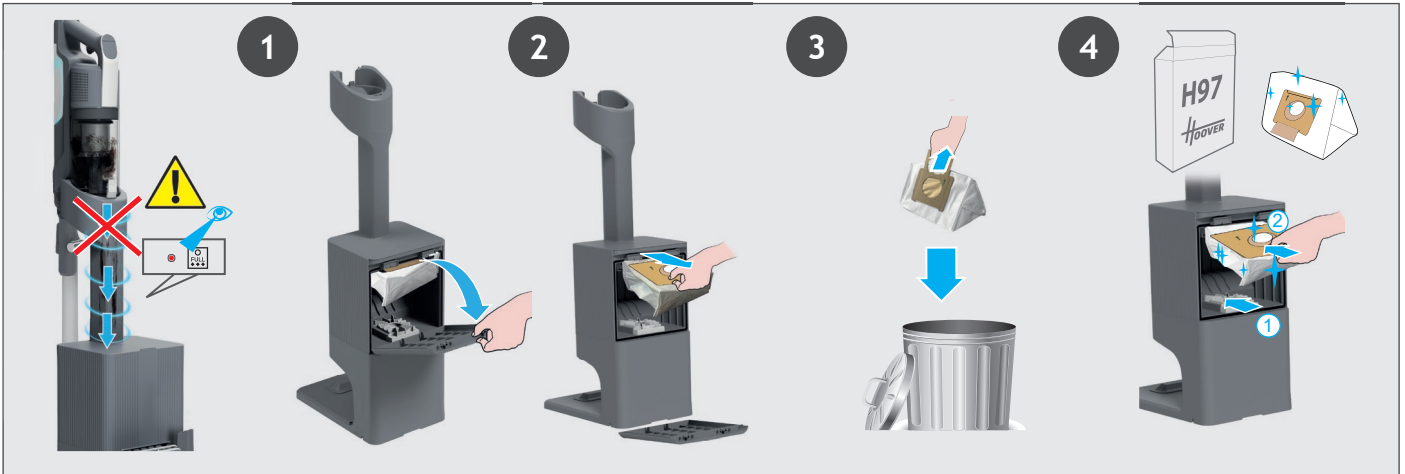
5. LAITTEEN KUNNOSSAPITO

5.1 PÖLYPUSSIN VAIHTO (ASEMA)

FI

HUOMAA: Pölypussi on suositeltavaa vaihtaa, kun täyden pölypussin kuvake muuttuu punaiseksi.

1. Avaa pölypussilokeron kansi.
2. Ota pölypussi ulos.
3. Laita poistettu pölypussi roska-astiaan.
4. Aseta uusi pölypussi pölypussin pidikkeeseen ja varmista, että asensit pussin oikein paikoilleen. Sulje pölypussilokeron kansi.

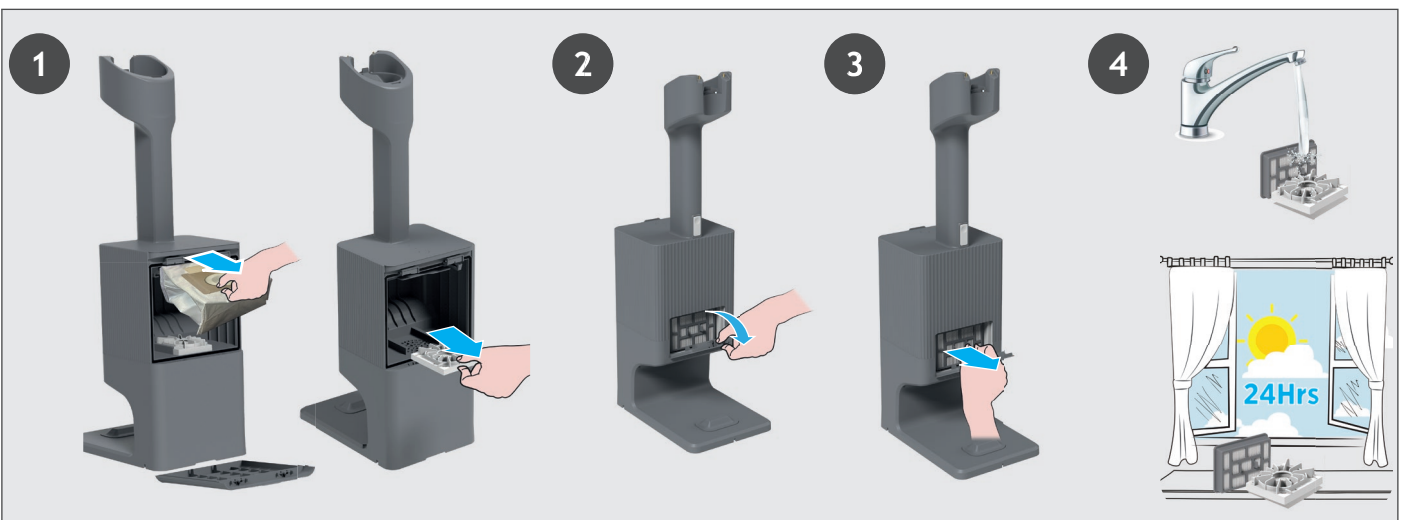


5. LAITTEEN KUNNOSSAPITO

5.2 SUODATTIMEN PUHDISTUS (ASEMA)

1. Avaa pölypussilokeron kansi ja poista pölypussi. Liu'uta moottorin esisuodatinrunko ulos asemasta.
2. Avaa suodattimen kansi latausaseman takaa.
3. Ota HEPA-suodatin ulos.
4. Pese moottorin esisuodatin ja HEPA-suodatin kädenlämpöisellä vedellä. Anna kuivua kokonaan ennen asentamista takaisin asemaan.

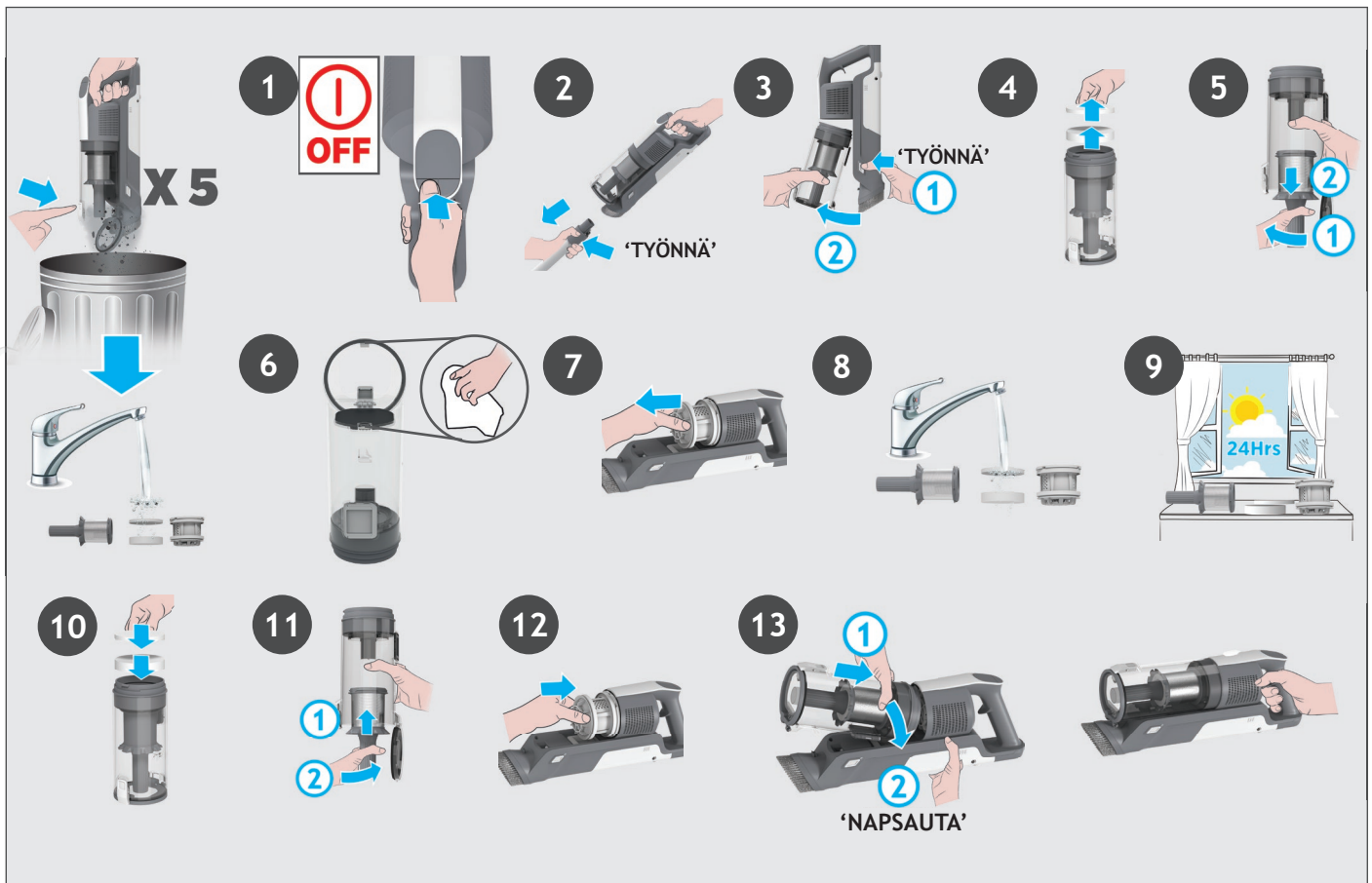
HUOMAA: Suosittelemme pesemään moottorin esisuodattimen ja HEPA-suodattimen vähintään kuuden kuukauden välein ja vaihtamaan ne aina viiden pesun jälkeen.



TÄRKEÄÄ: Optimaalisen suorituskyvyn takaamiseksi suodattimien pesua suositellaan joka viidennellä säiliön tyhjennyskerralla.

1. Varmista, että laite on sammutettu.
2. Paina rikkaimurin vapautuspainiketta ja irrota rikkaimuri putkesta.
3. Paina säiliön vapautuspainiketta ja irrota säiliökokoonpano rikkaimurista.
4. Irrota suodattimet säiliöstä ja erottele eri osat.
5. Irrota metalliverkkosuodatin kiertämällä sitä vastapäivään.
6. Pölysäiliön sisä- ja ulkokannessa on molemmissa magneetit. Avaa pölysäiliön sisäkansi ja poista magneetteihin kertynyt pöly ja lika kuivalla liinalla.
7. Vedä poistoilmasuodatin ulos rikkaimurista.
8. Pese suodattimet ja säiliö kädenlämpoisellä vedellä.
9. Anna niiden kuivua 24 tuntia ennen kuin asennat ne takaisin laitteeseen.
10. Asenna suodatin takaisin pölysäiliöön sen alkuperäiseen paikkaan.
11. Asenna verkkosuodatin takaisin pölysäiliöön kiertämällä sitä myötäpäivään, kunnes kuulet "napsahduksen". Sulje säiliön läppä.
12. Aseta poistosuodatin takaisin rikkaimuriin.
13. Aseta pölysäiliö rikkaimuriin. Kuulet "napsahduksen".

HUOMAA: Älä käytä kuumaa vettä tai puhdistusaineita suodattimia puhdistaessa. Jos suodatin vaurioituu, mikä on epätodennäköistä, hanki tilalle alkuperäinen Hoover-varaos.



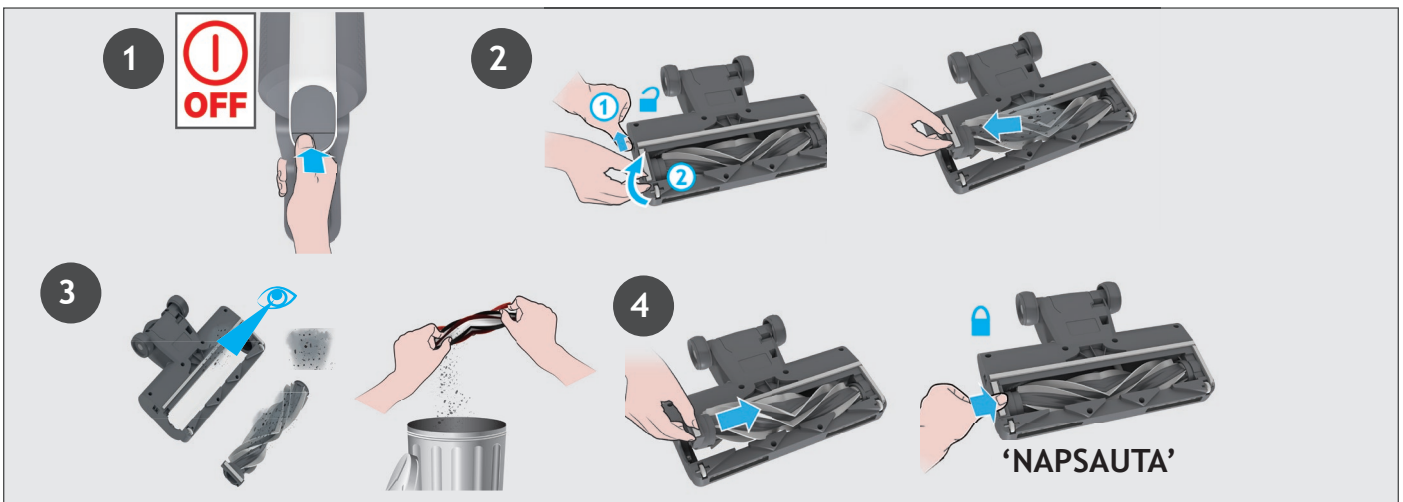
5. LAITTEEN KUNNOSSAPITO

5.4 LATTIASUULAKE

FI

ANTI-TWIST-ominaisuuden ansiosta Hoover-imurissa on integroitu harja, joka vähentää merkittävästi karvojen kiertymistä harjarullan ympärille. Kuitenkin, jos imuri ei kerää pölyä ja roskia tehokkaasti, harjatanko on ehkä puhdistettava.

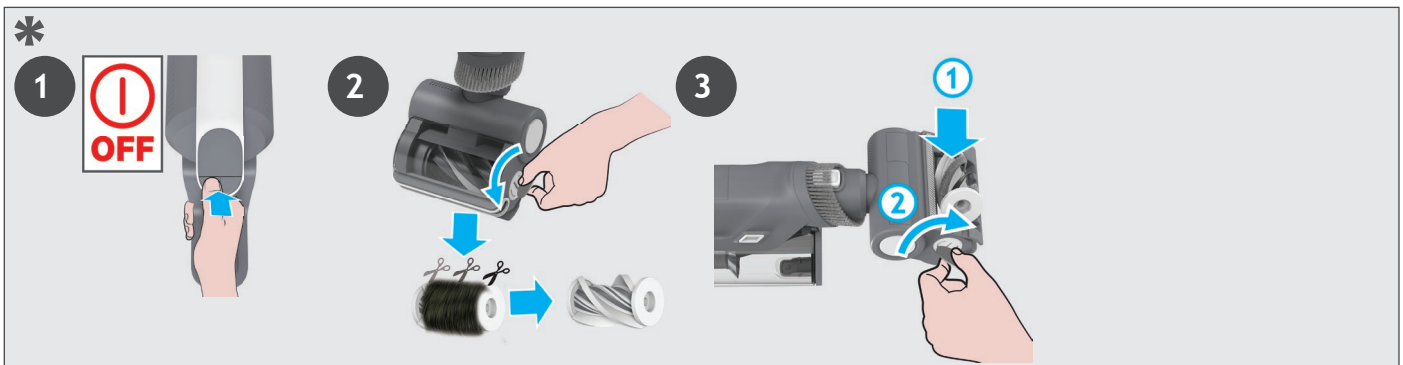
1. Varmista, että laite on sammutettu.
2. Siirrä suulakkeen harjarullan vapautussalppaa vasemmalle ja vedä mattoharja pois.
3. Poista mahdolliset roskat harjatangosta. Tarkista, onko suulakkeen sisällä suuria roskia, ja poista ne tarvittaessa.
4. Aseta harjatanko takaisin suulakkeeseen ja varmista, että se on oikeassa asennossa. Työnnä harjatangon päätä alaspäin, kunnes kuulet sen "napsautavan" paikoilleen.
5. Asenna suulake takaisin tuotteeseen.



5. LAITTEEN KUNNOSSAPITO

5.5 MOOTTOROITU TYÖKALU KOTIELÄINTEN KARVOJEN POISTOON *

1. Varmista, että tuote on sammutettu, ja irrota kotieläinten karvojen poiston moottoroitu työkalu laitteesta.
2. Avaa harjarullan lukko käyttämällä apuna kolikkoa ja irrota harjarulla. Irrota harjarullaan kietoutuneet kuidut ja roskat käyttämällä tarvittaessa apuna saksia. Katso suulakkeen sisään ja poista mahdolliset roskat.
3. Asenna harjarulla takaisin ja lukitse se paikoilleen käyttämällä apuna kolikkoa.

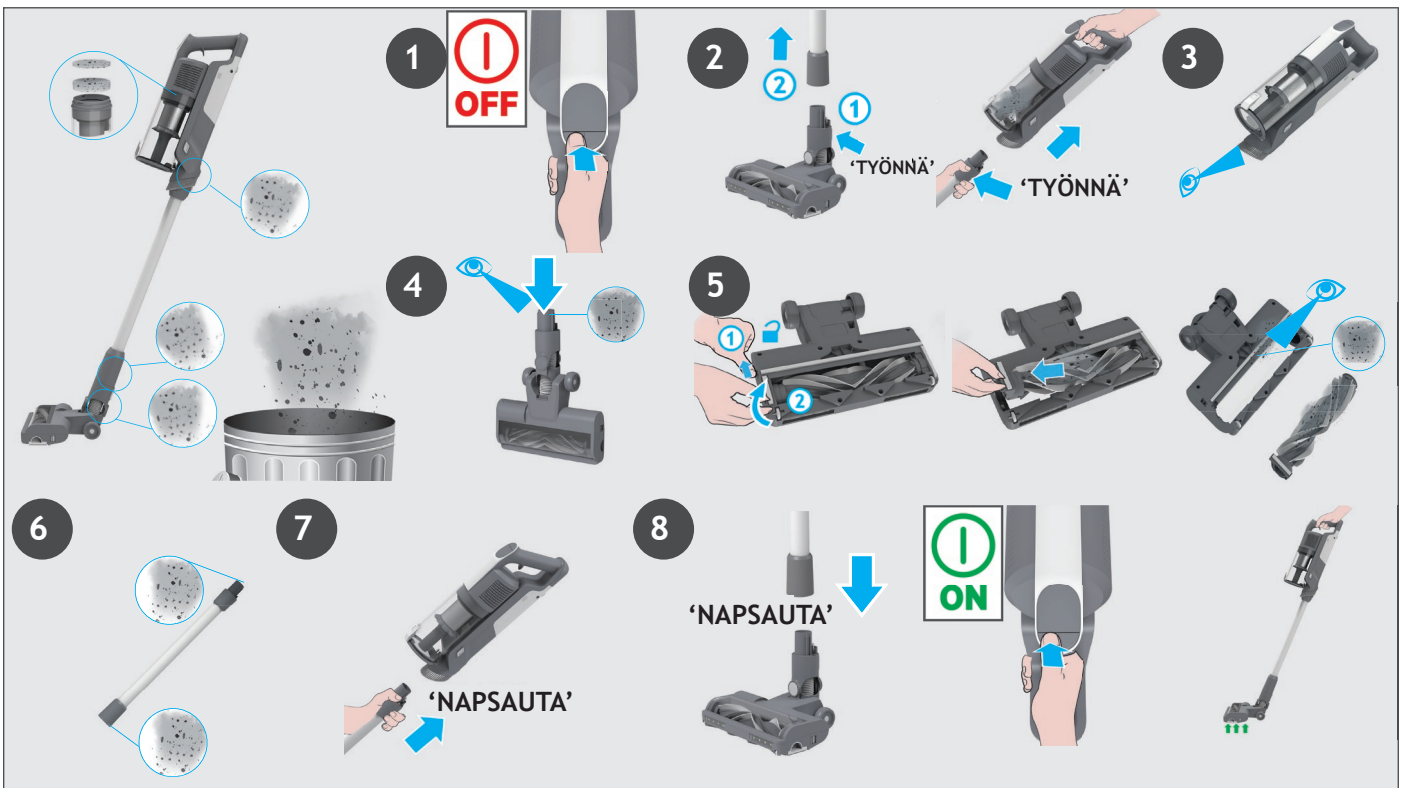


Jos laite toimii, mutta sen imu on hidas tai olematon tai jos harjarulla ei pyöri, syynä voi olla tukos. Akun latauksen merkkivalossa näkyy punainen valo.

Noudata kaikkia huolto-ohjeita, jotka löytyvät osioista 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

Myös seuraavat laitteen osat on tarkastettava roskien ja tukosten varalta:

1. Varmista, että laite on sammutettu.
2. Irrota lattiasuulake, putki ja rikkaimuri aiemmin ohjeistetulla tavalla.
3. Tarkista silmämääräisesti, onko rikkaimurin tuloliitännän alueella roskia tai tukoksia, ja puhdista se tarvittaessa.
4. Aseta suutin pystysuuntaisesti ja tarkista silmämääräisesti, onko siinä roskia tai tukoksia ja puhdista tarvittaessa.
5. Irrota harjatanko ja tarkista silmämääräisesti, onko suulakkeen tuloalueella roskia tai tukoksia, ja puhdista tarvittaessa.
6. Tarkista silmämääräisesti putken molemmat päät ja poista mahdolliset roskat tai tukokset.
7. Kokoa laite uudelleen.



Mikäli sinulla on mitään ongelmia imurisi kanssa, noudata seuraavaa yksinkertaista tarkistuslistaa ennen kuin soitat valtuutettuun Hoover-huoltoliikkeeseen.

A. Imuri ei käynnisty.

Tarkista imurin lataus.

Tarkista, onko akkupaketti asennettu paikalleen.

B. Imuri lakkaa toimimasta.

Tarkista, onko ilma-aukossa tai putkessa tukosta, poista se ja varmista, että laite on pois päältä.

Kun tämä on tehty, paina virtapainiketta, jolloin laite alkaa taas toimia.

C. Suulake ei toimi, ja näytöllä lukee E1.

Suulakkeessa tai harjatangossa on tukos. Varmista, että laite on sammutettu, ja poista mahdollinen lika tai tukokset sekä noudata kohdan laitteen kunnossapito 5.3 ohjeita.

D. Akku ei voida ladata.

Voi johtua pitkästä (yli puolen vuoden) varastointijaksosta.

Ota yhteyttä valtuutettuun Hoover-huoltoliikkeeseen, josta voit ostaa uudet akut.

Mikäli ongelma ei ratkea, ota yhteyttä valtuutettuun Hoover-huoltoliikkeeseen.

Pakkausmateriaalin hävittäminen

Pakkaus on suunniteltu suojaamaan laitetta vaurioitumiselta kuljetuksen aikana. Käytetyt pakkausmateriaalit on valittu materiaaleista, jotka ovat ympäristöystävällisiä hävitystä varten ja jotka voidaan kierrättää. Pakkausten kierrätys vähentää raaka-aineiden käyttöä valmistuksessa ja vähentää myös jätteen määrää kaatopaikoilla.

Akkujen vaihto ja hävitys

Imuriin sopii ladattava litiumioniakku, joka on mahdollista vaihtaa.

VAROITUS: Asenna imuriin vain hyväksytyjä varaosia. Varaosien, jotka eivät ole Hooverin hyväksymiä, käyttäminen on vaarallista ja mitätöi takuun.

VAROITUS: Älä yritä avata ja korjata akkua itse.

1. Paina akun vapautuspainikkeita ja vedä akku ulos.

2. Poista vanha akku ja laita tilalle uusi.

3. Kierrätä akut turvallisesti. Vie käytetyt akut kierrätyspisteelle. Älä hävitä niitä kotitalousjätteen mukana.

HOOVER-VARAOSAT JA -TARVIKKEET

Käytä vain alkuperäisiä Hoover-varaosia. Niitä on saatavana paikalliselta Hoover-jälleenmyyjältä tai valtuutetusta huoltoliikkeestä.

Mainitse varaosatilauksen yhteydessä laitteen tyyppinumero.

TAKUU

Tämän laitteen takuuehdot määrittelee sen maan edustaja, josta laite on ostettu.

Yksityiskohtaiset tiedot näistä ehdoista saa laitteen myyneeltä jälleenmyyjältä. Tämän takuun mukaisia vaateita esitettäessä on esitettävä laitteen myyntitodistus tai ostokuitti.

TÄRKEÄÄ: Tämän laitteen akulla on 1 vuoden takuu sen ostopäivästä. 1 vuoden jälkeen asiakas on vastuussa uuden akun kustannuksista.

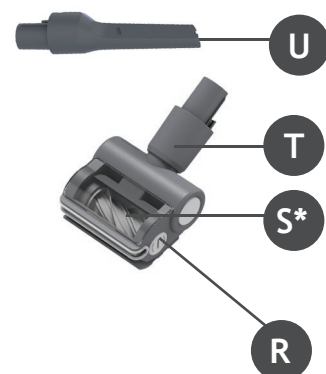
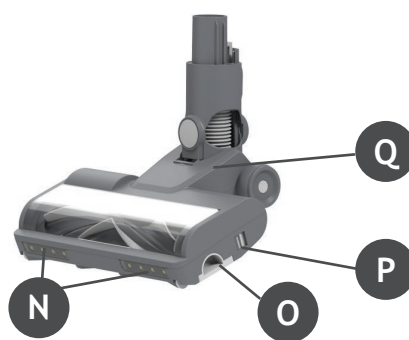
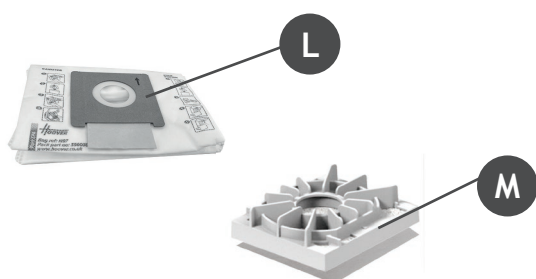
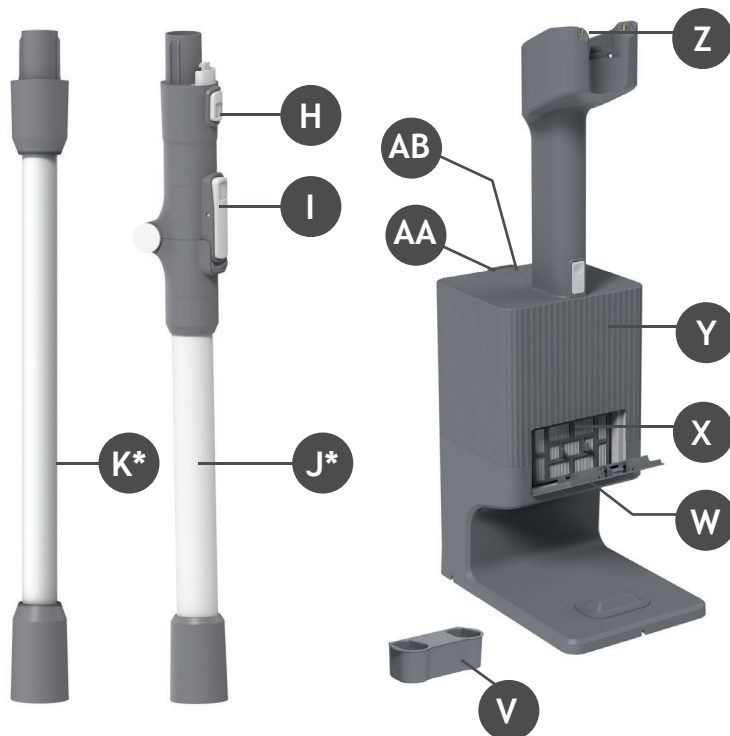
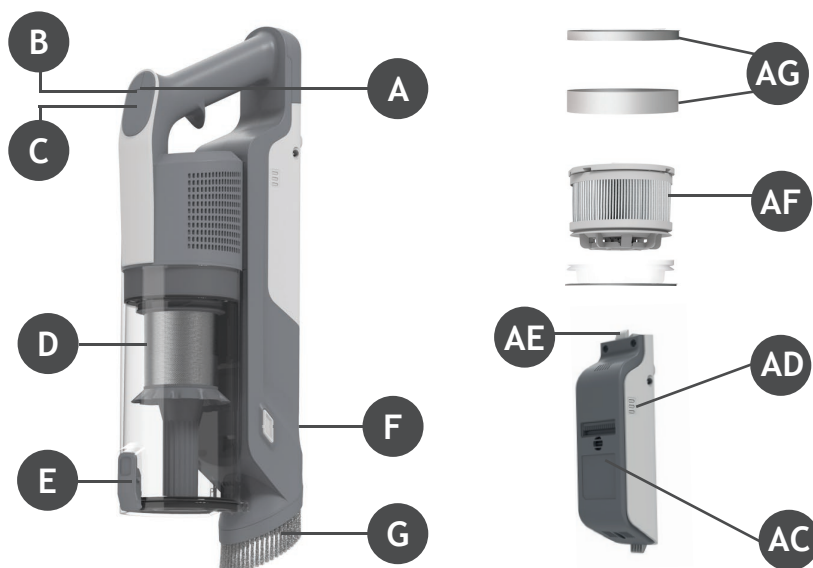
Seuraavia virhekoodeja voi esiintyä käytön tai käynnistyksen aikana.

Koodivika	Selitys
E1	Likatukos suulakkeessa tai kotieläinten karvojen poistoon tarkoitettussa työkalussa*. Katso “LAITTEEN HUOLTO” 5.3 ja 5.4.
E2	Roskat saattavat tukkia putken, katso “LAITTEEN HUOLTO” 5.6. Jos se ei vielääkään toimi, ota yhteyttä Hooverin asiakaspalveluun.
E3	Akku ylikuumenee. Irrota akkupaketti tuotteesta ja anna sen jäähtyä jonkin aikaa. Asenna se sitten takaisin tuotteeseen. Jos se ei vielääkään toimi, ota yhteyttä Hooverin asiakaspalveluun.
E4	Ota yhteyttä Hooverin asiakaspalveluun.
E5	

HUOMIO: Jos jokin näistä ongelmista on jatkuva, ota yhteyttä Hooverin asiakaspalveluun. ÄLÄ yritä purkaa tuotetta itse.

ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ:

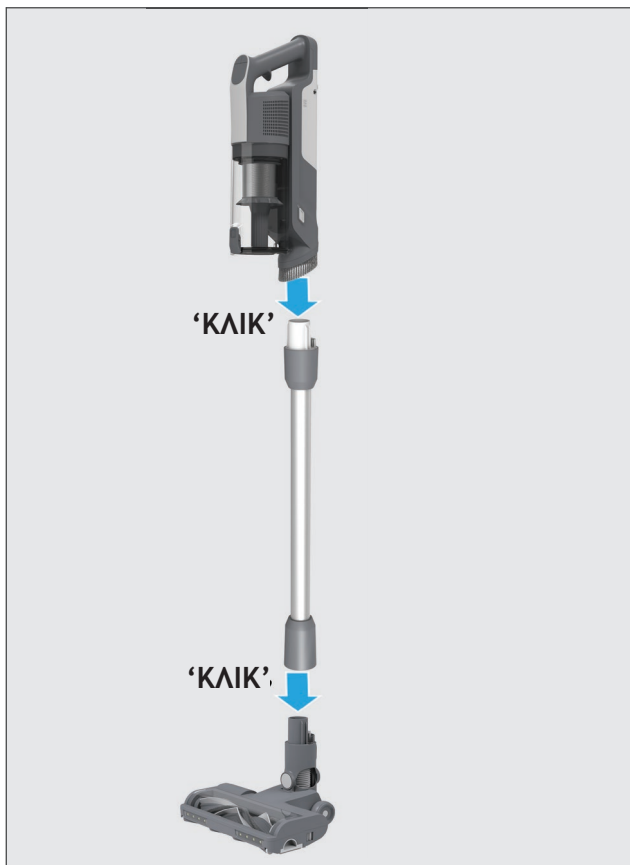
- A. Κουμπί λειτουργίας (On/Off)
- B. Κουμπί τρόπου λειτουργίας
- C. Οθόνη LED
- D. Κάδος σκόνης
- E. Κουμπί απασφάλισης πτερυγίου κάδου σκόνης
- F. Κουμπί απασφάλισης δοχείου σκόνης
- G. Βούρτσα ξεσκονίσματος
- H. Κουμπί απελευθέρωσης συσκευής χειρός
- I. Κουμπί απελευθέρωσης σωλήνα Flexi
- J. Σωλήνας Flexi*
- K. Σωλήνας*
- L. Σακούλα σκόνης
- M. Φίλτρο προ-κινητήρα
- N. Μπροστινό φως πέλματος LED
- O. Κάλυμμα άκρου βούρτσας πέλματος
- P. Συρόμενη ασφάλεια απελευθέρωσης ρολερ πέλματος
- Q. Πέλμα
- R. Κουμπί απελευθέρωσης βούρτσας μίνι ρύγχους
- S. Μηχανοκίνητο πέλμα για τρίχες Κατοικίδιων*
- T. Κουμπί απελευθέρωσης του μίνι ρύγχους
- U. Εργαλείο σχισμών
- V. Βάση αξεσογάρ
- W. Κάλυμμα φίλτρου
- X. Φίλτρο σταθμού HEPA 13
- Y. Κύριο Σώμα Στάθμευσης
- Z. Σύνδεση σταθμού
- AA. Πόρτα σακούλας σκόνης
- AB. UI σταθμού
- AC. Μπαταρία ιόντων λιθίου
- AD. Ένδειξη φόρτισης μπαταρίας
- AE. Κουμπί απελευθέρωσης μπαταρίας
- AF. Φίλτρο αέρα
- AG. Κιτ φίλτρων



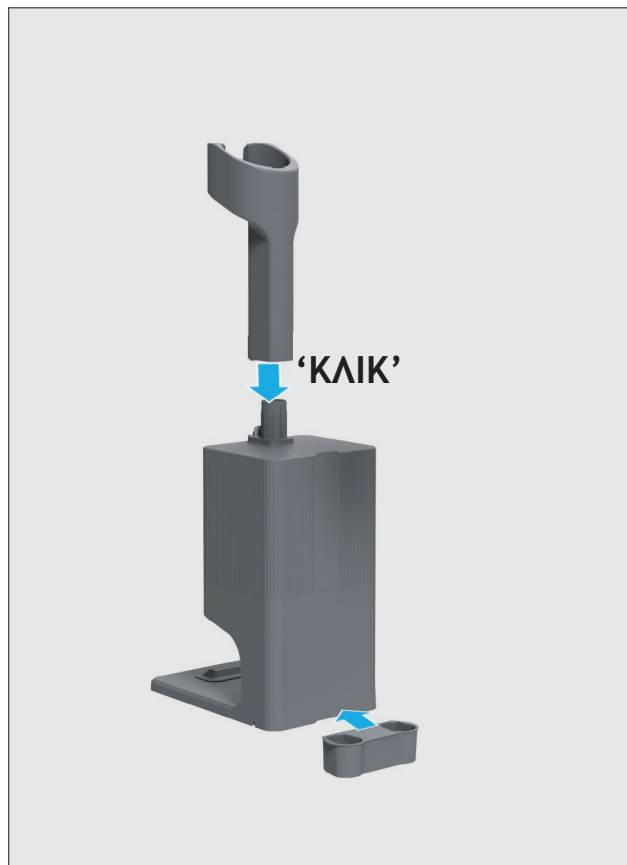
* Ανάλογα με το μοντέλο σας.

Αφαιρέστε όλα τα μέρη του προϊόντος από τη συσκευασία και συναρμολογήστε την σκούπα σας.

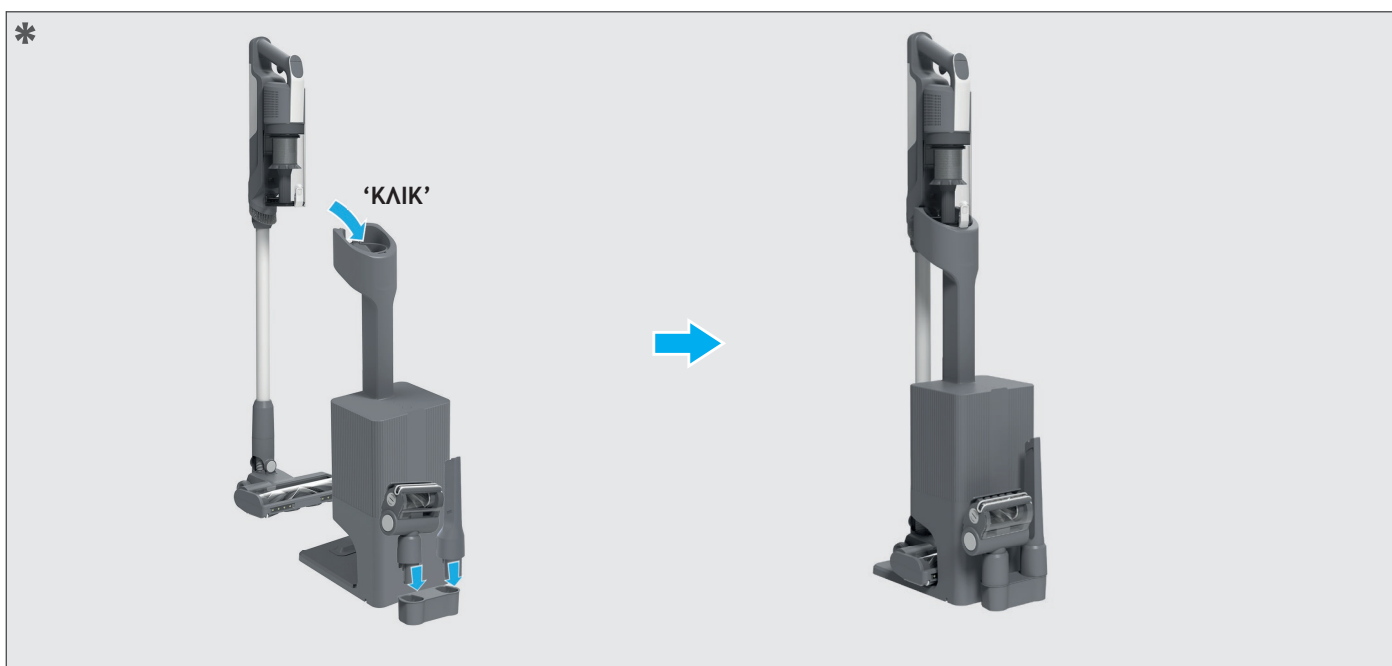
Βήμα 1ο: Τοποθετήστε τον σωλήνα στο πέλμα δαπέδου και, στη συνέχεια, τοποθετήστε τη φορητή μονάδα στον σωλήνα.



Βήμα 2ο: Τοποθετήστε τον σύνδεσμο σταθμού στο κύριο σώμα του σταθμού και, στη συνέχεια, τοποθετήστε την βάση αξεσουάρ στον σταθμό.



Βήμα 3ο: Τοποθετήστε την κύρια μονάδα στον σταθμό και, στη συνέχεια, τοποθετήστε τα αξεσουάρ στις υποδοχές της βάσης.



3. ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

GR

Η μπαταρία του προϊόντος σας δεν έρχεται πλήρως φορτισμένη. Πριν από την πρώτη χρήση, φορτίστε πλήρως την συσκευή σας. Χρειάζονται περίπου 3,5 ώρες.

Όταν το προϊόν συνδεθεί στον σταθμό, θα φορτίσει αυτόματα την μπαταρία.

Όταν χρησιμοποιείτε το προϊόν σας, η στάθμη φόρτισης της μπαταρίας σας σε πραγματικό χρόνο εμφανίζεται στην οθόνη LED.

Όταν η υπολειπόμενη ισχύς είναι χαμηλότερη από 20%, το εικονίδιο της οθόνης LED θα αρχίσει να αναβοσβήνει με λευκό φως.

Συνιστάται να απενεργοποιήσετε το προϊόν σας και να επαναφορτίσετε την μπαταρία.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Κατά τη φόρτιση, ο φορτιστής θερμαίνεται. Χρησιμοποιείτε μόνο τον φορτιστή που συνοδεύει τη συσκευή σας.



4. ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΕΩΣ

Υπάρχουν 3 διαφορετικοί τρόποι λειτουργίας για την σκούπα σας:

1. Χρήση Stick.
2. Λειτουργία ψηλών επιφανειών
3. Λειτουργία χειρός.



* Ανάλογα με το μοντέλο σας.

Για να χρησιμοποιήσετε το προϊόν σας σε λειτουργία stick:

1. Βάλτε το πόδι σας στο πέλμα και τραβήξτε προς τα πίσω για να ανακλίνετε τον σωλήνα.
2. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για να ξεκινήσετε τον καθαρισμό.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Οι λυχνίες LED του πέλματος είναι πάντα αναμμένες και η ράβδος βούρτσας περιστρέφεται πάντα.

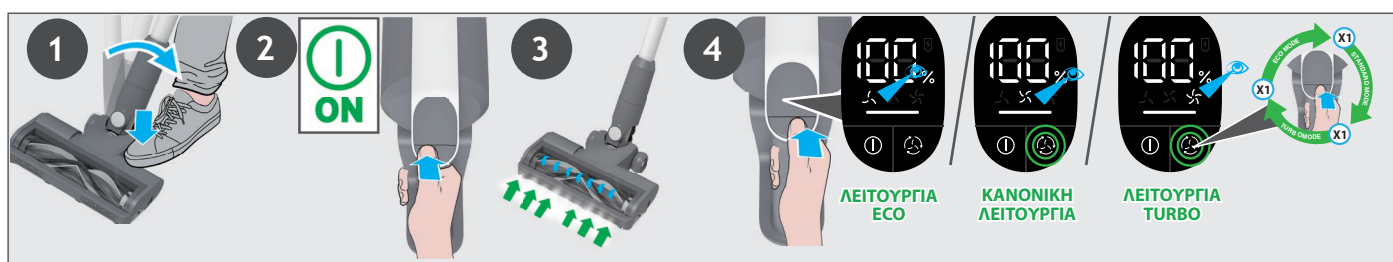
Πατώντας το κουμπί λειτουργίας, μπορείτε εύκολα να αλλάξετε μεταξύ των τριών λειτουργιών καθαρισμού (STANDARD, TURBO, ECO) ανάλογα με την εργασία καθαρισμού.

Το αντίστοιχο εικονίδιο θα ανάψει στην οθόνη LED για να σας δείξει την τρέχουσα λειτουργία.

Εάν χρειάζεστε βαθύτερο καθαρισμό όταν χρησιμοποιείτε το προϊόν σας σε λειτουργία Stick, πατήστε το κουμπί διακόπτη μέχρι να ανάψει το εικονίδιο turbo για να αυξήσετε την ισχύ.

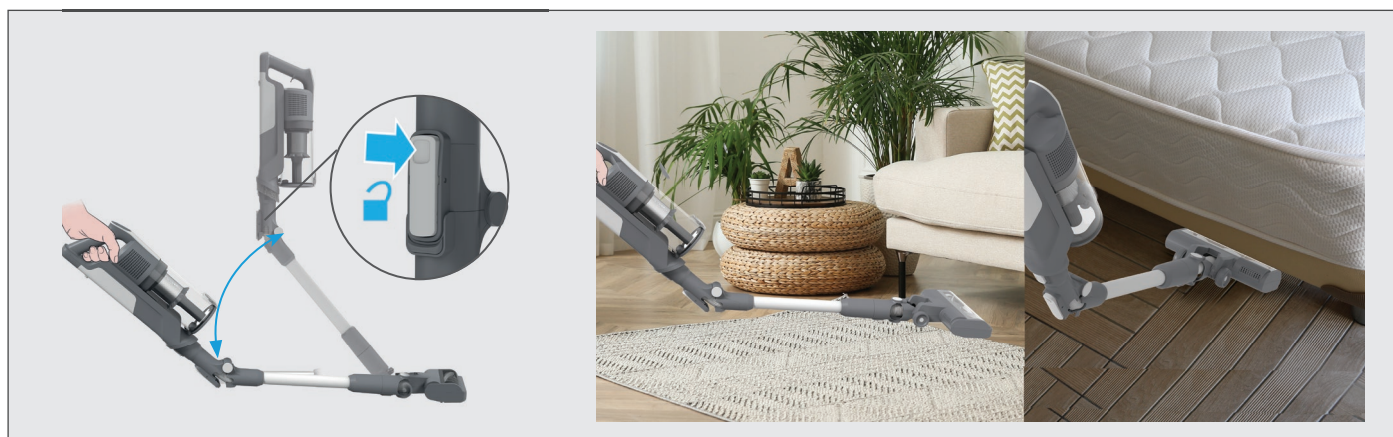
Το εικονίδιο turbo θα ανάψει στην οθόνη LED για να επιβεβαιώσει την επιλογή σας.

Λάβετε υπόψη ότι αυτό θα μειώσει τον χρόνο λειτουργίας της μπαταρίας σας.



4.1.1 FLEXI ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ *

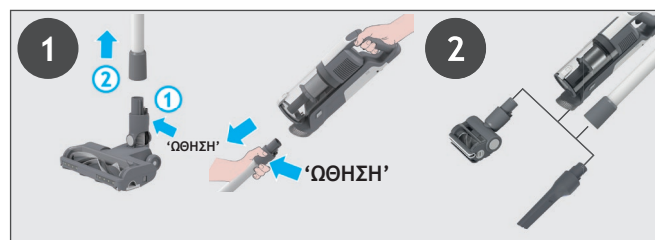
Αν θέλετε να προσεγγίσετε με ευκολία, δύσκολα σημεία κάτω από έπιπλα, πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης εύκαμπτου σωλήνα για να βάλετε τον σωλήνα σε χαμηλότερη γωνία.



* Ανάλογα με το μοντέλο σας.

Για να χρησιμοποιήσετε το προϊόν σας σε λειτουργία Ψηλών επιφανειών:

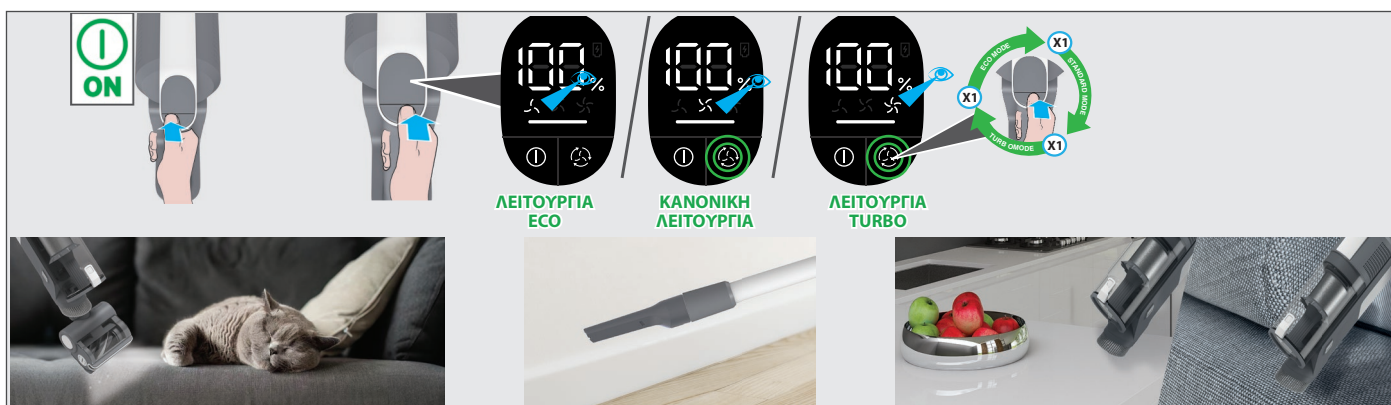
1. Αφαιρέστε το σωλήνα από το πέλμα πιέζοντας το κουμπί απελευθέρωσης του πέλματος και τραβήξτε τον σωλήνα από το πέλμα δαπέδου.
2. Τοποθετήστε το επιθυμητό εξάρτημα στο άκρο του σωλήνα.
Όλα τα διαθέσιμα αξεσουάρ σας θα ταιριάζουν στο άκρο του σωλήνα.
3. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για να ξεκινήσετε τον καθαρισμό.



Για να χρησιμοποιήσετε το προϊόν σας σε λειτουργία χειρός:

1. Αφαιρέστε τη μονάδα χειρός από τον σωλήνα πατώντας το κουμπί απελευθέρωσης μονάδας χειρός και τραβώντας για να βγει.
2. Τοποθετήστε το επιθυμητό αξεσουάρ στο άκρο της μονάδας χειρός.
Όλα τα διαθέσιμα αξεσουάρ σας θα ταιριάζουν στο άκρο της φορητής μονάδας.
3. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για να ξεκινήσετε τον καθαρισμό.

Πατώντας το κουμπί λειτουργίας, μπορείτε εύκολα να αλλάξετε μεταξύ των τριών λειτουργιών καθαρισμού (ECO, STANDARD, TURBO) ανάλογα με την εργασία καθαρισμού.
Το αντίστοιχο εικονίδιο θα ανάψει στην οθόνη LED για να σας δείξει την τρέχουσα λειτουργία.



ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Συνιστάται να αδειάζετε τον κάδο σκόνης χρησιμοποιώντας τον σταθμό συλλογής σκόνης μετά από κάθε χρήση ή όταν η σκόνη φτάσει στη γραμμή μέγιστης χωρητικότητας.

Πριν χρησιμοποιήσετε τον σταθμό σας, βεβαιωθείτε ότι η σακούλα σκόνης δεν είναι γεμάτη και ότι έχει τοποθετηθεί σωστά. Στη συνέχεια, κλείστε την πόρτα του κουτιού συλλογής σκόνης και συνδέστε το καλώδιο ρεύματος.

Ο σταθμός συλλογής σκόνης έχει δύο λειτουργίες: ΑΥΤΟΜΑΤΗ λειτουργία και μη αυτόματη λειτουργία. Μπορείτε να τις αλλάξετε πατώντας το κουμπί ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ/ΠΑΥΣΗ στο πάνω μέρος του σταθμού για 5 δευτερόλεπτα.

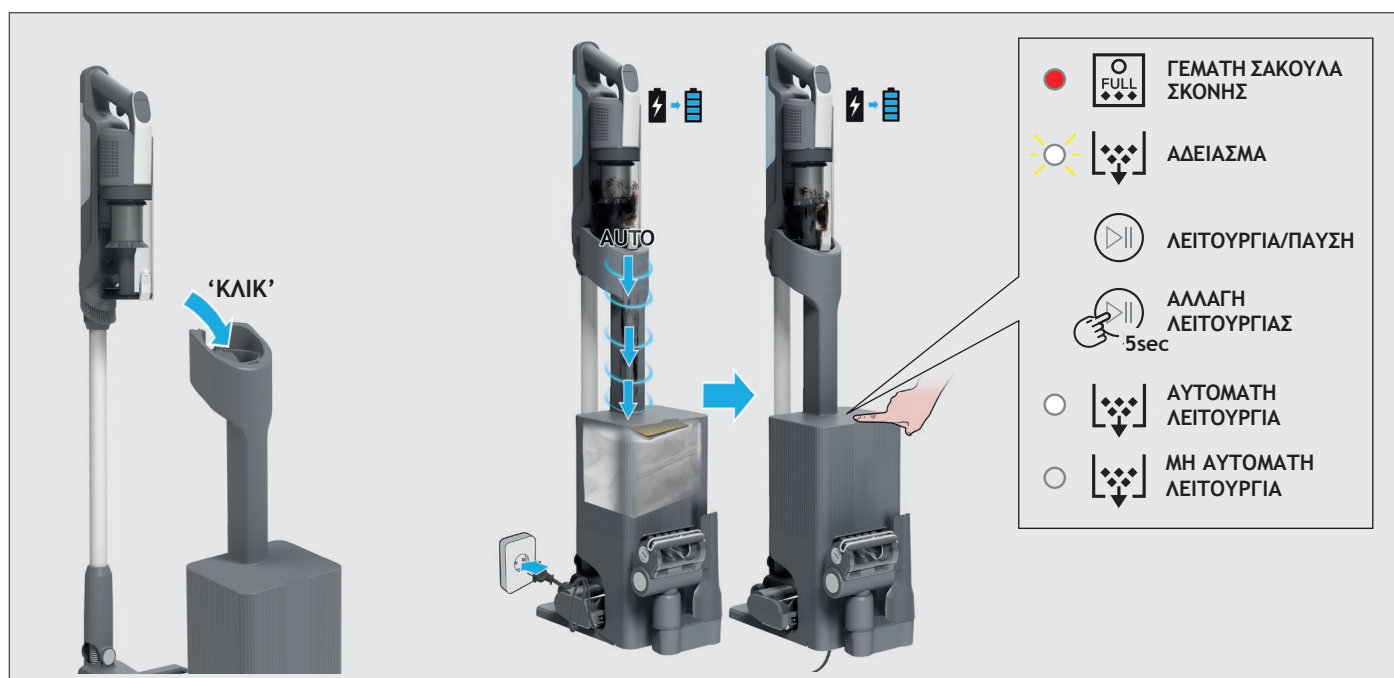
Πριν το άδειασμα, βεβαιωθείτε ότι το προϊόν σας είναι απενεργοποιημένο.

1. ΑΥΤΟΜΑΤΗ λειτουργία

Τοποθετήστε σωστά την σκούπα σας στον σταθμό, ο σταθμός θα αδειάσει αυτόματα τον κάδο σκόνης.

2. ΜΗ ΑΥΤΟΜΑΤΗ λειτουργία

Τοποθετήστε σωστά την σκούπα σας στη βάση και πατήστε το κουμπί PLAY/PAUSE. Η βάση θα ξεκινήσει αμέσως το άδειασμα του κάδου σκόνης.



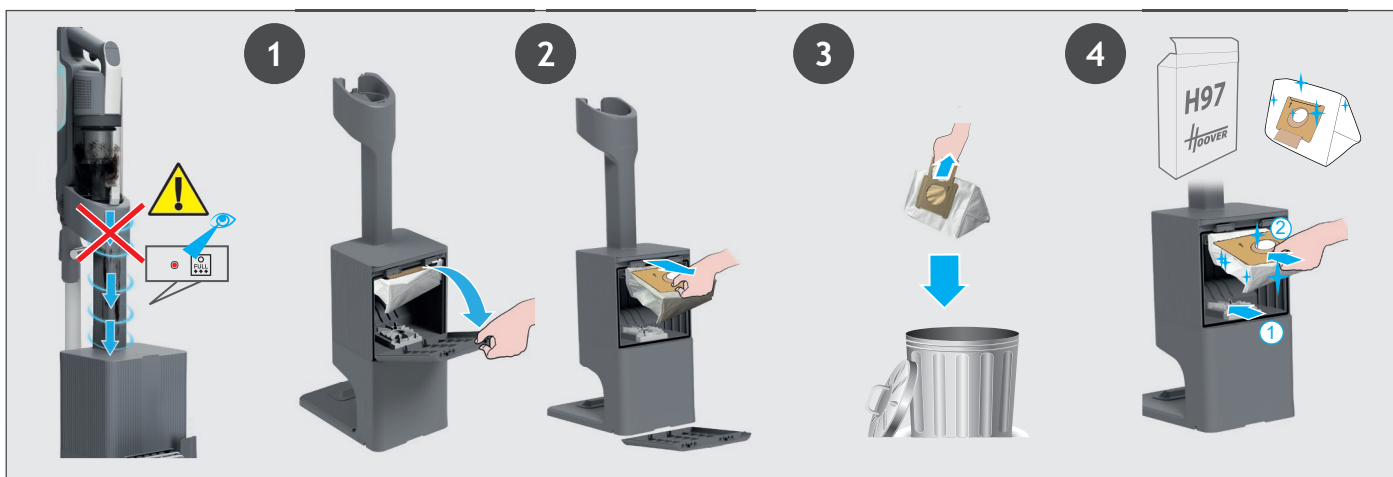
5. ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

5.1 ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΣΑΚΟΥΛΑΣ ΣΚΟΝΗΣ (ΣΤΑΘΜΟΣ)

GR

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Συνιστάται να αντικαθιστάτε τη σακούλα σκόνης όταν η λυχνία του εικονιδίου γεμάτης σακούλας σκόνης γίνει κόκκινη.

1. Ανοίξτε την πόρτα της σακούλας σκόνης.
2. Τραβήξτε έξω τη σακούλα σκόνης.
3. Πετάξτε την αφαιρεμένη σακούλα σκόνης στον κάδο απορριμμάτων.
4. Τοποθετήστε μια νέα σακούλα στη θήκη της σακούλας και βεβαιωθείτε ότι η σακούλα σκόνης έχει τοποθετηθεί σωστά στη θέση της.
Κλείστε την πόρτα της σακούλας.

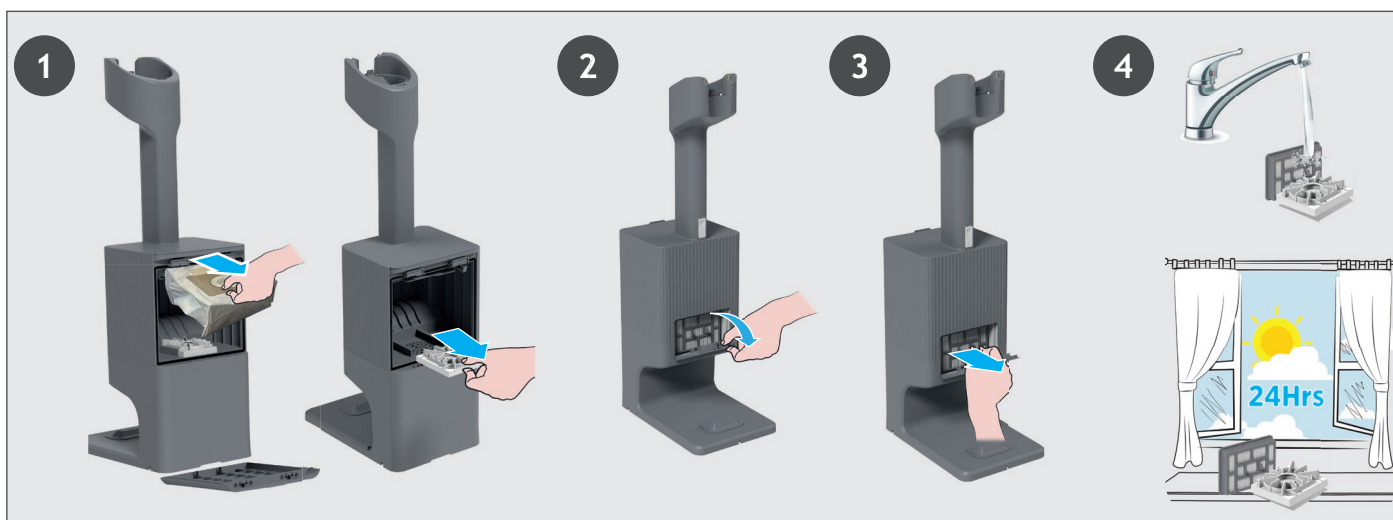


5. ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

5.2 ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΦΙΛΤΡΟΥ (ΣΤΑΘΜΟΣ)

1. Ανοίξτε την πόρτα της σακούλας σκόνης και αφαιρέστε τη σακούλα σκόνης. Σύρετε το πλαίσιο του φίλτρου προ-κινητήρα έξω από τον σταθμό.
2. Ανοίξτε το κάλυμμα του φίλτρου στο πίσω μέρος του σταθμού.
3. Αφαιρέστε το φίλτρο HEPA.
4. Πλύνετε το φίλτρο προ-κινητήρα και το φίλτρο HEPA με χλιαρό νερό και αφήστε το να στεγνώσει καλά πριν το τοποθετήσετε στον σταθμό.

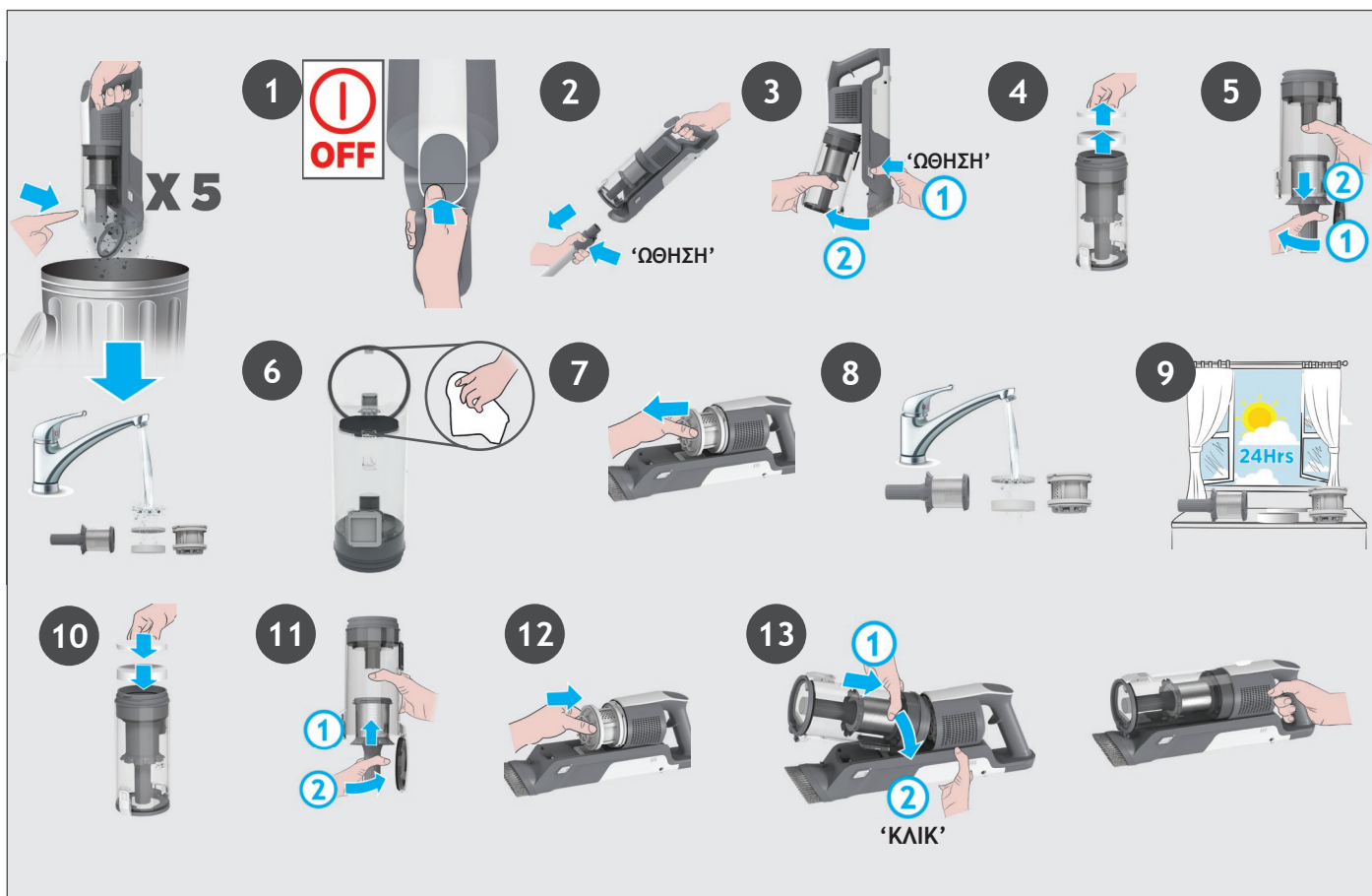
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Συνιστούμε να πλένετε το φίλτρο προ-κινητήρα και το φίλτρο HEPA τουλάχιστον κάθε 6 μήνες και να τα αντικαθιστάτε μετά από 5 πλύσεις.



ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Για βέλτιστη απόδοση, συνιστούμε να πλένετε τα φίλτρα ανά 5 αδειάσματα του κάδου.

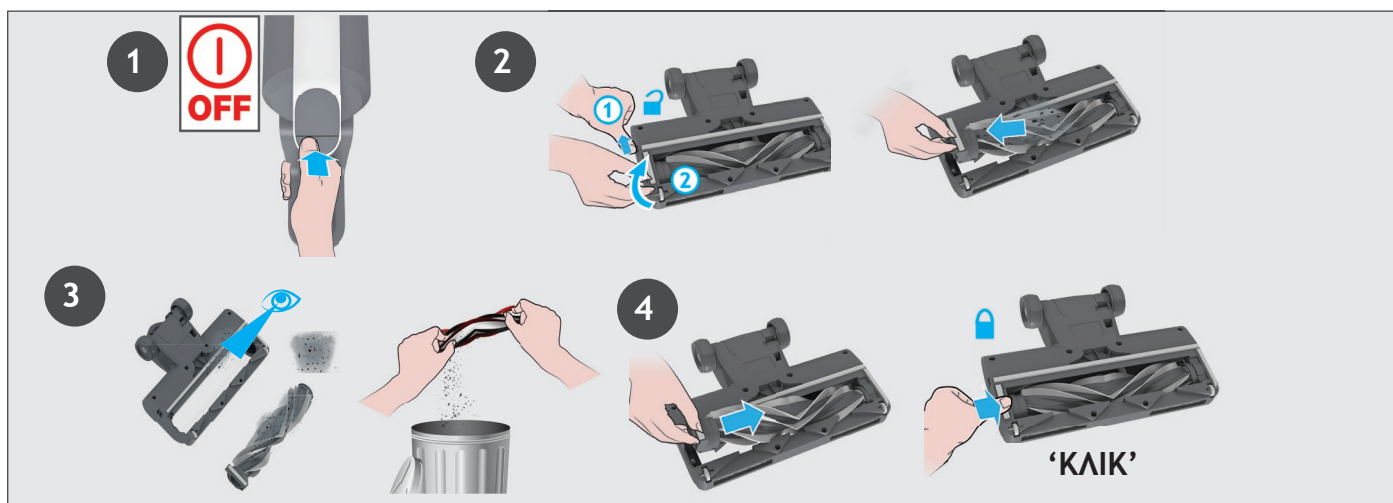
1. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
2. Πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης της μονάδας χειρός και αφαιρέστε τη μονάδα από τον σωλήνα.
3. Πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης του κάδου και αφαιρέστε το συγκρότημα του κάδου από την μονάδα χειρός.
4. Αφαιρέστε τα φίλτρα από τον κάδο και διαχωρίστε τα διάφορα μέρη.
5. Αφαιρέστε το μεταλλικό φίλτρο πλέγματος περιστρέφοντάς το αριστερόστροφα.
6. Υπάρχουν δύο μαγνήτες αντίστοιχα στο εσωτερικό και στο εξωτερικό καπάκι του κάδου σκόνης. Ανοίξτε το εσωτερικό καπάκι του κάδου σκόνης και χρησιμοποιήστε ένα στεγνό πανί για να αφαιρέσετε τη σκόνη και τα υπολείμματα που έχουν συσσωρευτεί στους μαγνήτες.
7. Βγάλτε το φίλτρο εξαγωγής από τη φορητή μονάδα.
8. Πλύνετε τα φίλτρα και τον κάδο με χλιαρό νερό.
9. Αφήστε τα να στεγνώσουν για 24 ώρες πριν τα τοποθετήσετε ξανά στο προϊόν σας.
10. Επανατοποθετήστε το φίλτρο στον κάδο σκόνης στην αρχική του θέση.
11. Επανασυναρμολογήστε το φίλτρο πλέγματος στον κάδο σκόνης περιστρέφοντάς το δεξιόστροφα μέχρι να ακούσετε έναν ήχο “κλικ”. Κλείστε το πτερύγιο του κάδου.
12. Τοποθετήστε ξανά το φίλτρο εξαγωγής από τη συσκευή χειρός.
13. Τοποθετήστε ξανά το δοχείο συλλογής σκόνης στη συσκευή χειρός μέχρι να ακούσετε έναν ήχο “κλικ”.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Μη χρησιμοποιείτε ζεστό νερό ή απορρυπαντικά για το πλύσιμο των φίλτρων. Στη σπάνια περίπτωση που θα προκληθεί ζημιά στα φίλτρα, αντικαταστήστε τα με γνήσια φίλτρα Hoover.



Χάρη στο ANTI-TWIST, η ηλεκτρική σκούπα Hoover διαθέτει ενσωματωμένη χτένα που μειώνει το τύλιγμα των τριχών γύρω από τη βούρτσα. Ωστόσο, εάν η σκούπα δεν έχει αποτελεσματική απορρόφηση ή ράβδος βούρτσας μπορεί να χρειάζεται καθαρισμό.

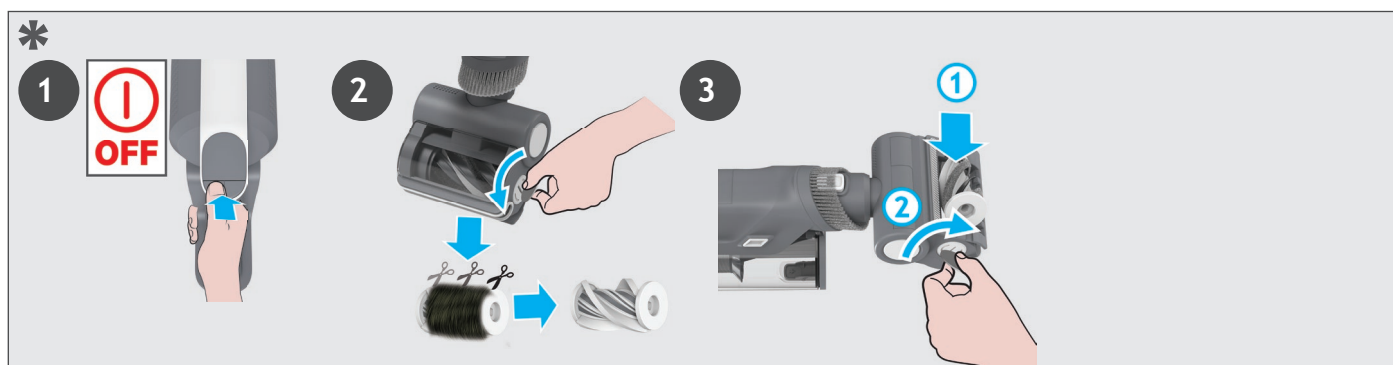
1. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
2. Μετακινήστε τον ολισθητήρα απελευθέρωσης της βούρτσας του πέλματος προς τα αριστερά και τραβήξτε έξω τον αναδευτήρα.
3. Αφαιρέστε τυχόν υπολείμματα από το ρολερ. Ελέγξτε, και αφαιρέστε τυχόν μεγάλα υπολείμματα από το εσωτερικό του πέλματος.
4. Επαναφέρετε ξανά το ρολερ στο πέλμα. Βεβαιωθείτε ότι είναι στη σωστή θέση και πιέστε προς τα κάτω στο άκρο του ρολερ μέχρι να ακούσετε “ΚΛΙΚ” για να ασφαλίσει στη θέση του.
5. Επανασυναρμολογήστε το πέλμα στο προϊόν.



5. ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

5.5 ΜΗΧΑΝΟΚΙΝΗΤΟ ΠΕΛΜΑ ΓΙΑ ΤΡΙΧΕΣ ΚΑΤΟΙΚΙΔΙΩΝ *

1. Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν σας είναι απενεργοποιημένο και αποσυνδέστε το μηχανοκίνητο εργαλείο κατοικίδιων ζώων από το προϊόν σας.
2. Με ένα κέρμα, ανοίξτε την κλειδαριά απελευθέρωσης της ράβδου βούρτσας και αφαιρέστε τη ράβδο βούρτσας. Με ψαλίδι, αφαιρέστε τυχόν μπερδεμένες ίνες ή υπολείμματα από τη βούρτσα. Κοιτάξτε το εσωτερικό του πέλματος και αφαιρέστε τυχόν υπολείμματα.
3. Επανατοποθετήστε τη βούρτσα και, χρησιμοποιώντας ένα κέρμα, ασφαλίστε την στη θέση της.

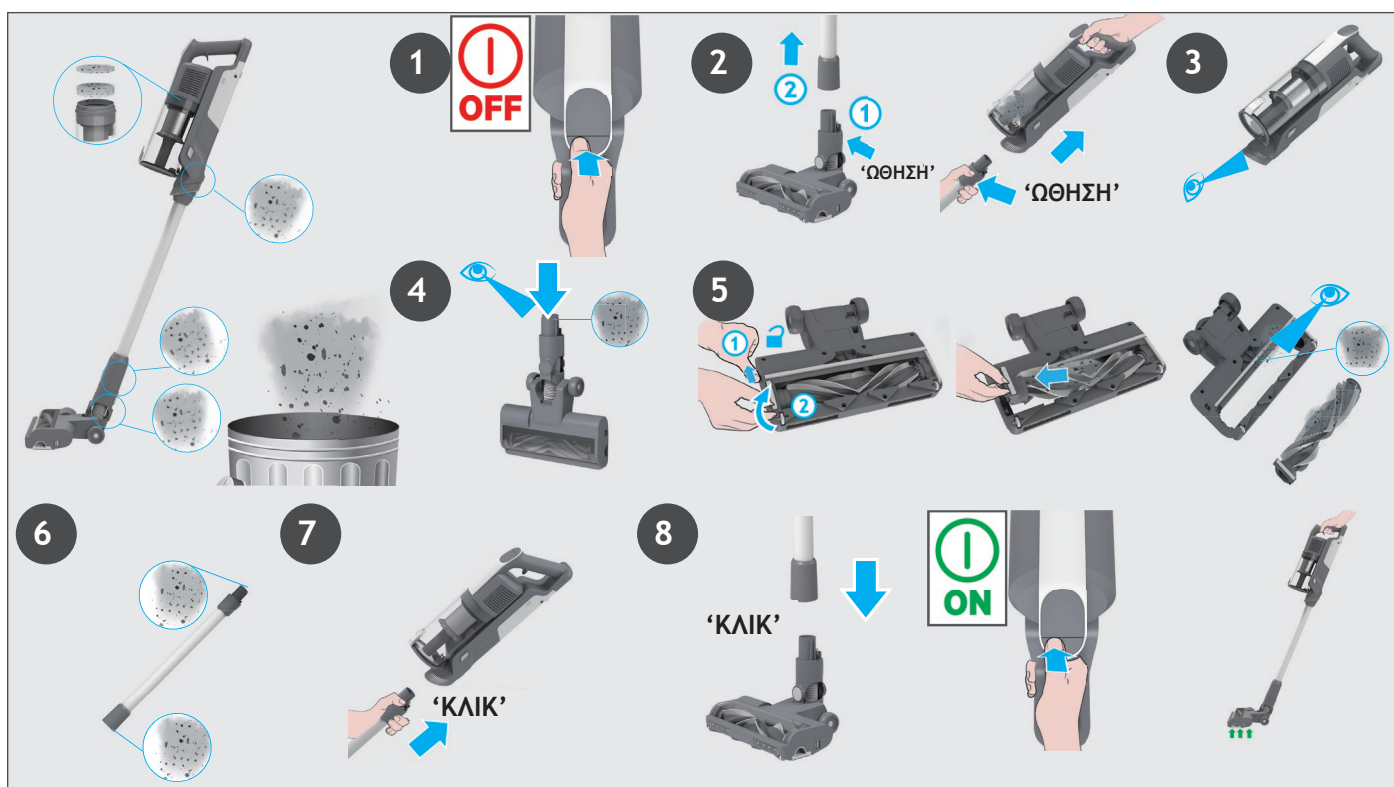


Εάν το προϊόν σας εξακολουθεί να λειτουργεί αλλά έχει χαμηλή ή καθόλου απορρόφηση ή εάν η βούρτσα δεν περιστρέφεται, ενδέχεται να έχετε κάποιο μπλοκάρισμα. Θα εμφανιστεί μια κόκκινη λυχνία στην ένδειξη φόρτισης της μπαταρίας.

Ακολουθήστε όλες τις οδηγίες συντήρησης που περιλαμβάνονται στις ενότητες 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

Οι παρακάτω περιοχές του προϊόντος σας θα πρέπει επίσης να ελέγχονται για τυχόν υπολείμματα ή αποφράξεις:

1. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
2. Διαχωρίστε το εξάρτημα δαπέδου, τον σωλήνα και τη μονάδα χειρός σύμφωνα με τις προηγούμενες οδηγίες.
3. Ελέγξτε οπτικά τις εισόδους της συσκευής χειρός για τυχόν υπολείμματα ή εμπόδια και καθαρίστε τα.
4. Βάλτε το στόμιο του πέλματος κάθετα και ελέγξτε οπτικά για τυχόν υπολείμματα ή εμπόδια και καθαρίστε το.
5. Αφαιρέστε την ράβδο βούρτσας και ελέγξτε την περιοχή εισόδου του ρύγχους για τυχόν υπολείμματα ή εμπόδια και καθαρίστε την.
6. Ελέγξτε οπτικά και τα δύο άκρα του σωλήνα και αφαιρέστε τυχόν υπολείμματα ή εμπόδια.
7. Συναρμολογήστε ξανά το προϊόν σας.



Εάν αντιμετωπίσετε οποιοδήποτε πρόβλημα με τη σκούπα σας, πριν καλέσετε το Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης Hoover ακολουθείτε τις οδηγίες που αναγράφονται στον πίνακα.

A. Η σκούπα δεν τίθεται σε λειτουργία.

Ελέγξτε αν η σκούπα είναι φορτισμένη.

Ελέγξτε αν η μπαταρία είναι τοποθετημένη στη θέση της.

B. Η σκούπα σταμάτησε να λειτουργεί.

Ελέγξτε εάν υπάρχει εμπόδιο στην είσοδο αέρα ή στον σωλήνα, καθαρίστε το και βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι απενεργοποιημένο. Μόλις γίνει αυτό, απλά πατήστε το κουμπί on/off, το προϊόν θα αρχίσει να λειτουργεί ξανά.

C. Το πέλμα σταματά να λειτουργεί και στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη E1.

Υπάρχει εμπόδιο στο πέλμα ή στη βούρτσα του ρόλερ. Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν σας είναι απενεργοποιημένο και αφαιρέστε τυχόν υπολείμματα ή εμπόδια και ακολουθήστε τις Οδηγίες συντήρησης 5.3 σκούπας.

D. Οι μπαταρίες δεν φορτίζονται

Αυτό μπορεί να συμβεί εάν η συσκευή έχει να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο διάστημα (πάνω από εξάμηνο). Επικοινωνήστε με το Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης Hoover για να φροντίσετε για την αντικατάσταση των μπαταριών.

Εάν το πρόβλημα παραμένει επικοινωνήστε με το Κέντρο Τεχνικής Υποστήριξης Hoover.

Απόρριψη του υλικού συσκευασίας

Η συσκευασία έχει σχεδιαστεί για να προστατεύει τη συσκευή από ζημιές κατά τη μεταφορά.

Τα υλικά συσκευασίας που χρησιμοποιούνται επιλέγονται από υλικά που είναι φιλικά προς το περιβάλλον για απόρριψη και πρέπει να ανακυκλώνονται. Η ανακύκλωση της συσκευασίας μειώνει τη χρήση πρώτων υλών στη διαδικασία παραγωγής και επίσης μειώνει την ποσότητα των απορριμμάτων στους χώρους υγειονομικής ταφής.

Αντικατάσταση και απόρριψη των μπαταριών

Αυτή η σκούπα είναι εφοδιασμένη με επαναφορτιζόμενη μπαταρία ιόντων λιθίου, η οποία αντικαθίσταται.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Χρησιμοποιείτε μόνο εγκεκριμένα ανταλλακτικά για τη σκούπα σας. Η χρήση μη γνήσιων ανταλλακτικών Hoover είναι επικίνδυνη και θα ακυρώσει την εγγύησή της συσκευής.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην ανοίξετε τη συστοιχία μπαταριών για να την επισκευάσετε μόνοι σας.

1. Πατήστε τα κουμπιά απελευθέρωσης της μπαταρίας και τραβήξτε την έξω.
2. Αφαιρέστε την παλιά συστοιχία μπαταριών και αντικαταστήστε την με καινούρια.
3. Απορρίψτε τις μπαταρίες με ασφαλή τρόπο. Οι χρησιμοποιημένες μπαταρίες πρέπει να προσκομίζονται σε σημείο ανακύκλωσης και δεν πρέπει να απορρίπτονται με τα οικιακά απορρίμματα.

ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΑΝΑΛΩΣΙΜΑ HOOVER

Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά Hoover. Τα ανταλλακτικά Hoover διατίθενται από τον τοπικό αντιπρόσωπο Hoover ή απευθείας από τη Hoover.

Κατά την παραγγελία εξαρτημάτων να αναφέρετε πάντα τον αριθμό μοντέλου.

Η ΕΓΓΥΗΣΗ ΣΑΣ

Οι όροι ισχύος της εγγύησης της συσκευής καθορίζονται από τον αντιπρόσωπο της χώρας στην οποία έχει πραγματοποιηθεί η πώληση. Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τους όρους εγγύησης μπορείτε να ζητήσετε από την πωλήτρια εταιρία που αγοράσατε τη συσκευή.

Η προσκόμιση του αποδεικτικού αγοράς είναι βασική προϋπόθεση για την ισχύ της εγγύησης.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Η μπαταρία στη σκούπα αυτή καλύπτεται από εγγύηση 1 έτους από την ημερομηνία αγοράς. Μετά από 1 έτος ο πελάτης επιβαρύνεται με το κόστος της καινούργιας μπαταρίας.

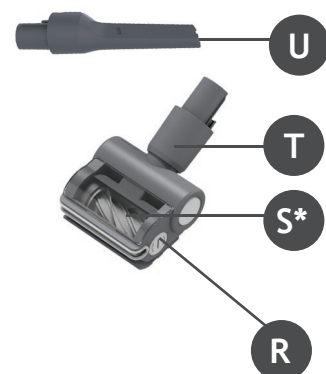
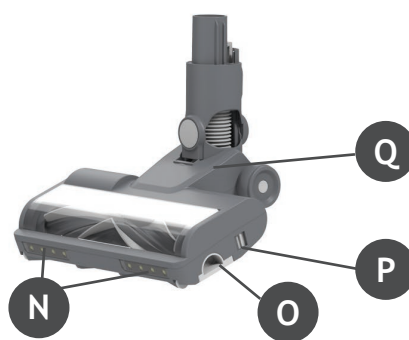
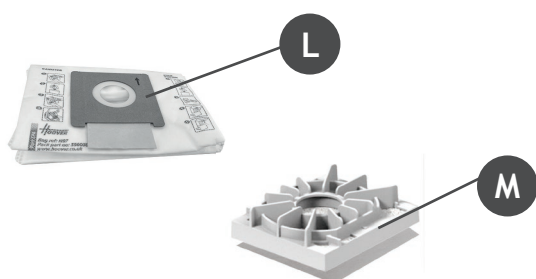
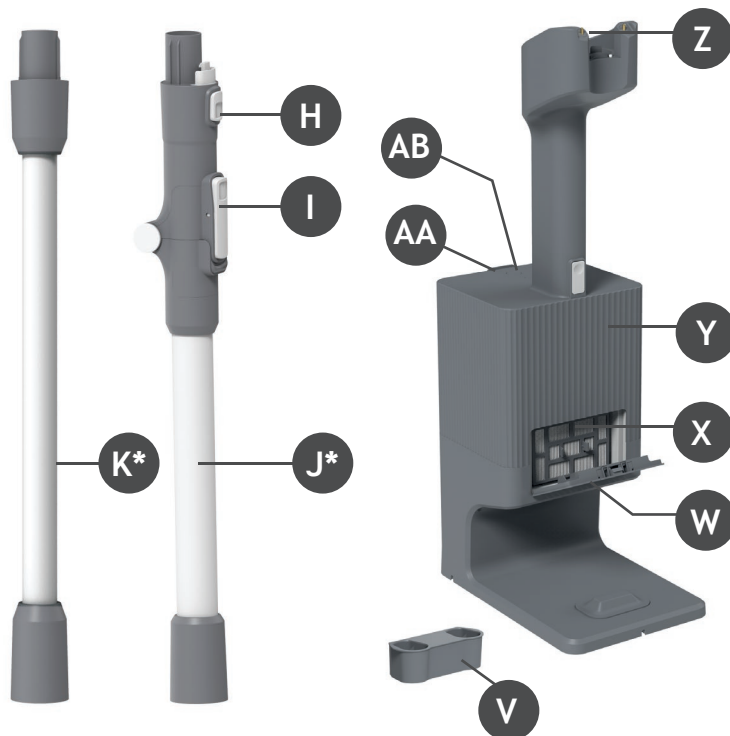
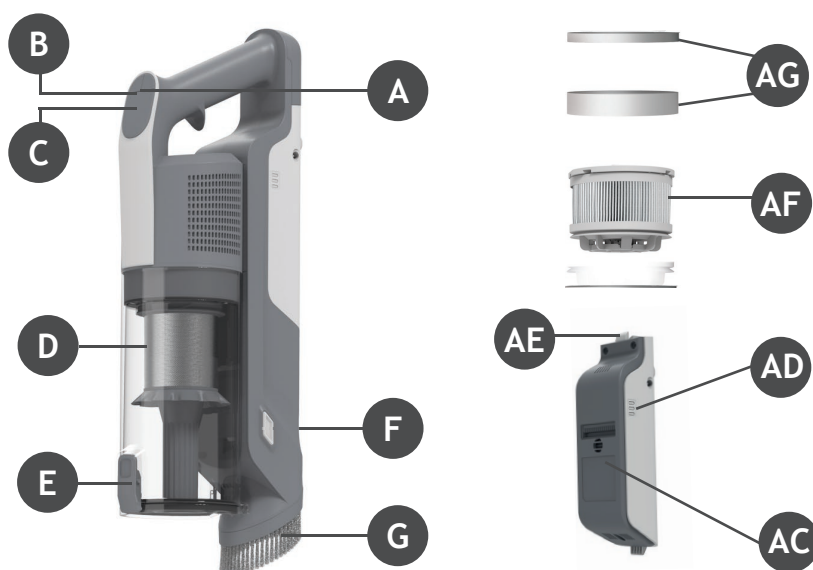
Οι ακόλουθοι κωδικοί ενδέχεται να εμφανιστούν κατά τη διάρκεια της χρήσης ή στην έναρξη.

Κωδικός ΣΦΑΛΜΑΤΟΣ	Εξήγηση
E1	Απόφραξη από υπολείμματα στο πέλμα ή στο μηχανοκίνητο εργαλείο κατοικίδιων ζώων*. Βλέπε “ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΣΚΟΥΠΑΣ” 5.3 και 5.4.
E2	Μπορεί να υπάρχουν υπολείμματα που φράζουν τον σωλήνα, ανατρέξτε στην ενότητα “ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΣΚΟΥΠΑΣ” 5.6. Εάν εξακολουθεί να μην λειτουργεί, επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών της Hoover.
E3	Η μπαταρία υπερθερμαίνεται. Αφαιρέστε την μπαταρία από το προϊόν και αφήστε την να κρυώσει για λίγο και, στη συνέχεια, επανασυναρμολογήστε την στο προϊόν. Εάν εξακολουθεί να μην λειτουργεί, επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών της Hoover.
E4	Επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών της Hoover.
E5	

ΠΡΟΣΟΧΗ: Εάν οποιαδήποτε από αυτές τις βλάβες επιμένει, επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών της Hoover. ΜΗΝ προσπαθήσετε να αποσυναρμολογήσετε το προϊόν μόνοι σας.

КОМПОНЕНТЫ ПЫЛЕСОСА:

- A. Кнопка Вкл. /Выкл.
- B. Кнопка режимов
- C. Светодиодный дисплей
- D. Контейнер для сбора пыли
- E. Кнопка открытия контейнера для сбора пыли
- F. Кнопка извлечения контейнера для сбора пыли
- G. Щетка для удаления пыли
- H. Кнопка отсоединения основного устройства
- I. Кнопка отсоединения гибкой трубы
- J. Гибкая труба*
- K. Труба*
- L. Мешок для сбора пыли
- M. Предмоторный фильтр
- N. Передняя светодиодная подсветка насадки
- O. Торцевая крышка щетки насадки
- P. Ползунок отсоединения щетки насадки
- Q. Основная насадка
- R. Кнопка отсоединения мини-насадки для щетки
- S. Электрощетка для шерсти животных*
- T. Кнопка отсоединения мини-насадки
- U. Щелевая насадка
- V. Держатель для аксессуаров
- W. Крышка фильтра
- X. Станционный фильтр HEPA 13
- Y. Основной корпус станции
- Z. Разъем станции
- AA. Дверца мешка для сбора пыли
- AB. Интерфейс станции
- AC. Литий-ионный аккумулятор
- AD. Индикатор зарядки аккумулятора
- AE. Кнопка извлечения аккумуляторной батареи
- AF. Выходной фильтр
- AG. Комплект фильтров



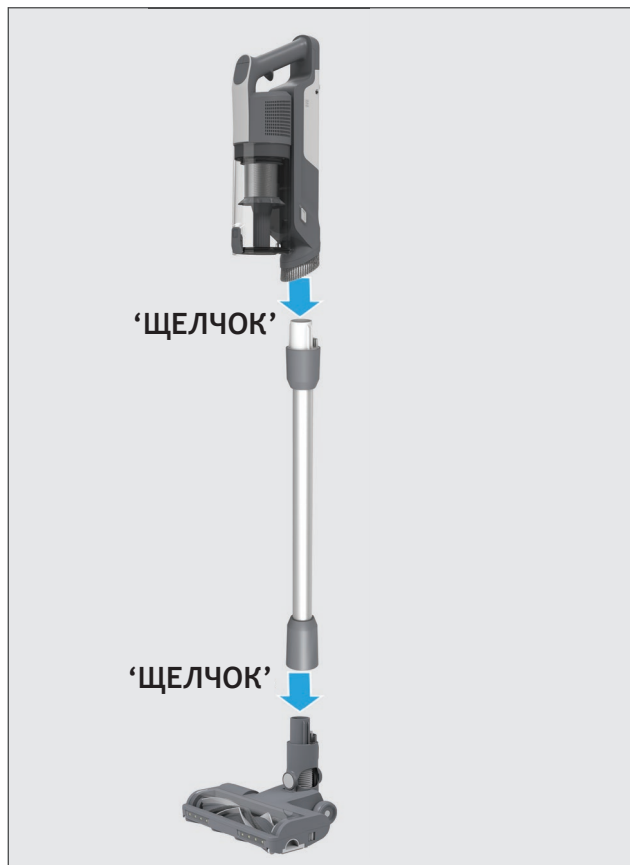
* Зависит от вашей модели.

2. ПОДГОТОВКА ПЫЛЕСОСА К РАБОТЕ

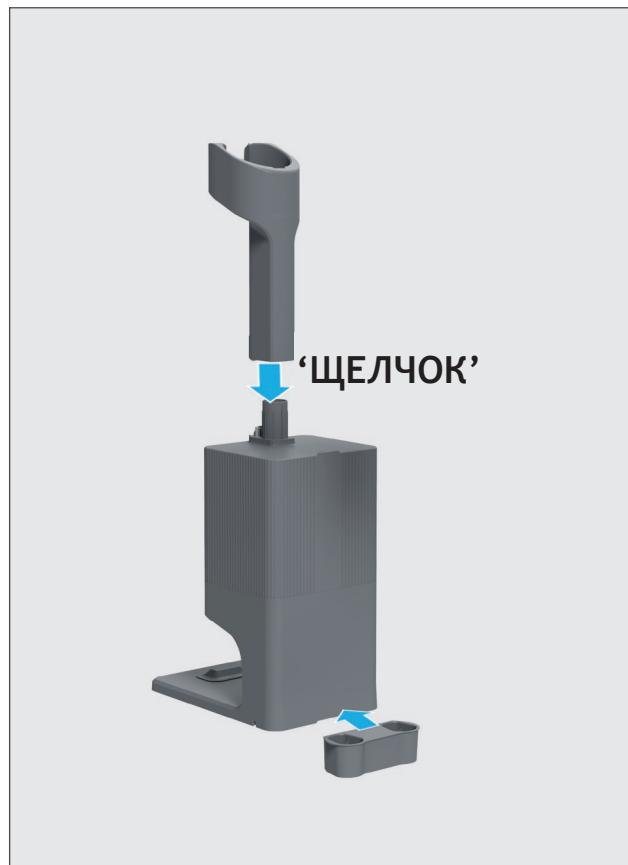
RU

Извлеките все детали устройства из упаковки и соберите пылесос.

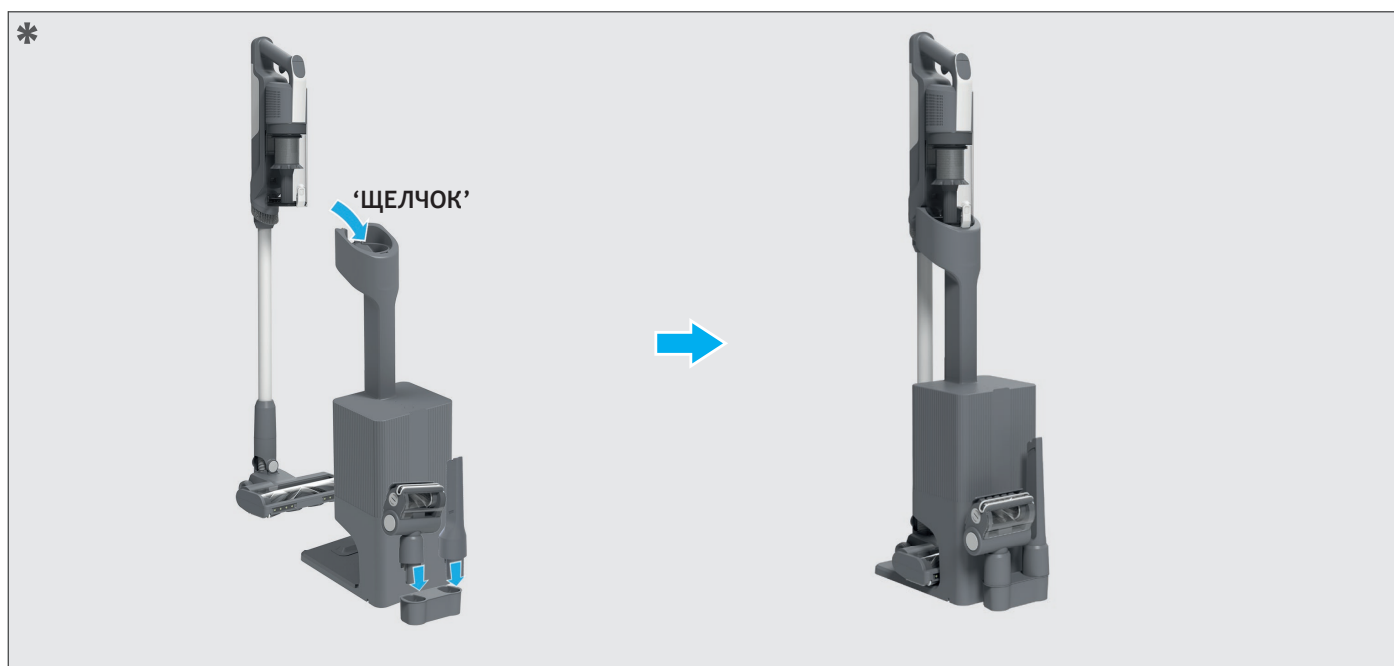
ШАГ 1: Вставьте трубу в насадку для пола, затем установите ручной блок на трубу.



ШАГ 2: Вставьте разъем станции в основной корпус станции, затем установите держатель для аксессуаров в станцию.



ШАГ 3: Установите основной блок на станцию, затем вставьте аксессуары в гнезда держателя.



3. ЗАРЯДКА БАТАРЕИ

RU

Батарея в вашем устройстве поставляется не полностью заряженной. Перед первым использованием полностью зарядите пылесос. Это займет около 3,5 часов.

При установке устройства на станцию аккумулятор заряжается автоматически.

При использовании устройства уровень заряда батареи в реальном времени отображается на светодиодном дисплее.

Когда уровень заряда ниже 20%, значок на светодиодном дисплее начинает мигать белым. Рекомендуется выключить устройство и зарядить батарею.

ПРИМЕЧАНИЕ: Совершенно нормально, если во время зарядки коснуться зарядного устройства, то оно будет теплым. Используйте только зарядное устройство, поставляемое в комплекте с пылесосом.



4. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПЫЛЕСОСА

Существует 3 различных режима работы вашего пылесоса:

1. Режим с трубкой.
2. Режим "Над полом".
3. Ручной режим.



* Зависит от вашей модели.

Чтобы использовать устройство в режиме с трубкой:

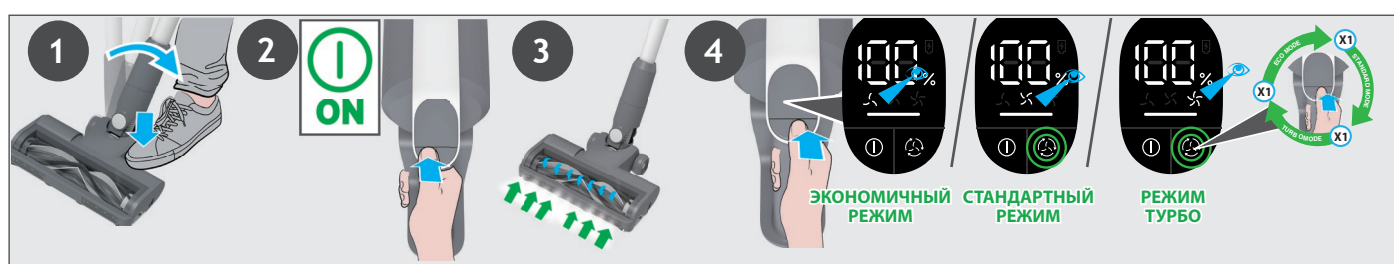
1. Поставьте ногу на насадку и потяните назад, чтобы откинуть трубку.
2. Нажмите кнопку включения/выключения питания, чтобы начать уборку.

ПРИМЕЧАНИЕ: Светодиодные индикаторы насадки всегда включены, а щетка всегда вращается. Нажатием кнопки режима можно легко переключаться между тремя режимами уборки (СТАНДАРТНЫЙ, ТУРБО, ЭКОНОМИЧНЫЙ) в зависимости от необходимой задачи.

На светодиодном дисплее загорится соответствующий значок, показывающий текущий режим. Если вам требуется более глубокая очистка при использовании прибора в режиме с трубкой, нажимайте кнопку переключателя до тех пор, пока не загорится значок турбо, чтобы увеличить мощность.

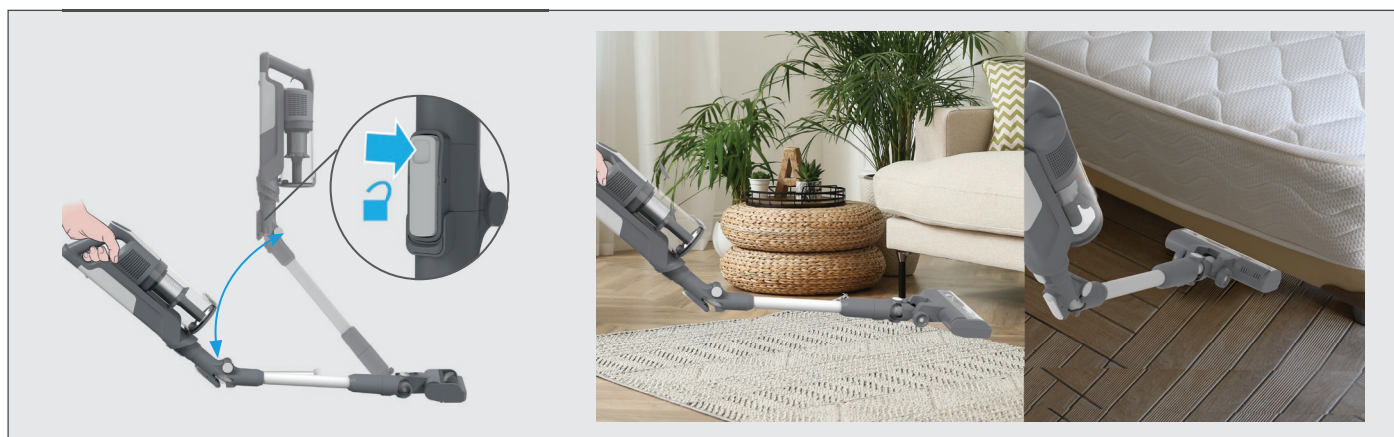
Значок “турбо” загорится на светодиодном дисплее, подтверждая ваш выбор.

Обратите внимание, что это приведет к сокращению времени работы батареи.



4.1.1 РЕЖИМ С ГИБКОЙ ТРУБКОЙ *

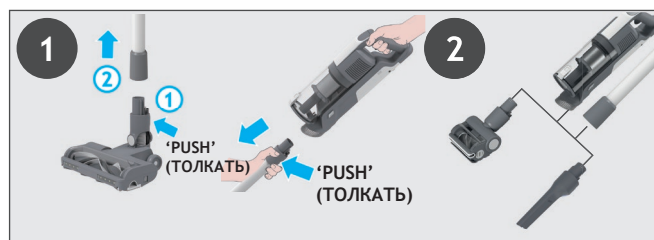
Если вы хотите легко добраться до труднодоступных мест под мебелью, нажмите кнопку отсоединения гибкой трубы, чтобы установить ее под меньшим углом.



* Зависит от вашей модели.

Чтобы использовать продукт в режиме над полом:

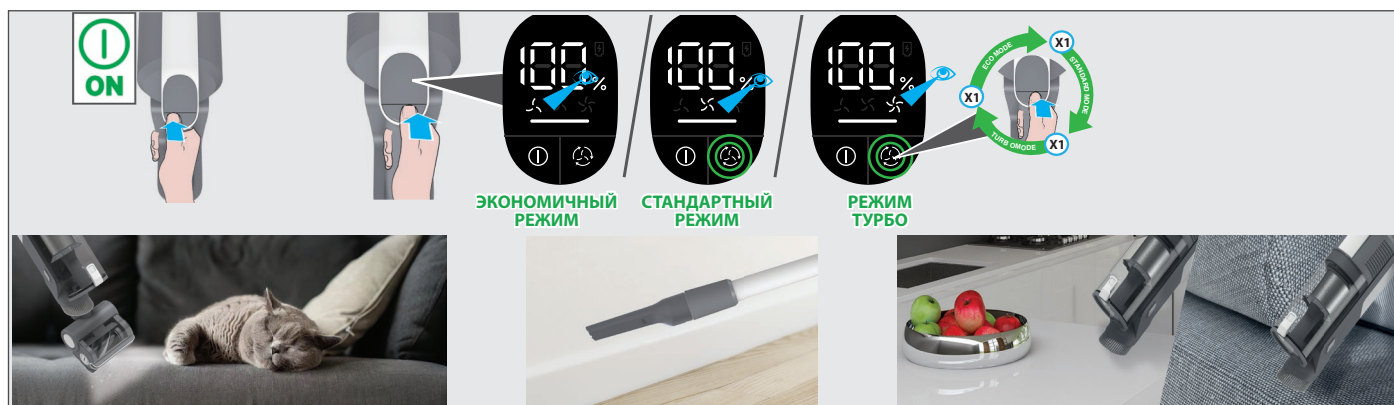
1. Снимите трубку с насадки, нажав на кнопку отсоединения насадки, и вытащите трубку из насадки для пола.
2. Установите необходимую насадку на конец трубки. Все имеющиеся у вас аксессуары подходят к концу трубки.
3. Нажмите кнопку включения/выключения питания, чтобы начать уборку.



Чтобы использовать устройство в ручном режиме:

1. Снимите ручной блок с трубки, нажав на кнопку освобождения ручного блока и потянув в сторону.
2. Установите необходимый аксессуар на конец ручного блока. Все имеющиеся у вас аксессуары подходят к концу ручного блока.
3. Нажмите кнопку включения/выключения питания, чтобы начать уборку.

Нажатием кнопки режима можно легко переключаться между тремя режимами уборки (ЭКОНОМИЧНЫЙ, СТАНДАРТНЫЙ, ТУРБО) в зависимости от необходимой задачи. На светодиодном дисплее загорится соответствующий значок, показывающий текущий режим.



ПРИМЕЧАНИЕ: Рекомендуется очищать контейнер для сбора пыли с помощью станции сбора пыли после каждого использования или при заполнении контейнера до максимальной отметки. Перед использованием станции убедитесь, что мешок для сбора пыли не заполнен и правильно установлен. Затем закройте дверцу контейнера для сбора пыли и подключите шнур питания.

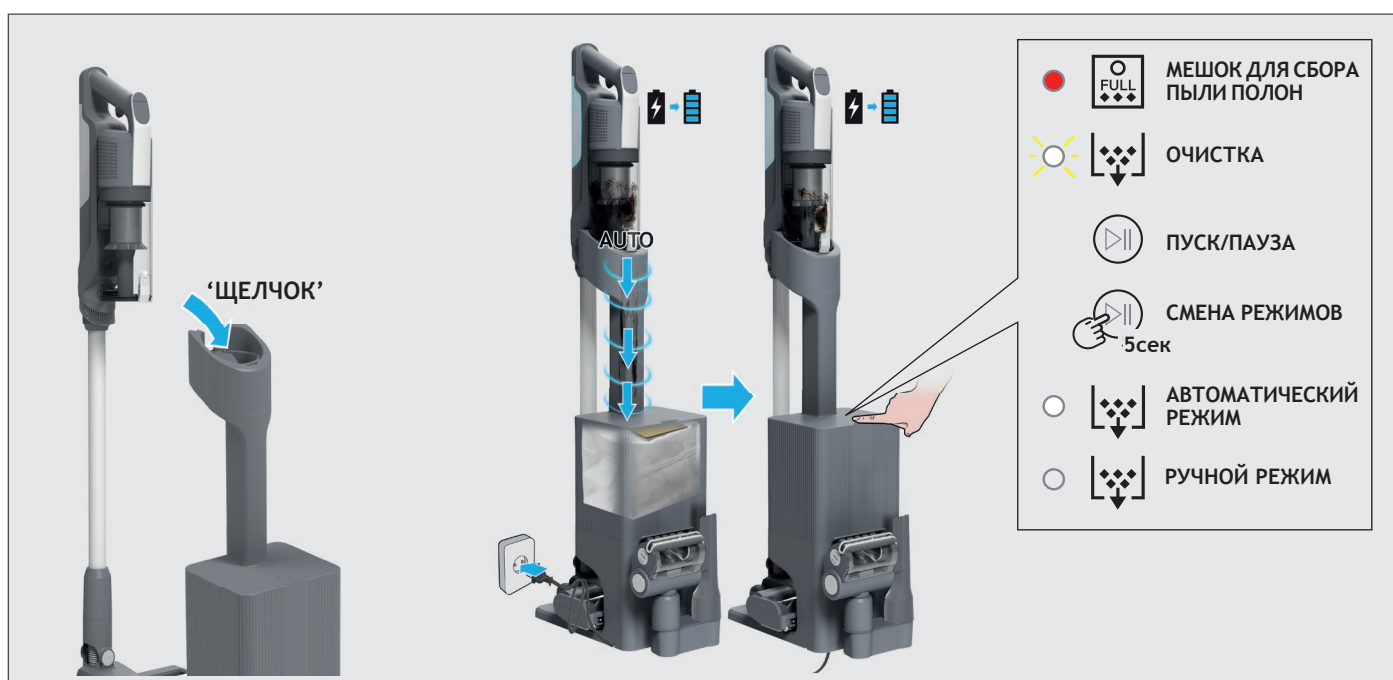
У станции сбора пыли два режима работы: АВТОМАТИЧЕСКИЙ режим и ручной режим. Их можно переключать, нажав и удерживая кнопку “ПУСК/ПАУЗА” в верхней части станции в течение 5 секунд. Перед удалением пыли из контейнера для сбора пыли убедитесь, что устройство выключено.

1. АВТОМАТИЧЕСКИЙ режим

Установите пылесос на станцию, после чего станция автоматически очистит контейнер для сбора пыли.

2. РУЧНОЙ режим

Установите пылесос на станцию и нажмите кнопку “ПУСК/ПАУЗА” - станция сразу начнет очистку контейнера для сбора пыли.



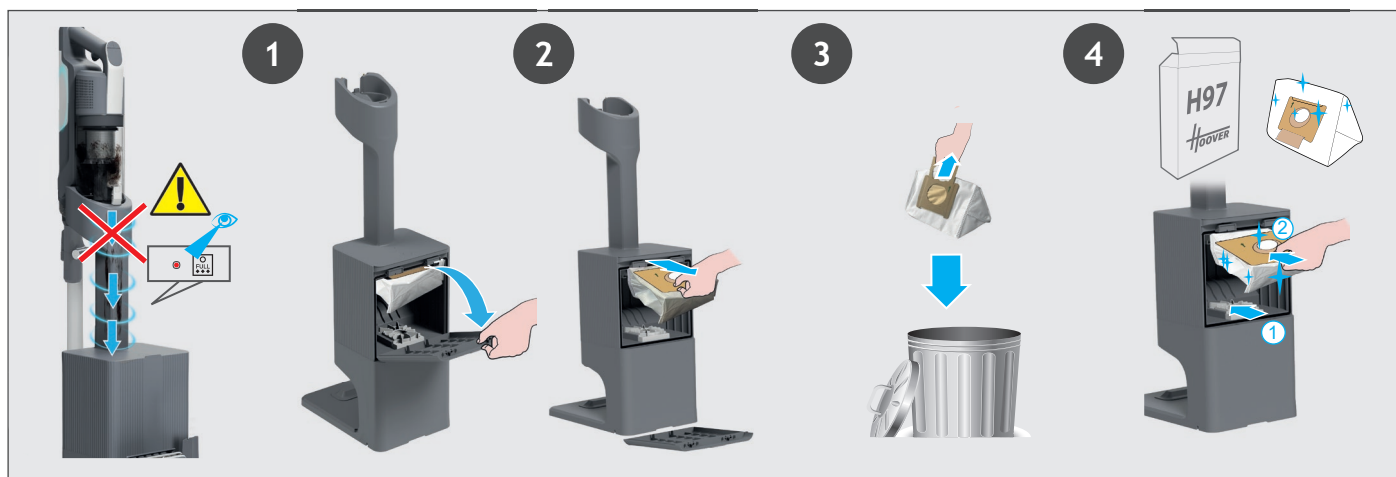
5. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЫЛЕСОСА

5.1 ЗАМЕНА МЕШКА ДЛЯ СБОРА ПЫЛИ (СТАНЦИЯ)

RU

ПРИМЕЧАНИЕ: Рекомендуется заменить мешок для сбора пыли, когда индикатор заполнения мешка для сбора пыли загорается красным.

1. Откройте дверцу мешка для сбора пыли.
 2. Извлеките мешок для сбора пыли.
 3. Выбросьте извлеченный мешок для сбора пыли в мусорное ведро.
 4. Вставьте новый мешок для сбора пыли в держатель мешка и убедитесь, что он установлен правильно.
- Закройте дверцу мешка для сбора пыли.

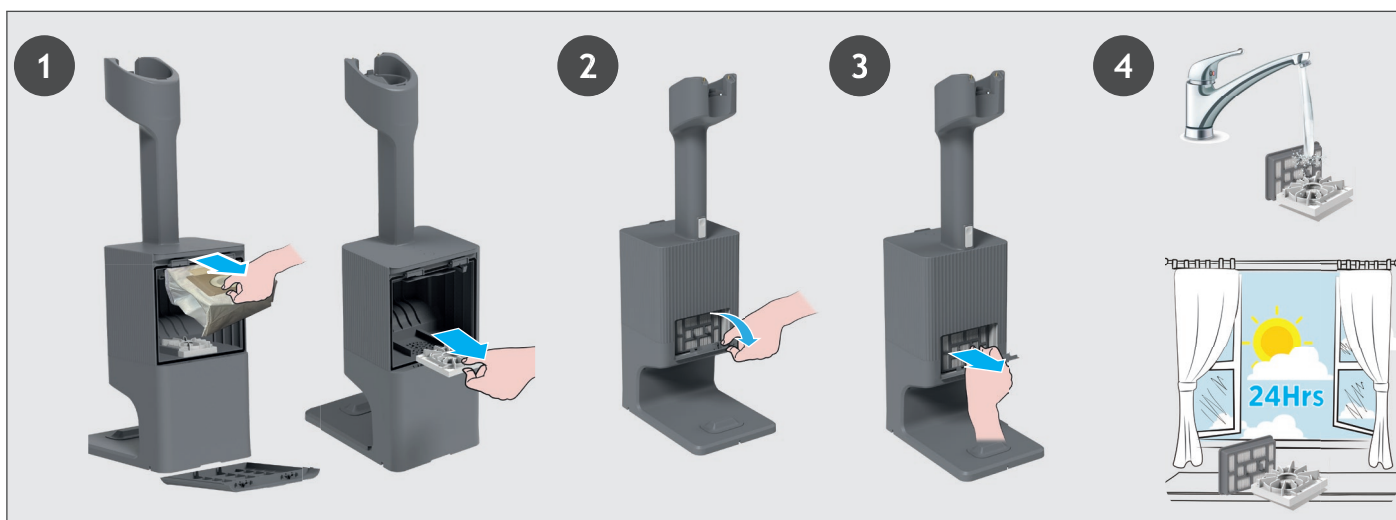


5. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЫЛЕСОСА

5.2 ОЧИСТКА ФИЛЬТРА (СТАНЦИЯ)

1. Откройте дверцу мешка для сбора пыли и извлеките мешок. Сдвиньте рамку предмоторного фильтра и извлеките ее из станции.
2. Откройте крышку фильтра на задней стороне станции.
3. Извлеките фильтр HEPA.
4. Промойте предмоторный фильтр и фильтр HEPA теплой водой и дайте им полностью высохнуть перед установкой в станцию.

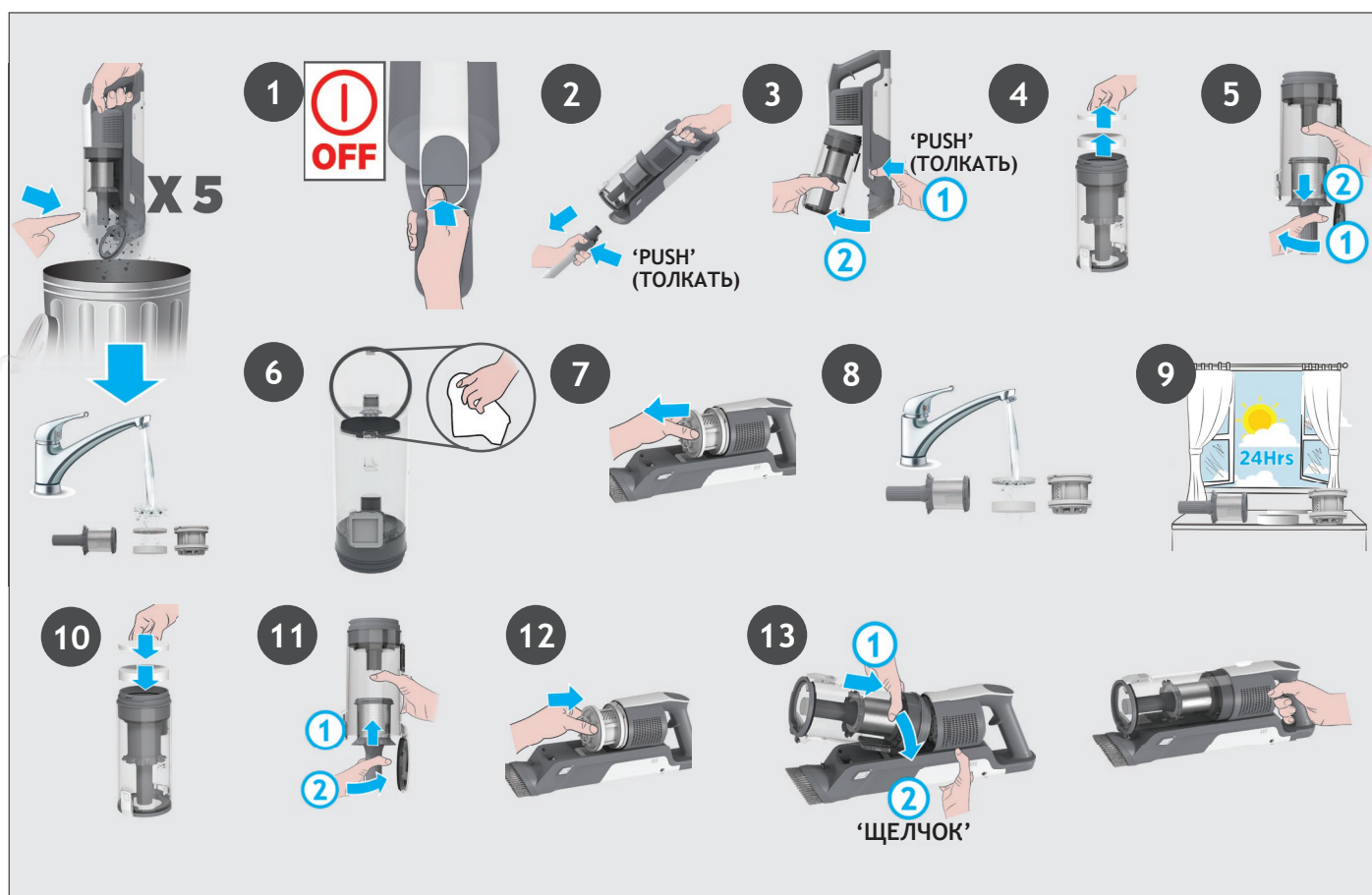
ПРИМЕЧАНИЕ: Рекомендуется промывать предмоторный фильтр и фильтр HEPA не реже одного раза в 6 месяцев и заменять их после 5 промывок.



ВНИМАНИЕ! Для оптимальной работы рекомендуется промывать фильтры после каждых 5 опорожнений контейнера.

1. Убедитесь, что устройство выключено.
2. Нажмите на кнопку отсоединения основного устройства для того, чтобы отсоединить его от трубы.
3. Нажмите кнопку освобождения контейнера и снимите узел контейнера с ручного блока.
4. Извлеките фильтры из контейнера и разделите разные части.
5. Снимите металлический сетчатый фильтр, повернув его против часовой стрелки.
6. На внутренней и внешней крышках контейнера для сбора пыли расположены два магнита. Откройте внутреннюю крышку контейнера для сбора пыли и с помощью сухой ткани удалите пыль и мусор, накопившиеся на магнитах.
7. Извлеките выходной фильтр из ручного блока.
8. Промойте фильтры и контейнер для сбора пыли теплой водой.
9. Дайте им высохнуть в течение 24 часов перед установкой на прибор.
10. Установите фильтр в контейнере для сбора пыли в исходное положение.
11. Снова установите сетчатый фильтр в контейнере для сбора пыли, поворачивая его по часовой стрелке до щелчка. Закройте крышку контейнера.
12. Установите выпускной фильтр обратно в ручной блок.
13. Установите основной блок на трубу до щелчка.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не используйте горячую воду или моющие средства при промывке фильтров. Повреждение фильтров маловероятно. Если же это произошло, замените поврежденный фильтр новым фильтром производства фирмы Hoover.



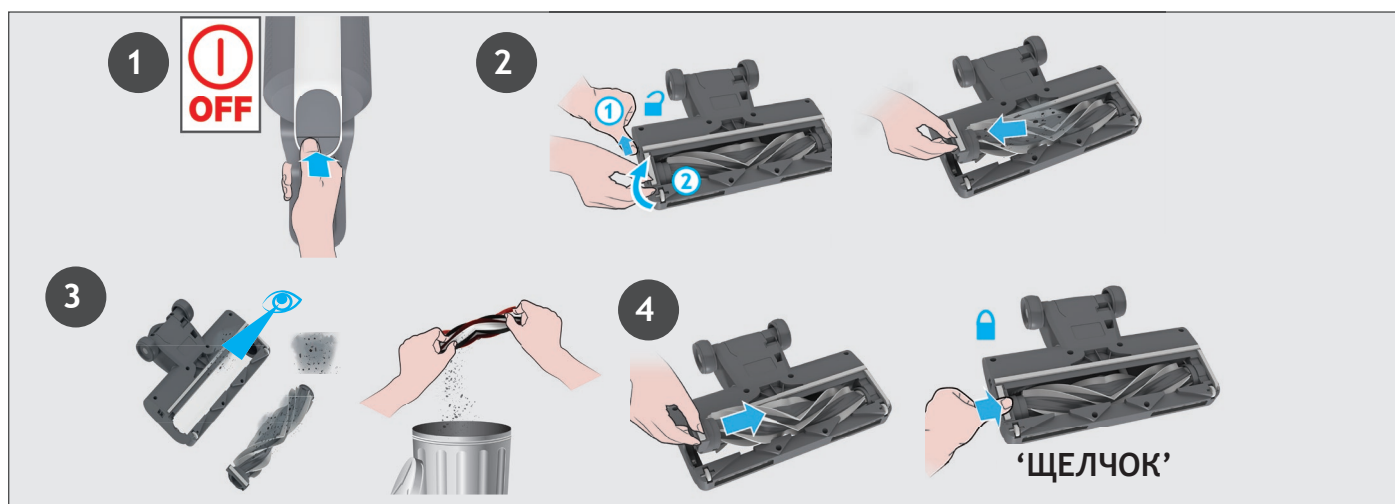
5. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЫЛЕСОСА

5.4 НАСАДКА ДЛЯ ПОЛА

RU

Благодаря системе ANTI-TWIST ваш пылесос Hoover оснащен встроенной гребенкой, которая уменьшает наматывание волос на щетку. Однако если ваш пылесос собирает пыль неэффективно, может потребоваться чистка щетки.

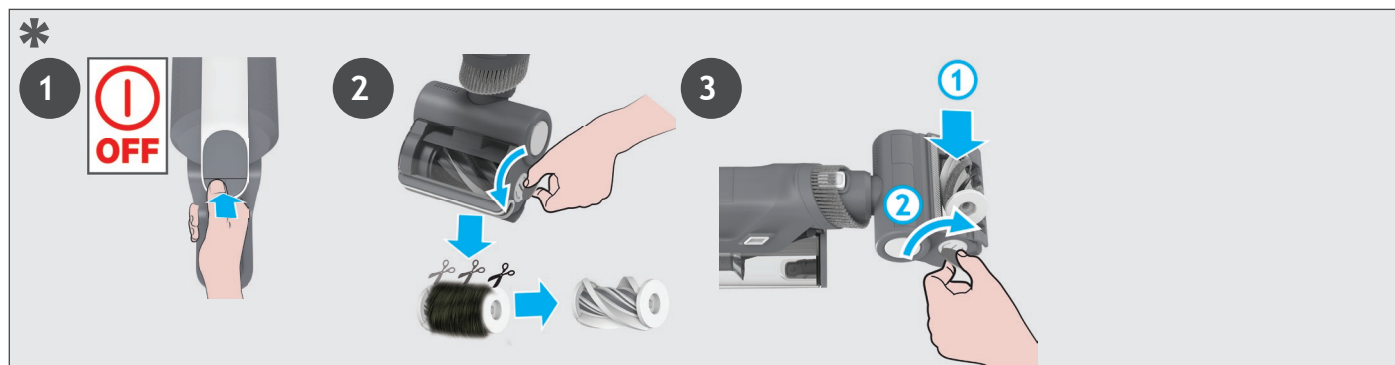
1. Убедитесь, что устройство выключено.
2. Переместите ползунок отсоединения валика электрощетки влево и вытащите щетку.
3. Удалите лишний мусор со щетки. Проверьте наличие и удалите крупный мусор изнутри насадки.
4. Вставьте щетку в насадку, убедившись, что она находится в правильном положении, и надавите на конец щетки до щелчка, чтобы зафиксировать ее в нужном положении.
5. Снова установите насадку на прибор.



5. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЫЛЕСОСА

5.5 ЭЛЕКТРОЩЕТКА ДЛЯ ШЕРСТИ ЖИВОТНЫХ *

1. Обязательно выключите пылесос перед тем, как отсоединять электрощетку для шерсти животных.
2. С помощью монеты откройте замок фиксатора щетки и снимите щетку. С помощью ножниц удалите спутанные волокна или мусор со стержня щетки. Загляните внутрь насадки и удалите мусор.
3. Установите щетку в насадку и с помощью монеты зафиксируйте ее в нужном положении.



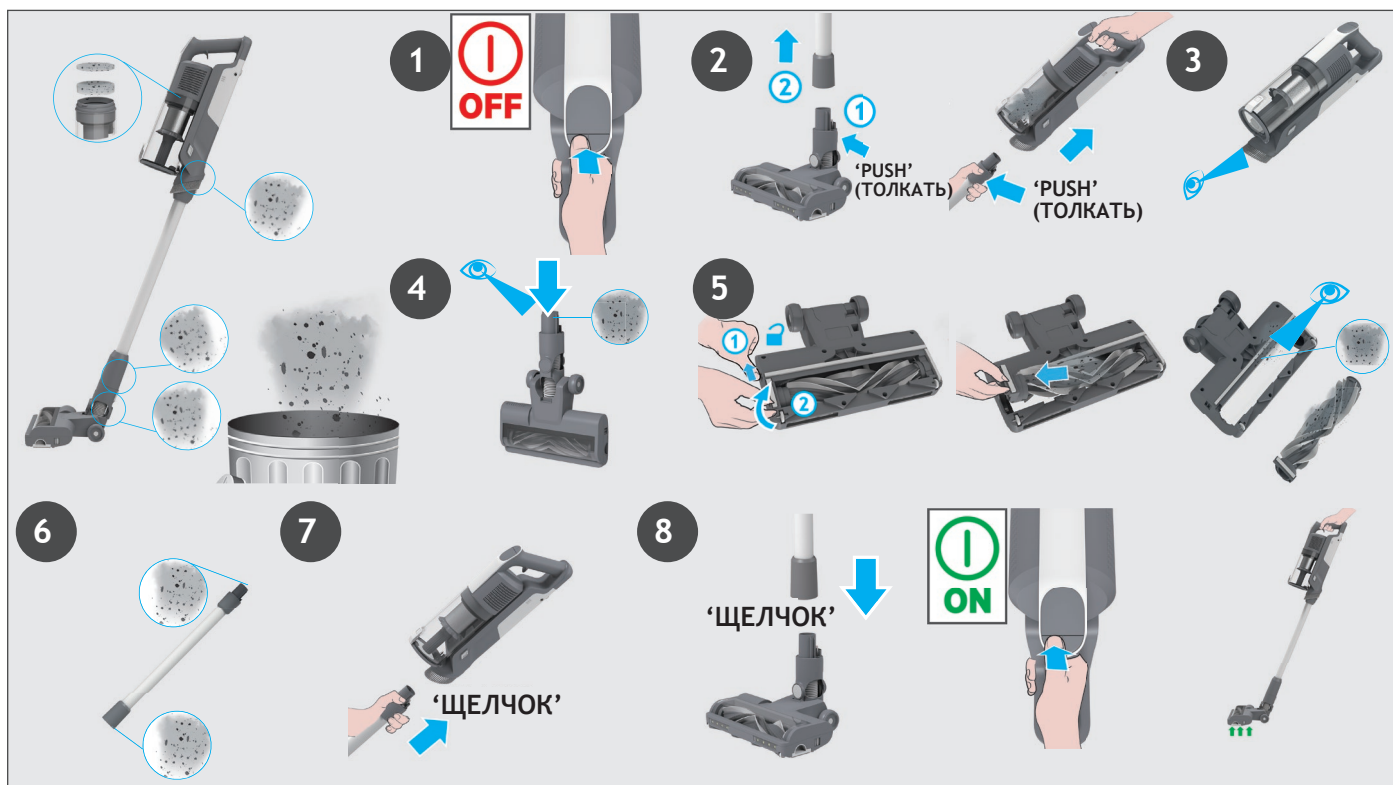
* Зависит от вашей модели.

Если прибор продолжает работать, но всасывание слабое или отсутствует, или если щетка не вращается, возможно, у вас засорение. На индикаторе зарядки аккумулятора загорится красный свет.

Выполните все инструкции по обслуживанию, приведенные в разделах 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

Следующие дополнительные области устройства также следует проверить на наличие мусора или засорения:

1. Убедитесь, что устройство выключено.
2. Отделите насадку для пола, трубку и ручной блок в соответствии с предыдущими инструкциями.
3. Визуально проверьте область впускного патрубка ручного насадки на наличие мусора или засоров и очистите.
4. Установите горловину насадки вертикально и визуально проверьте на наличие мусора или засоров и очистите.
5. Визуально проверьте щетку и отверстие насадки на наличие мусора или препятствий и очистите.
6. Визуально проверьте оба конца трубки и удалите любой мусор или препятствия.
7. Соберите устройство заново.



Если у вас возникли проблемы с пылесосом, следуйте этому простому списку проверок, прежде чем звонить в центр обслуживания клиентов Hoover.

A. Пылесос не включается.

Проверьте, заряжен ли пылесос.

Проверьте, правильно ли установлена аккумуляторная батарея.

B. Пылесос перестал работать.

Проверьте воздушную систему пылесоса и трубу на наличие засоров, устраните их и убедитесь, что пылесос находится в выключенном состоянии. После совершения этой процедуры, нажмите на кнопку включения, и пылесос будет работать снова.

C. Насадка перестает работать, и на дисплее появляется E1.

Имеет место засорение насадки или препятствие на валике щетки. Убедитесь, что прибор выключен, удалите весь мусор или препятствия и следуйте **инструкциям по техобслуживанию пылесоса, раздел 5.3.**

D. Аккумуляторная батарея не заряжается.

Такое может случиться в результате длительного хранения без работы (более полугода).

Свяжитесь с центром обслуживания клиентов для организации замены аккумуляторной батареи.

Если проблема не устранена, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

Утилизация упаковочного материала

Упаковка предназначена для защиты прибора от повреждений при транспортировке.

Используемые упаковочные материалы выбираются из экологически безопасных для утилизации материалов, которые подлежат вторичной переработке. Переработка упаковки позволяет сократить использование сырья в процессе производства, а также уменьшить количество отходов на свалках.

Замена и утилизация аккумулятора

Пылесос идет в комплекте с заряжаемой литий-ионной аккумуляторной батареей, которую можно заменить.

ВНИМАНИЕ: Используйте только авторизованные запасные части для вашего пылесоса.

Использование запасных частей, которые не одобрены компанией Hoover, является опасным и приводит к аннулированию вашей гарантии.

ВНИМАНИЕ: Не пытайтесь вскрывать аккумуляторную батарею и ремонтировать ее самостоятельно.

1. Нажмите на фиксатор аккумулятора и извлеките его наружу.

2. Замените старую аккумуляторную батарею на новую.

3. Соблюдайте правила техники безопасности при утилизации аккумуляторной батареи.

Использованные аккумуляторные батареи необходимо сдавать в специальный пункт приема и не выбрасывать с обычными бытовыми отходами.

ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ И РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ

При замене частей используйте только оригинальные запасные части и расходные материалы компании Hoover. Их можно приобрести у вашего местного дилера компании Hoover или в официальном интернет-магазине shop.hoover.ru (кроме запасных частей).

При оформлении заказа на запасные части обязательно указывайте номер модели прибора.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

Условия гарантии для данного бытового электрического прибора определяются нашим представительством в стране, где этот электроприбор продан. Более подробную информацию об этих условиях вы можете получить у продавца или из гарантийного сертификата на данный прибор. В случае возникновения ситуации, покрываемой гарантийными обязательствами изготовителя, при обращении в уполномоченную сервисную организацию необходимо предъявить товарно-кассовый чек или иной документ, подтверждающий начало истечения гарантийного срока, предусмотренного условиями гарантии для данного прибора.

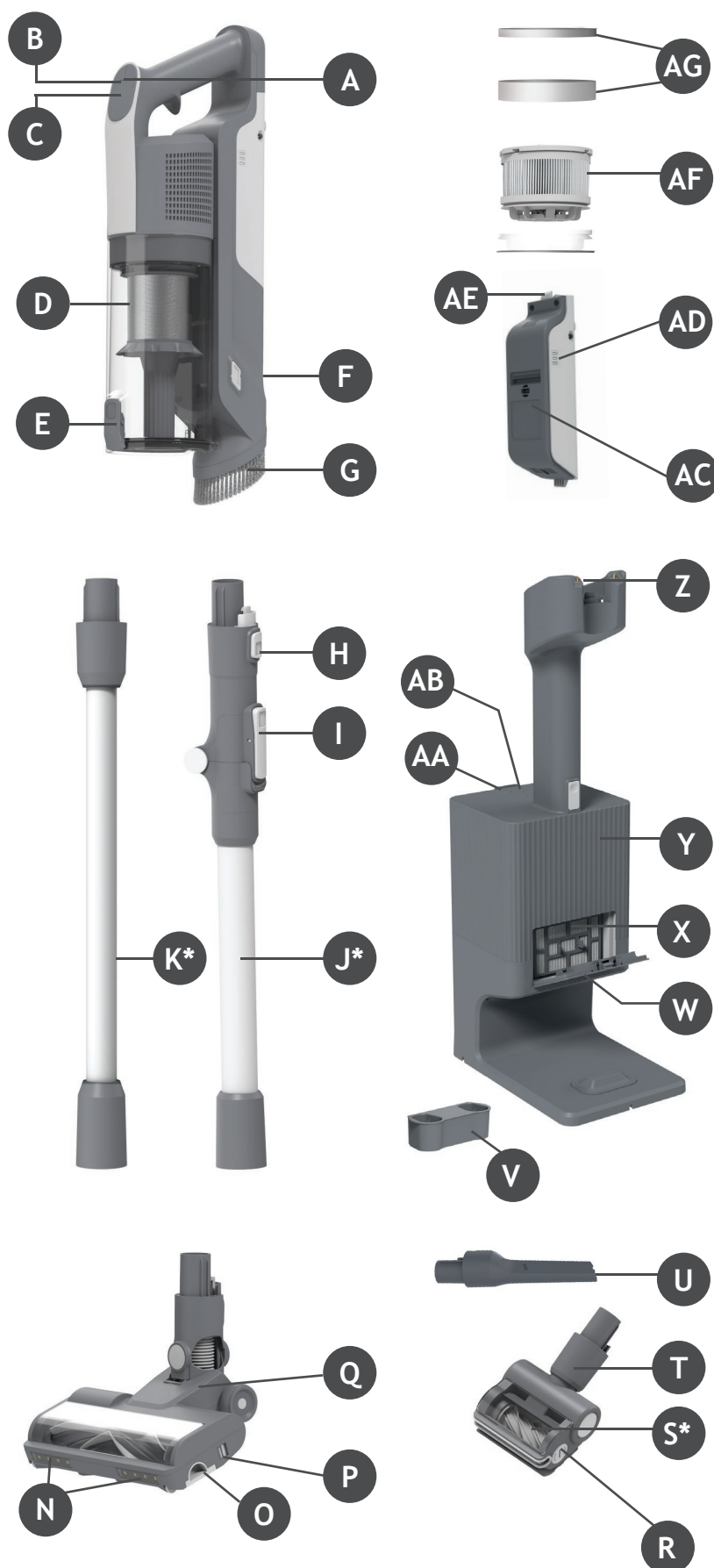
ВНИМАНИЕ! Гарантия на аккумуляторную батарею в данном приборе составляет 1 год с даты покупки. По истечении 1 года покупатель приобретает новые аккумуляторы за свой счет.

При использовании или запуске пылесоса могут появиться следующие коды ошибок.

Код неполадки	Объяснение
E1	Засорение насадки или электрощетки для шерсти животных*. См. раздел “ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЫЛЕСОСА”, пункты 5.3 и 5.4.
E2	Возможно, трубка забита мусором. См. раздел “ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ПЫЛЕСОСА”, пункт 5.6. Если он по-прежнему не работает, обратитесь в службу поддержки клиентов Hoover.
E3	Аккумулятор перегревается. Извлеките аккумуляторный блок из прибора и дайте ему остыть в течение некоторого времени, затем снова установите его в прибор. Если он по-прежнему не работает, обратитесь в службу поддержки клиентов Hoover.
E4	Обратитесь в службу поддержки клиентов Hoover.
E5	

ВНИМАНИЕ: Если любая из этих неисправностей сохраняется, обратитесь в сервисную службу Hoover. НЕ пытайтесь самостоятельно разобрать прибор.

- A. Włącznik/wyłącznik
- B. Przycisk Tryb
- C. Ekran wyświetlacza LED
- D. Pojemnik na kurz
- E. Przycisk zwolnienia klapy pojemnika na kurz
- F. Przycisk zwalniający pojemnik na kurz
- G. Szczotka do kurzu
- H. Ręczny przycisk zwalniający
- I. Przycisk zwalniający rurę Flexi
- J. Rura Flexi*
- K. Rura*
- L. Worek na kurz
- M. Filtr przed silnikiem
- N. Przednie diody LED ssawki
- O. Osłona końcowa wałka szczotki
- P. Suwak Zwalniający Wałek Szczotki Ssawki
- Q. Końcówka
- R. Przycisk zwalniający wałka szczotki ssawki Mini Power
- S. Zmotoryzowana szczotka do sierści*
- T. Przycisk zwalniający ssawki Mini Power
- U. Ssawka szczelinowa
- V. Uchwyt na Akcesoria
- W. Osłona filtra
- X. Stacja filtra HEPA 13
- Y. Korpus główny stacji
- Z. Złącze stacji
- AA. Drzwi worka na kurz
- AB. Stacja UI
- AC. Akumulator litowo-jonowy
- AD. Wskaźnik ładowania akumulatora
- AE. Przycisk zwalniania akumulatora
- AF. Filtr wylotowy
- AG. Zestaw filtrów

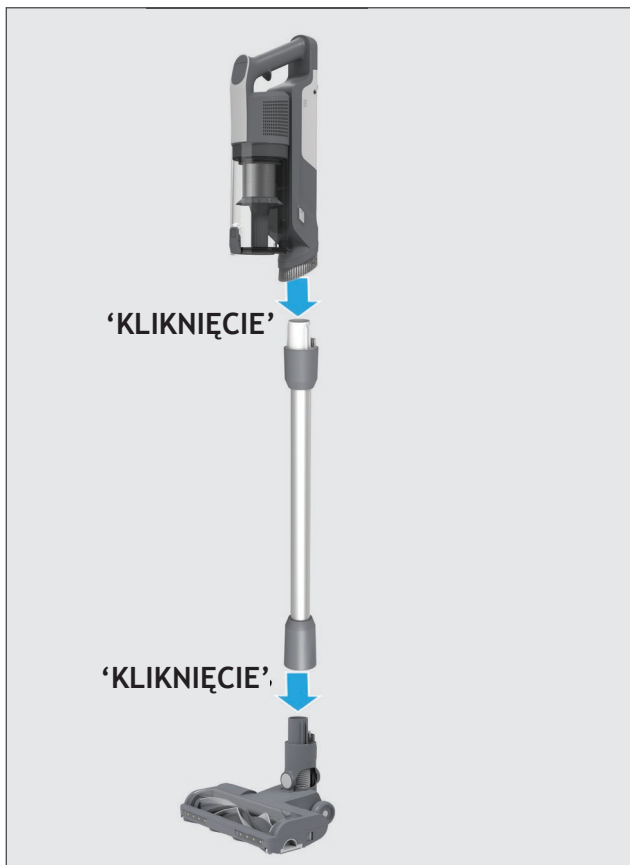


2. PRZYGOTOWANIE ODKURZACZA

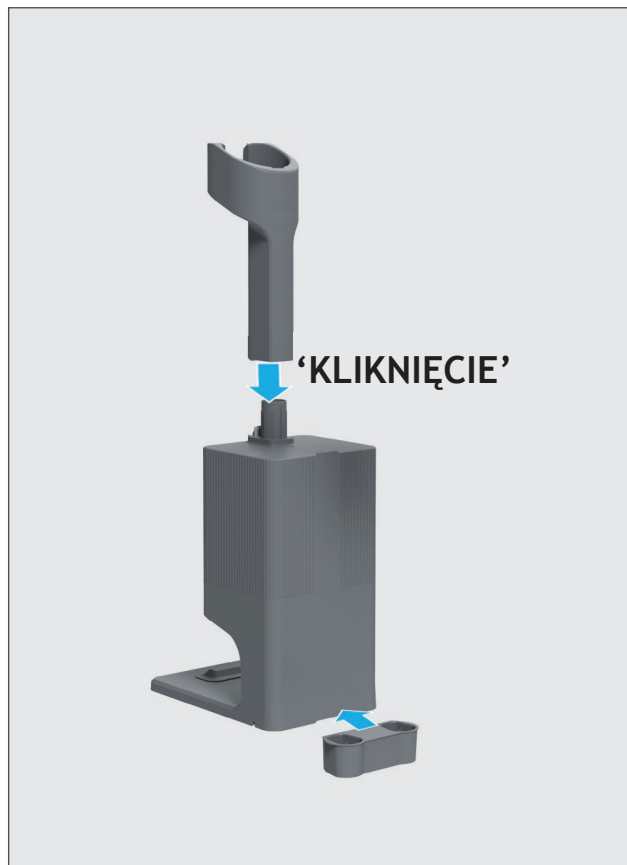
PL

Wyjmij wszystkie części produktu z opakowania i złóż swój odkurzacza.

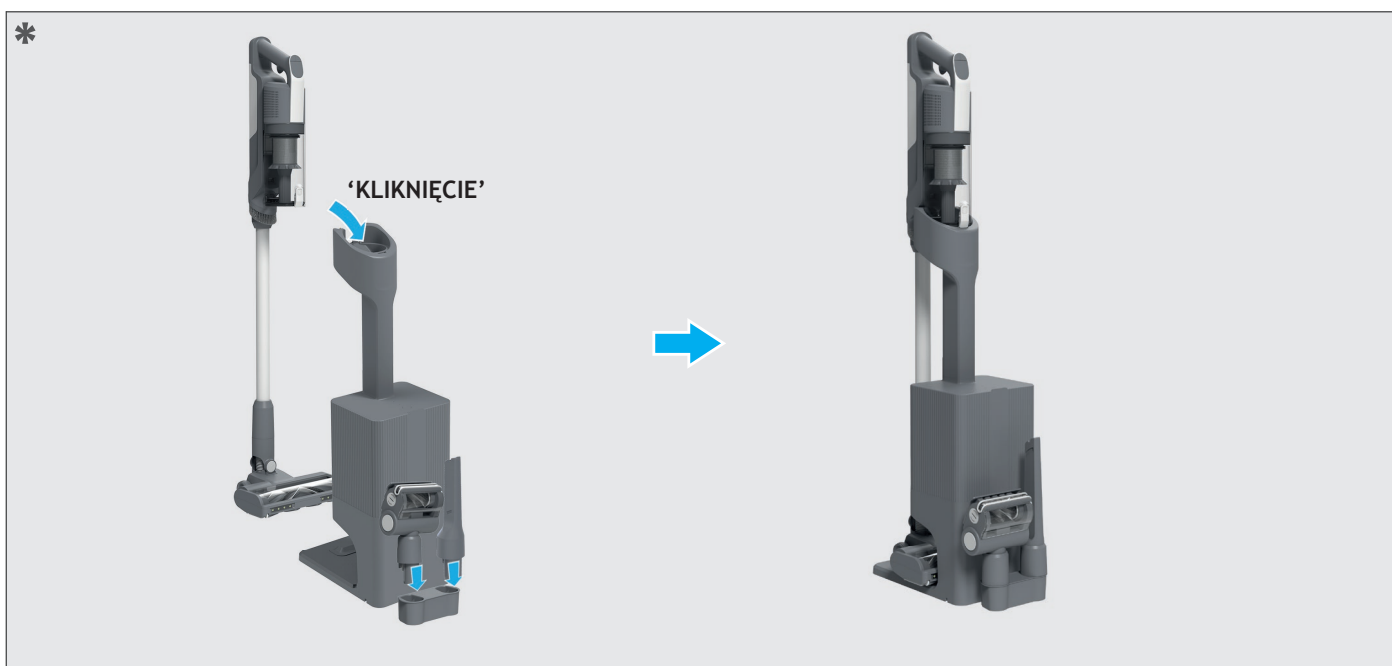
KROK 1.: Włóż rurę do ssawki podłogowej, a następnie zamocuj moduł ręczny na rurze.



KROK 2.: Włóż złącze stacji do korpusu stacji, a następnie włóż uchwyt na akcesoria do stacji.



KROK 3.: Umieść główną jednostkę na stacji, a następnie umieść akcesoria w szczelinach uchwytu.



3. ŁADOWANIE AKUMULATORA

PL

W momencie dostawy akumulator nie jest w pełni naładowany. Przed pierwszym użyciem naładować urządzenie do pełna. Zajmuje to około 3,5 godziny.

Po podłączeniu produktu do stacji akumulator zacznie automatycznie się ładować.

Podczas korzystania z produktu rzeczywisty poziom naładowania akumulatora jest wskazywany na wyświetlaczu LED.

Gdy poziom naładowania akumulatora spadnie poniżej 20%, ikona na wyświetlaczu LED zacznie migać białym światłem.

Zaleca się wyłączenie urządzenia i naładowanie akumulatora.

NOTA BENE: Nieznaczne nagrzewanie się ładowarki podczas ładowania jest normalnym zjawiskiem. Stosować wyłącznie ładowarkę dostarczoną w komplecie z odkurzaczem.



4. KORZYSTANIE Z ODKURZACZA

Odkurzacz ma 3 różne tryby pracy:

1. Tryb bezprzewodowy.
2. Tryb powyżej podłogi.
3. Tryb ręczny.



* W zależności od konkretnego modelu.

4.1 TRYB BEZPRZEWODOWY

Aby używać produkt w trybie bezprzewodowym:

1. Połóż stopę na ssawce i pociągnij do tyłu, aby przechylić rurę.
2. Naciśnij przycisk zasilania On/Off, aby rozpocząć odkurzanie.

NOTA BENE: Diody LED ssawki są zawsze włączone, a wałek szczotki się zawsze obraca.

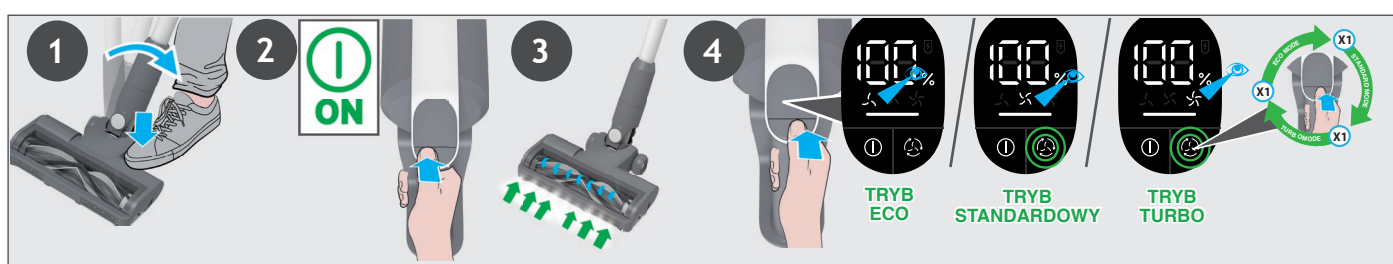
Naciskając przycisk trybu, możesz łatwo przełączać się między trzema trybami sprzątania (STANDARD, TURBO, ECO) w zależności od zadania sprzątania.

Odpowiednia ikona zaświeci się na wyświetlaczu LED, wskazując aktualny tryb.

W przypadku konieczności dokładniejszego czyszczenia podczas korzystania z produktu w trybie bezprzewodowego, naciśnij przycisk przełącznika, aż pojawi się ikona turbo, aby zwiększyć moc.

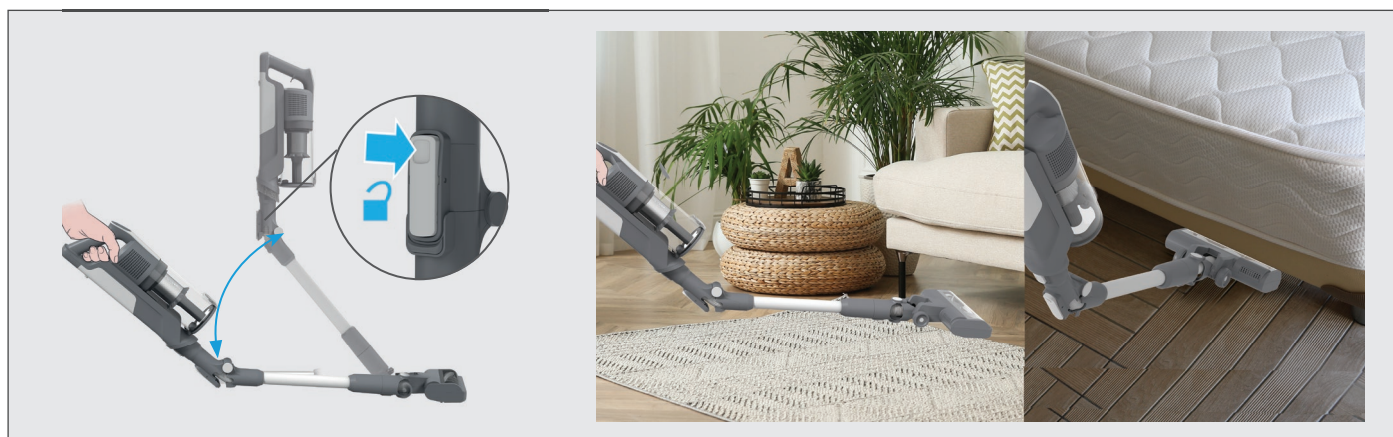
Na wyświetlaczu LED zaświeci się ikona Turbo, aby potwierdzić wybór.

Zwracamy uwagę, że skróci to czas pracy akumulatora.



4.1.1 TRYB ELASTYCZNY *

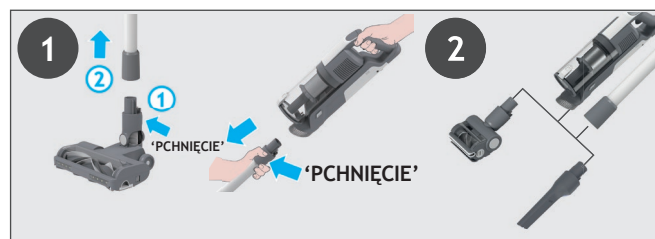
Jeśli chcesz łatwo dotrzeć do trudno dostępnych miejsc pod meblami, naciśnij przycisk zwalniający elastyczną rurę, aby ustawić ją pod mniejszym kątem.



* W zależności od konkretnego modelu.

Aby używać produkt w trybie Powyżej Podłogi:

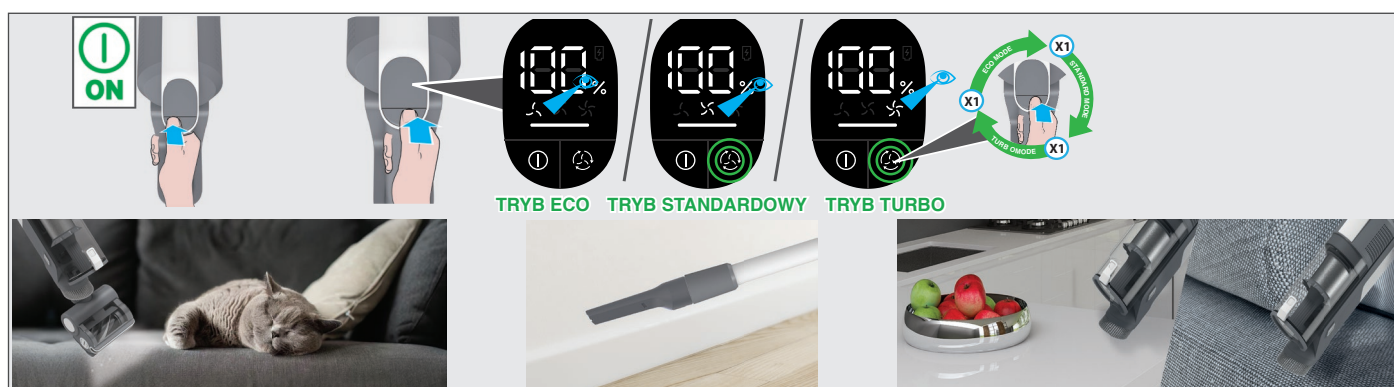
1. Wyjmij rurę ze ssawki. W tym celu naciśnij przycisk zwolnienia końcówki i pociągnij rurę, wyjmując ją ze ssawki podłogowej.
2. Załóż odpowiednią końcówkę na rurę.
Wszystkie dostępne ssawki i końcówki pasują do rury.
3. Naciśnij przycisk zasilania On/Off, aby rozpocząć odkurzanie.



Aby używać produkt w trybie ręcznym:

1. Zdejmij moduł ręczny z rury. W tym celu naciśnij przycisk zwalniający moduł ręczny i rozłącz rurę oraz moduł.
2. Załóż odpowiednią końcówkę na zespół przenośny.
Wszystkie dostępne akcesoria pasują do końcówki zespołu przenośnego.
3. Naciśnij przycisk zasilania On/Off, aby rozpocząć odkurzanie.

Naciskając przycisk trybu, możesz łatwo przełączać się między trzema trybami sprzątania (STANDARD, TURBO, ECO) w zależności od zadania sprzątania. Odpowiednia ikona zaświeci się na wyświetlaczu LED, wskazując aktualny tryb.



4.3. STACJA OPRÓŻNIANIA POJEMNIKÓW NA KURZ

PL

NOTA BENE: Zaleca się opróżnianie pojemnika na kurz za pomocą stacji zbierania kurzu po każdym użyciu lub gdy kurz osiągnie maksymalny poziom napełnienia.

Przed użyciem stacji należy się upewnić, że worek na kurz nie jest pełny i jest prawidłowo zamontowany. Następnie zamknij drzwiczki pojemnika na kurz i podłącz przewód zasilający.

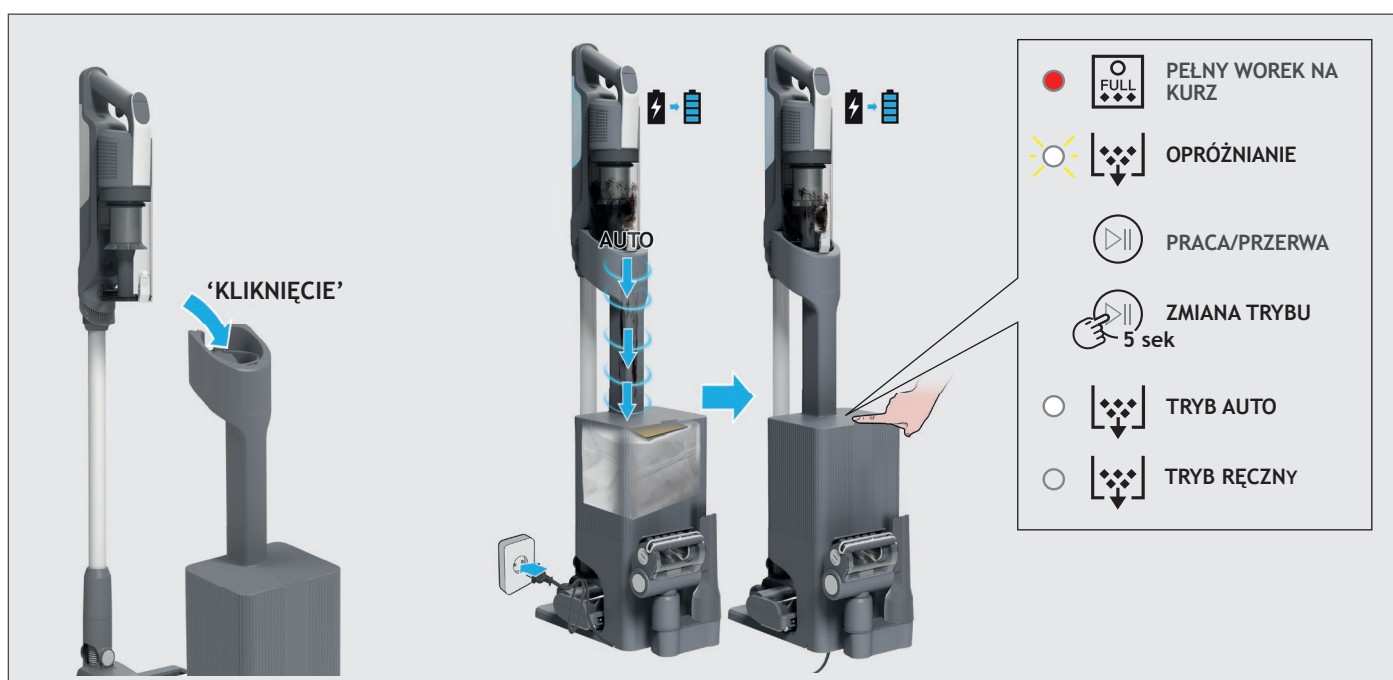
Stacja zbierania kurzu ma dwa tryby pracy: TRYB automatyczny i tryb ręczny. Możesz to zmienić, naciskając przycisk PRACY/PRZERWA znajdujący się w górnej części stacji przez 5 sekund. Przed opróżnieniem upewnij się, że produkt jest wyłączony.

1. TRYB auto

Umieść odkurzacz prawidłowo na stacji, a stacja automatycznie opróżni pojemnik na kurz.

2. TRYB Ręczny

Umieść odkurzacz prawidłowo na stacji i naciśnij przycisk PLAY/PAUSE [PRACA/PRZERWA], stacja natychmiast uruchomi opróżnianie pojemnika na kurz.



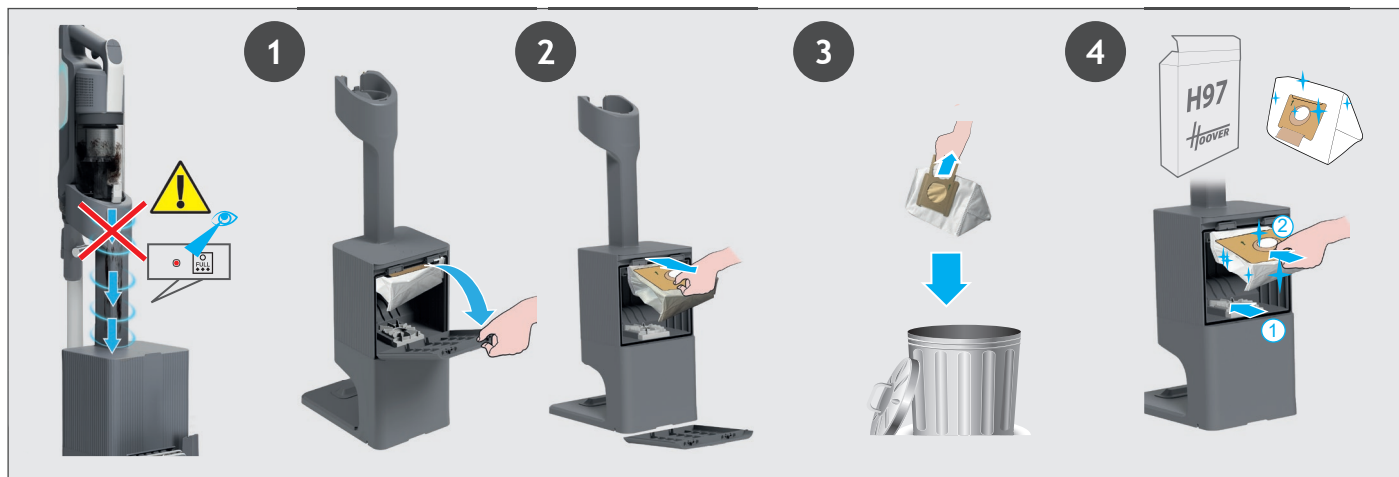
5. KONSERWACJA URZĄDZENIA

5.1 WYMIANA WORKA NA KURZ (STACJA)

PL

NOTA BENE: Zaleca się wymianę worka na kurz, gdy ikona zapętnienia worka na kurz zmieni kolor na czerwony.

1. Otwórz drzwi worka na kurz.
2. Wyjmij worek na kurz.
3. Wyrzuć wcześniej wyjęty worek na śmieci do kosza.
4. Włóż nowy worek do uchwytu na worek i upewnij się, że worek na kurz jest prawidłowo umieszczony. Zamknij klapkę worka.

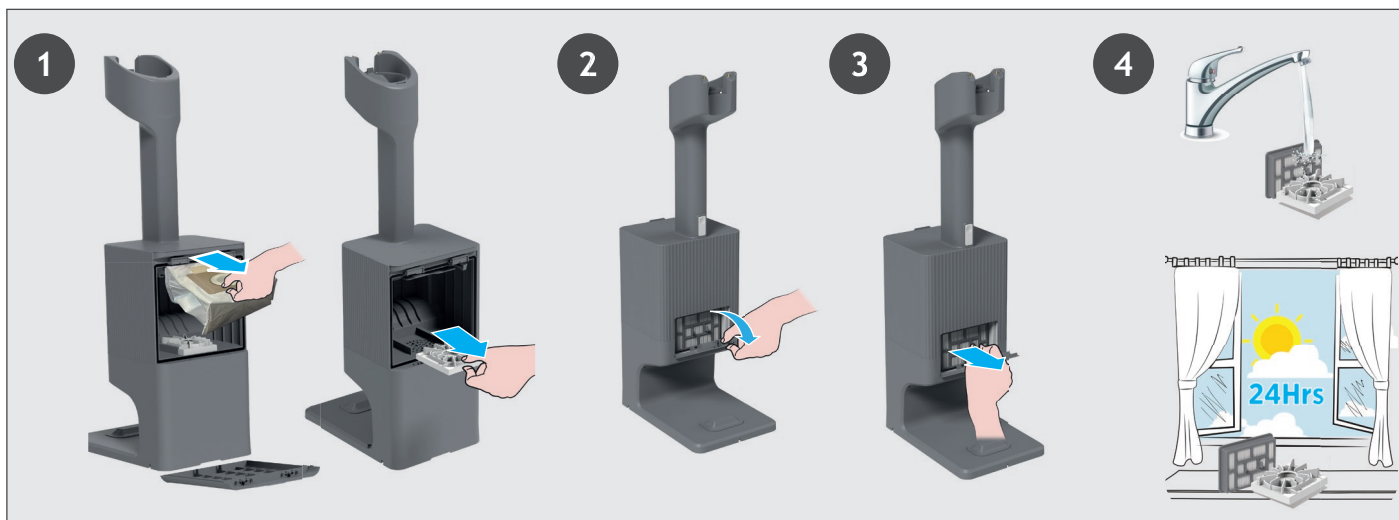


5. KONSERWACJA URZĄDZENIA

5.2 CZYSZCZENIE FILTRA (STACJA)

1. Otwórz drzwiczki worka na kurz i wyjmij worek. Wysuń ramę filtra przed silnikiem ze stacji.
2. Otwórz pokrywę filtra z tyłu stacji.
3. Wyjmij filtr HEPA.
4. Umyj filtr przed silnikiem i filtr HEPA ciepłą wodą i pozostaw do całkowitego wyschnięcia przed włożeniem do stacji.

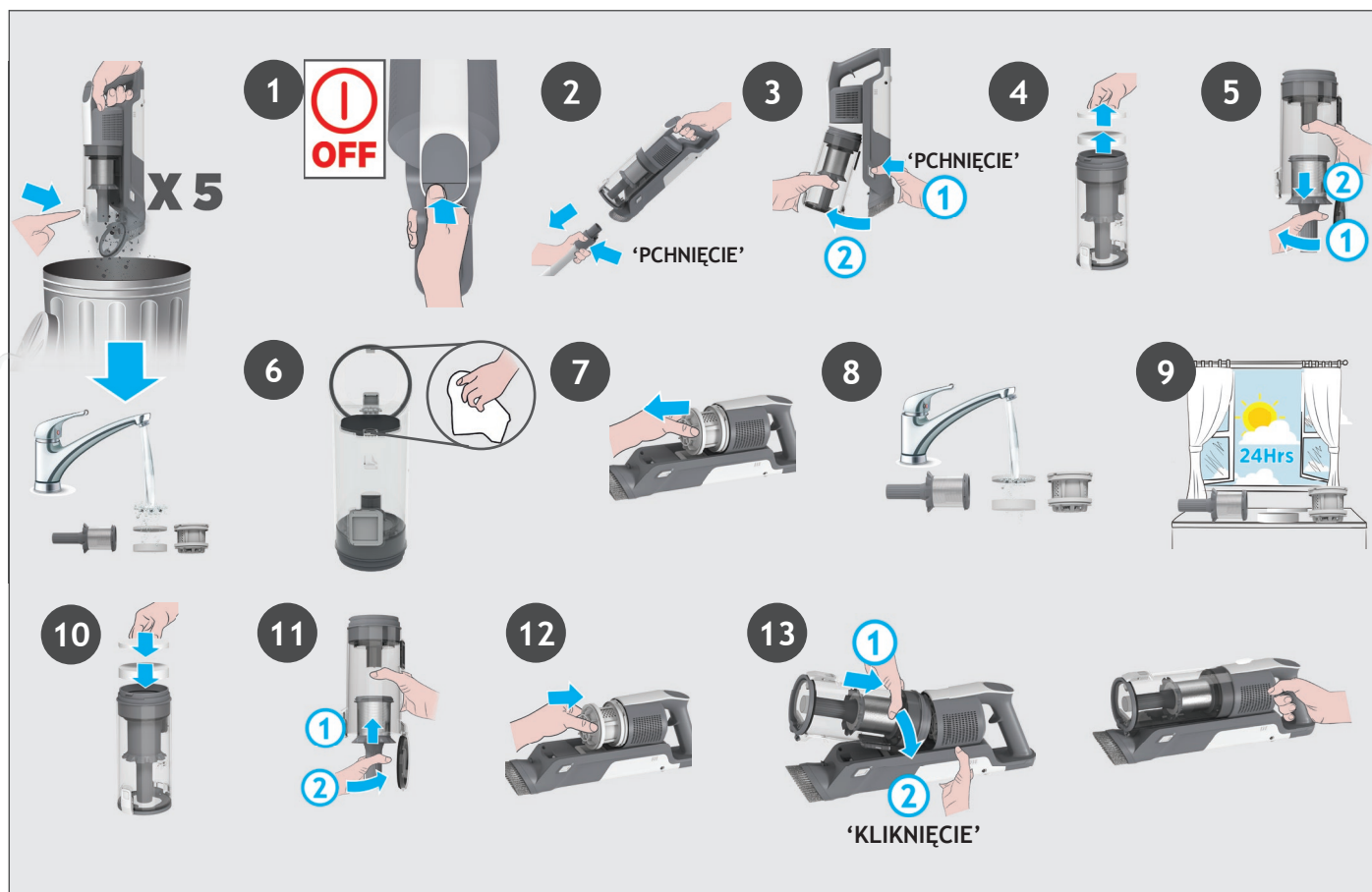
NOTA BENE: Zalecamy mycie filtra przed silnikiem i filtra HEPA co najmniej co 6 miesięcy oraz wymianę ich po piątym myciu.



WAŻNE: Aby uzyskać optymalną wydajność, zalecamy mycie filtrów po co 5. opróżnieniu pojemnika.

1. Sprawdź, czy urządzenie jest wyłączone.
2. Naciśnij przycisk ręcznego zwalniania i zdjąć urządzenie przenośne z rury.
3. Naciśnij przycisk zwalnający pokrywę pojemnika na kurz i wyjmij zestaw pojemnika na kurz z modułu ręcznego.
4. Wyjmij filtry z pojemnika i rozdziel poszczególne części.
5. Zdejmij metalowy filtr siatkowy, obracając go w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
6. Na wewnętrznej i zewnętrznej pokrywie kosza na śmieci znajdują się dwa magnesy. Otwórz wewnętrzną pokrywę pojemnika na kurz i za pomocą suchej szmatki usuń kurz i zanieczyszczenia nagromadzone na magnesach.
7. Wyjmij filtr wylotowy z modułu ręcznego.
8. Umyj filtry i pojemnik letnią wodą.
9. Pozostaw na 24 godziny do wyschnięcia przed ponownym zamontowaniem w urządzeniu.
10. Zamontuj filtr z powrotem w pojemniku na śmieci w pierwotnym położeniu.
11. Zamontuj ponownie filtr siatkowy w pojemniku na kurz, obracając go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż usłyszysz dźwięk “kliknięcia”. Zamknij klapę pojemnika.
12. Włóż ponownie filtr wylotowy do modułu ręcznego.
13. Włóż ponownie pojemnik na kurz do modułu ręcznego. Dźwięk “kliknięcia” oznacza prawidłowy montaż.

UWAGA: Do czyszczenia filtrów nie stosować gorącej wody ani detergentów. W mało prawdopodobnym przypadku uszkodzenia filtra, należy zastąpić go oryginalnym filtrem Hoover.



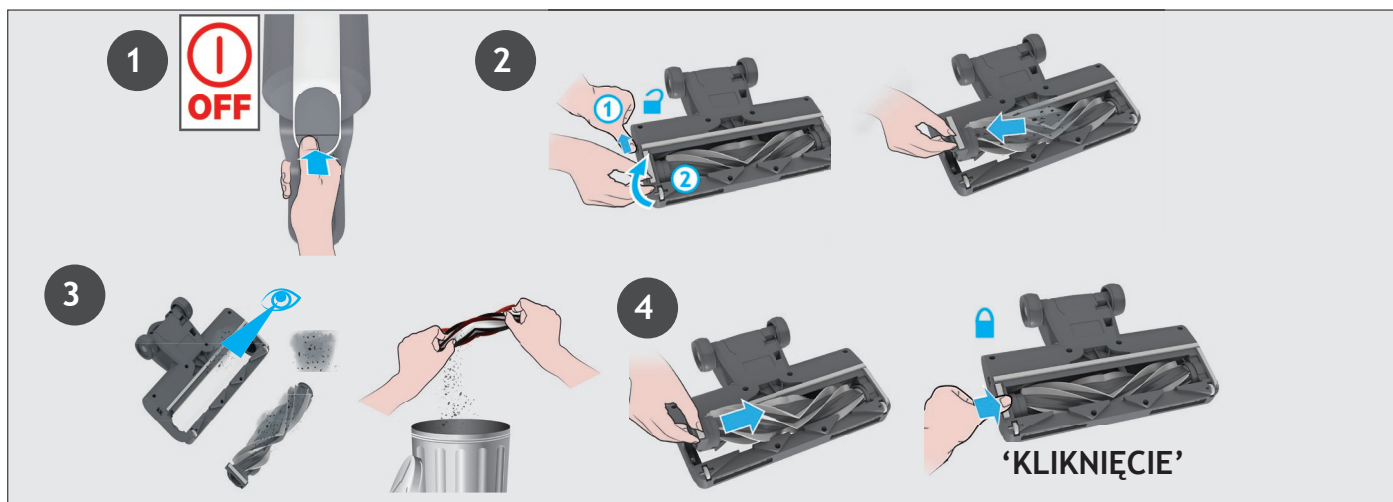
5. KONSERWACJA URZĄDZENIA

5.4 GŁÓWNA SZCZOTKA

PL

Dzięki ANTI-TWIST Twój odkurzacz Hoover posiada zintegrowany grzebień, który ogranicza ilość włosów nawijających się na wałek szczotki. Jednakże jeśli odkurzacz nie pracuje wydajnie, może istnieć konieczność wyczyszczenia wałka szczotki.

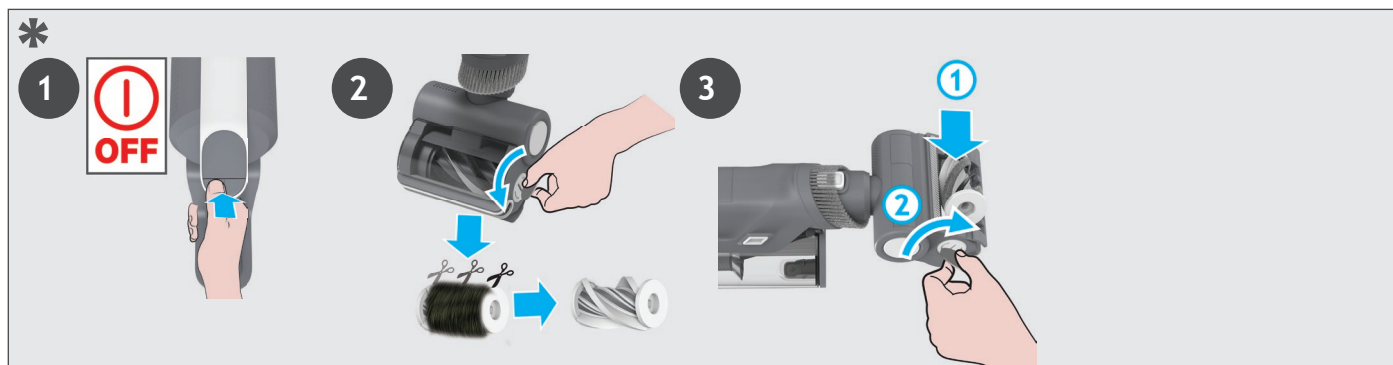
1. Sprawdź, czy urządzenie jest wyłączone.
2. Przesuń suwak zwalniający szczotkę dyszy w lewo i wyciągnij szczotkę obrotową.
3. Usuń wszelkie nadmiarowe zabrudzenia z wałka szczotki. Sprawdź wewnątrz ssawki, czy nie ma tam żadnych większych zanieczyszczeń. Jeśli są, usuń je.
4. Włóż ponownie wałek szczotki do ssawki, upewniając się, że znajduje się w prawidłowym położeniu, a następnie naciśnij koniec wałka szczotki, aż będzie można usłyszeć "KLIKNIĘCIE" w celu zablokowania go w odpowiednim położeniu.
5. Ponownie zamontuj dyszę na produkcie.



5. KONSERWACJA URZĄDZENIA

5.5 ZMOTORYZOWANA SZCZOTKA DO SIERŚCI *

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone, odłączcie szczotkę do sierści z produktu.
2. Użyj monety, aby otworzyć zamek blokujący wałek szczotki. Wyjmij wałek szczotki. Użyj nożyc, aby wyciąć wszelkie nawinięte włókna i zabrudzenia z wałka szczotki. Sprawdź wewnątrz ssawki i usuń stamtąd ewentualne zabrudzenia.
3. Zamontuj ponownie wałek szczotki. Użyj monety do zablokowania wałka w prawidłowej pozycji.

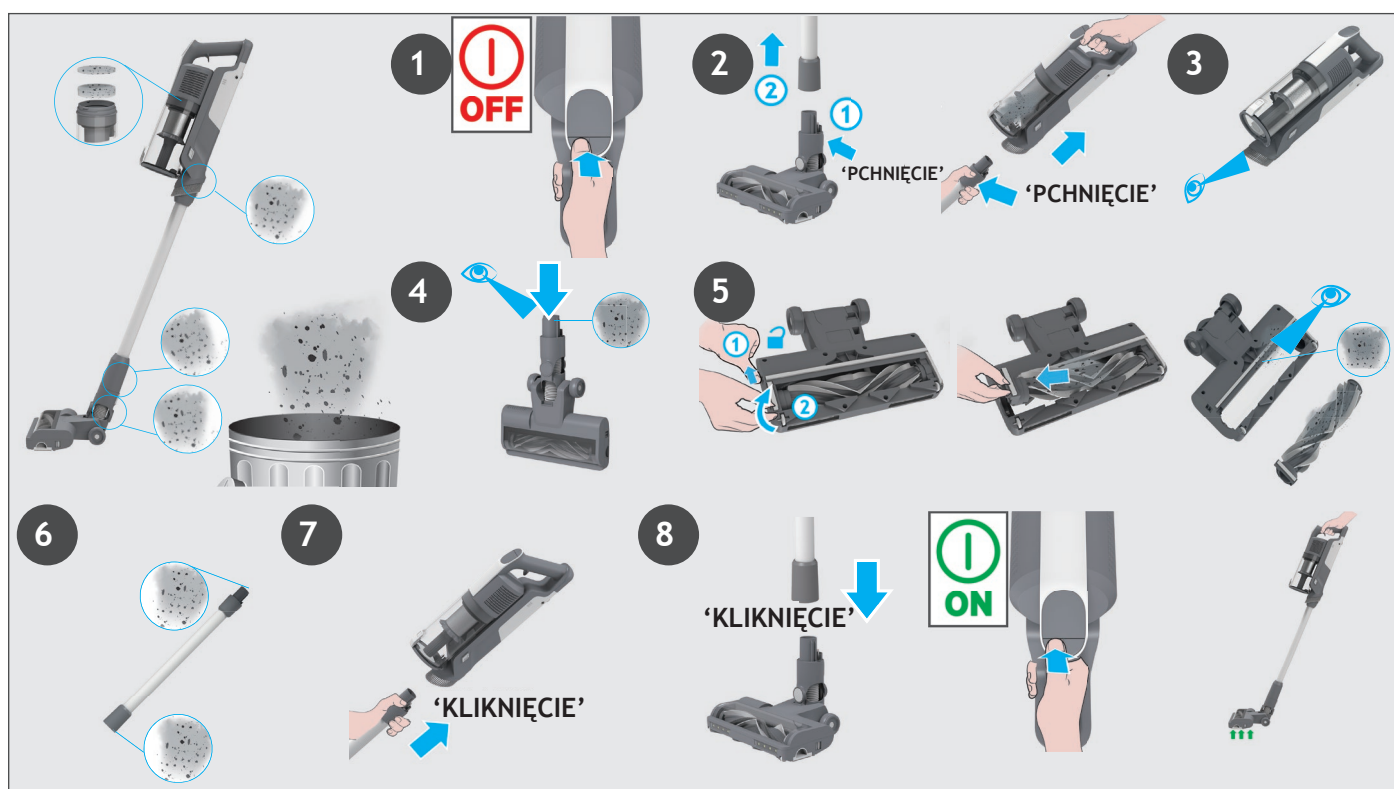


Jeśli produkt nadal działa, ale ma słabą siłę ssania lub nie ma jej wcale, albo jeśli szczotka nie obraca się, może to oznaczać, że doszło do zablokowania. Na wskaźniku ładowania akumulatora pojawi się czerwona kontrolka.

Postępuj zgodnie z instrukcjami konserwacji podanymi w punktach 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

Należy również sprawdzić pod kątem zabrudzeń lub zatorów następujące obszary:

1. Sprawdź, czy urządzenie jest wyłączone.
2. Rozłącz główną szczotkę, rurę oraz moduł ręczny zgodnie z instrukcjami powyżej.
3. Sprawdź wzrokowo obszar podłączenia wlotu modułu ręcznego pod kątem zanieczyszczeń lub blokad i wyczyść go.
4. Ustaw zwężenie ssawki pionowo i sprawdź wzrokowo, czy nie ma w niej żadnych zanieczyszczeń lub zatorów, a następnie wyczyść ją.
5. Zdejmij wałek szczotki i sprawdź obszar wlotu ssawki pod kątem zanieczyszczeń lub blokad i w razie potrzeby wyczyść.
6. Sprawdź wzrokowo oba końce rury oraz usuń z niej wszelkie zanieczyszczenia lub zatory.
7. Zamontuj produkt z powrotem.



W razie wystąpienia jakiegokolwiek problemu z urządzeniem przed skontaktowaniem się z lokalnym serwisem firmy Hoover należy przeprowadzić proste kontrole zgodnie z poniższą listą.

A. Odkurzacz się nie włącza.

Sprawdzić, czy odkurzacz jest naładowany.

Upewnij się, że zestaw bateryjny jest poprawnie zamocowany.

B. Przerwanie pracy odkurzacza.

Należy sprawdzić, czy nie ma przeszkód w dopływie powietrza lub w rurze, oczyścić ją i upewnić się, że produkt jest wyłączony. Po wykonaniu tej czynności wystarczy nacisnąć przycisk włączania/wyłączania, a produkt ponownie zacznie działać.

C. Dysza przestaje działać, a na wyświetlaczu pojawia się komunikat E1.

Szczotka lub wałek szczotki są zablokowane. Upewnij się, że produkt jest wyłączony, usuń wszelkie zanieczyszczenia lub przeszkody i postępuj zgodnie z instrukcjami dotyczącymi konserwacji odkurzacza 5.3.

D. Nie można naładować akumulatorów.

Może to wynikać z bardzo długiego okresu bezczynności (ponad pół roku).

Skontaktować się z centrum serwisowym firmy Hoover, aby zlecić wymianę akumulatorów.

Jeżeli problem nie znika, skontaktować się z centrum serwisowym firmy Hoover.

Utylizacja materiału opakowaniowego

Opakowanie zostało zaprojektowane w celu zabezpieczenia urządzenia przed uszkodzeniem podczas transportu. Używane materiały opakowaniowe są wybierane spośród materiałów, które są przyjazne dla środowiska i powinny być poddawane recyklingowi. Recykling opakowań zmniejsza zużycie surowców w procesie produkcyjnym, a także ogranicza ilość odpadów na wysypiskach śmieci.

Wymiana i utylizacja akumulatorów

Ten odkurzacz jest wyposażony w akumulator litowo-jonowy, który można wymieniać.

Ostrzeżenie: W odkurzaczu stosować wyłącznie zatwierdzone części zamienne. Używanie innych części niż te zatwierdzone przez firmę Hoover, jest niebezpieczne i powoduje utratę gwarancji urządzenia.

Ostrzeżenie: Nie próbować otwierać lub samodzielnie naprawiać zestawu akumulatorów.

1. nacisnąć przyciski zwalniające akumulator i wyjąć akumulator.
2. Wyjąć stary zestaw akumulatorów i wymienić na nowy.
3. Akumulatory należy utylizować w sposób bezpieczny dla środowiska. Zużyte akumulatory należy przekazać do recyklingu. Nie należy ich wyrzucać ze śmieciami domowymi.

CZĘŚCI ZAPASOWE I MATERIAŁY EKSPLOATACYJNE MARKI HOOVER

Należy zawsze wymieniać części na oryginalne części zapasowe firmy Hoover. Można je nabyć w lokalnym serwisie firmy Hoover lub bezpośrednio w firmie Hoover.

Przy zamawianiu części zawsze należy podać numer danego modelu.

GWARANCJA

Warunki gwarancji na niniejsze urządzenie są określone przez naszego przedstawiciela w kraju, w którym urządzenie jest sprzedawane. Szczegółowe informacje na temat warunków gwarancji można uzyskać w punkcie, w którym urządzenie zostało nabyte. Przy zgłaszaniu wszelkich roszczeń w ramach gwarancji należy przedstawić dowód sprzedaży lub pokwitowanie.

WAŻNE: Bateria w tym odkurzaczu jest objęta gwarancją przez 1 rok od daty zakupu. Po upływie 1 roku klient ponosi koszt nowego akumulatora.

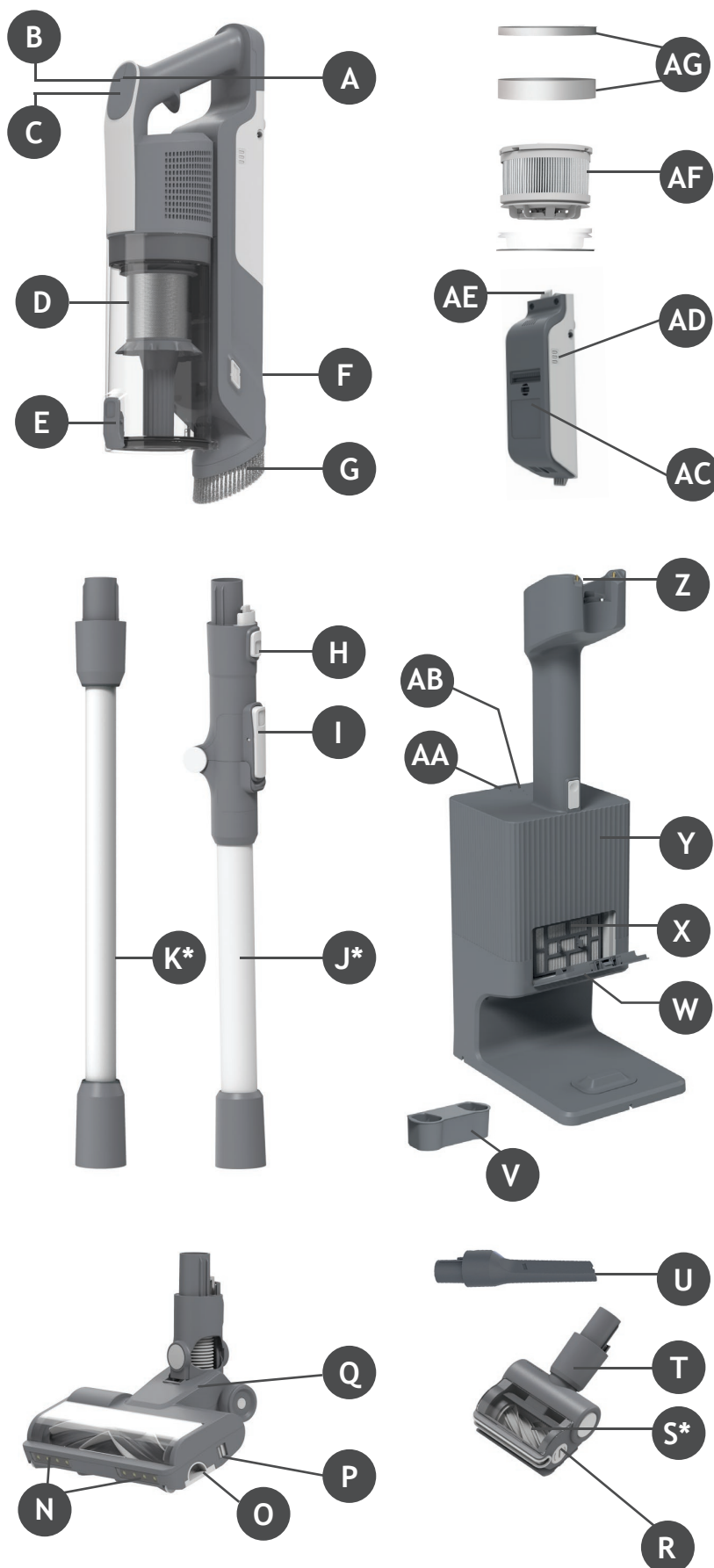
Podczas działania lub włączania, mogą pojawić się następujące kody.

Kod awarii	Wyjaśnienie
E1	Zanieczyszczenia blokujące dyszę lub silnikowe narzędzie do czyszczenia sierści zwierząt*. Zobacz “KONSERWACJA ODKURZACZA” 5.3 i 5.4.
E2	Być może rurę blokują zanieczyszczenia. Zapoznaj się z sekcją “KONSERWACJA ODKURZACZA” 5.6. Jeśli to nadal nie działa, skontaktuj się z obsługą klienta firmy Hoover.
E3	Przegrzanie akumulatora. Wyjmij zestaw akumulatorów z produktu i pozostaw go na chwilę do ostygnięcia, a następnie ponownie zamontuj w produkcie. Jeśli to nadal nie działa, skontaktuj się z obsługą klienta firmy Hoover.
E4	Skontaktuj się z obsługą klienta firmy Hoover.
E5	

UWAGA: Jeśli którekolwiek z tych usterek nadal występują, skontaktuj się z obsługą klienta firmy Hoover. NIE podejmować samodzielnych prób rozkładania produktu.

KOMPONENTY ZAŘÍZENÍ:

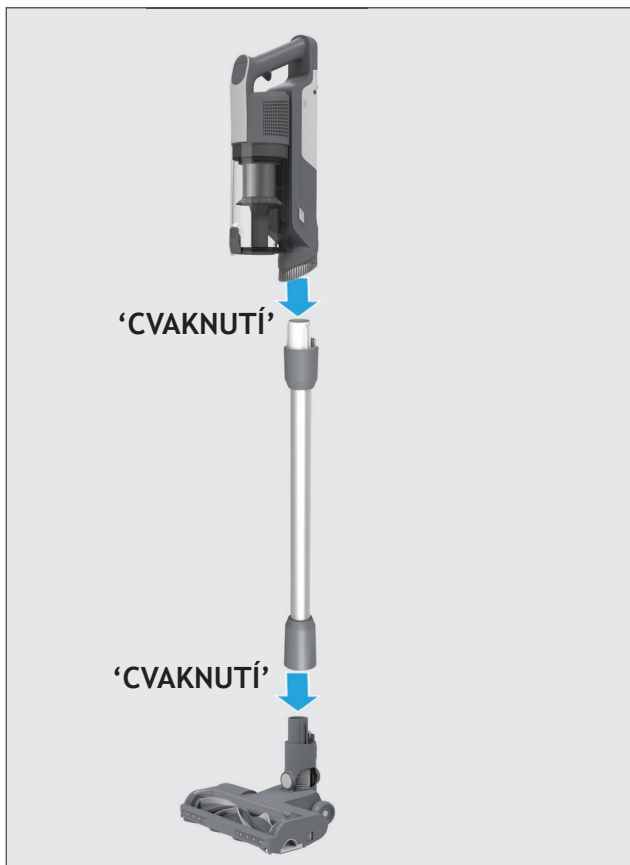
- A. Tlačítko zapnutí/vypnutí
- B. Tlačítko volby režimu
- C. LED displej
- D. Nádobka na prach
- E. Tlačítko uvolnění víka nádoby na prach
- F. Tlačítko pro uvolnění nádoby na prach
- G. Prachový kartáč
- H. Tlačítko uvolnění ruční jednotky
- I. Tlačítko pro uvolnění flexibilní trubice
- J. Flexibilní trubice*
- K. Trubice*
- L. Sáček na prach
- M. Vstupní filtr
- N. Přední LED dioda hubice
- O. Kryt kartáče hubice
- P. Jezdec pro uvolnění kartáče hubice
- Q. Hubice
- R. Tlačítko pro uvolnění kartáče malé hubice
- S. Motorizovaná hubice na zvířecí chlupy*
- T. Tlačítko pro uvolnění malé hubice
- U. Štěrbínová hubice
- V. Držák přísLušenství
- W. Kryt filtru
- X. Filtr HEPA 13 ve sběrné stanici
- Y. Hlavní část stanice
- Z. Konektor stanice
- AA. Dvířka sáčku na prach
- AB. Uživatelské rozhraní stanice
- AC. Lithium-iontová baterie
- AD. Indikátor nabíjení baterie
- AE. Tlačítko pro uvolnění baterie
- AF. Výstupní filtr
- AG. Sada filtrů



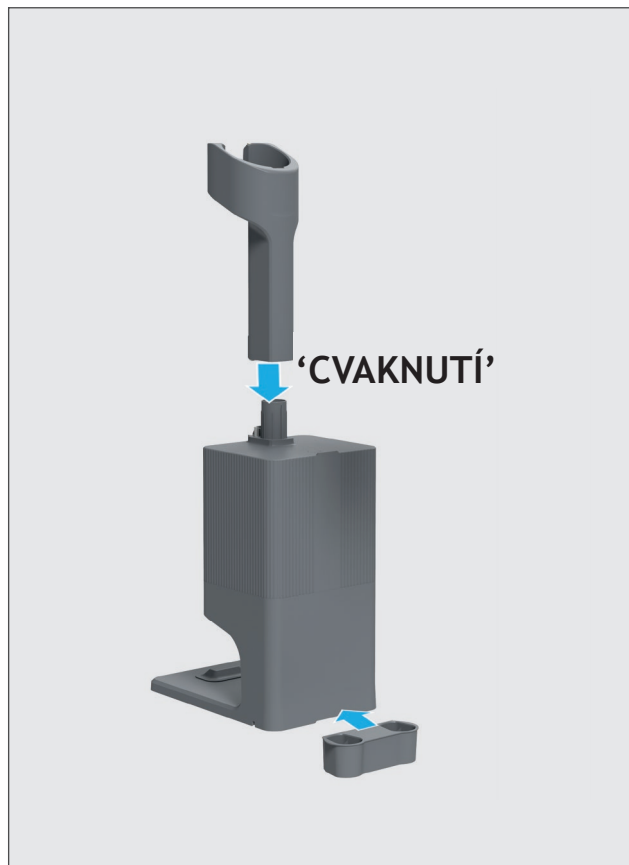
* V závislosti na vašem modelu.

Vyjměte všechny části zařízení z obalu a sestavte svůj vysavač.

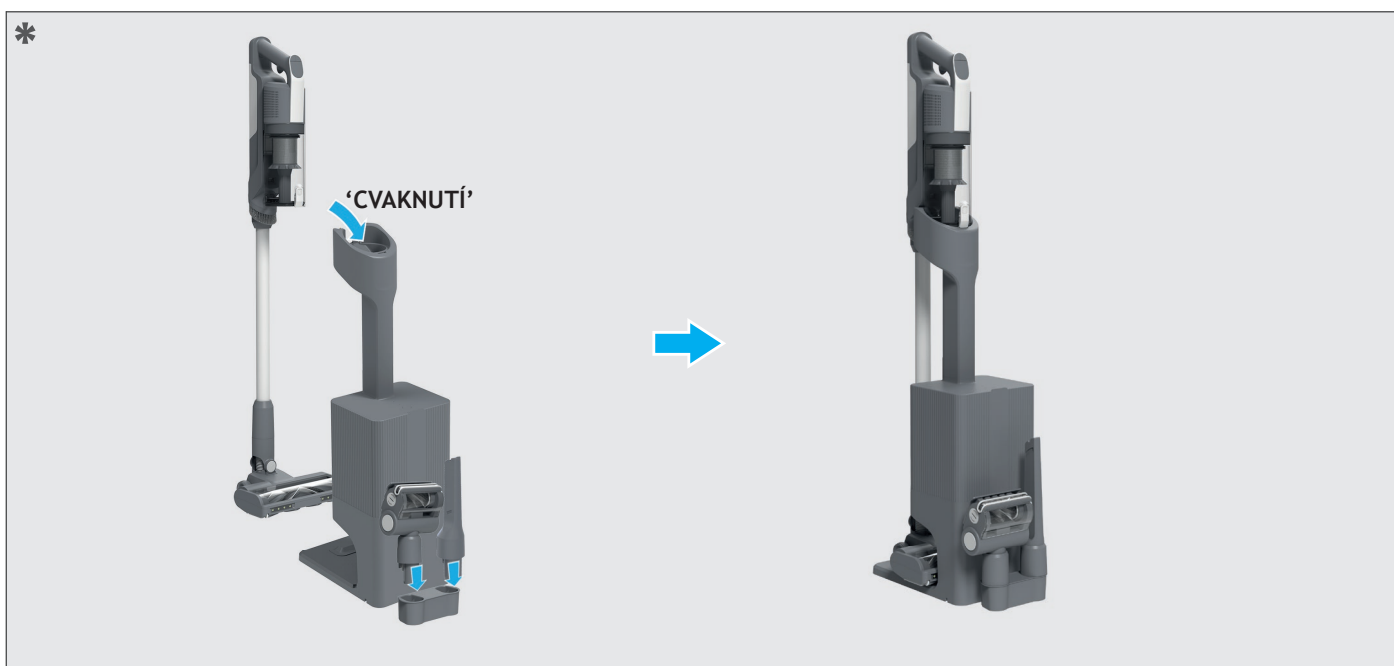
KROK 1: Nasad'te trubici do podlahové hubice a poté na trubici nasuňte ruční jednotku.



KROK 2: Zasuňte konektor stanice do hlavní části stanice a poté do stanice zasuňte držák příslušenství.



KROK 3: Umístěte hlavní jednotku na stanici a poté vložte příslušenství do slotů držáku.



Baterie ve vašem zařízení není plně nabitá. Před prvním použitím nabijte baterii vysavače na 100 %. Nabíjení trvá přibližně 3,5 hodiny.

Když je zařízení připojeno ke stanici, baterie se začne automaticky nabíjet.

Při používání vašeho zařízení se úroveň nabití baterie v reálném čase zobrazuje na LED displeji. Když úroveň nabití klesne pod 20 %, ikona na LED displeji začne bíle blikat. Doporučujeme zařízení vypnout a baterii dobít.

POZNÁMKA: Je běžné, že se nabíječka při nabíjení zahřívá. Používejte pouze nabíječku, která byla dodána s vysavačem.



4. JAK POUŽÍVAT VYSAVAČ

Váš vysavač má 3 různé pracovní režimy:

1. Tyčový režim.
2. Režim pro použití nad zemí.
3. Režim ruční jednotka.



* V závislosti na vašem modelu.

Použití zařízení ve standardním režimu:

1. Položte nohu na hubici a pohybem dozadu trubici sklopte.
2. Vysávání zahájíte stisknutím tlačítka Zapnout/Vypnout.

POZNÁMKA: LED osvětlení na hubici se rozsvítí a kartáč se bude stále otáčet.

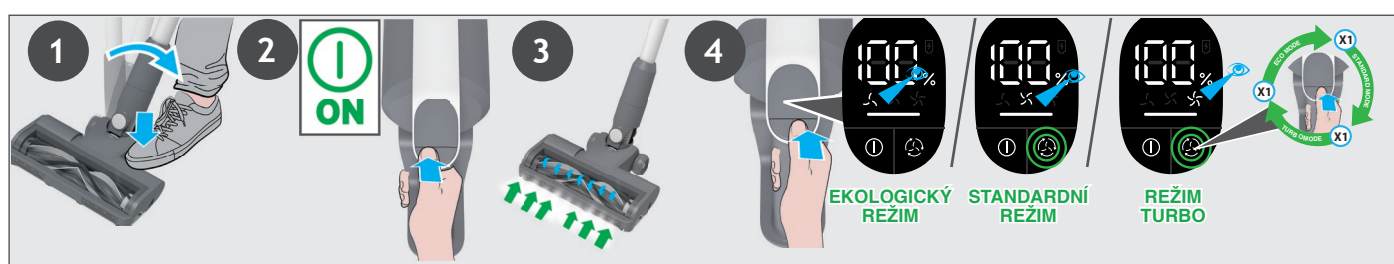
Stisknutím tlačítka režimu můžete snadno přepínat mezi třemi režimy čištění (STANDARDNÍ, TURBO, EKOLOGICKÝ) v závislosti na daném úkolu.

Na LED displeji se rozsvítí příslušná ikona, která bude indikovat aktuální režim.

Pokud potřebujete při používání vysavače ve standardním režimu vyšší výkon, stiskněte přepínač, dokud se nezobrazí ikona turbo.

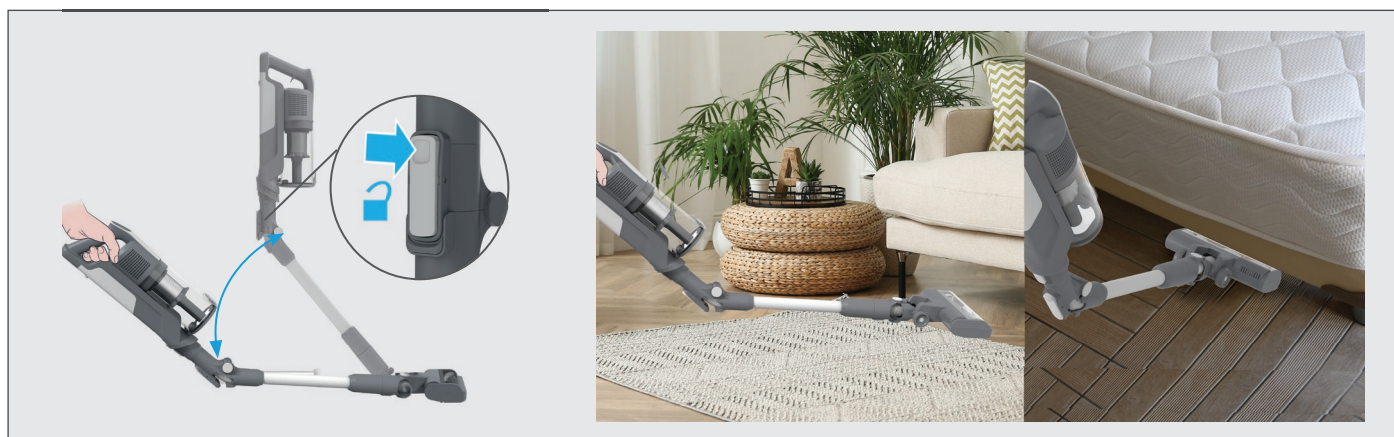
Na displeji se rozsvítí ikona Turbo pro potvrzení vašeho výběru.

Vezměte prosím na vědomí, že to zkrátí výdrž baterie.



4.1.1 REŽIM FLEXI *

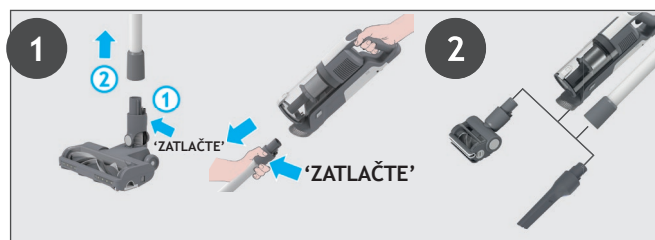
Pokud chcete snadný přístup do obtížně dosažitelných oblastí pod nábytkem, stiskem tlačítka uvolnění FLEXI trubice nastavíte trubici na nižší úhel.



* V závislosti na vašem modelu.

Použití zařízení v režimu nad zemí:

1. Vyjměte trubici z hubice stisknutím uvolňovacího tlačítka hubice a vytáhněte trubici z podlahové hubice.
2. Na konec trubice nasad'te požadované příslušenství. Veškerá dostupná příslušenství lze upevnit na konec trubice.
3. Vysávání zahájíte stisknutím tlačítka Zapnout/Vypnout.

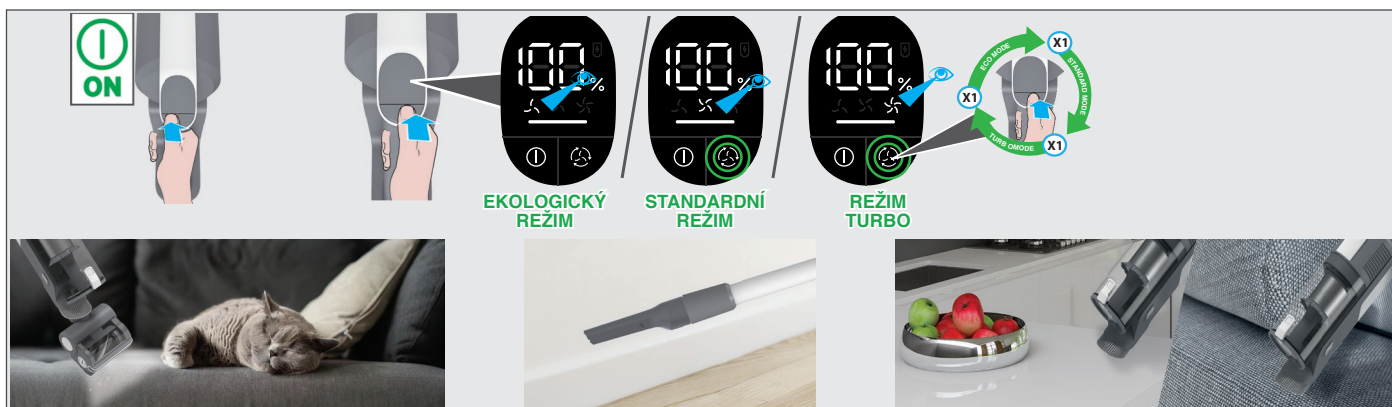


Použití zařízení jako ruční jednotka:

1. Stiskněte uvolňovací tlačítko ruční jednotky a ruční jednotku vyjměte z trubice tahem od sebe.
2. Na konec ruční jednotky nasad'te požadované příslušenství. Na konec ruční jednotky můžete nasadit veškerá dostupná příslušenství.
3. Vysávání zahájíte stisknutím tlačítka Zapnout/Vypnout.

Stisknutím tlačítka režimu můžete snadno přepínat mezi třemi režimy čištění (EKOLOGICKÝ, STANDARDNÍ, TURBO) v závislosti na daném úkolu.

Na LED displeji se rozsvítí příslušná ikona, která bude indikovat aktuální režim.



POZNÁMKA: Nádobu na prach se doporučuje vyprazdňovat pomocí stanice pro sběr prachu po každém použití nebo když je prach naplněn až po maximální rysku.

Před použitím stanice se ujistěte, že sáček na prach není plný a že je správně nainstalován. Poté zavřete dvířka nádoby na prach a zapojte napájecí kabel.

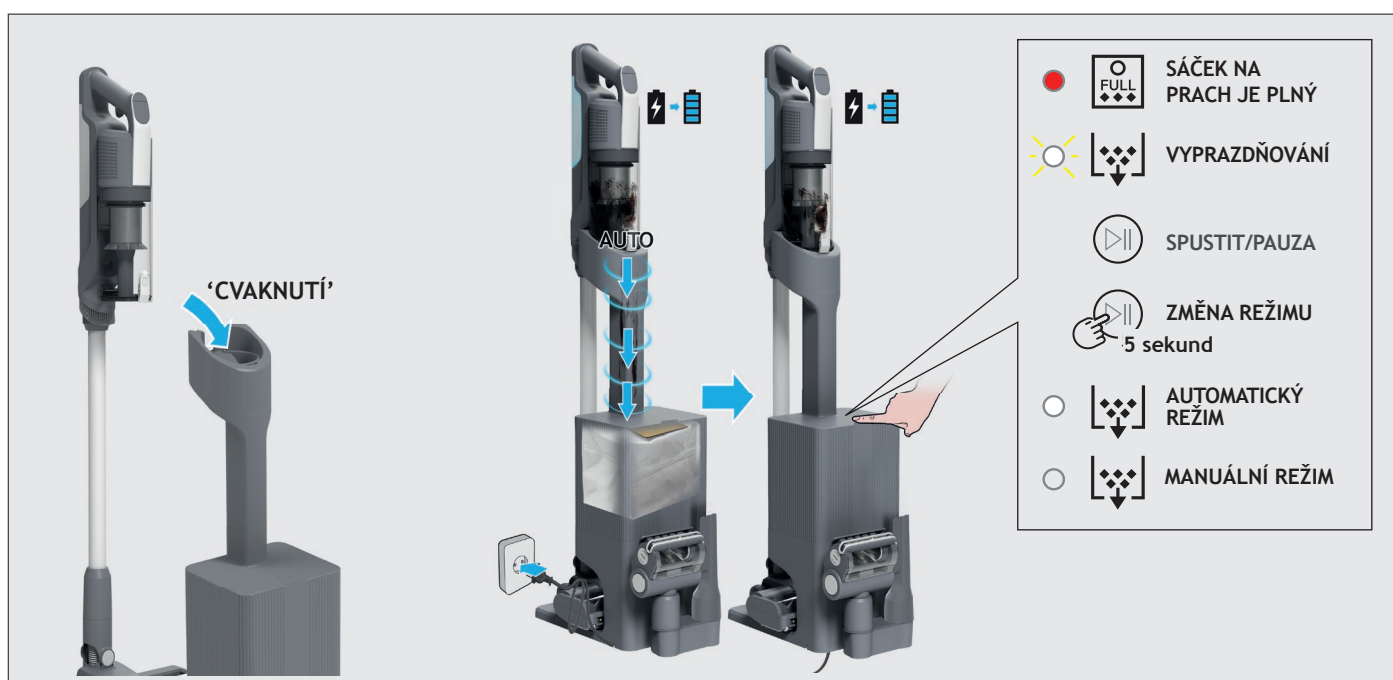
Stanice pro sběr prachu má dva provozní režimy: AUTOMATICKÝ režim a manuální režim. Mezi režimy lze přepínat stisknutím a podržením tlačítka SPUSTIT/PAUZA v horní části stanice po dobu 5 sekund. Před vyprázdněním nádoby se ujistěte, že je vaše zařízení vypnuté.

1. AUTOMATICKÝ režim

Umístěte vysavač správně na stanici, která automaticky vyprázdní nádobu na prach.

2. MANUÁLNÍ režim

Umístěte vysavač správně na stanici a stiskněte tlačítko SPUSTIT/PAUZA. Stanice okamžitě spustí vyprazdňování nádoby na prach.



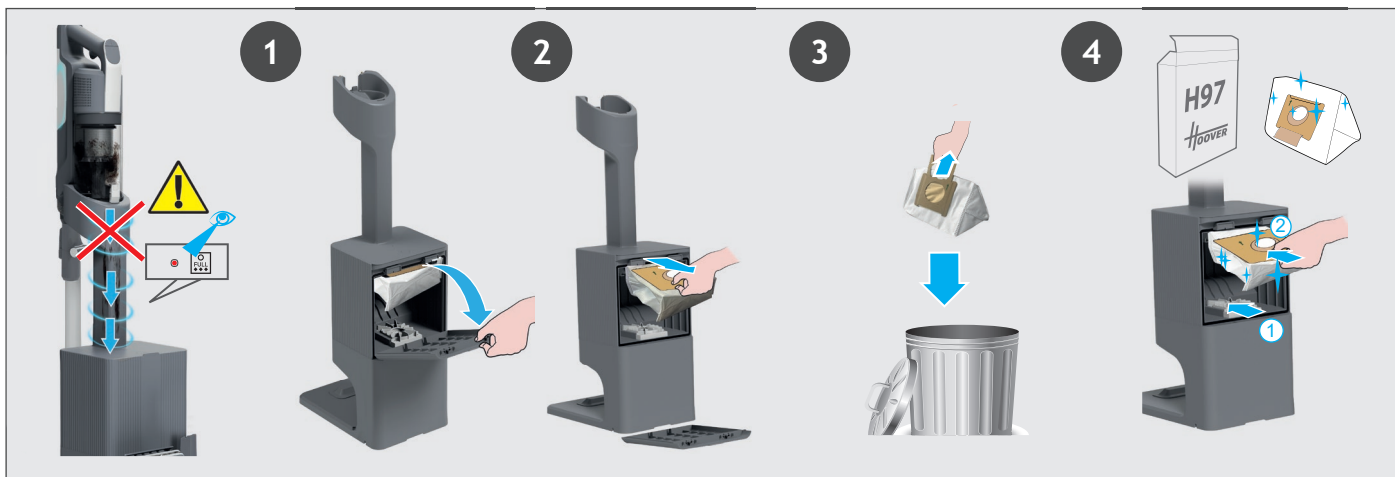
5. ÚDRŽBA VYSAVAČE

5.1 VÝMĚNA SÁČKU NA PRACH (STANICE)

CZ

POZNÁMKA: Sáček na prach se doporučuje vyměnit, když se ikona naplnění sáčku na prach rozsvítí červeně.

1. Otevřete dvířka sáčku na prach.
2. Vytáhněte sáček na prach.
3. Vyjmutý sáček na prach vyhod'te do odpadkového koše.
4. Vložte nový sáček do příslušného držáku a ujistěte se, že je sáček na prach správně zasunutý na své místo.
Zavřete dvířka sáčku na prach.

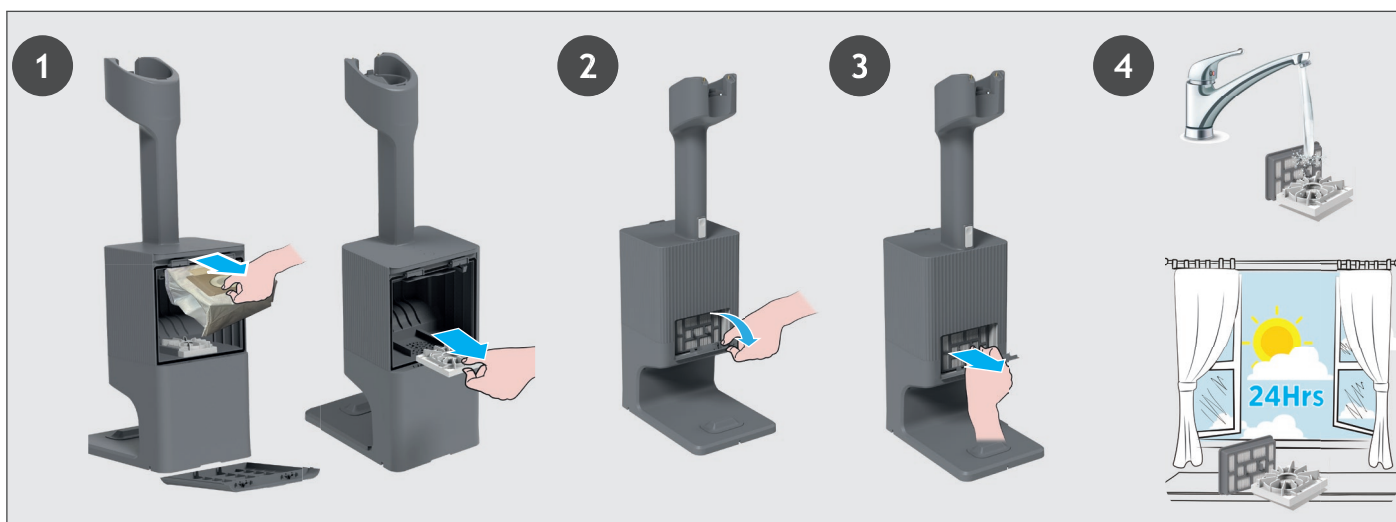


5. ÚDRŽBA VYSAVAČE

5.2 ČIŠTĚNÍ FILTRU (STANICE)

1. Otevřete dvířka sáčku na prach a sáček na prach vyjměte. Vysuňte rám vstupního filtru ze stanice.
2. Otevřete kryt filtru na zadní straně stanice.
3. Vyjměte HEPA filtr.
4. Před vrácením do stanice umyjte vstupní filtr a HEPA filtr teplou vodou a nechte je úplně vysušit.

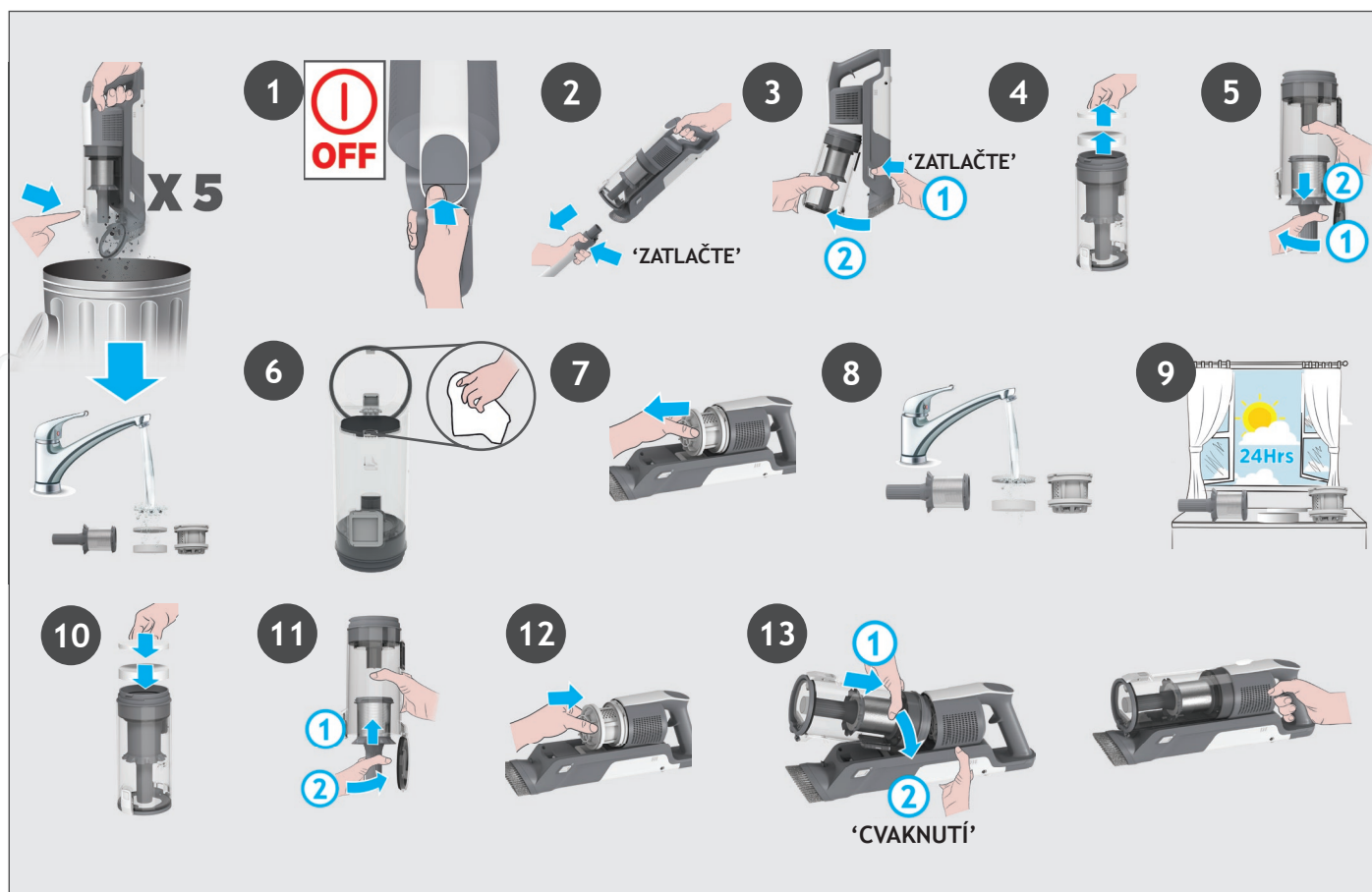
POZNÁMKA: Vstupní filtr a HEPA filtr doporučujeme čistit alespoň jednou za 6 měsíců a po 5 čištěních je vyměnit.



DŮLEŽITÉ: Pro optimální výkon se doporučuje umýt filtry po každých 5 vyprázdnění nádoby na prach.

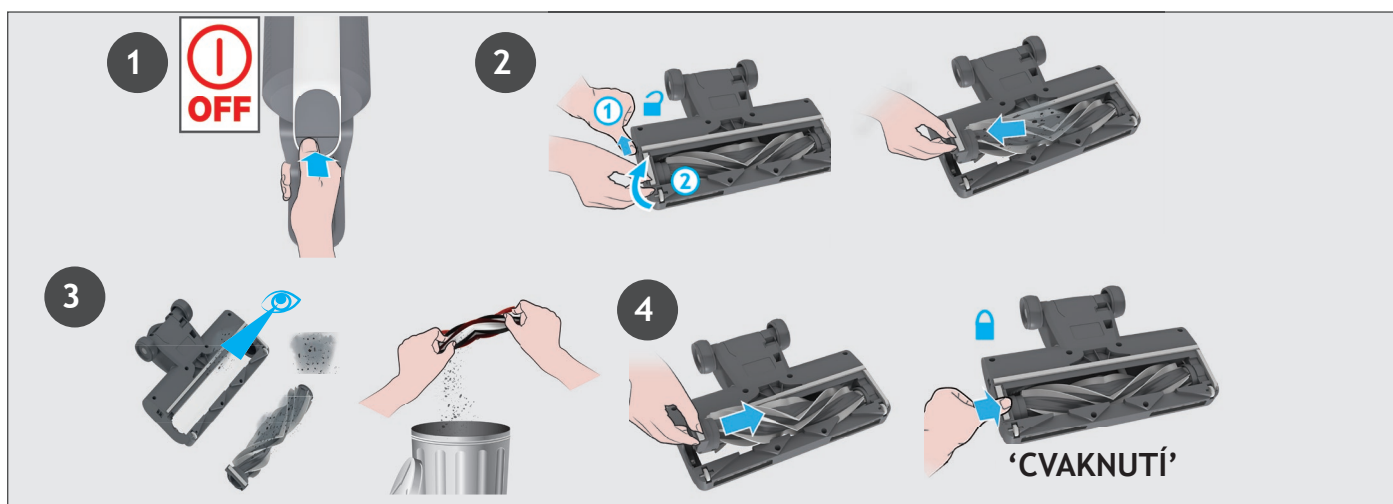
1. Ujistěte se, že je vysavač vypnutý.
2. Stiskněte uvolňovací tlačítko ruční jednotky a vyjměte ruční část vysavače z trubice.
3. Stiskněte tlačítko pro uvolnění nádoby na prach a vyjměte ji z ruční jednotky.
4. Vyjměte filtry z nádoby a oddělte jednotlivé části.
5. Otáčením proti směru hodinových ručiček vyjměte filtr s kovovou sítí.
6. Na vnitřním a vnějším víku nádoby na prach jsou dva magnety. Otevřete vnitřní víko nádoby na prach a suchým hadříkem odstraňte prach a nečistoty nahromaděné na magnetech.
7. Vytáhněte výstupní filtr z ruční jednotky.
8. Filtry a nádobku omyjte vlažnou vodou.
9. Před opětovným nasazením je nechte 24 hodin oschnout.
10. Vraťte filtr zpět do nádoby na prach.
11. Vraťte filtr s kovovým sítím zpět do nádoby na prach a otáčejte jím ve směru hodinových ručiček, dokud neuslyšíte "cvaknutí". Zavřete víko nádoby na prach.
12. Vraťte výstupní filtr zpět do ruční jednotky.
13. Zcvakněte nádobu na prach zpět do ruční jednotky, dokud neuslyšíte "cvaknutí".

POZNÁMKA: Na čištění filtrů nepoužívejte horkou vodu ani čisticí prostředky. V případě, že dojde k tak nepravděpodobné události, jako je poškození filtru, použijte originální náhradní filtr Hoover.



Díky funkci PROTI ZAMOTÁNÍ má váš vysavač Hoover integrovaný kartáč, který omezuje namotávání vlasů na kartáčovou lištu. Pokud však váš vysavač nevysává efektivně, je možné, že je třeba provést údržbu kartáče.

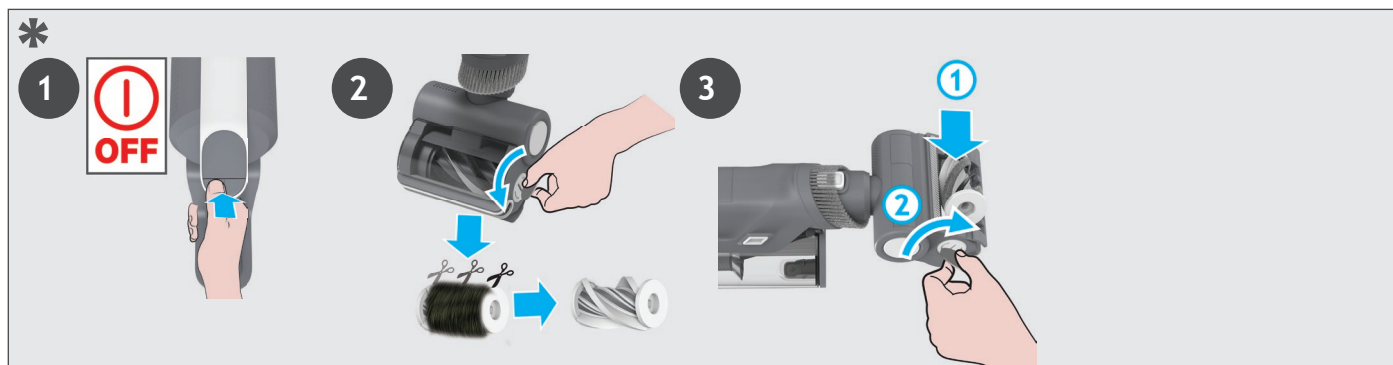
1. Ujistěte se, že je vysavač vypnutý.
2. Posuňte západku hubice s kartáčovou lištou doleva a vytáhněte rotační kartáč.
3. Odstraňte z kartáčové lišty veškeré přebytečné nečistoty. Zkontrolujte a odstraňte z vnitřku hubice velké nečistoty.
4. Zacvakněte kartáč zpět do hubice a dbejte na jeho správné umístění. Zatlačte jej směrem dolů na konci kartáče, dokud neuslyšíte "CVAKNUTÍ", podle kterého poznáte, že kartáč správně dosedl na místo.
5. Nasad'te hubici zpět na zařízení.



5. ÚDRŽBA VYSAVAČE

5.5 MOTORIZOVANÁ HUBICE NA ZVÍŘECÍ CHLUPY *

1. Ujistěte se, že je zařízení vypnuté, a odpojte hubici na zvířecí chlupy od zařízení.
2. Pomocí mince otevřete uvolňovací zámek kartáčové lišty a vyjměte ji. Pomocí nůžek odstraňte z kartáčové lišty všechna zamotaná vlákna nebo nečistoty. Podívejte se dovnitř hubice a odstraňte veškeré nečistoty.
3. Nasad'te kartáčovou lištu zpět a pomocí mince ji zajistěte na místě.

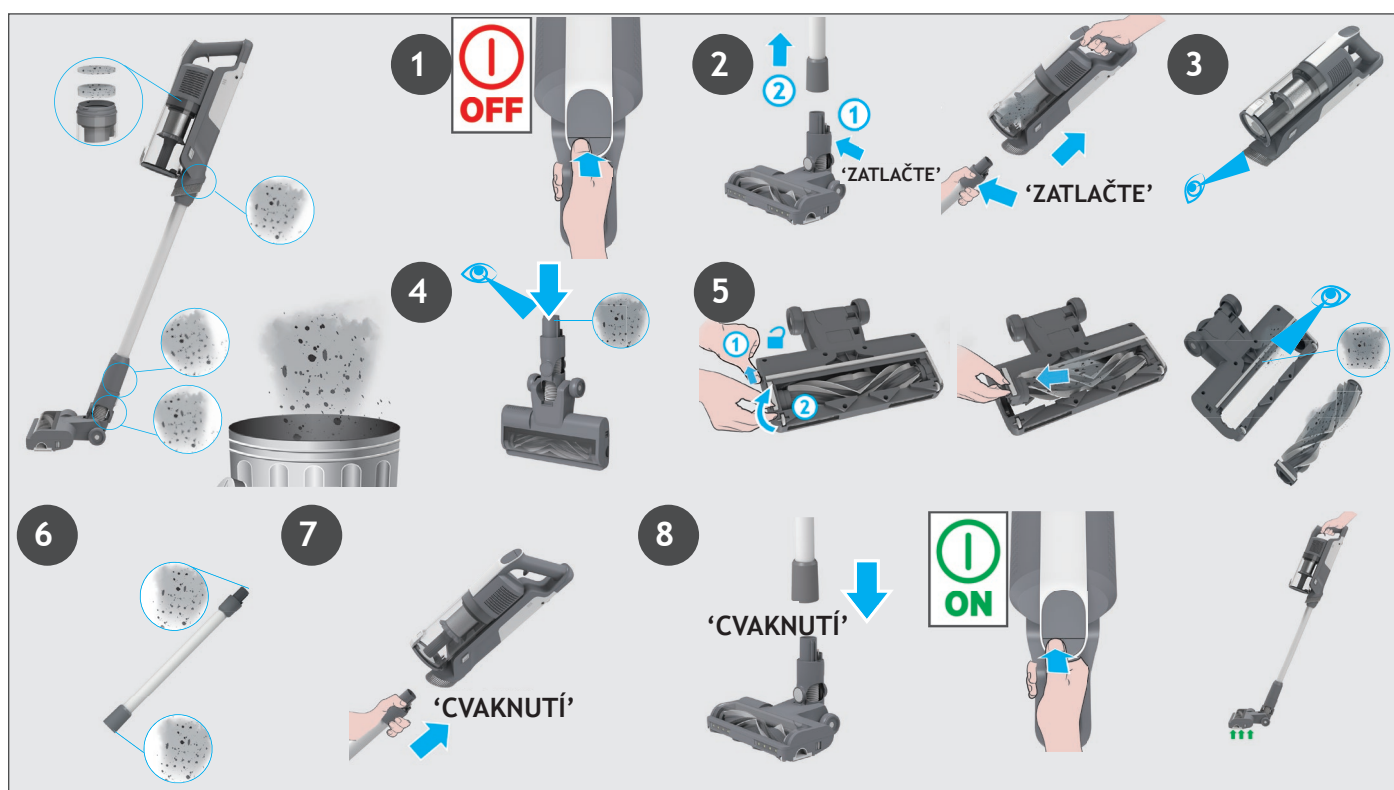


Pokud vaše zařízení funguje, ale má nízký nebo žádný sací výkon, nebo pokud se kartáčová lišta neotáčí, mohlo dojít k ucpání. Na indikátoru nabíjení baterie se rozsvítí červená kontrolka.

Proveďte všechny kroky údržby uvedené v částech 5.3, 5.4, 5.5 a 5.6.

Následující další části vašeho zařízení by měly být také zkontrolovány, zda neobsahují nečistoty nebo nejsou ucpané:

1. Ujistěte se, že je vysavač vypnutý.
2. Oddělte podlahovou hubici, trubici a ruční jednotku podle předchozích pokynů.
3. Vizually zkontrolujte oblast připojení ručního přívodu, zda neobsahuje nečistoty nebo překážky, a vyčistěte ji.
4. Umístěte hrdlo trysky do svislé polohy a vizuálně zkontrolujte, zda v něm nejsou nečistoty nebo překážky, a vyčistěte jej.
5. Sejměte kartáč a zkontrolujte, zda v místě, kde hubice nasává, nejsou nějaké nečistoty nebo překážky. Pokud ano, odstraňte je.
6. Vizually zkontrolujte oba konce trubice a odstraňte veškeré nečistoty nebo překážky.
7. Znovu sestavte svůj vysavač.



Budete-li mít s vysavačem jakýkoli problém, před zavoláním do Zákaznického servisního střediska Hoover postupujte podle tohoto jednoduchého kontrolního seznamu.

A. Vysavač se nezapíná.

Zkontrolujte, zda je nabitý.

Zkontrolujte, zda je baterie na svém místě.

B. Vysavač přestal pracovat.

Zkontrolujte, zda není v přívodu vzduchu nebo v trubici překážka, odstraňte ji a zkontrolujte, zda je zařízení vypnuté. Po dokončení tohoto kroku jednoduše stiskněte tlačítko zapnout/vypnout (ON/OFF) a zařízení začne znovu pracovat.

C. Hubice nefunguje a na displeji se zobrazuje E1.

Hubice je ucpaná nebo se na kartáčové liště nachází překážka. Zkontrolujte, že je zařízení vypnuté, odstraňte veškeré nečistoty a překážky a postupujte podle pokynů pro údržbu vysavače 5.3.

D. Baterie nelze nabíjet.

To může být následkem velmi dlouhé doby skladování a nenabíjení (více než půl roku).

Kontaktujte Zákaznické servisní středisko Hoover a dojednejte si výměnu baterií.

Pokud problém přetrvává, kontaktujte Zákaznické servisní středisko Hoover.

Likvidace obalového materiálu

Obal slouží k ochraně spotřebiče před poškozením během přepravy. Použité obalové materiály jsou šetrné k životnímu prostředí a měly by se recyklovat. Recyklace obalů snižuje spotřebu surovin ve výrobním procesu a také množství odpadu na skládkách.

Výměna a likvidace baterií

Tento vysavač je vybaven dobíjecí lithium-iontovou baterií, která je vyměnitelná.

VAROVÁNÍ: Pro váš vysavač používejte pouze schválené náhradní díly. Používání dílů neschválených firmou Hoover je nebezpečné a přicházíte tím o záruku.

VAROVÁNÍ: Nepokoušejte se baterii sami rozmontovat nebo opravit.

1. Stiskněte uvolňovací tlačítka baterie a vytáhněte baterii ven.
2. Vyjměte starou baterii a nahrad'te ji novou baterií.
3. Baterie zlikvidujte bezpečně a ekologicky. Použité baterie by měly být předány do recyklační stanice a nesmějí být vyhazovány spolu s domovním odpadem.

NÁHRADNÍ DÍLY A SPOTŘEBNÍ MATERIÁLY HOOVER

Vždy používejte originální náhradní díly společnosti Hoover. Získáte je u místního prodejce zařízení Hoover nebo u servisních partnerů.

Při objednávce dílů laskavě vždy uvádějte číslo modelu.

VAŠE ZÁRUKA

Záruční podmínky pro tento vysavač stanovuje náš zástupce v zemi, v níž je vysavač prodáván. Přesné znění podmínek vám poskytne prodejce, u něhož jste si zařízení zakoupili. Při reklamaci podle těchto záručních podmínek je nutno předložit doklad o koupi nebo účtenku.

DŮLEŽITÉ: Baterie tohoto vysavače má záruční lhůtu 1 rok od data zakoupení. Po uplynutí 1 roku si zákazník musí koupit novou baterii na vlastní náklady.

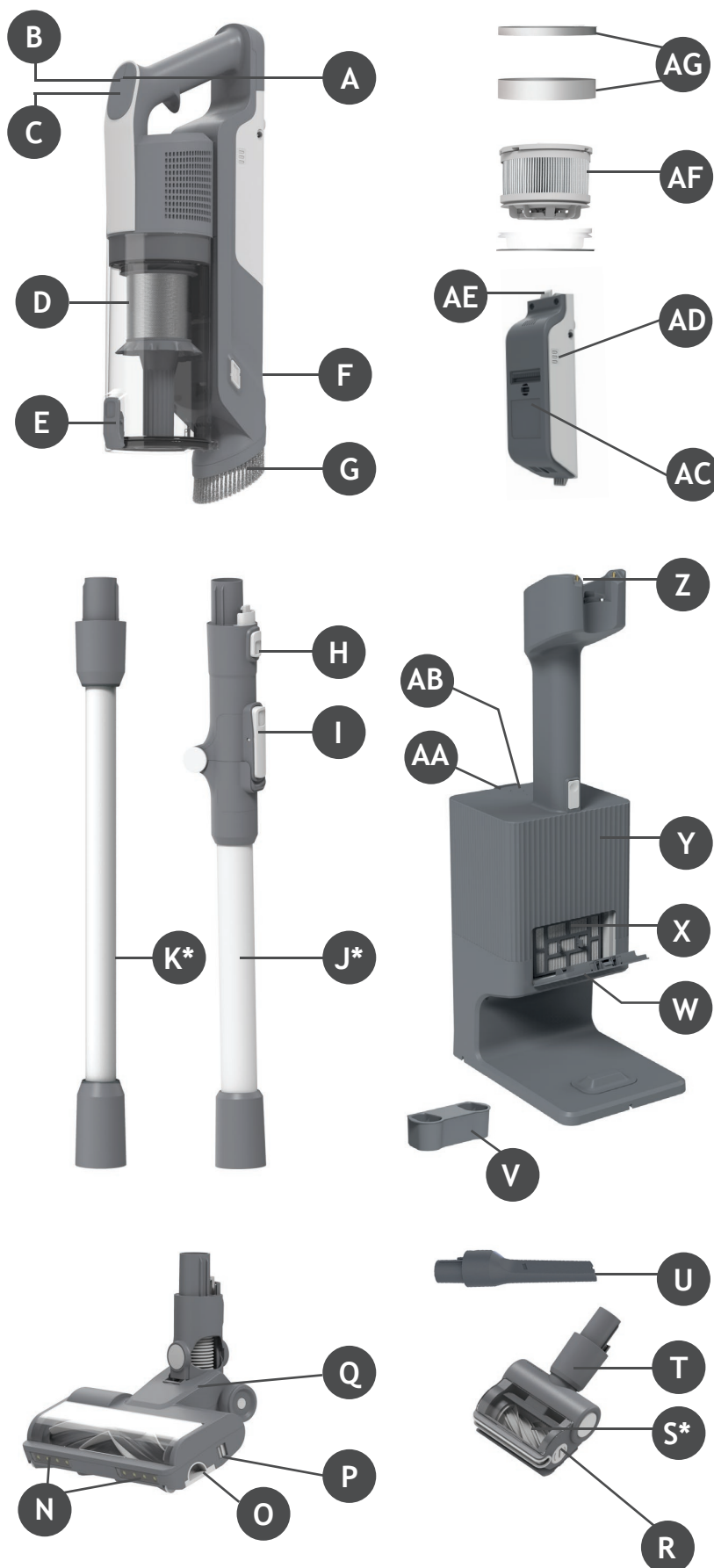
Následující kódy se mohou zobrazit v průběhu používání, nebo při startu.

Chybový kód	Vysvětlení
E1	Ucpání hubice nebo násady na zvířecí chlupy s motorizovaným pohonem*. Viz “ÚDRŽBA VYSAVAČE” 5.3 a 5.4.
E2	Trubice může být ucpána nečistotami, viz “ÚDRŽBA VYSAVAČE” 5.6. Pokud problém přetrvává, obraťte se na Zákaznické servisní středisko Hoover.
E3	Baterie se přehřívá. Vyjměte baterii ze zařízení a nechte ji chvíli vychladnout. Poté ji vraťte na místo. Pokud problém přetrvává, obraťte se na Zákaznické servisní středisko Hoover.
E4	Obrat'te se na Zákaznické servisní středisko Hoover.
E5	

POZOR: Pokud některý z těchto problémů přetrvává, obraťte se na Zákaznické servisní středisko Hoover. NEPOKOUŠEJTE se zařízení rozebírat sami.

SESTAVNI DELI IZDELKA:

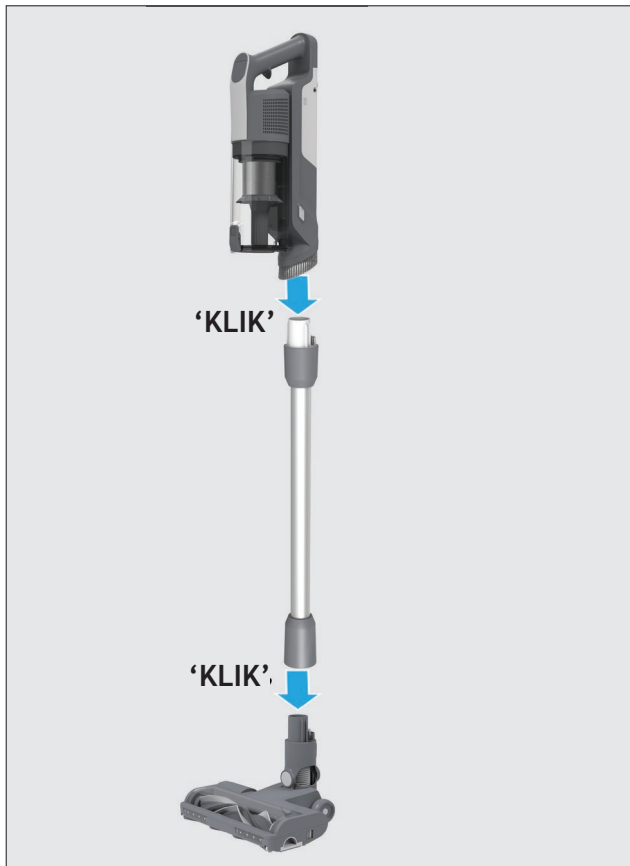
- A. Gumb za vklop/izklop
- B. Gumb za način
- C. Led zaslon
- D. Posoda za prah
- E. Gumb za sprostitve lopute posode za prah
- F. Gumb za sprostitve posode za prah
- G. Krtača za prah
- H. Gumb za sprostitve ročne enote
- I. Gumb za sprostitve gibljive cevi
- J. Gibljiva cev*
- K. Cev*
- L. Vrečka za prah
- M. Filter pred motorjem
- N. Sprednja led luč krtače
- O. Končni pokrov šobe krtače
- P. Drsnik za sprostitve šobe krtače
- Q. Nastavek
- R. Gumb za sprostitve mini nastavka za šobo za turbo krtačo
- S. Motoriziran pripomoček za hišne ljubljence*
- T. Gumb za sprostitve mini nastavka za šobo za turbo
- U. Nastavek za čiščenje rež
- V. Držalo za Pripomočke
- W. Pokrov filtra
- X. Filter postaje HEPA 13
- Y. Glavni del postaje
- Z. Priključek za postajo
- AA. Vratca za vrečko za prah
- AB. UI postaje
- AC. Litij-ionska baterija
- AD. Indikator za polnjenje baterije
- AE. Gumb za sprostitve baterije
- AF. Izhodni filter
- AG. Komplet Filtra



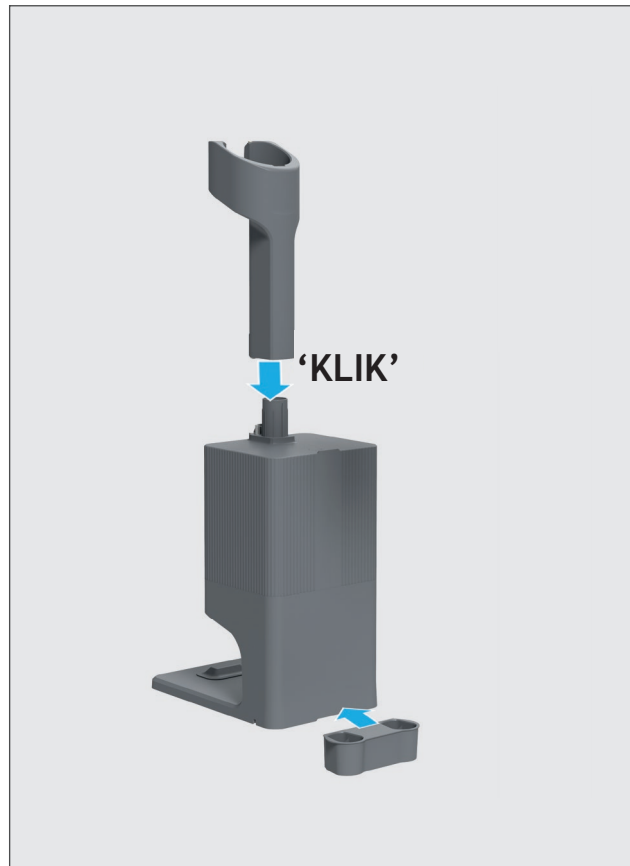
* Odvisno od vašega modela.

Odstranite vse dele izdelka iz embalaže in sestavite svoj sesalnik.

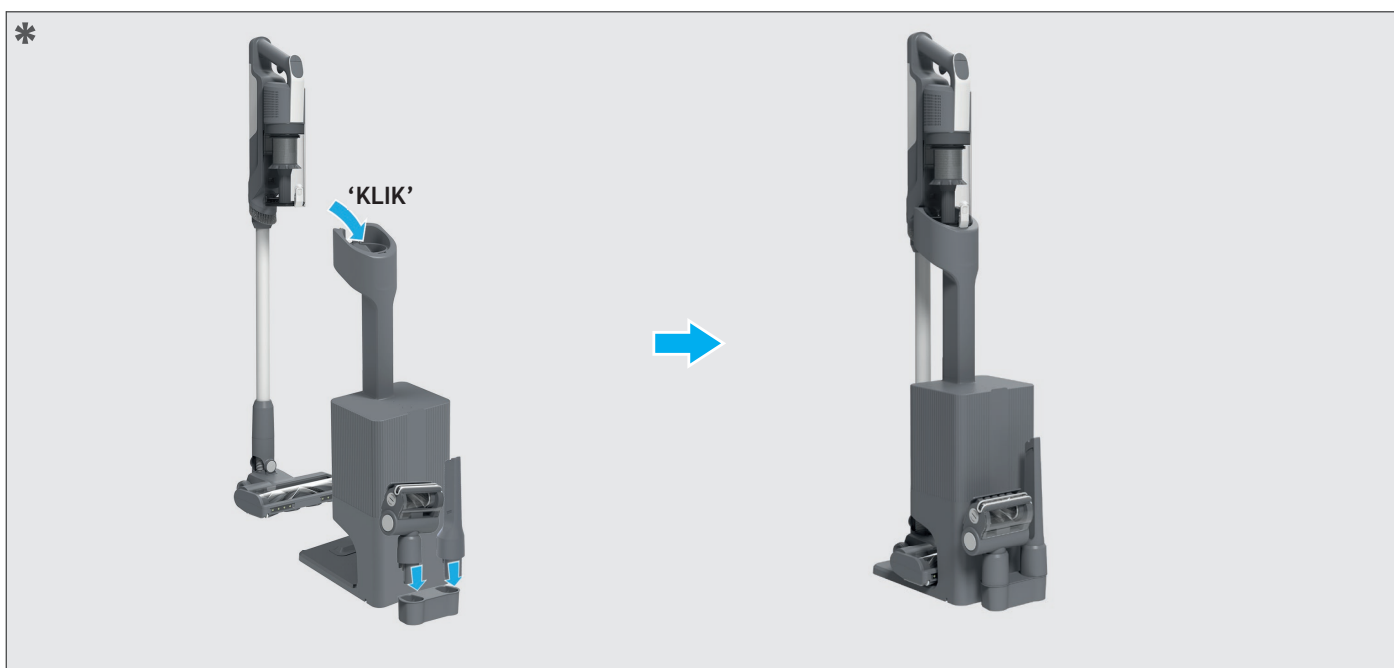
1. KORAK: Cev namestite v šobo za tla, nato pa na cev namestite ročno enoto.



2. KORAK: Namestite priključek postaje v glavni del postaje, nato pa namestite nosilec za dodatno opremo v postajo.



3. KORAK: Glavno enoto postavite na postajo, nato pa vstavite dodatno opremo v reže držala.



3. POLNJENJE BATERIJE

SI

Baterija vašega izdelka ni popolnoma napolnjena. Pred prvo uporabo izdelek popolnoma napolnite. Polnjenje traja približno 3,5 ure.

Ko je izdelek priključen na postajo, se baterija samodejno polni.

Ko uporabljate svoj izdelek, je raven napolnjenosti vaše baterije v realnem času prikazana na LED zaslonu.

Ko je preostala napolnjenost manjša od 20 %, ikona LED zaslona začne utripati v beli barvi svetlobe. Priporočamo, da izklopite izdelek in ponovno napolnite baterijo.

OPOMBA: Normalno je, da se polnilnik med polnjenjem segreva. Uporabljajte samo polnilnik, dobavljen z vašim sesalcem.



4. UPORABA SESALNIKA

Za vaš sesalnik so na voljo 3 različni načini delovanja:

1. Standardni način (Stick Mode).
2. Način nad tlemi.
3. Ročni način.



* Odvisno od vašega modela.

4.1 STANDARDNI NAČIN (STICK MODE)

SI

Za uporabo izdelka v standardnem načinu:

1. Postavite svojo nogo na nastavek in ga povlecite nazaj, da nagnete cev.
2. Za pričetek čiščenja pritisnite na gumb On/Off (vklop/izklop).

OPOMBA: LED luči nastavka so vedno prižgane in krtača se vedno vrti.

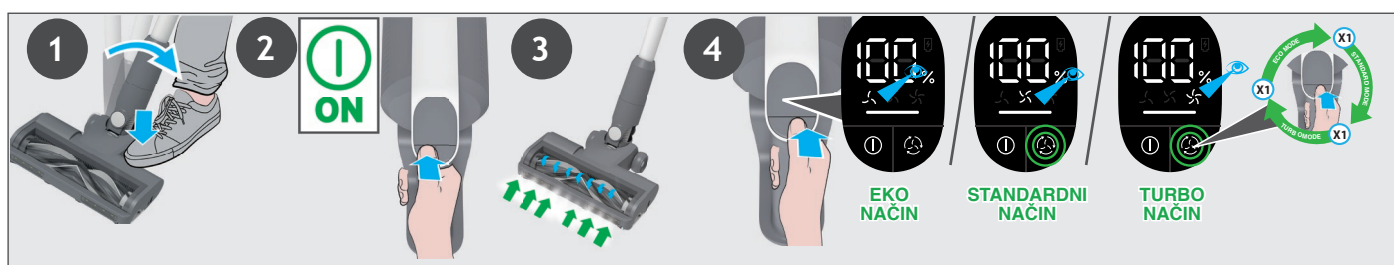
S pritiskom na gumb za način lahko preprosto preklapljate med tremi načini čiščenja (STANDARD, TURBO, EKO), odvisno od naloge čiščenja.

Na LED-zaslonu se bo prižgala ustrezna ikona, ki bo prikazala trenutni način.

Če potrebujete temeljitejše čiščenje, ko izdelek uporabljate v standardnem načinu Stick, pritisnite na stikalo, dokler se ne prižge ikona turbo, da povečate moč.

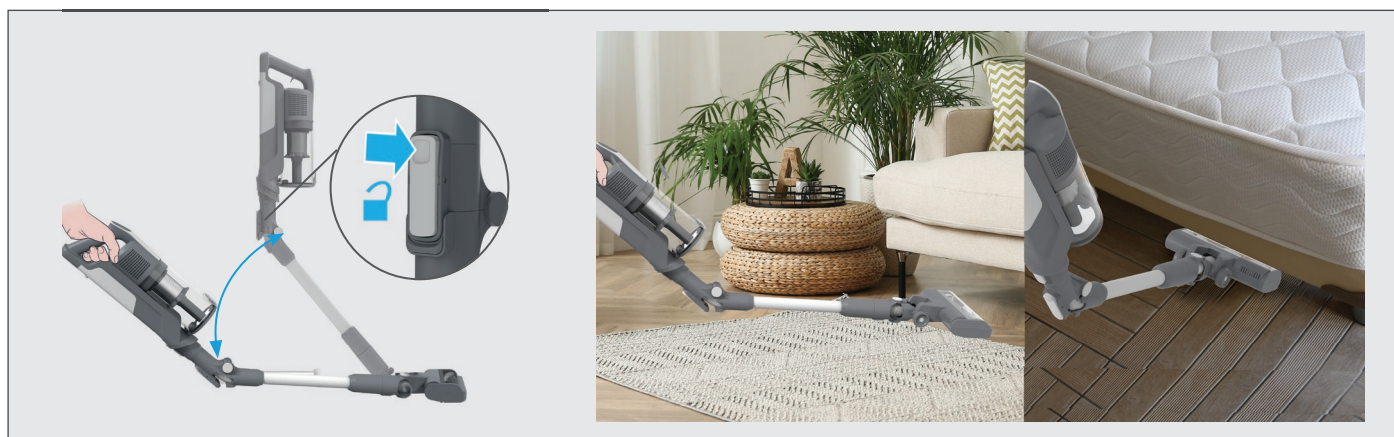
Na LED zaslonu bo zasvetila ikona turbo, ki bo potrdila vašo izbiro.

Upoštevajte, da bo to skrajšalo čas delovanja baterije.



4.1.1 PRILAGODLJIV NAČIN *

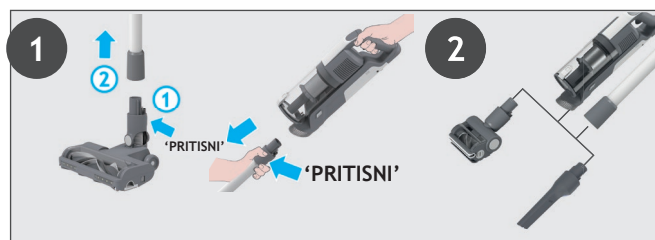
Če želite lahek dostop do težko dostopnih območij pod pohištvom, pritisnite na gumb za sprostitev upogljive cevi zato, da upognete cev pod nižjim kotom.



* Odvisno od vašega modela.

Za uporabo izdelka v načinu nad tlemi:

1. Odstranite cev iz nastavka tako, da pritisnete gumb za sprostitvev in potegnete cev iz nastavka za tla.
 2. Namestite želeni pripomoček na konec cevi.
- Vsi razpoložljivi pripomočki se prilegajo na konec cevi.
3. Za pričetek čiščenja pritisnite na gumb On/Off (vklop/izklop).



Za uporabo izdelka v ročnem načinu:

1. Odstranite ročno enoto iz cevi tako, da pritisnete gumb za sprostitvev ročne enote in jo povlečete narazen.
 2. Namestite želeni pripomoček na konec ročne enote.
- Vsi razpoložljivi pripomočki se prilegajo na konec ročne enote.
3. Za pričetek čiščenja pritisnite na gumb On/Off (vklop/izklop).

S pritiskom na gumb za način lahko preprosto preklapljate med tremi načini čiščenja (EKO, STANDARD, TURBO), odvisno od naloge čiščenja.

Na LED-zaslonu se bo prižgala ustrezna ikona, ki bo prikazala trenutni način.



4.3. POSTAJA ZA PRAZNJENJE POSODE ZA PRAH

SI

OPOMBA: Priporočljivo je, da posodo za prah izpraznite s pomočjo postaje za zbiranje prahu po vsaki uporabi ali ko prah doseže oznako za maksimalno napolnjenost. Pred uporabo postaje se prepričajte, da vrečka za prah ni polna in da je pravilno nameščena. Nato zaprite vrata posode za prah in priključite napajalni kabel.

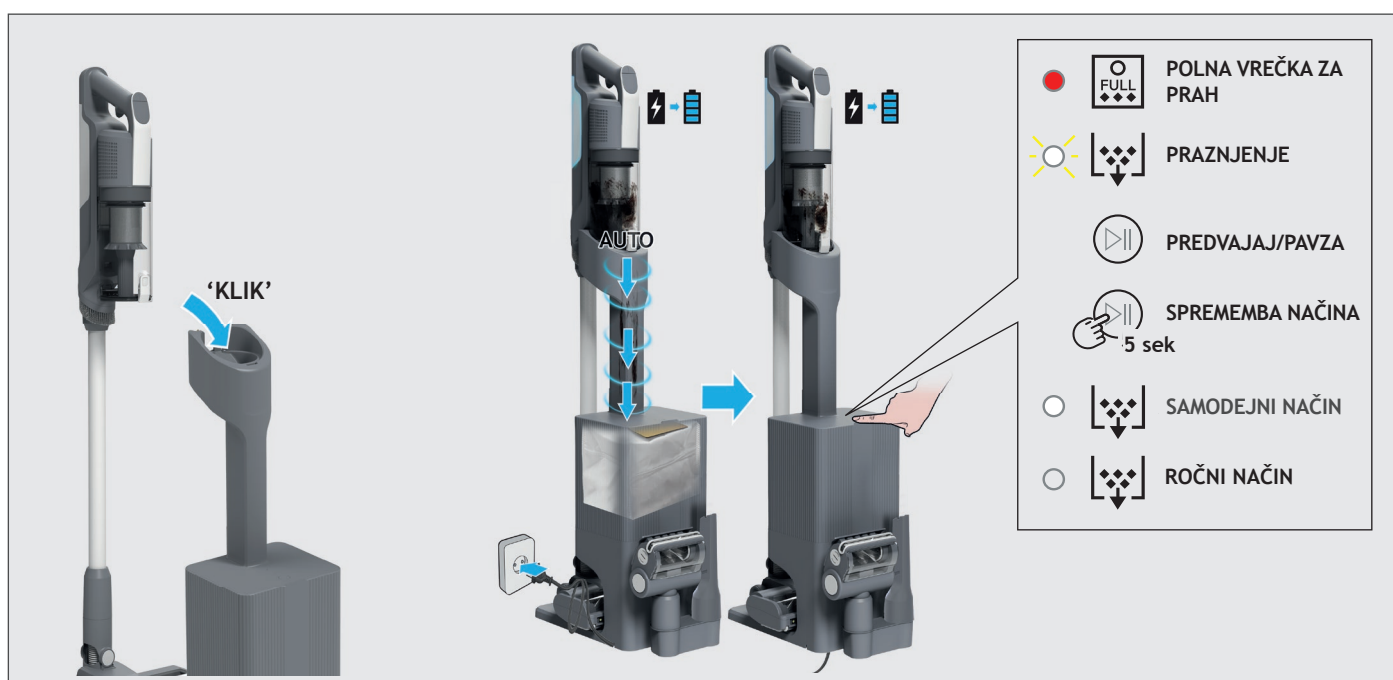
Posoda za zbiranje prahu ima dva načina delovanja: SAMODEJNI in ročni način. Spremenite ju lahko tako, da 5 sekund držite gumb PREDVAJAJ/PAVZA na vrhu postaje. Pred praznjenjem se prepričajte, da je izdelek izklopljen.

1. SAMODEJNI način

Sesalnik pravilno postavite na postajo, postaja bo samodejno izpraznila posodo za prah.

2. ROČNI način

Sesalnik pravilno postavite na postajo in pritisnite gumb PREDVAJAJ/PAVZA, postaja bo takoj začela prazniti posodo za prah.



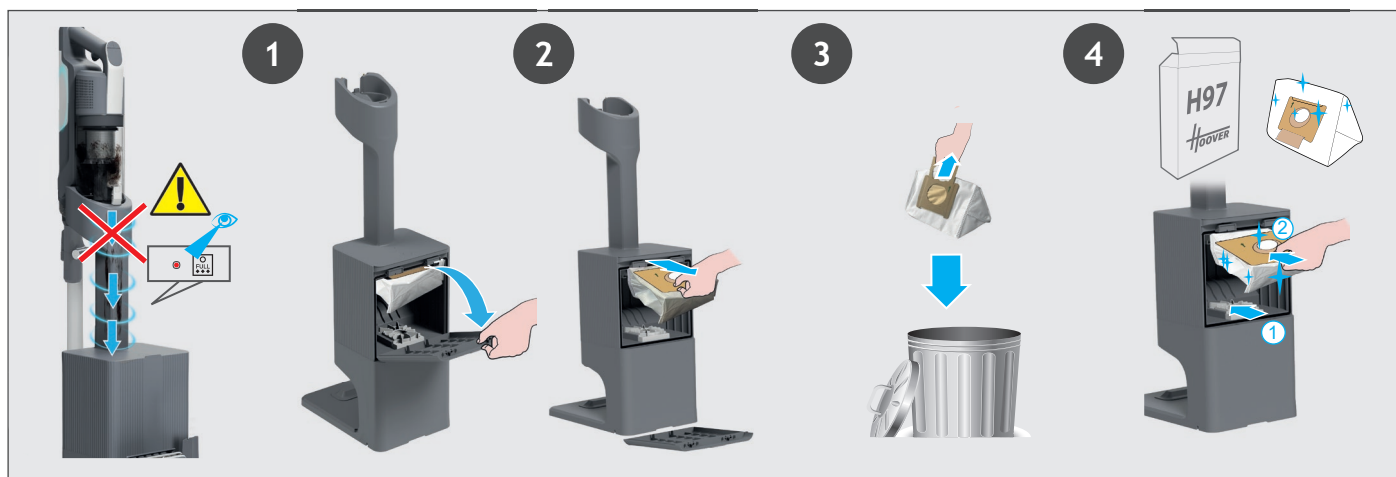
5. VZDRŽEVANJE SESALNIKA

5.1 ZAMENJAVA VREČKE ZA PRAH (POSTAJA)

SI

OPOMBA: Priporočljivo je zamenjati vrečko za prah, ko lučka ikone polne vrečke za prah zasveti rdeče.

1. Odprite vratca posode za prah.
2. Izvlecite vrečko za prah.
3. Odstranjeno vrečko za prah odvrzite v smeti.
4. V držalo za vrečko vstavite novo vrečko in se prepričajte, da je vrečka za prah pravilno vstavljena. Zaprite vratca za vrečko.

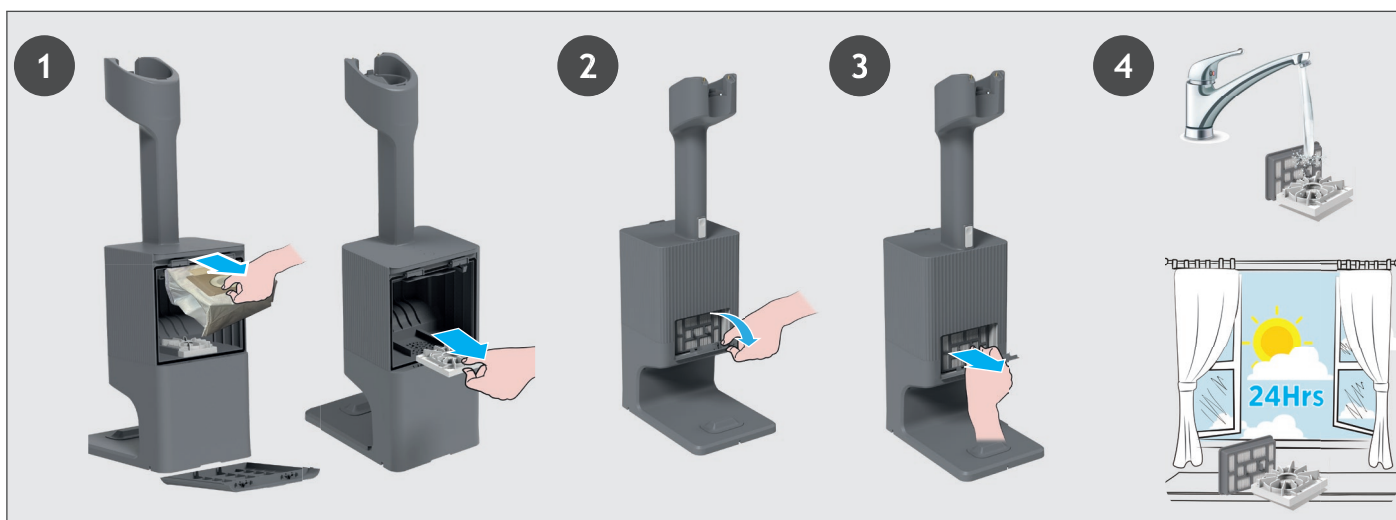


5. VZDRŽEVANJE SESALNIKA

5.2 ČIŠČENJE FILTRA (POSTAJA)

1. Odprite vratca vrečke za prah in odstranite vrečko za prah. Okvir filtra pred motorjem potisnite iz postaje.
2. Odprite pokrov filtra na zadnji strani postaje.
3. Izvlecite HEPA filter.
4. Operite predmotorni filter HEPA filter z mlačno vodo, zatem pa pustite, da se povsem posušita in ju šele nato spet namestite na sesalnik.

OPOMBA: Priporočamo, da predmotorni filter in HEPA filter operete vsaj vsakih 6 mesecev in ju zamenjate po 5 pranjih.



5. VZDRŽEVANJE SESALNIKA

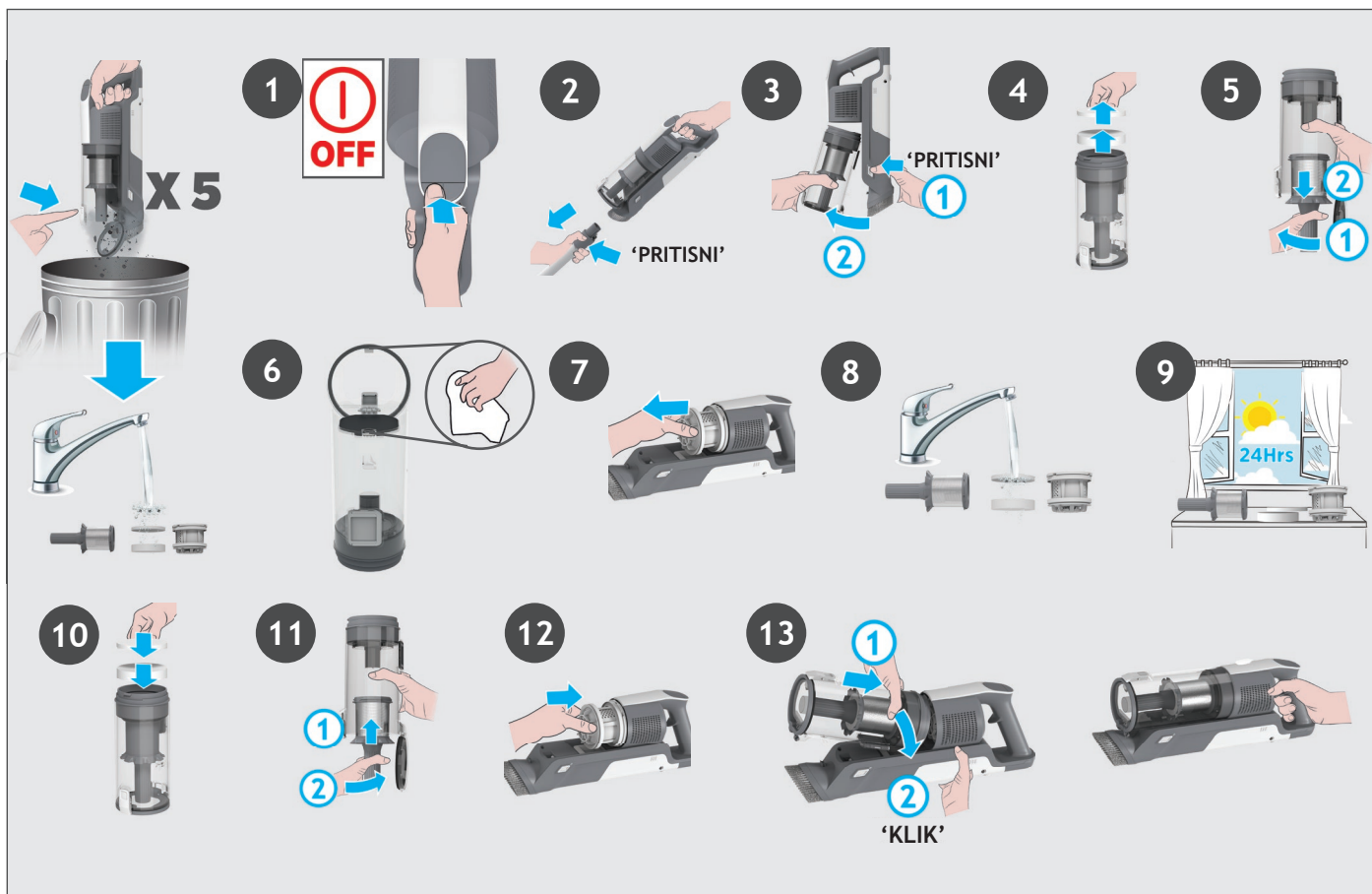
5.3 FILTRI

SI

POMEMBNO: Za optimalno delovanje priporočamo, da filtre operete po vsakih 5 praznjenjih posode.

1. Prepričajte se, da je naprava izklopljena.
2. Pritisnite na gumb za sprostitev na držalu in odstranite enoto držala s cevi.
3. Pritisnite gumb za sproščanje posode in posodo odstranite z ročne enote.
4. Odstranite filtre iz koša in ločite različne dele.
5. Kovinski mrežasti filter odstranite tako, da ga obrnete v nasprotni smeri urinega kazalca.
6. Na notranjem in zunanjem pokrovu posode za prah sta dva magneta. Odprite notranji pokrov posode za prah in s suho krpo odstranite prah in umazanijo, ki se je nabrala na magnetih.
7. Izvlecite izpušni filter iz ročne enote.
8. Filtre in posodo operite z mlačno vodo.
9. Pustite, da se 24 ur sušijo, preden jih znova namestite na izdelek.
10. Filter namestite nazaj v posodo za prah v prvotni položaj.
11. Mrežasti filter ponovno namestite v posodo za prah tako, da ga vrtite v smeri urinega kazalca, dokler ne zaslišite "klika". Zaprite loputo za posodo.
12. Izhodni filter ponovno namestite na ročaj.
13. Ponovno nameščajte posodo za prah na ročaj, dokler ne zaslišite "klika".

OPOMBA: Ne uporabljajte vroče vode ali čistil, ko čistite filtre. Če bi se filtri slučajno poškodovali, jih zamenjajte z originalnimi filtri za sesalnik Hoover.



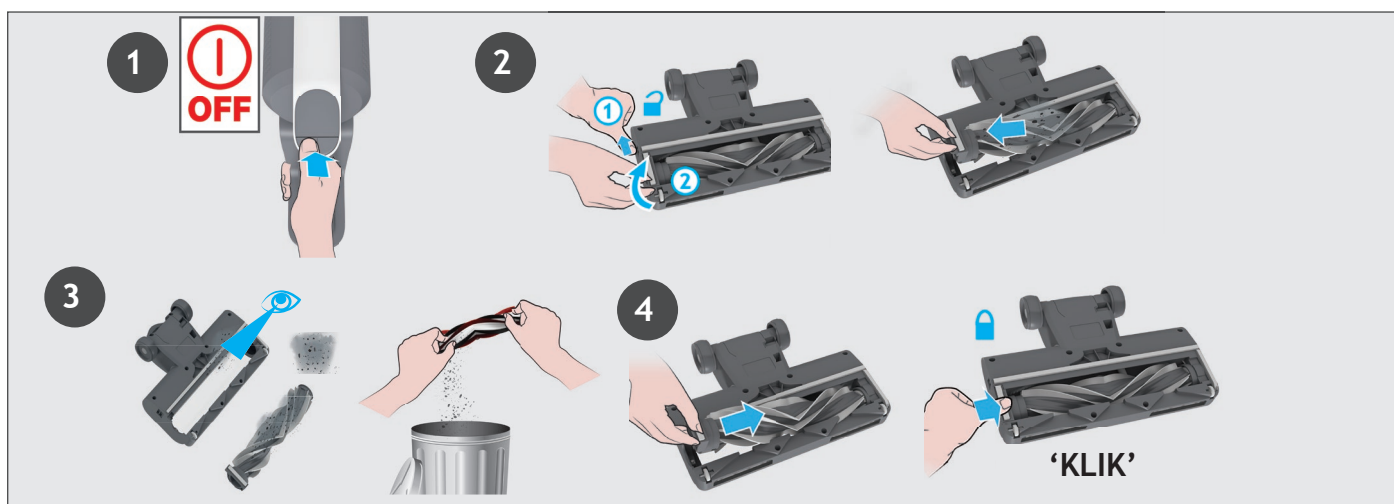
5. VZDRŽEVANJE SESALNIKA

5.4 NASTAVEK ZA TLA

SI

Zahvaljujoč ANTI-TWIST sistemu (sistem za preprečevanje ovijanja) ima vaš sesalnik Hoover vgrajen glavnik, ki zmanjša ovijanje las okoli krtače. Če pa sesalnik ne pobira umazanije učinkovito, je morda treba očistiti krtačo.

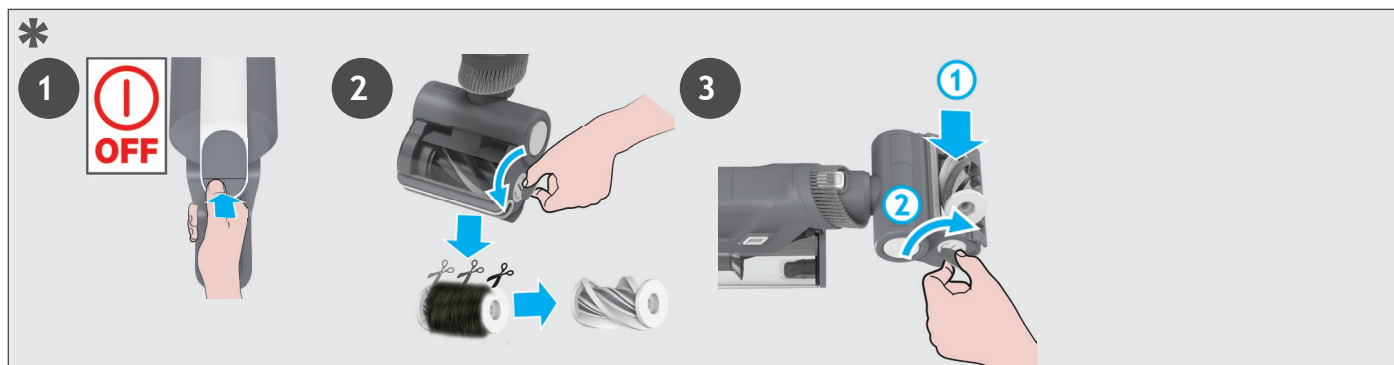
1. Prepričajte se, da je naprava izklopljena.
2. Drsnik za sprostitve krtače šobe premaknite v levo in izvlecite krtačo.
3. Z nastavka s krtačo odstranite kakršnokoli umazanijo. Preglejte in odstranite morebitne večje ostanke umazanije iz notranjosti nastavka.
4. Ponovno vstavite krtačo v šobo in se prepričajte, da je v pravilnem položaju, nato pa potiskajte konec krtače navzdol, dokler ne zaslišite "KLIKA", ki označuje, da se je blokirala v pravilni položaj.
5. Šobo namestite nazaj na izdelek.



5. VZDRŽEVANJE SESALNIKA

5.5 MOTORIZIRAN PRIPOMOČEK ZA HIŠNE LJUBLJENČKE *

1. Prepričajte se, da je izdelek izklopljen, in odstranite motoriziran pripomoček za hišne ljubljence z izdelka.
2. S pomočjo kovanca odprite zaklep za odstranjevanje krtače in odstranite krtačo. Z uporabo škarij odstranite morebitna ovita vlakna ali delce umazanije s krtače. Poglejte v nastavek in odstranite morebitne delce umazanije.
3. Ponovno namestite krtačo in jo z uporabo kovanca ponovno zaklenite v pravilni položaj.

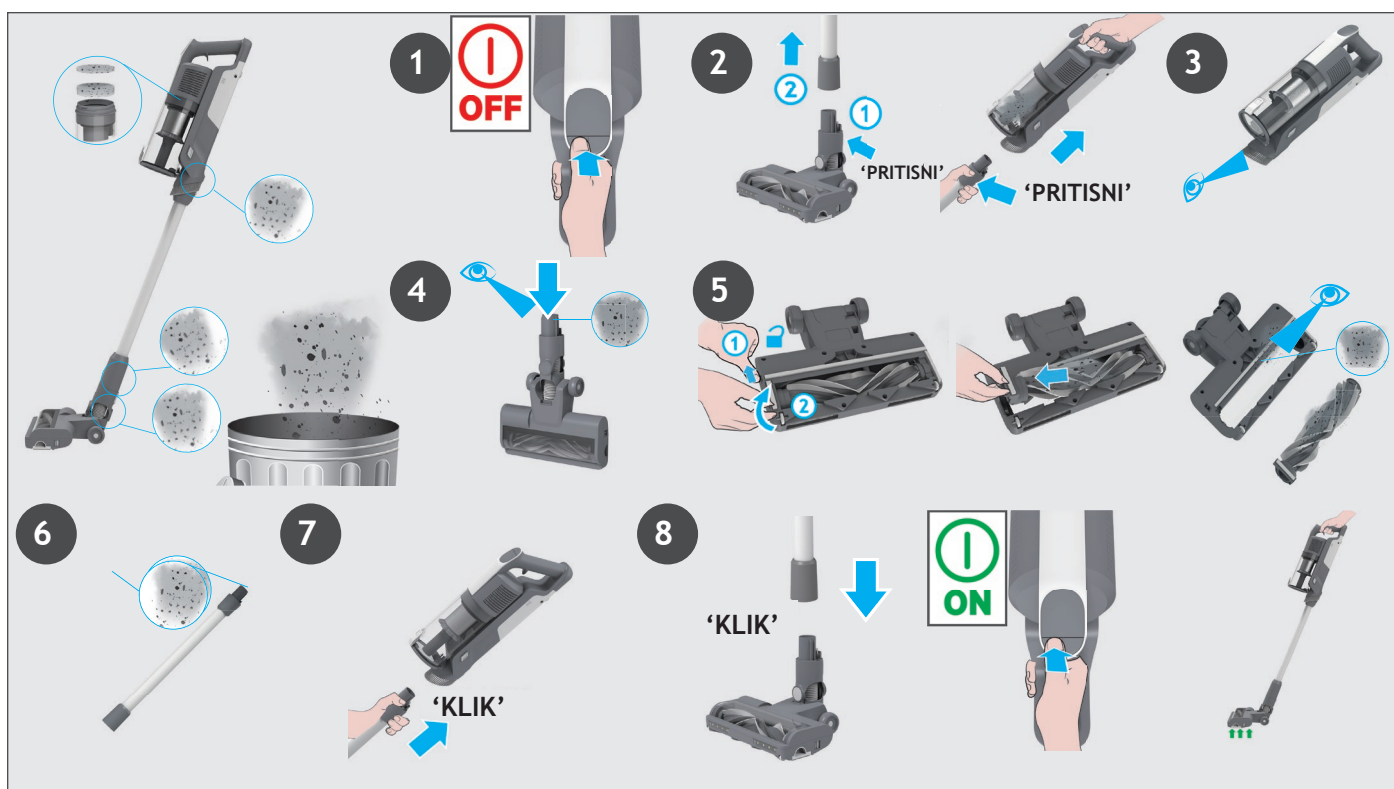


Če vaš izdelek še vedno deluje, vendar ima šibko sesanje ali ga nima, ali pa se krtača ne obrača, ima mogoče blokada. Na indikatorju polnjenja baterije se bo prižgala rdeča lučka.

Izvedite vsa navodila za vzdrževanje iz poglavij 5.3, 5.4, 5.5, 5.6.

Na naslednjih dodatnih mestih na vašem izdelku morate prav tako preveriti morebitne delce umazanije ali blokade:

1. Prepričajte se, da je naprava izklopljena.
2. Odstranite nastavek za tla, cev in ročno enoto po prejšnjih navodilih.
3. Vizualno preverite, ali so v priključku ročne enote kakršnikoli delci umazanije ali ovire, in ga očistite.
4. Vrat nastavka postavite navpično in vizualno preverite, ali so prisotni delci umazanije ali ovire, ter jih odstranite.
5. Odstranite krtačo in preverite, ali so v priključkih šobe kakršnikoli delci umazanije ali ovire, in jih očistite.
6. Vizualno preverite oba konca cevi in odstranite vse delce umazanije ali ovire.
7. Ponovno sestavite svoj izdelek.



Če boste imeli kakršne koli težave z vašim sesalnikom, preden pokličete Hooverjev servisni center za stranke s pomočjo enostavnega seznama v nadaljevanju preverite naslednje.

A. Sesalnik se ne izklopi.

Preverite, če je sesalnik napolnjen.

Preverite, ali je baterija pravilno nameščena.

B. Sesalnik ne deluje.

Preverite, ali je prišlo do ovire v dovodu zraka ali v cevi, odstranite jo in se prepričajte, da je izdelek izklopljen. Ko to naredite, enostavno pritisnite na gumb za vklop/izklop, izdelek bo ponovno pričel delovati.

C. Šoba preneha delovati in na zaslonu se prikaže E1.

V nastavku je blokada ali pa je ovira v krtači. Prepričajte se, da je izdelek IZKLOPLJEN, in odstranite morebitne ostanke ali ovire **ter sledite navodilom za vzdrževanje čistilnika 5.3.**

D. Baterij ne morete napolniti.

To je morebitna posledica zelo dolgega obdobja shranjevanja (več kot pol leta).

Kontaktirajte Hooverjev servis za stranke, da se dogovorite za zamenjavo baterij.

Če se težava nadaljuje, kontaktirajte Hooverjev servisni center za stranke.

Odstranitev embalaže

Embalaža je zasnovana tako, da varuje napravo pred poškodbami med transportom. Uporabljeni embalažni materiali so izbrani iz materialov, ki so okolju prijazni in jih je treba reciklirati.

Recikliranje embalaže zmanjša porabo surovin v proizvodnem procesu in tudi količino odpadkov na odlagališčih.

Zamenjava in odlaganje baterij

Ta naprava za čiščenje je opremljena z litijsko baterijo, ki jo je mogoče ponovno napolniti in jo je mogoče zamenjati.

OPOZORILO: Za svoj sesalnik uporabite samo odobrene nadomestne dele. Uporaba delov, ki jih Hoover ne priporoča, je nevarna in bo razveljavila garancijo.

OPOZORILO: Ne poskušajte sami odpreti in popraviti baterije.

1. pritisnite gumbe za sprostitev baterije in izvlecite baterijo.
2. Odstranite staro baterijo in jo nadomestite z novo.
3. Baterije odvrzite na varen način. Uporabljene baterije je treba odnesti v enoto za recikliranje. Baterije se ne smejo odvreči v gospodinjске odpadke.

NADOMESTNI DELI IN POTROŠNI MATERIAL HOOVER

Vedno uporabljajte originalne nadomestne dele Hoover. Dobite jih pri lokalnem prodajalcu Hooverjevih izdelkov.

Pri naročanju delov vedno navedite številko modela.

GARANCIJA

Garancijski pogoji za to napravo so taki, kot jih določi zastopnik v državi, kjer je naprava prodana. Podrobnosti glede garancijskih pogojev lahko dobite od prodajalca, pri katerem ste napravo kupili. Če želite uveljavljati kakršno koli garancijo, potrebujete potrdilo o nakupu ali račun.

POMEMBNO: Zagotovljena življenjska in garancijska doba baterij tega sesalnika je 1 leto od datuma nakupa. Po preteku 1 leta je uporabnik sam dolžan poravnati stroške nove baterije.

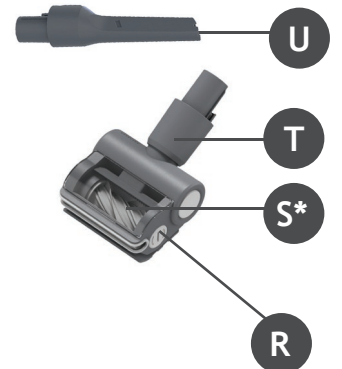
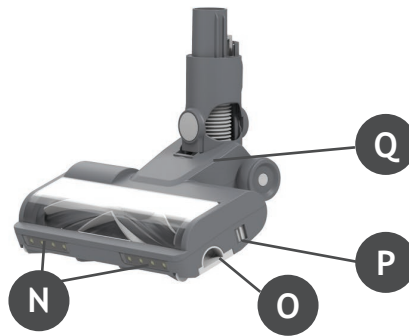
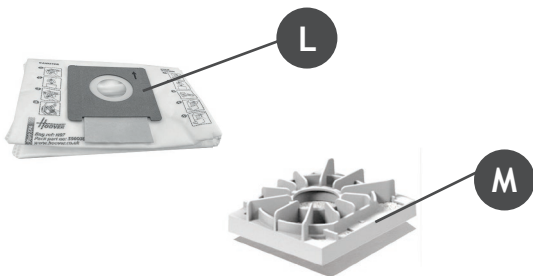
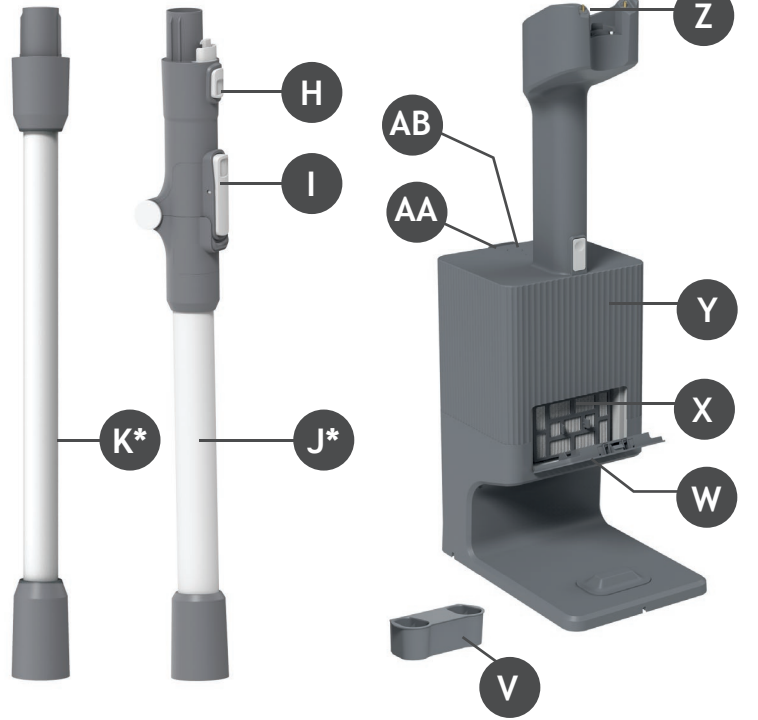
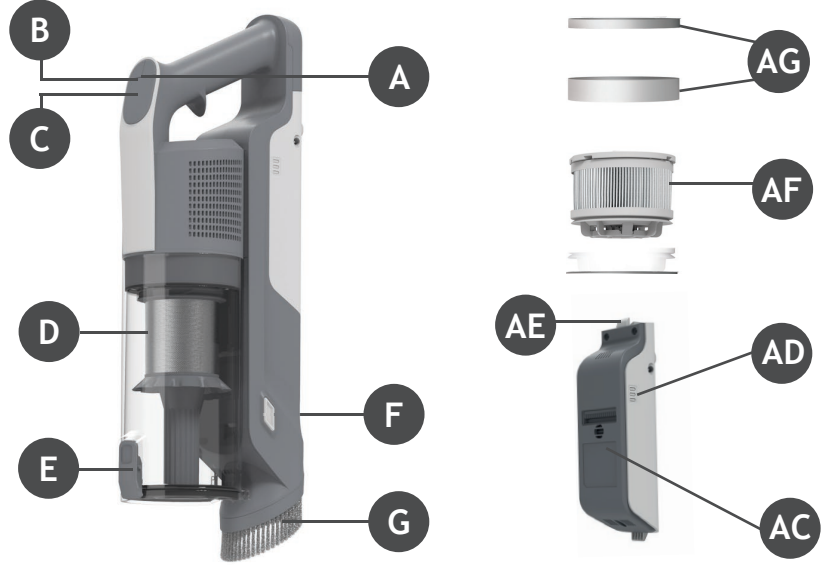
Naslednje kode se lahko pojavijo med uporabo ali ob zagonu.

Koda okvare	Razlaga
E1	Zamašitev šobe ali motoriziranega orodja za hišne ljubljence* z odpadki. Glejte “VZDRŽEVANJE SESALNIKA” 5.3 in 5.4.
E2	Cev lahko blokirajo delci umazanije, glejte “VZDRŽEVANJE SESALNIKA” 5.6. Če še vedno ne deluje, se obrnite na službo za pomoč strankam Hooverjevih izdelkov.
E3	Baterija se pregreva. Odstranite baterijo iz izdelka in jo pustite, da se nekaj časa hladi, nato pa jo ponovno vstavite v izdelek. Če še vedno ne deluje, se obrnite na službo za pomoč strankam Hooverjevih izdelkov.
E4	Kontaktirajte Hooverjev servis za stranke.
E5	

POZOR: Če je katera od teh napak še prisotna, se obrnite na Hooverjev servis za stranke. NE poskušajte razstaviti izdelka sami.

ÜRÜN BİLEŞENLERİ:

- A. Açma/Kapama Düğmesi
- B. Mod Düğmesi
- C. Led Ekran
- D. Toz Haznesi
- E. Toz Haznesi Kapağı Serbest Bırakma Düğmesi
- F. Toz Haznesi Serbest Bırakma Düğmesi
- G. Toz Alma Fırçası
- H. El Ünitesi Çıkarma Düğmesi
- I. Flexi Boru Çıkarma Düğmesi
- J. Flexi Boru *
- K. Boru *
- L. Toz Torbası
- M. Ön Motor Filtresi
- N. Başlık Ön Led Işığı
- O. Başlık
- P. Rulo Fırça Başlığı Çıkarma Kaydırıcısı
- Q. Başlık
- R. Mini Güçlü Başlık Rulo Fırça Çıkarma Düğmesi
- S. Motorlu Evcil Hayvan Aparatı *
- T. Mini Güçlü Başlık Çıkarma Düğmesi
- U. Kenar Köşe Aparatı
- V. Aksesuar TUTucusu
- W. Filtre Kapağı
- X. HEPA 13 İstasyon Filtresi
- Y. İstasyon Ana Gövdesi
- Z. İstasyon Konektörü
- AA. Toz Torbası Kapağı
- AB. İstasyon UI
- AC. Lityum İyon Pil
- AD. Pil Şarj Göstergesi
- AE. Pil Çıkarma Düğmesi
- AF. Çıkış Filtresi
- AG. Filtre Takımı

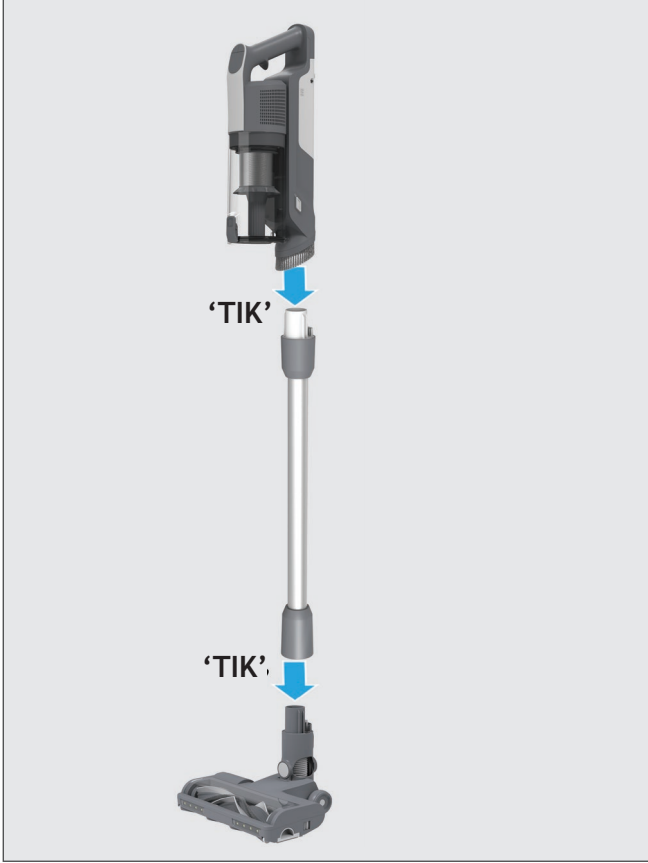


2. SÜPÜRGENİZİN HAZIRLANMASI

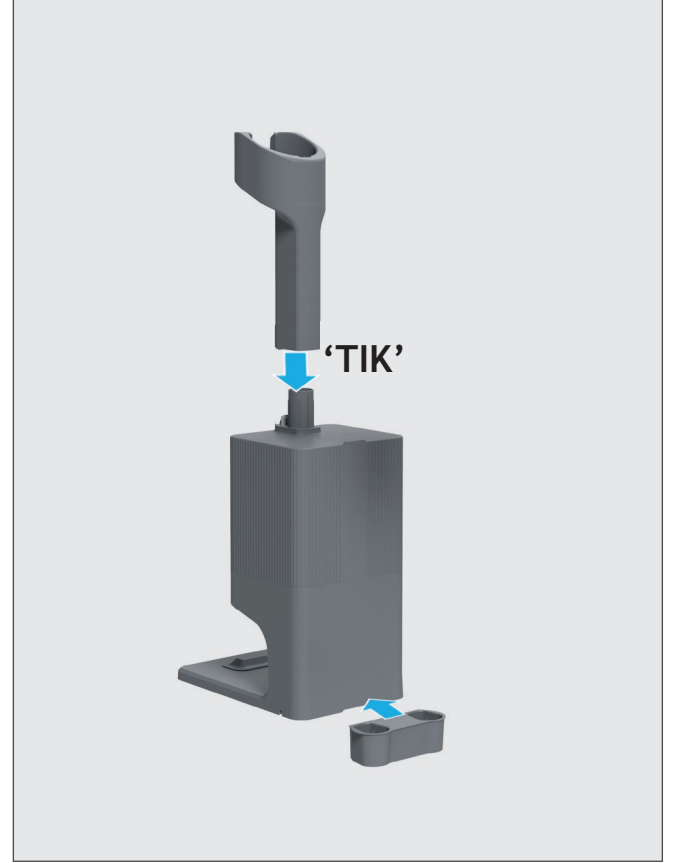
TR

Tüm ürün parçalarını ambalajdan çıkarın ve süpürgenizin kurulumunu gerçekleştirin.

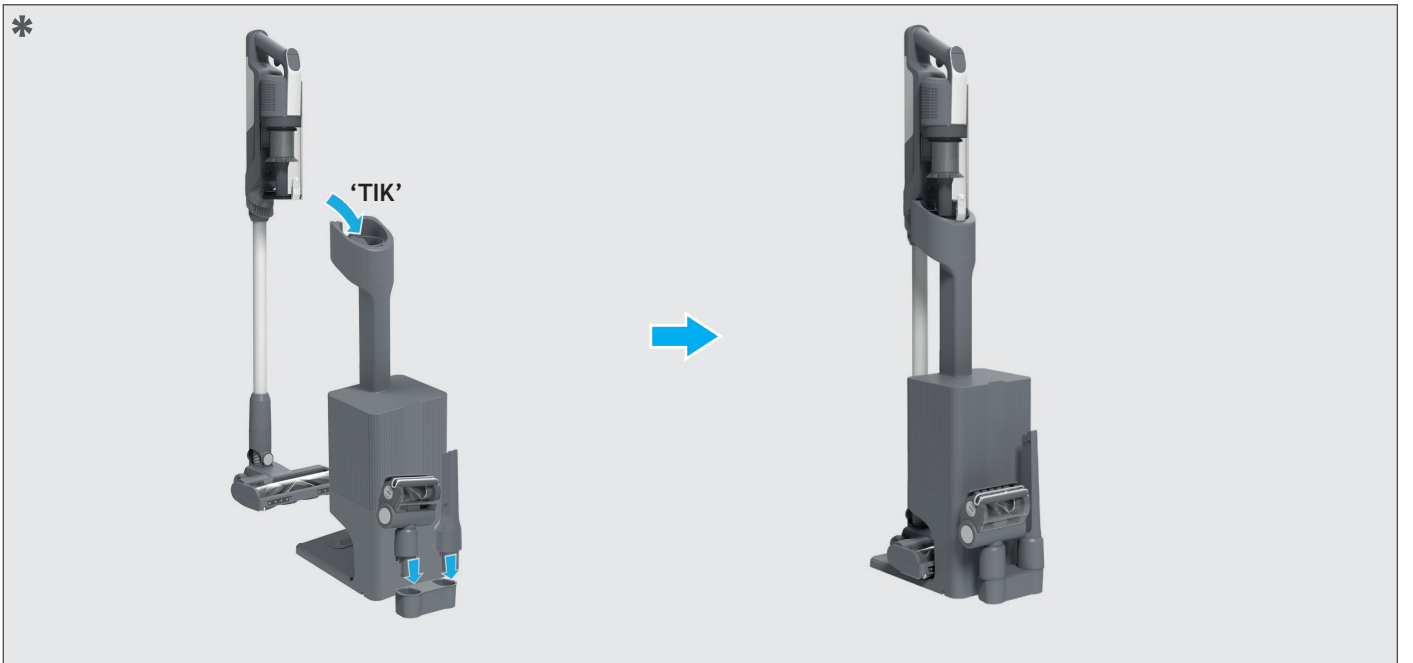
1. ADIM: Boruyu zemin başlığına takın, ardından el ünitesini boruya takın.



2. ADIM: İstasyon konektörünü istasyon ana gövdesine takın, ardından aksesuar tutucuyu istasyona takın.



3. ADIM: Ana üniteyi istasyona yerleştirin, ardından aksesuarları tutucunun yuvalarına yerleştirin.



3. PİLİN DEĞİŞTİRİLMESİ

TR

Ürününüzdeki pil tamamen şarj edilmiş şekilde sunulmaz. İlk kullanımdan önce lütfen ürününüzü tamamen şarj edin. Şarj işlemi 3,5 saat kadar sürer.

Ürün istasyona takılıken pili otomatik olarak şarj edecektir.

Ürününüzü kullanırken pilinizin gerçek zamanlı şarj seviyesi LED Ekranda gösterilir. Kalan güç %20'den azsa LED ekran simgesi beyaz renkte yanıp sönmeye başlayacaktır. Ürününüzü kapatmanız ve pili şarj etmeniz önerilir.

NOT: Şarj aletinin şarj olurken ısınması doğaldır. Sadece elektrikli süpürgeyle birlikte verilen şarj aletini kullanın.



4. SÜPÜRGENİZİ KULLANMA

Süpürge için 3 farklı çalıştırma modu mevcuttur:

1. Dik mod.
2. Zemin Üstü modu.
3. El ünitesi modu.



* Modelinize bağlıdır.

4.1 DİK MOD

Ürününüzü Dik modda kullanmak için:

1. Ayağınızı başlık üzerine yerleştirin ve boruyu içeri almak için geriye doğru çekin.
2. Temizliğe başlamak için Açık/Kapalı güç düğmesine basın.

NOT: Başlık LED ışıkları her zaman açıktır ve rulo fırça sürekli olarak döner.

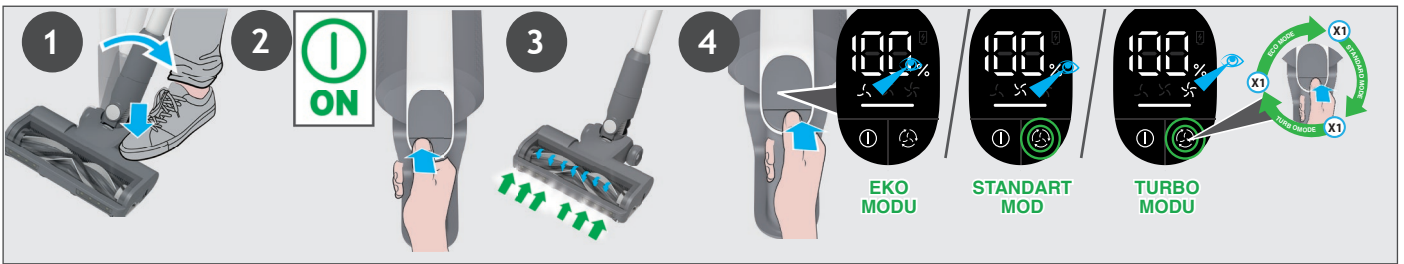
Temizlik işine bağlı olarak mod düğmesine basarak üç temizlik modu (STANDART, TURBO, EKO) arasında kolayca geçiş yapabilirsiniz.

Geçerli modu size göstermek için LED ekranda ilgili simge yanacaktır.

Ürününüzü Dik modda kullanırken daha derin temizliğe ihtiyacınız varsa, gücü artırmak için turbo simgesi açılana kadar değiştirme düğmesine basın.

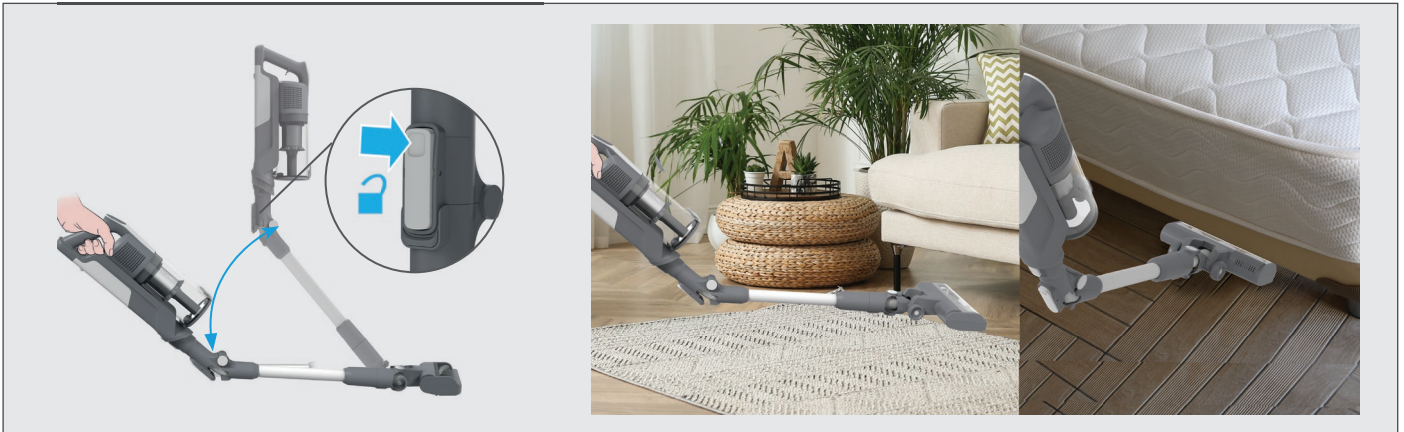
LED ekranda, seçiminizi teyit etmek üzere turbo simgesi yanacaktır.

Lütfen bunun pil çalışma süresini azaltacağını dikkate alın.



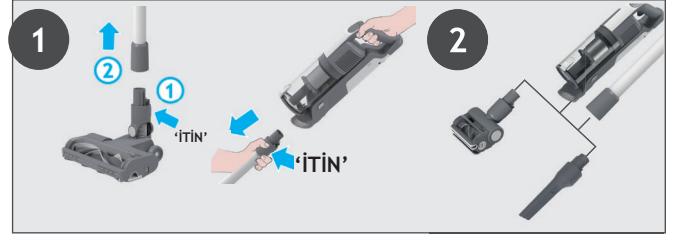
4.1.1 ESNEK MOD *

Mobilyanın altında ulaşması zor alanlara kolayca erişmek istiyorsanız esnek boru çıkarma düğmesine basarak boruyu daha düşük bir açıyla konumlandırın.



Ürününüzü Zemin Üstü modunda kullanmak için:

1. Başlık çıkarma düğmesine basarak boruyu başlıktan ayırın ve boruyu zemin başlığından dışarı çekin.
2. Borunun ucuna istediğiniz aksesuarı takın.
Tüm kullanılabilir aksesuarlarınız borunun ucuna oturacaktır.
3. Temizliğe başlamak için Açık/Kapalı güç düğmesine basın.

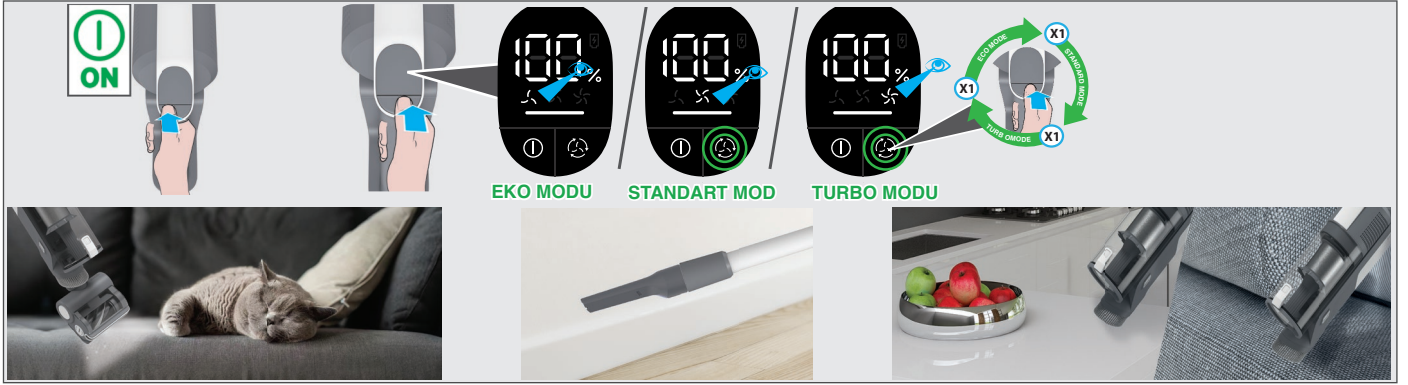


Ürününüzü el ünitesi modunda kullanmak için:

1. El ünitesi çıkarma düğmesine basarak ve çekerek El ünitesini borudan ayırın.
2. El ünitesinin ucuna istediğiniz aksesuarı takın.
Tüm kullanılabilir aksesuarlarınız el ünitesinin ucuna oturacaktır.
3. Temizliğe başlamak için Açık/Kapalı güç düğmesine basın.

Temizlik işine bağlı olarak mod düğmesine basarak üç temizlik modu (EKO, STANDART, TURBO) arasında kolayca geçiş yapabilirsiniz.

Geçerli modu size göstermek için LED ekranda ilgili simge yanacaktır.



4.3. TOZ HAZNESİ BOŞALTMA İSTASYONU

TR

NOT: Toz hanesini her bir kullanımdan sonra veya toz maks. dolum hattına yaklaştığında toz toplama istasyonunu kullanarak boşaltmanız önerilir. İstasyonunuzu kullanmadan önce lütfen toz torbasının dolu olmadığından ve doğru takıldığından emin olun. Ardından toz kutusu kapağını kapatın ve güç kablosunu takın.

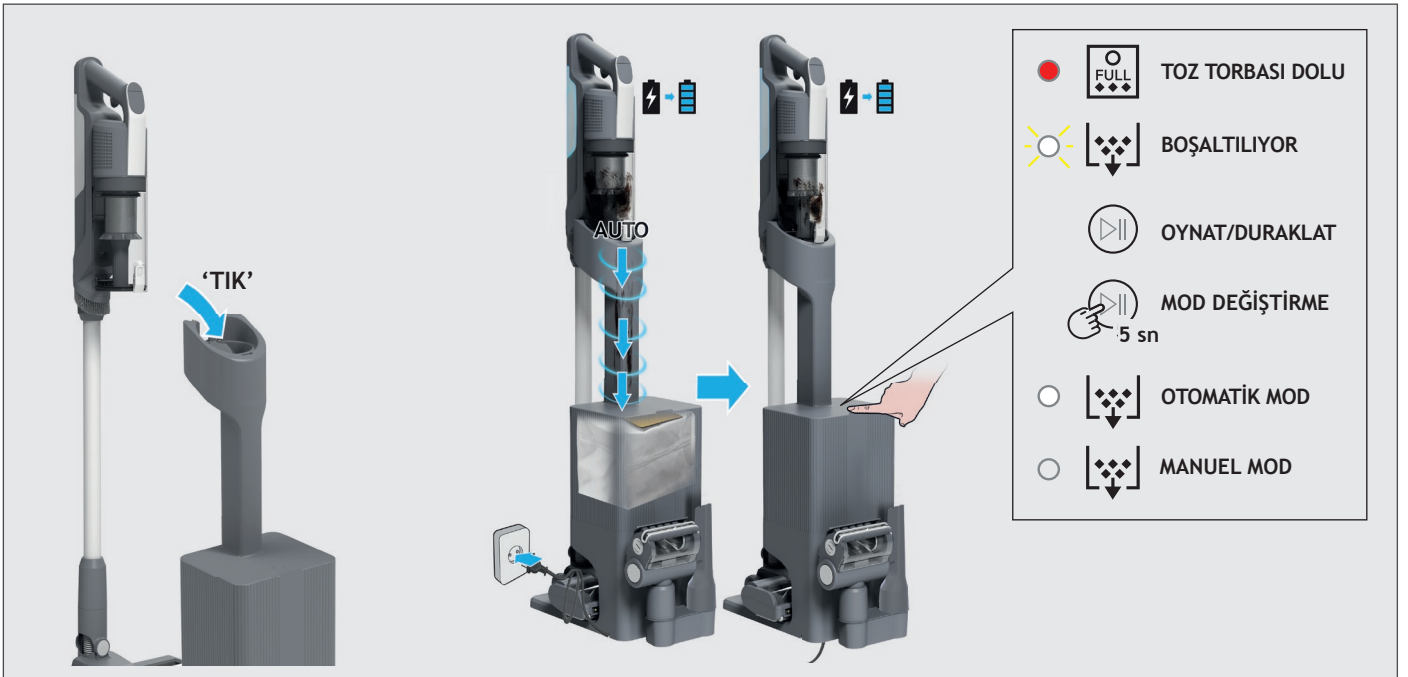
Toz toplama istasyonunda iki çalışma modu vardır: OTOMATİK mod ve manuel mod. İstasyonun üstündeki OYNAT/DURAKLAT düğmesine 5 saniye boyunca basarak değiştirilebilir. Boşaltmadan önce ürününüzün kapalı olduğundan emin olun.

1. OTOMATİK mod

Süpürgenizi istasyona doğru şekilde yerleştirin, istasyon toz haznesini otomatik olarak boşaltacaktır.

2. MANUEL mod

Süpürgenizi istasyona doğru şekilde yerleştirin ve OYNAT/DURAKLAT düğmesine basın, istasyon boş toz haznesini hemen başlatacaktır.



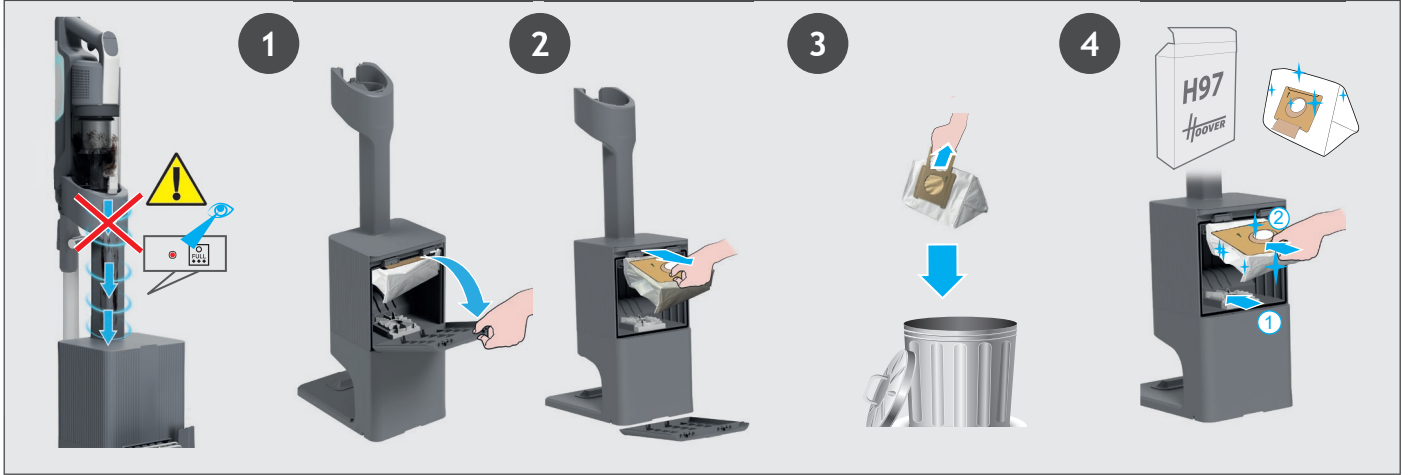
5. SÜPÜRGENİZİN BAKIMI

5.1 TOZ TORBASINI DEĞİŞTİRME (İSTASYON)

TR

NOT: Toz torbası dolu simgesinin ışığı kırmızı olduğunda toz torbasını değiştirmeniz önerilir.

1. Toz torbası kapağını açın.
2. Toz torbasını çıkarın.
3. Çıkardığınız toz torbasını çöp kutusuna atın.
4. Yeni torbayı torba tutucuya takın, toz torbasının doğru takıldığından emin olun. Torba kapağını kapatın.

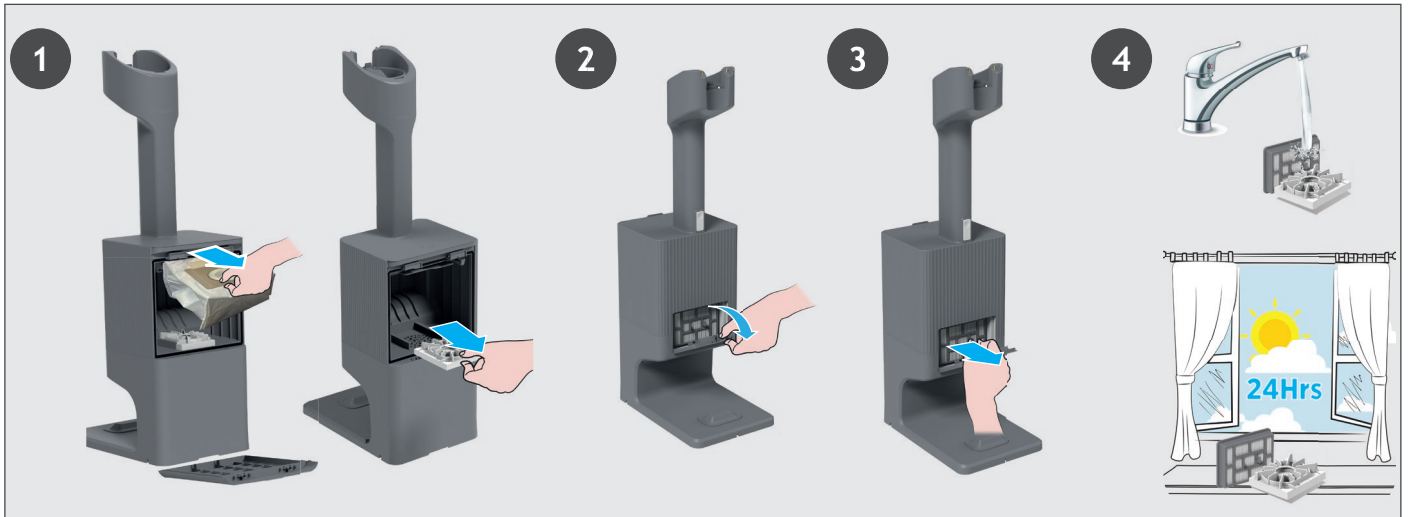


5. SÜPÜRGENİZİN BAKIMI

5.2 FİLTREYİ TEMİZLEME (İSTASYON)

1. Toz torbası kapağını açın ve toz torbasını çıkarın. Ön motor filtresi çerçevesini istasyondan dışa doğru kaydırın.
2. İstasyonun arkasındaki filtre kapağını açın.
3. HEPA filtresini çıkarın.
4. Ön motor filtresini ve HEPA filtresini sıcak suyla yıkayın ve istasyona takmadan önce iyice kurumaya bırakın.

NOT: Ön motor filtresini ve HEPA filtresini en az 6 ayda bir yıkamanızı ve 5 yıkamadan sonra değiştirmenizi öneririz.



5. SÜPÜRGENİZİN BAKIMI

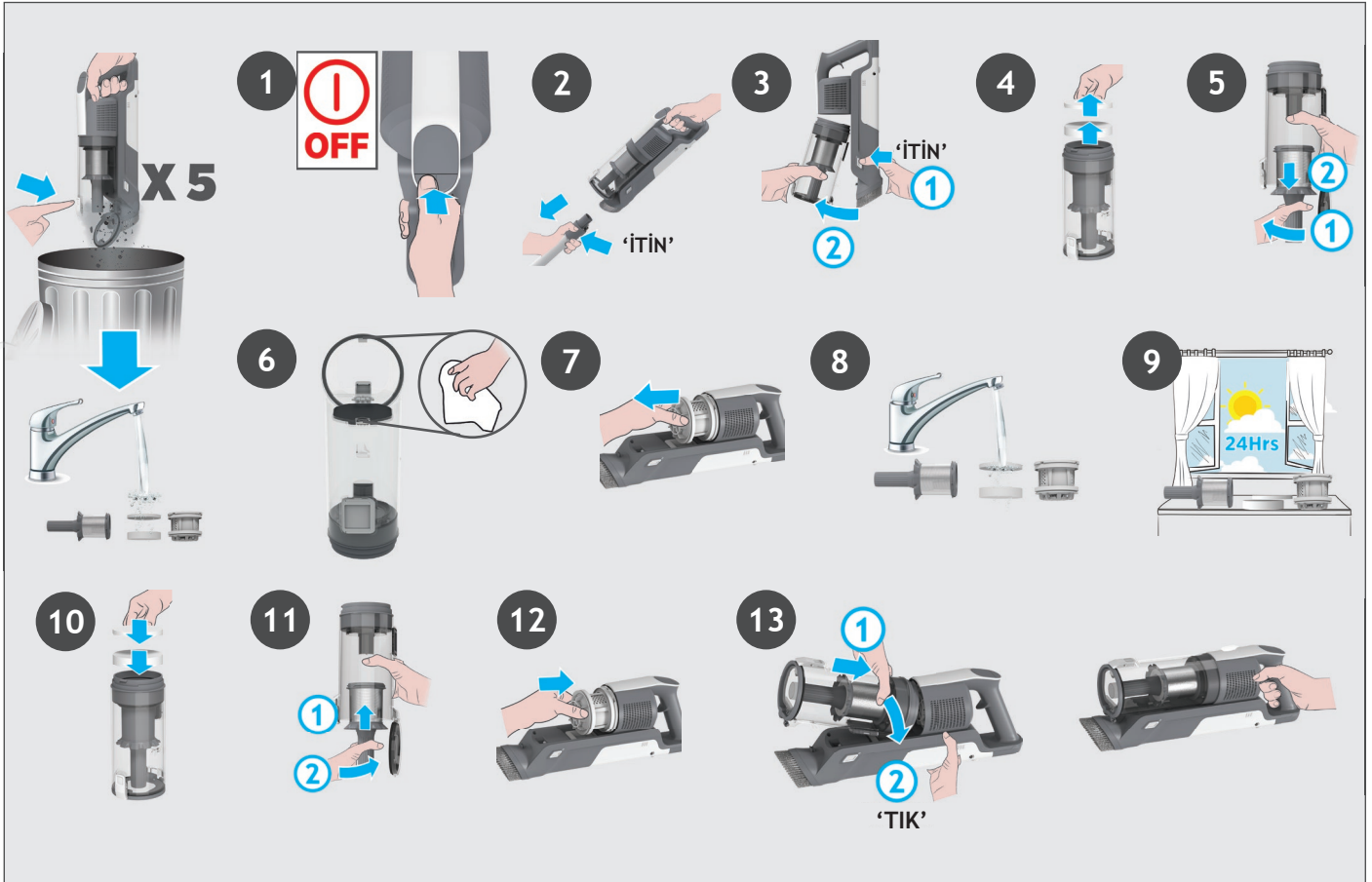
5.3 FİLTRELER

TR

ÖNEMLİ: En iyi performans için, filtreleri 5 hazne boşaltma işleminde bir yıkamanız önerilir.

1. Ürününüzün kapalı olduğundan emin olun.
2. El ünitesi çıkarma düğmesine basın ve el ünitesini borudan çıkarın.
3. Hazne çıkarma düğmesine basın ve hazne grubunu el ünitesinden çıkarın.
4. Filtreleri kutudan çıkarın ve farklı parçaları ayırın.
5. Metal ağ filtresini saat yönünün tersine çevirerek çıkarın.
6. Toz haznesinin iç ve dış kapaklarında iki mıknatıs bulunur. Toz haznesinin iç kısmını açın ve mıknatısların üzerinde biriken toz ve kalıntıları kuru bir bezle çıkarın.
7. Çıkış filtresini el ünitesinden çıkarın.
8. Ilık su ile filtreleri ve hazneyi yıkayın.
9. Ürünüze geri takmadan önce 24 saat boyunca kurumalarını bekleyin.
10. Filtreyi toz haznesindeki asıl konumuna geri takın.
11. Ağ filtresini saat yönünde “kık” sesini duyana kadar çevirerek toz haznesine geri takın. Hazne kapakını kapatın.
12. Çıkış filtresini yeniden el ünitesine takın.
13. Toz haznesini bir “tık” sesini duyana kadar yeniden el ünitesine takın.

NOT: Filtreleri temizlerken sıcak su veya deterjan kullanmayın. Filtrelerin hasar görmesi durumunda, Orijinal Hoover yedek parçası kullanın.



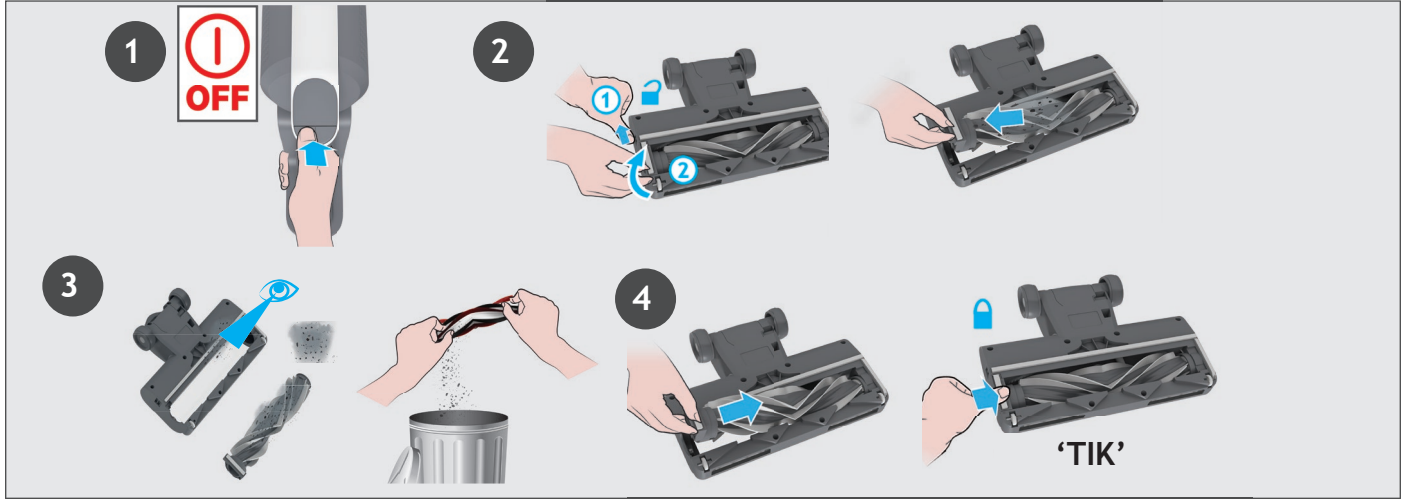
5. SÜPÜRGENİZİN BAKIMI

5.4 ZEMİN BAŞLIĞI

TR

KIVRILMA ÖNLEYİCİ özelliği sayesinde, Hoover süpürgenizde saçların/tüylerin rulo fırça çevresine sarılmasını azaltan bir entegre tarak bulunur. Ancak süpürgenizin etkili çekiş yapmadığı durumlarda rulo fırçanın temizlenmesi gerekebilir.

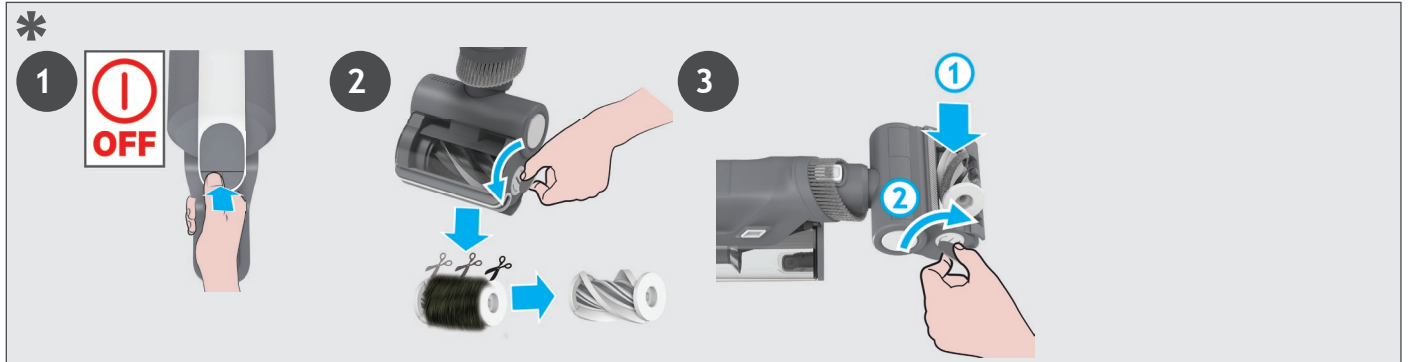
1. Ürününüzün kapalı olduğundan emin olun.
2. Başlık rulo fırça serbest bırakma kaydırıcısını sola kaydırın ve döner fırçayı çekerek çıkarın.
3. Rulo fırçadaki fazla birikintiyi giderin. Başlık içindeki büyük birikintiler açısından bir kontrol gerçekleştirin ve bunları giderin.
4. Doğru konumda olmasına dikkat ederek rulo fırçayı başlık içerisine yeniden takın ve fırça başlığı konuma kilitlemek için “KLİK” sesini duyana kadar rulo fırçanın ucunu aşağıya doğru ittin.
5. Başlığı ürüne tekrar takın.



5. SÜPÜRGENİZİN BAKIMI

5.5 MOTORLU EVCİL HAYVAN APARATI *

1. Ürününüzün kapalı olduğundan emin olun, motorlu evcil hayvan aparatını ürününüzden çıkarın.
2. Bir madeni para kullanarak rulo fırça serbest bırakma kilidini açarak rulo fırçayı çıkarın. Makas kullanarak rulo fırçadaki dolaşmış lifleri veya birikintileri kesin. Başlığın içine bakın ve mevcut birikintileri giderin.
3. Rulo fırçayı geri takın ve bir madeni para kullanarak yerine sabitleyin.

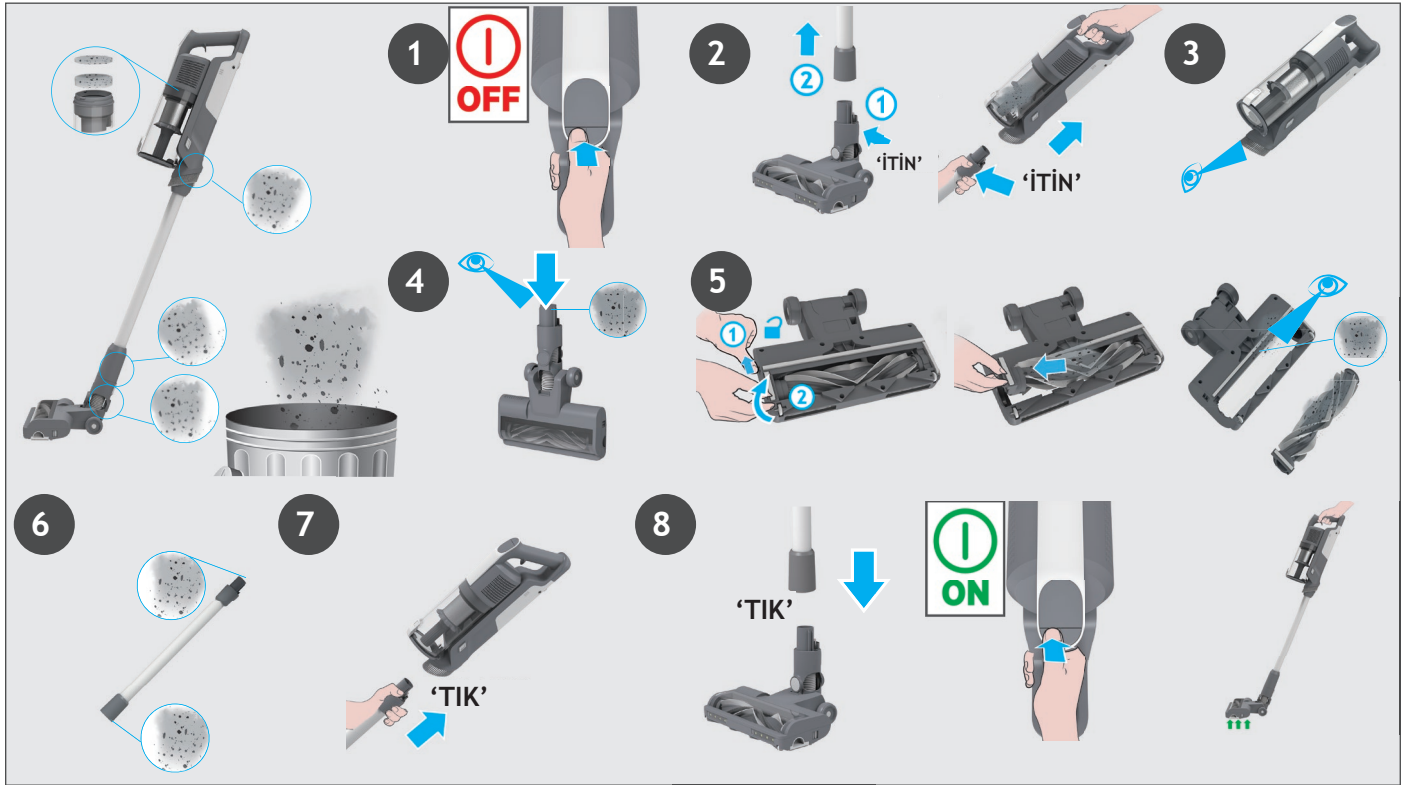


Ürününüz çalışmaya devam ediyor ancak çekişi düşükse veya çekiş yoksa veya rulo fırça dönmüyorsa bir tıkanıklık oluşmuş olabilir. Pil şarj göstergesinde kırmızı bir ışık yanacaktır.

5.3,5.4,5.5,5.6 bölümlerinde yer alan tüm bakım talimatlarını yerine getirin.

Ürününüzdeki aşağıdaki alanların da birikinti veya tıkanıklık açısından kontrol edilmesi gerekmektedir:

1. Ürününüzün kapalı olduğundan emin olun.
2. Önceki talimatları izleyerek zemin başlığını, boruyu ve el ünitesini ayırın.
3. El ünitesi giriş bağlantısı alanını birikinti veya engel açısından gözle kontrol edin ve temizleyin.
4. Başlık boyun kısmını dikey olarak konumlandırın ve birikinti veya tıkanıklık kontrolü yaparak varsa temizleyin.
5. Rulo Fırçayı çıkarın ve başlık giriş bölgesini birikinti veya tıkanıklık açısından gözle kontrol edin ve temizleyin.
6. Borunun her iki ucunu da görsel olarak kontrol edin ve birikintiler ile tıkanıklıkları giderin.
7. Ürününüzü yeniden monte edin.



Elektrikli süpürgeyle ilgili bir sorun yaşıyorsanız, Hoover Müşteri Hizmetleri Merkezi'ni aramadan önce aşağıdaki kontrol listesini inceleyin.

A. Elektrikli süpürge açılmıyor.

Süpürge'nin şarj olduğundan emin olun.

Pil takımının yerine takılı olup olmadığını kontrol edin.

B. Süpürge çalışmayı durdurdu.

Girişte veya boruda bir tıkanıklık olup olmadığını kontrol edin, tıkanıklığı giderin ve ürünün KAPALI olduğundan emin olun. Bu işlem sonrasında, açma/düğme düğmesine bastığınızda ürün tekrar çalışmaya başlayacaktır.

C. Başlık çalışmayı bırakıyor ve ekranda E1 yazısı görünüyor.

Nozulda bir tıkanıklık veya fırça çubuğunda bir engel var. Ürününüzün KAPALI olduğundan emin olun ve kalan birikinti veya tıkanıklığı giderin ve temizleyici bakımı 5.3'teki talimatları izleyin.

D. Bataryalar şarj edilemiyor.

Bu, çok uzun süre saklamadan dolayı olabilir (altı aydan fazla).

Batarya değişimi için Hoover müşteri hizmetlerine başvurun.

Sorun devam ederse Hoover Müşteri Hizmetleri Merkezi'ne başvurun.

Ambalaj malzemesinin atımı

Ambalaj cihazı taşıma sırasındaki hasardan korumak için tasarlanmıştır. Kullanılan ambalaj malzemeleri çevre dostu olarak atılacak ve geri dönüştürülebilir malzemelerden seçilmiştir. Ambalajların geri dönüştürülmesi üretim sürecinde ham malzeme kullanımını ve ayrıca atık depolama sahalarındaki atık miktarını azaltır.

Pillerin yenisi ile değiştirilmesi ve atılması

Bu süpürge, değiştirilebilir ve şarj edilebilir bir lityum iyon pil takımı ile donatılmıştır.

UYARI: Yalnızca elektrik süpürge için onaylanmış yedek parçaları kullanın. Hoover tarafından onaylanmamış parçaların kullanılması tehlikelidir ve garantinizi geçersiz kılar.

UYARI: Batarya grubunu açmaya ve kendiniz onarmaya çalışmayın.

1. pili çıkarma düğmelerine basın ve pili dışarı çekin.
2. Eski batarya grubunu çıkarın ve yeni batarya grubuyla değiştirin.
3. Pilleri güvenli bir şekilde imha edin. Kullanılmış piller bir geri dönüştürme istasyonuna götürülmeli ve evsel atıklarla birlikte atılmamalıdır.

HOOVER YEDEK PARÇA VE SARF MALZEMELERİ

Parçaları daima orijinal Hoover parçaları ile değiştirin. Bu parçaları Hoover servislerinden tedarik edebilirsiniz.

Parça siparişi verirken mutlaka cihazın model numarasını belirtin.

GARANTİNİZ

Bu cihaz için garanti koşulları, cihazın satıldığı ülkedeki temsilcimiz tarafından tanımlanmaktadır. Bu koşullara ilişkin ayrıntılar cihazın satın alındığı bayiden edinilebilmektedir. Bu garanti koşulları altında yapılan talepte satış fişi(faturası) ve makbuzu ibraz edilmiş olmalıdır.

ÖNEMLİ: Bu elektrik süpürgesindeki batarya, satın alma tarihinden itibaren 1 yıl garantilidir. 1 yıl sonra, müşteri yeni bir batarya maliyetinden sorumludur.

Kullanım süresince ya da başlangıçta aşağıdaki kodlar belirebilir.

Arıza Kodu	Açıklama
E1	Başlık veya motorlu evcil hayvan aparatındaki birikinti tıkanıklığı*. Bkz. 5.3 ve 5.4 “SÜPÜRGENİZİN BAKIMI”.
E2	Birikinti boruyu tıkıyor olabilir, lütfen bkz. 5.6 “SÜPÜRGENİZİN BAKIMI”. Hala çalışmıyorsa, lütfen Hoover müşteri hizmetlerine başvurun.
E3	Pil aşırı ısınıyor. Pil paketini üründen çıkarın ve bir süreliğine soğumaya bırakın, ardından ürünü yeniden bir araya getirin. Hala çalışmıyorsa, lütfen Hoover müşteri hizmetlerine başvurun.
E4	Lütfen Hoover müşteri hizmetleriyle iletişime geçin.
E5	

DİKKAT: Bu arızalar devam ederse, Hoover müşteri hizmetleriyle iletişime geçin. Ürünü kendi başınıza demonte etmeye ÇALIŞMAYINIZ.

7. رموز الأخطاء

قد تظهر الرموز التالية أثناء الاستخدام أو عند بدء التشغيل

الشرح	كود العطل
انسداد الحطام في الفوهة أو في أداة الحيوانات الأليفة الآلية*. راجع "صيانة جهاز التنظيف" 5.3 و 5.4.	E1
قد يكون هناك حطام يسد الأنبوب، يرجى الرجوع إلى "صيانة جهاز التنظيف" 5.6. إذا لم ينجح الأمر، فيرجى الاتصال بخدمة عملاء هوفر	E2
البطارية ساخنة جدًا. أخرج حزمة البطارية من المنتج واتركها تبرد لبعض الوقت، ثم أعد تركيبها في المنتج. إذا لم ينجح الأمر، فيرجى الاتصال بخدمة عملاء هوفر	E3
يرجى الاتصال بخدمة عملاء شركة هوفر	E4
	E5

تنبيه: إذا استمر أي من هذه الأعطال، فاتصل بخدمة عملاء شركة هوفر. احرص على عدم فك المنتج بنفسك

6. استكشاف الأخطاء وإصلاحها

في حال واجهت أي مشكلة مع جهاز التنظيف الخاص بك، اتبع قائمة التحقق البسيطة هذه قبل الاتصال بمركز خدمة عملاء هوفر

A. جهاز التنظيف لا يعمل

تحقق مما إذا كان الجهاز مشحونًا

تحقق مما إذا كانت حزمة البطارية مثبتة في مكانها

B. توقف الجهاز عن العمل

تحقق مما إذا كانت هناك عوائق في مدخل الهواء أو في الأنبوب، وقم بإزالتها وتأكد من إيقاف تشغيل المنتج. بمجرد الانتهاء من ذلك، اضغط ببساطة على زر التشغيل / الإيقاف، سيبدأ المنتج في العمل مرة أخرى

C. تتوقف الفوهة عن العمل ويظهر الرمز E1 على الشاشة

يوجد انسداد في الفوهة أو عائق في عارضة الفرشاة. تأكد من إيقاف تشغيل المنتج وإزالة أي أوساخ أو انسداد ثم اتباع تعليمات صيانة جهاز التنظيف 5.3

D. البطاريات لا يمكن شحنها

قد يكون هذا نتيجة لفترات تخزين طويلة جدًا (أكثر من نصف سنة).

اتصل بخدمة عملاء شركة هوفر لترتيب عملية استبدال البطارية

إذا استمرت المشكلة، فاتصل بمركز خدمة عملاء شركة هوفر.

التخلص من مواد التعبئة والتغليف

لقد جرى تصميم العبوة لحماية الجهاز من التلف أثناء النقل. نحرص على اختيار مواد التعبئة والتغليف المستخدمة من مواد صديقة للبيئة للتخلص منها ويجب إعادة تدويرها. يؤدي إعادة تدوير العبوات إلى تقليل استخدام المواد الخام في عملية التصنيع، كما يقلل أيضًا من كمية النفايات في مواقع مكبات النفايات

استبدال البطاريات والتخلص منها

ليكن معلومًا أن جهاز التنظيف هذا مزود ببطارية ليثيوم أيون قابلة لإعادة الشحن وقابلة للاستبدال

تحذير: استخدم فقط قطع الغيار المعتمدة لجهاز التنظيف. يعد استخدام قطع غيار غير معتمدة من جانب شركة هوفر أمرًا خطيرًا ويلغي ضمانك.

تحذير: لا تحاول فتح حزمة البطارية وإصلاحها بنفسك.

1. اضغط على أزرار تحرير البطارية واسحب البطارية للخارج

2. قم بإزالة حزمة البطارية القديمة واستبدلها بحزمة البطارية الجديدة.

3. تخلص من البطاريات بشكل آمن. ينبغي تسليم البطاريات المستعملة إلى محطة إعادة تدوير ويجب عدم التخلص منها مع النفايات المنزلية

قطع غيار ومستهلكات شركة هوفر

استبدل قطع الغيار دائمًا بقطع أصلية من شركة هوفر. هذه القطع متوفرة بشكل عام لدى موزع شركة هوفر الموجود في منطقتك أو بشكل مباشر لدى شركة هوفر

عندما تقوم بطلب قطع الغيار أشر دائمًا إلى رقم طراز الجهاز

الضمان

شروط الضمان الخاصة في هذا الجهاز هي بموجب النظم المحددة من قبل ممثلنا في الدولة التي يباع بها. من الممكن الحصول على التفاصيل الخاصة بهذه الشروط من قبل التاجر الذي تم شراء الجهاز منه. يجب أن ترفق فاتورة البيع عند القيام بأي مطالبة بموجب أحكام هذا الضمان

ملاحظة هامة: يتم ضمان البطارية في جهاز التنظيف هذا لمدة عام واحد من تاريخ الشراء. بعد مرور عام واحد، يكون العميل وحده مسؤولاً عن تكلفة البطارية الجديدة

5. صيانة جهاز التنظيف

5.6 الانسدادات

إذا كان المنتج لا يزال يعمل ولكنه يتمتع بقوة شفط منخفضة أو معدومة، أو إذا لم تكن عارضة الفرشاة تدور، فقد يكون هناك انسداد. سيظهر ضوء أحمر على مؤشر شحن البطارية.

نفذ جميع تعليمات الصيانة الواردة في الأقسام، 5.3، 5.4، 5.5، 5.6.

ينبغي أيضًا فحص المناطق الإضافية التالية من منتجك للتأكد من عدم وجود أي بقايا أو انسدادات:

1. تأكد من إيقاف تشغيل منتجك.

2. افصل فوهة الأرضية والأنبوب والوحدة المحمولة وفقًا للتعليمات السابقة.

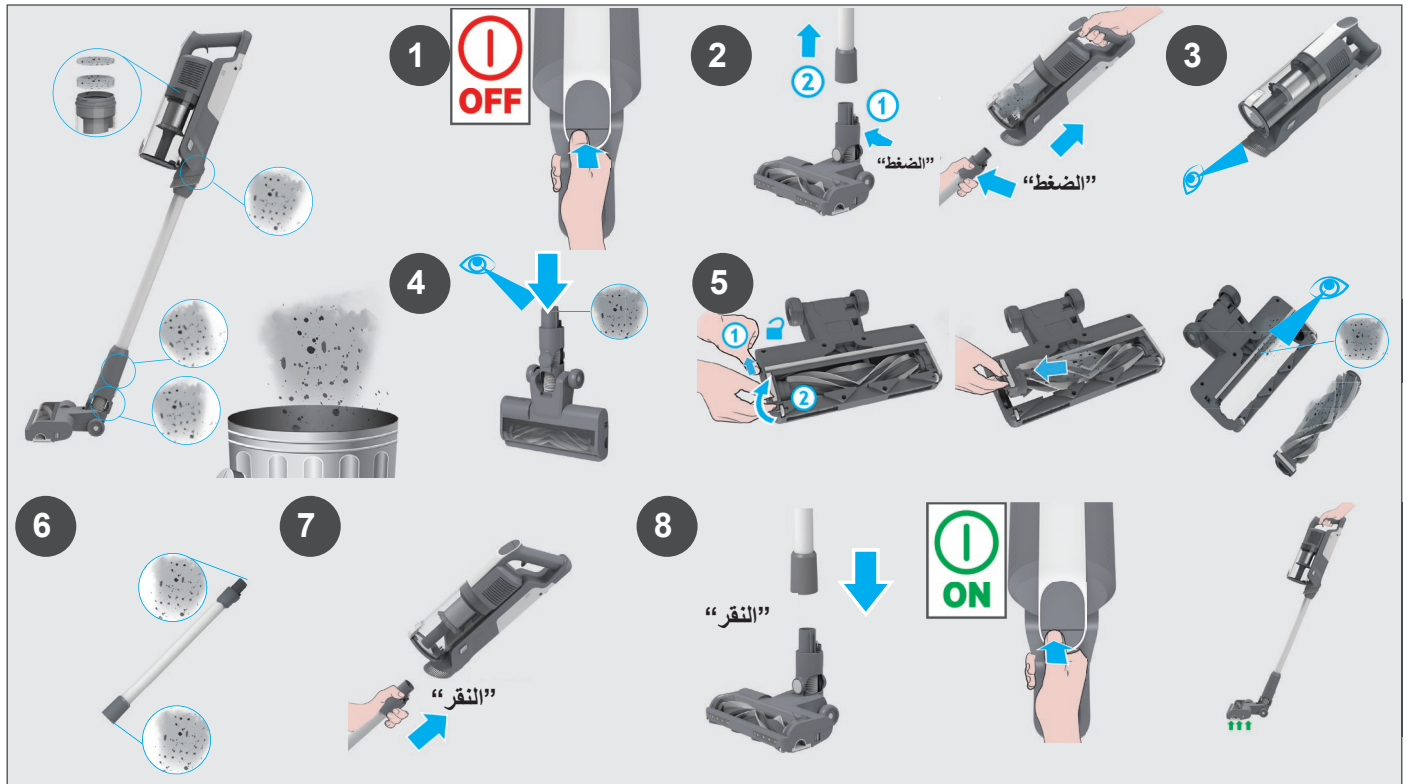
3. افحص بصريًا منطقة توصيل المدخل المحمول بحثًا عن أي حطام أو عوائق ثم نظفها.

4. ضع عنق الفوهة بشكل عمودي وتحقق بصريًا من عدم وجود أي حطام أو عوائق ثم قم بتنظيفه.

5. قم بإزالة عارضة الفرشاة وتحقق من عدم وجود أي حطام أو عوائق في منطقة مدخل الفوهة وقم بتنظيفها.

6. تحقق بصريًا من طرفي الأنبوب وقم بإزالة أي حطام أو عوائق.

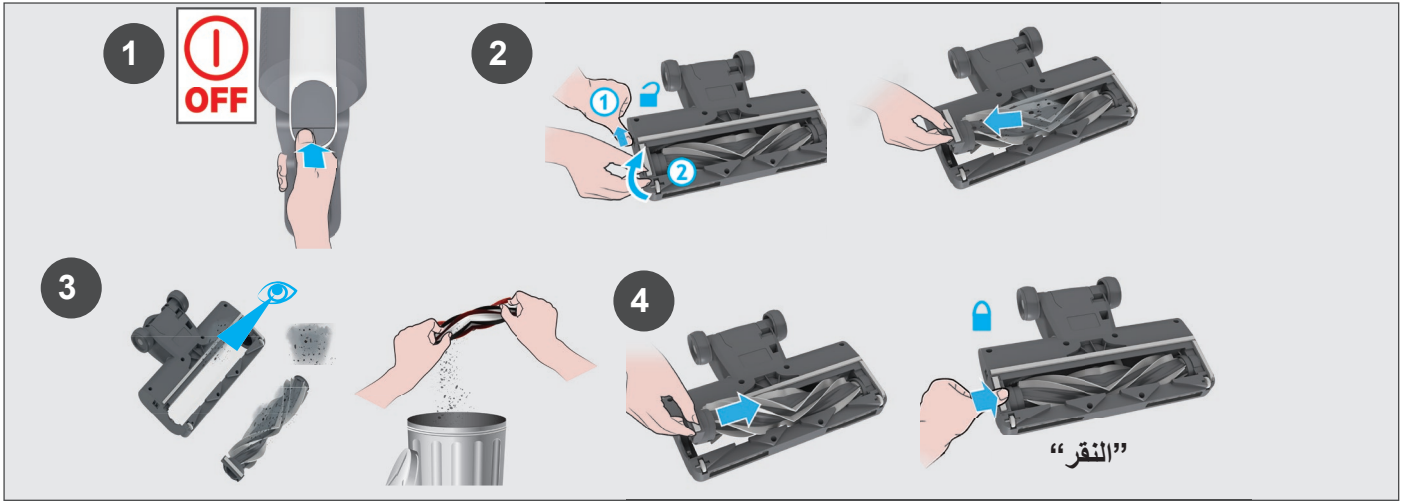
7. أعد تجميع منتجك.



5. صيانة جهاز التنظيف

5.4 فوهة الأرضية

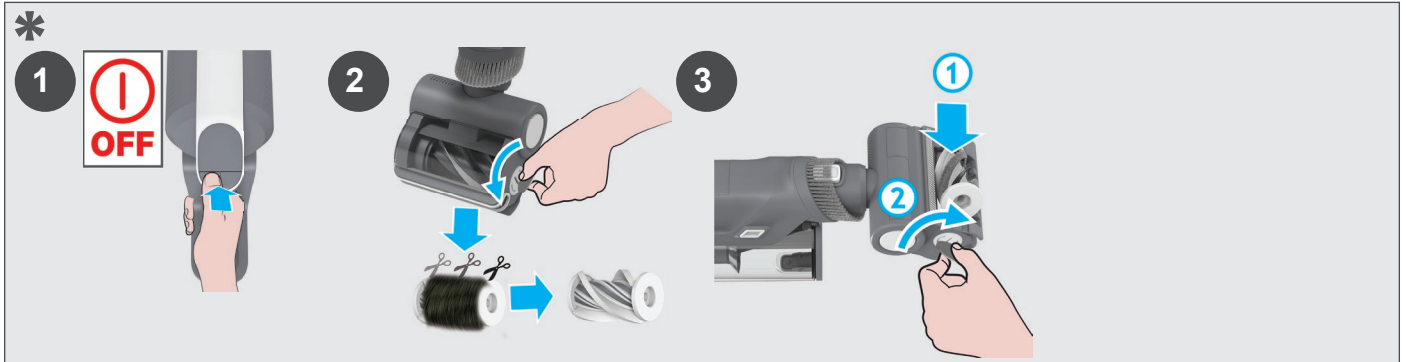
- تتميز مكينة هوفر، بفضل خاصية منع الالتفاف، بمشط مدمج يقلل من التفاف الشعر حول عارضة الفرشاة. ومع ذلك، إذا لم يكن جهاز التنظيف الخاص بك يعمل بكفاءة، فقد تحتاج إلى تنظيف عارضة الفرشاة.
1. تأكد من إيقاف تشغيل المنتج.
 2. حرّك منزلق تحرير عارضة فرشاة الفوهة إلى اليسار واسحب أداة التقلب للخارج.
 3. أزل أي حطام زائد من عارضة الفرشاة. تأكد من عدم وجود أي حطام كبير داخل الفوهة وقم بإزالته.
 4. احرص على إعادة إدخال عارضة الفرشاة في الفوهة مع التأكد من أنها في الموضع الصحيح واضغط لأسفل في نهاية عارضة الفرشاة حتى تسمع صوت "نقرة" لتثبيتها في موضعها.
 5. أعد تركيب الفوهة على المنتج.



5. صيانة جهاز التنظيف

5.5 أداة الحيوانات الأليفة الأليفة الآلية *

1. تأكد من إيقاف تشغيل المنتج، ثم افصل أداة الحيوانات الأليفة المزودة بمحرك عن المنتج.
2. باستخدام عملة معدنية، افتح قفل تحرير عارضة الفرشاة وأزل عارضة الفرشاة.
3. باستخدام المقص، أزل أي ألياف متشابكة أو حطام من عارضة الفرشاة. انظر داخل الفوهة وأزل أي بقايا.
3. أعد تركيب عارضة الفرشاة وباستخدام عملة معدنية، قم بتثبيتها في موضعها.

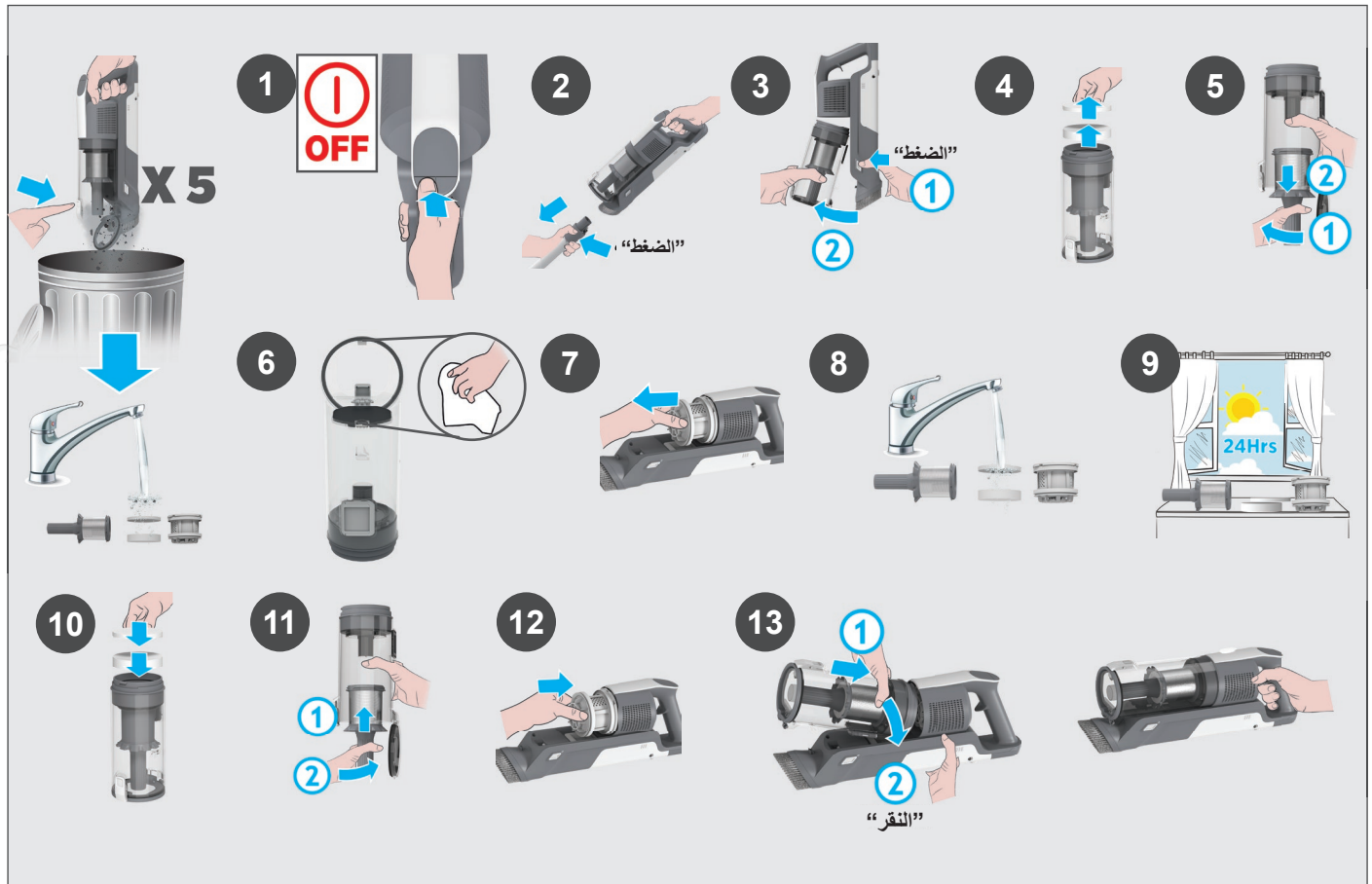


5. صيانة جهاز التنظيف

5.3 الفلاتر

ملاحظة هامة: للحصول على الأداء الأمثل، نوصي بغسل الفلاتر بعد كل 5 عمليات تفريغ لحاوية الغبار.

1. تأكد من إيقاف تشغيل منتجك.
 2. اضغط على زر تحرير الوحدة المحمولة وأزل الوحدة المحمولة من الأنبوب.
 3. اضغط على زر تحرير حاوية الغبار واسحب مجموعة حاوية الغبار للفصل عن الوحدة المحمولة.
 4. أخرج الفلاتر من الحاوية وافصل الأجزاء المختلفة.
 5. أزل الفلتر الشبكي المعدني عن طريق لفه عكس اتجاه عقارب الساعة.
 6. يوجد مغناطيسان على الغطاء الداخلي والخارجي لحاوية الغبار على التوالي. افتح الغطاء الداخلي لحاوية الغبار واستخدم قطعة قماش جافة لإزالة الغبار والأوساخ المتراكمة على المغناطيسات.
 7. اسحب فلتر العادم من الوحدة المحمولة باليد.
 8. ينبغي غسل الفلاتر والحاوية باستخدام الماء الفاتر.
 9. اتركهما ليجفيا لمدة 24 ساعة قبل إعادة تركيبهما في جهازك.
 10. أعد تركيب الفلتر في مكانه الأصلي في حاوية الغبار.
 11. أعد تجميع الفلتر الشبكي في حاوية الغبار عن طريق تدويره في اتجاه عقارب الساعة حتى تسمع صوت "طقطقة". أغلق غطاء حاوية الغبار.
 12. احرص على إعادة إدخال فلتر العادم إلى الجهاز المحمول باليد.
 13. ثم أعد إدخال حاوية الغبار في الجهاز المحمول باليد حتى تسمع صوت "تكة".
- ملاحظة: تجنب استخدام الماء الساخن أو المنظفات عند تنظيف الفلاتر. في حالة حدوث تلف غير متوقع للفلاتر، قم بتركيب قطعة غيار أصلية من شركة هوفر.

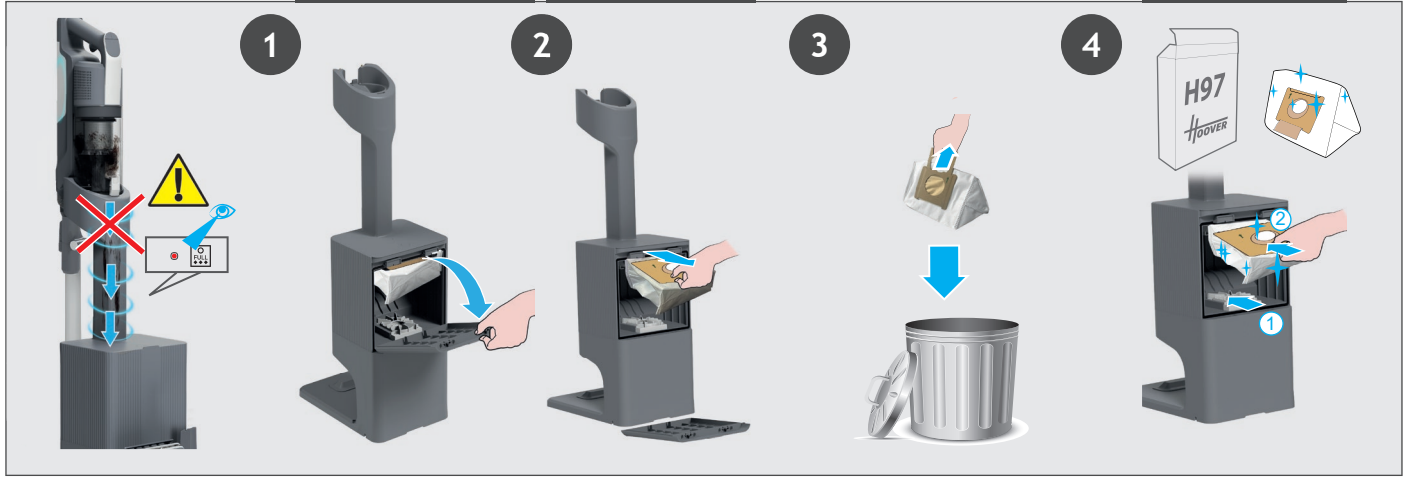


5. صيانة جهاز التنظيف

5.1 استبدال كيس الغبار (المحطة)

ملاحظة: يوصى باستبدال كيس الغبار عندما يتحول لون رمز امتلاء كيس الغبار إلى اللون الأحمر.

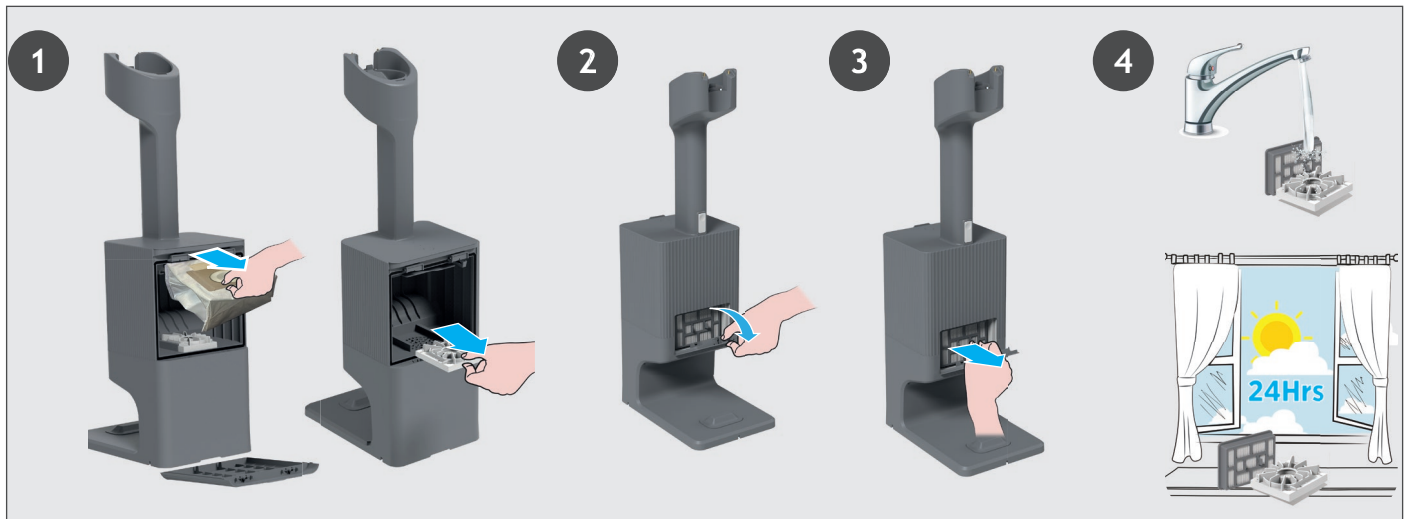
1. افتح باب كيس الغبار.
2. أخرج كيس الغبار.
3. ألقِ بكيس الغبار الذي تم إزالته في سلة المهملات.
4. أدخل كيسًا جديدًا في حامل الأكياس، وتأكد من إدخال كيس الغبار في مكانه بشكل صحيح. أغلق باب الكيس.



5. صيانة جهاز التنظيف

5.2 تنظيف الفلتر (المحطة)

1. افتح باب كيس الغبار وأخرج كيس الغبار. اسحب إطار فلتر ما قبل المحرك خارج المحطة.
 2. افتح غطاء الفلتر الموجود في الجزء الخلفى من المحطة.
 3. أخرج فلتر HEPA.
 4. اغسل فلتر ما قبل المحرك وفلتر HEPA باستخدام الماء الدافئ واتركه يجف تمامًا قبل إدخاله في المحطة.
- ملاحظة:** نوصي بغسل فلتر ما قبل المحرك وفلتر HEPA كل 6 أشهر على الأقل واستبدلها بعد 5 غسلات.



4.3. محطة تفريغ حاوية الغبار

ملاحظة: يوصى بتفريغ حاوية الغبار باستخدام محطة تجميع الغبار بعد كل استخدام أو عندما يصل الغبار إلى خط التعبئة الأقصى. قبل استخدام محطتك، يرجى التأكد من أن كيس الغبار غير ممتلئ وتم تثبيته بشكل صحيح. ثم أغلق باب صندوق الغبار وقم بتوصيل سلك الطاقة.

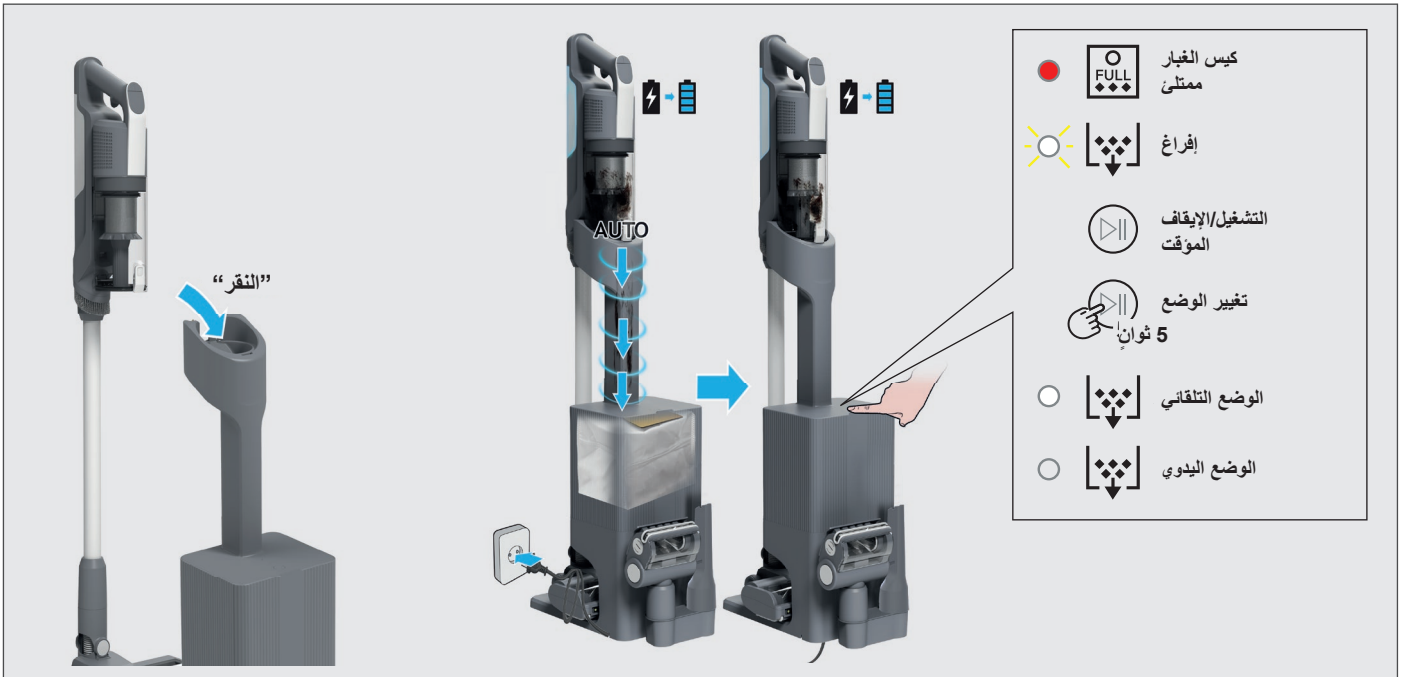
تحتوي محطة تجميع الغبار على وضعين للعمل: الوضع التلقائي والوضع اليدوي. يمكن تغييرها بالضغط على زر التشغيل/الإيقاف المؤقت الموجود أعلى المحطة لمدة 5 ثوانٍ. قبل تفريغ الجهاز، تأكد من إيقاف تشغيله.

1. الوضع التلقائي

ضع جهاز التنظيف في المحطة بشكل صحيح، وستقوم المحطة بتفريغ حاوية الغبار تلقائيًا.

2. الوضع اليدوي

ضع جهاز التنظيف في المحطة بشكل صحيح، واضغط على زر التشغيل/الإيقاف المؤقت، وستبدأ المحطة بتفريغ حاوية الغبار على الفور.



4.2 وضع فوق الأرضية / الوضع المحمول باليد

لاستخدام جهازك في الوضع فوق الأرضيات:

1. افصل الأنبوب عن الفوهة بالضغط على زر تحرير الفوهة واسحب الأنبوب للخارج من فوهة الأرضية.
2. احرص على تركيب الملحق الذي تريده في طرف الأنبوب.
3. جميع الملحقات المتوفرة لديك تتناسب مع طرف الأنبوب.
3. اضغط على زر التشغيل/إيقاف التشغيل لبدء التنظيف.



لاستخدام منتجك في الوضع المحمول باليد:

1. احرص على إزالة الوحدة المحمولة باليد من الأنبوب عن طريق الضغط على زر تحرير الجهاز المحمول باليد وسحبه بعيدًا.
2. يجب وضع الملحق الذي تريده في طرف الوحدة المحمولة باليد.
3. جميع الملحقات المتوفرة لديك تتناسب مع طرف الوحدة المحمولة باليد.
3. اضغط على زر التشغيل/إيقاف التشغيل لبدء التنظيف.

عند الضغط على زر الوضع يمكنك بسهولة التبديل بين أوضاع التنظيف الثلاثة (الوضع الاقتصادي، الوضع القياسي، وضع الشفط القوي (التربو)) حسب مهمة التنظيف. سيضيء الرمز المقابل على شاشة عرض الليد لإظهار الوضع الحالي.

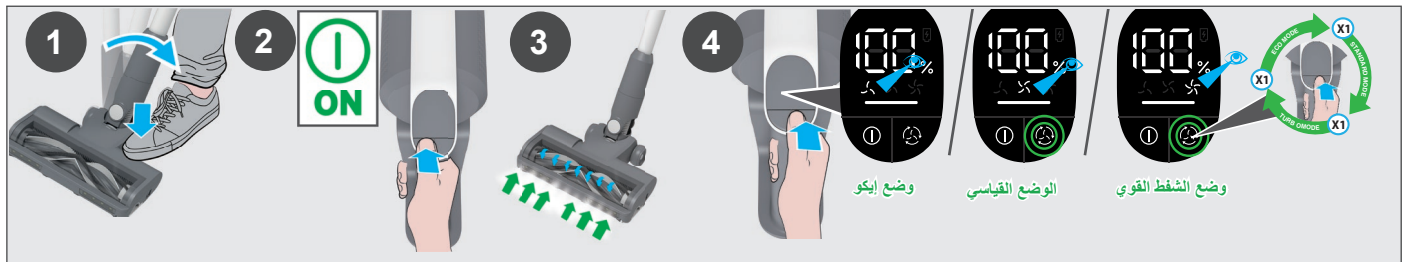


4.1 وضع العصا (STICK)

لاستخدام منتجك في وضع العصا:

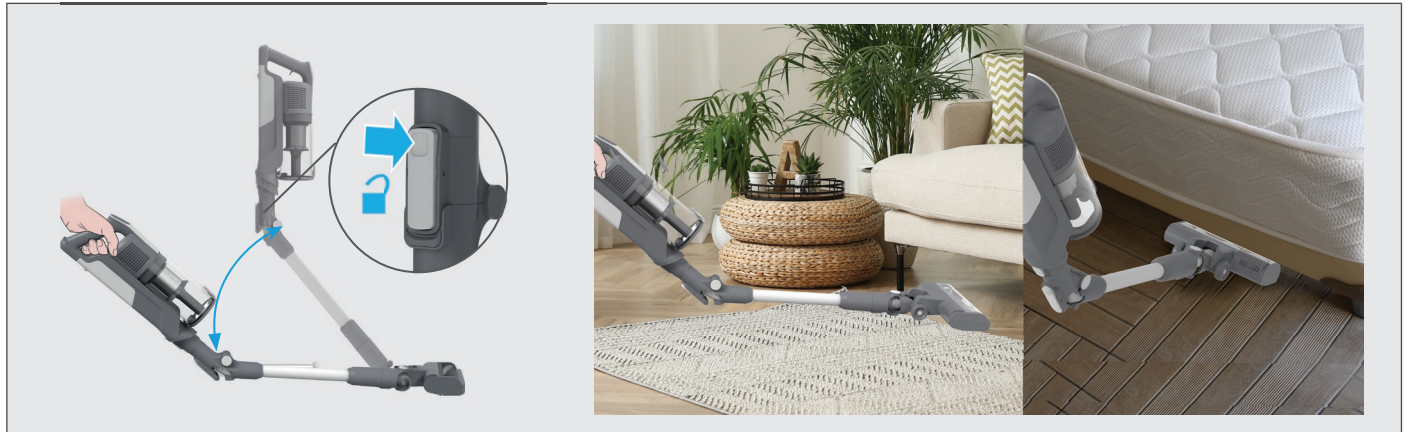
1. ضع قدمك على الفوهة واسحب للخلف لإمالة الأنبوب.
2. اضغط على زر التشغيل/إيقاف التشغيل لبدء التنظيف.

ملاحظة: مصابيح الليد الخاصة بالفوهة تكون مضاءة دائمًا وتدور عارضة الفرشاة دائمًا في وضع التشغيل. عند الضغط على زر الوضع يمكنك بسهولة التبديل بين أوضاع التنظيف الثلاثة (الوضع القياسي، وضع الشفط القوي (التربو)، الوضع الاقتصادي) حسب مهمة التنظيف. سيضيء الرمز المقابل على شاشة عرض الليد لإظهار الوضع الحالي. إذا كنت بحاجة إلى تنظيف أعمق عند استخدام المنتج في وضع العصا، فاضغط على زر التبديل حتى يتم تشغيل أيقونة التوربو لزيادة القوة. ستضيء أيقونة التربو على شاشة عرض الليد لتأكيد اختيارك. يُرجى ملاحظة أن هذا سيؤدي إلى تقليل وقت تشغيل البطارية.



4.1.1 الوضع المرن *

إذا كنت ترغب في الوصول بسهولة إلى المناطق التي يصعب الوصول إليها تحت الأثاث، فاضغط على زر تحرير الأنبوب المرن لوضع الأنبوب بزاوية منخفضة.



3. شحن البطارية

البطارية الموجودة في منتجك ليست مشحونة بالكامل. قبل الاستخدام الأول، يُرجى شحن المنتج بالكامل. يستغرق الشحن حوالي 3.5 ساعات.

عند توصيل المنتج بالمحطة، سيتم شحن البطارية تلقائيًا.

عند استخدام المنتج، يظهر مستوى شحن البطارية في الوقت الفعلي على شاشة العرض الليد. عندما تكون الطاقة المتبقية أقل من 20%، سيبدأ رمز شاشة الليد في الوميض بالضوء الأبيض. يُوصى بإيقاف تشغيل المنتج وإعادة شحن البطارية.

ملاحظة: من الطبيعي أن يصبح الشاحن دافئًا عند لمسه أثناء الشحن. استخدم فقط الشاحن المرفق مع منتجك.



4. استخدام جهاز التنظيف

هناك 3 أوضاع تشغيل مختلفة لجهاز التنظيف:

1. وضع العصا.
2. وضع فوق الأرضيات.
3. الوضع المحمول باليد.



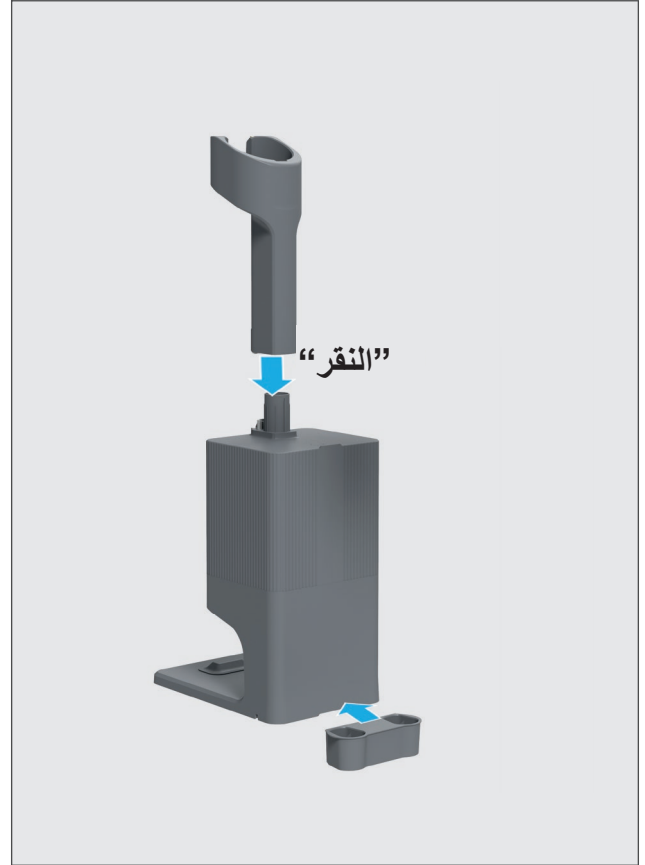
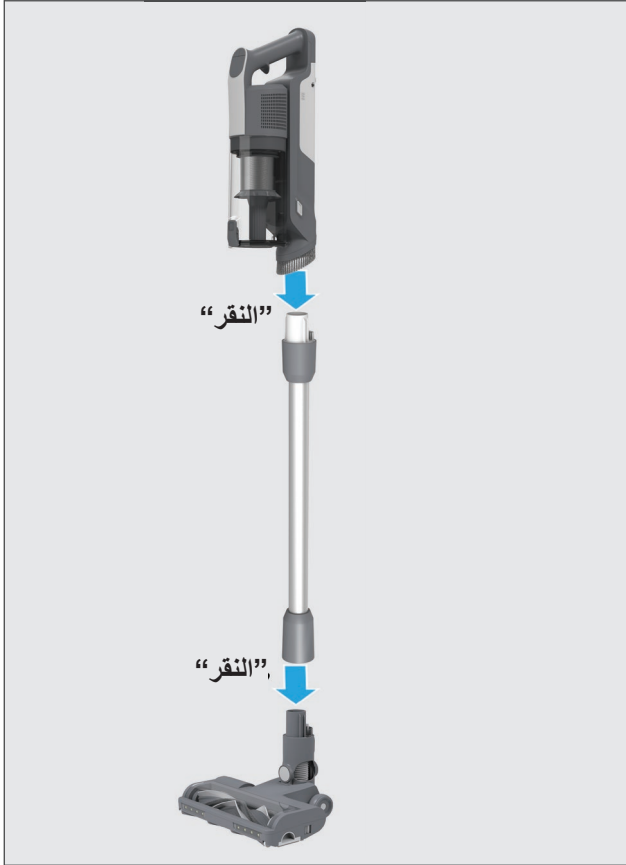
* يعتمد على طراز المنتج.

2. إعداد جهاز التنظيف

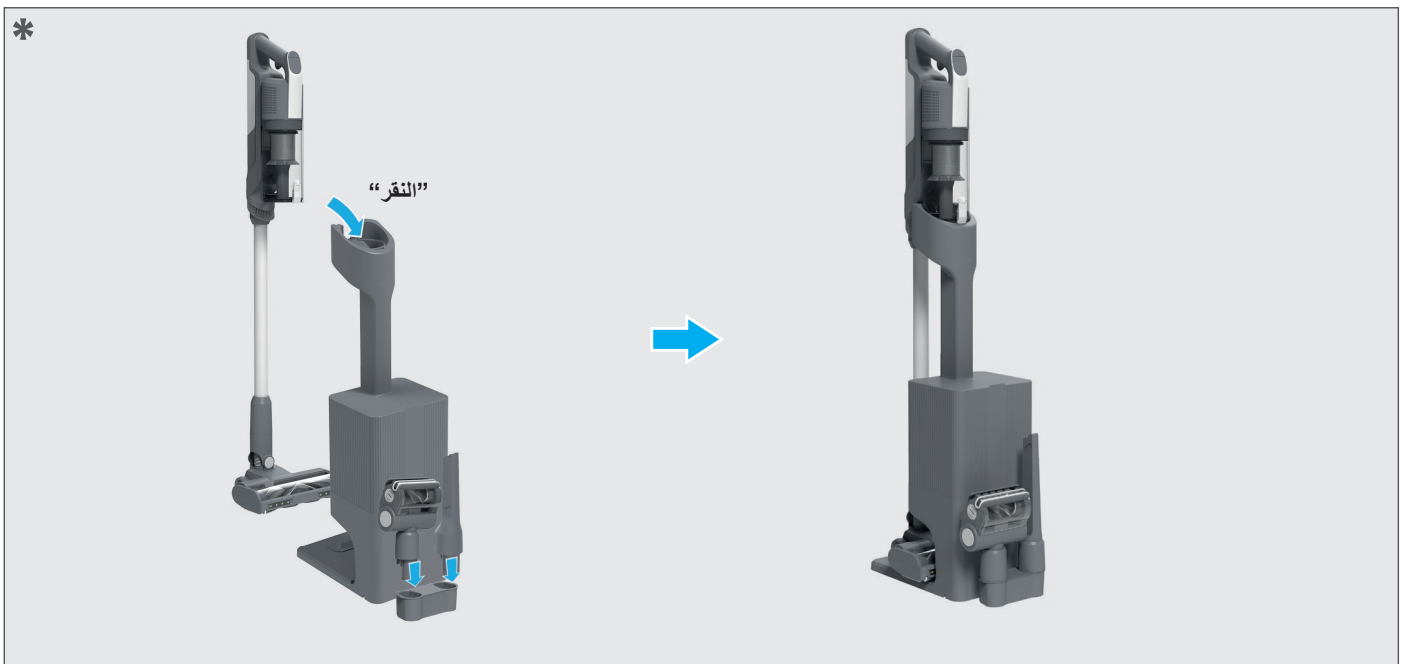
احرص على إزالة جميع أجزاء المنتج من العبوة وتجميع جهاز التنظيف الخاص بك.

الخطوة 1: قم بتركيب الأنبوب في فوهة الأرضية، ثم قم بتركيب الوحدة المحمولة باليد على الأنبوب.

الخطوة 2: قم بتركيب موصل المحطة في الجسم الرئيسي للمحطة، ثم قم بتركيب حامل الملحقات في المحطة.



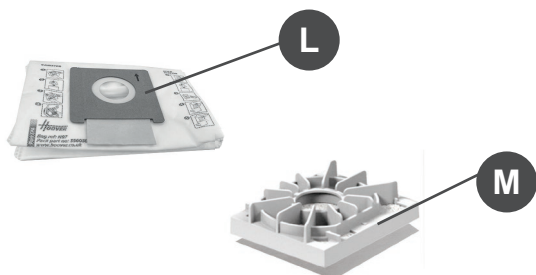
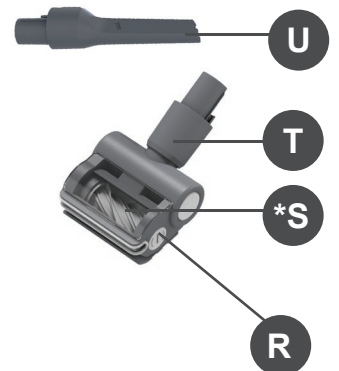
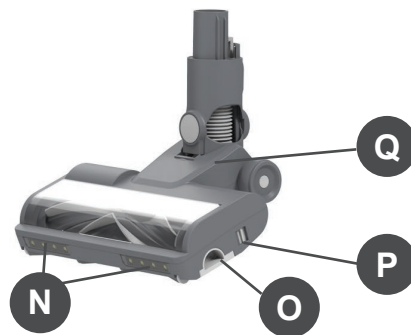
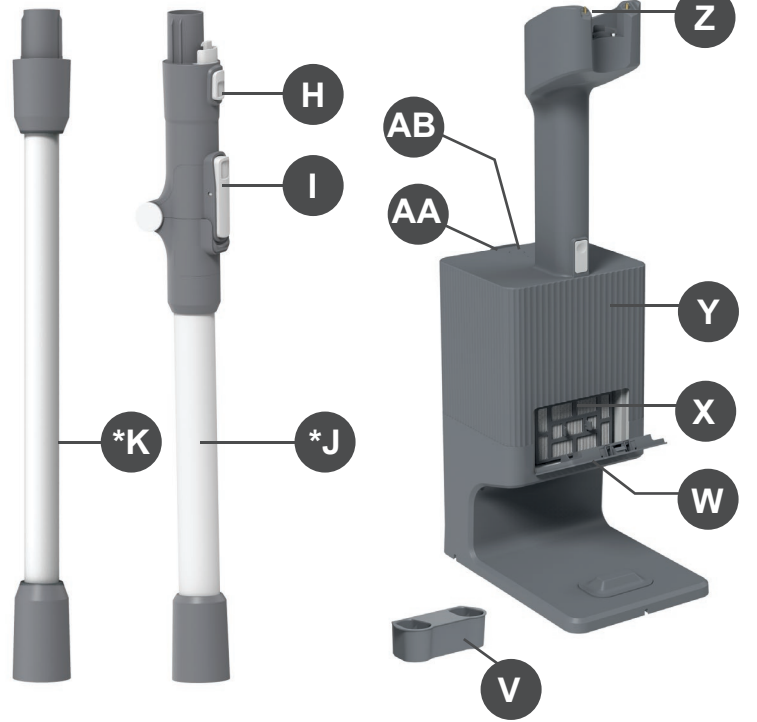
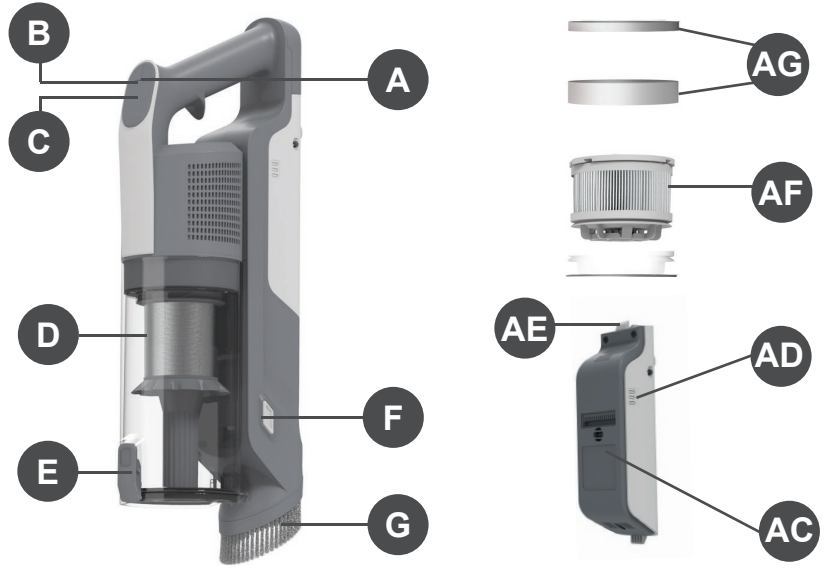
الخطوة 3: ضع الوحدة الرئيسية على المحطة، ثم ضع الملحقات في فتحات الحامل.



1. التعرف على جهاز التنظيف

مكونات المنتج:

- A. زر التشغيل/ إيقاف التشغيل
- B. زر الوضع
- C. شاشة عرض LED
- D. حاوية الغبار
- E. زر تحرير الغطاء الخاص بحاوية الغبار
- F. زر تحرير حاوية الغبار
- G. فرشاة لإزالة الغبار
- H. زر تحرير المقبض
- I. زر تحرير الأنبوب المرن
- J. الأنبوب المرن *
- K. الأنبوب *
- L. كيس الغبار
- M. فلتر ما قبل المحرك
- N. مصباح ليد أمامي للفوهة
- O. غطاء نهاية عارضة الفرشاة للفوهة
- P. منزلق تحرير عارضة الفرشاة للفوهة
- Q. الفوهة
- R. زر تحرير عارضة الفرشاة ذو فوهة الطاقة الصغيرة
- S. أداة الحيوانات الأليفة الأليفة *
- T. زر تحرير فوهة الطاقة الصغيرة
- U. وصلة تنظيف الشقوق
- V. حامل الملحقات
- W. غطاء الفلتر
- X. فلتر HEPA ذو 13 محطة
- Y. الجسم الرئيسي للمحطة
- Z. موصل المحطة
- AA. باب كيس الغبار
- AB. واجهة مستخدم المحطة
- AC. بطارية ليثيوم أيون
- AD. مؤشر شحن البطارية
- AE. زر تحرير البطارية
- AF. فلتر العادم
- AG. طقم الفلتر



* يعتمد على طراز المنتج.

